VESPERAL

ROMAIN.

Revue,
vêpres
et des
ri, et

Chez

4
33440

VESPERAL ROMAIN

A L'USAGE DU

DIOCESE DE QUEBEC.

TROISIEME EDITION.

Revue, corrigée, et augmentée par l'introduction des vêpres des saints dont l'office a été reçu depuis 1827; et des vêpres du Sacré-Cœur de Jésus, de St. Liguori, et de Ste. Philumène.

A QUEBEC:

Chez WILLIAM NEILSON, Imprimeur-Libraire;
No. 14, Rue La Montagne.

1842.

PRIERE AVANT L'OFFICE.

APeri, Domine, os meum ad benedicendum nomen sanctum tuum : munda quoque cor meum ab omnibus vanis, perversis, et alienis cogitationibus ; intellectum illumina, affectum inflamma, ut dignè, attentè, ac devotè hoc officium recitare valeam, et exaudiri merear ante conspectum divinæ majestatis tuæ. Per Christum Dominum nostrum. ℟. Amen.

Domine, in unione illius divinæ intentionis, quâ ipse in terris laudes Deo persolvisti, has tibi horas persolvo.

PRIERE APRES L'OFFICE.

Le pape Léon X. a accordé à ceux qui réciteront dévotement cette prière, la rémission de toutes les fautes et négligences commises involontairement pendant l'office.

SAcro-sanctæ et individuæ Trinitati, crucifixi Domini nostri Jesu Christi humanitati, beatissimæ et gloriosissimæ semperque virginis Mariæ fœcundæ integritati, et omnium sanctorum universitati sit sempiterna laus, honor, virtus et gloria ab omni creaturâ, nobisque remissio omnium peccatorum, per infinita sæcula sæculorum. ℟. Amen.

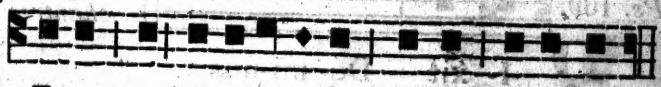
℣. Beata viscera Mariæ virginis, quæ portaverunt æterni Patris Filium.

℟. Et beata ubera, quæ lactaverunt Christum Dominum. Pater noster, &c. Ave, Maria, &c.

VESPERAL.

LE DIMANCHE, A VEPRES.

L'officiant debout et tourné vers l'autel, après avoir récité tout bas avec le clergé, Pater noster, &c. *et* Ave, Maria, &c., *commence à haute voix :*

℣. 

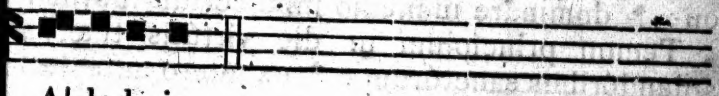
D E-us, † in ad-ju-tó-ri-um me-um in-ten-de :

Le chœur continue :

℟. Dó-mi-ne, ad ad-ju-van-dum me-fes-tí-na.

Puis on chante sur le même ton :

Glória Patri, et Fílio, * et Spíritui Sancto.
Sicut erat in príncipio, et nunc et semper, * et in sæcula sæculorum. Amen.



Al-le-lu-ia.

Depuis la Septuagésime jusqu'à Pâque.

Laus ti-bi, Dó-mi-ne, rex æ-ter-næ gló-ri-æ.

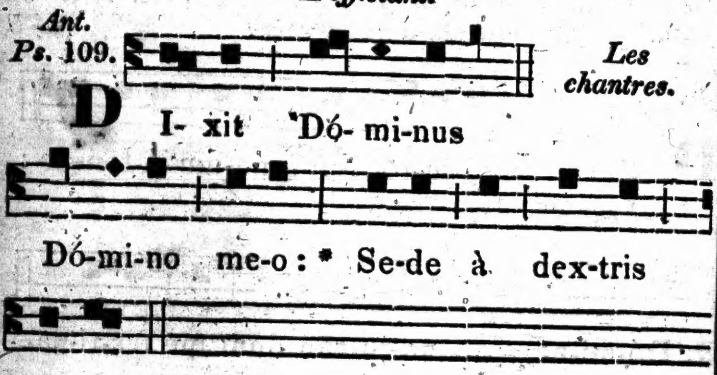
Ant.

Puis l'officiant tourné en chœur, entonne :
Au temps pascal.

Al-le-lu-ia. Di-xit Do-mi-nus, &c.

*L'étoile * marque la pause qu'il faut faire au milieu de chaque verset des psaumes.*

Pendant l'année.
L'officiant.



Donec ponam inimícos tuos, * scabellum pedum tuórum.

Virgam virtútis tuæ emittet Dóminus ex Sion : * dominâre in médio inimicórum tuórum.

Tecum princípium in die virtútis tuæ, in splendóribus sanctórum : * ex útero ante lucíferum génui te.

Jurávit Dóminus, et non pœnitébit eum : * Tu es sacerdos in æternum, secundùm órdinem Melchísedech.

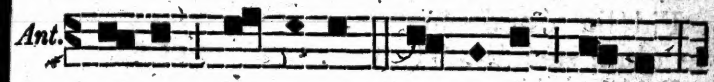
Dóminus à dextris tuis, * confrégit in die iræ suæ reges.

Judicábit in natiónibus, implébit ruinas, * conquassábit cápita in terrâ multórum.

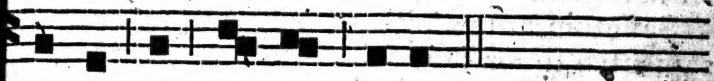
De torrente in viâ bibet, * proptéreà exaltábit caput.

Glória Patri, et Fílio, * et Spíritui Sancto.

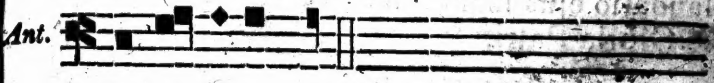
Sicut erat in princípio, et nunc et semper, * et in sæcula sæculórum. Amen.



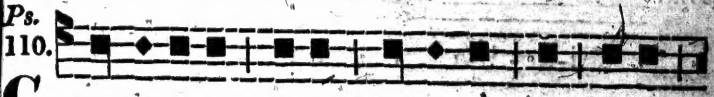
Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o:



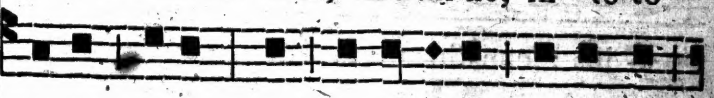
Se-de à dex-tris me-is. 7 *ton.*



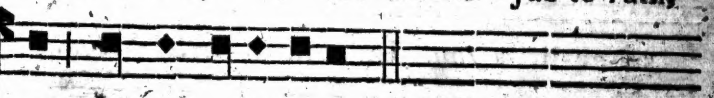
Fi-de- li- a. 4 *ton.*



C On-fi-te-bor ti-bi, Dó-mi-ne, in to-to



cor-de me-o, * in con-cí- li-o jus-tó-rum,



et con-gre-gá-ti- o-ne. 4 *ton.*

Magna ópera Dómini; * exquisíta in omnes voluntátes ejus.

Conféssio et magnificéntia opus ejus: * et justítia ejus manet in sæculum sæculi.

Memóriam fecit mirábilium suórum, misérícors et miserátor Dóminus: * escam dedit timéntibus se.

Memor erit in sæculum testamenti sui: * virtútem óperum suórum annuntiábit pópulo suo;

Ut det illis hæreditátem géntium: * ópera mánuum ejus véritas et judícium.

Fidélia ómnia mandáta ejus, confirmáta in sæculum sæculi: * facta in veritáte et æquitáte.

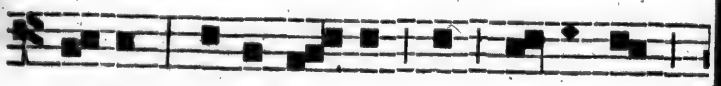
Redemptiónem misit pópulo suo; * mandávit in æternum testamentum suum.

Sanctum et terríbile nomen ejus: * initium sapiéntiæ timor Dómini.

Intellectus bonus ómnibus faciéntibus eum: * laudátio ejus manet in sæculum sæculi.

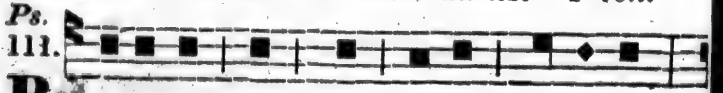
Glória Patri, &c.

Fi-de- li-a om-ni-a man-da-ta

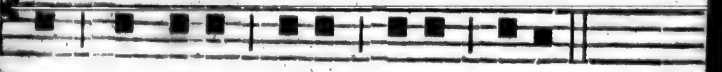


e- jus: con-fir-ma- ta in sæ-cu- lum

sæ-cu-li. 4 *ton.* In man-da-tis. 4 *ton.*



B E-á-tus vir qui ti-met Dó-mi-num, *



in man-dá-tis e-jus vo-let ni-mis. 4 *ton.*

Potens in terrâ erit semen ejus : * generátiò rectórum benedicétur.

Glória et divítiæ in domo ejus, * et justítia ejus manet in sæculum sæculi.

Exortum est in ténebris lumen rectis : * miséricors et miserátor, et justus.

Jucúndus homo qui miserétur et cómmodat, dispónet sermónes suos in judício : * quia in æternum non commovébitur.

In memóriâ æternâ erit justus, * ab auditióne mala non timébit.

Parátum cor ejus speráre in Dómino, confirmátum est cor ejus ; * non commovébitur donec despíciat inimícos suos.

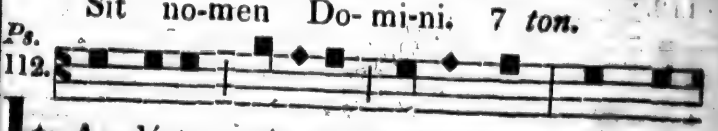
Dispersit, dedit paupéribus ; justítia ejus manet in sæculum sæculi : * cornu ejus exaltábitur in glóriâ.

Peccátor vidébit et irascétur, déntibus suis fremet et tabescet : * desidérium peccatórum períbit.

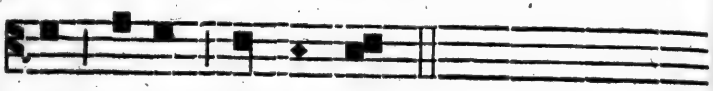
Glória Patri, &c.

In man-da-tis e- jus cu- pit ni-mis. 4.

Sit no-men Do- mi-ni. 7 *ton.*



L Au-dá-te, pú-e-ri, Dó-mi-num, * lau-dá-



te no-men Dó-mi- ni. 7 *ton.*

Sit nomen Dómini benedictum, * ex hoc nunc, et usque in sæculum.

A solis ortu usque ad occásum, * laudábile nomen Dómini.

Excelsus super omnes gentes Dóminus, * et super cœlos glória ejus.

Quis sicut Dóminus Deus noster, qui in altis hábitat, * et humília réspicit in cœlo et in terrâ?

Súscitans à terrâ ínopem, * et de stércore érigens páuperem.

Ut collócet eum cum princípibus, * cum princípibus pópuli sui.

Qui habitáre facit stérilem in domo, * matrem filiórum lætantem.

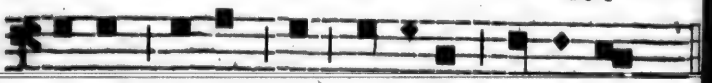
Glória Patri, &c.

Sit no-men Do-mi-ni be-ne-dic-tum

in sæ-cu-la. 7. Nos qui vi- vi-mus. 8.

Ps. 113.

I N ex-i-tu Is-ra-el de Æ-gyp-to, *



do-mûs Ja-cob de pó-pu-lo bár-ba-ro. 8.

Facta est Judæa sanctificátio ejus, * Israel potestas ejus.

Mare vidit, et fugit, * Jordánis conversus est retrorsùm.

Montes exultavérunt ut aríetes, * et colles sicut agni óvium.

Quid est tibi, mare, quòd fugisti? * et tu, Jordánis, quia conversus es retrorsùm?

Montes exultastis sicut aríetes, * et colles, sicut agni óvium?

A fácie Dómini mota est terra, * à fácie Dei Jacob.

Qui convertit petram in stagna aquárum, * et rupem in fontes aquárum.

Non nobis, Dómine, non nobis, * sed nómini tuo da glóriam.

Super misericórdiâ tuâ et veritáte tuâ: * nequandò dicant gentes: Ubì est Deus eórum?

Deus autem noster in cœlo; * ómnia quæcumque vóluit, fecit.

Simulácra géntium argentum et aurum: * ópera mánuum hóminum.

Os habent, et non loquentur: * óculos habent, et non vidébunt.

Aures habent, et non áudient: * nares habent, et non odorábunt.

Manus habent, et non palpábunt; pedes habent, et non ambulábunt: * non clamábunt in gútture suo.

Símiles illis fiant qui fáciunt ea, * et omnes qui confídunt in eis.

Domus Israel sperávit in Dómino: * adjútor eórum et protector eórum est.

Domus Aaron sperávit in Dómino: * adjútor eórum et protector eórum est.

Qui timent Dóminum, speravérunt in Dómino : * adjútor eórum et protector eórum est.

Dóminus memor fuit nostrî, * et benedixit nobis.

Benedixit dómui Israel, * benedixit dómui Aaron.

Benedixit ómnibus qui timent Dóminum, * pusillis cum majóribus.

Adjíciat Dóminus super vos ; * super vos, et super fílios vestros.

Benedicti vos à Dómino * qui fecit cœlum et terram.

Cœlum cœli Dómino : * terram autem dedit fíliis hóminum.

Non mórtui laudábunt te, Dómine, * neque omnes qui descendunt in infernum.

Sed nos qui vívimus, benedícimus Dómino, * ex hoc nunc et usque in sæculum.

Glória Patri, &c.

Ant.

Nos qui vi- vi-mus, be- ne-di-ci-mus

Do-mi-no. 8 *ton irrégulier.*

Temps pascal.

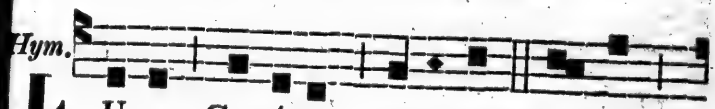
Ant. Al- le- lu- ia, al- le- lu- ia,

al-le- lu-ia. 7 *ton.*

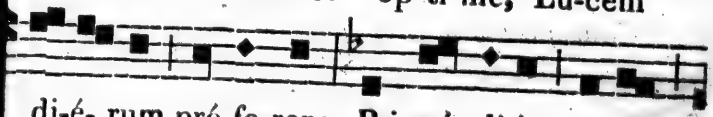
CAPITULE. 2. *Cor.* 1. ℣. 3.

BEnedictus Deus, et Pater Dómini nostri Jesu Christi, Pater misericordiárum, et Deus totíus consolatiónis, qui consolátur nos in omni tribulatióne nostrâ. ℟. Deo grátias.

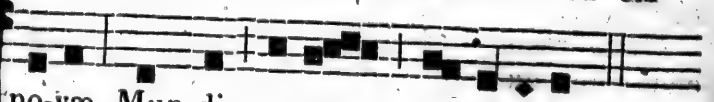
Hym.



L U-cis Cre-á-tor óp-ti-me, Lu-cem



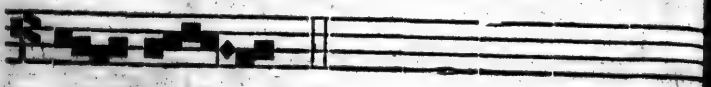
di-é- rum pró-fe-rens, Pri-mór-di-is lu- cis



no-væ, Mun-di pa-rans o- rí-gi-nem. 1.

QUI mane junctum vésperi,
Diem vócari præcipis:
Tetrum cahos illábitur,
Audi preces cum flétibus.
NE mens graváta crímine,
Vitæ sit exul múnere;
Dùm nil perenne cógitat,
Seseque culpis ílligat.
CŒLORUM pulset íntimum,
Vitále tollat præmium:
Vitémus omne nóxium,
Purgémus omne péssimum.
PRÆSTA, Pater piíssime,
Patrique compar Unice,
Cum Spíritu Paráclito,
Regnans per omne sæculum. Amen.

℣. Di-ri-ga-tur, Do-mi-ne, o-ra-ti-o me-a.
℟. Sicut incensum in conspectu tu-o.



L'antienne de Magnificat *est toujours propre.*

Cantique de la Ste. Vierge. St. Luc. 1.

MAgnífícat * ánima mea Dóminum.

Et exultávit spíritus meus * in Deo salutári meo.

Quia respexit humilitátem ancillæ suæ; * ecce enim ex hoc beátam me dicent omnes generatiónes.

Quia fecit mihi magna qui potens est, * et sanctum nomen ejus.

Et misericórdia ejus à progénie in progénies * timéntibus eum.

Fecit poténtiam in bráchio suo, * dispersit superbos mente cordis sui.

Depósuit potentes de sede, * et exaltávit húmiles.

Esúrientes implévit bonis, * et dívites dimísit inánes.

Suscépit Israel púerum suum, * recordátus misericórdiæ suæ.

Sicut locútus est ad patres nostros, * Abraham et sémini ejus in sæcula.

Glória Patri, &c.

Oraison propre.

MEMOIRES COMMUNES,

ou suffrages des saints.

Les mémoires ou suffrages des saints ci-dessous se chantent tous les dimanches, depuis l'octave de l'Epiphanie, jusqu'au dimanche de la Passion, exclusivement, et depuis l'octave de la Pentecôte jusqu'à l'Avent, exclusivement ; excepté dans les fêtes doubles et pendant les octaves. Cependant, dans les dimanches du temps pascal, on ne chante que la seule mémoire suivante.

De la Croix, au temps pascal.

Ant. C Ru-cem sanc-tam sub- i-it, qui in-fer-num con-fre-git : ac-cinc-tus est po-ten-ti-â : sur-re- xit di- e ter- ti-â, * al-le- lu- ia. *2 ton.*

℣. Dícite in natiónibus, alleluia ;
℟. Quia Dóminus regnávit à ligno, alleluia.

Ant.

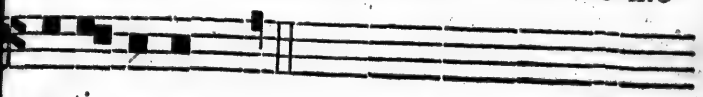
OREMUS.

DEus, qui pro nobis Filium tuum crucis patibulum subire voluisti, ut inimici à nobis expelleres potestatem : concede nobis famulis tuis, ut resurrectionis gratiam consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

De la Ste. Vierge.

Ant. SAnc-ta Ma-ri- a, suc-cur- re mi- se-ris, ju- va pu-sil- la- ni-mes, re-fo-ve fle- bi-les ; o- ra pro po- pu-lo, in-ter-ve-ni pro cle- ro, in-ter-ce-de pro de- vo- to fœ- mi- ne-o se-xu : sen- ti-ant om- nes tu-um ju- va-men, qui-cum-que

ce- le-brant † tu-am sanc-tam * com-me-mo-



ra-ti- o-nem. 4 *ton.*

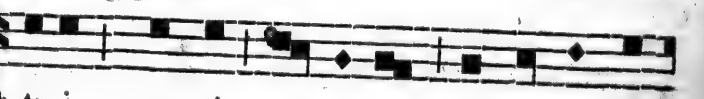
Aux fêtes de N. D. des Neiges, *de la* Merci, *et de la* Victoire, *on chante :*

fes- ti- vi-ta- tem. 4. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

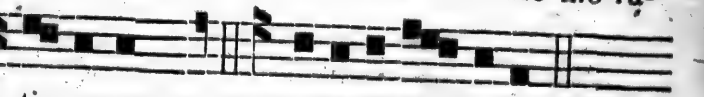
Aux 1*res. vêpres de la fête du* St. Rosaire, *on chante :*

so-lem-ni-ta- tem. 4. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Aux 1*res. vêpres de la fête du* St. Nom de Marie, *au lieu de* tuam sanctam commemorationem, *on chante :*



† tu-i sanc-ti no-mi-nis com-me-mo-ra-



ti- o-nem. 4. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Ant.

Pendant l'année.

℣. Ora pro nobis, sancta Dei génitrix ;
℟. Ut digni efficiámur promissiónibus Christi.

OREMUS.

COncede nos famulos tuos, quæsumus, Domine Deus, perpetuâ mentis et corporis sanitate gaudere : et gloriosâ beatæ Mariæ semper Virginis intercessione, à præsenti liberari tristitiâ, et æternâ perfrui lætitiâ.

Depuis l'octave de l'Epiphanie jusqu'à la Purification, on chante :

℣. Post partum, virgo, invioláta permansisti ;
℟. Dei génitrix, intercéde pro nobis.

OREMUS.

DEus, qui salutis æternæ, beatæ Mariæ virginitate fœcundâ, humano generi præmia præstitisti : tribue, quæsumus, ut ipsam pro nobis intercedere sentiamus, per quam meruimus auctorem vitæ suscipere Dominum nostrum Jesum Christum Filium tuum.

Des apôtres St. Pierre et St. Paul.

Ant. P E-trus a- pos-to-lus et Pau-lus doc-

tor gen-ti-um, ip-si nos do-cu-e- runt

le-gem tu-am, Do-mi-ne. 8 *ton.*

℣. Constítues eos príncipes super omnem terram;

℟. Mémores erunt nóminis tui, Dómine.

OREMUS.

DEus, cujus dextera beatum Petrum ambulantem in fluctibus, ne mergeretur, erexit; et coapostolum ejus Paulum tertiò naufragantem, de profundo pelagi liberavit; exaudi nos propitius, et concede, ut amborum meritis, æternitatis gloriam consequamur.....Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitate Spiritûs Sancti Deus, &c.

Ici, on fait mémoire du patron ou titulaire de l'église, devant ou après les mémoires précédentes, selon sa dignité, et on finit par la suivante.

De la paix.

Ant. DA pa-cem, Do-mi-ne, in di-e-bus nos-tris; qui-a non est a- li-us qui pu-gnet pro no-bis, ni-si tu, De- us nos-ter. *2 ton.*

℣. Fiat pax in virtúte tuâ;

℟. Et abundántia in túrribus tuis.

Ant.

OREMUS.

DEus, à quo sancta desideria, recta consilia, et justa sunt opera, da servis tuis illam, quam mundus dare non potest, pacem : ut, et corda nostra mandatis tuis dedita, et hostium sublatâ formidine, tempora sint tuâ protectione tranquilla. Per Dominum nostrum Jesum Christum Filium tuum, qui tecum vivit et regnat in unitate Spiritûs Sancti Deus. Per omnia sæcula sæculorum. ℟. Amen.

℣. Dóminus vobiscum ;
℟. Et cum spíritu tuo.
℣. Benedicámus Dómino ;
℟. Deo grátias.
℣. Fidélium ánimæ per misericórdiam Dei requiescant in pace.
℟. Amen.

Si l'on ne doit pas chanter les complies, l'officiant, tourné vers l'autel, après avoir récité d'une voix médiocre le ℣. Fidelium animæ, &c., *et le* Pater noster, *tout bas, dit d'abord :*

℣. Dominus det nobis suam pacem ;
Auquel le chœur répond :
℟. Et vitam æternam. Amen.

Ensuite on chante une des antiennes précédentes, selon le temps ; et après l'oraison, l'officiant ajoute :

℣. Divínum auxílium máneat semper nobiscum.
Et le chœur répond ;
℟. Amen.

A COMPLIES.

Le clergé étant debout et tourné vers l'autel, le lecteur chante :

℣. Jube, Domne, benedícere.

L'officiant continue :

Bénédiction. Noctem quiétam et finem perfectum concédat nobis Dóminus omnípotens.

Le chœur : ℟. Amen.

Leçon brève. I. St. Pierre. 5. ℣. 8.

Le lecteur :

FRatres, sóbrii estóte et vigiláte ; quia adversárius vester diábolus, tanquàm leo rúgiens, círcuit quærens quem dévoret : cui resístite fortes in fide. Tu autem, Dómine, miserére nobis.

Le chœur : ℟. Deo grátias.

L'officiant chante d'une voix médiocre :

℣. Adjutórium † nostrum in nómine Dómini ;

Le chœur :

℟. Qui fecit cœlum et terram.

Ensuite l'officiant dit tout bas, Pater noster, &c.

Le Pater *achevé, l'officiant, tourné en chœur avec le clergé, fait la confession, en disant tout haut et incliné :*

COnfiteor Deo omnipotenti, beatæ Mariæ semper virgini, beato Michaeli archangelo, beato Joanni Baptistæ, sanctis apostolis Petro et Paulo, omnibus sanctis, et (vobis, fratres) ; quia peccavi nimis cogitatione, verbo et opere : meâ culpâ, meâ culpâ, meâ maximâ culpâ. Ideò precor beatam Mariam semper virginem, beatum Michaelem archangelum, beatum Joannem Baptistam, sanctos apostolos Petrum et Paulum,

omnes sanctos, et (vos, fratres), orare pro me ad Dominum Deum nostrum.

Le chœur répond :

MIsereatur tuî omnipotens Deus, et dimissis peccatis tuis, perducat te ad vitam æternam.

L'officiant : R. Amen.

Puis le chœur incliné répète le Confiteor Deo, &c. *et au lieu de* vobis, fratres, *et* vos, fratres, *il dit* tibi, pater, *et* te, pater.

La confession étant finie, l'officiant dit :

MIsereatur vestrî omnipotens Deus, et dimissis peccatis vestris, perducat vos ad vitam æternam. *Le chœur :* R. Amen.

INdulgentiam, † absolutionem, et remissionem peccatorum nostrorum tribuat nobis omnipotens et misericors Dominus.

Le chœur : R. Amen.

Après l'absolution, l'officiant, tourné avec le clergé vers l'autel, dit, en élevant la voix, et recto tono :

℣. Converte nos, Deus salutáris noster.

Le chœur : R. Et averte iram tuam à nobis.

L'officiant : ℣. Deus, † in adjutórium meum inténde.

Le chœur : R. Dómine, ad adjuvandum me festína.

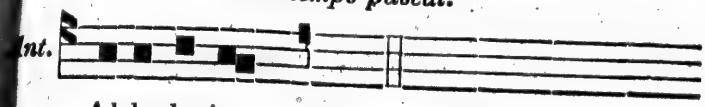
Glória Patri, et Fílio, et Spíritui Sancto.

Sicut erat in princípio, et nunc et semper, et in sæcula sæculórum. Amen.

Alleluia, *ou* Laus tibi, Domine, rex æternæ gloriæ ; *tel qu'il est noté avant le premier psaume des vêpres, page 3.*

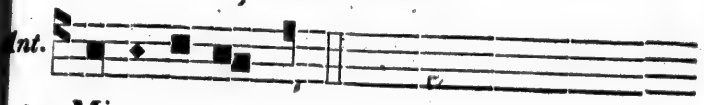
Puis, tourné en chœur, l'officiant entonne :

Au temps pascal.



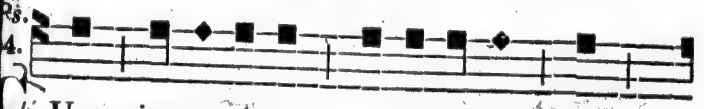
Al-le-lu-ia. 8 *ton.*

Pendant l'année.



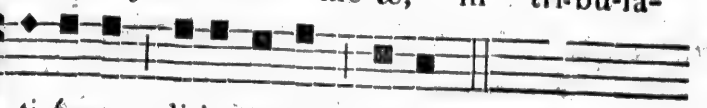
Mi-se-re- re. 8 *ton.*

N. B. L'intonation suivante ne varie jamais, même aux fêtes les plus solennelles.



Um in-vo-cá-rem ex-au-dí-vit me

De-us jus-tí-ti-æ me-æ, * in tri-bu-la-



ti-ó-ne di-la-tas-ti mi-hi. 8 *ton.*

Miserére meî, * et exaudi oratiónem meam.

Filii hóminum, úsquequò gravi corde ? * ut quid dilígitis vanitátem, et quæritis mendácium ?

Et scitóte quóniam mirificávit Dóminus sanctum suum : * Dóminus exáudiet me, cùm clamávero ad eum.

Irascímini, et nolite peccáre : * quæ dícitis in córdibus vestris, in cubílibus vestris compungímini.

Sacrificáte sacrifícium justítiæ, et speráte in

Dómino : * multi dicunt : Quis ostendit nobis bona ?

Signátum est super nos lumen vultûs tui, Dómine, * dedisti lætítiam in corde meo.

A fructu frumenti, vini et ólei sui, * multiplicáti sunt.

In pace in idipsum * dórmiam et requiescam.

Quóniam tu, Dómine, singuláriter in spe, * constitúisti me.

Glória Patri, &c.

PSAUME 30.

IN te, Dómine, speráví, non confundar in æternum : * in justítiâ tuâ líbera me.

Inclína ad me aurem tuam : * accélera, ut éruas me.

Esto mihi in Deum protectórem, et in domum refúgii ; * ut salvum me fácias.

Quóniam fortitúdo mea, et refúgium meum es tu ; * et propter nomen tuum dedúces me, et enútries me.

Edúces me de láqueo hoc, quem abscondérunt mihi ; * quóniam tu es protector meus.

In manus tuas, Dómine, commendo spíritum meum : * redemisti me, Dómine Deus veritátis.

Glória Patri, &c.

PSAUME 90.

QUi hábitat in adjutório altíssimi, * in protectióne Dei cœli commorábitur.

Dicet Dómino : Susceptor meus es tu, et refúgium meum : * Deus méus, sperábo in eum.

Quóniam ipse liberávit me de láqueo venántium, * et à verbo áspero.

Scápulis suis obumbrábit tibi ; * et sub pennis ejus sperábis.

Scuto circúmdabit te véritas ejus; * non timé-
is à timóre nocturno.

A sagittâ volante in die, à negótio perambu-
ante in ténebris: * ab incursu et dæmónio me-
idiáno.

Cadent à látere tuo mille, et decem míllia à
extris tuis: * ad te autem non appropinquábit.

Verúmtamen óculis tuis considerábis; * et
etributiónem peccatórum vidébis.

Quóniam tu es, Dómine, spes mea: * altís-
imum posuisti refúgium tuum.

Non accédet ad te malum; * et flagellum
on appropinquábit tabernáculo tuo.

Quóniam ángelis suis mandávit de te; * ut
ustódiant te in ómnibus viis tuis.

In mánibus portábunt te; * ne fortè offendas
d lápidem pedem tuum.

Super áspidem et basiliscum ambulábis; * et
onculcábis leónem et dracónem.

Quóniam in me sperávit, liberábo eum, * pró-
egam eum, quóniam cognóvit nomen meum.

Clamábit ad me, et ego exáudiam eum: *
um ipso sum in tribulatíone, erípiam eum, et
lorificábo eum.

Longitúdine diérum replébo eum, * et osten-
am illi salutáre meum.

Glória Patri, &c.

PSAUME 133.

ECce nunc benedícite Dóminum, * omnes
servi Dómini:

Qui statis in domo Dómini, * in atriis domûs
)ei nostri.

In nóctibus extóllite manus vestras in sancta;
et benedícite Dóminum.

Benedícat te Dóminus ex Sion, * qui fec
cœlum et terram.
Glória Patri, &c.

Pendant l'année.

Ant.

Mi-se-re-re me- î, Do-mi-ne, et

ex-au-di o-ra- ti-o- nem me-am. 8 *ton*

Le jour de Pâque et les deux jours suivans.

Ant.

Al-le-lu-ia, al-le-lu-ia, al-le-lu-ia,

al- le-lu-ia. 8 *ton.*

Depuis la Quasimodo jusqu'à la Trinité exclusiveme

Ant.

Al-le-lu-ia, al-le-lu-ia, al- le- lu-ia.

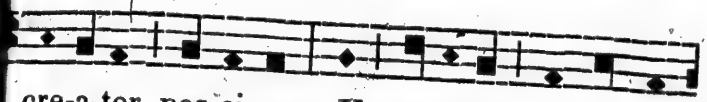
L'hymne suivante peut aussi se chanter autrement qu'e n'est notée ici ; comme on peut le voir après le P pre des Saints.

Tous étant debout, l'officiant entonne l'hymne suivante

Aux dimanches simples.

Hym.

TE lu-cis an-te ter-mi-num, Re-rum

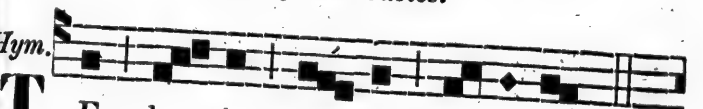


cre-a-tor pos-ci-mus, Ut so-li-tâ cle-men-ti-

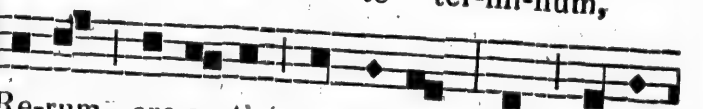
â, Sis præ-sul ad cus-to-di-am.

Aux fêtes doubles.

Hym.

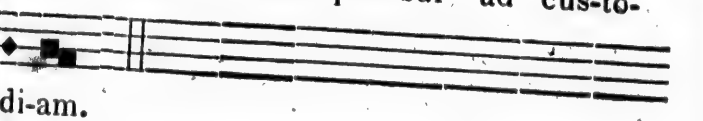


TE lu- cis an- te ter-mi-num,



Re-rum cre-a- tor pos-ci-mus, Ut so-li-

tâ cle-men-ti-â, Sis præ-sul ad cus-to-



di-am.

PROCUL recédant sómnia,
t nóctium phantásmata ;
ostemque nostrum cómprime,
e polluantur córpora.

¶ PRÆSTA, Pater omnípotens,
er Jesum Christum Dóminum,
ui tecum in perpétuum
egnat cum Sancto Spíritu. Amen.

On chante la strophe suivante à toutes les fêtes de la

Ant. C

Ste. Vierge ; depuis les 1*res. vêpres de Noël, jusqu'aux* 1*res. de l'Epiphanie exclusivement ; à la fête de l'Annonciation, même transférée après Pâque ; à la fête de la Ste. Famille, et le jour de la Fête-Dieu ; et pendant les octaves de ces fêtes. Mais le jour de la fête de l'Expectation de la Ste. Vierge* (18 décembre) *on chante* Laus, honor, virtus, gloria, &c. *comme à l'hymne des vêpres de l'Avent.*

¶ Gloria tibi, Dómine,
* Qui natus es de Vírgine,
Cum Patre et Sancto Spíritu,
In sempiterna sæcula. Amen.

Le jour de l'Epiphanie, pendant son octave, et le jour de la Transfiguration de N. S.,

Au lieu de * Qui natus es de Vírgine,
On chante : * Qui appáruisti hódiè, &c.

Depuis la Quasimodo jusqu'à l'Ascension :

* Qui surrexisti à mórtuis, &c.

Depuis l'Ascension jusqu'à la Pentecôte :

* Qui ascendis super sídera, &c.

Le jour de la Pentecôte et les deux jour suivans, on chante : Gloria Patri Dómino, &c. *comme à l'hymne des vêpres.*

Après l'hymne, tous se tournent vers l'autel, et l'officiant chante sur le ton férial :

Capitule. *Jérém.* 14. ℣. 9.

TU autem in nobis es, Domine, et nomen sanctum tuum invocatum est super nos : ne derelinquas nos, Domine Deus noster.

℟. Deo gratias.—*Sur le même ton, et sans inflexion de voix.*

Pendant l'Avent.

Répons bref.

℣. In ma-nus tu-as, Do-mi-ne, * Com-

On répète In manus, &c.

men-do spi-ri-tum me-um.

℣. Re-de-mis-ti nos, Do-mi-ne, De-us ve-ri-

ta- tis. * Com-men-do, &c. ℣. Glo-ri-a

Pa-tri, et Fi- li-o, et Spi-ri- tu-i

On répète In manus, &c.

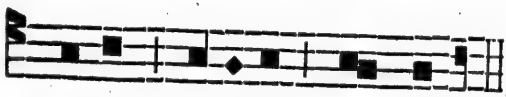
Sanc-to. 4 *ton.*

℣. Custódi nos, Dómine, ut pupillam óculi.
℟. Sub umbrâ alárum tuárum prótege nos.
Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

Pendant l'année.

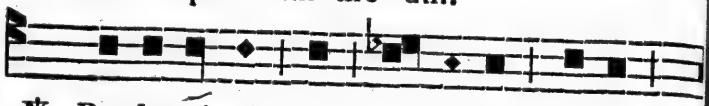
Répons bref.

℣. In ma-nus tu-as, Do-mi-ne, * Com-

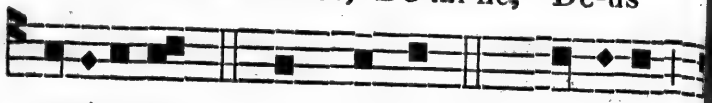


On répète In manus, &c.

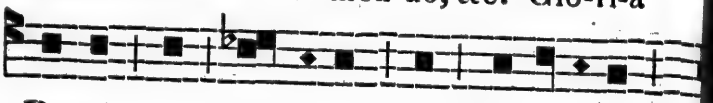
men-do spi-ri-tum me- um.



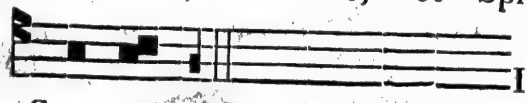
℣. Re-de-mis-ti nos, Do-mi-ne, De-us



ve-ri-ta-tis. * Com-men-do, &c. Glo-ri-a



Pa-tri, et Fi- li- o, et Spi-ri-tu- i



On répète In manus, &c.

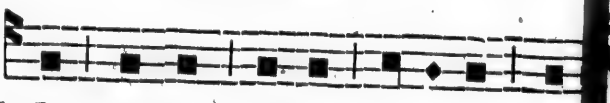
Sanc- to. 6 *ton.*

℣. Custodi nos, Domine, &c. *page 27.*

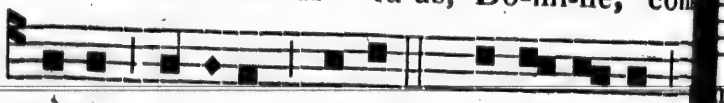
Depuis le dimanche de la Passion jusqu'au Jeudi Saint, on ne chante point le ℣, Gloria Patri, &c. *excepté les jours de fêtes ; mais on répète* In manus tuas, &c.

A temps pascal.

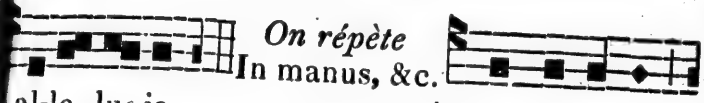
Répons bref.



℣. In ma-nus tu-as, Do-mi-ne, com

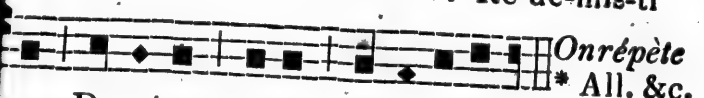


men-do spi-ri-tum me-um. * Al-le- lu- ia,



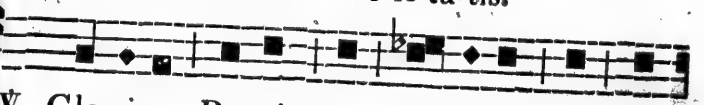
On répète In manus, &c.

al-le- lu- ia. ℣. Re-de-mis-ti



On répète * All. &c.

nos, Do-mi-ne, De-us ve-ri-ta-tis.



℣. Glo-ri-a Pa-tri, et Fi- li- o, et Spi-

On répète In manus, &c.

ri-tu- i Sanc-to. 6 *ton.*

℣. Custodi nos, Domine, &c. *ci-dessus, page 27.*

Ensuite tout le clergé étant tourné en chœur, l'officiant chante :

Ant.

Sal-va nos. 3 *ton.*

Et les chantres entonnent solennellement :

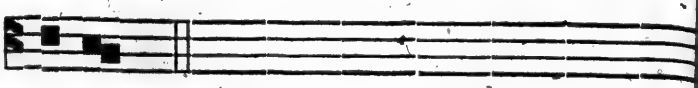
CANTIQUE *de Siméon.* Luc. 2. ℣. 29.

Ant.

Unc di- mit-tis ser-vum tu-um, Dó-

mi-ne, * se-cun-dùm ver-bum tu-um in

Ant.



pa-ce. 3 *ton.*

Quia vidérunt óculi mei * salutáre tuum ;

Quod parasti * ante fáciem ómnium populórum.

Lumen ad revelatiónem géntium, * et glóriam plebis tuæ Israel.

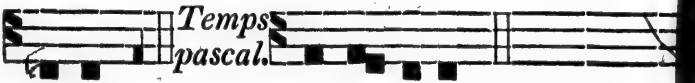
Glória Patri, &c.

Ant.

Sal-va nos, Do-mi-ne, vi- gi-lan-tes,

cus-to-di nos dor-mi-en-tes ; ut vi-gi-le-mus

cum Chris-to, et re-qui-es-ca- mus in



pa-ce. Al-le- lu-ia. 3 *ton.*

Les prières suivantes se disent tous les dimanches, excepté aux fêtes doubles et pendant les octaves. Pendant qu'on les chante, l'officiant et le clergé sont tourné vers l'autel.

℣. KYrie, eléison. ℟. Christe, eléison.
℣. Kyrie, eléison.

Pater noster, *tout bas, jusqu'au ℣. suivant.*

℣. Et ne nos indúcas in tentatiónem ;

℟. Sed líbera nos à malo.

℣. Credo in Deum, *tout bas, jusqu'au ℣. suivant.*
℣. Carnis resurrectiónem ;
℟. Vitam æternam. Amen.
℣. Benedictus es, Dómine, Deus patrum nostrórum ;
℟. Et laudábilis et gloriósus in sæcula.
℣. Benedicámus Patrem et Fílium cum Sancto Spíritu ;
℟. Laudémus, et superexaltémus eum in sæcula.
℣. Benedictus es, Dómine, in firmamento cœli ;
℟. Et laudábilis, et gloriósus, et superexaltátus in sæcula.
℣. Benedícat et custódiat nos omnípotens et miséricors Dóminus. ℟. Amen.
℣. Dignáre, Dómine, nocte istâ ;
℟. Sine peccáto nos custodíre.
℣. Miserére nostrî, Dómine ;
℟. Miserére nostrî.
℣. Fiat misericórdia tua, Dómine, super nos ;
℟. Quemadmodùm sperávimus in te.
℣. Dómine, exaudi oratiónem meam ;
℟. Et clamor meus ad te véniat.
℣. Dóminus vobiscum.
℟. Et cum spíritu tuo.

L'oraison suivante se chante toujours sur le ton férial.

OREMUS.

VIsita, quæsumus, Domine, habitationem istam, et omnes insidias inimici ab eâ longè repelle : angeli tui sancti habitent in eâ, qui nos in pace custodiant ; et benedictio tua sit super nos semper. Per Dominum nostrum Jesum Christum Filium tuum. Qui tecum vivit

et regnat in unitate Spiritûs Sancti Deus. Per omnia sæcula sæculorum.
℟. Amen.
℣. Dóminus vobiscum.
℟. Et cum spíritu tuo.
℣. Benedicámus Dómino.
℟. Deo grátias.

Bénédiction. Benedícat et custódiat nos ómnípotens et miséricors Dóminus, Pater, † et Fílius, et Spíritus Sanctus. ℟. Amen.

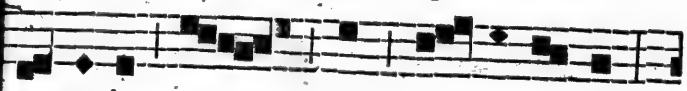
L'officiant ne dit point Fidelium animæ, &c.; *mais s'étant tourné en chœur, il commence une des antiennes suivantes, selon le temps.*

Si c'est pendant la semaine, on chante ces antiennes, à genoux.

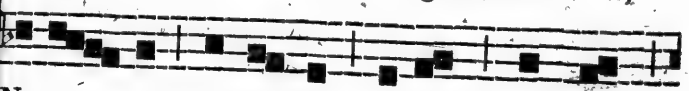
Depuis l'Avent jusqu'à la Purification, inclusivement.

Ant. A L- ma Re-
demp-to-ris ma-ter, quæ per- vi- a
cœ- li Por- ta ma- nes,
et stel- la ma- ris, suc-cur-

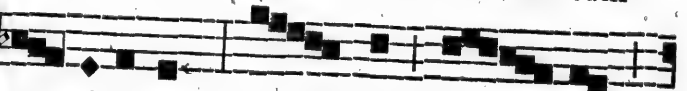
re ca-den-ti, Sur-ge-re qui cu- rat



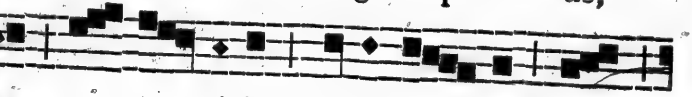
po-pu-lo: tu, quæ ge- nu-is- ti,



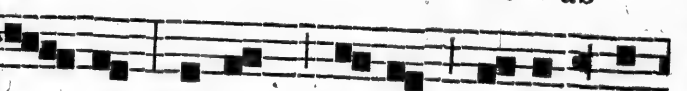
Na-tu- râ mi-ran-te, tu-um sanc-tum



ge- ni-to-rem, Vir- go pri- ùs,



ac pos- te- ri-ùs, Ga-bri-e- lis ab



o- re Su-mens il- lud, a- ve, pec-

ca-to-rum mi-se- re-re. *5 ton.*

Pendant l'Avent.

℣. Angelus Dómini nuntiavit Maríæ;
℟. Et concépit de Spíritu Sancto.

Cette oraison et celle des antiennes suivantes se chantent toujours sur le ton férial.

OREMUS.

GRatiam tuam, quæsumus, Domine, mentibus nostris infunde: ut qui, angelo nuntiante, Christi Filii tui incarnationem cognovimus, per passionem ejus et crucem ad resurrectionis gloriam perducamur. Per eumdem Christum Dominum nostrum. ℟. Amen.

Depuis les I. *vêpres de Noël, jusqu'aux* II. *vêpres de la Purification, exclusivement.*

℣. Post partum, Virgo, invioláta permansisti;
℟. Dei génitrix, intercéde pro nobis.

OREMUS.

DEus, qui salutis æternæ, beatæ Mariæ virginitate fœcundâ, humano generi præmia præstitisti: tribue, quæsumus, ut ipsam pro nobis intercedere sentiamus, per quam meruimus auctorem vitæ suscipere, Dominum nostrum Jesum Christum Filium tuum.

Depuis les complies des II. *vêpres du jour de la Purification, jusqu'au Jeudi-Saint, exclusivement.*

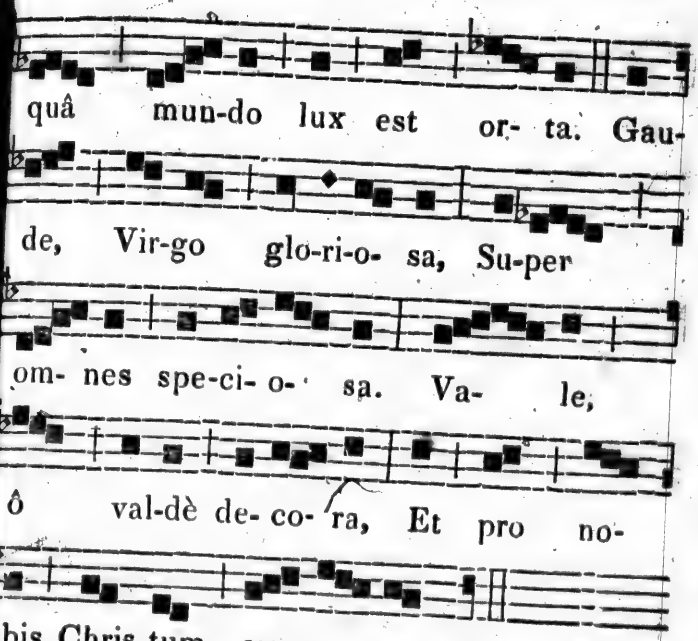
On chante aussi cette antienne le 2 février, lors même que la Purification, à cause de la Septuagésime, se célèbre un autre jour.

Ant.

A - Ve, re-gi-na cœ-lo- rum:

A- ve, do-mi-na an-ge-lo- rum; Sal-

ve, ra- dix, sal-ve por-ta, Ex



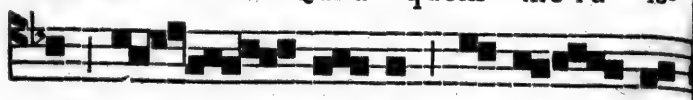
℣. Dignáre me laudáre te, Virgo sacráta ;
℟. Da mihi virtútem contra hostes tuos.

OREMUS.

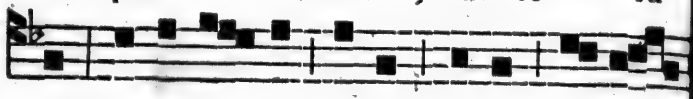
Oncede, misericors Deus, fragilitati nostræ præsidium ; ut, qui sanctæ Dei genitricis emoriam agimus, intercessionis ejus auxilio, à ostris iniquitatibus resurgamus. Per eumdem hristum Dominum nostrum. ℟. Amen.

epuis les complies du Samedi-Saint, jusqu'à la veille de la Trinité.

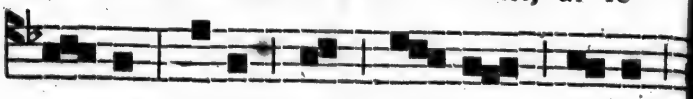
al- le- lu- ia. Qui-a quem me-ru- is-



ti por- ta- re, al- le- lu-



ia. Re-sur-re- xit si-cut di-xit, al- le-



lu- ia. O-ra pro no- bis De-um,

al-le- lu- ia. 6 *to*

℣. Gaude et lætáre, Virgo María, allelúia ;
℟. Quia surrexit Dóminus verè, alleluia.

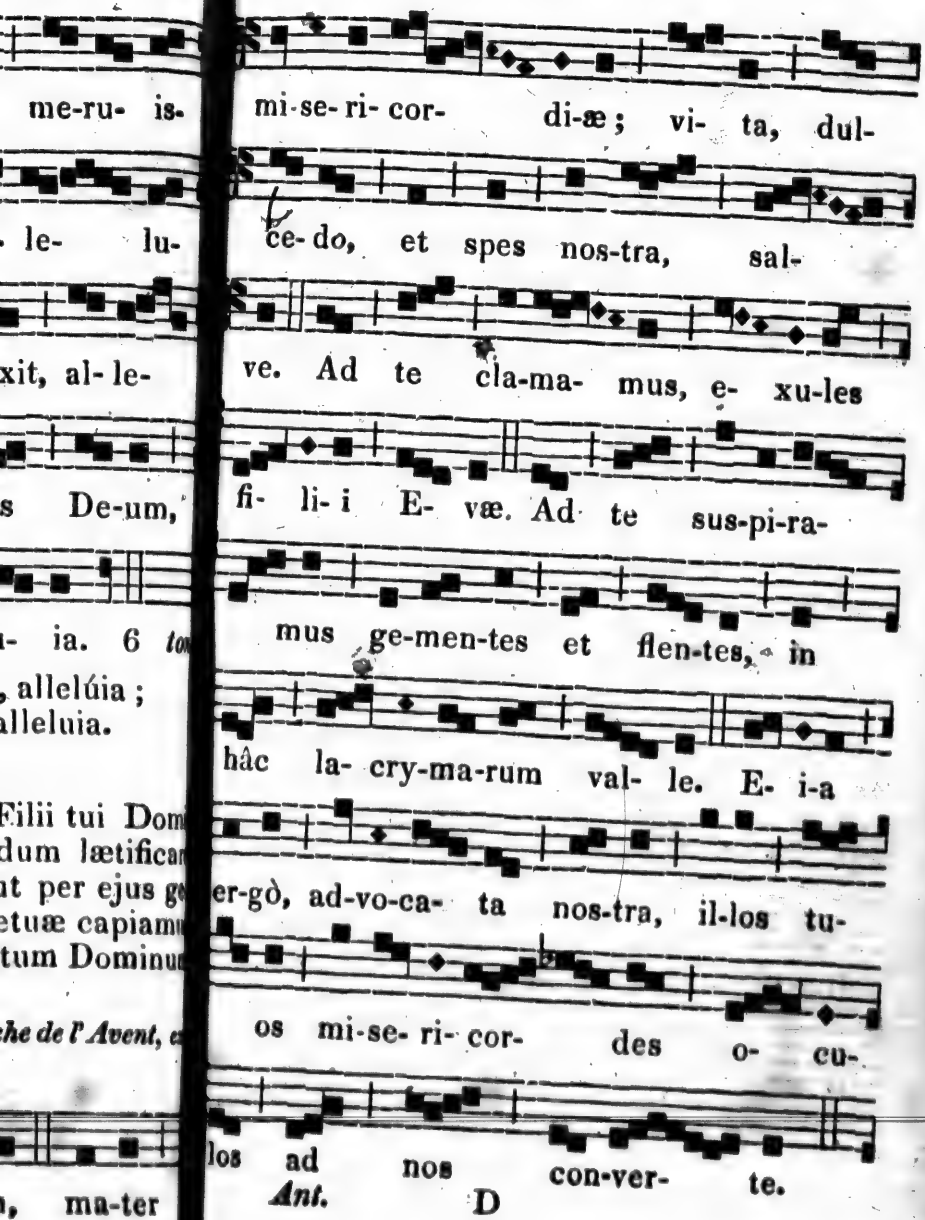
OREMUS.

DEus, qui per resurrectionem Filii tui Domini nostri Jesu Christi mundum lætificare dignatus es : præsta, quæsumus, ut per ejus genitricem Virginem Mariam, perpetuæ capiamus gaudia vitæ. Per eumdem Christum Dominum nostrum. ℟. Amen.

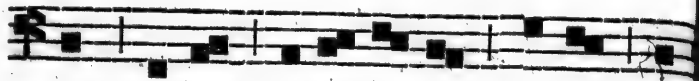
Depuis la Trinité, jusqu'au Ier. dimanche de l'Avent, exclusivement.

Ant.

SAl- ve, re- gi- na, ma-ter

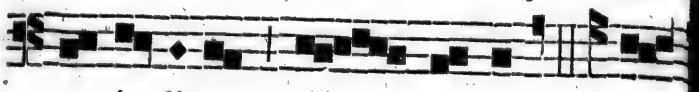

mi-se-ri-cor- di-æ; vi- ta, dul-
ce-do, et spes nos-tra, sal-
ve. Ad te cla-ma- mus, e- xu-les
fi- li-i E- væ. Ad te sus-pi-ra-
mus ge-men-tes et flen-tes, in
hâc la- cry-ma-rum val- le. E- i-a
er-gò, ad-vo-ca- ta nos-tra, il-los tu-
os mi-se- ri- cor- des o- cu-
los ad nos con-ver- te.

Ant. D



Et Je-sum be-ne-dic-tum fruc-tum ven-

tris tu- i, no- bis post hoc



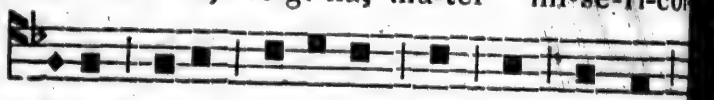
ex- i- li-um os- ten-de. O

cle- mens! O pi- a! O

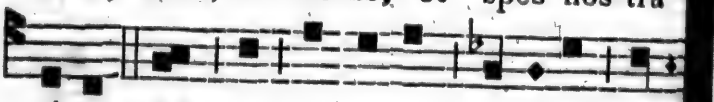
dul-cis vir-go Ma-ri- a! l.

Autre chant.

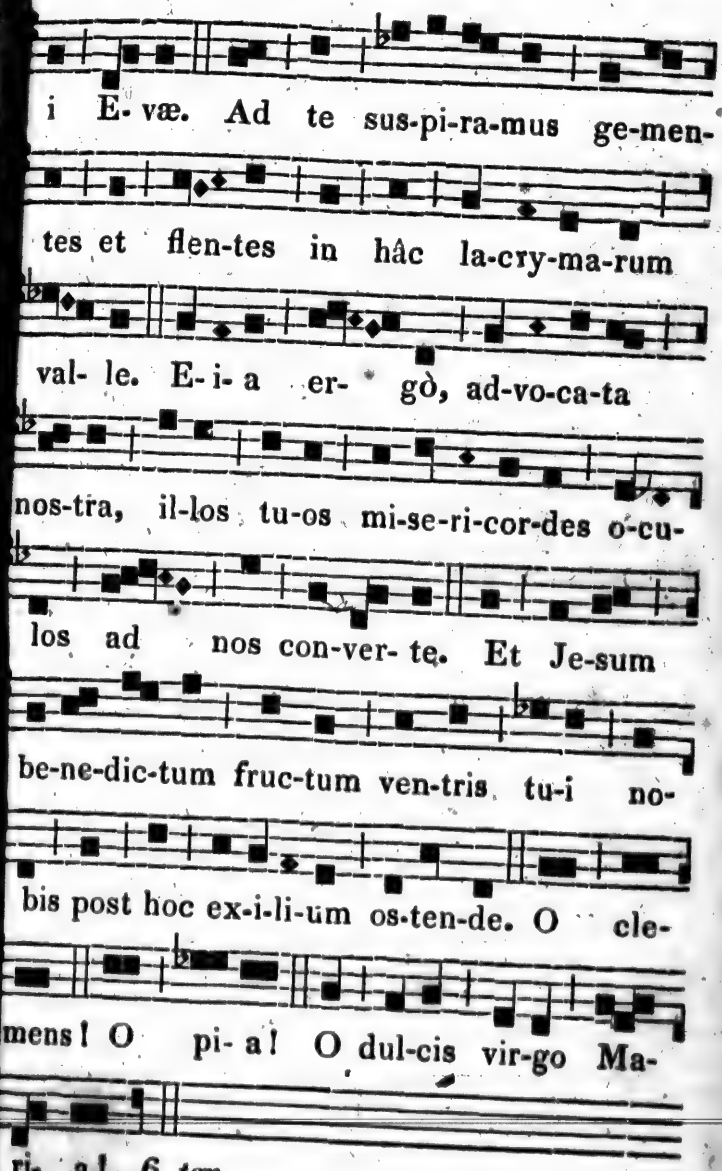
Ant. S Al- ve, re-gi na, ma-ter mi-se-ri-cor



di-æ; vi-ta, dul-ce-do, et spes nos-tra



sal-ve. Ad te cla-ma-mus, ex- u-les fi-li-


i E- væ. Ad te sus-pi-ra-mus ge-men-
tes et flen-tes in hâc la-cry-ma-rum
val- le. E- i- a er- gò, ad-vo-ca-ta
nos-tra, il-los tu-os mi-se-ri-cor-des o-cu-
los ad nos con-ver- te. Et Je-sum
be-ne-dic-tum fruc-tum ven-tris tu-i no-
bis post hoc ex-i-li-um os-ten-de. O cle-
mens! O pi- a! O dul-cis vir-go Ma-
ri- a! 6 ton.

Ant.

℣. Ora pro nobis, sancta Dei génitrix ;
℟. Ut digni efficiámur promissiónibus Christi.

OREMUS.

OMnipotens, sempiterne Deus, qui gloriosæ virginis matris Mariæ corpus et animam, ut dignum Filii tui habitaculum effici mereretur, Spiritu Sancto cooperante, præparasti : da, ut cujus commemoratione lætamur, ejus piâ intercessione, ab instantibus malis, et à morte perpetuâ liberemur. Per eumdem Christum Dominum nostrum. ℟. Amen.

L'officiant chante d'une voix médiocre, et sans inflexion :

℣. Divinum auxilium maneat semper nobiscum.
℟. Amen.

Et après avoir dit tout bas, avec le chœur, Pater Ave, *et* Credo, *il récite avec lui étant à genoux et d'un ton grave, la prière* Sacro-Sanctæ, &c. *et ensuite, tout bas,* Pater *et* Ave.

COMMUN DES SAINTS.

Commun des apôtres.

Aux I. *vêpres.*

Ant. Hoc est præ-cep-tum me-um, ut di-

li-ga-tis in-vi-cem, si-cut di-le-xi

vos. 8. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *page* 4.

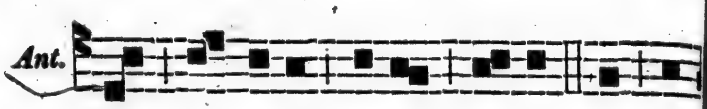
Ant. Ma-jo-rem ca- ri-ta-tem ne-mo

ha- bet, ut a-ni-mam su-am po-

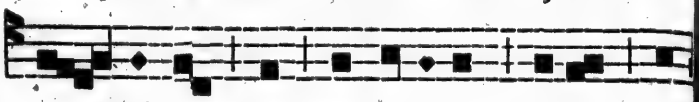
nat quis pro a-mi- cis su-is. 2.

Ps. Confitebor, &c. *page* 5.

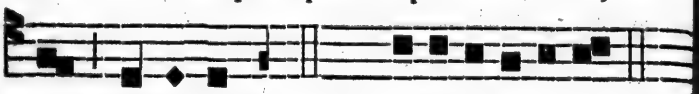
Ant.



Vos a- mi-ci me-i es-tis, si fe-



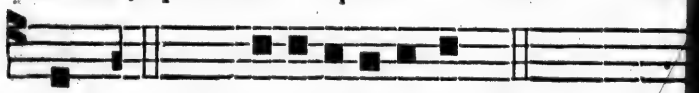
ce- ri- tis quæ præ-ci-pi-o vo-bis, di-



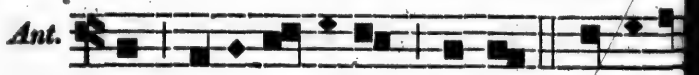
cit Do-mi-nus. 1. *Ps.* Beatus vir, &c. *p.* 6

Be-a- ti pa-ci- fi-ci, be-a-ti mun-do

cor-de ; quo-ni-am ip- si De- um vi-de-



bunt. 1. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.



In pa-ti-en- ti- â ves-trâ pos-si-de-

bi-tis a- ni-mas ves-tras. 2 *ton.*

Ps. 116.

L Au-dá-te Dó-mi-num om-nes gen-tes,

lau-dá-te e-um, om-nes pó-pu-li. 2 *ton.*
Quóniam confirmáta est super nos misericórdia ejus, * et véritas Dómini manet in æternum.
Glória Patri, &c.

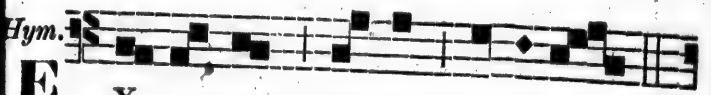
Ant.

In pa-ti-en- ti-â ves-trâ, &c.

CAPITULE. *Ephes.* 2. ℣. 19.

FRatres, jàm non estis hospites et advenæ; sed estis cives sanctorum et domestici Dei, superædificati super fundamentum apostolorum et prophetarum, ipso summo angulari lapide Christo Jesu. ℟. Deo gratias.

Hym.



E X- UL- TET cœ- lum láu-di-bus,

* Re-sul-tet ter-ra gau- di- is:

A- pos-to-ló-rum gló-ri-am Sa-cra

ca-nunt so- lém-ni-a. 2 *ton.*

Vos, secli justi júdices,
Et vera mundi lúmina,
Vótis precámur córdium ;
Audíte preces súpplicum.

Qui cœlum verbo cláuditis,
Serasque ejus sólvitis,
Nos à peccátis ómnibus
Sólvite jussu, quæsumus.

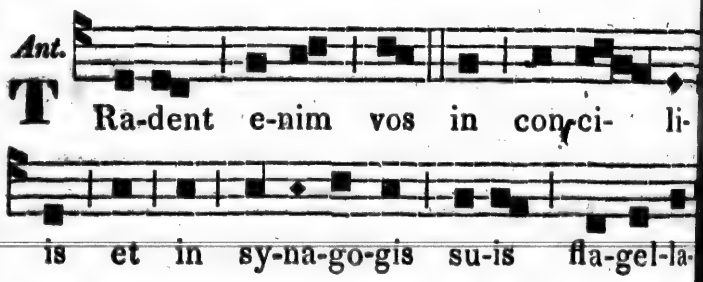
Quorum præcepto súbditur
Salus et languor ómnium :
Sanáte ægros móribus,
Nos reddentes virtútibus.

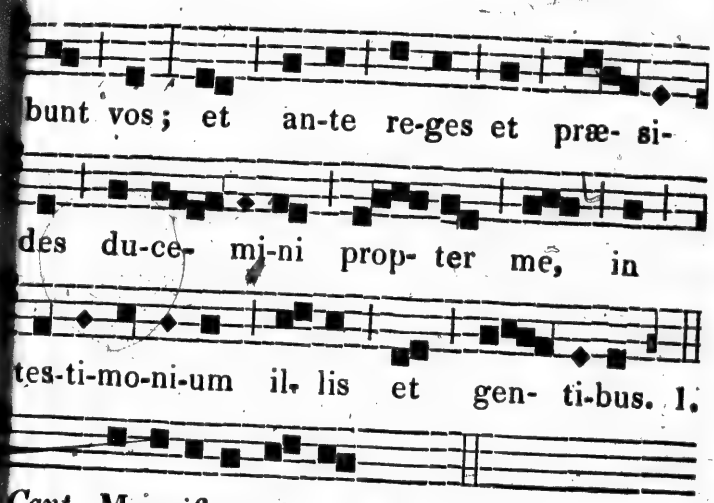
Ut, cùm judex advénerit
Christus in fine sæculi,
Nos sempiterni gáudii
Fáciat esse cómpotes.

Deo Patri sit glória,
Ejúsque soli Fílio,
Cum Spíritu Paráclito,
Et nunc et in perpétuum. Amen.

℣. In omnem terram exívit sonus eórum ;
℟. Et in fines orbis terræ verba eórum.

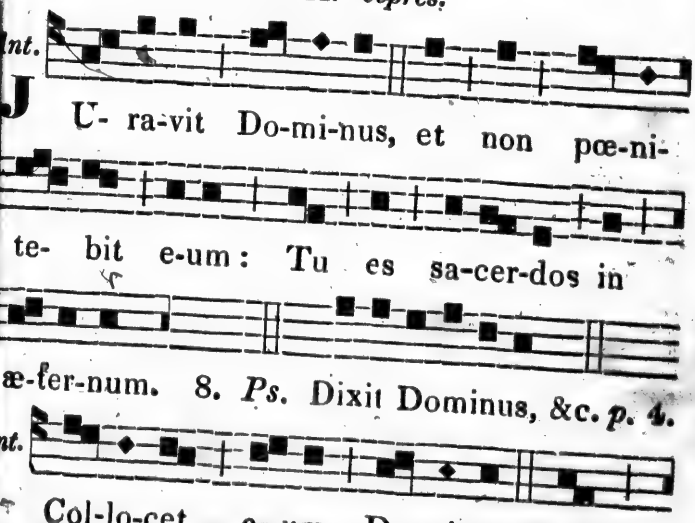
A Magnificat.

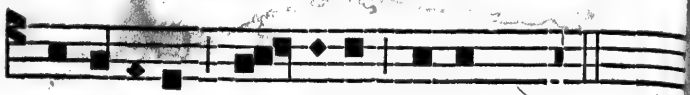




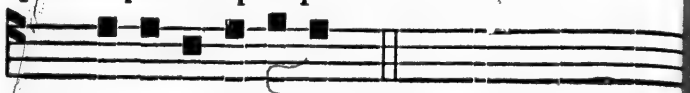
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Aux II. *vêpres.*

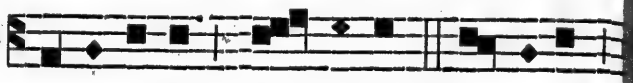




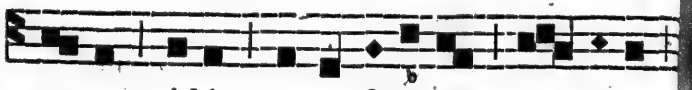
prin-ci-pi-bus po- pu-li su-i. 8 *ton.*



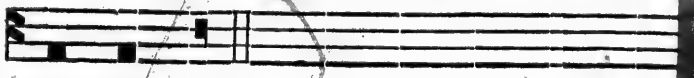
Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant. 

Di-ru-pis-ti, Do- mi-ne, vin-cu-la



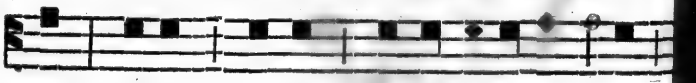
me-a; ti-bi sa-cri-fi-ca-bo hos- ti-am



lau-dis. 7 *ton.*

Ps. 115.

C Ré- di-di prop-ter quòd lo-cu-tus



sum : * e-go au-tem hu-mi-li-á-tus sum

ni-mis. 7 *ton.*

Ego dixi in excessu meo : * Omnis hom mendax.

Quid retríbuam Dómino, * pro ómnibus qu retríbuit mihi?

Cálicem salutáris accípiam ; * et nomen Dómini invocábo.

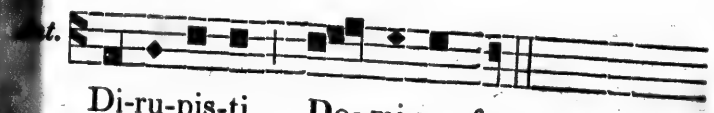
Vota mea Dómino reddam coràm omni pópulo ejus : * pretiósa in conspectu Dómini mors sanctórum ejus.

O Dómine ! quia ego servus tuus, * ego servus tuus, et fílius ancillæ tuæ.

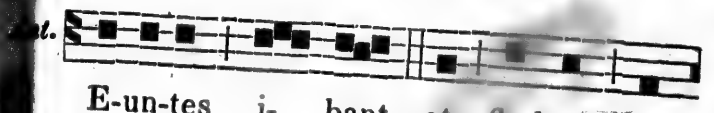
Dirupisti víncula mea : * tibi sacrificábo hóstiam laudis, et nomen Dómini invocábo.

Vota mea Dómino reddam in conspectu omnis pópuli ejus ; * in átriis domûs Dómini, in médio tuî, Jerúsalem.

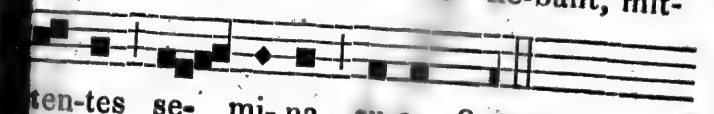
Glória Patri, &c.



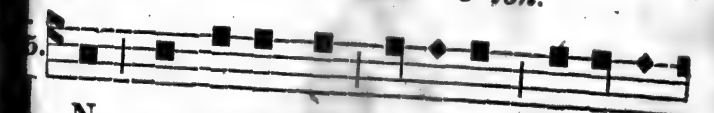
Di-ru-pis-ti, Do- mi-ne, &c.



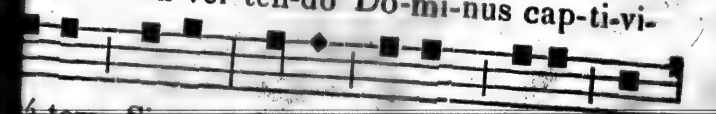
E-un-tes i- bant et fle-bant, mit-



ten-tes se- mi- na su-a. 8 *ton.*



N con-ver-ten-do Dó-mi-nus cap-ti-vi-



á-tem Si-on, * fac-ti su-mus si-cut con-

so-lá-ti. 8 *ton.*

Tunc replétum est gáudio os nostrum, * et lingua nostra exultatióne.

Tunc dicent inter gentes: * Magnificávit Dóminus fácere cum eis.

Magnificávit Dóminus fácere nobiscum, * facti sumus lætantes.

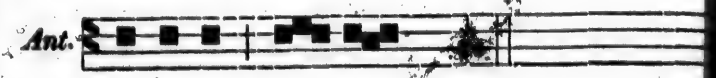
Converte, Dómine, captivitátem nostram, * sicut torrens in austro.

Qui séminant in lácrymis, * in exultatióne metent.

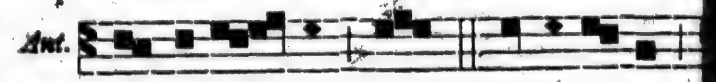
Euntes ibant et flebant, * mittentes sémina sua.

Vénientes autem vénient cum exultatióne, * portantes manípulos suos.

Glória Patri, &c.



E-un-tes i- bant, &c.

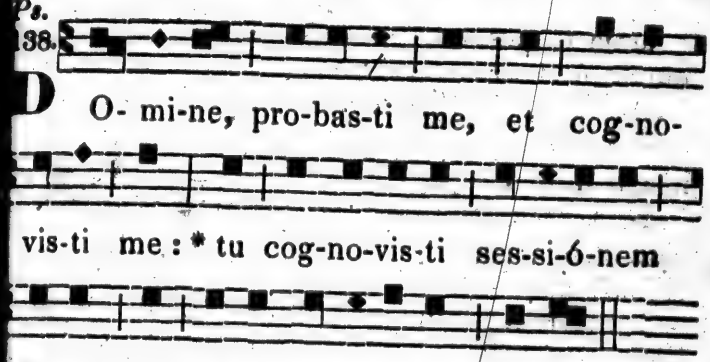


Con-for-ta- tus est prin-ci-pa-tus

e- o- rum, et * ho-no-ra- ti sunt a-mi-

ci tu- i, De-us. 7 *ton.*

Ps. 138.



Intellexisti cogitatíones meas de longè : * émitam meam et funículum meum investigasti.

Et omnes vias meas prævidisti : * quia non st sermo in linguâ meâ.

Ecce, Dómine, tu cognovisti omnia, novíssi- a et antíqua : * tu formasti me, et pósuisti per me manum tuam.

Mirábilis facta est sciéntia tua ex me : * con- rtáta est, et non pótero ad eam.

Quò ibo à spíritu tuo ? * et quò à fácie tuâ giam ?

Si ascéndero in cœlum, tu illìc es : * si des- ndero in infernum, ades.

Si súmpsero pennas meas dilúculo, * et ha- távero in extrémis maris :

Etenim illùc manus tua dedúcet me ; * et te- bit me déxtera tua.

Et dixi : Fórsitan ténebræ conculcábunt me : et nox illuminátio mea in delíciis meis.

Quia ténebræ non obscurabuntur à te, et nox ut dies illuminábitur : * sicut ténebræ ejus, et lumen ejus.

Ant. E

Quia tu possedisti renes meos : * suscepisti me de útero matris meæ.

Confitébor tibi, quia terribíliter magnificátus es : * mirabília ópera tua, et ánima mea cognoscit nimis.

Non est occultátum os meum à te, quod fecisti in occulto ; * et substántia mea in inferióribus terræ.

Imperfectum meum vidérunt óculi tui, et in libro tuo omnes scribentur : * dies formabuntur, et nemo in eis.

Mihi autem nimis honorificáti sunt amíci tui Deus : * nimis confortátus est principátus eorum.

Dinúmerábo eos, et super arénam multiplicabuntur : * exurrexi, et adhuc sum tecum.

Si occíderis, Deus, peccatóres : * viri sánguinum, declináte à me.

Quia dícitis in cogitatióne : * Accípient in vanitáte civitátes tuas.

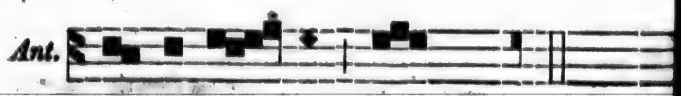
Nonne qui odérunt te, Dómine, óderam ; et super inimícos tuos tabescébam ?

Perfecto ódio óderam illos : * et inimíci facti sunt mihi.

Proba me, Deus, et scito cor meum ; * interroga me, et cognósce sémitas meas.

Et vide, si via iniquitátis in me est ; * et deduc me in viâ æternâ.

Glória Patri, &c.



Con-for-ta- tus est, &c.

Le capitule et l'hymne des I. *vêpres, page* 43.

℣. Annuntiavérunt ópera Dei ;
℟. Et facta ejus intellexérunt.

A Magnificat.

Ant. E S-to-te for-tes in bel-lo, et pug-na-te cum an-ti-quo ser-pen-te : et ac- ci-pi-e- tis reg-num æ-ter-num, al- le- lu-ia. 1. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

L'oraison propre.

Commun des apôtres.

Au temps pascal.

Aux I. *vêpres.*

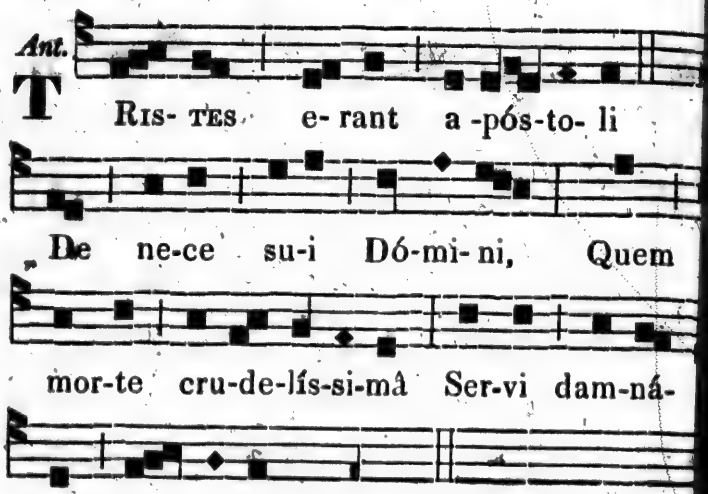
Ant. Sancti tui, &c. *et les autres, au commun des martyrs dans le temps pascal, ci-dessous, page* 60.

Les psaumes du dimanches, page 3 *et suivantes, excepté le dernier psaume qui est* Laudate Dominum, &c. *page* 42.

Ant.

CAPITULE. *Sag.* 5. ℣. 1.

STabunt justi in magnâ constantiâ adversùs eos qui se angustiaverunt, et qui abstulerunt labores eórum.



SERMONE blando, ángelus
Prædixit muliéribus :
In Galilæâ Dóminus
Videndus est quantóciùs.

ILLÆ dùm pergunt eóncitæ
Apostolis hoc díceré,
Videntes eum vívere,
Christi tenent vestígia.

QUO ágnito, discípuli
In Galilæam próperè
Pergunt vidére fáciem
Desiderátam Dómini.

QUÆSUMUS, autor ómnium,
In hoc paschali gáudio,

Ab omni mortis ímpetu
Tuum defende pópulum.

¶ Gloria tibi, Dómine,
Qui surrexisti à mórtuis,
Cum Pâtre et Sancto Spíritu,
In sempiterna sæcula. Amen.

¶ *Après l'Ascension :*

Gloria tibi, Dómine,
Qui scandis super sídera, &c.

℣. Sancti et justi, in Dómino gaudéte, alleluia.
℟. Vos elégit Deus in hæreditátem sibi, alleluia.

A Magnificat.

Ant.

4. *Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.

L'oraison propre.

Aux II. *vêpres.*

Les antiennes sont celles des I. *vêpres, page* 51. *Les psaumes sont ceux des* II. *vêpres des apôtres, hors le temps pascal, page* 45.

Le capitule et l'hymne comme aux I. *vêpres, page* 52.

℣. Pretiósa in conspectu Dómini, alleluia.
℟. Mors sanctórum ejus, alleluia.

Ant.

A Magnificat.

Ant. Sancti et justi, &c. *ci-dessous, page* 64.

Commun d'un martyr.

Aux I. *vêpres.*

Ant.

Q Ui me con-fes-sus fu- e- rit co-

ràm ho-mi-ni-bus, con-fi- te-bor et e-go

e- um co-ràm Pa-tre me-o. 1 *ton.*

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

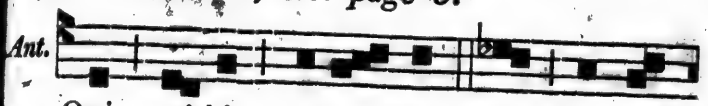
Ant.

Qui se-qui-tur me, non am-bu-

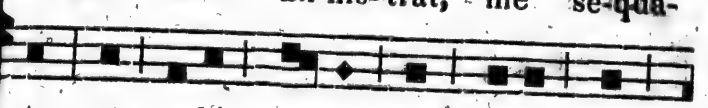
lat in te- ne-bris; sed ha-be-bit lu-men

vi-tæ, di-cit Do-mi-nus. 3 *ton.*

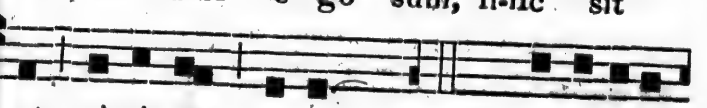
Ps. Confitebor, &c. *page* 5.



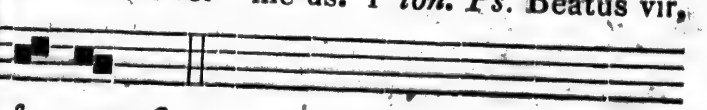
Qui mi-hi mi-nis-trat, me se-qua-



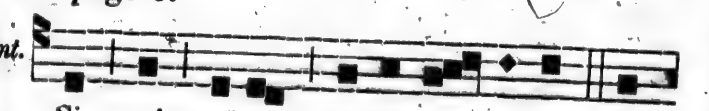
tur; et u-bì e- go sum, il-lìc sit



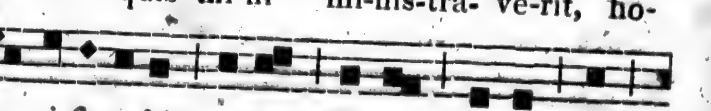
et mi-nis-ter me-us. 1 *ton. Ps.* Beatus vir,



&c. *page* 6.

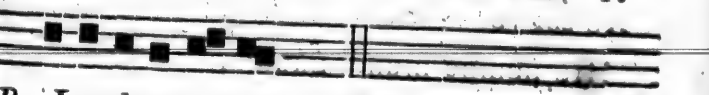


Si quis mi-hi mi-nis-tra- ve-rit, ho-

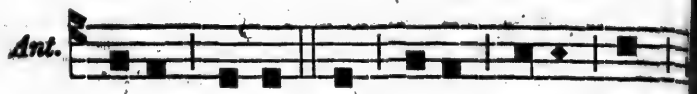


no-ri-fi-ca-bit e-um Pa-ter me-us qui

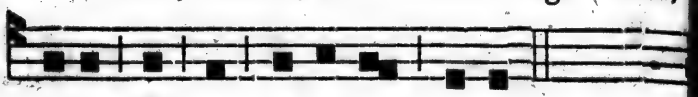
est in cœ-lis, di-cit Do-mi-nus. 1.



Ps. Laudate, pueri, *page* 7.



Vo-lo, Pa-ter, ut u-bì e-go sum,

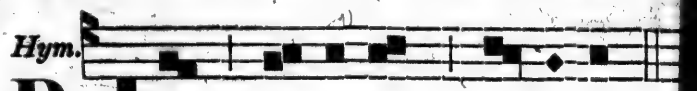


il-lìc sit et mi-nis-ter me-us. 1 *ton.*

Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE. *Jacq.* 1. ℣. 12.

BEatus vir qui suffert tentationem ; quoniam cùm probatus fuerit, accipiet coronam vitæ, quam repromisit Deus diligentibus se.



DE-us, tu- ó-rum mí- li-tum

Sors et co- ró-na, præ-mi-um ;

Lau-des ca-nen-tes már-ty-ris,

Ab-sol-ve ne- xu crí-mi-nis. 8 *ton.*

HIC nempè mundi gáudia,
Et blandimenta nóxia,
Cadúca ritè députans

ervénit ad cœlestia.

Pœnas cucurrit fórtiter,
t sústulit viríliter,
ro te effundens sánguinem,
Eterna dona póssidet.

Ob hoc precátu súpplici,
e póscimus, piíssime,
n hoc triumpho mártyris,
imitte noxam sérvulis.

¶ Laus et perennis glória
eo Patri et Fílio,
ancto simul Paráclito,
n sempiterna sæcula. Amen.

. Glória et honóre coronasti eum, Dómine ;
. Et constítuisti eum super ópera mánuum tuárum.

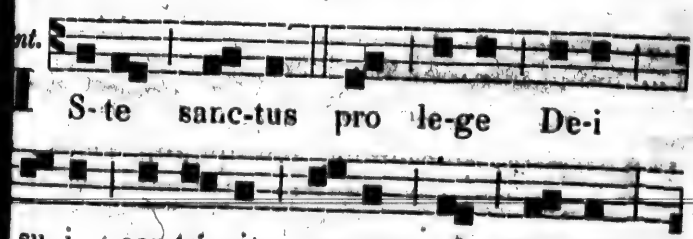
on chante cette hymne au temps pascal, on dit :

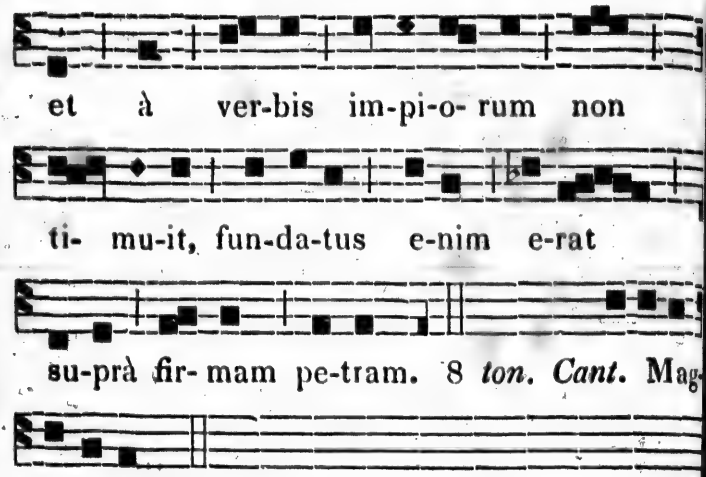
¶ Gloria, tibi, Dómine,
ui surrexisti à mórtuis, &c.

on la chante après l'Ascension, on dit :

Gloria tibi, Dómine,
ui scandis super sídera, &.

A Magnificat.





Pour un martyr pontife. *Oraison.*

INfirmitatem nostram respice, omnipotens Deus : et quia pondus propriæ actionis gravat, beati N. martyris tui atque pontificis intercessio gloriosa nos protegat. Per Dominum nostrum, &c.

Autre oraison.

DEus, qui nos beati N. martyris tui atque pontificis annuâ solemnitate lætificas : concede propitius, ut cujus natalitia colimus, de ejusdem etiam protectione gaudeamus. Per Dominum nostrum, &c.

Pour un martyr seulement. *Oraison.*

1° PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus : ut qui beati N. martyris tui natalitia colimus, intercessione ejus in tui nominis amore roboremur. Per Dominum nostrum, &c.

Autre oraison.

℟. PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus: ut intercedente beato N. martyre tuo, et à cunctis adversitatibus liberemur in corpore, et à pravis cogitationibus mundemur in mente. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres, comme aux* I. *excepté ce qui suit:*

Le dernier psaume, Credidi, &c. *page* 46.

℣. Justus ut palma florébit;
℟. Sicut cedrus Líbani multiplicábitur.

A Magnificat.

Ant. Qui vult ve-ni-re post me, ab-ne-get se-met-ip-sum, et tol-lat cru-cem su-am, et se-qua-tur me. 1. *Cant.* Mag-nificat, &c. *page* 12.

Dans le concours des fêtes.

Ant. Qui o- dit a- ni-mam su- am in

hoc mun-do, in vi-tam æ-ter-nam cus-

to-dit e-am. 8 *ton.*

℣. Pósuisti, Dómine, super caput ejus,
℟. Corónam de lápide pretióso.

Commun des martyrs.

Au temps pascal.

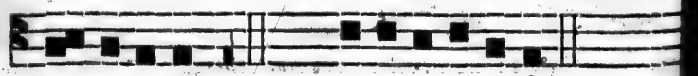
Aux I. *vêpres.*

Ant.

S Anc-ti tu- i, Do-mi-ne, flo-re-bunt

si-cut li-li-um, al-le-lu-ia; et si-cut

o-dor bal-sa-mi e-runt an-te te,

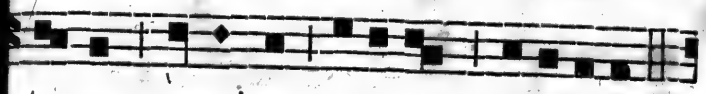


al-le-lu-ia. 8. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *p.*

Ant.

In cœ-les-ti-bus reg-nis sanc-to-rum

ha-bi-ta-ti-o est, al-le-lu-ia; et in æ-



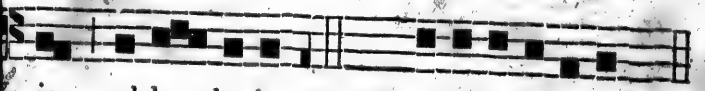
ter-num re-qui-es e-o-rum, al-le-lu-ia. 7.

Ps. Confitebor, &c. *page* 5.

Ant.

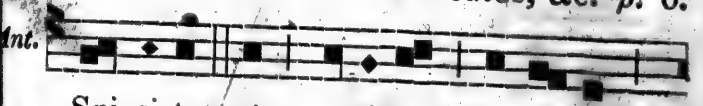
In ve-la-men-to cla-ma-bant sanc-ti

tu-i, Do-mi-ne; al-le- lu-ia, al-le-lu-



ia, al-le- lu-ia. 2. *Ps.* Beatus, &c. *p.* 6.

Ant.

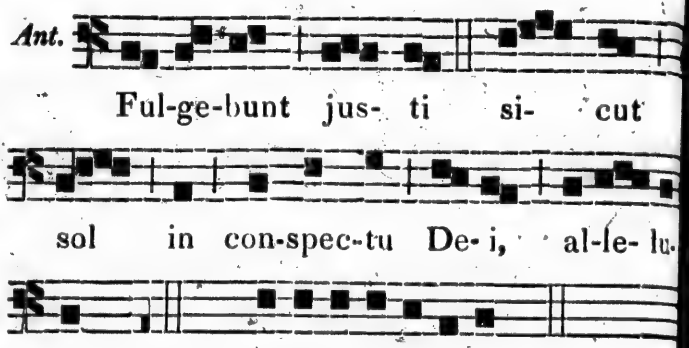


Spi-ri-tus et a-ni-mæ jus-to-rum,

hym-num di-ci-te De-o nos-tro, al-le-lu-

ia, al-le-lu-ia. 8. *Ps.* Laudate, &c. *p.* 7.

Ant.

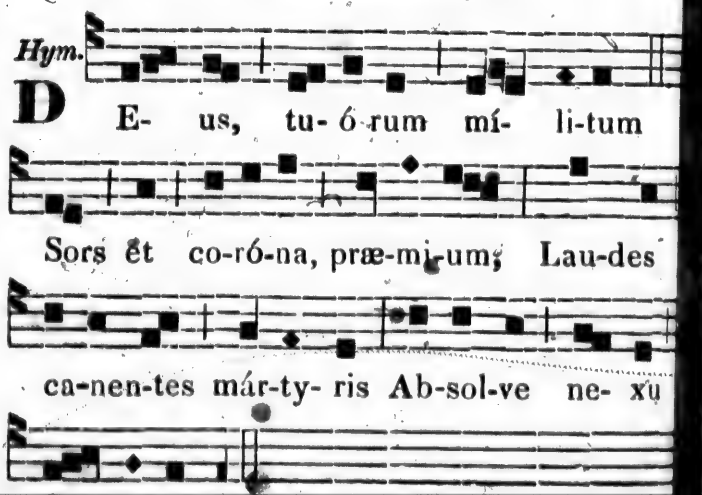


CAPITULE.

Stabunt justi, *page* 52.

On peut aussi chanter les hymnes suivantes com est notée celle de la Quasimodo, Ad cœnam agni pr vidi, &c., *ou comme celle de la page* 56.

Pour un seul martyr.



HIC nempè, &c. *page* 56.

Pour la dernière strophe :

¶ Gloria tibi, Dómine,
ui surrexisti à mórtuis, &c.

c'est après l'Ascension :

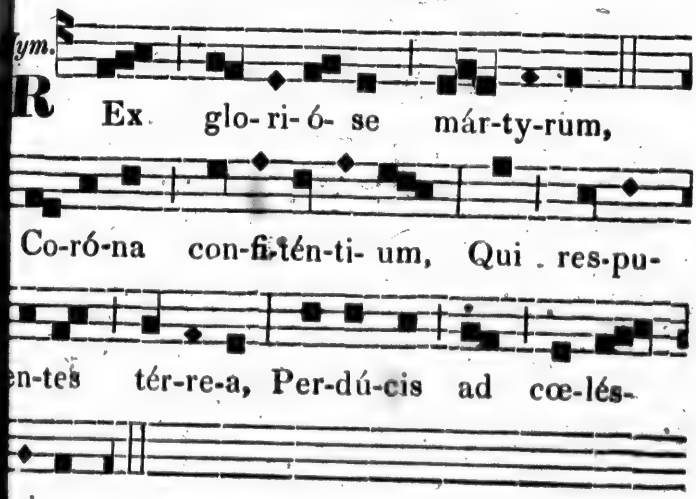
¶ Gloria tibi, Dómine,
ui scandis super sídera, &c.

. Sancti et justi, in Dómino gaudéte, alleluia;
. Vos elégit Deus in hæreditátem sibi, allel.

A Magnificat.

nt. Lux perpetua, &c. *page* 53.

Pour plusieurs martyrs.



Aurem benignam prótinùs
ppóne nostris vócibus ;
rophæa sacra pángimus ;
nosce quod delíquimus.

Tu vincis in martyribus,
arcendo confessóribus :

Ant.

Tu vince nostra crímina,
Donando indulgéntiam.

¶ Gloria tibi, Dómine,
Qui surrexisti à mórtuis,
Cum Patre et Sancto Spíritu,
In sempiterna sæcula. Amen.

¶ *Si c'est après l'Ascension :*

Gloria tibi, Dómine,
Qui scandis super sídera, &c.

℣. Sancti et justi, in Dómino gaudéte, alleluia;
℟. Vos elégit Deus in hæreditátem sibi, alleluia.

A Magnificat.

Ant. Lux perpetua, &c. *page* 53.

S'il n'y a point d'oraison propre, on la prend au commun d'un ou de plusieurs martyrs, hors le temps pascal, page 58 *et* 59, *ou* 70 *et* 71.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux Ires. *vêpres, page* 60, *excepté ce qui suit.*
Le dernier psaume, Credidi, &c. *page* 46.

CAPITULE.

Stabunt justi, &c. *page* 52.

Pour un martyr.

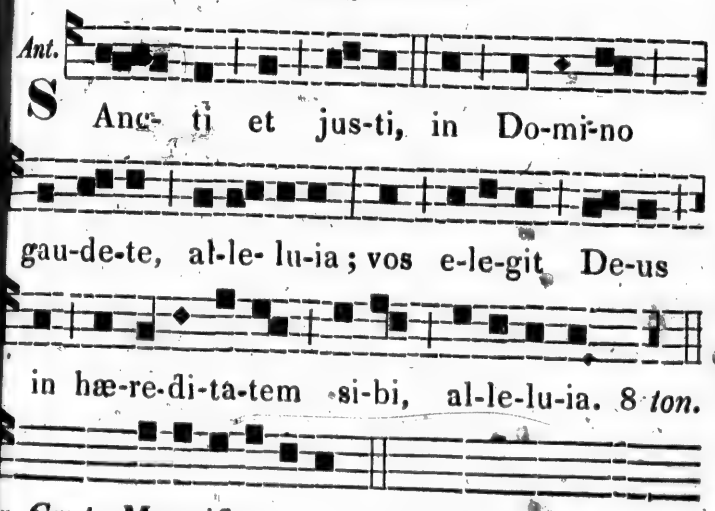
Hym. Deus, tuorum militum, &c. *page* 62.

Pour plusieurs martyrs.

Hym. Rex gloriose, &c. *page* 63.

℣. Pretiósa in conspectu Dómini, alleluia;
℟. Mors sanctórum ejus, alleluia.

A Magnificat.

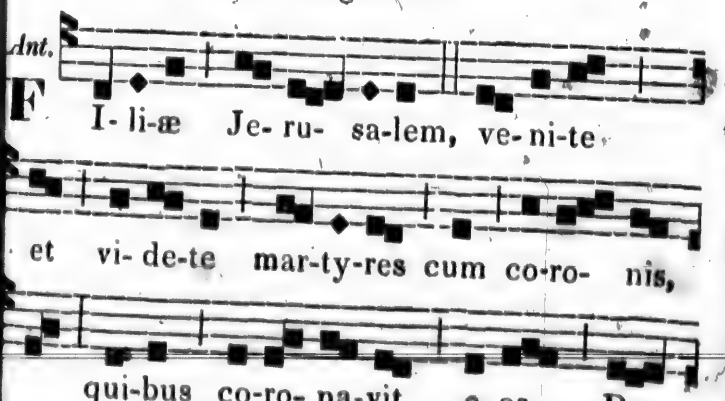


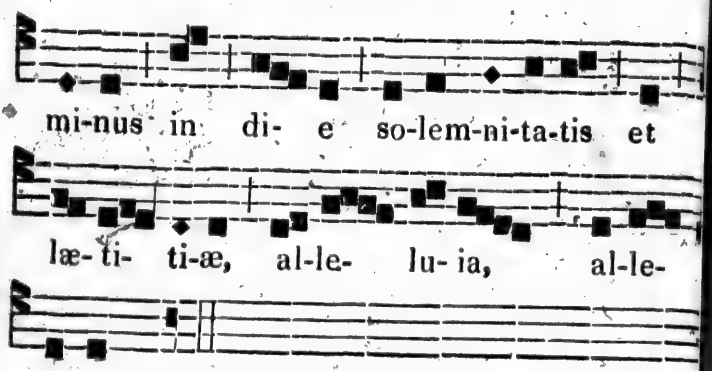
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

S'il n'y a point d'oraison propre, on la prend au commun, pages 58 *et* 59, *ou* 70 *et* 71.

Dans le concours des fêtes.

A Magnificat.





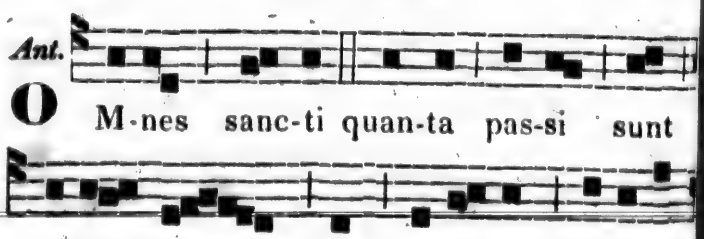
℣. Lux perpétua lucébit sanctis tuis, Dómine, alleluia ;
℟. Et æternitas témporum, allelujá.

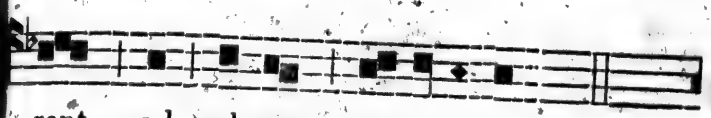
Dans le temps pascal, on fait l'office du commun des confesseurs, des vierges, des Stes. femmes et de la Dédicace d'une église, comme dans les autres temps, en ajoutant seulement Alleluia *aux antiennes et aux versets.*

Commun de plusieurs martyrs,

hors le temps pascal.

Aux I. *vêpres.*

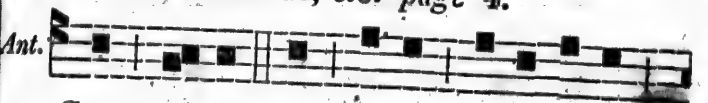




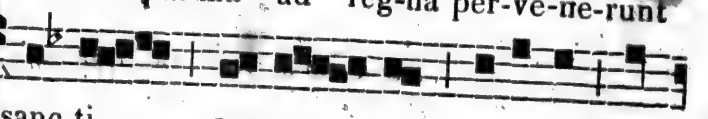
rent ad pal-mam mar-ty-ri- i ! 8 *ton.*

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant.

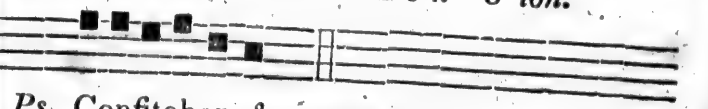


Cum pal-mâ ad reg-na per-ve-ne-runt



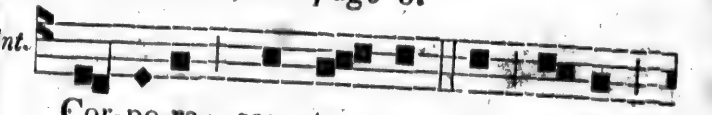
sanc-ti, co- ro- nas de-co-ris me-

ru-e-runt de ma-nu De-i. 8 *ton.*

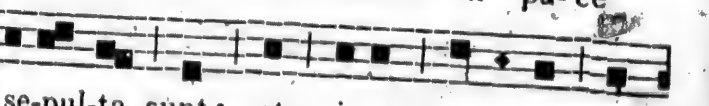


Ps. Confitebor, &c. *page* 5.

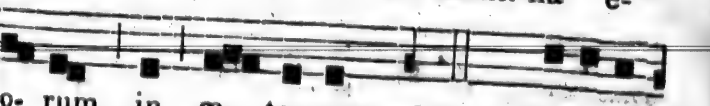
Ant.



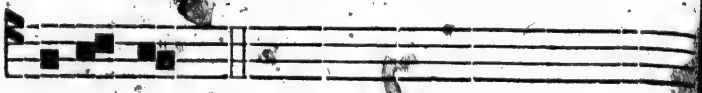
Cor-po-ra sanc-to- rum in pa- ce



se-pul-ta sunt: et vi-vent no-mi-na e-

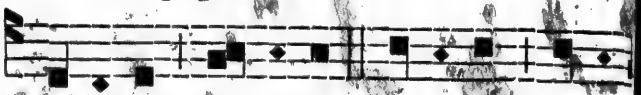


o- rum in æ- ter-num. 1 *ton. Ps.* Bea-



tus vir, &c. *page* 6.

Ant.



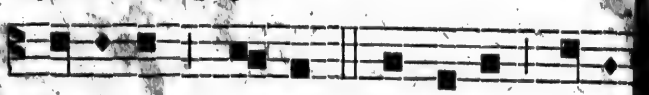
Mar-ty-res Do-mi-ni, Do-mi-num be-ne-

di-ci-te in se-cu-lum. 8 *ton.* *Ps.* Lauda-

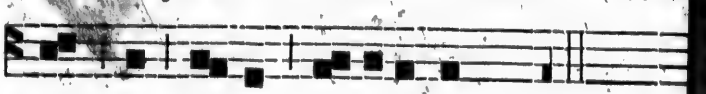
Sur le ton de In exitu. *Irrégulier.*

te, pueri, &c. *page* 7.

Ant.



Mar-ty-rum cho-rus, lau-da-te Do-mi-



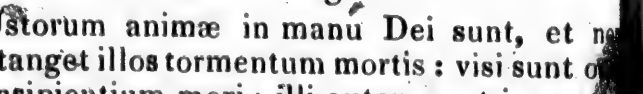
num de cœ-lis, al-le-lu-ia. 8 *ton.*

Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE. *Sag.* 3. ℣. 1.

JUstorum animæ in manu Dei sunt, et non tanget illos tormentum mortis : visi sunt oculis insipientium mori ; illi autem sunt in pace.

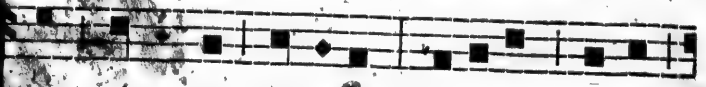
Hym.



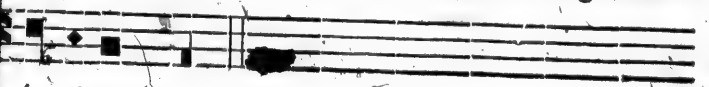
SANC-TO-RUM mé-ri-tis in-cly-ta

gau-di- a Pan-gá-mus só- ci- i,

ges- táque fór- ti-a : Nam glis-cit á- ni-



mus pró-me-re cán-ti-bus Vic-tó-rum ge-nus



óp-ti-mum. 2 *ton.*

Hi sunt quos rétinens mundus inhórruit :
psum nám stérili flore peráridum
sprevêre pénitùs, teque secúti sunt,
Rex Christe bone cœlitùm.

Hi pro te fúrias atque ferócia
Calcârunt hóminum, sævaque vérbera ;
His cessit lácerans fórtiter úngula,
Nec carpsit penetrália.

Cæduntur gládiis more bidéntium :
Non murmur résonat, non querimónia,
Sed corde tácito mens benè cónscia
Conservat patiéntiam.

Quæ vox, quæ póterit lingua retéxere
Quæ tu martyribus múnera præparas ?
Rubri nam flúido sánguine, láureis
Ditantur benè fúlgidis.

Te, summa Déitas, únaque póscimus,
Ut culpas ábluas, nóxia súbtrahas,

Des pacem fámulis, nos quoque glóriam,
Per cuncta tibi sæcula. Amen.

℣. Lætámini in Dómino, et exultáte, justi ;
℟. Et gloriámini, omnes recti corde.

A Magnificat.

Ant. I S-to-rum est e-nim reg-num cœ-lo-rum, qui con-temp-se-runt vi-tam mun-di, et per-ve-ne-runt ad præ-mi-a reg-ni, et la-ve-runt sto-las su-as in san- gui-ne ag-ni. 8. *Cant.* Magni-ficat, &c. *page* 12.

Pour plusieurs martyrs pontifes.

Oraison.

BEatorum martyrum pariterque pontificum N. et N. nos, quæsumus, Domine, festa

tueantur, et eorum commendet oratio veneranda. Per Dominum nostrum, &c.

S'ils ne sont point pontifes.

Oraison.

DEus, qui nos concedis sanctorum martyrum tuorum N. et N. natalitia colere; da nobis in æternâ beatitudine de eorum societate gaudere. Per Dominum nostrum, &c.

Autre oraison.

DEus, qui nos annuâ sanctorum martyrum tuorum N. et N. solemnitate lætificas; concede propitius, ut quorum gaudemus meritis, accendamur exemplis. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Ant. I S-ti sunt sanc-ti, qui pro tes-ta-

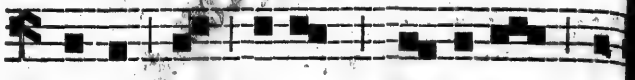
men-to De-i su-a cor- po-ra tra-

di- de- runt, et in san-gui-ne ag-ni

la-ve-runt sto-las su-as. 2 *ton. Ps.* Dixit

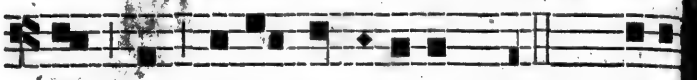
Dominus, &c. *page*

Ant.



Sanc-ti per fi-dem vi-ce-runt reg-

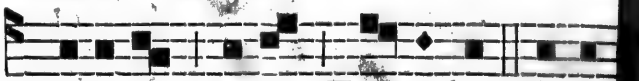
na, o-pe-ra-ti sunt jus-ti-ti-am; a-dep-



ti sunt re-pro-mis-si-o-nes. 2. *Ps.* Confi-

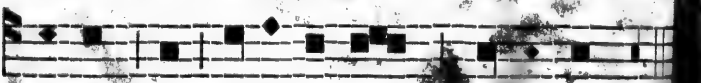
te-bor, &c. *page* 5.

Ant.

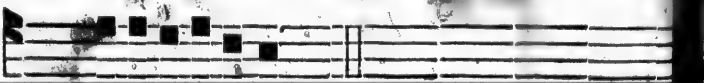


Sanc-to-rum ve-lut a-qui-læ ju-ven-

tus re-no-va-bi-tur; flo-re-bunt si-cut li-

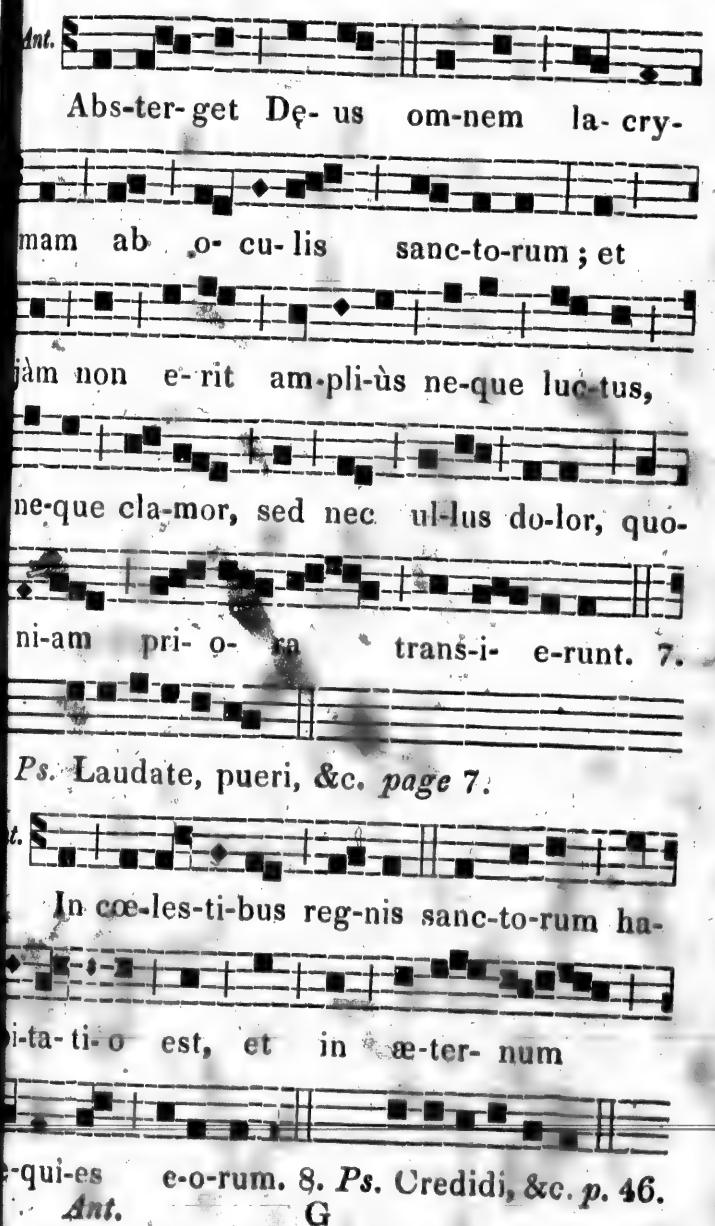


li-um in ci-vi-ta-te Do-mi-ni. 8 *to*



Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

-unt reg.
-am ; a-dep.
2. *Ps.* Confi
i-læ ju-ven.
t si-cut li.
mi-ni. 8. *to*


Ant.
Abs-ter-get Dę- us om-nem la- cry-
mam ab o- cu- lis sanc-to-rum ; et
jàm non e- rit am-pli-ùs ne-que luc-tus,
ne-que cla-mor, sed nec ul-lus do-lor, quo-
ni-am pri- o- ra trans-i- e-runt. 7.
Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.
t.
In cœ-les-ti-bus reg-nis sanc-to-rum ha-
i-ta- ti- o est, et in æ-ter- num
-qui-es e-o-rum. 8. *Ps.* Credidi, &c. *p.* 46.
Ant.

Le capitule et l'hymne comme aux I. *vêpres, page* 68,

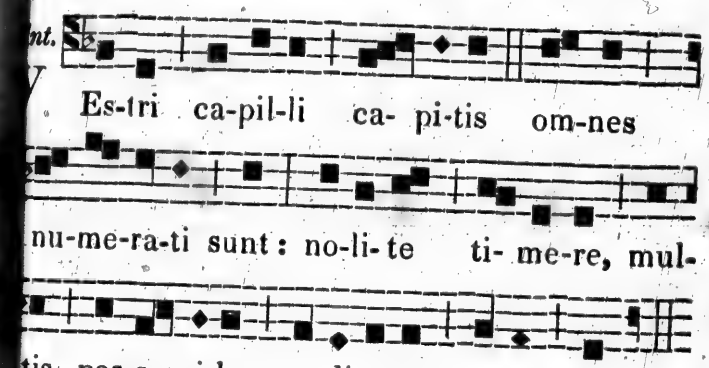
℣. Exultábunt sancti in g'óriâ ;
℟. Lætabuntur in cubílibus suis.

A Magnificat.

Ant. G Au-dent in cœ- lis a-ni-mæ sanc- to- rum, qui Chris-ti ves-ti- gi- a sunt se- cu- ti ; et qui- a pro e- jus a-mo-re san-gui-nem su- um fu- de-runt ; i- de-ò cum Chris-to ex-ul- tant si- ne fi ne. 6. *Cant.* Ma-nificat, &c. *page* 12.

L'oraison comme aux I. *vêpres.*

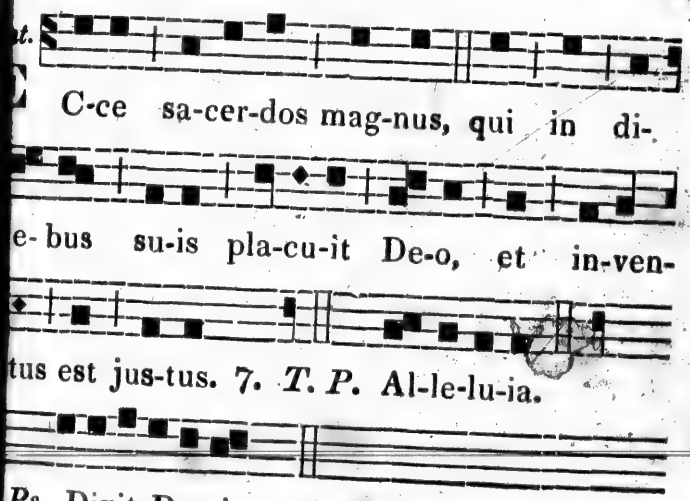
Dans le concours des fêtes.



℣. Exultent justi in conspectu Dei;
℟. Et delectentur in lætítiâ.

Commun d'un confesseur pontife.

Aux I. *vêpres.*



Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.
Ant.

Ant.

Non est in-ven-tus si- mi-lis il- li,

qui con-ser-va-ret le-gem ex-cel-si. 7. *T. P.*

Al- le-lu-ia. *Ps.* Confitebor, &c. *page* 5.

Ant.

I- de-ò ju- re- ju-ran-do fe-cit il-

lum Do- mi-nus cres-ce-re in ple-bem

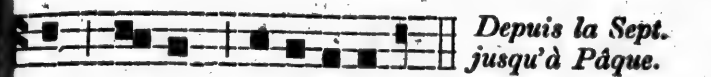
su-am. 8. *T. P.* Al-le-lu-ia. *Ps.* Beatus

vir, &c. *page* 6.

Ant.

Sa-cer-do-tes De-i, be-ne-di-ci-te Do-

mi-num: ser-vi Do-mi-ni, hym-num di- ci-



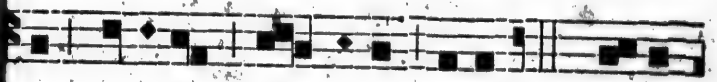
Depuis la Sept. jusqu'à Pâque.

te * De-o, al-le-lu-ia. 7 *ton.*

* De-o. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

Ser-ve bo-ne et fi-de-lis, in-tra



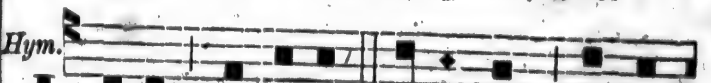
in gau-di-um Do- mi-ni tu-i. *T. P.* Al-le-

lu-ia. 7. *Ps.* Laudate Dominum, &c. *p.* 42.

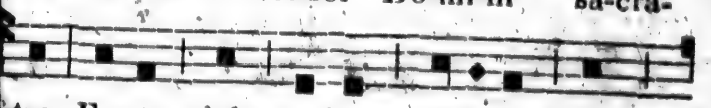
CAPITULE. *Ecclés.* 44. ℣. 17.

ECce sacerdos magnus, qui in diebus suis placuit Deo, et inventus est justus: et in tempore iracundiæ factus est reconciliatio.

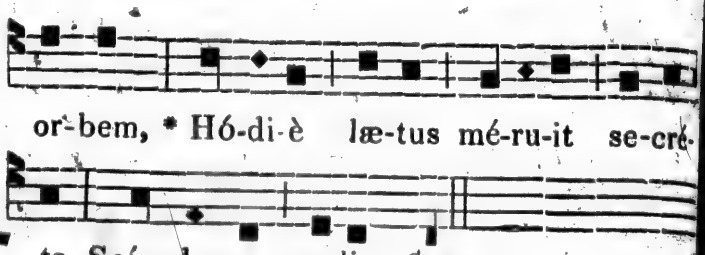
Hym.



I S-TE con-fes-sor Dó-mi-ni sa-crá-



tus, Fes-ta plebs cu-jus cé-le-brat per



Si ce n'est pas le jour de la mort, on chante :

* Hâc die lætus méruit suprémos
Laudis honóres.

Qui pius, prudens, húmilis, pudícus,
Sóbrius, castus fuit et quiétus,
Vitá dùm præsens vegetávit ejus
Córporis artus.

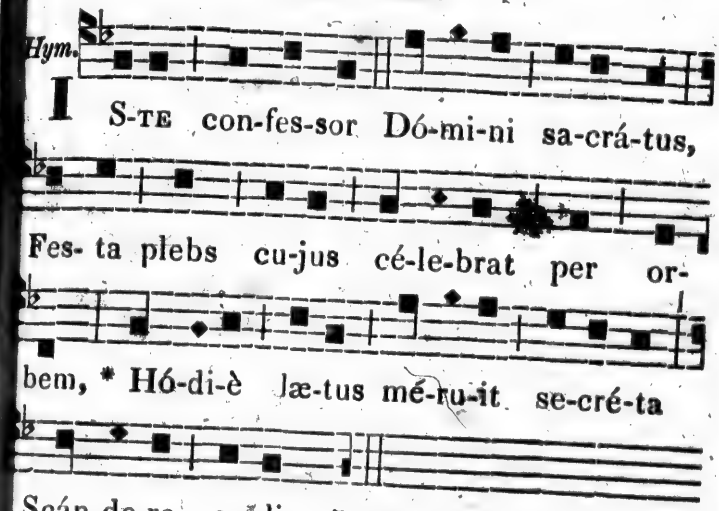
Ad sacrum cujus túmulum frequenter
Membra languentûm, modò sanitáti,
Quólibet morbo fúerint graváta,
Restituuntur.

Unde nunc noster chorus in honórem,
Ipsíus hymnum canit hunc libenter,
Ut piis ejus méritis juvémur
Omne per ævum.

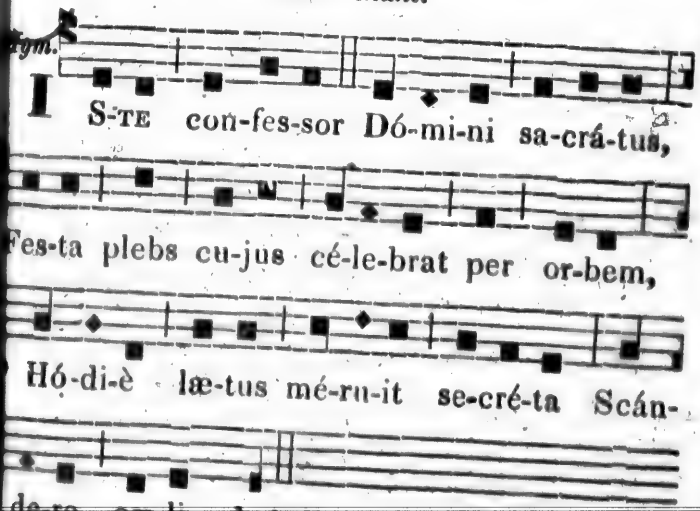
Sit salus illi, decus atque virtus
Qui suprà cœli résidens cacúmen,
Tótius mundi máchinam gubernat
Trinus et unus. Amen.

℣. Amavit eum Dóminus, et ornávit eum; } *T.P.*
℟. Stolam glóriæ índuit eum. } All.

Autre chant.



Autre chant.



Autre chant.

Hym.

I S-TE con-fes-sor Dó-mi-ni sa-crá-tus,

Fes-ta plebs cu-jus cé-le-brat per or-bem,

Hó-di-è læ-tus mé-ru-it se-eré-ta

Scán-de-re cœ-li. 1 *ton.*

A Magnificat.

Ant.

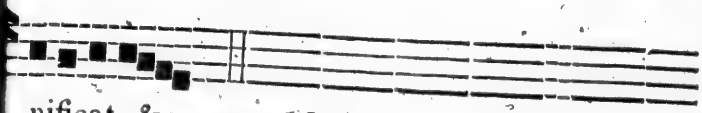
SA-cer-dos et pon- ti-fex, et vir-

tu-tum o- pi-fex, pas-tor bo-ne in po-

pu-lo, o-ra pro no- bis Do-mi-

Temps pascal.

num. 1 *ton.* Al-le- lu-ia. *Cant.* Ma



nificat, &c. *page* 12.

Oraison.

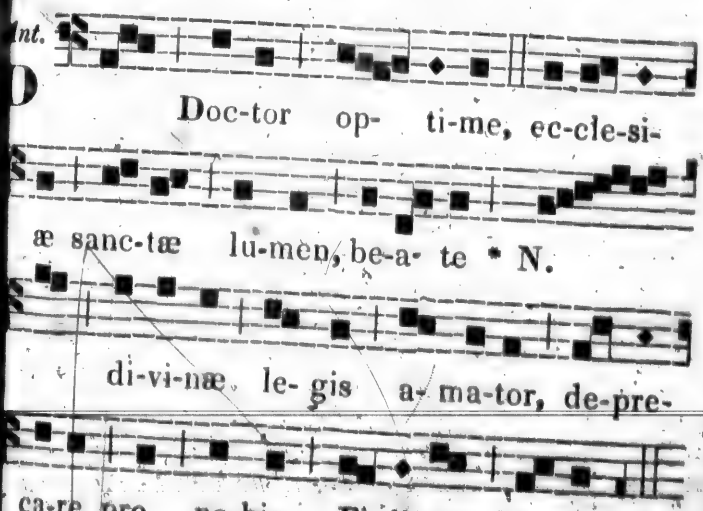
DA, quæsumus, omnipotens Deus, ut beati N. confessoris tui atque pontificis veneranda solemnitas, et devotionem nobis augeat et salutem. Per Dominum nostrum, &c.

Autre oraison.

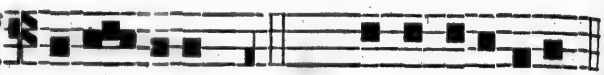
EXaudi, quæsumus, Domine, preces nostras, quas in beati N. confessoris tui atque pontificis solemnitate deferimus; et qui tibi dignè meruit famulari, ejus intercedentibus meritis, ab omnibus nos absolve peccatis. Per Dominum nostrum, &c.

Aux I. *et aux* II. *vêpres des docteurs.*

A Magnificat.



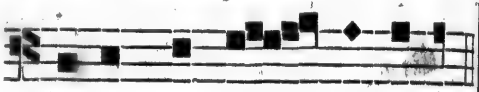
Temps pascal.



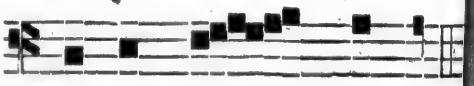
Al-le- lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.

S'il n'y a point d'oraison propre, on prend celle du commun d'un docteur, Deus, qui populo, &c. *ci-dessous.*

Noms des docteurs.



Déc.	4.	Pe-tre Chry-so-	lo- ge.
	7.	Am-	bro-si.
Janv.	27.	Chry-sos-	to- me.
Mars	12.	Gre-	go- ri.
et Mai	9.		
Mai	2.	A-tha-	na- si.
Juin	4.	Ba-	si- li.
Sept.	30.	Hi-e-ro-	ny- me.



Fév.	23.	Pe-	tre.
Mars	7.	Tho-	ma.
Avril	4.	I- si- do-	re.
	11.	Le-	o.
	21.	An-sel-	me.
Août	20.	Ber-nar-	de.
	28.	Au-gus-ti-	ne.
Juillet	14.	Bo-na-ven-tu	ra.

Oraison pour les docteurs.

DEus, qui populo tuo æternæ salutis beatum N. ministrum tribuisti : præsta, quæsumus, ut quem doctorem vitæ habuimus in terris, in

tercessorem habere mereamur in cœlis. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *excepté ce qui suit : Dernier psaume.*

PSAUME 131.

MEmento, Dómine, David, * et omnis mansuetúdinis ejus.

Sicut jurávit Dómino : * votum vovit Deo Jacob.

Si introíero in tabernáculum domûs meæ, * si ascéndero in lectum strati mei ;

Si dédero somnum óculis meis, * et pálpebris meis dormitatiónem.

Et réquiem tempóribus meis, donec invéniam locum Dómino, * tabernáculum Deo Jacob.

Ecce audívimus eam in Ephráta : * invénimus eam in campis silvæ.

Introíbimus in tabernáculum ejus : * adorábimus in loco, ubì stetérunt pedes ejus.

Surge, Dómine, in réquiem tuam, * tu et arca sanctificatiónis tuæ.

Sacerdótes tui induantur justítiam ; * et sancti tui exultent.

Propter David servum tuum, * non avertas fáciem Christi tui.

Jurávit Dóminus David veritátem, et non frustrábitur eam : * de fructu ventris tui ponam super sedem tuam.

Si custodíerint fílii tui testámentum meum, * et testimónia mea hæc, quæ docébo eos ;

Et fílii eórum usque in sæculum : * sedébunt super sedem tuam.

Quóniam elégit Dóminus Sion : * elégit eam in habitatiónem sibi.

Hæc réquies mea in sæculum sæculi : : hic habitábo, quóniam elégi eam.

Víduam ejus benedícens benedícam : * páuperes ejus saturábo pánibus.

Sacerdótes ejus índuam salutári, * et sancti ejus exultatióne exultábunt.

Illùc prodúcam cornu David : * parávi lucernam Christo meo.

Inimícos ejus índuam confusióne : * super ipsum autem efflorébit sanctificátio mea.

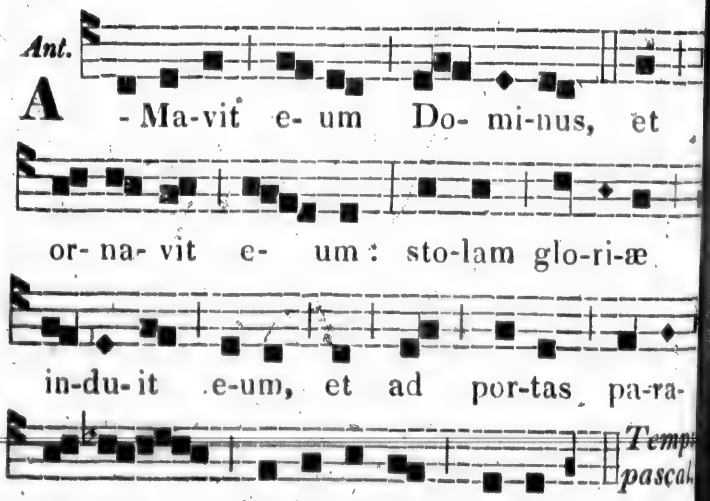
Glória Patri, &c.

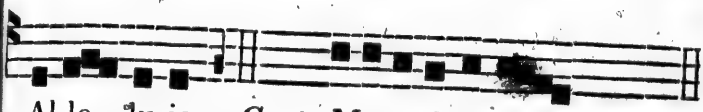
Le capitule et l'hymne des I. *vêpres, pages* 77 *et* 78.

℣. Justum dedúxit Dóminus per vias rectas ;
℟. Et ostendit illi regnum Dei.

Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

A Magnificat.



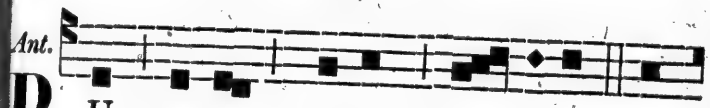


Al-le- lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

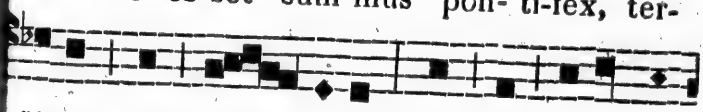
Aux II. *vêpres des papes.*

℣. Justum deduxit, &c. *page* 84.

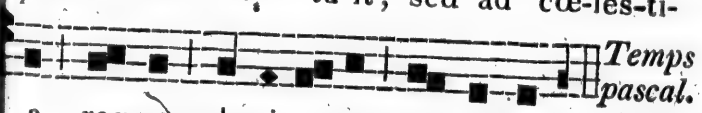
A Magnificat.



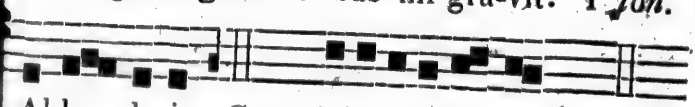
D Um es-set sum-mus pon- ti-fex, ter-



re-na non me- tu-it; sed ad cœ-les-ti-

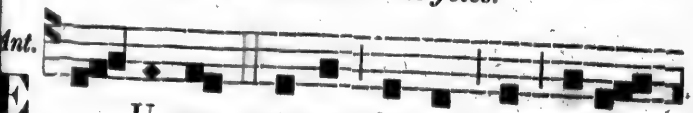


a reg-na glo-ri- o- sus mi-gra-vit. 1 *ton.*



Al-le- lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

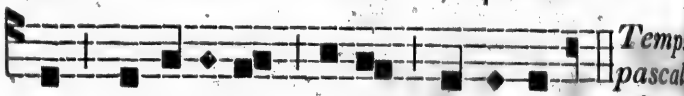
Dans le concours des fêtes.



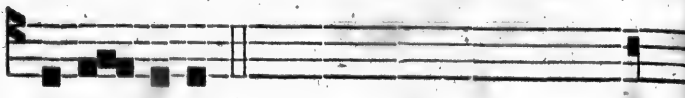
E - U- ge, ser-ve bo-ne et fi-de-

lis, qui- a in pau-ca fu-

is-ti fi- de- lis, su-pra mul-ta



te con-sti-tu-am, di-cit Do-mi-nus. 1 *ton.*



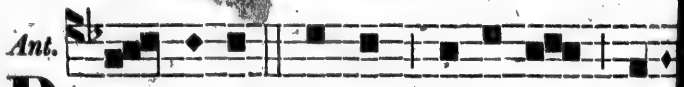
Al-le- lu-ia.

℣. Elégit eum Dóminus sacerdótem sibi ;
℟. Ad sacrificandum ei hóstiam laudis.

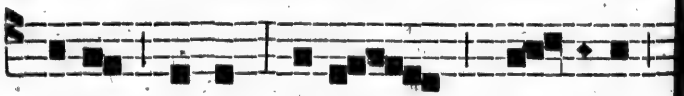
Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

Commun d'un conf. non pontife.

Aux I. *vêpres.*

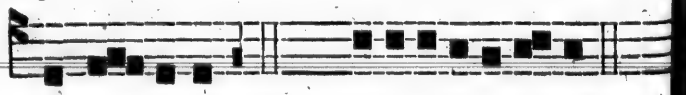


D O- mi-ne, quin-que ta-len-ta tra-di-

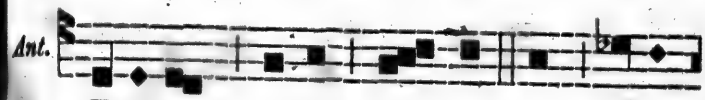


dis-ti mi-hi: ec-ce a- li-a

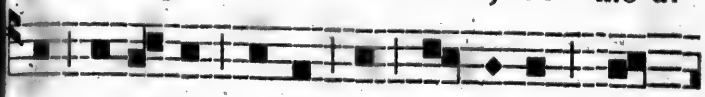
quin- que su-per-lu- cra-tus sum. 1 *ton.*



Al- le- lu-ia. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *p.*

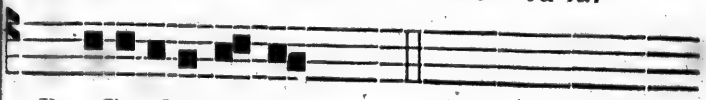


E-u- ge, ser-ve bo- ne, in mo-di-

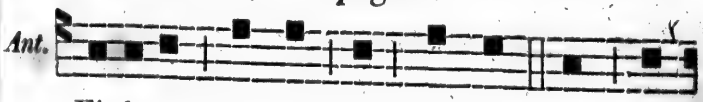


co fi- de-lis, in-tra in gau-di-um Do-

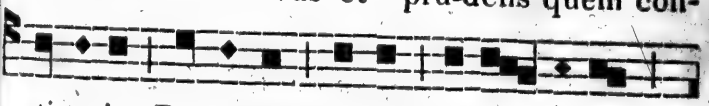
mi- ni tu- i. 1 *ton.* Al-le- lu-ia.



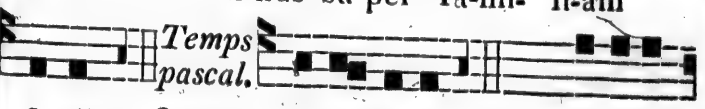
Ps. Confitebor, &c. *page* 5.



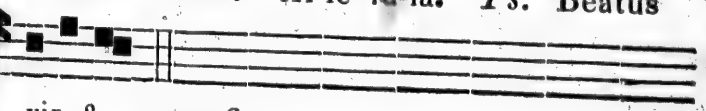
Fi-de-lis ser-vus et pru-dens quem con-



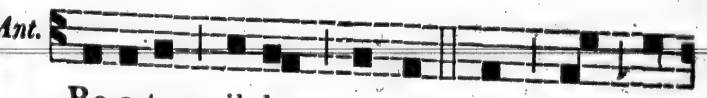
sti-tu-it Do-mi-nus su-per fa-mi- li-am



su-am. 3 *ton.* Al-le- lu-ia. *Ps.* Beatus

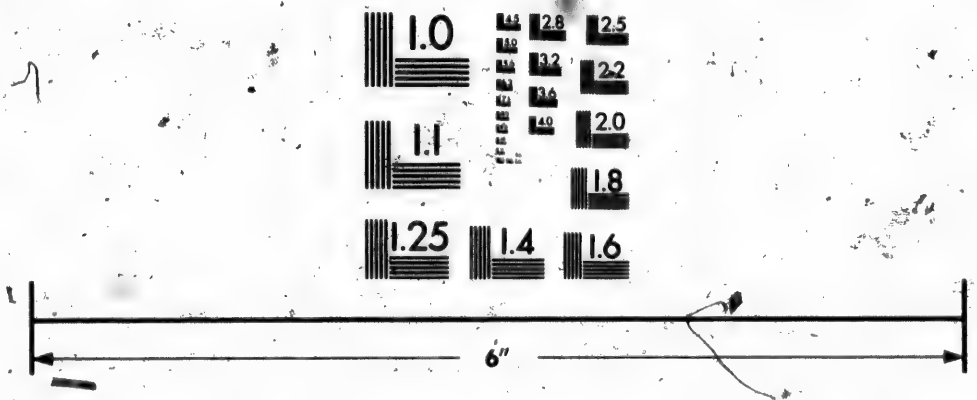


vir, &c. *page* 6.



Be-a-tus il- le ser-vus, quem cum ve-

IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)



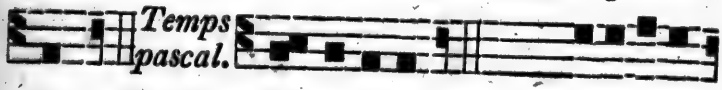
Photographic
Sciences
Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

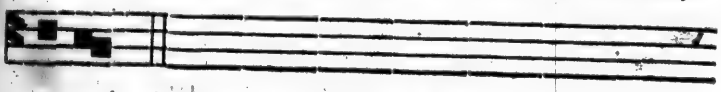
2.8
3.2
2.5
2.2
2.0
1.8
1.6
1.1
1.0

ne-rit Do-mi-nus e-jus, et pul-sa- ve-

rit ja- nu-am, in- ve-ne-rit vi- gi-lan-



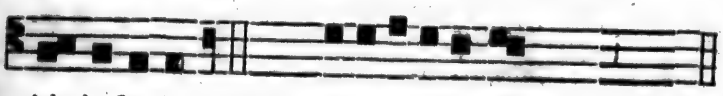
tem. 7 *ton.* Al-le-lu-ia. *Ps.* Laudate,



pueri, &c. *page* 7.

Ser-ve bo-ne et fi-de-lis, in-tra in

gau-di-um Do- mi- ni tu-i. 7 *ton.*



Al- le-lu-ia. *Ps.* Laudate Dominum, &c. *p.* 12.

CAPITULE. *Ecclés.* 31. ℣. 8.

BEatus vir, qui inventus est sine maculâ, et qui post aurum non abiit, nec speravit in pecuniæ thesauris : Quis est hic, et laudabimus eum ? fecit enim mirabilia in vitâ suâ.

L'hymne et le ℣. comme au commun d'un confesseur pontife, page 77.

A Magnificat.

Ant. S I-mi-la-bo e-um vi-ro sa- pi-en- ti qui æ-di-fi- ca- vit do- mum su-am su-pra pe-tram. 1 *ton.* *Temps pascal.* Al-le- lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui nos beati N. confessoris tui annuâ solemnitate lætificas: concede propitius, ut cujus natalitia colimus, etiam actiones imitemur. Per Dominum nostrum, &c.

Autre oraison.

ADesto, Domine, supplicationibus nostris, quas in beati N. confessoris tui solemnitate deferimus: ut qui nostræ justitiæ fiduciam non habemus, ejus qui tibi placuit, precibus adjuvemur. Per Dominum nostrum, &c.

Pour un abbé. *Oraison.*

INtercessio nos, quæsumus, Domine, beati N. abbátis commendet; ut quod nostris meri-

tis non valemus, ejus patrocinio assequamur. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *page* 86.

℣. Justum deduxit Dóminus per vias rectas ;
℟. Et ostendit illi regnum Dei.

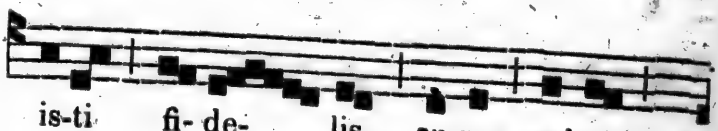
Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

A Magnificat.

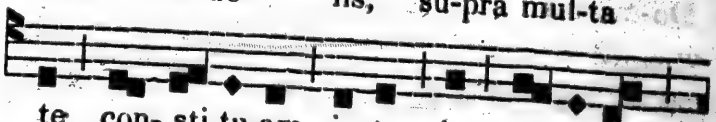
Ant. H Ic vir des-pi-ci-ens mun-dum, et ter-re-na tri-um-phans, di-vi-ti-as cœ-lo con-di-dit o- re, ma-nu. *Temps pascal.* 8 *ton.* Al-le- lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Dans le concours des fêtes.

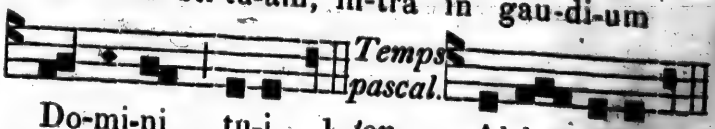
Ant. E - U-ge, ser-ve bo-ne et fi- de-lis, qui- a in pau-ca fu-



is-ti fi- de- lis, su-pra mul-ta



te con- sti-tu-am, in-tra in gau-di-um

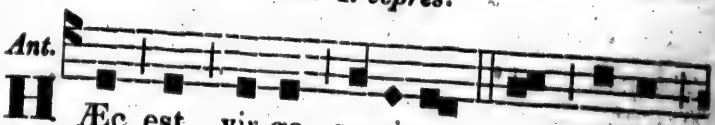


Do-mi-ni tu-i. 1 *ton.* Al-le- lu-ia.

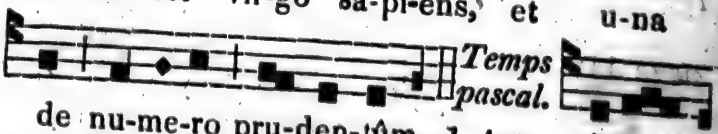
℣. Os justi meditábitur sapiéntiam. } *T. P.*
℟. Et lingua ejus loquétur judícium. } Alleluia.

Commun des vierges.

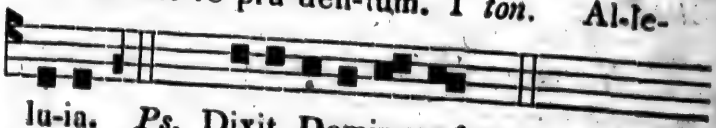
Aux I. *vêpres.*



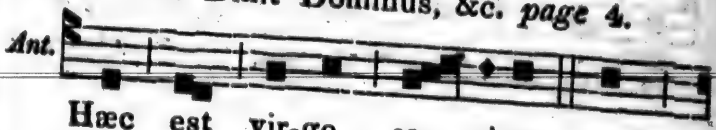
HÆc est vir-go sa-pi-ens, et u-na



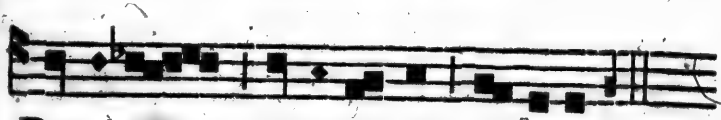
de nu-me-ro pru-den-tûm. 1 *ton.* Al-le-



lu-ia. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *page* 4.



Hæc est vir-go sa- pi-ens, quam

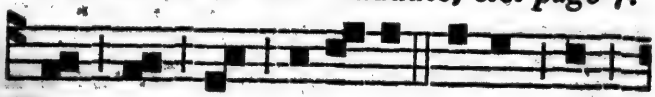


Do-mi-nus vi-gi-lan-tem in-ve-nit. 1 *ton.*

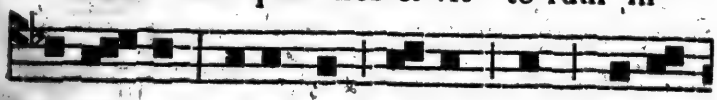
Temps pascal.

Al-le- lu-ia. *Ps.* Laudate, &c. *page* 7.

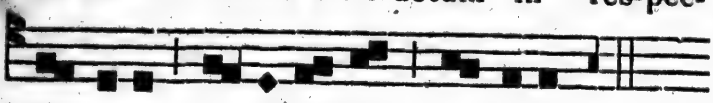
Ant.



Hæc est quæ nes-ci vit to-rum in



de-lic- to : ha-be-bit fructum in res-pec-



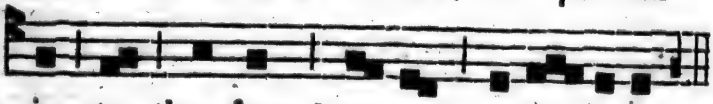
ti- o-ne a- ni-ma-rum sanc-ta-rum. 3 *ton.*

Temps pascal.

Al-le- lu-ia. *Ps.* Lætatus sum, &c. *page* 110.

Ant.

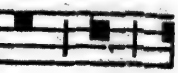
Ve-ni e- lec-ta me- a, et po-nam



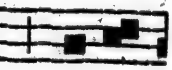
in te thro-num • me-um, al-le- lu-ia. 1.

e-nit. 1 *ton.*

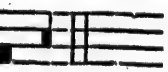
&c. *page* 7.



rum in



res-pec-



rum. 3 *ton.*

sum, &c.

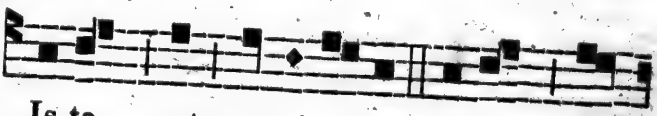
po-nam

- lu-ia. 1.

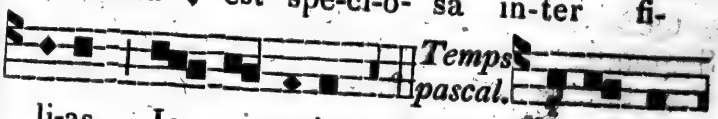
Depuis la Sept. jusqu'à Pâque.

me-um. *Ps.* Nisi Dominus, &c. *page* 111.

Ant.

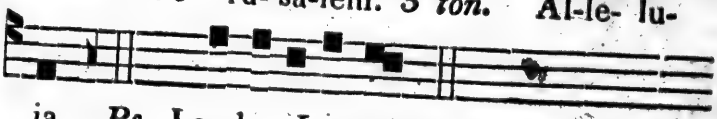


Is-ta est spe-ci-o- sa in-ter fi-



Temps pascal.

li-as Je- ru- sa-lem. 3 *ton.* Al-le- lu-



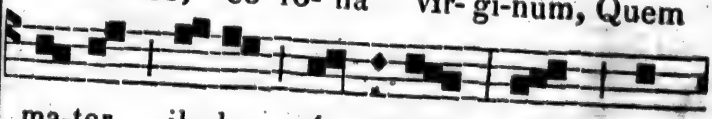
ia. *Ps.* Lauda, Jerusalem, &c. *page* 113.

CAPITULE. 2. *Cor.* 10. ℣. 17.

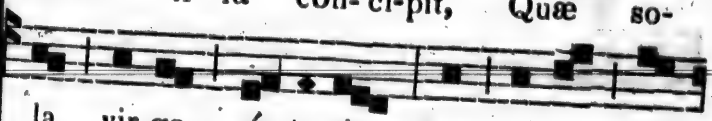
FRatres : Qui gloriatur in Domino glorietur. Non enim qui seipsum commendat, ille probatus est ; sed quem Deus commendat.

Hym.

J E- SU, co- ró- na vír- gi-num, Quem



ma-ter il- la cón- ci-pit, Quæ so-



la vir-go pár-tu-rit, Hæc vo-ta, cle-

mens, ác-ci-pe. 8 *ton.*

Qui pascis inter lília,
Septus choréis vírginum,
Sponsus decórus glóriâ,
Sponsisque reddens præmia.

Quocumque tendis, vírgines
Sequuntur, atque láudibus
Post te canentes cúrsitant,
Hymnosque dulces pérsonant.

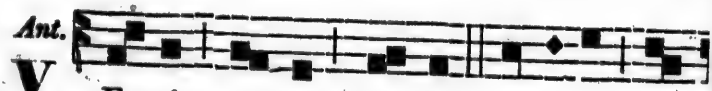
Te deprecámur lárgiùs,
Nostris adauge sénsibus,
Nescíre prorsùs ómnia
Corruptiónis vúlnera.

Laus, honor, virtus, glória,
Deo Patri, et Fílio,
Sancto simul Paráclito,
In sæculórum sæcula. Amen.

℣. Spécie tuâ, et pulchritúdine tuâ.
℟. Intende, prósperè procéde, et regna.
Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

A Magnificat.

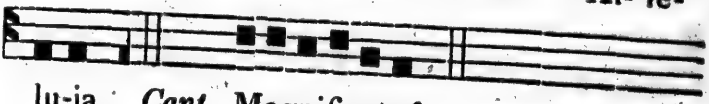
Ant.



V E- ni, spon-sa Chris-ti, ac-ci-pe co-

ro-nam, quam ti-bi Do-mi-nus præ-

pa-ra-vit in æ- ter-num. 8 *ton.* Al- le-



lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui inter cætera potentiæ tuæ miracucula, etiam in sexu fragili victoriam martyrii contulisti : concede propitius, ut qui beatæ N. virginis et martyris tuæ natalitia colimus, per ejus ad te exempla gradiamur. Per Dominum nostrum, &c.

Autre oraison.

INdulgentiam nobis, quæsumus, Domine, beata N. virgo et martyr imploret : quæ tibi grata semper extitit, et merito castitatis, et tuæ professione virtutis. Per Dominum nostrum, &c.

Pour une vierge non martyre.

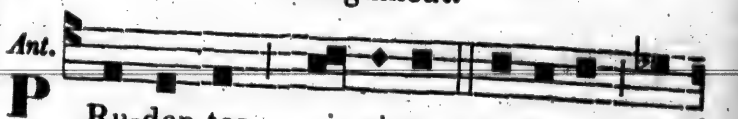
Oraison.

EXaudi nos, Deus salutaris noster : ut sicut de beatæ N. virginis tuæ festivitate gaudemus, ità piæ devotionis erudiamur affectu. Per Dominum nostrum, &c.

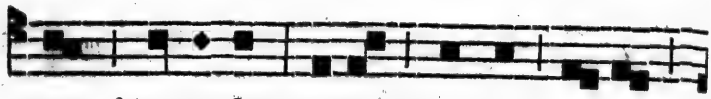
Aux I. *et* II. *vêpres de plusieurs vierges.*

A Magnificat.

Ant.



P Ru-den-tes vir-gi-nes, ap-ta-te ves-



tras lam-pa-des ; ec-ce spon-sus ve-nit ;

ex- i-te ob- vi-am e- i. 4 *ton.* Al-le-

lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

℣. Adducentur regi vírgines post eam ;
℟. Próximæ ejus afferentur tibi.
Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

Oraison.

DA nobis, quæsumus, Domine Deus noster, sanctarum virginum et martyrum N. et N. palmas incessabili devotione venerari : ut quas dignâ mente non possumus celebrare, humilibus saltem frequentemus obsequiis. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *vêpres, page* 91.

℣. Diffúsa est grátia in lábiis tuis ;
℟. Proptéreà benedíxit te Deus in æternum.
Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

Dans le concours des fêtes.

Ant. Simile est regnum cœlorum, &c. *au commun des Stes. femmes, page* 100.

℣. Adjuvábit eam Deus vultu suo ;
℟. Deus in médio ejus non commovébitur.
Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

Commun des saintes femmes.

Aux I. *vêpres.*

Ant. DUm es-set rex in ac-cu-bi-tu su-

o, nar-dus me-a de- dit o- do-rem

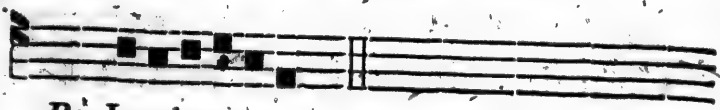
su- a- vi- ta-tis. *T. P.* Al-le-lu- ia. 8 *ton.*

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

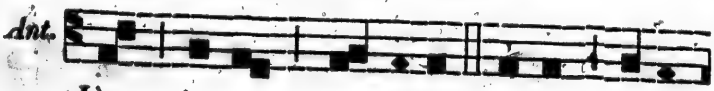
Ant. In o-do-rem un-guen-to-rum tu-o-rum

cur-ri-mus: a- do-les-cen-tu-læ di-le-xe-

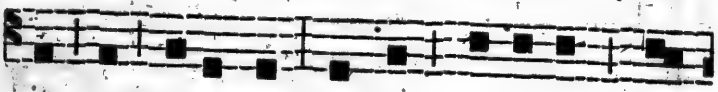
runt te ni-mis. *T. P.* Al-le- lu-ia. 4 *ton.*



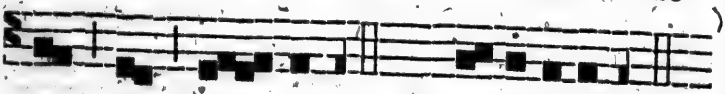
Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.



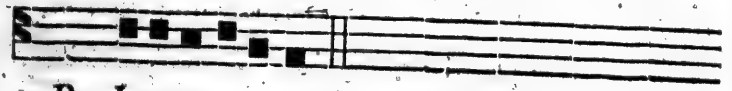
Jàm hy-ems trans-i- it, im-ber ab-i-



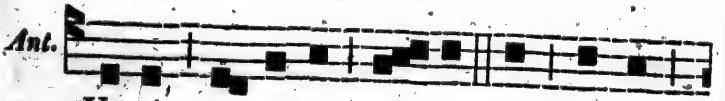
it, et re-ces-sit : sur-ge, a-mi-ca me-



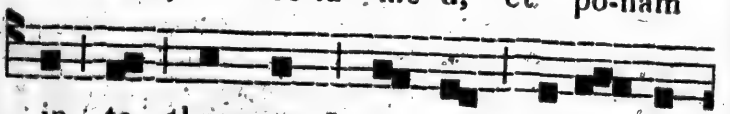
a, et ve- ni. *T. P.* Al-le-lu-ia. 8.



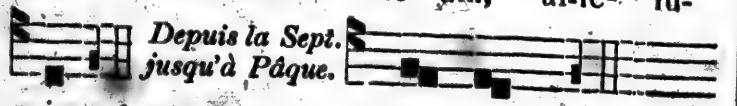
Ps. Lætatus sum, &c. *page* 110.



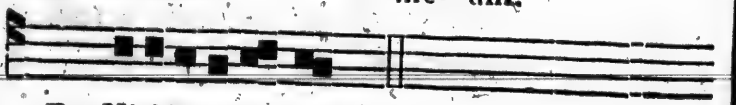
Ve-ni, e- lec-ta me- a, et po-nam



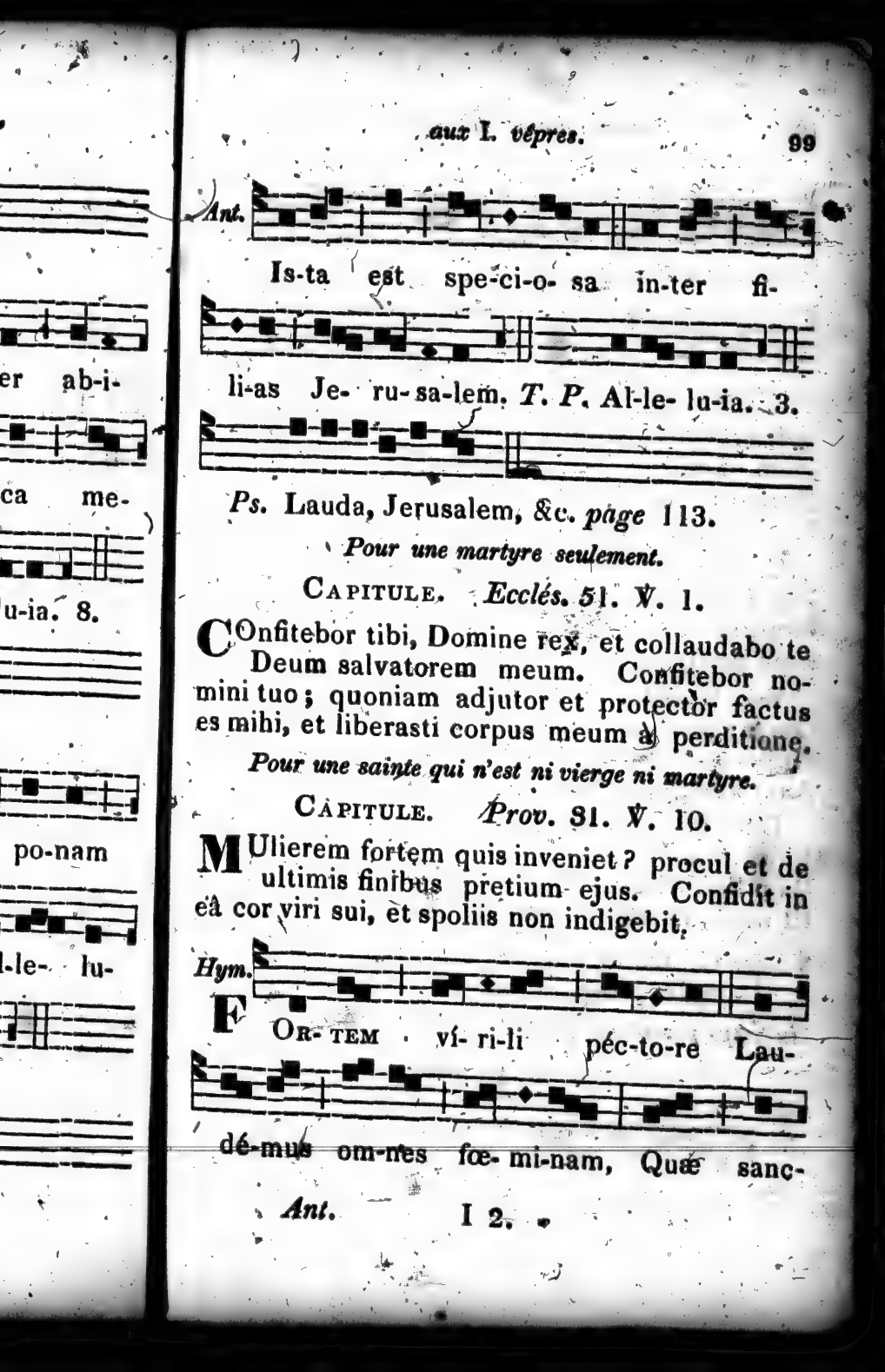
in te thro-num * me- um, al-le- lu-



ia. I *ton.* * me- um.



Ps. Nisi Dominus, &c. *page* 111.



Ps. Lauda, Jerusalem, &c. *page* 113.

Pour une martyre seulement.

CAPITULE. *Ecclés.* 51. ℣. 1.

CONfitebor tibi, Domine rex, et collaudabo te Deum salvatorem meum. Confitebor nomini tuo; quoniam adjutor et protector factus es mihi, et liberasti corpus meum à perditione.

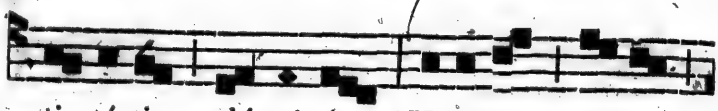
Pour une sainte qui n'est ni vierge ni martyre.

CAPITULE. *Prov.* 31. ℣. 10.

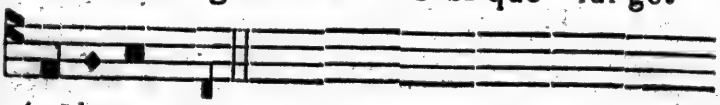
MUlierem fortem quis inveniet? procul et de ultimis finibus pretium ejus. Confidit in eâ cor viri sui, et spoliis non indigebit.

Hym.

FOR- TEM ví- ri-li péc-to-re Lau-
dé-mus om-nes fœ- mi-nam, Quæ sanc-



ti- tá-tis gló- ri- â U-bì-que ful-get



ín-čly-ta. 8 *ton.*

Hæc Christi amóre saúcia,
Dùm mundi amórem nóxium
Horrescit, ad cœléstia
Iter perégit árduum.

Carnem domans jejúniis,
Dulcíque mentem pábulo
Oratiónis nútriens,
Cœli potítur gáudiis.

Rex Christe, virtus fórtium,
Qui magna solus éfficis,
Hujus precátu, quæsumus,
Audi benignus súpplices.

Deo Patri sit glória,
Ejúsque soli Fílio,
Cum Spíritu Paráclito,
Et nunc, et in perpétuum. Amen.

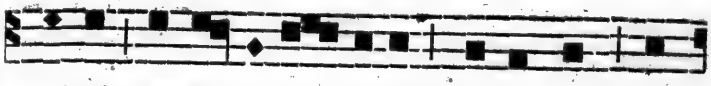
℣. Spécie tuâ et pulchritúdine tuâ ;
℟. Intende, prósperè procéde, et regna.

Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

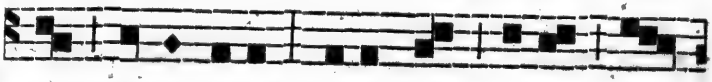
A Magnificat.

Ant.

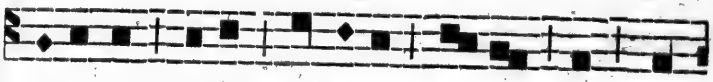
S I- mi-le est reg-num cœ-lo-rum ho-



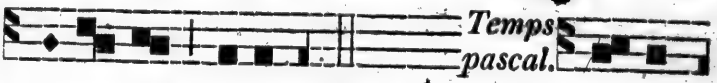
mi-ni ne-go- ti- a- to-ri quæ-ren-ti bo-



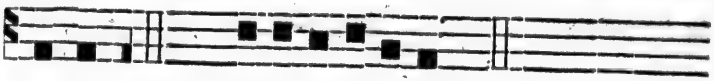
nas mar-ga-ri-tas : in-ven-tâ u- nâ pre-



ti-o- sâ, de-dit om-ni-a su- a, et com-



pa-ra- vit e-am. 8 *ton.* Al- le-



lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Pour une martyre.

Oraison.

DEus, qui inter cætera potentiæ tuæ miracula, etiam in sexu fragili victoriam martyrii contulisti : concede propitius, ut qui beatæ N. martyris tuæ natalitia colimus, per ejus ad te exempla gradiamur. Per Dominum nostrum, &c.

Pour plusieurs martyres.

Oraison.

DA nobis, quæsumus, Domine Deus noster, sanctarum martyrum N. et N. palmas incessabili devotione venerari : ut quas dignâ mente non possumus celebrare, humilibus sal-

Ant. I 3.

tem frequentemus obsequiis. Per Dominum nostrum, &c.

Pour une sainte qui n'est ni vierge ni martyre.

Oraison.

EXaudi nos, Deus salutaris noster; ut sicut de beatæ N. festivitate gaudemus, ità piæ devotionis erudiamur affectu. Per Dominum nostrum, &c.

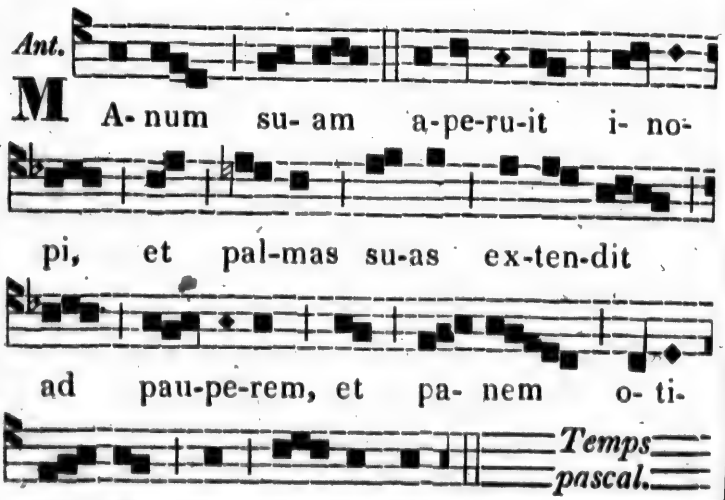
Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *excepté ce qui suit :*

℣. Diffúsa est grátia in lábiis tuis ;
℟. Proptéreà benedíxit te Deus in æternum.

Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

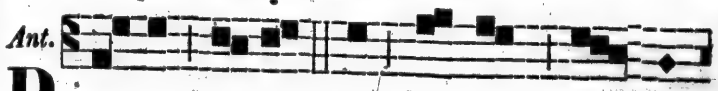
A Magnificat.



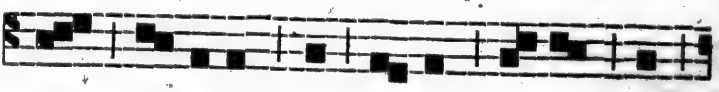
Al-le-lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

L'oraison comme aux I. *vêpres.*

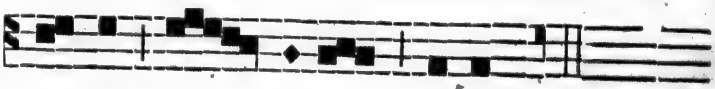
Dans le concours des fêtes.



D A- te e- i de fruc-tu ma- nu-



um su- a-rum, et lau-dent e- am in



por-tis o- pe-ra e-jus. 7 *ton.*

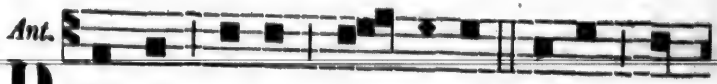
Al- le-lu-ia.

℣. Adjuvábit eam Deus vultu suo ;
℟. Deus in médio ejus non commovébitur.

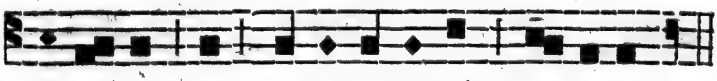
Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

Com. de la Dédicace d'une église.

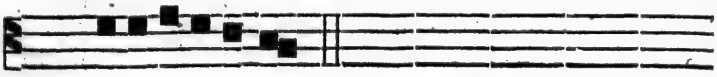
Aux I. *vêpres.*



D O-mum tu-am, Do- mi-ne, de-cet sanc-

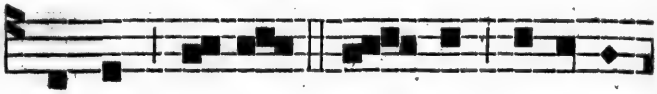


ti-tu-do, in lon-gi-tu-di-nem di- e-rum. 7.

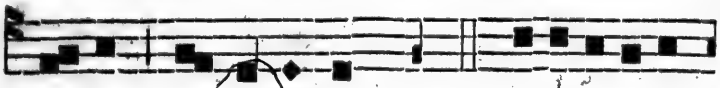


Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

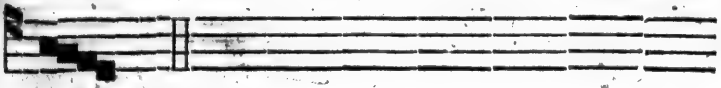
Ant.



Do-mus me-a, do- mus o- ra- ti-

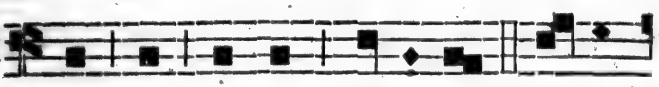


o- nis vo- ca-bi-tur. 1 *ton*, *Ps.* Confitebor



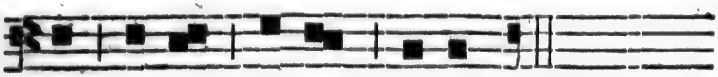
tibi, &c. *page* 5.

Ant.



Hæc est do-mus Do-mi-ni fir- mi-

ter æ- di- fi- ca- ta; be-nè fun-da-ta



est su-prà fir-mam pe-tram. 1 *ton.*

Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.

Be-nè fun-da- ta est do-mus Do-

mi-ni su-prà fir-mam pe-tram. 8 *ton.*

Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

La-pi-des pre-ti-o- si om-nes mu-

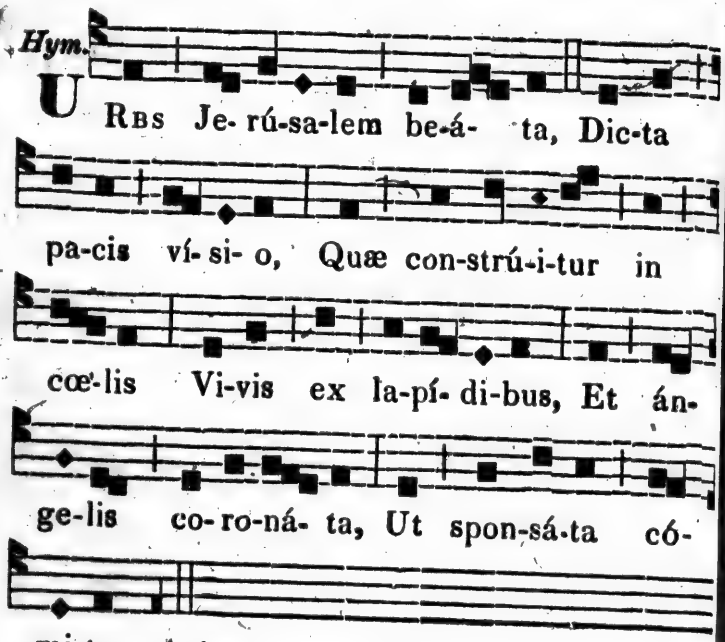
ri tu- i, et tur-res Je- ru- sa-

lem gem-mis æ- di- fi- ca-bun-tur. 2 *ton.*

Ps. Lauda, Jerusalem, &c. *page* 113.

CAPITULE. *Apoc.* 21. ℣. 2.

VIdi civitatem sanctam Jerusalem novam descendentem de cœlo à Deo, paratam sicut sponsam ornatam viro suo.



NOVA véniens è cœlo,
Nuptiáli thálamo,
Præparáta ut sponsáta
Copulétur Dómino :
Pláteæ et muri ejus
Ex auro purissimo.

PORTÆ nitent margarítis,
Adytis paténtibus ;
Et virtúte meritórum
Illùc introdúcitur
Omnis qui ob Christi nomen
Hìc in mundo prémitur.

TUNSIONIBUS, pressúris
Expolíti lápides,
Suis coaptantur locis

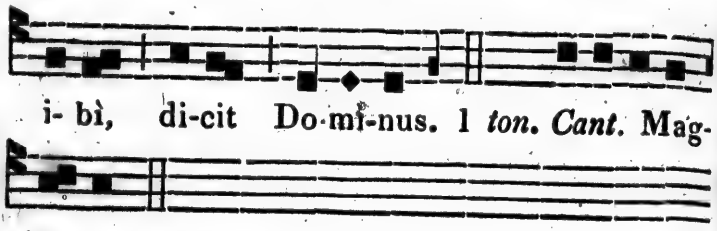
Per manus artíficis;
Disponuntur permansúri
Sacris ædifíciis.

Gloria et honor Deo
Usquequáque altíssimo,
Unà Patri, Filióque,
Inclyto Paráclito,
Cui laus est et potestas
Per æterna sæcula. Amen.

℣. Hæc est domus Dómini fírmiter ædificáta;
℟. Benè fundáta est suprà firmam petram.

A Magnificat.

Ant. Sanc- ti-fi- ca- vit Do-mi-nus ta-
ber-na-cu-lum su-um: qui-a hæc est do-
mus De-i, in quâ in-vo- ca-
bi-tur no-men e-jus, de quo scrip-
tum est: Et e- rit no-men me- um



i- bì, di-cit Do-mi-nus. 1 *ton. Cant.* Mag-

nificat, &c. *page* 12.

Le jour de l'anniversaire de la dédicace d'une église, et pendant l'octave.

Oraison.

DEus, qui nobis per singulos annos hujus sancti templi tui consecrationis reparas diem, et sacris semper mysteriis repræsentas incolumes : exaudi preces populi tui, et præsta, ut quisquis hoc templum beneficia petiturus ingreditur, cuncta se impetrasse lætetur. Per Dominum nostrum, &c.

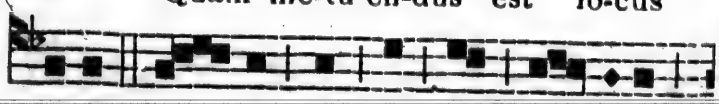
Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux* I. *vêpres, excepté ce qui suit :

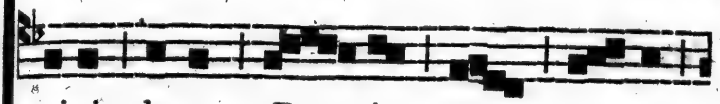
℣. Domum tuam, Dómine, decet sanctitúdo.
℟. In longitúdinem diérum.

A Magnificat.

Ant. O Quàm me-tu-en-dus est lo-cus



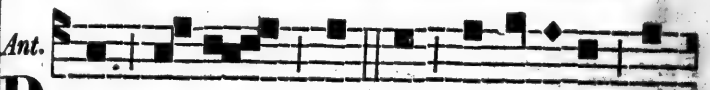
is-te ! ve- rè non est hìc a- li-ud,



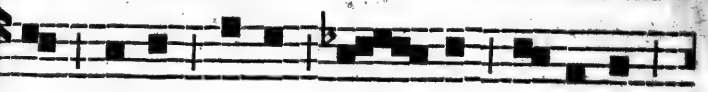
ni-si do-mus De- i, et por- ta

cœ-li. 6 *ton. Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Vêpres de la Sainte-Vierge.

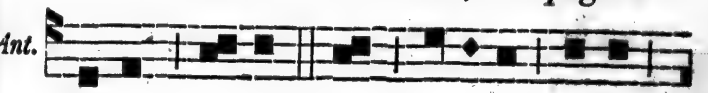


Ant. D Um es-set rex in ac-cu-bi-tu su-



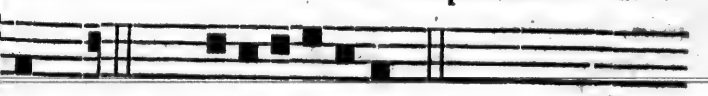
o, nar-dus me-a de- dit o- do-rem

su- a- vi- ta-tis. 3. *Ps.* Dixit, &c. *page* 4.



Ant. Læ-va e- jus sub ca-pi-te me-o,

et dex-te-ra il- li- us am-ple-xa-bi- tur



me. 4 *ton. Ps.* Laudate, pueri. &c. *page* 7.

Ant.

Ni-gra sum, sed for-mo-sa, fi-li-æ Je-

ru-sa-lem ; i-de-ò di-le-xit me rèx, et in-

tro-du-xit me, in cu-bi- cu-lum su-um. 3.

Ps. 121.

L Æ- tá-tus sum in his quæ dic-ta

sunt mi-hi : * in do-mum Dó-mi-ni í-

bi-mus. 3 *ton.*

Stantes erant pedes nostri, * in átriis tuis, Jerúsalem.

Jerúsalem quæ ædificátur ut cívitas, * cujus participátio ejus in idipsum.

Illùc enim ascendérunt tribus, tribus Dómini, * testimónium Israel, ad confitendum nómini Dómini.

Quia illìc sedérunt sedes in judício, * sedes super domum David.

Rogáte quæ ad pacem sunt Jerúsalem : * et abundántia diligéntibus te.

Fiat pax in virtúte tuâ, * et abundántia in túrribus tuis.

Propter fratres meos, et próximos meos, * loquébar pacem de te.

Propter domum Dómini Dei nostri, * quæsívi bona tibi.

Glória Patri, &c.

Ant.

Ni-gra sum, sed for-mo-sa, &c.

Ant.

Jàm hy-ems trans-i- it, im-ber ab-

i- it et re-ces-sit : sur-ge, a-mi-ca me-

a, et ve- ni. 8. *ton.*

Ps. 126.

N I- si Dó-mi-nus æ-di-fi-cá-ve-rit do-

mum : * in va-num la-bo-ra-vé-runt qui æ-

di-fi-cant e-am. 1 *ton.*

Nisi Dóminus custodíerit cívitátem ; frustrà vígilat qui custódit eam.

Vanum est vobis antè lucem súrgere : * súrgite postquàm sedéritis, qui manducátis panem dolóris.

Cùm déderit dilectis suis somnum : * ecce hæréditas Dómini, fílii ; merces, fructus ventris.

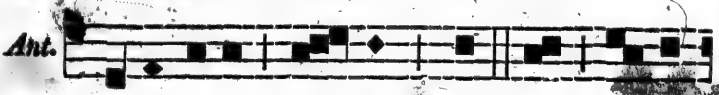
Sicut sagittæ in manu potentis : * ità fílii excussórum.

Beátus vir, qui implévit desidérium suum ex ipsis ; * non confundétur, cùm loquétur inimícis suis in portâ.

Glória Patri, &c.

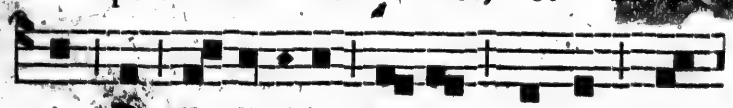
Ant.

Jàm hy-ems trans-i-it, &c.



Ant.

Spe-ci-o-sa fac- ta es, et

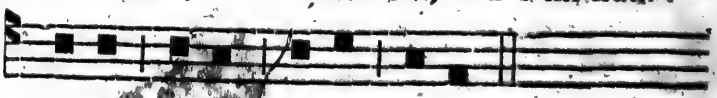


vis de- li-ci-is tu- is sanc-ta De-

i ge-ni-trix. 4 *ton.*

Ps. 147.

L Au-da, Je rú-sa-lem, Dó-mi-num : *



lau-da De-um tu-um, Si-on. 4 *ton.*

Quóniam confortávit seras portárum tuárum, * benedíxit fíliis tuis in te.

Qui pósuit fines tuos pacem : *, et ádipe frumenti sátiat te.

Qui emittit elóquium suum terræ : * velóciter currit sermo ejus.

Qui dat nivem sicut lanam : * nébulam sicut cínerem spargit.

Mittit crystallum suam sicut buccellas : * ante fáciem frígoris ejus quis sustinébit ?

Emittet verbum suum, et liquefáciet ea : * flabit spíritus ejus, et fluent aquæ.

Qui annúntiat verbum suum Jacob : * justítias et judícia sua Israel.

Non fecit táliter omni natióni : * et judícia sua non manifestávit eis.

Glória Patri, &c.

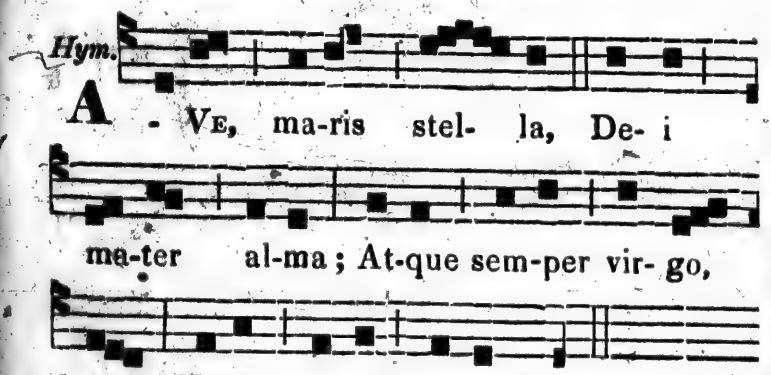
Ant.

Spe-ci-o-sa fac- ta es, &c.

CAPITULE. *Ecclés.* 24. ℣. 14.

AB initio et ante sæcula creata sum, et usque ad futurum sæculum non desinam, et in habitatione sanctâ coràm ipso ministravi.

Ant. K 8.



Sumens illud ave,
Gabriélis ore,
Funda nos in pace,
Mutans Evæ nomen.

Solve vincla reis,
Profer lumen cæcis,
Mala nostra pelle,
Bona cuncta posce.

Monstra te esse matrem,
Sumat per te preces,
Qui pro nobis natus
Tulit esse tuus.

Virgo singuláris,
Inter omnes mitis,
Nos culpis solútos
Mites fac et castos.

Vitam præsta puram,
Iter para tutum ;
Ut videntes Jesum,
Semper collætémur.

Sit laus Deo Patri,
Summum Christo decus,

Spirítui Sancto,
Tribus honor unus. Amen.

Autre chant.

Hym.

A - Ve, ma-ris stel-la, De-i ma-ter al-ma; At-que sem-per vir- go, Fe-lix cœ- li por-ta, Fe- lix cœ-li por-ta. 6 *ton.*

℣. Dignáre me laudáre te, Virgo sacráta.
℟. Da mihi virtútem contrà hostes tuos.

A Magnificat.

Ant.

B E-a- tam me- di-cent om-nes ge-ne- ra- ti- o-nes; qui-a an-cil-lam hu--mi-lem res-pe-xit De-us. * 8 *ton.* *Cant.* Mag-

Le jour de la Visitation (2 juillet), on ajoute :

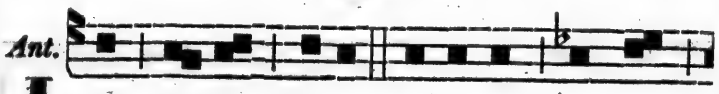
nificat, &c. *page* 12. * Al-le-lu-ia.

Oraison propre.

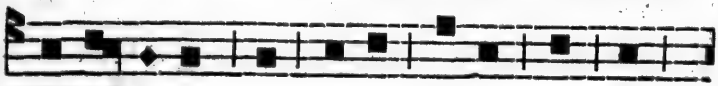
PROPRE DU TEMPS.

Premier dimanche de l'avent.

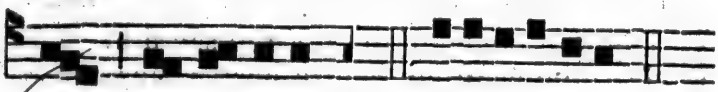
A vêpres.



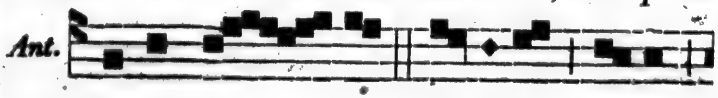
IN il- là di-e stil-la-bunt mon-tes



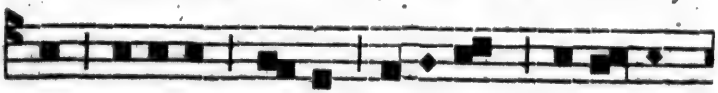
dul-ce-di-nem, et col-les flu-ent lac et



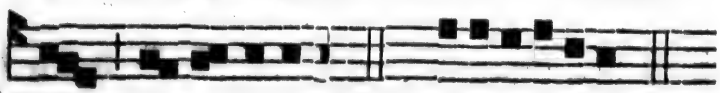
mel, al- le- lu-ia. 8. *Ps.* Dixit, &c. *p.* 4.



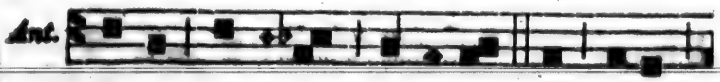
Ju-cun-da- re, fi- li- a Si- on,



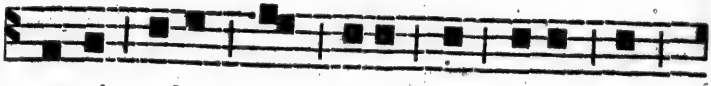
et ex-ul-ta sa-tis, fi- li- a Je-ru-sa-



lem, al- le-lu-ia. 8. *Ps.* Confitebor, &c. *p.* 5.

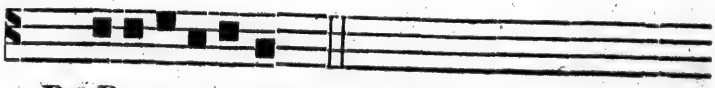


Ec-ce Do-mi-nus ve-ni-et, et om-nes



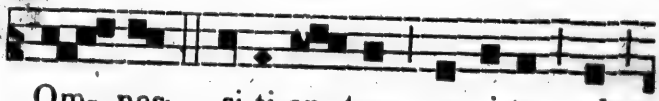
sanc-ti e-jus cum e-o, et e-rit in

di-e il-lâ lux mag-na, al- le-lu-ia. *5.*

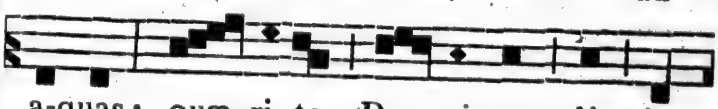


Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.



Om- nes si-ti-en- tes, ve-ni-te ad

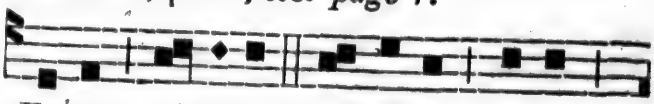


a-quas: quæ- ri- te Do- mi-num, dùm in-

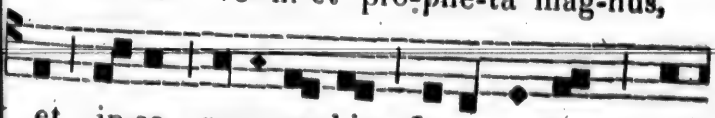
ve-ni-ri po- test, al- le-lu-ia. 7 *ton.*

Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

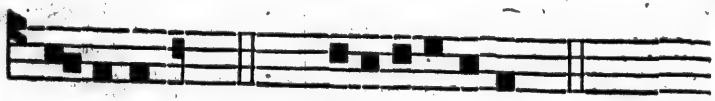
Ant.



Ec-ce ve- ni-et pro-phe-ta mag-nus,



et ip-se re-no-va-bit Je-ru-sa- lem, al-

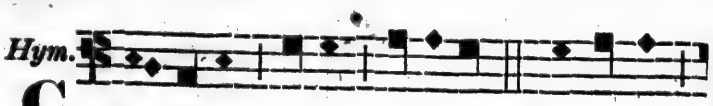


le- lu-ia. 4 *ton.* *Ps.* In exitu Israel, &c. *p.* 8.

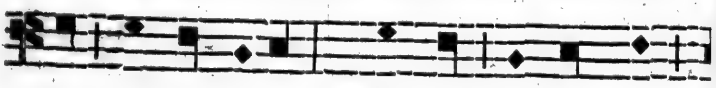
CAPITULE. *Rom.* 13. ℣. 11.

FRatrẽs : Hora est jàm nos de somno surgere : nunc enim propior est nostra salus, quàm cùm credidimus.

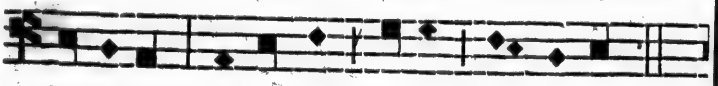
Hym.



C ON- DI-TOR al-me sí-de-rum, Æ-ter-na



lux cre-dén-ti-um, Chris-te re-demp-tor



óm-ni-um, Ex-au-di pre-ces súp-pli-cum. 4.

QUI cóndolens intéritu
Mortis perire sæculum,
Salvasti mundum lánguidum,
Donans reis remédium :

VERGENTE mundi véspere,
Uti spónsus de thálamo,
Egressus honestíssimâ
Vírginis matris cláusulâ.

CUJUS forti poténtiæ
Genu curvantur ómnia,
Cœléstia, terréstria,
Nutu fatentur súbdita.

TE deprecámur, ágie,
Ventúre judex sæculi,

Conserva nos in témpore,
Hostis à telo, pérfidi.

LAUS, honor, virtus, glória,
Deo Patri, et Fílio,
Sancto simul Paráclito,
In sæculórum sæcula. Amen.

℣. Roráte, cœli, désuper, et nubes pluant justum.
℟. Aperiátur terra, et gérminet Salvatórem.

L'hymne et le ℣. sont les mêmes pendant tout l'avent.

A Magnificat.

Ant. NE ti- me-as, Ma-ri- a, in-ve-nis-ti e-nim gra- ti-am a-pud Do- mi-num: ec-ce con-ci- pi-es, et pa- ri-es fi- li- um, al- le-lu- ia. 8 *ton.* *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

EXcita, quæsumus, Domine, potentiam tuam, et veni: ut ab imminentibus peccatorum

nostrorum periculis, te mereamur protegente eripi, te liberante salvari. Qui vivis et regnas cum Deo Patre, &c.

Pendant l'avent on ne fait point les suffrages des saints.

Second dimanche de l'avent.

A vêpres.

Ant. E C-ce in nu- bi-bus cœ-li Do- mi-

nus ve-ni- et cum po-tes-ta-te mag-nâ,

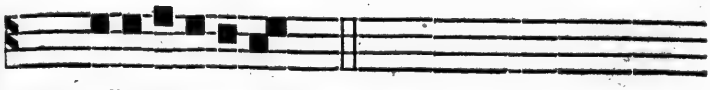
al-le- lu-ia. ℣. *Ps.* Dixit Dnus, &c. *p.* 4.

Ant. Urbs for-ti-tu-di-nis nos-træ, Si- on,

Sal-va-tor po-ne-tur in e- â mu-rus

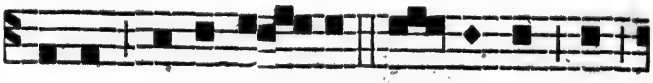
et an-te-mu-ra-le : a-pe-ri-te por-tas,

qui-a no-bis-cum De-us, al- le-lu-ia. 7 *ton.*



Ps. Confitebor, &c. *page* 5.

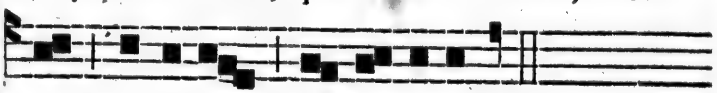
Ant.



Ec-ce ap-pa-re- bit Do- mi-nus, et

non men-ti-e- tur : si mo-ram fe- ce-rit,

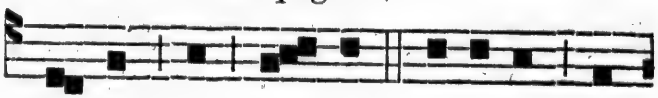
ex-pec-ta e-um ; qui-a ve- ni-et, et



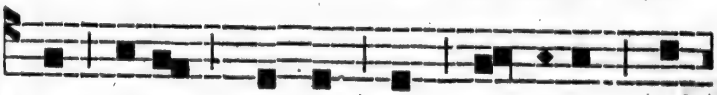
non tar-da-bit, al- le- lu-ia. 7 *ton.*

Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.

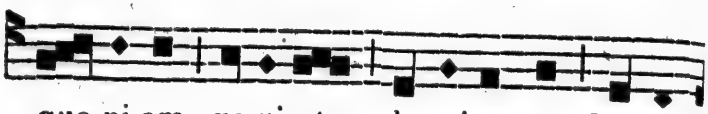


Mon-tes et col- les can-ta-bunt co-

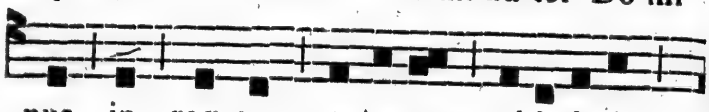


ràm De-o lau-dem, et om-ni- a lig-

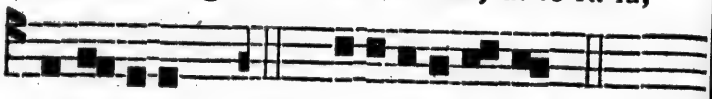
na syl-va-rum plau-dent ma- ni-bus ;



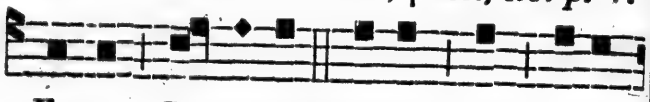
quo-ni-am ve-ni-et do-mi-na-tor Do-mi-



nus in reg-num æ-ter-num, al-le-lu-ia,

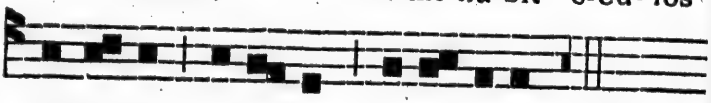


al-le-lu-ia. 1. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *p.* 7.

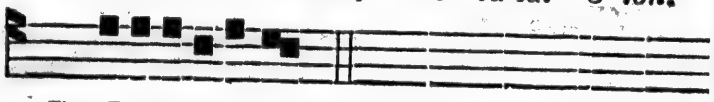
Ant. 

Ec-ce Do-mi-nus nos-ter cum vir-tu-

te ve-ni-et, et il-lu-mi-na-bit o-cu- los



ser-vo-rum su-o- rum, al-le- lu-ia. 3 *ton.*



Ps. In exitu, &c. *page* 8.

CAPITULE. *Rom.* 15. ℣. 4.

FRatres : Quæcumque scripta sunt, ad nostram doctrinam scripta sunt ; ut per patientiam, et consolationem scripturarum, spem habeamus.

Hymne. Conditor, &c. *page* 118, *et* ℣. Rorate, &c. *page* 119.

A Magnificat.

Ant. TU es qui ven-tu-rus es, an a-li-um ex-pec-ta-mus? di- ci-te Jo- an-ni quæ vi-dis-tis: Ad lu-men re- de-unt cæ-ci, mor-tu-i re-sur-gunt, pau- pe-res e- van-ge- li- zan-tur, al-le- lu-ia. 8 *ton.* *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

EXcita, Domine, corda nostra ad præparandas unigeniti tui vias: ut per ejus adventum, purificatis tibi mentibus servire mereamur. Qui tecum vivit et regnat in unitate Spiritûs Sancti Deus, per omnia sæcula sæculorum.

Troisième dimanche de l'avent.

A vêpres.

Ant. V E-ni-et Do-mi-nus, et non tar- da-

bit, et il-lu-mi-na-bit abs-con-di-ta te-ne-

bra-rum, et ma-ni-fes-ta-bit se ad om-nes

gen-tes, al-le- lu-ia. I *ton.* *Ps.* Dixit

Dominus, &c. *page* 4.

Ant. Je-ru- sa-lem, gau-de gau-di-o mag-

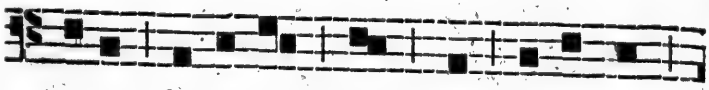
no, qui-a ve-ni-et ti-bi sal-va-tor,

al-le- lu-ia. 8. *Ps.* Confitebor tibi, &c. *p.* 5.

Ant. Da-bo in Si-on sa-lu-tem, et in Je-ru-sa-lem glo-ri-am me-am, al-le-lu-ia. 8. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant. Mon-tes et om-nes col-les hu-mi-li-a-bun-tur: et e-runt pra-va in di-rec-ta, et as-pe-ra in vi-as pla-nas: ve-ni, Do-mi-ne, et no-li tar-da-re, al-le-lu-ia. 5. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *p.* 7.

Ant. Jus-tè et pi-è vi-va-mus, ex-pec-



tan-tes be-a- tam spem, et ad-ven-tum

Do- mi-ni. 2 *ton.* *Ps.* In exitu, &c. *page* 8.

CAPITULE. *Philip.* 4. ℣. 4.

FRatres : Gaudete in Domino semper : iterùm dico : gaudete. Modestia vestra nota sit omnibus hominibus : Dominus enim propè est.

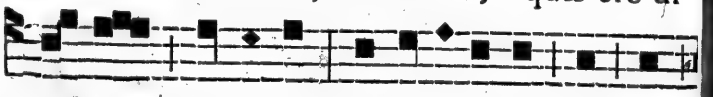
Hymne. Conditor, &c. *page* 118, *et* ℣. Rorate, &c. *page* 119.

A Magnificat.

Avant le 17 *décembre, on chante :*

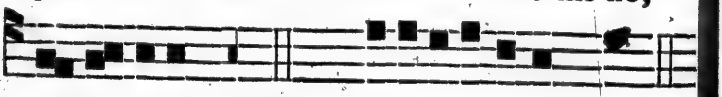
Ant.

B E- a- ta es, Ma-ri- a, quæ cre-di-



dis-ti Do-mi-no : per-fi-ci-en-tur in te

quæ dic-ta sunt ti- bi à Do-mi-no,



al- le- lu-ia. 8. *Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

AUrem tuam, quæsumus, Domine, precibus nostris accommoda; et mentis nostræ tenebras gratiâ tuæ visitationis illustra. Qui vivis et regnas cum Deo Patre, &c.

Depuis le 17 décembre inclusivement, jusqu'au 23 aussi inclusivement, l'antienne de Magnificat *est une des suivantes, qui se chantent entières avant et après ce cantique.*

ANTIENNES SOLENNELLES.

Pendant qu'on les chante, le clergé se tient debout et tourné en chœur.

Le ℣. *est* Rorate, &c. *page* 119.

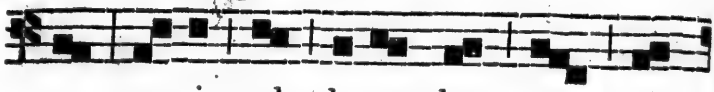
Le 17 *décembre.* *A* Magnificat.

Ant. O Sa-pi-en- ti-a, quæ ex o-

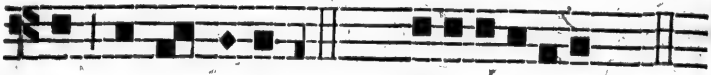
re al-tis-si-mi pro-di-is-ti, at-tin-gens

à fi- ne us-que ad fi-nem for-ti- ter,

su- a-vi-ter-que dis-po-nens om-ni-



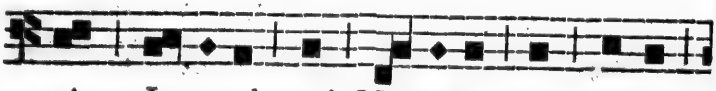
a: ve-ni, ad do-cen-dum nos vi-



am pru-den-ti-æ. 2. *Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Le 18.
Ant.

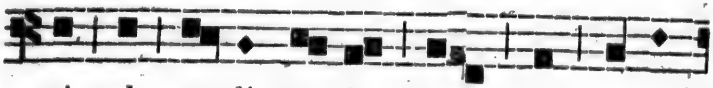
O A-do-na-ï, et dux do-



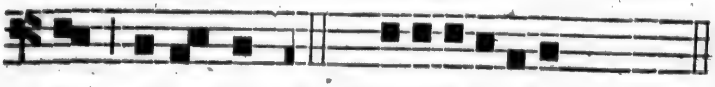
mûs Is-ra-el, qui Mo-y-si in ig-ne

flam-mæ ru-bi ap-pa-ru-is-ti, et

e-i in Si-nâ le-gem de-dis-ti: ve-

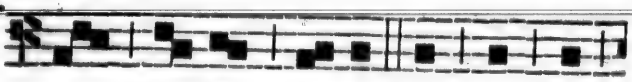


ni, ad re-di-men-dum nos in bra-chi-

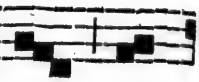


o ex-ten-to. 2. Magnificat, &c. *page* 12.

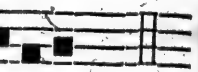
Le 19.
Ant.



O Ra-dix Jes-se, qui stas in

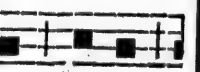


nos vi-

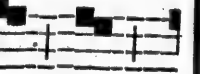


cat, &c. *p.* 12.

t dux do-



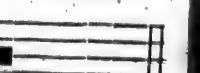
n ig-ne



et

is-ti: ve-

n bra-chi-



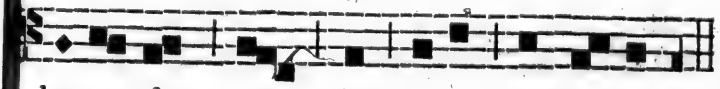
c. *page* 12.

stas in

sig-num po-pu-lo-rum, su-per quem con-ti-

ne- bunt re-ges os su- um, quem

gen-tes de-pre-ca-bun-tur : ve-ni, ad li-



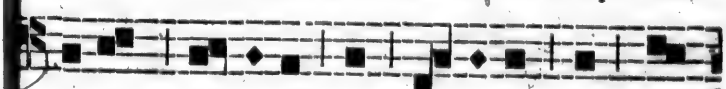
be-ran-dum nos, jàm no-li tar-da-re. 2.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

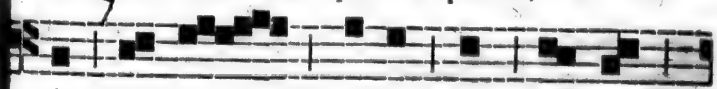
Le 20.

Ant.

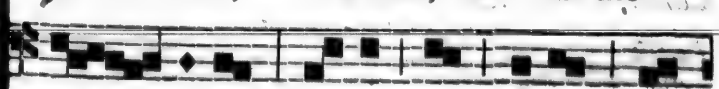
O Cla-vis Da-vid, et scep-trum



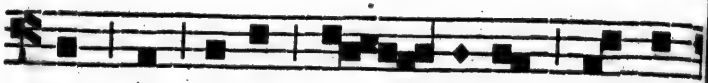
do-mûs Is-ra-el, qui a- pe-ris, et ne-



mo clau-dit; clau-dis, et ne- mo



a- pe-rit: ve- ni, et e-duc vinc-



tum de do-mo car- ce-ris se-den-

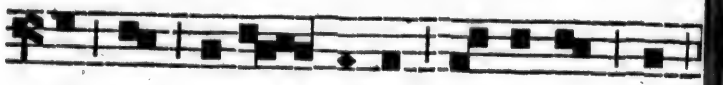
tem in te- ne-bris et um-brâ mor-

tis. 2 *ton.* *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Le 21.
Ant.

O O- ri-ens, splen-dor lu-cis

æ- ter-næ, et sol jus-ti-ti- æ : ve-



ni, et il- lu- mi-na se-den-tes in

te- ne-bris et um-brâ mor-tis. 2.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Le 22.
Ant.

O Rex gen- ti-um, et de-si-

de-ra-tus e- a-rum, la-pis-que an-gu-la-

ris, qui fa-cis u-tra-que u-num;

ve- ni, et sal-va ho- mi-nem, quem de

li-mo for-mas-ti. 2. Magnificat, &c. *p.* 12.

Le 23.
Ant.

O Em-ma- nu-el, rex et le-

gi-fer nos-ter, ex-pec-ta- ti-o gen-ti-um,

et sal-va-tor e- a-rum: ve-ni,

ad sal-van-dum nos, Do-mi-ne De-us

nos-ter. 2. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Quatrième dimanche de l'avent.

A vêpres.

Ant.

C A-ni-te tu- bâ in Si- on,

qui-a pro-pe est di-es Do- mi-ni:

ec-ce ve- ni-et, ad sal-van-dum nos, al-

le-lu- ia, al-le- lu-ia. 1 *ton.* *Ps.* Dixi

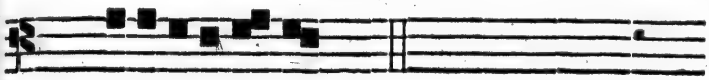
Dominus, &c. *page* 4.

Ant.

Ec-ce ve-ni-et de- si-de-ra- tus cunc-

tis gen- ti-bus: et re-ple-bi-tur glo ri-â

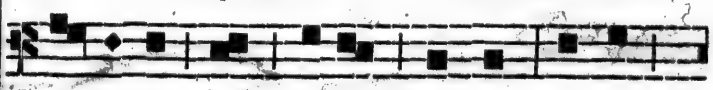
do-mus Do-mi-ni, al-le- lu-ia. 1 *ton.*



Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.

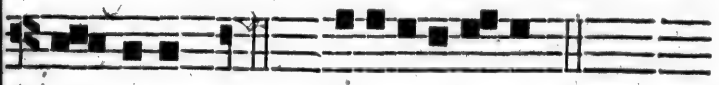
Ant.

E-runt pra-va in di-rec-ta, et



as-pe-ra in vi-as pla-nas: ve-ni,

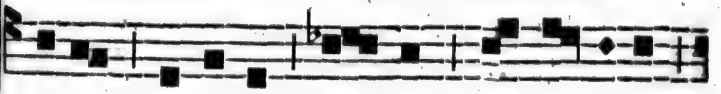
Do-mi-ne, et no-li tar-da-re, al-



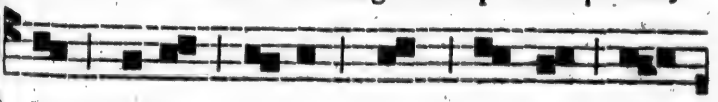
le- lu-ia. 1. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.

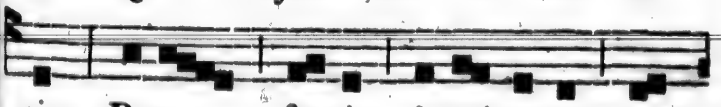
Do-mi-nus ve- ni-et, oc-cur-ri-te



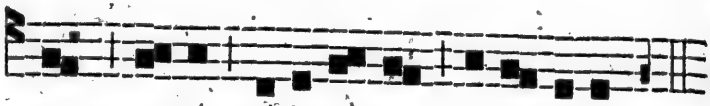
il- li, di-cen-tes: Mag-num prin-ci-pi-um,



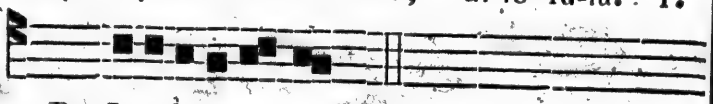
et reg-ni e-jus non e- rit fi-



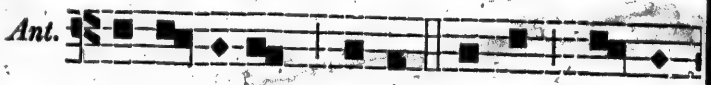
nis: De-us for-tis, do-mi-na-tor, prin-



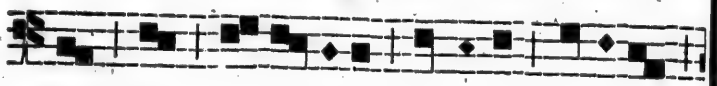
ceps pa-cis, al-le-lu-ia, al-le-lu-ia. 1.



Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant. 

Om-ni-po-tens ser-mo tu-us, Do-mi-



ne, à re-ga-li-bus se-di-bus ve-ni-et,

al-le- lu-ia. 2. *Ps.* In exitu, &c. *page* 8.

CAPITULE. 1. *Cor.* 4. ℣. 1.

FRatres : Sic nos existimet homo, ut ministros Christi, et dispensatores mysteriorum Dei. Hìc jàm quæritur inter dispensatores, ut fidelis quis inveniatur.

Hymne. Conditor, &c. *page* 118, *et* ℣. Rorate, &c. *page* 119.

L'ant. de Magnificat *est une de celles des* O, *page* 127 *et suivantes.*

Oraison.

EXcita, quæsumus, Domine, potentiam tuam, et veni, et magnâ nobis virtute succurre: ut per auxilium gratiæ tuæ, quod nostra pecca-

tâ præpediunt, indulgentia tuæ propitiationis acceleret. Qui vivis et regnas cum Deo Patre, &c.

Si la vigile de Noël arrive le 4e. dimanche de l'avent, on chante les Ires. *vêpres solennelles de Noël, sans faire mémoire de ce dimanche.*

---

24 DECEMBRE.

LE JOUR DE NOEL.

Double de I. *classe.*

Avec octave.

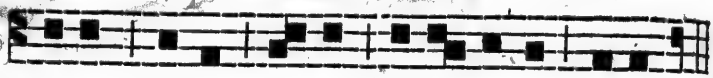
Aux I. *vêpres.*

Ant.

℟ Ex pa- ci- fi-cus mag-ni-fi-ca-tus est, cu-jus vul-tum de-si- de-rat u- ni-ver- sa ter-ra. 8. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *p.* 4.

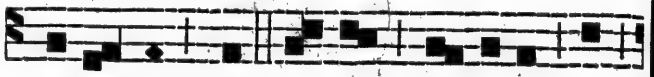
Ant.

Mag-ni-fi-ca-tus est rex pa-ci-fi-cus

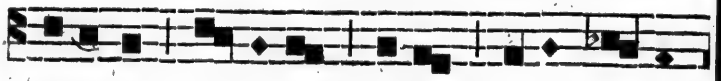


su-per om-nes re-ges u-ni-ver-sæ ter-ræ. 7.

Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.

Ant. 

Com-ple-ti sunt di- es Ma-ri-æ, ut

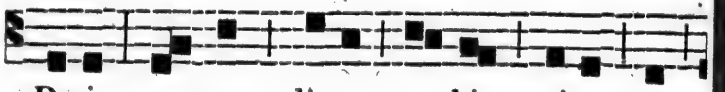


pa-re-ret fi- li-um su-um pri-mo- ge- ni-

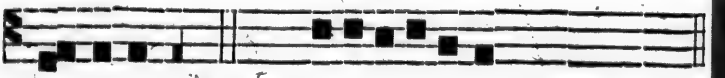
tum. 8 *ton. Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.

Sci-to-te qui-a pro-pè est reg-num



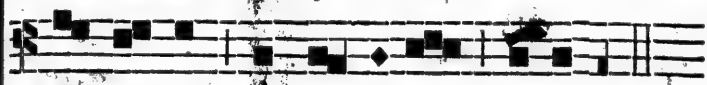
De-i; a- men di-co vo- bis, qui-a non



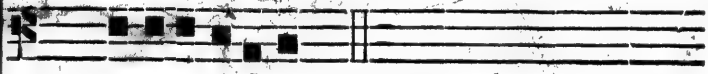
tar-da-bit. 8. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

Le-va-te ca-pi-ta ves-tra: ec-ce ap-



pro-pin-quat re-demp-ti-o ves-tra. *2 ton.*



Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE. *Tit.* 3. ℣. 4.

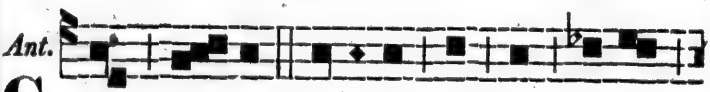
APparuit benignitas et humanitas Salvatoris nostri Dei, non ex operibus justitiæ quæ fecimus nos, sed secundùm misericordiam suam salvos nos fecit.

Hymne. Christe, redemptor omnium, &c. *p.* 141.

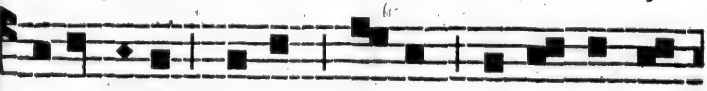
℣. Crástinâ die delébitur iníquitas terræ ;
℟. Et regnábit super nos Salvátor mundi.

A Magnificat.

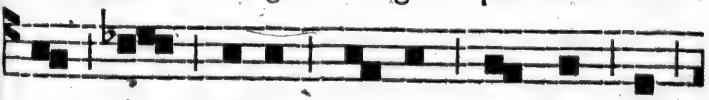
Ant.



CUm or- tus fu-e-rit sol de cœ-lo,



vi-de-bi-tis re-gem re-gum pro-ce-den-tem



à Pa-tre, tan-quam spon-sum de

tha-la-mo su-o. 8. Magnificat, &c. *page* 12.
Ant.

Oraison.

Concede, quæsumus, &c. *page* 143.

Quand le fêtes de Noël, de St. Etienne, de St. Jean, des SS. Innocens et de la Circoncision, et le jour de leurs octaves, ainsi que la fête de l'Epiphanie, arrivent le dimanche, on ne fait aucune mémoire de ce dimanche, ni aux I. *ni aux* II. *vêpres.*

---

25 DECEMBRE.

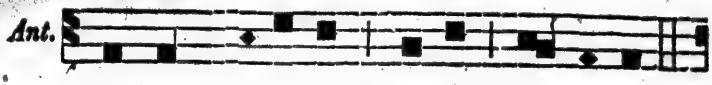
LE JOUR DE NOEL.

Double de I. *classe.*

Avec octave.

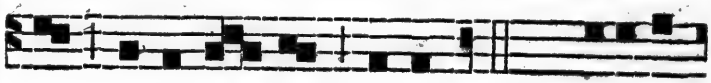
Aux II. *vêpres.*

Ant. T E-cum prin-ci- pi-um in di-e vir-tu-tis tu-æ, in splen-do- ri-bus sanc-to-rum : ex u- te-ro an-te lu-ci- fe-rum ge-nu-i te. 1 *ton. Ps.* Dixit Dominus &c. *page* 4.

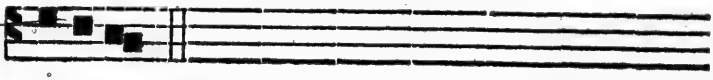


Re-demp-ti- o-nem mi-sit Do-mi-nus

po-pu-lo su-o : man-da-vit in æ-ter-num

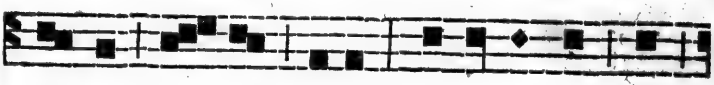


tes-ta-men-tum su-um. 7. *Ps.* Confite-



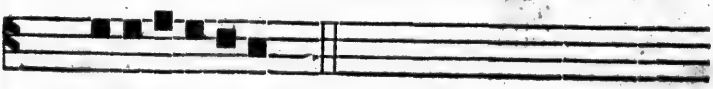
bor, &c. *page* 5.

Ex-or- tum est in te- ne-bris



lu-men rec-tis cor-de : mi-se-ri-cors et

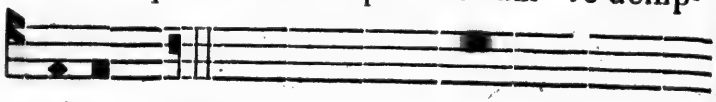
mi-se-ra-tor, et jus-tus Do-mi-nus. 7 *ton.*



Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

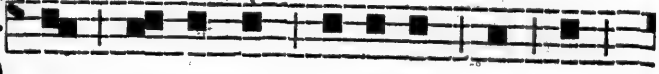
A-pud Do-mi-num mi-se-ri-cor-di-a,

et co-pi- o- sa a-pud e-um re-demp-

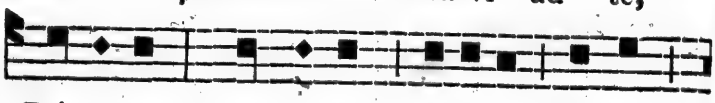


ti- o. 4 *ton.*

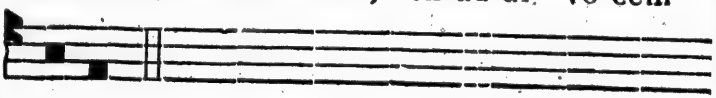
Ps. 129.



DE pro-fun-dis cla-má-vi ad te,



Dó-mi-ne: * Dó-mi-ne, ex-au-di vo-cem



me-am. 4 *ton.*

Fiant aures tuæ intendentes, * in vocem deprecatiónis meæ.

Si iniquitátes observáveris, Dómine; * Dómine, quis sustinébit?

Quia apud te propitiátio est; * et propter legem tuam sustínui te, Dómine.

Sustínuit ánima mea in verbo ejus: * sperávit ánima mea in Dómino.

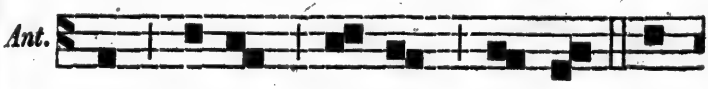
A custódiâ matutínâ usque ad noctem, * speret Israel in Dómino.

Quia apud Dóminum misericórdia; * et copiósa apud eum redémptio.

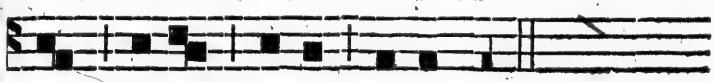
Et ipse rédimet Israel, * ex ómnibus iniquitátibus ejus.

Glória Patri, &c.

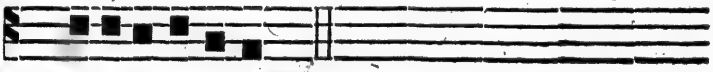
A-pud Do-mi-num, &c.



De fruc-tu ven-tris tu- i po-



nam su-per se-dem tu-am. 8 *ton.*

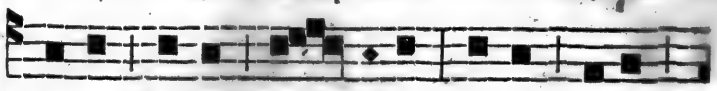


Ps. Memento, &c. *page* 83.

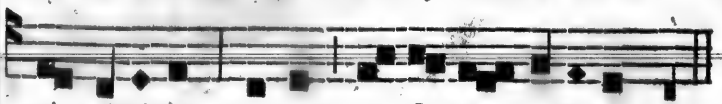
CAPITULE. *Hebr.* 1. ℣. 1.

MUltifariàm multisque modis olìm Deus loquens patribus in prophetis: novissimè diebus istis locutus est nobis in Filio, quem constituit hæredem universorum, per quem fecit et sæcula.

CHRIS-TE, re-demp-tor óm-ni-um, Ex



Pa-tre Pa-tris ú- ni-ce, So-lus an-te



prin-cí-pi-um, Na-tus in-ef- fa- bí-li-ter. 1.

Tu lumen, tu splendor Patris,
Tu spes perennis ómnium,
Intende quas fundunt preces
Tui per orbem fámuli

Memento, salútis auctor,
Quòd nostri quondam córporis,
Ex illibátâ vírgine,
Nascendo formam súmpseris.

Sic præsens testátur dies,
Currens per anni círculum,
Quòd solus à sede Patris
Mundi salus advéneris.

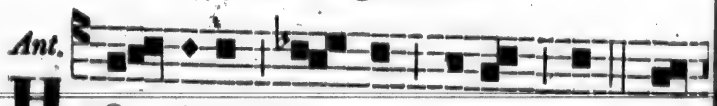
Hunc cœlum, terra, hunc mare,
Hunc omne quod in eis est,
Auctórem adventûs tui ;
Laudans, exultat cántico.

Nos quoque, qui sancto tuo
Redempti sánguine sumus,
Ob diem natális tui,
Hymnum novum concíniamus.

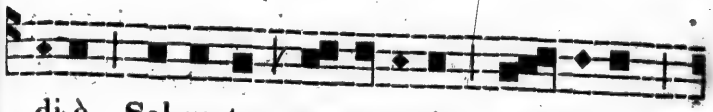
℣ Gloria tibi, Dómine,
Qui natus es de vírgine,
Cum Patre et Sancto Spíritu,
In sempiterna sæcula. Amen.

℣. Notum fecit Dóminus, alleluia,
℟. Salutáre suum, alleluia.

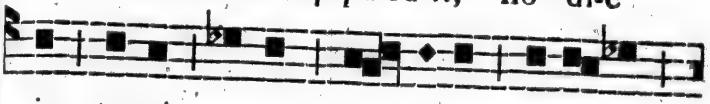
A Magnificat.



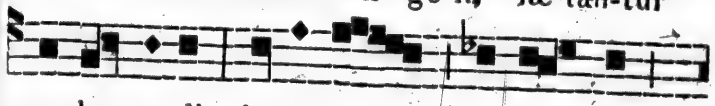
H O- di-è Chris-tus na-tus est, ho-



di-è Sal-va-tor ap-pa-ru-it, ho- di-è

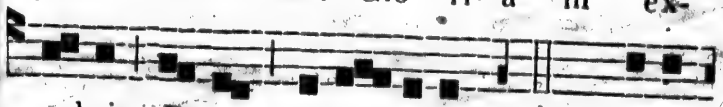


in ter-râ ca-nunt an- ge-li, læ-tan-tur

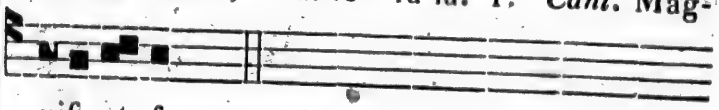


ar-chan-ge-li : ho-di-è ex-ul- tant

jus-ti, di-cen-tes : Glo- ri- a in ex-



cel-sis De-o, al-le- lu-ia. 1. *Cant.* Mag-



nificat, &c. *page* 12.

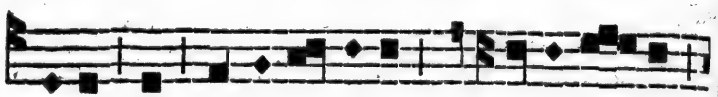
Oraison.

COncede, quæsumus, omnipotens Deus, ut nos Unigeniti tui nova per carnem nativitas liberet, quos sub peccati jugo vetusta servitus tenet. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

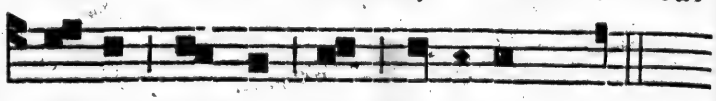
Mémoire de St. Etienne, martyr.

Ant.

S Te-pha-nus au-tem ple-nus gra-



ti-â et for-ti-tu- di-ne, fa- ci- e- bat



sig-na mag-na in po-pu-lo. 8 *ton.*

℣. Glóriâ et honóre coronasti eum, Dómine;
℟. Et constituisti eum super ópera mânuum tuárum.

Oraison.

DA nobis, quæsumus, Domine, imitari quod colimus, ut discamus et inimicos diligere; quia ejus natalitia celebramus, qui novit etiam pro persecutoribus exorare, Dominum nostrum Jesum Christum, Filium tuum, qui tecum vivit et regnat in unitate, &c.

---

26 DECEMBRE.

St. Etienne, premier martyr.

Double de II. *classe.*

Aux II. *vêpres.*

Ant. Tecum principium, &c. *avec les autres antiennes et les psaumes de Noël, page* 138.

CAPITULE. *Act.* 6. ℣. 8.

STephanus autem plenus gratiâ et fortitudine, faciebat prodigia et signa magna in populo.

Hymne. Deus, tuorum militum, &c. *page* 56.
Dernière strophe, ¶ GLORIA tibi, Domine, &c. *page* 142.

℣. Stéphanus vidit cœlos apertos ;
℟. Vidit, et introívit : beátus homo cui cœli patébant.

A Magnificat.

Ant. S E-pe-li-e-runt Sté-pha-num vi-ri ti-

mo-ra- ti, et [illegible]ce-runt planc-tum mag-

num su-per e-um. 8. Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

Da nobis, quæsumus, &c. *page* 144.

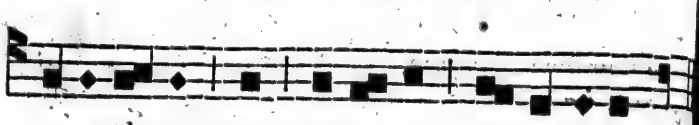
Mémoire de St. Jean.

Ant. I S-te est Jo-an- nes, qui su-pra pec-

tus Do-mi-ni in cœ-nâ re- cu-

bu-it : be-a- tus a-pos- to-lus cu-i

Ant. N



re-ve-la-ta sunt se-cre-ta cœ-les-ti-a. I.

℣. Valdè honorandus est beátus Joannes ;
℟. Qui supra pectus Dómini in cœnâ recúbuit.

Oraison.

ECclesiam tuam, Domine, benignus illustra, ut beati Joannis apostoli tui et evangelistæ illuminata doctrinis, ad dona perveniat sempiterna. Per Dominum nostrum, &c.

Ensuite on fait mémoire de Noël. Ant. Hodie Christus, &c. *et* ℣. Notum fecit, &c. *page* 142.

Oraison.

Concede, quæsumus, &c. *page* 143.

---

27 DECEMBRE.

St. Jean, apôtre et évangéliste.

Double de II. *classe.*

A vêpres.

Ant. Tecum principium, &c. *avec les autre antiennes et les psaumes de Noël, page* 138.

CAPITULE. *Ecclés.* 15. ℣. 1.

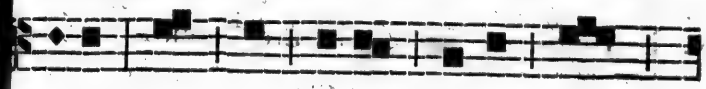
QUi timet Deum, faciet bona : et qui continens est justitiæ, apprehendet illam, et obviabit illi quasi mater honorificata.

Hymne. Exultet cœlum, &c. *page* 43. *Dernière strophe,* ¶ GLORIA tibi, &c. *page* 142.
℣. Valdè honorandus, &c. *ci-dessus.*

A Magnificat.

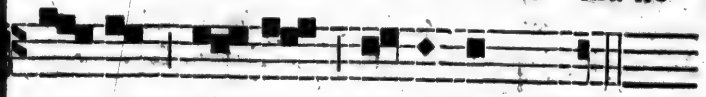
Ant. E X-i-it ser-mo in- ter fra-

tres, quòd dis-ci-pu-lus il- le non mo-



ri-tur; et non di-xit Je-sus: Non

mo- ri-tur; sed sic e-um vo-lo ma-ne-

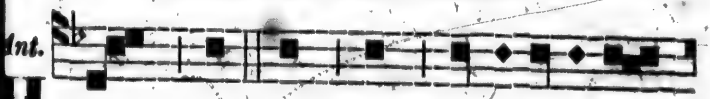


re, do- nec ve- ni-am. 6 *ton.*

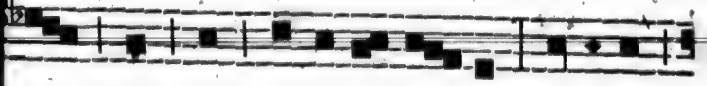
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison. Ecclesiam tuam, &c. *page* 146.

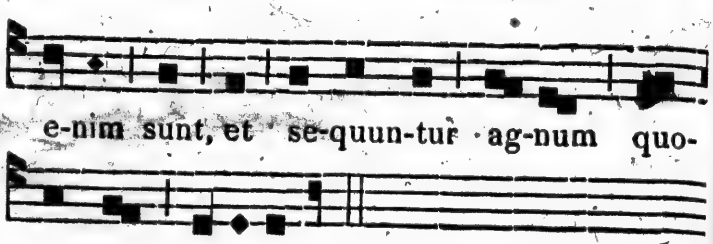
Mémoire des saints Innocens.



Ant. I I sunt, qui cum mu-li-e- ri-bus



non sunt co-in-qui-na- ti; vir-gi-nes



℣. Heródes irátus occídit multos púeros,
℟. In Béthleem Judæ, civitáte David.

Oraison.

DEus, cujus hodiernâ die, præconium Innocentes martyres, non loquendo, sed moriendo confessi sunt: omnia in nobis vitiorum mala mortifica; ut fidem tuam, quam lingua nostra loquitur, etiam moribus vita fateatur: Qui vivis et regnas cum Deo Patre, &c.

Ensuite on fait mémoire de Noël.

Ant. Hodiè Christus, &c. *et* ℣. Notum fecit, &c. *page* 142.
Oraison. Concede, quæsumus, &c. *page* 143.

Enfin on fait mémoire de St. Etienne.

Ant. Sepelierunt, &c. *et* ℣. Stephanus, &c. *page* 145.
Oraison. Da nobis, quæsumus, &c. *page* 144.

28 DECEMBRE.

Les saints Innocens.

Double de II. *classe.*

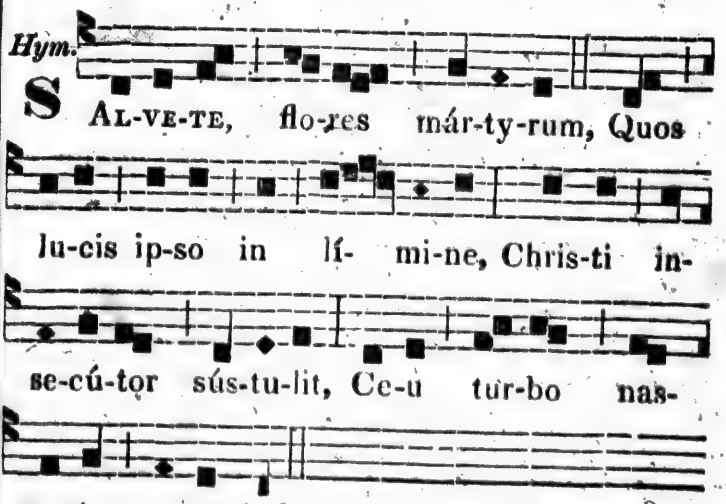
A vêpres.

Les antiennes et les psaumes de Noël, page 138.

CAPITULE. *Apoc.* 14. ℣. 1.

VIdi supra montem Sion agnum stantem, et cum eo centum quadraginta quatuor millia, habentes nomen ejus, et nomen patris ejus, scriptum in frontibus suis.

Hym.



1 *ton.*

Vos prima Christi víctima,
Grex immolatórum tener,
Aram sub ipsam símplices,
Palmâ et corónis lúditis.

Ant. N 3.

Gloria tibi, Dómine,
Qui natus es de Vírgine,
Cum Patre et Sancto Spíritu,
In sempiterna sæcula. Amen.

℣. Sub throno Dei omnes sancti clamant:
℟. Víndica sánguinem nostrum, Deus noster.

A Magnificat.

Ant. IN-no-cen-tes pro Chris-to in-fan-tes oc-ci-si sunt; ab i-ni-quo re-ge lac-ten-tes in-ter-fec-ti sunt: ip-sum se-quun-tur ag-num si- ne ma-cu-lâ, et di- cunt sem-per: Glo-ri-a ti- bi, Do-mi-ne. 2. *Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison. Deus, cujus hodiernâ, &c. *page* 148.

On fait mémoire de St. Thomas.

Ant. Iste sanctus, &c. *et* ℣. Gloriâ et honore, &c. *page* 57.

Oraison.

DEus, pro cujus ecclesiâ gloriosus pontifex Thomas gladiis impiorum occubuit: præsta, quæsumus, ut omnes qui ejus implorant auxilium, petitionis suæ salutarem consequantur effectum.

Ensuite, mémoire de Noël.

Ant. Hodiè Christus, &c. *et* ℣. Notum fecit, &c. *page* 142.

Oraison. Concede, &c. *page* 143.

De St. Etienne.

Ant. Sepelierunt, &c. *et* ℣. Stephanus, &c. *page* 145. *Oraison.* Da nobis, &c. *page* 144.

De St. Jean.

Ant. Exiit sermo, &c. *page* 147. ℣. Valdè honorandus, &c. *page* 146. *Oraison.* Ecclesiam tuam, &c. *page* 146.

---

29 DECEMBRE.

St. Thomas de Cantorbery, év. et m.

Sémi-double.

Si le dimanche dans l'octave de Noël arrive aujourd'hui, la fête de St. Thomas est remise au lundi suivant, et, à vêpres, on fait l'office comme suit.

Dim. dans l'octave de Noël.

Sémi-double.

On chante les vêpres, jusqu'au capitule, comme au jour de Noël, page 138, sans doubler les antiennes.

CAPITULE. *Galat.* 4. ℣. 1.

FRratres: Quanto tempore hæres parvulus est, nihil differt à servo, cùm sit Dominus omnium; sed sub tutoribus et actoribus est usque ad præfinitum tempus à patre.

Hymne. Christe, redemptor, &c. *page* 141.

℣. Verbum caro factum est, alleluia;
℟. Et habitávit in nobis, alleluia.

A Magnificat.

Ant. P U-er Je- sus pro-fi- ci- e-bat æ-

ta- te et sa-pi-en- ti- â. co-ràm De-

o et ho-mi- ni-bus. 6 *ton. Cant.* Mag-

nificat, &c. *page* 12.

Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, dirige actus nostros in beneplacito tuo; ut in nomine dilecti Filii tui mereamur bonis operibus abundare: Qui tecum vivit.....in unitate, &c.

Ensuite on fait mémoire de St. Thomas.

Ant. Iste sanctus, &c. *et* ℣. Gloriâ et honore, &c. *page* 57. *Oraison.* Deus, pro cujus, &c. *p.* 151.

De Noël.

Ant. Hodiè Christus, &c. *et* ℣. Notum fecit, &c. *page* 142. *Oraison.* Concede, &c. *page* 143.

De St. Etienne.

Ant. Sepelierunt, &c. *et* ℣. Stephanus, &c. *page* 145. *Oraison.* Da nobis, &c. *page* 144.

De St. Jean.

Ant. Exiit sermo, &c. *page* 147. *et* ℣. Valdè honorandus, &c. *page* 146. *Oraison.* Ecclesiam tuam, &c. *page* 146.

Enfin, des saints Innocens.

Ant. Innocentes, &c. *et* ℣. Sub throno, &c. *page* 150. *Oraison.* Deus, cujus hodiernâ, &c. *page* 148.

---

30 DECEMBRE.

Si le dimanche dans l'octave de Noël arrive aujourd'hui, on chante les vêpres du jour de Noël, page 138, *jusqu'au capitule, en doublant les antiennes.*

Ensuite on fait l'office de St. Silvestre, comme suit.

31 DECEMBRE.

St. Silvestre, pape et confesseur.

Double.

Depuis le capitule, tout du commun d'un confesseur pontife, page 77.

Oraison.

DA, quæsumus, omnipotens Deus, ut beati Silvestri confessoris tui atque pontificis veneranda solemnitas, et devotionem nobis augeat et salutem. Per Dominum nostrum, &c.

On fait ensuite mémoire du dimanche.

Ant. Puer Jesus, &c. *et* ℣. Verbum caro, &c. *page* 152. *Oraison.* Omnipotens, &c. *p.* 153.

Enfin on fait mémoire des 4 *octaves, par l'antienne* Hodiè Christus, &c. *et les autres indiquées ci-dessus, page* 153.

Quand la fête de St. Silvestre arrive le dimanche, on chante les I. *vêpres de la Circoncision, et on ne fait point mémoire de ce saint, ni du dimanche.*

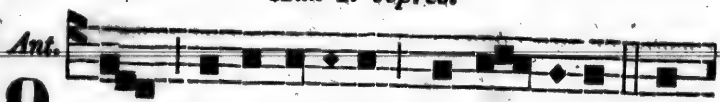
1 JANVIER.

CIRCONCISION DE N. S.
ET OCTAVE DE NOEL.

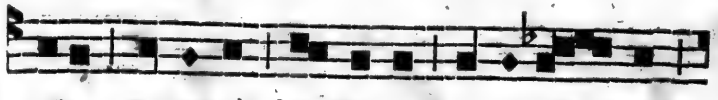
Double de II. *classe.*

Aux I. *vêpres.*

Ant.



O ad-mi-ra-bi-le com-mer-ci-um ! Cre-

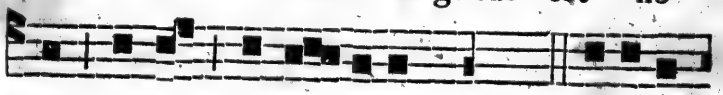


a-tor ge-ne-ris hu-ma-ni a-ni-ma- tum

cor-pus su-mens, de vir-gi-ne nas-ci dig-

na- tus est: et pro-ce-dens ho-mo

si- ne se- mi-ne lar-gi-tus est no-

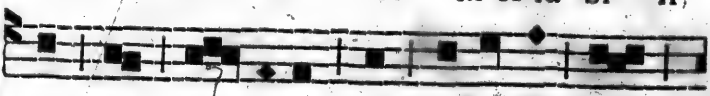


bis su-am De-i- ta-tem. 6 *ton. Ps.* Dixit

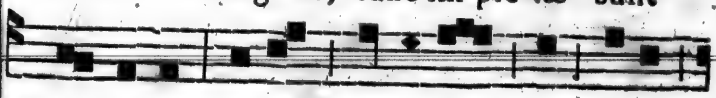
Dominus, &c. *page* 4.

Ant.

Quan-do na-tus es in-ef-fa- bi- li-

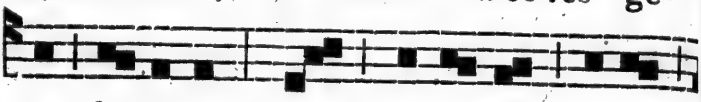


ter ex vir- gi-ne, tunc im-ple-tæ sunt



scrip-tu-ræ; si-cut plu-vi-a in vel-lus

des-cen-dis-ti, ut sal-vum fa-ce-res ge-



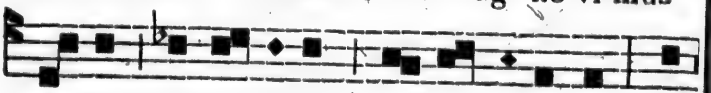
nus hu-ma-num : te lau-da-mus, De-us

nos-ter. 3. *Ps.* Laudate, &c. *page* 7.

Ant.

Ru-bum quem vi-de-rat Mo- y-ses in-

com-bus-tum con-ser-va-tam ag- no-vi-mus

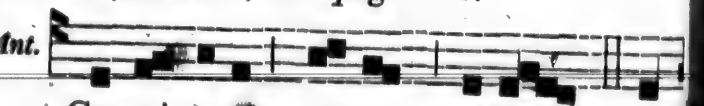


tu-am lau-da-bi-lem vir-gi- ni-ta-tem : De-

i ge- ni-trix, in-ter-ce-de pro no-bis. 4.

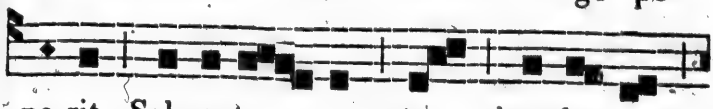
Ps. Lætatus sum, &c. *page* 110.

Ant.

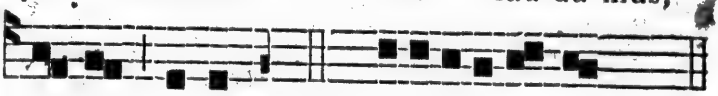


Ger-mi-na- ra-dix Jes-se : or-

ta est stel-la ex Ja-cob: vir-go pe-



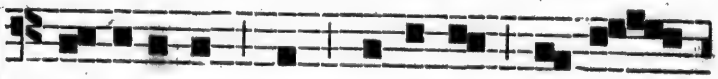
pe-rit Sal-va-to- rem: te lau-da-mus,



De-us nos-ter. 1. *Ps.* Nisi Dnus. &c. *p.* 111.

Ant.

Ec-ce Ma-ri- a ge-nu-it no-bis



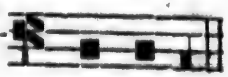
Sal-va-to-rem, quem Jo-an-nes vi- dens,

ex-cla-ma-vit, di-cens: Ec-ce ag-

nus De-i, ec-ce qui tol-lit pec-ca-ta

* mun- di, al-le- lu-ia. 2. *Ps.* Lauda, Jerusalem, &c. *page* 113.

Le jour de la Purification, lorsque cette fête arrive après la Septuagésime, on retranche Alleluia, *et on termine ainsi l'antienne :*



Ant. O * mun-di.

CAPITULE. *Tit.* 2. ℣. 11.

APparuit gratia Dei Salvatoris nostri omnibus hominibus, erudiens nos, ut abnegantes impietatem, et sæcularia desideria, sobriè, et justè, et piè vivamus in hoc sæculo.

Hymne. Christe, redemptor, &c. *page* 141.

℣. Verbum caro factum est, alleluia.
℟. Et habitávit in nobis, alleluia.

A Magnificat.

Ant. PRop-ter ni- mi-am ca-ri- ta-tem su- am, quâ di-le-xit nos De-us, Fi-li- um su-um mi- sit in si-mi- li- tu- di-nem car-nis pec-ca- ti, al- le-lu-ia. 8.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui salutis æternæ, beatæ Mariæ virginitate fœcundâ, humano generi præmia præstitisti : tribue, quæsumus, ut ipsam pro no-

bis intercedere sentiamus, per quam meruimus auctorem vitæ suscipere Dominum nostrum Jesum Christum Filium tuum, qui tecum vivit, &c.

On ne fait aucune mémoire.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *excepté ce qui suit :*

℣. Notum fecit Dóminus, alleluia,
℟. Salutáre suum, alleluia.

A Magnificat.

Ant. M Ag- num hæ-re-di-ta-tis mys-
te- ri-um! tem-plum De-i fac-tus
est u- te-rus nes-ci-ens vi-rum : non
est pol-lu-tus ex e- â car-nem as-su-
mens : om- nes gen-tes ve- ni-ent, di-
cen-tes : Glo-ri-a ti- bi, Do-mi-ne. ℣.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison. Deus, qui salutis, &c. *page* 158.

Ensuite on fait mémoire de St. Etienne.

Ant. Stephanus autem, &c. *page* 143.

℣. Stéphanus vidit cœlos apertos ;
℟. Vidit, et introívit : beátus homo cui cœli patébant.

Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, qui primitias martyrum in beati levitæ Stephani sanguine dedicasti : tribue, quæsumus, ut pro nobis intercessor existat, qui pro suis etiam persecutoribus exoravit Dominum nostrum Jesum Christum Filium tuum ; Qui tecum vivit, &c.

On ne fait point mémoire des autres octaves.

---

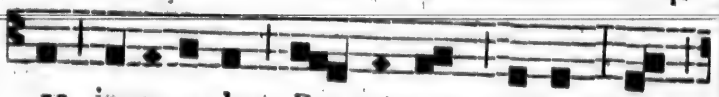
2 JANVIER.

Octave de St. Etienne.

Double.

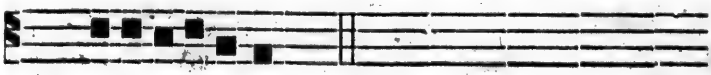
Aux II. *vêpres.*

Ant. LA-pi-da-ve-runt Ste-pha-num, et ip-



se in-vo-ca-bat Do- mi-num, di-cens : Ne

sta-tu-as il-lis hoc pec-ca-tum. 8 *ton.*

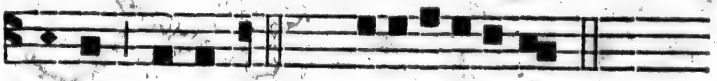


Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

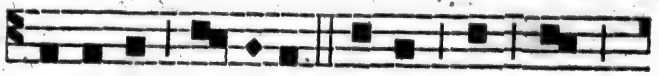
Ant.

La-pi-des tor-ren-tis il- li dul-ces

fu-e-runt: ip-sum se-quun-tur om-nes a-



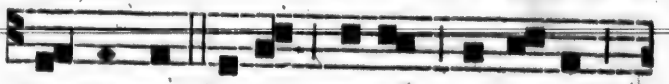
ni-mæ jus-tæ. 7. *Ps.* Confitebor, &c. *page* 5.

Ant. 

Ad-hæ-sit a- ni-ma me-a post te;

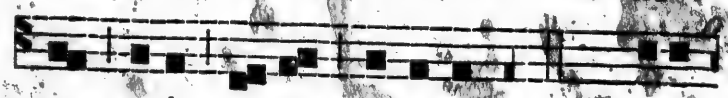
qui-a ca-ro me-a la-pi-da-ta est pro

te, De-us me-us. 8. *Ps.* Beatus vir, &c. *p.* 6.

Ant. 

Ste-pha-nus vi-dit cœ-los a-per-tos;

vi-dit et in-tro- i- vit : be- a- tus ho-



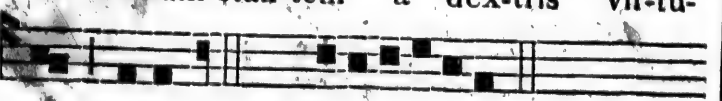
mo cu-i cœ-li pa-te-bant. 8. *Ps.* Lau-

date, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

Ec-ce vi- de-o cœ-los a-per-tos,

et Je-sum stan-tem à dex-tris vir-tu-



tis De-i. 4. *Ps.* Credidi propter, &c. *p.* 46.

Ensuite on fait de St. Jean.

CAPITULE.

QUi timet Deum, &c. *page* 146.

Hymne. Exultet cœlum, &c. *page* 43.

℣. Valdè honorandus est beátus Joannes.

℟. Qui supra pectus Dómini in cœnâ recubuit.

Magnificat.

Ant. Iste est Joannes, &c. *page* 145.

Oraison. Ecclesiam tuam, &c. *page* 146.

Mémoire de St. Etienne.

Ant. Sepelierunt Stephanum, &c. *et* ℣. Stephanus vidit, &c. *page* 145.

Oraison. Omnipotens sempiterne, &c. *page* 160.

Et mémoire des SS. Innocens.

Ant. Innocentes pro Christo, &c. *et* ℣. Sub throno Dei, &c. *page* 150.

Oraison. Deus, cujus hodiernâ, &c. *page* 148.

---

3 JANVIER.

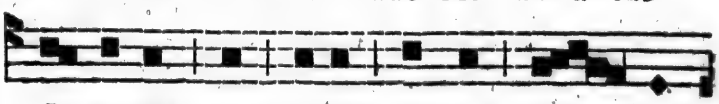
Octave de St. Jean.

Double.

Aux II. *vêpres.*

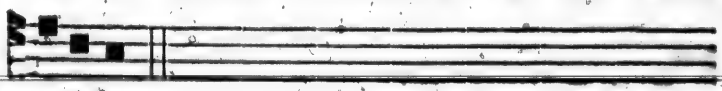
Ant.

V Al-dè ho-no-ran-dus est be- a- tus

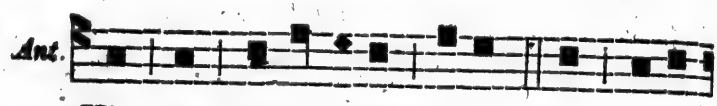


Jo- an-nes, qui su-pra pec-tus Do- mi-

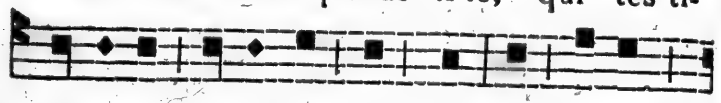
ni in cœ-nâ re-cu-bu-it. 8. *Ps.* Dixit



Dominus, &c. *page* 4.

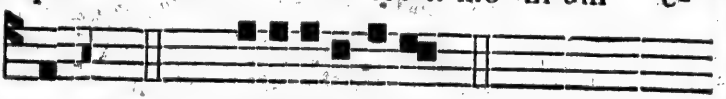


Hic est dis-ci-pu-lus il-le, qui tes-ti-

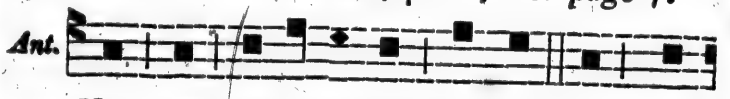


mo-ni-um per-hi-bet de his; et sci-mus

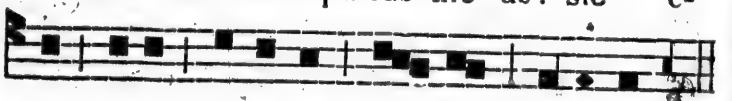
qui-a ve-rum est tes-ti-mo-ni-um e-



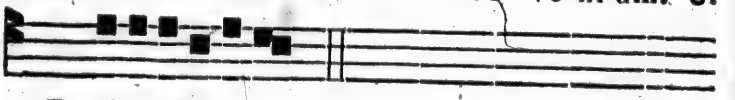
jus. 3 *ton.* *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.



Hic est dis-ci-pu-lus me-us: sic e-

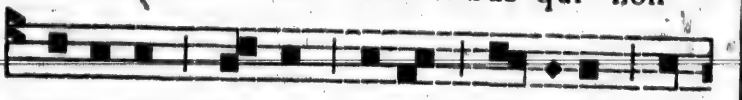


um vo-lo ma-ne-re do-nec ve-ni-am. 3.



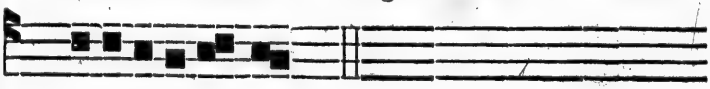
Ps. Credidi propter, &c. *page* 46.

Sunt de hìc stan-ti-bus qui non



gus-ta-bunt mor-tem, do-nec vi-de-ant Fi-

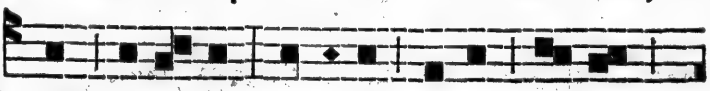
li-um ho-mi-nis in reg-no su- o. 1 *ton.*



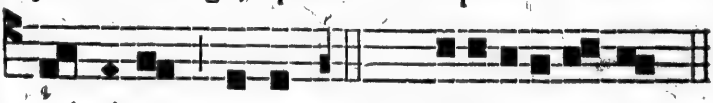
Ps. In convertendo, &c. *page* 47.

Ant.

Ec-ce pu-er me- us e-lec-tus,



quem e- le- gi; po-su-i su-per e- um



spi- ri-tum me-um. 1. *Ps.* Domine, probasti, &c. *page* 49.

Capitule. Qui timet Deum, &c. *page* 146.
Hymne. Exultet cœlum, &c. *page* 43.

℣. Valdè honorandus est beátus Joannes,
℟. Qui supra pectus Dómini in cœnâ recúbuit.

A Magnificat.

Ant. Exiit sermo, &c. *page* 147.
Oraison. Ecclesiam tuam, &c. *page* 146.

Mémoire des SS. Innocens.

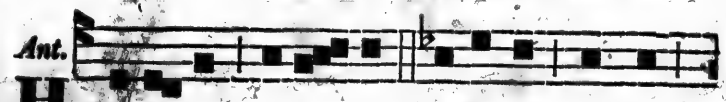
Ant. Hi sunt qui, &c. *page* 147.
℣. Herodes irátus, &c. *page* 148.
Oraison. Deus, cujus hodiernâ, &c. *page* 148.

4 JANVIER.

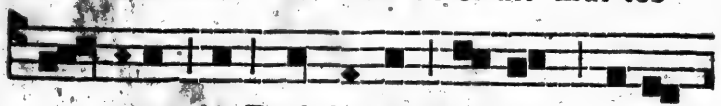
Octave des SS. Innocens.

Double.

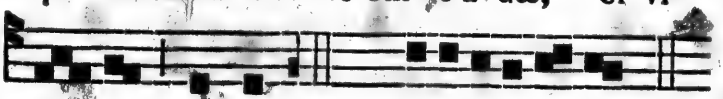
Aux II. *vêpres.*



H E-ro- des i-ra- tus oc-ci-dit mul-tos

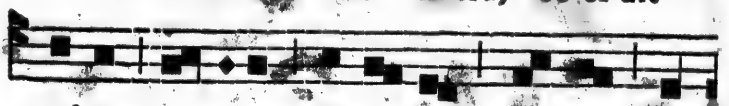


pu- e-ros in Beth-le-em Ju- dæ, ci- vi-

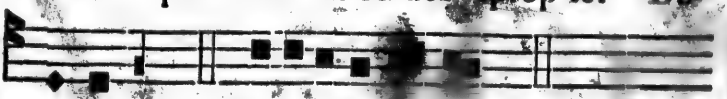


ta- te Da-vid. 1. *Ps.* Dixit Dnus. &c. *p.* 4.

A bi-ma-tu et in- fra, oc-ci-dit

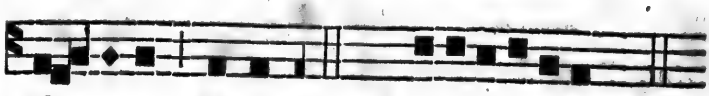


mul-tos pu-e-ros He-ro-des prop-ter Do-



mi-num. 1. *Ps.* Confitebor tibi, &c. *page* 5.

An-ge-li e-o-rum sem-per vi-dent

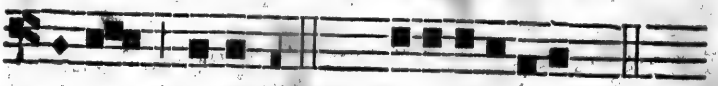


fa- ci-em Pa-tris. 8. *Ps.* Beatus vir, &c. *p.* 6.

Ant.

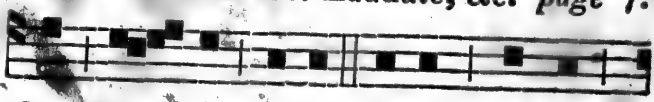
Vox in Rha-mâ au-di- ta est plo-ra-

tus et u-lu-la-tus; Ra-chel plo-rans fi-



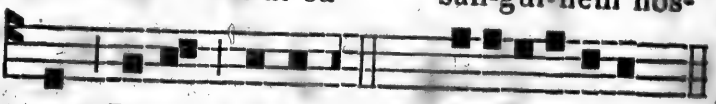
li- os su-os. 2. *Ps.* Laudate, &c. *page* 7.

Ant.



Sub thro- no De-i om-nes sanc-ti

cla-mant: Vin-di-ca san-gui-nem nos-



trum, De-us nos-ter. 8. *Ps.* Credidi, &c. *p.* 46.

Capitule. Vidi supra montem, &c. *page* 149.

Hymne. Salvete, flores, &c. *page* 149.

℣. Sub throno Dei, &c. *page* 150.

A Magnificat.

Ant. Innocentes pro Christo, &c. *page* 150.

Oraison. Deus, cujus hodiernâ, &c. *page* 148.

Mémoire de la vigile de l'Epiphanie.

Ant. Puer Jesus, &c. *page* 152.

℣. Notum fecit Dóminus, alleluia,
℟. Salutáre suum, alleluia.

Oraison. Omnipotens, &c. *page* 153.

Mémoire de St. Télesphore, martyr.

Ant. Iste sanctus, &c. *et* ℣. Gloriâ et honore, &c. *page* 57.

Oraison. Deus, qui nos,...Telesphori...&c. *p.* 58.

---

6 JANVIER.

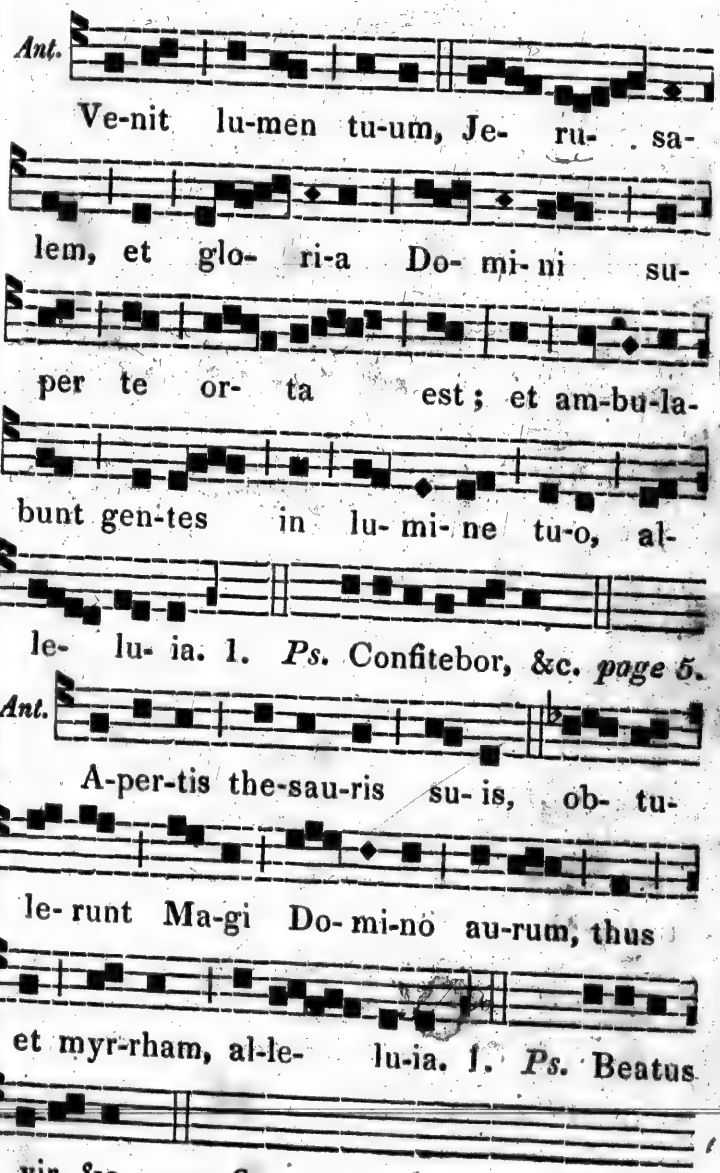
EPIPHANIE DE N. S.

Double de I. *classe.*

Avec octave.

Aux I. *vêpres.*

Ant. A N-te lu-ci- fe-rum ge- ni-tus, et an-te sæ-cu-la, Do-mi-nus Sal-va-tor nos-ter ho- di- è mun-do ap-pa-ru-it. 2. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *page* 4.


Ant.
Ve-nit lu-men tu-um, Je- ru- sa-
lem, et glo- ri-a Do- mi-ni su-
per te or- ta est; et am-bu-la-
bunt gen-tes in lu- mi- ne tu-o, al-
le- lu- ia. 1. *Ps.* Confitebor, &c. *page 5.*
Ant.
A-per-tis the-sau-ris su- is, ob- tu-
le- runt Ma-gi Do- mi-no au-rum, thus
et myr-rham, al-le- lu-ia. 1. *Ps.* Beatus
vir, &c. *page 6.*

Ant.

Ma-ri-a et flu-mi-na, be-ne-di-ci-

te Do-mi-no: hym-num di-ci-te, fon-tes,

Do-mi-no, al-le-lu-ia. 4 *ton.* *Ps.* Laudate,

pueri, &c. *page* 7.

Ant.

Stel-la is-ta si-cut flam-ma co-rus-

cat, et re-gem re-gum De-um de-mons-

trat: Ma-gi e-am vi-de-runt, et

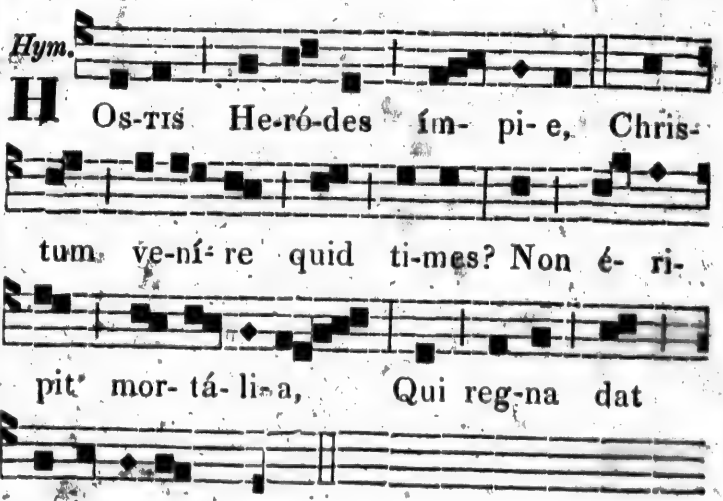
mag-no re-gi mu-ne-ra ob-tu-le-runt. 7.

Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE. *Isaïe*, 60. ℣. 1.

SUrge, illuminare, Jerusalem; quia venit lumen tuum, et gloria Domini super te orta est.

Hym.



IBANT Magi, quam víderant
Stellam sequentes prævíam;
Lumen requírunt lúmine,
Deum faténtur múnere.

LAVACRA puri gúrgitis
Cœlestis agnus áttigit:
Peccáta quæ non détulit;
Nos abluendo sústulit.

NOVUM genus poténtiæ!
Aquæ rubescunt hýdriæ;
Vinumque jussa fúndere,
Mutávit unda oríginem.

Gloria tibi, Dómine,
Qui apparuisti hódiè,
Cum Patre et Sancto Spíritu,
In sempiterna sæcula. Amen.

℣. Reges Tharsis et ínsulæ múnera ófferent :
℟. Reges Arabum et Saba dona addúcent.

A Magnificat.

Ant. M A- gi vi- den-tes stel-lam, di-xe-
runt ad in- vi-cem : Hoc sig-num mag-
ni re- gis est : e- a- mus, et in-qui-ra-
mus e-um, et of-fe- ra-mus e- i mu-
ne-ra, au-rum, thus et myr-rham, al-
le- lu-ia. 8. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui hodiernâ die Unigenitum tuum gentibus, stellâ duce, revelasti : concede

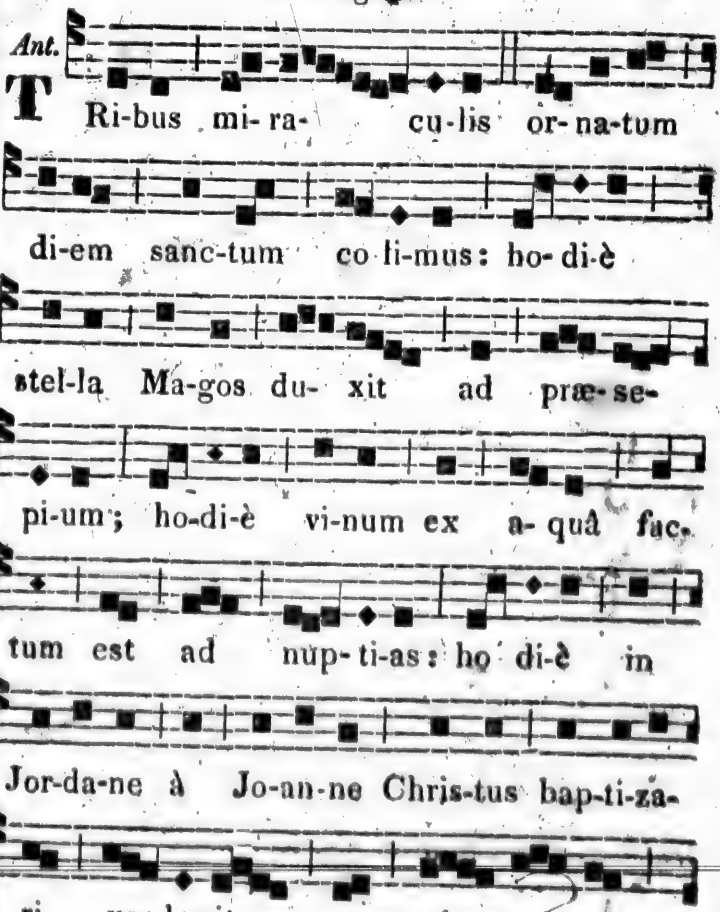
propitius ut qui jàm te ex fide cognovimus, usque ad contemplandam speciem tuæ celsitudinis perducamur. Per eumdem Dominum nostrum...qui tecum vivit, &c.

Aux II. *vêpres.*

Les psaumes du dimanche. Le reste comme aux I. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant.



Ant.

nos, al-le- lu-ia. I. Magnificat, &c. *p.* 12.

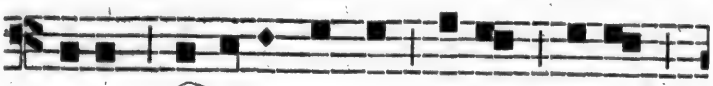
Oraison. Deus, qui hodiernâ, &c. *page* 172.

Lorsque l'Epiphanie arrive le samedi, aux II. *vêpres on fait mémoire du dimanche dans l'octave par l'antienne suivante :*

Ant.

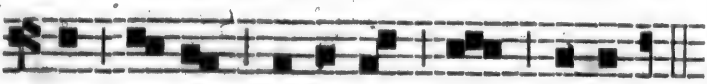
R E-man-sit pu-er Je- sus in Je- ru-

sa-lem, et non cog-no-ve-runt pa-ren-tes



e-jus, e-xis-ti-man-tes il-lum es-se

in co- mi-ta-tu ; et re-qui-re-bant e-



um in- ter cog-na-tos et no-tos. 2.

℣. Omnes de Saba vénient, alleluia,
℟. Aurum et thus deferentes, alleluia.

Oraison. Vota, quæsumus, &c. *page* 176.

Dim. dans l'octave de l'Epiphanie.

Sémi-double.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *vêpres de l'Epiphanie, page* 168, *excepté ce qui suit :*

Dernier psaume. In exitu Israel, &c. *page* 8.

CAPITULE. *Rom.* 12. ℣. 1.

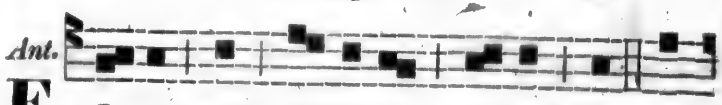
FRatres : Obsecro vos per misericordiam Dei, ut exhibeatis corpora vestra hostiam viventem, sanctam, Deo placentem, rationabile obsequium vestrum.

Hymne. Hostis Herodes, &c. *page* 171.

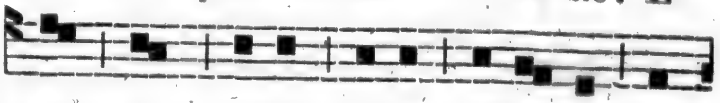
℣. Reges Tharsis, &c. *page* 172.

A Magnificat.

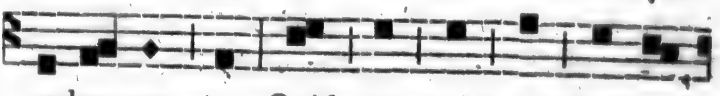
Ant.



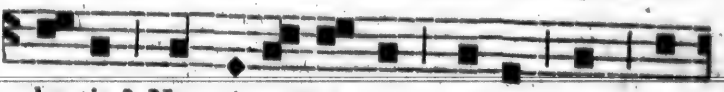
FI- li, quid fe-cis-ti no-bis sic? E-



go et pa-ter tu- us do-len-tes quæ-

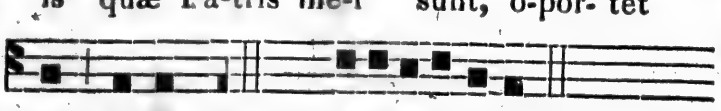


re-ba-mus te. Quid est quòd me quæ-re-



ba-tis? Nes-ci-e- ba-tis qui-a in i-

is quæ Pa-tris me-i sunt, o-por- tet



me és-se? 8. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

VOta, quæsumus, Domine, supplicantis populi cœlesti pietate prosequere, ut et quæ agenda sunt, videant, et ad implenda quæ viderint, convalescant. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de l'Epiphanie.

Ant. Tribus miraculis, &c. *page* 173.

℣. Omnes de Saba vénient, alleluia,

℟. Aurum et thus deferentes, alleluia.

Oraison. Deus, qui hodiernâ, &c. *page* 172.

---

13 JANVIER.

Octave de l'Epiphanie.

Double-majeur.

Aux I. *vêpres.*

Tout comme aux I. *vêpres de l'Epiphanie, page* 168; *excepté l'oraison suivante :*

Oraison.

DEus, cujus Unigenitus in substantiâ nostræ carnis apparuit : præsta, quæsumus, ut per eum, quem similem nobis foris agnovimus, intùs reformari mereamur. Qui tecum vivit, &c.

Ensuite on fait mémoire du dimanche dans l'octave par l'ant. Fili, quid fecisti, &c. *page* 175.

℣. Omnes de Saba vénient, alleluia,

℟. Aurum et thus deferentes, alleluia.

Oraison. Vota, quæsumus, &c. *page* 176.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux II. *vêpres de l'Epiphanie, page* 173, *excepté ce qui suit :*

Oraison. Deus, cujus Unigenitus, &c. *page* 176.

On ne fait pas mémoire de ce dimanche, mais bien des saints du jour suivant.

II. dimanche après l'Epiphanie.

FETE DU SAINT NOM DE JESUS.

Double de II. *classe.*

Aux II. *vêpres.*

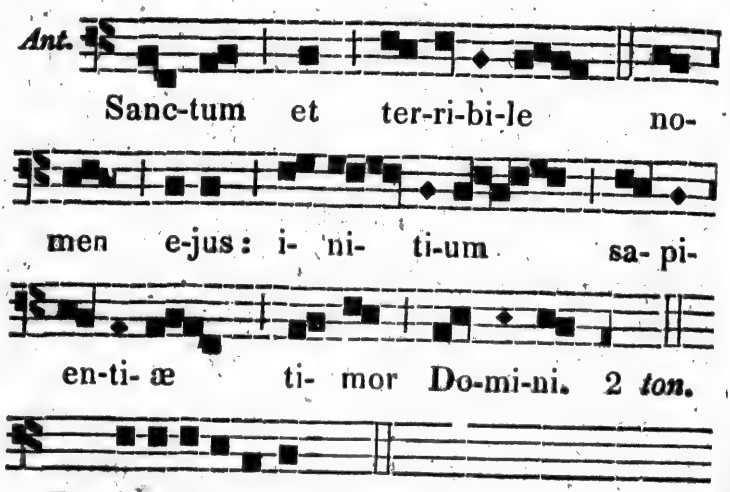
Ant. O M-nis qui in- vo-ca-ve-rit no-

men Do-mi-ni, sal-vus * e- rit, al-le-

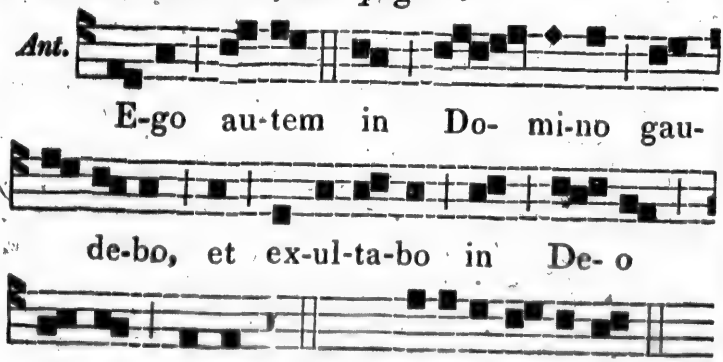
Après la Septuag.

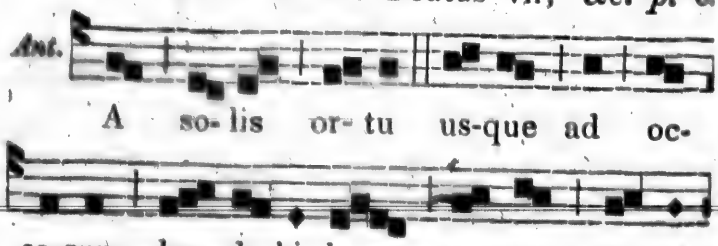
lu-ia. 1 *ton.* * e- rit. *Ps.* Dixit Do-

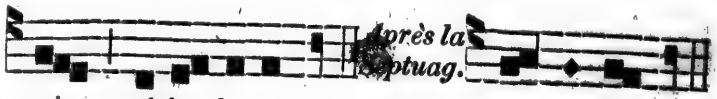
minus, &c. *page* 4.



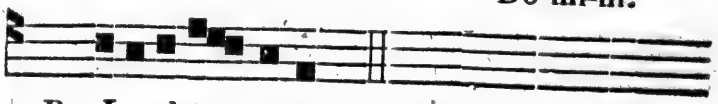
Ps. Confitebor, &c. *page 5.*





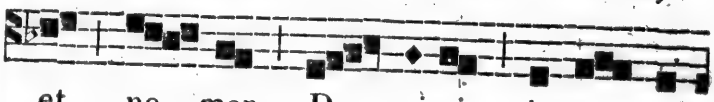


ni, al-le- lu-ia. 4 *ton.* * Do-mi-ni.

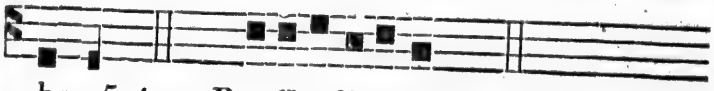


Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Sa-cri-fi-ca- bo hos- ti-am lau- dis,



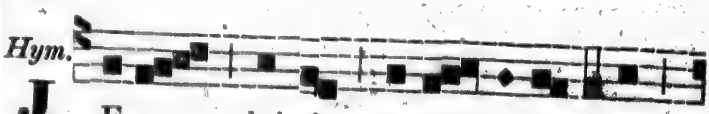
et no- men Do- mi-ni in- vo- ca-



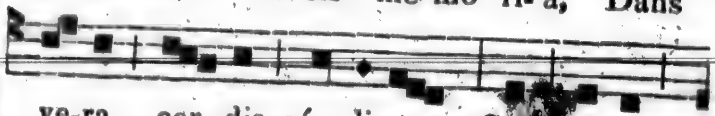
bo. 5 *ton. Ps.* Credidi propter, &c. *p.* 46.

CAPITULE. *Philip.* 2. *V.* 8.

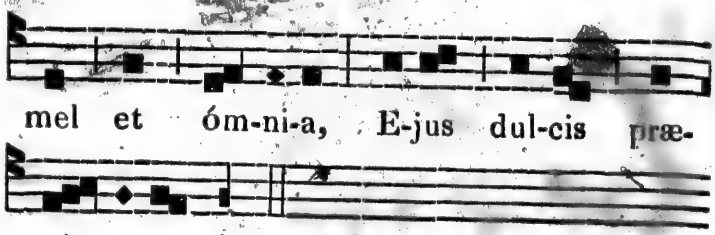
FRatres : Christus humiliavit semetipsum, factus obediens usque ad mortem, mortem autem crucis ; propter quod et Deus exaltavit illum, et donavit illi nomen quod est super omne nomen ; ut in nomine JESU omne genu flectatur.



J E-su, dul-cis me-mó- ri- a, Dáns



ve-ra cor- dis gáu-di-a, Seu su-per



4 ton.

Nil cánitur suávius,
Nil audítur jucúndius,
Nil cogitátur dúlcius,
Quàm Jesus Dei Fílius.

Jesu, spes pœniténtibus,
Quàm pius es peténtibus!
Quàm bonus te quæréntibus!
Sed quid inveniéntibus?

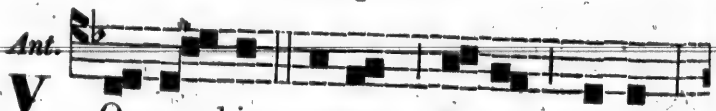
Nec lingua valet dícere,
Nec líttera exprímere,
Expertus potest crédere,
Quid sit Jesum dilígere.

¶ Sis, Jesu, nostrum gáudium,
Qui es futurus præmium,
Sit nostra in te glória,
Per cuncta semper sæcula. Amen.

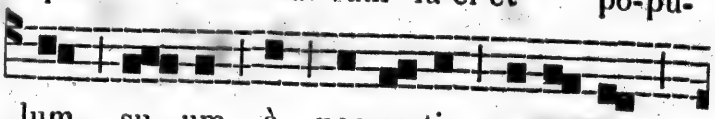
℣. Sit nomen Dómini benedictum, alleluia,
℟. Ex hoc nunc et usque in sæculum, alleluia.

Après la Septuagésimē on omet alleluia *aux* ℣. *et* ℟. *ci-dessus.*

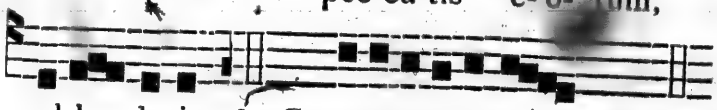
A Magnificat.



ip-se e- nim sal-vum fa-ci-et po-pu-



lum su- um à pec-ca-tis e- o- rum,



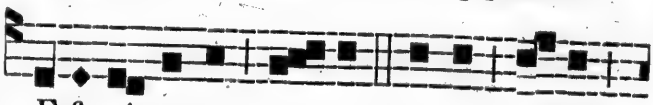
al-le- lu-ia. I. *Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

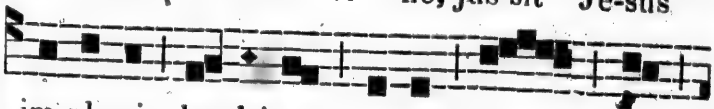
DEus, qui Unigenitum Filium tuum constituisti humani generis salvatorem, et JESUM vocari jussisti : concede propitius ut cujus sanctum nomen veneramur in terris, ejus quoque aspectu perfruamur in cœlis. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

Mémoire du II. *dimanche après l'Epiphanie.*

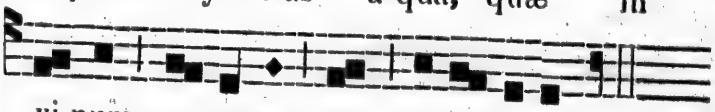
Ant.



D E-fi- ci- en-te vi- no, jus-sit Je-sus



im-ple-ri hy-dri-as a-quâ, quæ in



vi-num con-ver-sa est, al-le- lu-ia. 1 *ton.*

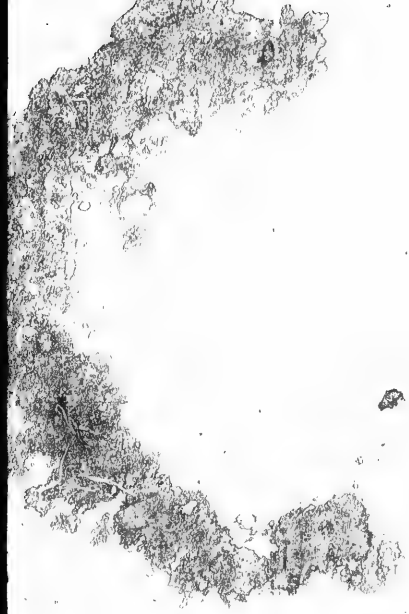
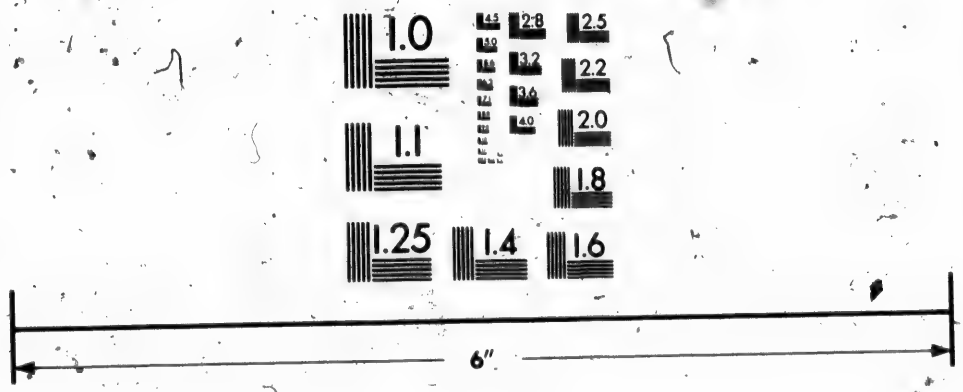


IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



Photographic Sciences Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4603

2.8
3.2
3.6
2.5
2.2
2.0
1.8
1.6
1.2
1.1
1.0

℣. Dirigátur, Dómine, orátio mea ;
℟. Sicut incensum in conspectu tuo.

Oraison.

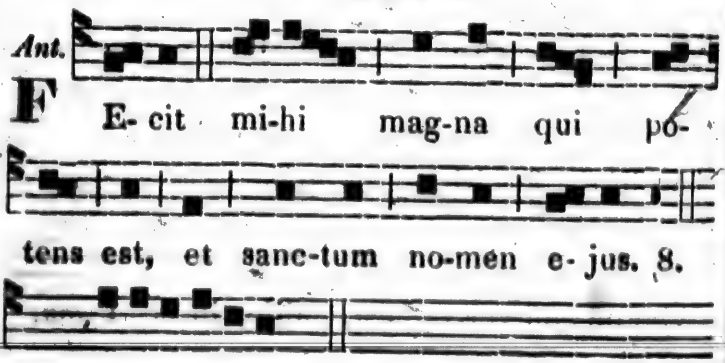
OMnipotens sempiterne Deus, qui cœlestia simul et terrestria moderaris : supplicationes populi tui clementer exaudi, et pacem tuam nostris concede temporibus. Per Dominum nostrum Jesum Christum, &c.

A l'hymne de complies, on chante :

¶ Jesu, tibi sit glória,
Qui natus es de vírgine,
Cum Patre et Sancto Spíritu,
In sempiterna sæcula. Amen.

N. B. Si on doit chanter les I. *vêpres de la fête du St. Nom de Jésus, comme il arrive quand elle est transférée à cause de la Septuagésime, on fait alors tout l'office comme il est marqué ci-dessus, page* 177, *pour les* II. *vêpres ; excepté que l'on retranche* Alleluia *à la* Ière. *et à la* 4ème. *ant. et aux* ℣. *et* ℟. *qui suivent l'hymne ; et à* Magnificat, *au lieu de l'ant.* Vocabis, &c. *on chante la suivante :*

A Magnificat.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12[illegible]

III. dimanche après l'Epiphanie.

A Magnificat.

Ant.

D O- mi-ne, si vis, po-tes me mun-da-re: et a- it Je-sus: Vo- lo, mun-da-re. 1 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, infirmitatem nostram propitius respice; atque ad protegendum nos, dexteram tuæ majestatis extende. Per Dominum nostrum, &c.

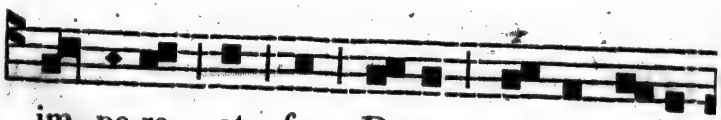
Depuis ce dimanche jusqu'au dimanche de la Passion exclusivement, on fait les suffrages des saints.

IV. dimanche après l'Epiphanie.

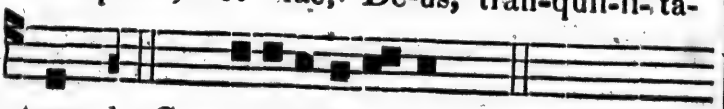
A Magnificat.

Ant.

D O- mi-ne, sal-va nos, pe-ri- mus;



im- pe-ra, et fac, De-us, tran-quil-li- ta-



tem. 1. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

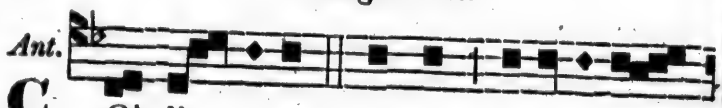
Oraison.

DEus, qui nos in tantis periculis constitutos, pro humanâ scis fragilitate non posse subsistere : da nobis salutem mentis et corporis, ut ea quæ pro peccatis nostris patimur, te adjuvante, vincamus. Per Dominum nostrum, &c.

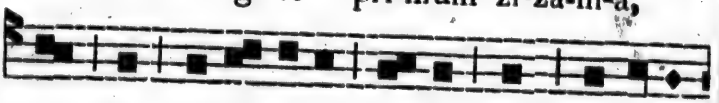
V. dimanche après l'Epiphanie.

A Magnificat.

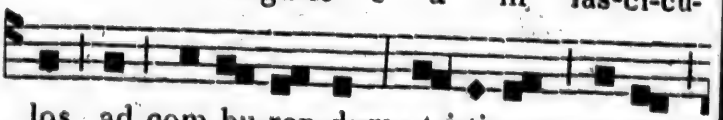
Ant.



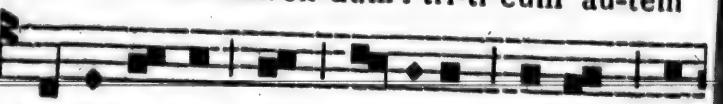
C Ol- li- gi-te pri-mùm zi-za-ni-a,



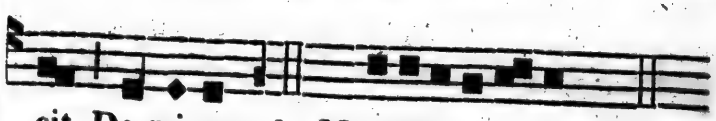
et al- li-ga-te e- a in fas-ci-cu-



los ad com-bu-ren-dum : tri-ti-cum au-tem



con-gre-ga-te in hor-re-um me-um, di-



cit Do-mi-nus. 1. Magnificat, &c. *page* 12.

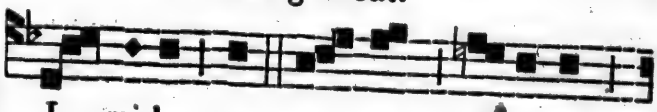
Oraison.

FAmiliam tuam, quæsumus, Domine, continuâ pietate custodi: ut quæ in solâ spe gratiæ cœlestis innititur, tuâ semper protectione muniatur. Per Dominum nostrum, &c.

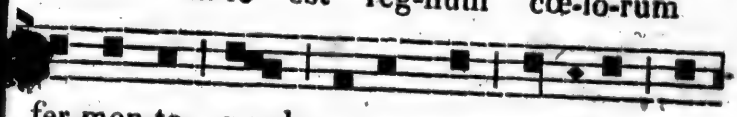
VI. dimanche après l'Epiphanie.

A Magnificat.

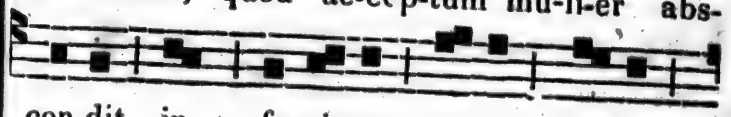
Ant.



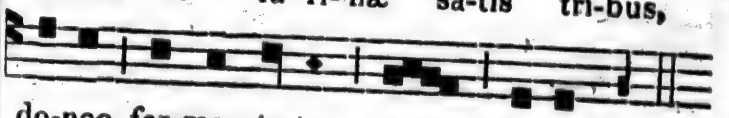
S I- mi-le est reg-num cœ-lo-rum



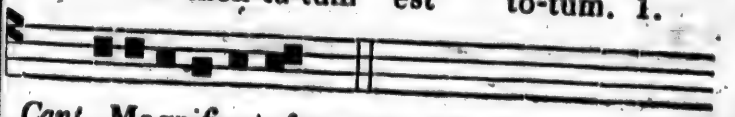
fer-men-to, quod ac-cep-tum mu-li-er abs-



con-dit in fa- ri- næ sa-tis tri-bus,



do-nec fer-men-ta-tum est to-tum. 1.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Ant. Q S.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus; ut semper rationabilia meditantes, quæ tibi sunt placita, et dictis exequamur et factis. Per Dominum nostrum, &c.

Dimanche de la Septuagésime.

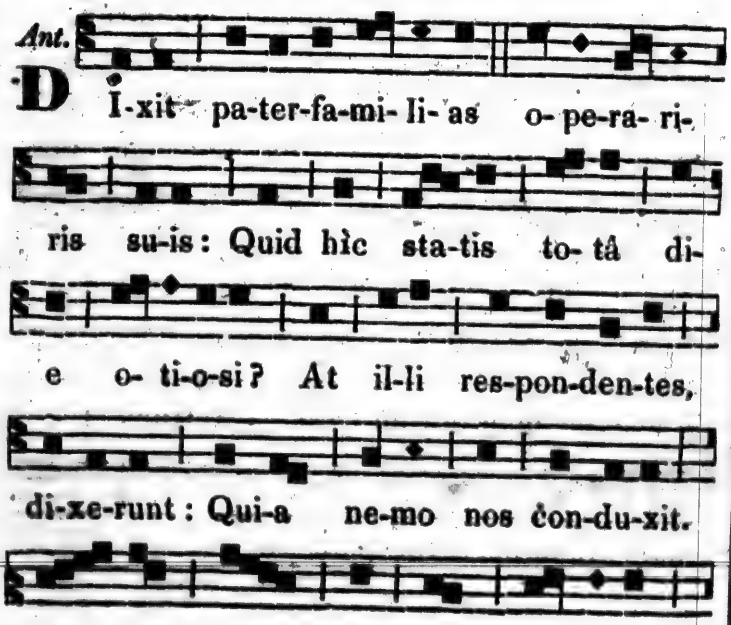
Tout comme aux dimanches pendant l'année, excepté ce qui suit :

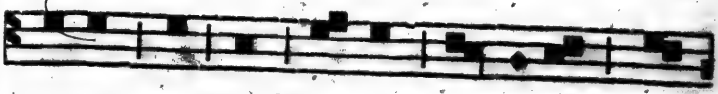
CAPITULE. 1 *Cor.* 9. ℣. 24.

FRatres : Nescitis quod ii, qui in stadio currunt, omnes quidem currunt, sed unus accipit bravium ? Sic currite, ut comprehendatis.

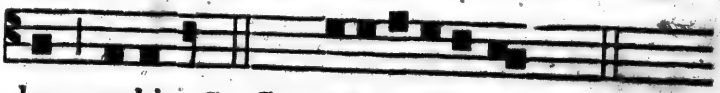
A Magnificat.

Ant.





me-am, et quod jus-tum fu- e-rit da-



bo vo-bis. 7. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

PReces populi tui, quæsumùs, Domine, clementer exaudi; ut qui justè pro peccatis nostris affligimur, pro tui nominis gloriâ, misericorditer liberemur. Per Dominum, &c.

Dimanche de la Sexagésime.

Tout comme aux dimanches pendant l'année, excepté ce qui suit :

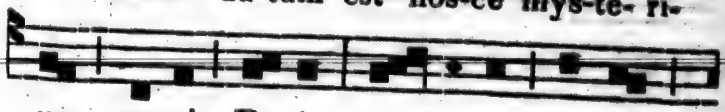
CAPITULE. 2 *Cor.* 11. ℣. 19.

FRatres : Libenter suffertis insipientes, cùm sitis ipsi sapientes : sustinetis enim si quis vos in servitutem redigit, si quis devorat, si quis accipit, si quis extollitur, si quis in faciem vos cædit.

A Magnificat.

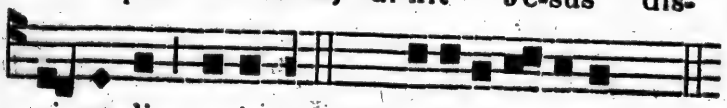
Ant.

V O-bis da-tum est nos-ce mys-te- ri-



um reg-ni De- i ; cæ- te-ris au-tem

in pa- ra- bo-lis, di-xit Je-sus dis-



ci- pu-lis su-is. 6. Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

DEus, qui conspicis quia ex nullâ nostrâ actione confidimus : concede propitius, ut contrà adversa omnia, doctoris gentium protectione muniamur. Per Dominum nostrum, &c.

Dimanche de la Quinquagésime.

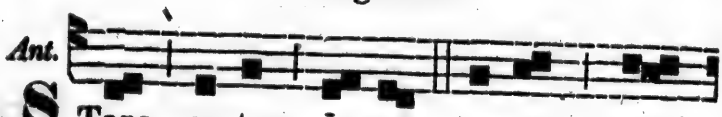
Tout comme aux dimanches pendant l'année, excepté ce qui suit :

CAPITULE. 1 *Cor.* 13. V. 1.

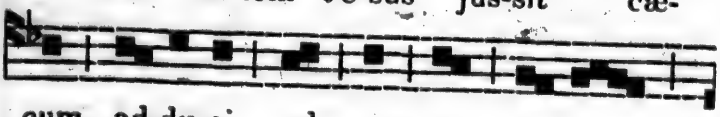
FRatres : Si linguis hominum loquar, et angelorum, caritatem autem non habeam, factus sum velut æs sonans, aut cymbalum tinniens.

A Magnificat.

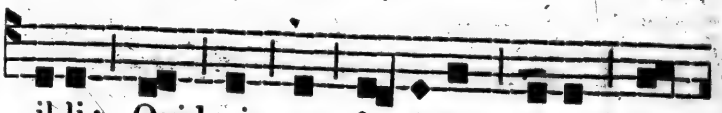
Ant.



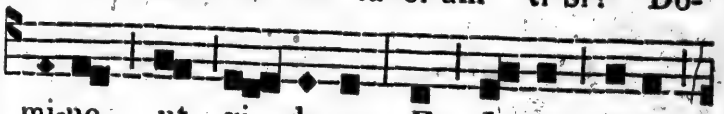
STans au-tem Je-sus jus-sit cæ-



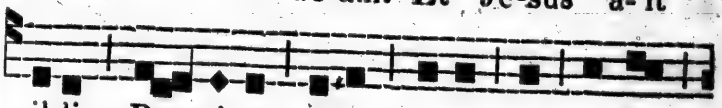
cum ad-du-ci ad se, et a- it



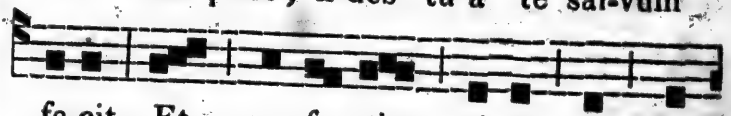
il-li : Quid vis ut fa- ci-am ti-bi ? Do-



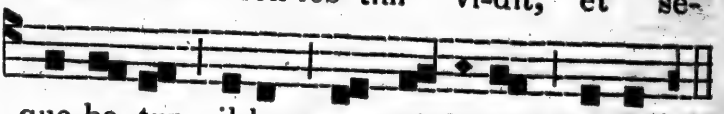
mi-ne, ut vi- de-am. Et Je-sus a- it



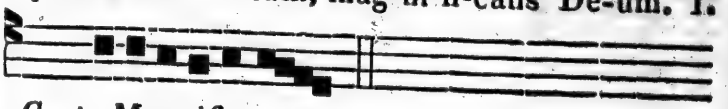
il-li : Res-pi-ce ; fi-des tu-a te sal-vum



fe-cit. Et con-fes- tim vi-dit, et se-



que-ba- tur il-lum, mag-ni-fi-cans De-um. 1.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

PReces nostras, quæsumus, Domine, clementer exaudi ; atque à peccatorum vinculis absolutos, ab omni nos adversitate custodi. Per Dominum nostrum, &c.

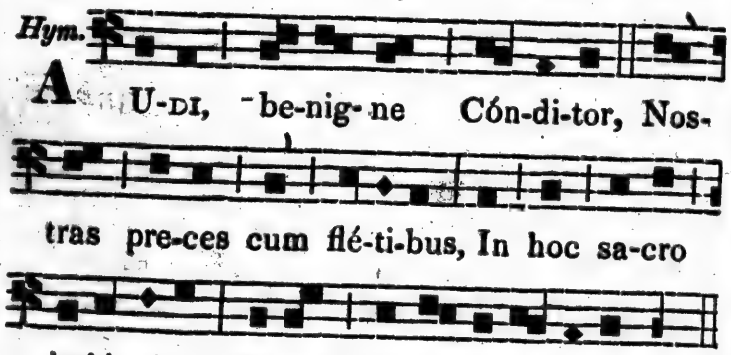
I. dimanche de Carême.

Tout comme aux dimanches pendant l'année, excepté ce qui suit :

CAPITULE. 2 *Cor.* 6. ℣. 1.

FRatres : Hortamur vos, ne in vacuum gratiam Dei recipiatis. Ait enim : Tempore açcepto exaudivi te, et in die salutis adjuvi te.

Hym.



SCRUTATOR alme córdium,
Infirma tu scis vírium :
Ad te reversis éxhibe
Remissiónis grátiam.

MULTUM quidem peccávimus ;
Sed parce confiténtibus :
Ad laudem tui nóminis
Confer medélam lánguidis.

SIC corpus extrà cónteri
Dona per abstinéntiam ;
Jejúnet ut mens sóbria
A labe prorsùs críminum.

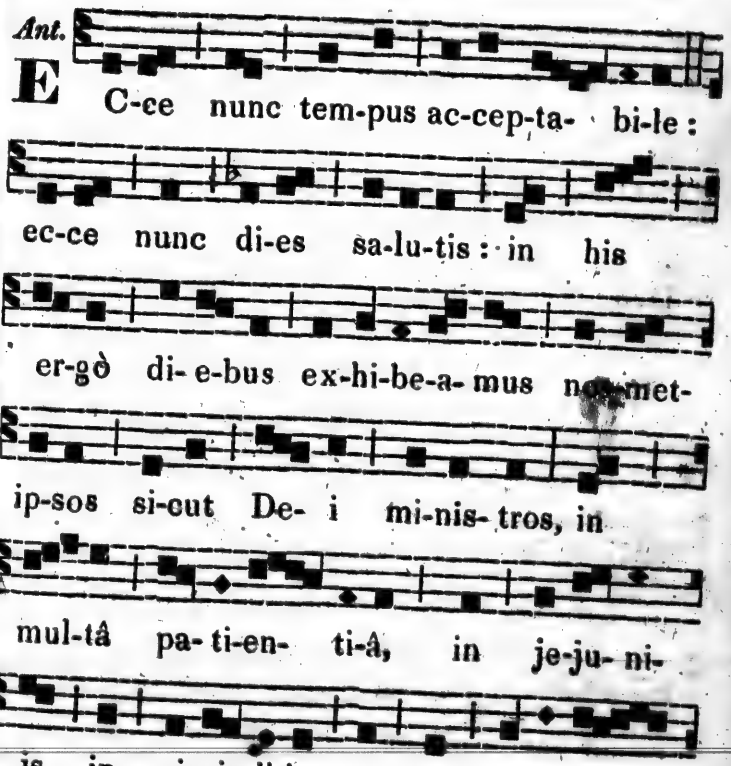
PRÆSTA, beáta Trínitas,
Concéde, simplex Unitas,
Ut fructuósa sint tuis
Jejuniórum múnera. Amen.

℣. Angelis suis Deus mandávit de te;
℟. Ut custódiant te in ómnibus viis tuis.

L'hymne et le ℣. ci-dessus se chantent les trois dimanches suivans.

A Magnificat.

Ant.



te non fic-tâ. 8. Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

DEus, qui ecclesiam tuam, annuâ Quadragesimali observatione purificas; præsta familiæ tuæ; ut quod à te obtinere abstinendo nititur, hoc bonis operibus exequatur. Per Dominum nostrum, &c.

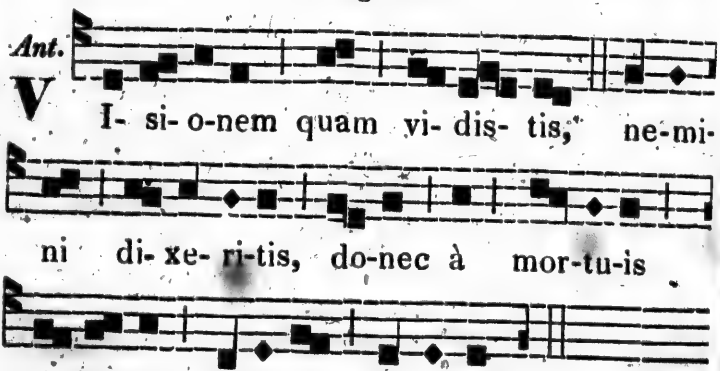
II. dimanche de Carême.

CAPITULE. 1 *Thess.* 4. ℣. 1.

FRatres: Rogamus vos, et obsecramus in Domino Jesu, ut quemadmodùm accepistis à nobis quomodò vos oporteat ambulare et placere Deo; sic et ambuletis, ut abundetis magis.

A Magnificat.

Ant.



V I- si- o-nem quam vi- dis- tis, ne-mi-ni di- xe- ri-tis, do-nec à mor-tu-is re-sur-gat Fi-li- us ho-mi-nis. 1 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui conspicis omni nos virtute destitui, interiùs exteriùsque custodi; ut ab omnibus adversitatibus muniamur in corpore, et à pravis cogitationibus mundemur in mente. Per Dominum nostrum, &c.

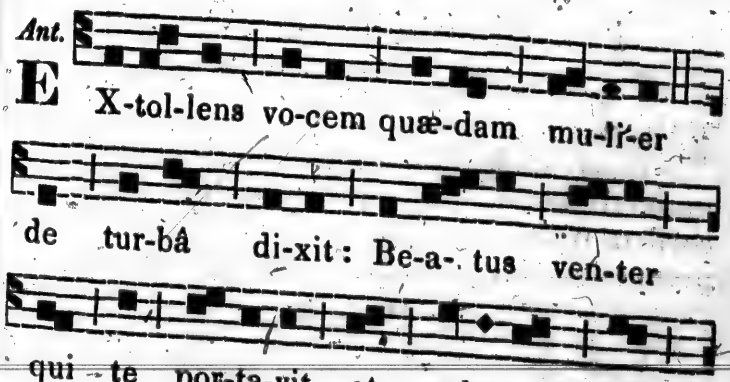
III. dimanche de Carême.

CAPITULE. *Ephés.* 5. ℣. 1.

FRatres: Estote imitatores Dei, sicut filii carissimi; et ambulate in dilectione, sicut et Christus dilexit nos, et tradidit semetipsum prò nobis oblationem et hostiam Deo, in odorém suavitatis.

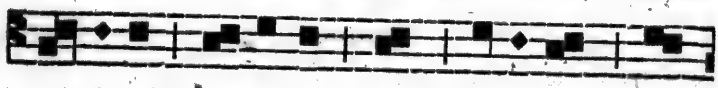
A Magnificat.

Ant.

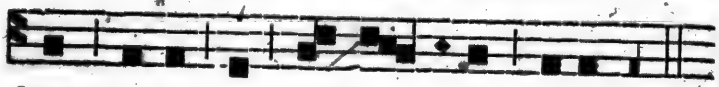


Ant.

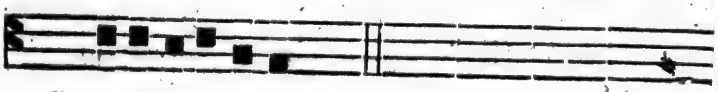
su-xis-ti. At Je-sus a-it il-li: Quin-



i-mò, be-a- ti qui au-di-unt ver-



bum De-i, et cus-to- di-unt il-lud. 8.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

QUæsumus, omnipotens Deus, vota humilium respice; atque ad defensionem nostram, dexteram tuæ majestatis extende. Per Dominum nostrum, &c.

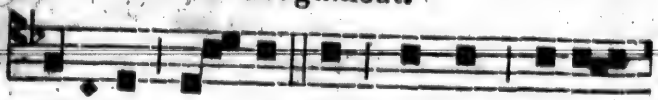
IV. dimanche de Carême.

CAPITULE. *Galat.* 4. ℣. 22.

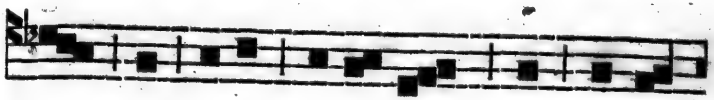
FRatres: Scriptum est, quoniam Abraham duos filios habuit; unum de ancillâ, et unum de liberâ. Sed qui de ancillâ, secundùm carnem natus est; qui autem de liberâ, per repromissionem; quæ sunt per allegoriam dicta.

A Magnificat.

Ant.



SUb-i-it er- gò in mon-tem Je-sus,



et i-bì se-de- bat cum dis-ci-

pu-lis su-is. 1 *ton.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

COncede, quæsumus, omnipotens Deus: ut qui ex merito nostræ actionis affligimur, eâ gratiæ consolatione respiremus. Per Dominum nostrum, &c.

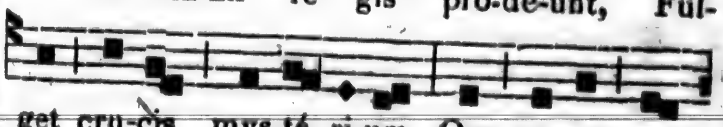
Dimanche de la Passion.

CAPITULE. *Hébr.* 9. ℣. 11.

FRatres: Christus assistens pontifex futurorum bonorum, per amplius et perfectius tabernaculum non manu factum, id est, non hujus creationis, neque per sanguinem hircorum aut vitulorum, sed per proprium sanguinem introivit semel in sancta, æternâ redemptione inventâ.

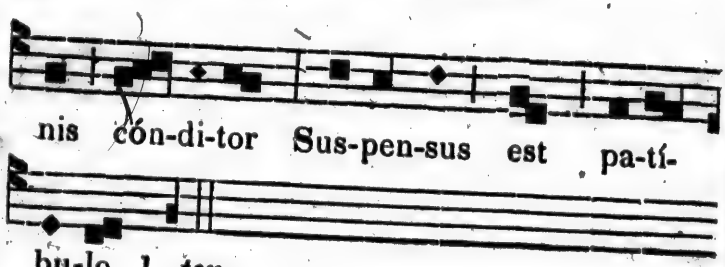
Hym.

V E- XIL-LA re- gis pró-de-unt, Ful-



get cru-cis mys-té- ri-um, Quo car-ne car-

Ant.



Quo vulnerátus ínsuper
Mucróne diro lánceæ,
Ut nos laváret crímine,
Manávit undâ et sánguine.

Impleta sunt quæ cóncinit
David fidéli cármine,
Dicens : In natiónibus
Regnávit à ligno Deus.

Arbor decóra et fúlgida,
Ornáta regis púrpurâ,
Electa digno stípite
Tàm sancta membra tángere.

Beata, cujus bráchiis
Secli pependit prétium,
Statéra facta córporis,
Prædamque tulit tártari.

¶ O crux, ave, spes única,
* Hoc passiónis témpore,
Auge piis justítiam,
Reisque dona véniam.

¶ *En quelque temps que l'on chante cette hymne, on se met à genoux à la strophe* O crux, ave, &c.

* *Le* 3 *mai, jour de l'Invention de la Ste. Croix, on chante :* In hoc paschali gaudio, &c., *et le* 14 *septembre, jour de l'Exaltation de la Ste. Croix,* In hâc triumphi gloriâ, &c.

Te, summa, Deus, Trínitas,
Collaudet omnis spíritus;
Quos per crucis mystérium
Salvas, rege per sæcula. Amen.

℣. Eripe me, Dómine, ab hómine malo.
℟. A viro iníquo éripe me.

A Magnificat.

Ant. A - bra-ham pa- ter ves-ter ex- ul-

ta-vit, ut vi-de-ret di-em me-um: vi-

dit, et ga-vi-sus est. 2. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

Quæsumus, omnipotens Deus, familiam tuam propitius respice; ut, te largiente, regatur in corpore, et, te servante, custodiatur in mente. Per Dominum nostrum, &c.

On ne fait point les suffrages des saints; mais on fait mémoire des saints du jour suivant.

Dimanche des Rameaux.

Tout comme aux dimanches pendant l'année, excepté ce qui suit :

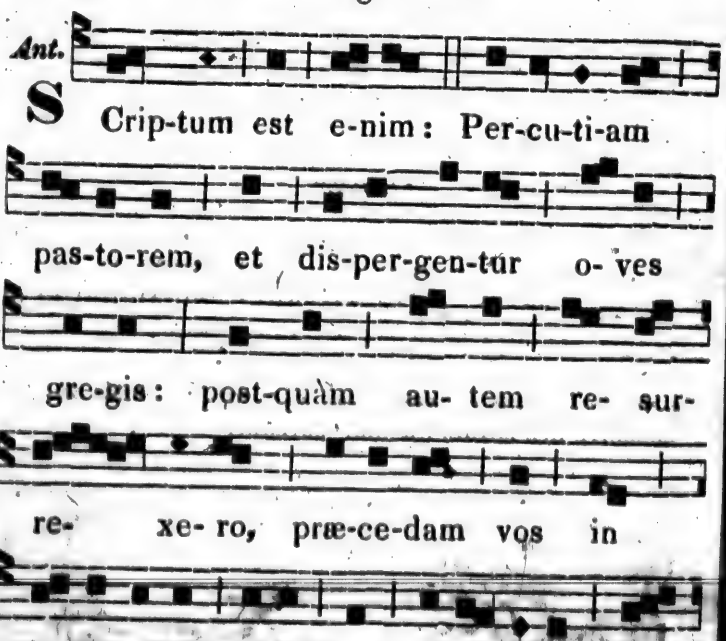
CAPITULE. *Philip.* 2. ℣. 5.

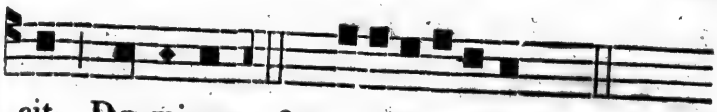
FRatres: Hoc sentite in vobis, quod et in Christo Jesu, qui, cùm in formâ Dei esset, non rapinam arbitratus est esse se æqualem Deo : sed semetipsum exinanivit, formam servi accipiens, in similitudinem hominum factus, et habitu inventus ut homo.

Hymne. Vexilla regis, &c. *page* 195 *et* ℣. Eripe me, &c. *page* 197.

A Magnificat.

Ant.





cit Do-mi-nus. 8 *ton.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, qui humano generi, ad imitandum humilitatis exemplum, salvatorem nostrum carnem sumere, et crucem subire fecisti; concede propitius, ut et patientiæ ipsius habere documenta, et resurrectionis consortia mereamur. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

On ne fait point les suffrages des saints; mais on fait mémoire des saints du rit simple qui se rencontrent le lundi suivant.

Les fêtes doubles qui arrivent pendant la semaine-sainte et celle de Pâque, sont transférées après l'octave de cette dernière fête.

JEUDI-SAINT.

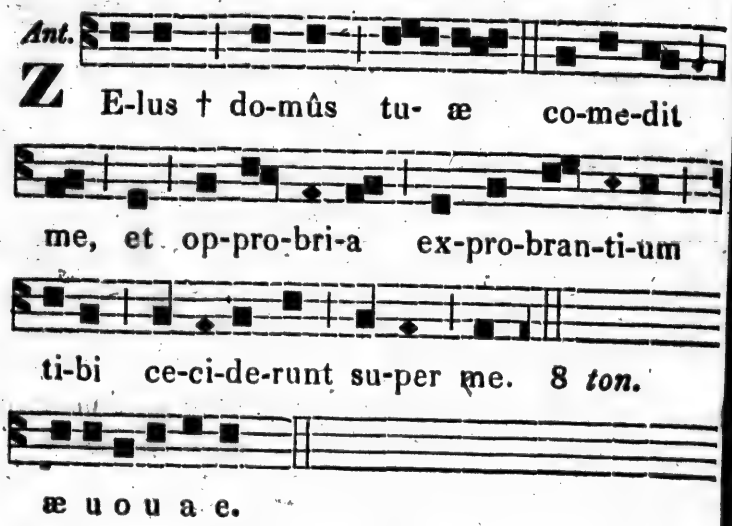
A MATINES.

Aujourd'hui et les deux jours suivans, après avoir dit tout bas Pater, &c. Ave, &c. *et* Credo, &c. *on commence l'office immédiatement par la première antienne, en fesant le signe de la croix.*

On double les antiennes comme dans les fêtes doubles.

A la fin des psaumes, on ne dit point Gloria Patri, &c. *ni aux répons. Et à matines, à la fin de chaque psaume, on éteint un des quinze cierges du chandelier triangulaire qui doit être devant le grand autel.*

Au I. *nocturne.*



PSAUME 68.

SAlvum me fac, Deus: * quóniam intravérunt aquæ usque ad ánimam meam.

Infixus sum in limo profundi, * et non est substántia.

Veni in altitúdinem maris, * et tempestas demersit me.

Laborávi clamans, raucæ factæ sunt fauces meæ; * defecérunt óculi mei, dùm spero in Deum meum.

Multiplicáti sunt super capillos cápitis mei, * qui odérunt me gratìs.

Confortáti sunt qui persecúti sunt me inimici mei injustè: * quæ non rápui, tunc exolvébam.

Deus, tu scis insipiéntiam meam; * et delicta mea à te non sunt abscóndita.

Non erubescant in me, qui expectant te, Dómine, * Dómine virtútum.

Non confundantur super me, * qui quærunt te, Deus Israel.

Quóniam propter te sustínui oppróbrium : * opéruit confúsio fáciem meam.

Extráneus factus sum frátribus meis ; * et peregrínus fíliis matris meæ.

Quóniam zelus domûs tuæ comédit me, * et oppróbria exprobrántium tibi cecidérunt super me.

Et opérui in jejúnio ánimam meam ; * et factum est in oppróbrium mihi.

Et pósui vestímentum meum cilícium ; * et factus sum illis in parábolam.

Adversùm me loquebantur, qui sedébant in portâ ; * et in me psallébant, qui bibébant vinum.

Ego verò oratiónem meam ad te, Dómine : * tempus beneplácíti, Deus.

In multitúdine misericórdiæ tuæ exaudi me, * in veritate salútis tuæ.

Eripe me de luto, ut non infígar : * líbera me ab iis qui odérunt me, et de profundis aquárum.

Non me demergat tempestas aquæ, neque absórbeat me profundum ; * neque úrgeat super me púteus os suum.

Exaudi me, Dómine, quóniam benigna est misericórdia tua : * secundùm multitúdinem miseratiónum tuárum réspice in me.

Et ne avertas fáciem tuam à púero tuo ; * quóniam tríbulor : velóciter exaudi me.

Intende animæ meæ, et líbera eam : * propter inimícos meos éripe me.

Tu scis impróperium meum, et confusiónem meam, * et reveréntiam meam.

In conspectu tuo sunt omnes qui tríbulant me: * impropérium expectávit cor meum, et misériam.

Et sustínui qui simul contristarétur, et non fuit, * et qui consolarétur, et non invéni.

Et dedérunt in escam meam fel; * et in siti meâ potavérunt me acéto.

Fiat mensa eórum coràm ipsis in láqueum; * et in retributiónes, et in scándalum.

Obscurentur óculi eórum ne vídeant; * et dorsum eórum semper incurva.

Effunde super eos iram tuam; * et furor iræ tuæ comprehendat eos.

Fiat habitátio eórum deserta, * et in tabernáculis eórum non sit qui inhábitet.

Quóniam quem tu percussisti, persecúti sunt; * et super dolórem vúlnerum meórum addidérunt.

Appóne iniquitátem super iniquitátem eórum; * et non intrent in justítiam tuam.

Deleantur de libro vivéntium; * et cum justis non scribantur.

Ego sum pauper et dolens: * salus tua, Deus, suscépit me.

Laudábo nomen Dei cum cántico; * et magnificábo eum in laude.

Et placébit Deo super vítulum novellum, * córnua prodúcentem et úngulas.

Vídeant páuperes, et lætentur: * quærite Deum, et vivet ánima vestra.

Quóniam exaudívit páuperes Dóminus, * et vinctos suos non despexit.

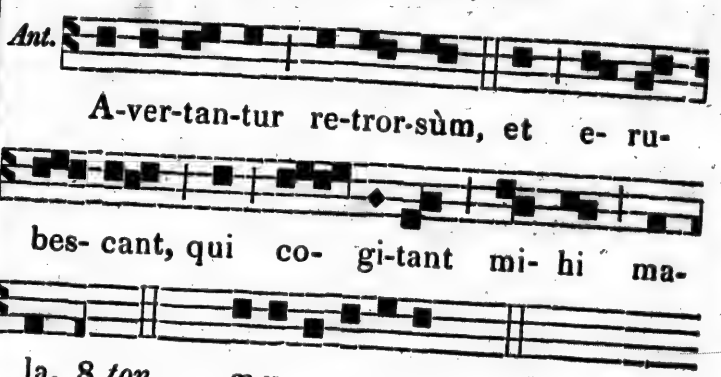
Laudent illum cœli et terra; * mare et ómnia reptília in eis.

Quóniam Deus salvam fáciet Sion; * et ædificabuntur civitátes Juda.

Et inhabitábunt tibi; * et hæreditáte acquírent eam.

Et semen servórum ejus possidébit eam; * et qui díligunt nomen ejus, habitábunt in eâ.

On répète l'ant. Zelus domûs, &c.



PSAUME 69.

DEus, in adjutórium meum intende: * Dómine, ad adjuvandum me festína.

Confundantur et revéreantur, * qui quærunt ánimam meam.

Avertantur retrorsùm, et erubescant, * qui volunt mihi mala.

Avertantur statim erubescentes, * qui dicunt mihi: Euge, euge.

Exultent et lætentur in te, omnes qui quærunt te; * et dicant semper: Magnificétur Dóminus, qui díligunt salutáre tuum.

Ego verò egénus et pauper sum: * Deus, adjuva me.

Adjútor meus, et liberátor meus es tu : * Dómine, ne moréris.

On répète l'ant. Avertantur, &c.

Ant.

De-us me-us, e- ri-pe me de

ma-nu pec-ca-to-ris. 8. æ u o u a e.

PSAUME 70.

IN te, Dómine, sperávi ; non confundar in æternum : * in justítiâ tuâ líbera me, et éripe me.

Inclína ad me aurem tuam, * et salva me.

Esto mihi in Deum protectórem, et in locum munítum ; * ut salvum me fácias.

Quóniam firmamentum meum, * et refúgium meum es tu.

Deus meus, éripe me de manu peccatóris, * et de manu contrà legem agentis et iníqui.

Quóniam tu es patiéntia mea, Dómine, * Dómine, spes mea à juventúte meâ.

In te confirmátus sum ex útero : * de ventre matris meæ tu es protector meus.

In te cantátio mea semper : * tanquàm prodígium factus sum multis, et tu adjútor fortis.

Repleátur os meum laude, ut cantem glóriam tuam : * totâ die, magnitúdinem tuam.

Ne projícias me in témpore senectútis : * cùm defécerit virtus mea, ne derelinquas me.

Quia dixérunt inimíci mei mihi ; * et qui custodiébant ánimam meam, consílium fecérunt in unum.

Dicentes: Deus derelíquit eum; persequímini, et comprehéndite eum: * quia non est qui erípiat.

Deus, ne elongéris à me: * Deus meus, in auxílium meum réspice.

Confundantur et defíciant detrahentes ánimæ meæ: * opériantur confusióne et pudóre, qui quærunt mala mihi.

Ego autem semper sperábo; * et adjíciam super omnem laudem tuam.

Os meum annuntiábit justítiam tuam: * totâ die, salutáre tuum.

Quóniam non cognóvi litteratúram, introíbo in poténtias Dómini: * Dómine, memorábor justítiæ tuæ solíus.

Deus, dócuisti me à juventúte meâ; * et usque nunc pronuntiábo mirabília tua.

Et usque in senectam et sénium, * Deus, ne derelinquas me:

Donec annúntiem bráchium tuum, * generatióni omni quæ ventúra est.

Poténtiam tuam et justítiam tuam, Deus, usque in altíssima, quæ fecisti magnâlia: * Deus, quis símilis tibi?

Quantas ostendisti mihi tribulatiónes multas et malas, et conversus vivificasti me: * et de abyssis terræ íterùm reduxisti me.

Multiplicasti magnificéntiam tuam; * et conversus consolátus es me.

Nàm et ego confitébor tibi in vasis psalmi veritátem tuam: * Deus, psallam tibi in cítharâ, sanctus Israël.

Exultábunt lábia mea, cùm cantávero tibi; * et ánima mea, qûam redemisti.

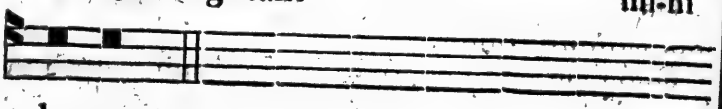
Ant.

Sed et lingua mea totâ die meditábitur justítiam tuam : * cùm confúsi et reveríti fuérint, qui quærunt mala mihi.

On répète l'ant. Deus meus, &c.

Puis, les chantres encore assis comme le chœur, chantent :

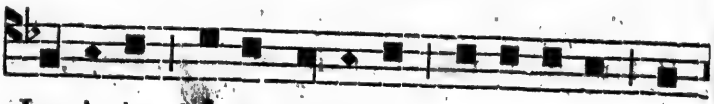
℣. A-ver-tan-tur re-tror-sùm, et e-ru-
℟. Qui co-gi-tant mi-hi



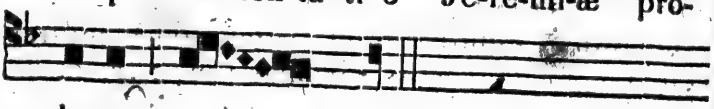
bes-cant,
ma- la.

Tous se lèvent pour réciter tout bas Pater noster, &c. *Après quoi on commence immédiatement la leçon suivante.*

LEÇON I. *Jérém.* 1. ℣. 1.



In-ci-pit la-men-ta- ti- o Je-re-mi-æ pro-



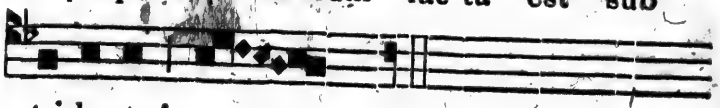
phe-tæ.

A-leph. [illegible] mo-dò se-det so-la

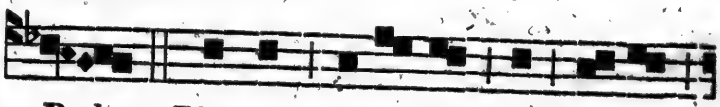
ci-vi-tas ple-na po-pu-lo : fac-ta est

qua-si vi-du-a do-mi-na gen-ti-um: prin-

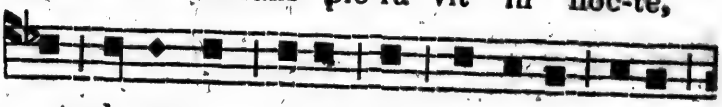
ceps pro-vin-ci-a-rum fac-ta est sub



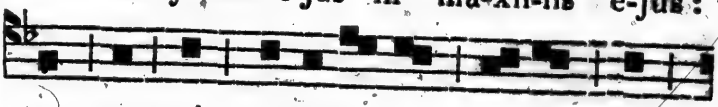
tri-bu-to!



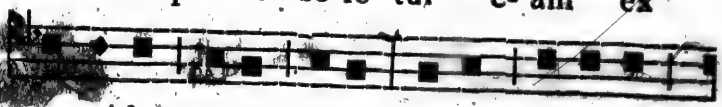
Beth. Plo-rans plo-ra- vit in noc-te,



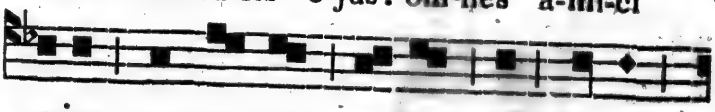
et la-cry-mæ e-jus in ma-xil-lis e-jus:



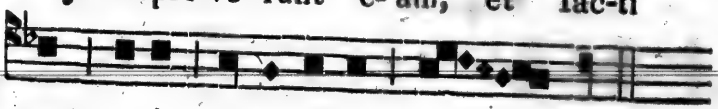
non est qui con-so-le- tur e- am ex



om-ni-bus ca-ris e-jus: om-nes a-mi-ci



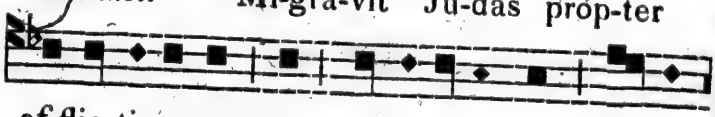
e-jus spre-ve- runt e- am, et fac-ti



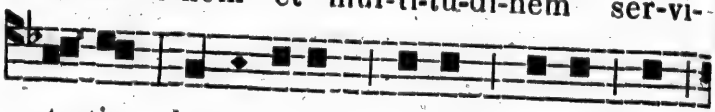
sunt e- i i- ni-mi-ci.

Ant. S 2.

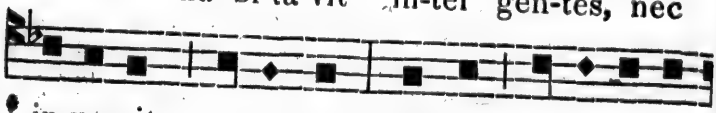
Ghi-mel. Mi-gra-vit Ju-das prop-ter



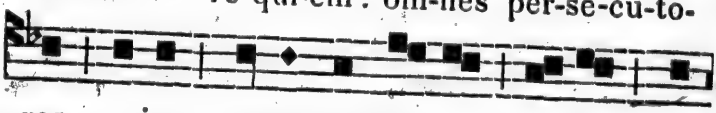
af-flic-ti-o-nem et mul-ti-tu-di-nem ser-vi-



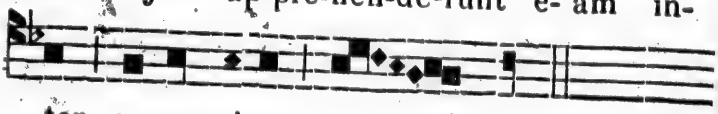
tu-tis: ha-bi-ta-vit in-ter gen-tes, nec



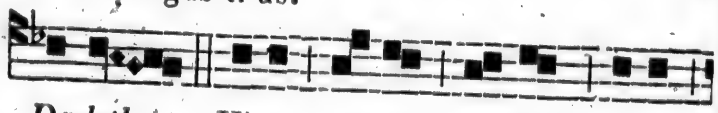
in-ve-nit re-qui-em: om-nes per-se-cu-to-



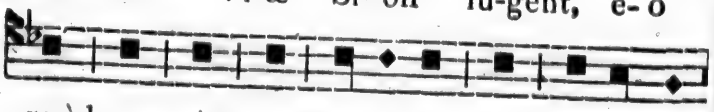
res e-jus ap-pre-hen-de-runt e-am in-



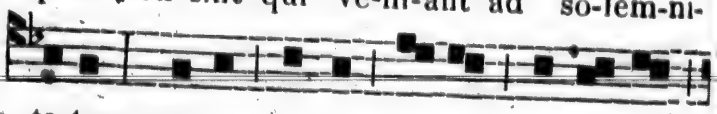
ter an-gus-ti-as.



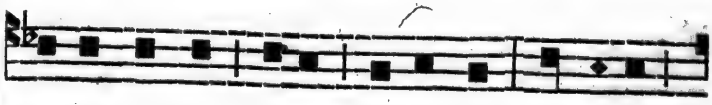
Da-leth. Vi-æ Si-on lu-gent, e-ò



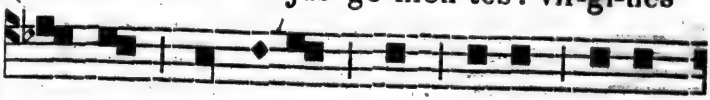
quòd non sint qui ve-ni-ant ad so-lem-ni-



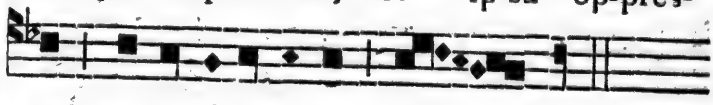
ta-tem: om-nes por-tæ e-jus des-truc-tæ,



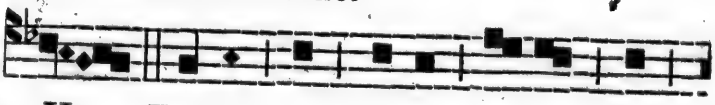
sa-cer-do-tes e-jus ge-men-tes : vir-gi-nes



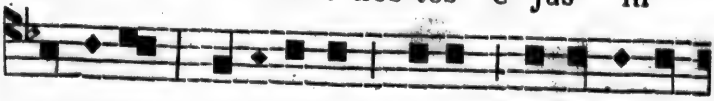
e- jus squa-li-dæ, et ip-sa op-pres-



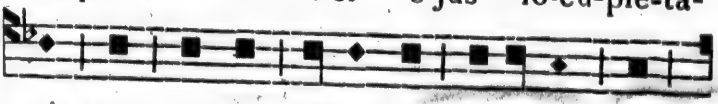
sa a-ma-ri-tu-di-ne.



He. Fac-ti sunt hos-tes e- jus in

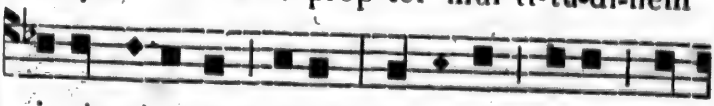


ca-pi-te, i- ni-mi-ci e-jus lo-cu-ple-ta-

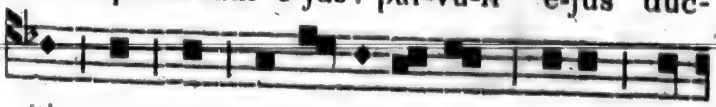


ti sunt : qui-a Do-mi-nus lo-cu-tus est

su-per e- am prop-ter mul-ti-tu-di-nem



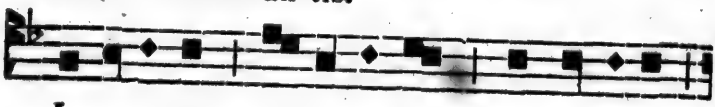
i- ni-qui-ta-tum e-jus : par-vu-li e-jus duc-



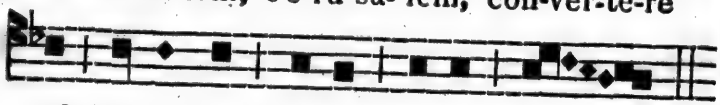
ti sunt in cap-ti- vi- ta-tem, an-te fa-

Ant.

ci-em tri-bu-lan-tis.



Je-ru-sa-lem, Je-ru-sa- lem, con-ver-te-re



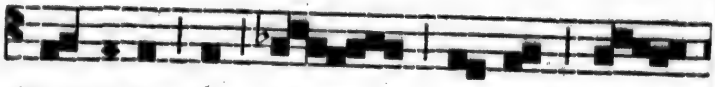
ad Do-mi-num De-um tu-um. 6 *ton.*

R. 1.

I N mon- te O-li- ve- ti o-

ra- vit ad Pa-

trem: Pa-ter, si fi-e- ri po- test,

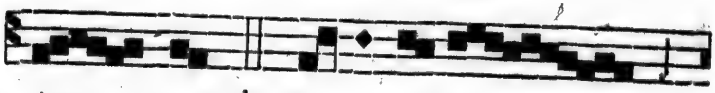


trans-e-at à me ca-lix is-

te: * Spi-ri-tus qui-dem promp-tus

est, ca- ro au-tem in- fir-

ma : fi- at vo- lun- tas



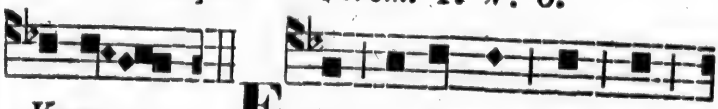
tu- a. ℣. Vi- gi-la- te

et o- ra te, ut non in-tre-tis

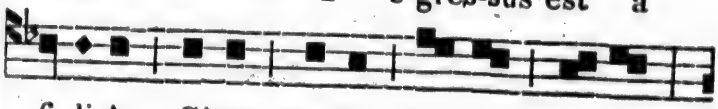
in ten- ta- ti-o- nem. 8 *ton.*

℟ Spi-ri- tus, &c.

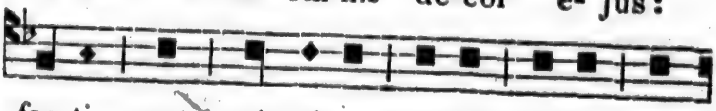
LEÇON II. *Jérém.* 1. ℣. 6.



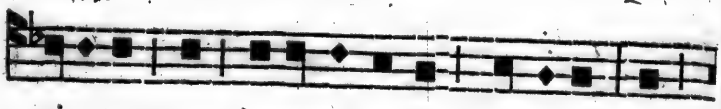
Va-u. ET e-gres-sus est à



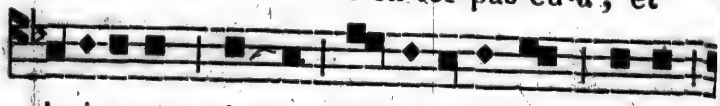
fi- li-à Si-on om-nis de-cor e- jus:



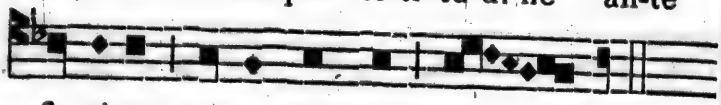
fac-ti sunt prin-ci-pes e-jus ve-lut a-



ri-e-tes non in-ve-ni-en-tes pas-cu-a ; et

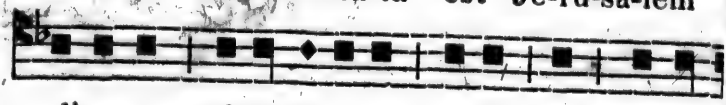


ab- i-e-runt abs-que for-ti- tu-di-ne an-te

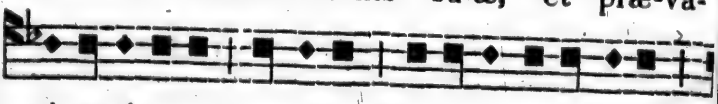


fa- ci-em sub-se-quen-tis.

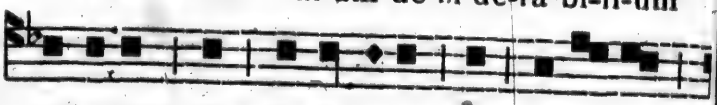
Za-in. Re-cor-da-ta est Je-ru-sa-lem



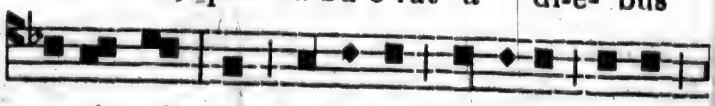
di-e-rum af-flic-ti-o-nis su-æ, et præ-va-



ri-ca-ti-o-nis om-ni-um de-si-de-ra-bi-li-um



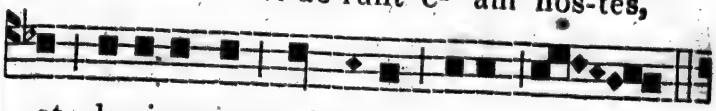
su-o-rum, quæ ha-bu-e-rat à di-e- bus



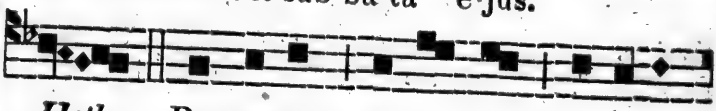
an-ti- quis, cùm ca-de-ret po-pu-lus e-jus

in ma- nu hos-ti- li, et non es-set

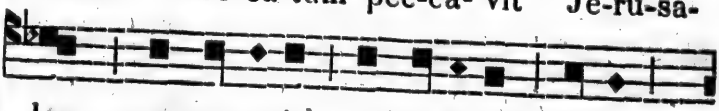
au-xi-li-a-tor: vi-de-runt e- am hos-tes,



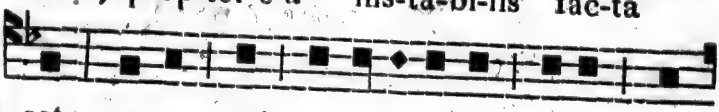
et de-ri-se-runt sab-ba-ta e-jus.



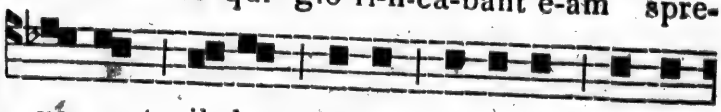
Heth. Pec-ca-tum pec-ca- vit Je-ru-sa-



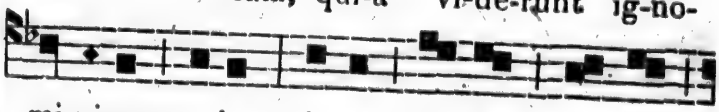
lem; prop-ter-e-à ins-ta-bi-lis fac-ta



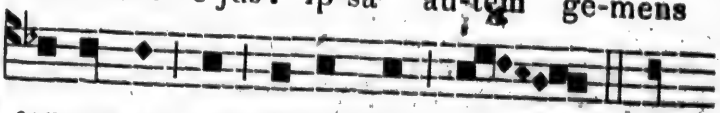
est: om-nes qui glo-ri-fi-ca-bant e-am spre-



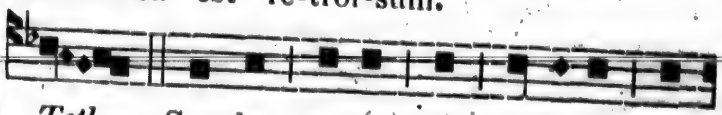
vé- runt il- lam, qui-a vi-de-runt ig-no-



mi-ni-am e-jus: ip-sa au-tem ge-mens



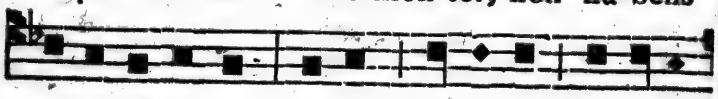
con-ver-sa est re-tror-sùm.



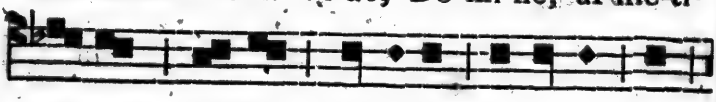
Teth. Sor-des e-jus in pe-di-bus e-

jus, nec re-cor-da-ta est fi- nis su-i:

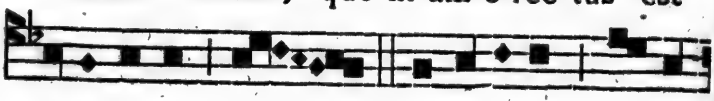
de-po-si-ta est ve-he-men-ter, non ha-bens



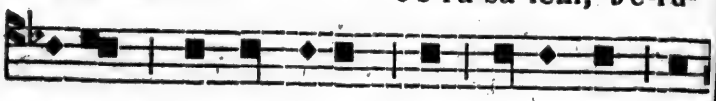
con-so-la-to-rem. Vi-de, Do-mi-ne, af-flic-ti-



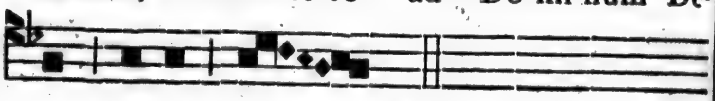
o- nem me-am, quo-ni-am e-rec-tus est



i-ni-mi-cus. Je-ru-sa-lem, Je-ru-



sa-lem, con-ver-te-re ad Do-mi-num De-

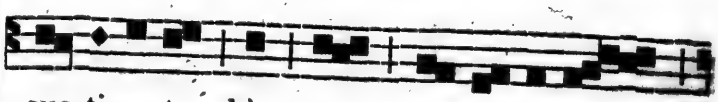


um tu-um. 6 *ton.*

℟. 2.

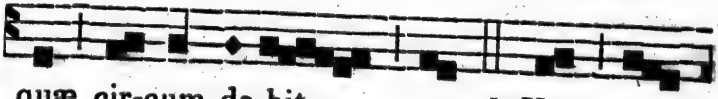
T Ris-tis est a- ni-ma me- a

us- que ad mor-. tem:

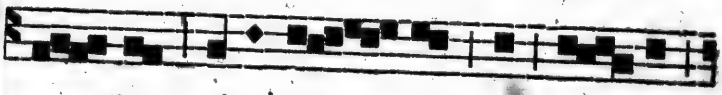


sus-ti-ne-te hìc, et vi- gi- la-te

me- cum : nunc vi-de-bi- tis tur-bam

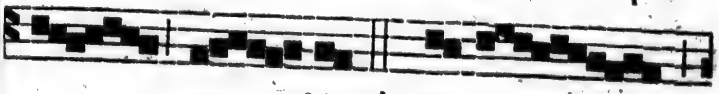


quæ cir-cum-da-bit me. * Vos fu-

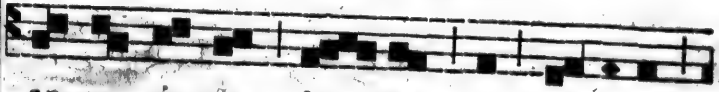


gam cà-pi-e- tis, et e- go

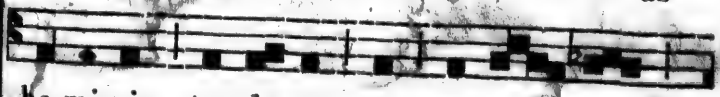
va- dam im-mo-la- ri pro



vo- bis. ℣. Ec-ce



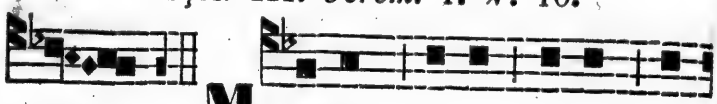
ap- pro-pin-quat ho- ra, et Fi- li- us



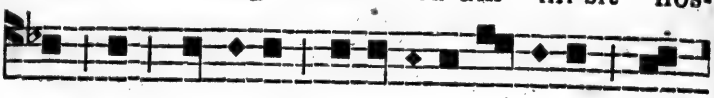
ho-mi-nis tra-de-tur in ma-nus

pec-ca- to- rum. 8. * Vos, &c.

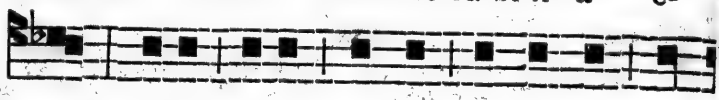
LEÇON III. *Jérém.* 1. ℣. 10.



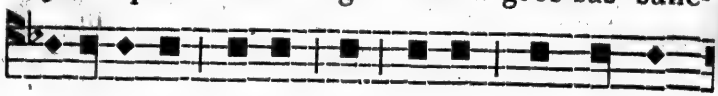
Jod. **M**A-num su-am mi-sit hos-



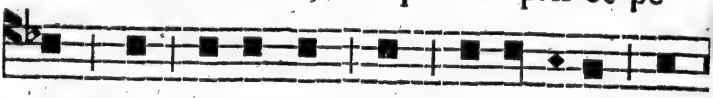
tis ad om-ni-a de-si-de-ra-bi-li- a e-



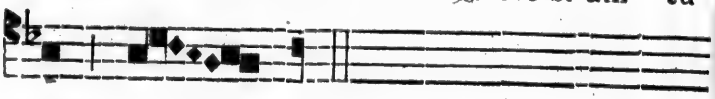
jus : qui-a vi-dit gen-tes in-gres-sas sanc-



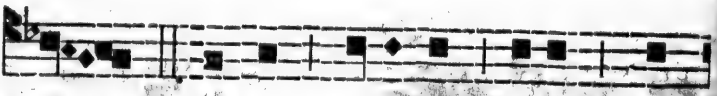
tu-a-ri-um su-um, de qui-bus præ-ce-pe-



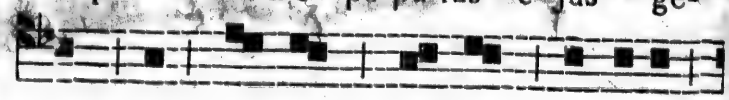
ras ne in-tra-rent in ec-cle-si-am tu-



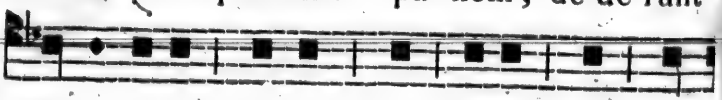
am.



Caph. Om-nis po-pu-lus e-jus ge-



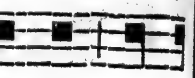
mens, et quæ-rens pa- nem ; de-de-runt



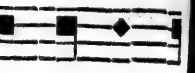
pre-ti-o-sa quæ-que pro ci-bo ad re-

mi-sit hos-

li- a e-

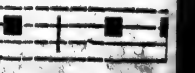


es-sas sanc-



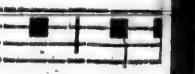
ræ-ce-pe-

-si-am tu-



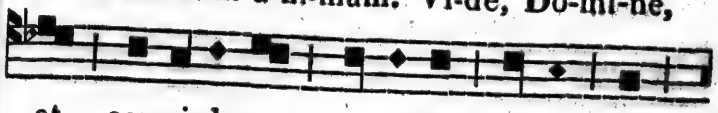
us ge-

de-de-runt

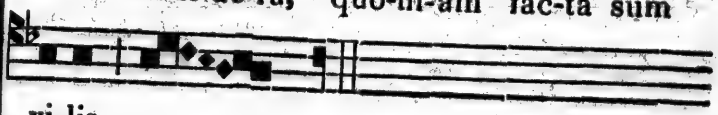


ad re-

fo-cil-lan-dam a-ni-mam. Vi-de, Do-mi-ne,

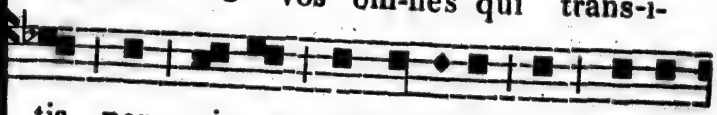


et con-si-de-ra, quo-ni-am fac-ta sum

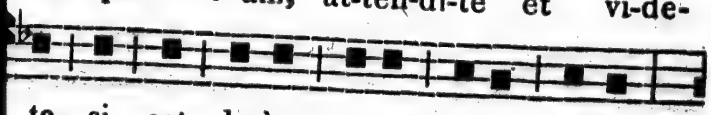


vi-lis.

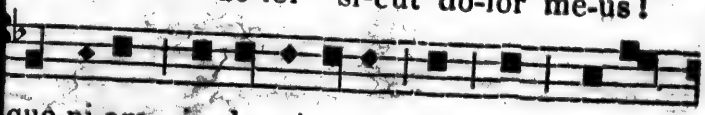
La-med. O vos om-nes qui trans-i-



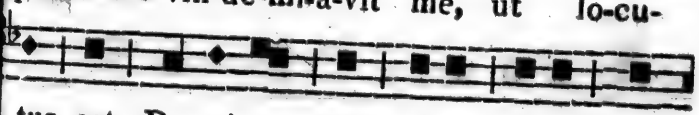
tis per vi- am, at-ten-di-te et vi-de-



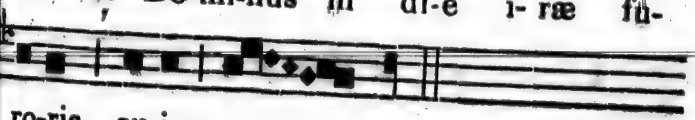
te si est do-lor si-cut do-lor me-us!



quo-ni-am vin-de-mi-a-vit me, ut lo-cu-

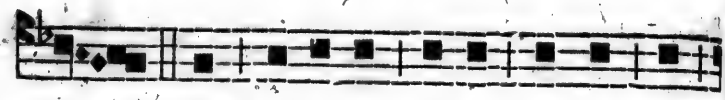


tus est Do-mi-nus in di-e i- ræ fu-

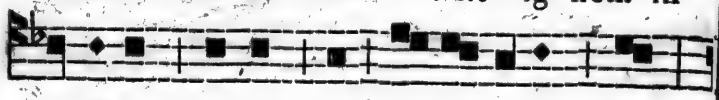


ro-ris su-i.

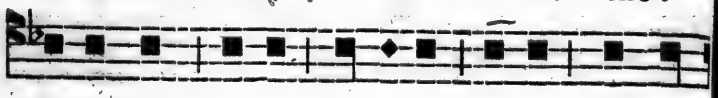
Ant. T



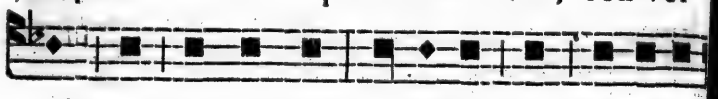
Mem. De ex-cel-so mi-sit ig-nem in



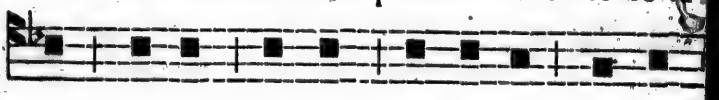
os-si-bus me-is, et e-ru-di-vit me:



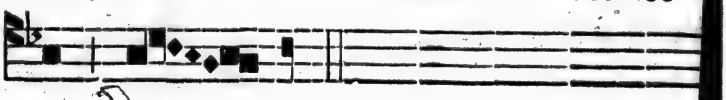
ex-pan-dit re-te pe-di-bus me-is, con-ver-



tit me re-tror-sùm: po-su-it me de-so-la-

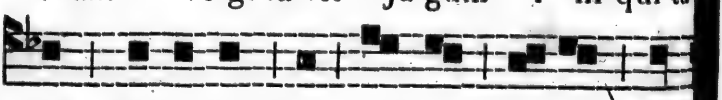


tam, to-tâ di-e mœ-ro-re con-fec-

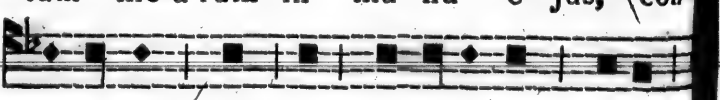


tam.

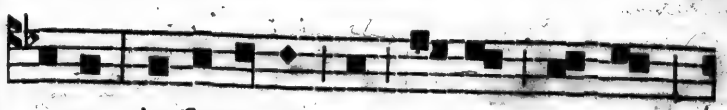
Nun. Vi-gi-la-vit ju-gum i-ni-qui-ta-



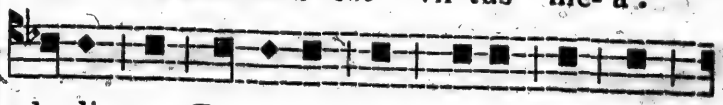
tum me-a-rum in ma-nu e-jus, con-



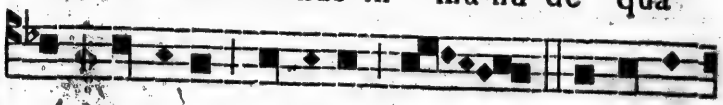
vo-lu-tæ sunt et im-po-si-tæ col-lo



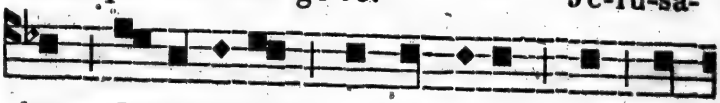
me-o : in-fir-ma-ta est vir-tus me- a :



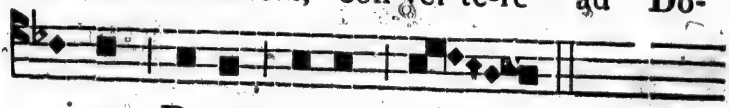
de-dit me Do-mi-nus in ma-nu de quâ



non po-te-ro sur-ge-re. Je-ru-sa-



lem, Je-ru-sa-lem, con-ver-te-re ad Do-



mi-num De-um tu-um. 6 *ton.*

℟. 3.

E C-ce vi-di-mus e- um

non ha-ben-tem spe- ci-em, ne-

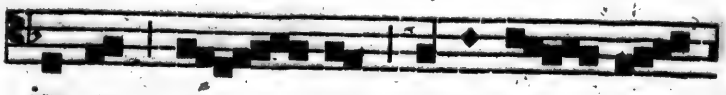
que de- co- rem : as-pec- tus

e-jus in e- o non

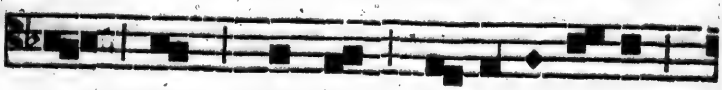
Ant. T 2.

est: Hic pec-ca-ta nos-tra por-

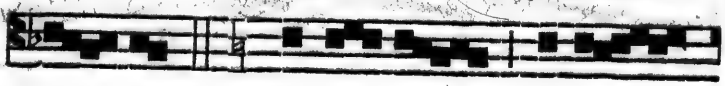
ta- vit, et pro no-bis do- let:



ip- se au- tem vul-ne-ra- tus



est prop-ter i- ni-qui-ta-tes



nos- tras: * Cu- jus li-vo-

re sa-na- ti su- mus.

℣. Ve-rè lan-guo-res nos-tros ip-

se tu- lit, et do-lo-res nos-tros ip-

se por-ta- vit. 5. * Cu-jus, &c.

On répète le répons.

Ec-ce, &c. *jusqu'au* ℣.

Au II. *nocturne.*

Ant.

L I-be-ra- vit Do- mi-nus pau-

pe-rem à po-ten-te, et i-no-pem, cu-i

non e-rat ad-ju-tor. 7. æ u o u a e.

PSAUME 71.

DEus, judícium tuum regi da, * et justítiam tuam fílio regis.

Judicáre pópulum tuum in justítiâ, * et páuperes tuos in judício.

Suscípiant montes pacem pópulo, * et colles justítiam.

Judicábit páuperes pópuli, et salvos fáciet fílios páuperum, * et humiliábit calumniatórem.

Et permanébit cum sole, et ante lunam, * in generatióne et generatiónem.

Descendet sicut plúvia in vellus; * et sicut stillicídia stillántia super terram.

Oriétur in diébus ejus justítia, et abundántia pacis; * donec auferátur luna.

Ant.

Et dominábitur à mari usque ad mare, * et à flúmine usque ad términos orbis terrárum.

Coràm illo prócident Æthíopes; * et inimíci ejus terram lingent.

Reges Tharsis et ínsulæ múnera ófferent; * reges Arabum et Saba dona addúcent.

Et adorábunt eum omnes reges terræ; * omnes gentes sérvient ei.

Quia liberábit páuperem à potente, * et páuperem, cui non erat adjútor.

Parcet páuperi et ínopi; * et ánimas páuperum salvas fáciet.

Ex usúris et iniquitáte rédimet ánimas eórum; * et honorábile nomen eórum coràm illo.

Et vivet, et dábitur ei de auro Arábiæ, et adorábunt de ipso semper; * totâ die benedícent ei.

Et erit firmamentum in terrâ in summis móntium; superextollétur super Líbanum fructus ejus; * et florébunt de civitáte sicut fœnum terræ.

Sit nomen ejus benedictum in sæcula; * ante solem pérmanet nomen ejus.

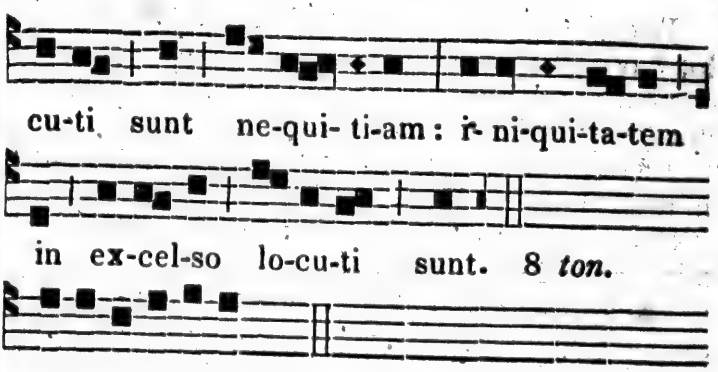
Et benedicéntur in ipsó omnes tribus terræ; * omnes gentes magnificábunt eum.

Benedictus Dóminus Deus Israel, * qui facit mirabília solus.

Et benedictum nomen majestátis ejus in æternum; * et replébitur majestáte ejus omnis terra; fiat, fiat,

On répète l'ant. Liberavit, &c.

Co-gi- ta- ve-runt im-pi-i, et lo-



PSAUME 72.

QUàm bonus Israel Deus, * his qui recto sunt corde!

Mei autem penè moti sunt pedes: * penè effúsi sunt gressus mei.

Quia zelávi super iníquos, * pacem peccatórum videns.

Quia non est respectus morti eórum, * et firmamentum in plagâ eórum.

In labóre hóminum non sunt; * et cum homínibus non flagellabuntur.

Ideò ténuit eos supérbia: * operti sunt iniquitáte et impietáte suâ.

Pródiit quasi ex ádipe iníquitas eórum; * transiérunt in affectum cordis.

Cogitavérunt, et locúti sunt nequítiam: * iniquitátem in excelso locúti sunt.

Posuérunt in cœlum os suum; * et lingua eórum transívit in terrâ.

Ideò convertétur pópulus meus hìc, * et dies pleni invénientur in eis.

Et dixérunt: Quómodo sit Deus? * et si est sciéntia in excelso?

Ecce ipsi peccatóres, et abundantes in sæculo, * obtinuérunt divítias.

Et dixi : Ergò sine causâ justificávi cor meum ; * et lavi inter innocentes manus meas?

Et fui flagellátus totâ die, * et castigátio mea in matutínis.

Si dicébam : Narrábo sic : * ecce natiónem filiórum tuórum reprobávi.

Existimábam ut cognóscerem hoc : * labor est ante me.

Donec intrem in sanctuárium Dei, * et intélligam in novíssimis eórum.

Verúmtamen propter dolos posuisti eis : * dejecisti eos, dùm allevarentur.

Quómodo facti sunt in desolatiónem ? súbitò defecérunt : * periérunt propter iniquitátem suam.

Velut sómnium surgéntium, Dómine : * in civitáte tuâ imáginem ipsórum ad níhilum rédiges.

Quia inflammátum est cor meum, et renes mei commutáti sunt ; * et ego ad níhilum redáctus sum, et nescívi.

Ut jumentum factus sum apud te : * et ego semper tecum.

Tenuisti manum déxteram meam, et in voluntáte tuâ deduxisti me ; * et cum glóriâ suscepisti me.

Quid enim mihi est in cœlo ? * et à te quid vólui super terram ?

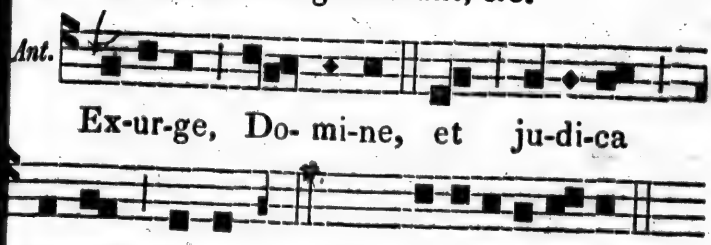
Defécit caro mea et cor meum ; * Deus cordis mei, et pars mea, Deus, in æternum.

Quia ecce qui elongant se à te, perîbunt : * perdidisti omnes qui fornicantur abs te.

Mihi autem adhærére Deo bonum est, * pónere in Dómino Deo spem meam.

Ut annúntiem omnes predicatiónes tuas, * in portis fíliæ Sion.

On répète l'ant. Cogitaverunt, &c.



PSAUME 73.

UT quid, Deus, repulisti in finem? * irátus est furor tuus super oves páscuæ tuæ?

Memor esto congregatiónis tuæ, * quam possedisti ab inítio.

Redemisti virgam hæreditátis tuæ: * mons Sion, in quo habitasti in eo.

Leva manus tuas in supérbias eórum in finem: * quanta malignátus est inimícus in sancto!

Et gloriáti sunt qui odérunt te, * in médio solemnitátis tuæ.

Posuérunt signa sua, signa; * et non cognovérunt, sicut in éxitu super summum.

Quasi in silvâ lignórum secúribus excidérunt ánuas ejus in idipsum: * in secúri et ásciâ deecérunt eam.

Incendérunt igni sanctuárium tuum: * in terra polluérunt tabernáculum nóminis tui.

Dixérunt in corde suo, cognátio eórum simul: * Quiéscere faciámus omnes dies festos Dei à terrâ.

Signa nostra non vídimus ; jàm non est prophéta ; * et nos non cognoscet ámpliùs.

Usquequò, Deus, improperábit inimícus ? * irrítat adversárius nomen tuum in finem.

Ut quid avertis manum tuam, et déxteram tuam, * de médio sinu tuo in finem ?

Deus autem rex noster ante sæcula : * operátus est salútem in médio terræ.

Tu confirmasti in virtúte tuâ mare : * contribulasti cápita dracónum in aquis.

Tu confregisti cápita dracónis : * dedisti eum escam pópulis Æthíopum.

Tu dirupisti fontes et torrentes : * tu siccasti flúvios Ethan.

Tuus est dies, et tua est nox : * tu fabricátus es auróram et solem.

Tu fecisti omnes términos terræ : * æstátem et ver tu plasmasti ea.

Memor esto hujus : inimícus improperávit Dómino ; * et pópulus insípiens incitávit nomen tuum.

Ne tradas béstiis ánimas confitentes tibi ; * et ánimas páuperum tuórum ne obliviscáris in finem.

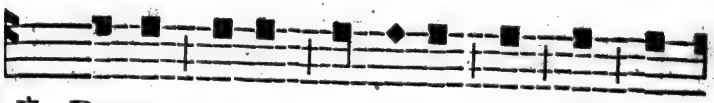
Réspice in testamentum tuum : * quia repléti sunt, qui obscuráti sunt, terræ dómibus iniquitátum.

Ne avertátur húmilis factus confúsus : * pauper et inops laudábunt nomen tuum.

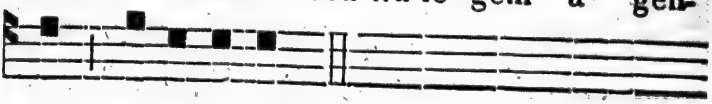
Exurge, Deus ; júdica causam tuam : * memor esto impropériorum tuórum, eórum quæ ab insípiente sunt totâ die.

Ne obliviscáris voces inimicórum tuórum : supérbia eórum qui te odérunt, ascendit semper.

On répète l'ant. Exurge, &c.



℣. De-us me-us, e- ri- pe me de ma-
℟. Et de ma-nu con-trà le- gem a- gen-



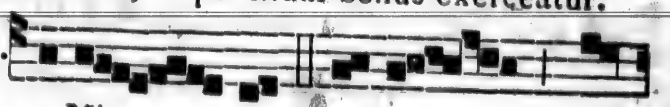
nu pec-ca-to-ris;
tis et i- ni-qui.
Pater noster, &c. *tout bas.*

LEÇON IV.

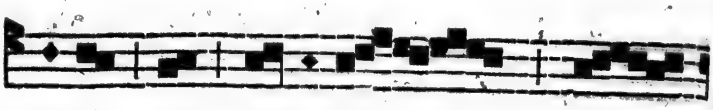
Ex tractátu sancti Augustíni episcopi super psalmos. *Sur le psaume* 54. ℣. 1.

EXaudi, Deus, oratiónem meam, et ne despéxeris deprecatiónem meam: intende mihi, et éxaudi me. Satagentis, sollíciti, in tribulatióne pósiti, verba sunt ista. Orat multa pátiens, de malo liberári desíderans. Súperest ut videámus in quo malo sit; et cùm dícere cœperit, agnoscámus ibì nos esse; ut communicátâ tribulatióne, conjungámus oratiónem. Contristátus sum, inquit, in exercitatióne meâ; et conturbátus sum. Ubì contristátus? Ubì conturbátus? In exercitatióne meâ, inquit. Hómines malos, quos pátitur, commemorátus est: eamdemque passiónem malórum hóminum exercitatiónem suam dixit. Ne putétis gratìs esse malos in hoc mundo, et nihil boni de illis ágere Deum. Omnis malus, aut ídeò vivit, ut corrigâtur; aut ídeò vivit, ut per illum bonus exerceátur.

℟. 4.



A - Mi- cus me-us os-

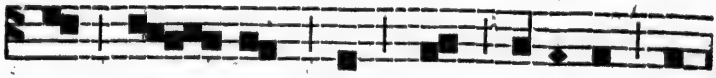


cu-li me tra-di-dit sig-

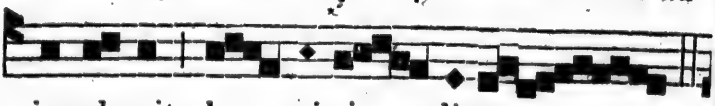
no. Quem os-cu-la-tus fu- e-ro, ip-

se est; te- ne- te e-

um. Hoc ma- lum fe- cit



sig- num, qui per os-cu-lum ad-

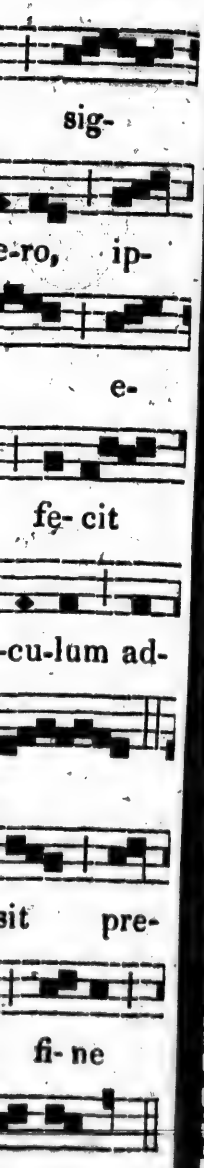


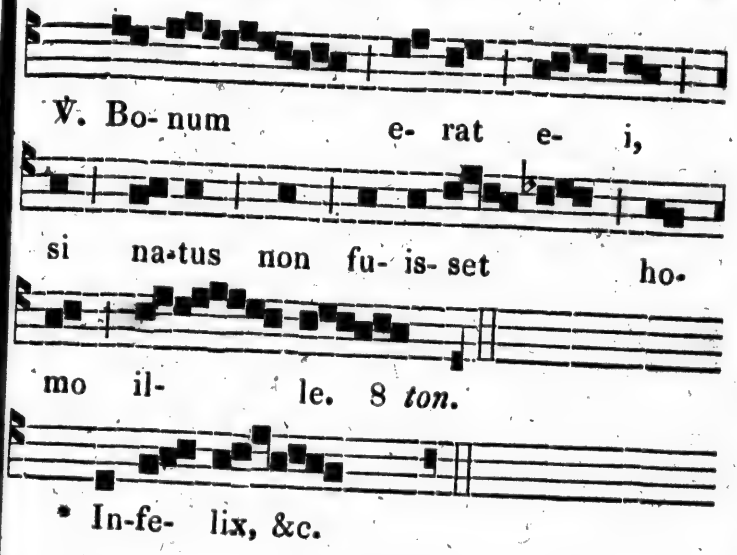
im-ple-vit ho- mi-ci- di-um.

℣ In-fe- lix præ-ter-mi- sit pre-

ti-um san- gui-nis, et in fi- ne

la-que-o se sus- pen- dit.



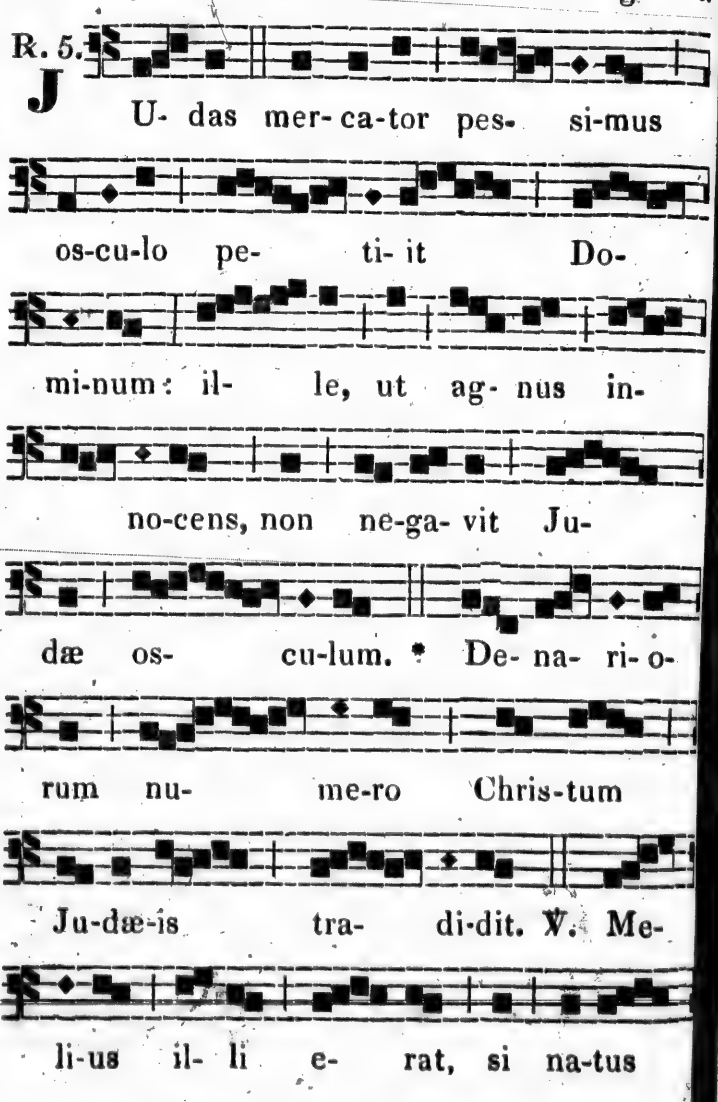


LEÇON V.

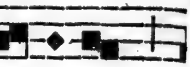
UTinàm ergò qui nos modò exercent, convertantur, et nobiscum exerceantur! tamen quámdiù ità sunt ut exérceant, non eos odérimus: quia in eo quod malus est quis eórum, utrùm usque in finem perseveratúrus sit, ignorámus. Et plerùmque cùm tibi víderis odisse inimícum, fratrem odisti, et nescis. Diábolus et ángeli ejus in scriptúris sanctis manifestáti sunt nobis, quòd ad ignem æternum sint destináti. Ipsórum tantùm desperanda est corrécтio, contrà quos habémus occultam luctam: ad quam luctam nos armat apóstolus, dicens: Non est nobis colluctátio adversùs cárnem et sánguinem: id est, non adversùs hómines quos vidétis, sed adversùs príncipes, et potestátes, et rectóres mundi, tenebrárum harum. Ne fortè cùm dixisset, mundi, intellígeres dæmones esse rec-

tóres cœli et terræ : mundi dixit, tenebrárum harum : mundi dixit, amatórum mundi : mundi dixit, impiórum et iniquórum : mundi dixit, de quo dicit evangélium : Et mundus eum non cognóvit.

℟. 5.

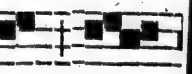


nebrárum ha-
: mundi dixit,
it, de quo di-
non cognóvit.

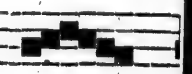


si-mus

Do-

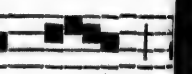


ıus in-



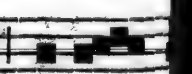
Ju-

na- ri- o-



is-tum

℣. Me-



na-tus

non fu- is- set. 2 *ton.* * De-

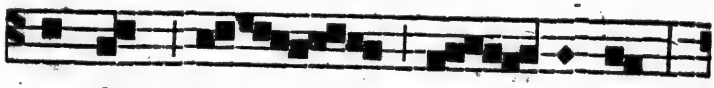
na- ri-o- rum, &c.

LEÇON VI.

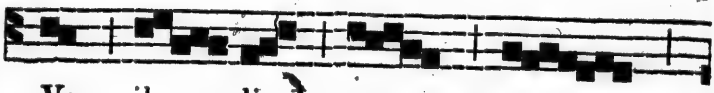
QUóniam vidi iniquitátem et contradictiónem in civitáte. Attende glóriam crucis ipsíus. Jàm in fronte regum crux illa fixa est, cui inimíci insultavérunt. Effectus probávit virtútem : dómuit orbem, non ferro, sed ligno. Lignum crucis contuméliis dignum visum est inimícis, et ante ipsum lignum stantes, caput agitábant, et dicébant : Si Fílius Dei est, descendat de cruce. Extendébat ille manus suas ad pópulum non credentem et contradicentem. Si enim justus est, qui ex fide vivit, iníquus est qui non habet fidem. Quod ergò hìc ait, iniquitátem : perfídiam intéllige. Vidébat ergò Dóminus in civitáte iniquitátem et contradictiónem, et extendébat manus suas ad pópulum non credentem et contradicentem ; et tamen et ipsos expectans, dicébat : Pater, ignosce illis; quia nésciunt quid fáciunt.

R. 6.

U - Nus ex dis-ci-pu-lis me- is

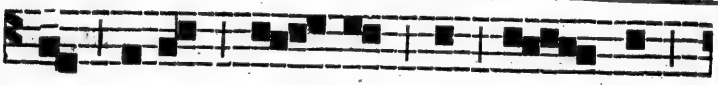


tra-det me ho- di- è.

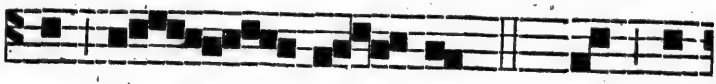


Væ il- li per quem

tra- dar e- go. * Me-li-



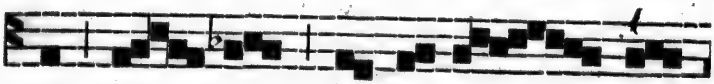
us il-li e- rat, si na- tus



non fu- is- set. ℣. Qui in-

tin-git me-cum ma-num in

pa- rop-si-de, hic me tra-di-tu-rus est



in ma- nus pec- ca- to- rum.

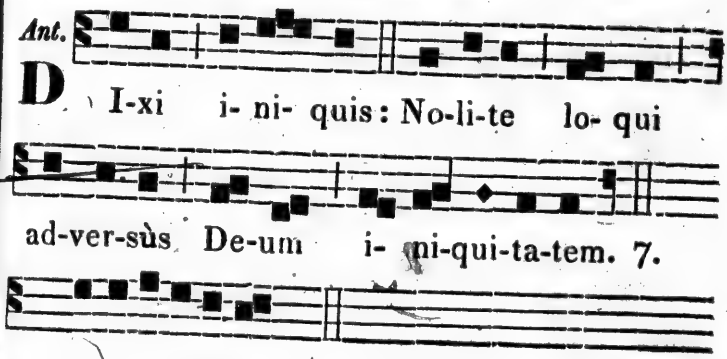
8 *ton.* * Me-li- us, &c.

On répète le répons.

U-nus, &c. *jusqu'au* ℣.

Au III. *nocturne.*

Ant.



PSAUME 74.

COnfitébimur tibi, Deus: * confitébimur, et invocábimus nomen tuum.

Narrábimus mirabília tua: * cùm accépero tempus, ego justítias judicábo.

Liquefacta est terra, et omnes qui hábitant in eâ: * ego confirmávi columnas ejus.

Dixi iníquis: Nolíte iníquè ágere: * et delinquéntibus, nolíte exaltáre cornu.

Nolíte extóllere in altum cornu vestrum: * nolíte loqui adversùs Deum iniquitátem.

Quia neque ab óriente, neque ab occidente, neque à desertis móntibus, * quóniam Deus judex est.

Hunc humíliat, et hunc exaltat; * quia calix in manu Dómini, vini meri, plenus mixto.

Ant.

Et inclinávit ex hoc in hoc ; verúmtamen fæx ejus non est exinaníta : * bibent omnes peccatóres terræ.

Ego autem annuntiábo in sæculum : * cantábo Deo Jacob.

Et ómnia córnua peccatórum confringam ; * et exaltabuntur córnua justi.

On répète l'ant. Dixi, &c.

Ant.

Ter-ra tre-mu-it, et qui-e- vit,

dùm ex-ur-ge-ret in ju-di- ci-um De-

us. 8 *ton.* æ u o u a e.

PSAUME 75.

NOtus in Judæâ Deus : * in Israel magnum nomen ejus.

Et factus est in pace locus ejus ; * et habitátio ejus in Sion.

Ibì confrégit poténtias árcuum : * scutum, gládium, et bellum.

Illúminans tu mirabíliter à móntibus æternis : * turbáti sunt omnes insípientes corde.

Dormiérunt somnum suum ; * et nihil invenérunt omnes viri divitiárum in mánibus suis.

Ab increpatióne tuâ, Deus Jacob, * dormitavérunt qui ascendérunt equos.

Tu terríbilis es, et quis resistet tibi? * ex tunc ira tua.

De cœlo audítum fecisti judícium: * terra trémuit, et quiévit;

Cùm exúrgeret in judícium Deus: * ut salvos fáceret omnes mansuétos terræ.

Quóniam cogitátio hóminis confitébitur tibi: * et relíquiæ cogitatiónis diem festum agent tibi.

Vovéte, et réddite Dómino Deo vestro: * omnes qui in circúitu ejus affertis múnera.

Terríbili, et ei qui offert spíritum príncipum: * terríbili apud reges terræ.

On répète l'ant. Terra tremuit, &c.

Ant. In di- e tri-bu-la-ti-o-nis me-æ De-um ex-qui-si-vi ma-ni-bus me-is. 7 *ton.* æ u o u a e.

PSAUME 76.

VOce meâ ad Dóminum clamávi: * voce meâ ad Deum, et intendit mihi.

In die tribulatiónis meæ, Deum exquisívi; mánibus meis nocte contrà eum; * et non sum deceptus.

Rénuit consolári ánima mea: * memor fui Dei, et delectátus sum, et exercitátus sum, et defécit spíritus meus.

Anticipavérunt vigílias óculi mei : * turbátus sum, et non sum locútus.

Cogitávi dies antíquos, * et annos æternos in mente hábui.

Et meditátus sum nocte cum corde meo ; * et exercitábar, et scopébam spíritum meum.

Numquid in æternum projícret Deus ? * aut non appónet ut complacítior sit adhùc ?

Aut in finem misericórdiam suam abscindet, * à generatióne in generatiónem ?

Aut obliviscétur miseréri Deus ? * aut continébit in irâ suâ misericórdias suas ?

Et dixi : Nunc cœpi : * hæc mutátio déxteræ excelsi.

Memor fui óperum Dómini ; * quia memor ero ab initio mirabílium tuórum.

Et meditábor in ómnibus opéribus tuis, * et in adinventiónibus tuis exercébor.

Deus, in sancto via tua ; quis Deus magnus sicut Deus noster ? * tu es Deus, qui facis mirabília.

Notam fecisti in pópulis virtútem tuam : * redemisti in bráchio tuo pópulum tuum, fílios Jacob et Joseph.

Vidérunt te aquæ, Deus, vidérunt te aquæ ; * et timuérunt, et turbátæ sunt abyssi.

Multitúdo sónitûs aquárum : * vocem dedérunt nubes.

Etenim sagittæ tuæ tránseunt : * vox tonítrui tui in rotâ.

Illuxérunt corruscatiónes tuæ orbi terræ : * commóta est, et contrémuit terra.

In mari via tua, et sémitæ tuæ in aquis multis ; * et véstigia tua non cognoscentur.

Deduxisti sicut oves pópulum tuum, * in manu Móysi et Aaron.

On répète l'ant. In die, &c.

℣. Ex- ur- ge, Dó-mi-ne,
℟. Et jú-di- ca cau-sam me- am.
Pater nóster, &c. *tout bas.*

LEÇON VII.

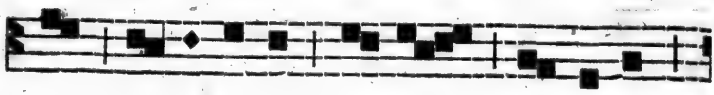
De epístolâ primâ beáti Pauli apóstoli ad Corínthios. *Ch.* 11. ℣. 17.

HOc præcípio ; non laudans quòd non in méliùs, sed in detériùs convenítis. Primùm quidem, conveniéntibus vobis in ecclésiam, áudio scissúras esse inter vos, et ex parte credo. Nàm oportet et hæreses esse, ut et qui probáti sunt, manifesti fiant in vobis. Conveniéntibus ergò vobis in unum, jàm non est Domínicam cœnam manducáre. Unusquisque enim suam cœnam præsúmit ad manducandum : Et álius quidem ésurit ; álius autem ébrius est. Nùmquid domos non habétis ad manducandum et bibendum ? Aut ecclésiam Dei contémnitis, et confúnditis eos qui non habent ? Quid dicam vobis ? Laudo vos ? In hoc non laudo.

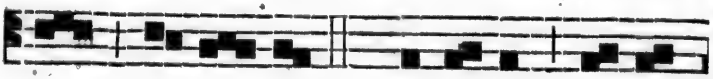
℟. 7. E Ram qua-si ag- nus in- no-cens : duc- tus sum ad

im- mo- lan- dum, et nes- ci-e-

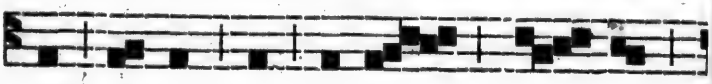
bam: con-si- li- um fe- ce-



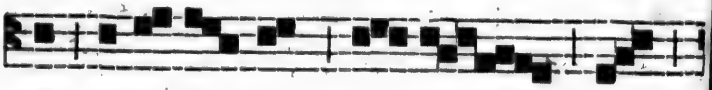
runt i- ni-mi-ci me-i ad-ver-sùm



me, di- cen- tes: * Ve-ni-te, mit-ta-

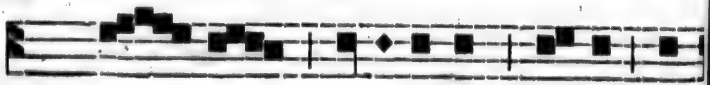


mus lig-num in pa-nem e- jus,

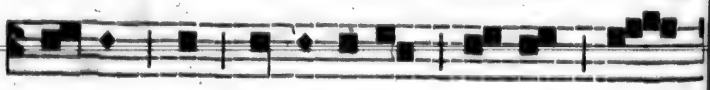


et e- ra- da- mus e- um de

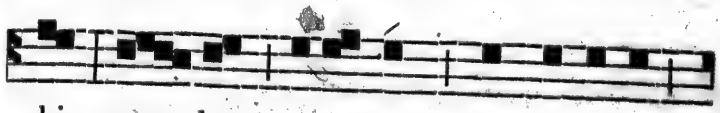
ter- râ vi- ven- ti-um.



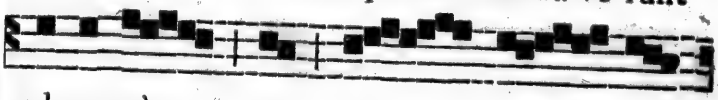
℣. Om- nes i- ni-mi-ci me- i ad-



ver-sùm me co-gi-ta-bant ma-la mi-



hi : ver- bum i-ni-quum man-da-ve-runt



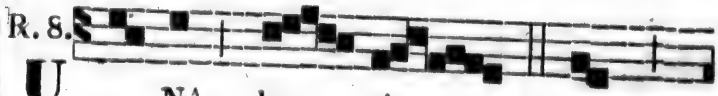
ad-ver-sùm me, di- cen- tes :

7 *ton.* ℣. Ve-ni-te, &c.

LEÇON VIII. 1. C. 11. ℣. 23.

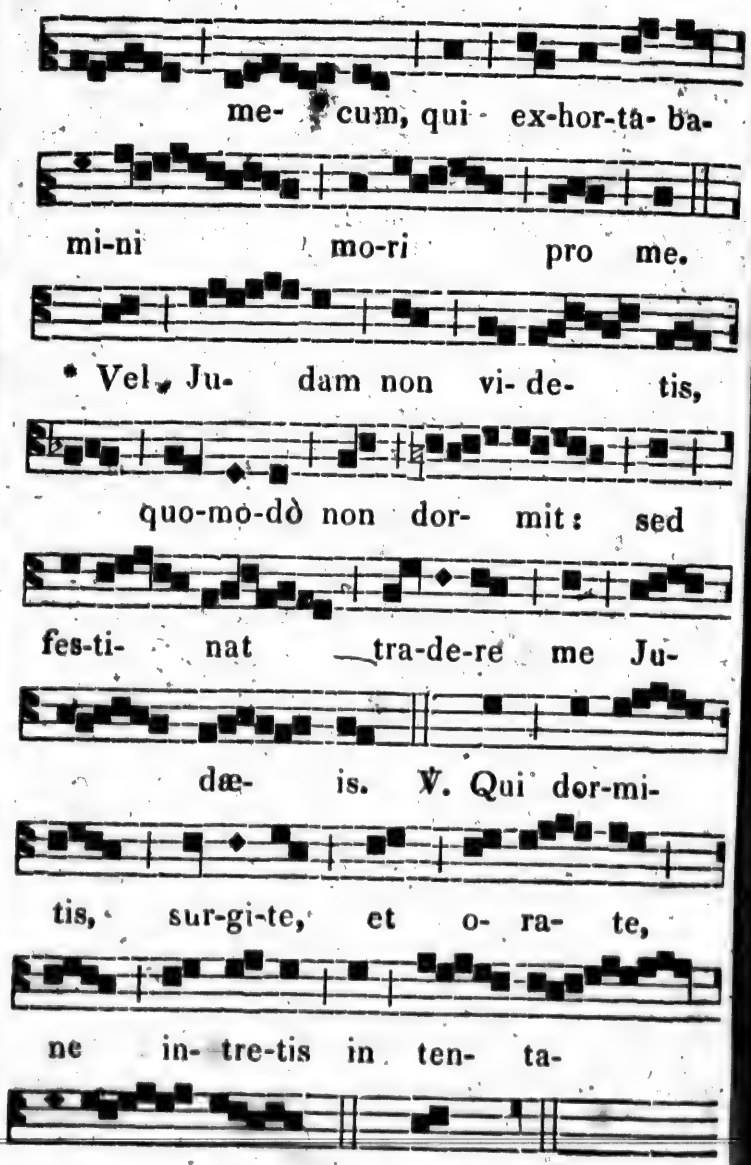
EGo enim accépi à Dómino, quod et trádidi vobis, quóniam Dóminus Jesus in quâ nocte tradebátur, accépit panem, et grátias agens, fregit, et dixit : Accípite et manducáte : Hoc est corpus meum, quod pro vobis tradétur : hoc fácite in meam commemoratiónem. Simíliter et cálicem, postquàm cœnávit, dicens : Hic calix novum testamentum est in meo sánguine : hoc fácite quotiescùmque bibétis, in meam commemeratiónem. Quotiescùmque enim manducábitis panem hunc, et cálicem bibétis, mortem Dómini annuntiábitis donec véniat.

R. 8.



U - Nâ ho- râ non

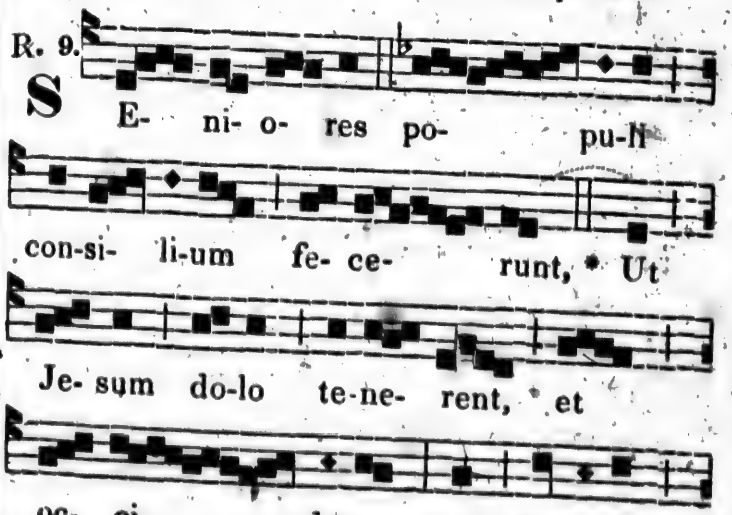
po-tu- is- tis vi-gi- la- re


me- cum, qui ex-hor-ta- ba-
mi-ni mo-ri pro me.
* Vel, Ju- dam non vi- de- tis,
quo-mo-dò non dor- mit: sed
fes-ti- nat tra-de-re me Ju-
dæ- is. ℣. Qui dor-mi-
tis, sur-gi-te, et o- ra- te,
ne in- tre-tis in ten- ta-
ti-o- nem. 7. * Vel, &c.

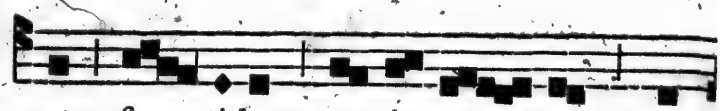
LEÇON IX. 1. *Cor.* 11. ℣. 27.

ITàque quicumque manducáverit panem hunc, vel bíberit cálicem Dómini indignè, reus erit córporis et sánguinis Dómini. Probet autem seipsum homo : et sic de pane illo edat, et de cálice bibat. Qui enim mandúcat et bibit indignè, judícium sibi mandúcat et bibit, non dijúdicans corpus Dómini. Ideò inter vos multi infirmi et imbecilles, et dórmiunt multi. Quòd si vosmetipsos dijudicarémus, non útique judicarémur. Dùm judicámur autem, à Dómino corrípimur, ut non cum hoc mundo damnémur. Itàque, fratres mei, cùm convenítis ad manducandum, ínvicem expectáte. Si quis ésurit, domi mandúcet ; ut non in judícium conveniátis. Cætera autem, cùm vénero, dispónam.

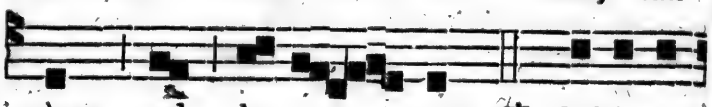
R. 9.



Ant. X

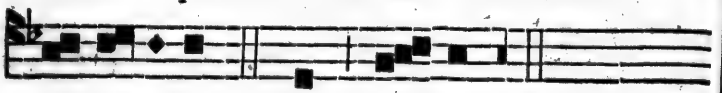


et fus- ti-bus ex- i- e- runt, tan-



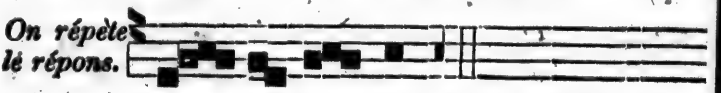
qùam ad la- tro- nem. ℣. Col-le-ge-

runt pon-ti- fi-ces et Pha-ri-sæ- i



con- ci-li-um. * Ut Je- sum, &c.

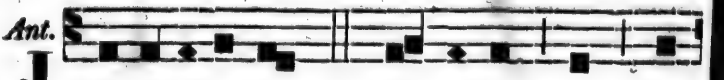
On répète le répons.



Se- ni- o- res, &c. *jusqu'au* ℣.

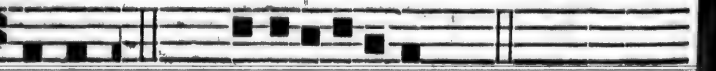
A LAUDES.

Ant.



J Us-ti- fi-ce- ris, † Do-mi-ne, in ser-

mo-ni-bus tu-is, et vin-cas, cum ju- di-



ca-ris. 8 *ton.* æ u o u a e.

PSAUME 50.

MIserére meî, Deus, * secundùm magnam misericórdiam tuam.

Et secundùm multitúdinem miseratiónum tuárum, * dele iniquitátem meam.

Ampliùs lava me ab iniquitáte meâ; * et à peccáto meo munda me.

Quóniam iniquitátem meam ego cognosco, * et peccátum meum contrà me est semper.

Tibi soli peccávi, et malum coràm te feci: * ut justificéris in sermónibus tuis, et vincas cùm judicáris.

Ecce enim in iniquitátibus conceptus sum; * et in peccátis concépit me mater mea.

Ecce enim veritátem dilexisti: * incerta et occulta sapiéntiæ tuæ manifestasti mihi.

Asperges me hyssópo, et múndábor: * lavábis me, et super nivem dealbábor.

Audítui meo dabis gáudium et lætítiam; * et exultábunt ossa humiliáta.

Averte fáciem tuam à peccátis meis; * et omnes iniquitátes meas dele.

Cor mundum crea in me, Deus; * et spíritum rectum ínnova in vicéribus meis.

Ne projícias me à fácie tuâ; * et spíritum sanctum tuum ne áuferas à me.

Redde mihi lætítiam salutáris tui; * et spíritu principáli confirma me.

Docébo iníquos vias tuas; * et ímpii ad te convertentur.

Líbera me de sanguínibus, Deus, Deus salútis meæ, * et exultábit lingua mea justítiam tuam.

Ant. X 2.

Dómine, lábia mea apéries ; * et os meum annuntiábit laudem tuam.

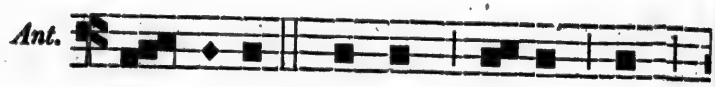
Quóniam si voluisses sacrifícium, dedissem útique ; * holocaustis non delectáberis.

Sacrifícium Deo spíritus contribulátus ; * cor contrítum et humiliátum, Deus, non despícies.

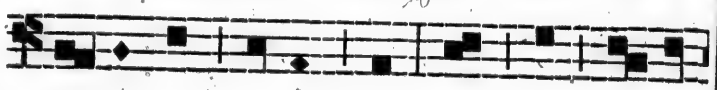
Benignè fac, Dómine, in bonâ voluntáte tuâ, Sion, * ut ædificentur muri Jerúsalem.

Tunc acceptábis sacrifícium justítiæ, oblatiónes et holocausta : * tunc impónent super altáre tuum vítulos.

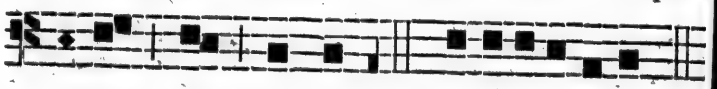
On répète l'ant. Justificeris, &c.



Do- mi-nus tan-quàm o- vis ad



vic-ti-mam duc-tus est, et non a- pe-



ru-it os su-um. 2. æ u o u a e.

PSAUME 89.

DOmine, refúgium factus es nobis, * à generatióne in generatiónem.

Priùsquam montes fíerent, aut formarétur terra et orbis : * à sæculo et usque in sæculum tu es Deus.

Ne avertas hóminem in humilitátem : * et dixisti : Convertímini, fílii hóminum.

Quóniam mille anni ante óculos tuos, * tanquàm dies hesterna quæ prætériit.

Et custódia in nocte : * quæ pro níhilo habentur, eórum anni erunt.

Manè sicut herba tránseat, manè flóreat, et tránseat : * vésperè décidat, indúret, et arescat.

Quia defécimus in irâ tuâ, * et in furóre tuo turbáti sumus.

Posuisti iniquitátes nostras in conspectu tuo : * sæculum nostrum in illuminatióne vultûs tui.

Quóniam omnes dies nostri defecérunt ; * et in irâ tuâ defécimus.

Anni nostri, sicut aránea meditabuntur : * dies annórum nostrórum in ipsis, septuaginta anni.

Si autem in potentátibus, octoginta anni ; * et ámpliùs eórum, labor et dolor.

Quóniam supervénit mansuetúdo ; * et corripiémur.

Quis novit potestátem iræ tuæ, * et præ timóre tuo, iram tuam dinumeráre ?

Déxteram tuam sic notam fac ; * et erudítos corde in sapiéntiâ.

Convértere, Dómine, úsquequò ? * et deprecábilis esto super servos tuos.

Repléti sumus manè misericórdiâ tuâ ; * et exultávimus, et delectáti sumus ómnibus diébus nostris.

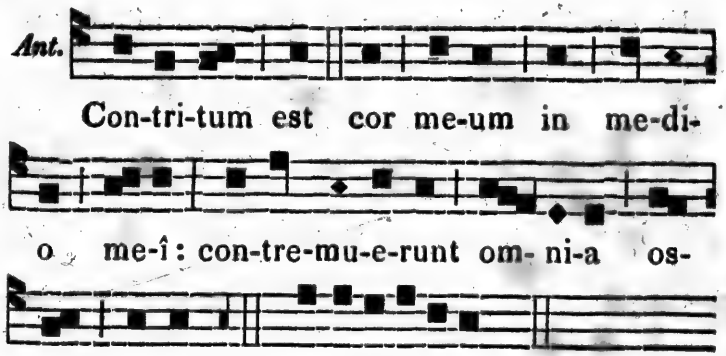
Lætáti sumus pro diébus quibus nos humiliasti, * annis quibus vídimus mala.

Réspice in servos tuos, et in ópera tua ; * et dírige fílios eórum.

Et sit splendor Dómini Dei nostri super nos : * et ópera mánuum nostrárum dírige super nos, et opus mánuum nostrárum dírige.

On répète l'ant. Dominus, &c.

Ant.



PSAUME 62.

DEus, Deus meus, * ad te de luce vígilo.

Sitívit in te ánima mea: * quàm multiplíciter-tibi caro mea!

In terrâ desertâ, et ínviâ, et inaquósâ: * sic in sancto appárui tibi, ut vidérem virtútem tuam, et glóriam tuam.

Quóniam mélior est misericórdia tua super vitas, * lábia mea laudábunt te.

Sic benedícam te in vitâ mea: * et in nómine tuo levábo manus meas.

Sicut ádipe, et pinguédine repleátur ánima mea: * et lábiis exultatiónis laudábit os meum.

Si memor fui tuî super stratum meum, in matutínis meditábor in te: * quia fuisti adjútor meus.

Et in velamento alárum tuárum exultábo; * adhæsit ánima mea post te: me suscépit déxtera tua.

Ipsi verò in vanum quæsiérunt ánimam meam; introíbunt in inferióra terræ: * tradentur in manus gládii; partes púlpium erunt.

Rex verò lætábitur in Deo; laudábunt omnes qui jurant in eo: * quia obstructum est os loquéntium iníqua.

PSAUME 66.

DEus misereátur nostrî, et benedícat nobis: * illúminet vultum suum super nos, et misereátur nostrî;

Ut cognoscámus in terrâ viam tuam, * in ómnibus géntibus salutáre tuum.

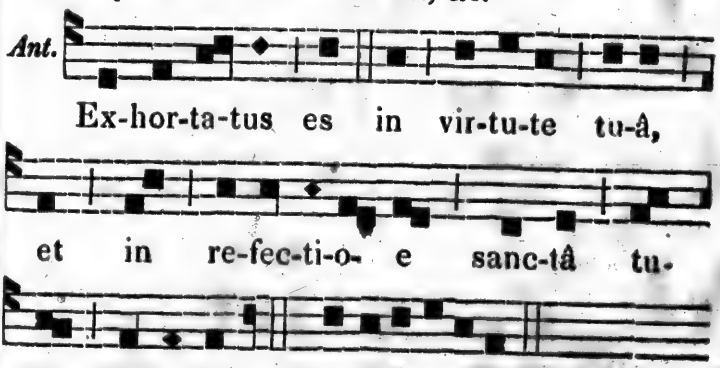
Confiteantur tibi pópuli, Deus: * confiteantur tibi pópuli omnes.

Lætentur et exultent gentes: * quóniam júdicas pópulos in æquitáte, et gentes in terrâ dírigis.

Confiteantur tibi pópuli, Deus, confiteantur tibi pópuli omnes: * terra dedit fructum suum.

Benedícat nos Deus, Deus noster, benedícat nos Deus: * et métuant eum omnes fines terræ.

On répète l'ant. Contritum est, &c.



CANTIQUE DE MOÏSE. *Exod.* 15. ℣. 1.

CAntémus Dómino: glóriosè enim magnificátus est: * equum et ascensórem dejécit in mare.

Fortitúdo mea et laus mea Dóminus; * et factus est mihi in salútem.

Iste Deus meus, et glorificábo eum; * Deus patris mei, et exaltábo eum.

Dóminus quasi vir pugnátor; omnípotens, nomen ejus: * currus Pharaónis, et exércitum ejus projécit in mare.

Electi príncipes ejus submersi sunt in mari rubro; abyssi operuérunt eos: * descendérunt in profundum, quasi lapis.

Déxtera tua, Dómine, magnificáta est in fortitúdine; déxtera tua, Dómine, percussit inimícum; * et in multitúdine glóriæ tuæ deposuisti adversários tuos.

Misisti iram tuam, quæ devorávit eos sicut stípulam; * et in spíritu furóris tui congregátæ sunt aquæ.

Stetit unda fluens: * congregátæ sunt abyssi in médio mari.

Dixit inimícus: Persequar, et comprehendam: * dividam spólia; implébitur anima mea.

Evaginábo gládium meum: * interfíciet eos manus mea.

Flavit spíritus tuus, et opéruit eos mare: * submersi sunt quasi plumbum in aquis vehemèntibus.

Quis símilis tuî in fórtibus, Dómine? quis símilis tuî; * magníficus in sanctitáte, terríbilis, atque laudábilis, fáciens mirabília?

Extendisti manum tuam, et devorávit eos terra: * dux fuisti in misericórdiâ tuâ pópulo quem redemisti:

Et portasti eum in fortitúdine tuâ, * ad habitáculum sanctum tuum.

Ascendérunt pópuli, et iráti sunt: * dolóres obtinuérunt habitatóres Philístiim.

Tunc conturbáti sunt príncipes Edom, robustos Moab obtínuit tremor: * obriguérunt omnes habitatóres Chánaan.

Irruat super eos formído et pavor, * in magnitúdine brächii tui.

Fiant immóbiles quasi lapis, donec pertránseat pópulus tuus, Dómine; * donec pertránseat pópulus tuus iste, quem possedisti.

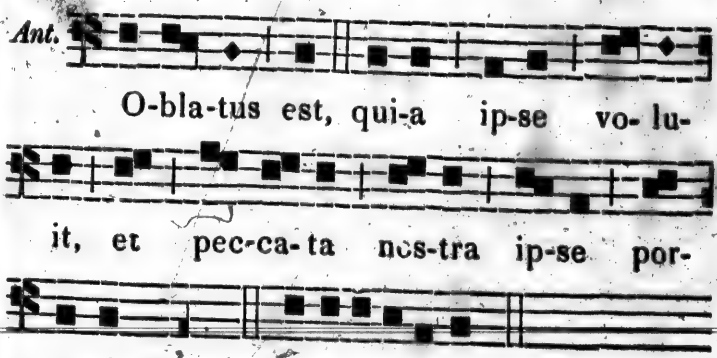
Introdúces eos, et plantábis in monte hæreditátis tuæ; * firmissímo habitáculo tuo, quod operátus es, Dómine:

Sanctuárium tuum, Dómine, quod firmavérunt manus tuæ * Dóminus regnábit in æternum et ultrà.

Ingressus est enim eques Phárao cum cúrribus et equítibus ejus in mare; * et reduxit super eos Dóminus aquas maris.

Fílii autem Israel ambulavérunt per siccum, * in médio ejus.

℣. *On répète l'ant.* Exhortatus es, &c.



PSAUME 148.

LAudáte Dóminum de cœlis; * laudáte eum in excelsis.

Laudáte eum, omnes ángeli ejus: * laudáte eum, omnes virtútes ejus:

Laudáte eum, sol et luna: * laudáte eum, omnes stellæ et lumen.

Laudáte eum, cœli cœlórum; * et aquæ omnes quæ super cœlos sunt, laudent nomen Dómini.

Quia ipse dixit, et facta sunt: * ipse mandávit, et creáta sunt.

Státuit ea in æternum, et in sæculum sæculi: * præceptum pósuit, et non præteríbit.

Laudáte Dóminum de terrâ, * dracónes et omnes abyssi:

Ignis, grando, nix, glácies, spíritus procellárum, * quæ fáciunt verbum ejus:

Montes et omnes colles, * ligna fructífera, et omnes cedri:

Béstiæ, et universa pécora, * serpentes et vólucres pennátæ.

Reges terræ, et omnes pópuli, * príncipes, et omnes júdices terræ:

Júvenes et vírgines, senes cum júnióribus, laudent nomen Dómini: * quia exaltátum est nomen ejus solíus.

Conféssio ejus super cœlum et terram, * et exaltávit cornu pópuli sui.

Hymnus ómnibus sanctis ejus, * fíliis Israel, pópulo appropinquanti sibi.

PSAUME 149.

CAntáte Dómino cánticum novum; * laus ejus in ecclésiâ sanctórum.

Lætétur Israel in eo, qui fecit eum; * et fílii Sion exultent in rege suo.

Laudent nomen ejus in choro; * in týmpano, et psaltério psallant ei.

Quia beneplácitum est Dómino in pópulo suo; * et exaltábit mansuétos in salútem.

Exultábunt sancti in glóriâ, * lætabuntur in cubílibus suis.

Exaltatiónes Dei in gútture eórum, * et gládii ancípites in mánibus eórum.

Ad faciendam vindictam in natiónibus, * increpatiónes in pópulis:

Ad alligandos reges eórum in compédibus, * et nóbiles eórum in mánicis férreis;

Ut fáciant in eis judícium conscriptum; * glória hæc est ómnibus sanctis ejus.

PSAUME 150.

LAudáte Dóminum in sanctis ejus; * laudáte eum in firmamento virtútis ejus.

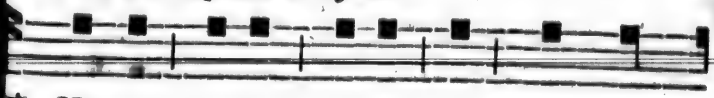
Laudáte eum in virtútibus ejus; * laudáte eum secundùm multitúdimen magnitúdinis ejus.

Laudáte eum in sono tubæ; * laudáte eum in psaltério et cíthará.

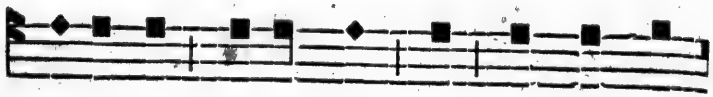
Laudáte eum in týmpano et choro, * laudáte eum in chordis et órgano.

Laudáte eum in cýmbalis benesonántibus, laudáte eum in cýmbalis jubilatiónis; * omnis spíritus laudet Dóminum.

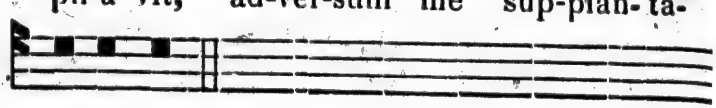
On répète l'ant. Oblatus est, &c.
Il n'y a ni capitule ni hymne.



℣. Ho-mo pa-cis me-æ in
℟. Qui e- de-bat pa-nes me- os, am-



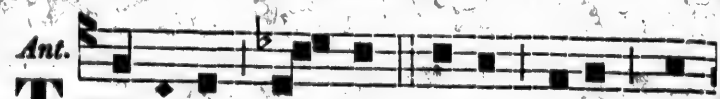
pli-a- vit, ad-ver-sùm me sup-plan- ta- quo



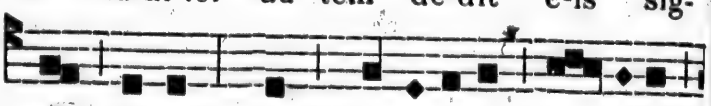
spe-ra- vi; ti- o- nem.

A Benedictus.

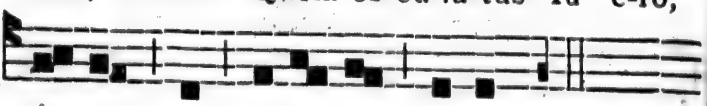
Ant.



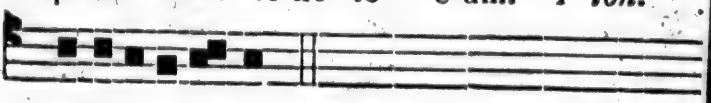
T Ra-di-tor au- tem de-dit e-is sig-



num, di-cens: Quem os-cu-la-tus fu- e-ro,



ip- se est: te-ne- te e-um. 1° *ton.*



æ u o u a e.

CANTIQUE DE ZACHARIE. *St. Luc.* 1. ℣. 68.

BEnedictus Dóminus Deus Israel: * quia visitávit, et fecit redemptiónem plebis suæ:

Et erexit cornu salútis nobis; * in domo David púeri sui:

Sicut locútus est per os sanctórum, * qui a sæculo sunt prophetárum ejus:

Salútem ex inimícis nostris ; * et de manu ómnium qui odérunt nos :

Ad fáciendam misericórdiam cum pátribus nostris, * et memorári testamenti sui sancti ;

Jusjurandum quod jurávit ad Abraham patrem nostrum ; * datúrum se nobis ;

¶ Ut sine timóre de manu inimicórum nostrórum liberáti, * serviámus illi,

In sanctitáte et justítiâ coràm ipso, * ómnibus diébus nostris.

Et tu, puer prophéta altíssimi vocáberis ; * præíbis enim ante fáciem Dómini paráre vias ejus ;

Ad dandam sciéntiam salútis plebi ejus ; * in remissiónem peccatórum eórum ;

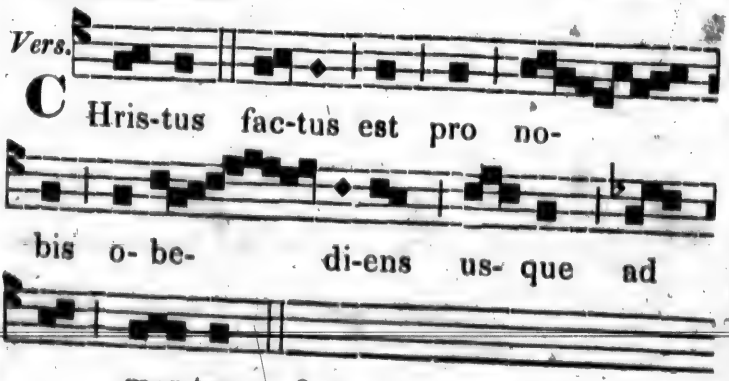
Per víscera misericórdiæ Dei nostri ; * in quibus visitávit nos óriens ex alto.

Illumináre his qui in ténebris, et in umbrâ mortis sedent ; * ad dirigendos pedes nostros in viam pacis.

On répète l'ant. Traditor, &c.

L'antienne ayant été répétée, on se met à genoux, et on chante lentement :

Vers.



Ant. Y

Après le verset Christus, &c. *on dit tout bas,* Pater noster, &c. *Puis l'officiant, d'une voix médiocre et sans inflexion, commence le Ps.* Miserere, &c. *page* 243, *que les deux côtés du chœur récitent alternativement, de la même manière.*

Le psaume fini, l'officiant, sans prononcer Oremus, *dit, sur le même ton, et la tête un peu baissée, l'oraison :*

REspice, quæsumus, Domine, super hanc familiam tuam, pro quâ Dominus noster Jesus Christus non dubitavit manibus tradi nocentium, et crucis subire tormentum.

Il dit tout bas la conclusion suivante :

Qui tecum vivit et regnat in unitate Spiritûs Sancti Deus, per omnia sæcula sæculorum.

Ensuite tous se lèvent et se retirent en silence.

On termine ainsi toutes les heures, jusqu'aux vêpres du Samedi-saint.

¶ *Aujourd'hui et les deux jours suivans, pendant qu'on chante le cant.* Benedictus, &c., *à ces mots,* Ut sine timore, &c. *un clerc commence à éteindre les cierges de l'autel ; d'abord celui du côté de l'évangile, puis celui du côté de l'épître, les plus éloignés de la croix. Il continue ainsi alternativement, de l'un et de l'autre côté, à chacun des autres versets, fesant à chaque fois, une génuflexion sur le marchepied de l'autel ; en sorte que le dernier cierge soit éteint à la fin du cantique.*

Lorsqu'on répète l'antienne du cant. Benedictus, &c. *il prend le cierge le plus élevé du chandelier triangulaire resté allumé, et, s'étant mis à genoux au coin de l'épître, il le tient un peu élevé. Ensuite il va le cacher derrière l'autel, pendant qu'on chante le verset* Christus factus est, &c.

L'oraison Respice, &c. *étant finie, il le fait paraître de nouveau, le remet sur le chandelier triangulaire, ensuite l'éteint, et se retire avec le clergé.*

A PRIME.

Pater, &c. Ave, &c. Credo, &c. *tout bas.*

PSAUME 53.

DEus, in nomine tuo salvum me fac ; * et in virtute tua judica me.

Deus, exaudi orationem meam ; * auribus percipe verba oris mei.

Quoniam alieni insurrexerunt adversùm me, et fortes quæsierunt animam meam ; * et non proposuerunt Deum ante conspectum suum.

Ecce enim Deus adjuvat me ; * et Dominus susceptor est animæ meæ.

Averte mala inimicis meis ; * et in veritate tuâ disperde illos.

Voluntariè sacrificabo tibi ; * et confitebor nomini tuo, Domine, quoniam bonum est.

Quoniam ex omni tribulatione eripuisti me : * et super inimicos meos despexit oculus meus.

PSAUME 118.

BEati immaculati in viâ : * qui ambulant in lege Domini.

Beati qui scrutantur testimonia ejus : * in toto corde exquirunt eum.

Non enim qui operantur iniquitatem, * in viis ejus ambulaverunt.

Tu mandasti, * mandata tua custodiri nimis.

Utinàm dirigantur viæ meæ, * ad custodiendas justificationes tuas !

Tunc non confundar : * cùm perspexero in omnibus mandatis tuis.

Confitebor tibi in directione cordis : * in eo quòd didici judicia justitiæ tuæ.

Justificationes tuas custodiam : * non me derelinquas usquequàque.

In quo corrigit adolescentior viam suam ? * in custodiendo sermones tuos.

In toto corde meo exquisivi te : * ne repellas me à mandatis tuis.

In corde meo abscondi eloquia tua : * ut non peccem tibi.

Benedictus es, Domine : * doce me justificationes tuas.

In labiis meis * pronuntiavi omnia judicia oris tui.

In viâ testimoniorum tuorum delectatus sum, * sicut in omnibus divitiis.

In mandatis tuis exercebor : * et considerabo vias tuas.

In justificationibus tuis meditabor : * non obliviscar sermones tuos.

1re. division du Ps. 118.

REtribue servo tuo, vivifica me : * et custodiam sermones tuos.

Revela oculos meos : * et considerabo mirabilia de lege tuâ.

Incola ego sum in terrâ : * non abscondas à me mandata tua.

Concupivit anima mea desiderare justificationes tuas, * in omni tempore.

Increpasti superbos : * maledicti qui declinant à mandatis tuis.

Aufer à me opprobrium et contemptum : * quia testimonia tua exquisivi.

Etenim sederunt principes, et adversùm me

loquebantur : * servus autem tuus exercebatur in justificationibus tuis.

Nàm et testimonia tua meditatio mea est : * et consilium meum justificationes tuæ.

Adhæsit pavimento anima mea : * vivifica me secundùm verbum tuum.

Vias meas enuntiavi, et exaudisti me : * doce me justificationes tuas.

Viam justificationum tuarum instrue me : * et exercebor in mirabilibus tuis.

Dormitavit anima mea præ tædio : * confirma me in verbis tuis.

Viam iniquitatis amove à me : * et de lege tuâ miserere meî.

Viam veritatis elegi : * judicia tua non sum oblitus.

Adhæsi testimoniis tuis, Domine : * noli me confundere.

Viam mandatorum tuorum cucurri * cùm dilatasti cor meum.

Après les psaumes, on dit à genoux le vers. Christus, &c. *et tout le reste comme à la fin de laudes, page* 253.

A TIERCE.

Pater, &c. *et* Ave, &c. *tout bas.*

2de. division du Ps. 118.

LEgem pone mihi, Domine, viam justificationum tuarum : * et exquiram eam semper.

Da mihi intellectum, et scrutabor legem tuam : * et custodiam illam in toto corde meo.

Dedue me in semitam mandatorum tuorum : * quia ipsam volui.

Inclina cor meum in testimonia tua, * et non in avaritiam.

Averte oculos meos, ne videant vanitatem : * in viâ tuâ vivifica me.

Statue servo tuo eloquium tuum, * in timore tuo.

Amputa opprobrium meum, quod suspicatus sum : * quia judicia tua jucunda.

Ecce concupivi mandata tua : * in æquitate tuâ vivifica me.

Et veniat super me misericordia tua, Domine : * salutare tuum secundùm eloquium tuum.

Et respondebo exprobrantibus mihi verbum : * quia speravi in sermonibus tuis.

Et ne auferas de ore meo verbum veritatis usquequàque : * quia in judiciis tuis supersperavi.

Et custodiàm legem tuam semper, * in sæculum et in sæculum sæculi.

Et ambulabam in latitudine : * quia mandata tua exquisivi.

Et loquebar de testimoniis tuis in conspectu regum : * et non confundebar.

Et meditabar in mandatis tuis, * quæ dilexi.

Et levavi manus meas ad mandata tua quæ dilexi : * et exercebar in justificationibus tuis.

3me. division du Ps. 118.

MEmor esto verbi tui servo tuo, * in quo mihi spem dedisti.

Hæc me consolata est in humilitate meâ : * quia eloquium tuum vivificavit me.

Superbi iniquè agebant usquequàque : * à lege autem tuâ non declinavi.

Memor fui judiciorum tuorum à sæculo, Domine : * et consolatus sum.

Defectio tenuit me, * pro peccatoribus derelinquentibus legem tuam.

Cantabiles mihi erant justificationes tuæ : * in locò peregrinationis meæ.

Memor fui nocte nominis tui, Domine : * et custodivi legem tuam.

Hæc facta est mihi : * quia justificationes tuas exquisi.

Portio mea, Domine, * dixi custodire legem tuam.

Deprecatus sum faciem tuam in toto corde meo : * miserere meî secundùm eloquium tuum.

Cogitavi vias meas : * et converti pedes meos in testimonia tua.

Paratus sum, et non sum turbatus : * ut custodiam mandata tua.

Funes peccatorum circumplexi sunt me : * et legem tuam non sum oblitus.

Mediâ nocte surgebam ad confitendum tibi : * super judicia justificationis tuæ.

Particeps ego sum omnium timentium te, * et custodientium mandata tua.

Misericordiâ tuâ, Domine, plena est terra : * justificationes tuas doce me.

4me. division du Ps. 118.

BOnitatem fecisti cum servo tuo, Domine, * secundùm verbum tuum.

Bonitatem et disciplinam, et scientiam doce me : * quia mandatis tuis credidi.

Priùsquam humiliarer, ego deliqui : * propterea eloquium tuum custodivi.

Bonus es tu : * et in bonitate tuâ doce me justificationes tuas.

Multiplicata est super me iniquitas superborum : * ego autem in toto corde meo scrutabor mandata tua.

Coagulatum est sicut lac cor eorum : * ego verò legem tuam meditatus sum.

Bonum mihi, quia humiliasti me : * ut discam justificationes tuas.

Bonum mihi lex oris tui, * super millia auri et argenti.

Manus tuæ fecerunt me, et plasmaverunt me : * da mihi intellectum, et discam mandata tua.

Qui timet te, videbunt me, et lætabuntur : * quia in verba tua supersperavi.

Cognovi, Domine, qui æquitas judicia tua : * et in veritate tuâ humiliasti me.

Fiat misericordia tua, ut consoletur me : * secundùm eloquium tuum servo tuo.

Veniant mihi miserationes tuæ, et vivam : * quia lex tua meditatio mea est.

Confundantur superbi, quia injustè iniquitatem fecerunt in me : * ego autem exercebor in mandatis tuis.

Convertantur mihi timentes te : * et qui noverunt testimonia tua.

Fiat cor meum immaculatum in justificationibus tuis : * ut non confundar.

℣. Christus, &c. *et le reste comme à la fin de laudes, page* 258.

A SEXTE.

Pater, &c. *et* Ave, &c. *tout bas.*

5me. division du Ps. 118.

DEfecit in salutare tuum anima mea ; * et in verbum tuum supersperavi.

Defecerunt oculi mei in eloquium tuum : * dicentes : Quandò consolaberis me ?

Quia factus sum sicut uter in pruinâ ; * justificationes tuas non sum oblitus.

Quot sunt dies servi tui ? * Quandò facies de persequentibus me judicium ?

Narraverunt mihi iniqui fabulationes : * sed non ut lex tua.

Omnia mandata tua veritas : * iniquè persecuti sunt me, adjuva me.

Paulò minus consummaverunt me in terrâ : * ego autem non dereliqui mandata tua.

Secundùm misericordiam tuam vivifica me : * et custodiam testimonia oris tui.

In æternum, Domine : * verbum tuum permanet in cœlo.

In generationem et generationem veritas tua : * fundasti terram, et permanet.

Ordinatione tuâ perseverat dies : * quoniam omnia serviunt tibi.

Nisi quòd lex tua meditatio mea est : * tunc fortè periissem in humilitate meâ.

In æternum non obliviscar justificationes tuas : * quia in ipsis vivificasti me.

Tuus sum ego : salvum me fac : * quoniam justificationes tuas exquisivi.

Me expectaverunt peccatores, ut perderent me : * testimonia tua intellexi.

Omnis consummationis vidi finem : * latum mandatum tuum nimis.

6me. division du Ps. 118.

QUomodò dilexi legem tuam, Domine ! * totâ die meditatio mea est.

Super inimicos meos prudentem me fecisti mandato tuo : * quia in æternum mihi est.

Super omnes docentes me intellexi : * quia testimonia tua meditatio mea est.

Super senes intellexi : * qui mandata tua quæsivi.

Ab omni viâ malâ prohibui pedes meos : * ut custodiam verba tua.

A judiciis tuis non declinavi : * quia tu legem posuisti mihi.

Quàm dulcia faucibus meis eloquia tua ! * super mel ori meo.

A mandatis tuis intellexi : * propterea odivi omnem viam iniquitatis.

Lucerna pedibus meis verbum tuum : * et lumen sèmitis meis.

Juravi et statui, * custodire judicia justitiæ tuæ.

Humiliatus sum usquequàque, Domine : * vivifica me secundùm verbum tuum.

Voluntaria oris mei beneplacita fac, Domine : * et judicia tua doce me.

Anima mea in manibus meis semper : * et legem tuam non sum oblitus.

Posuerunt peccatores laqueum mihi : * et de mandatis tuis non erravi.

Hæreditate acquisivi testimonia tua in æternum : * quia exultatio cordis mei sunt.

Inclinavi cor meum ad faciendas justificationes tuas in æternum : * propter retributionem.

7me. division du Ps. 118.

INiquos odio habui : * et legem tuam dilexi.

Adjutor et susceptor meus es tu : * et in verbum tuum supersperavi.

Declinate à me, maligni : * et scrutabor mandata Dei mei.

Suscipe me secundùm eloquium tuum, et vivam : * et non confundas me ab expectatione meâ.

Adjuva me et salvus ero : * et meditabor in justificationibus tuis semper.

Sprevisti omnes discendentes à judiciis tuis : * quia injusta cogitatio eorum.

Prævaricantes reputavi omnes peccatores terræ : * ideò dilexi testimonia tua.

Confige timore tuo carnes meas : * à judiciis enim tuis timui.

Feci judicium et justitiam : * non tradas me calumniantibus me.

Suscipe servum tuum in bonum : * non calumnientur me superbi.

Oculi mei defecerunt in salutare tuum, * et in eloquium justitiæ tuæ.

Fac cum servo tuo secundùm misericordiam tuam : * et justificationes tuas doce me.

Servus tuus sum ego : * da mihi intellectum, ut sciam testimonia tua.

Tempus faciendi, Domine : * dissipaverunt legem tuam.

Ideò dilexi mandata tua, * super aurum et topazion.

Propterea ad omnia mandata tua dirigebar : * omnem viam iniquam odio habui.

℣. Christus, &c. *et le reste comme à la fin de laudes, page 253.*

A NONE.

Pater, &c. *et* Ave, &c. *tout bas.*

8me. division du Ps. 118.

MIrabilia testimonia tua : * ideò scrutata est ea anima mea.

Declaratio sermonum tuorum illuminat : * et intellectum dat parvulis.

Os meum aperui, et attraxi spiritum : * quia mandata tua desiderabam.

Aspice in me et miserere meî, * secundùm judicium diligentium nomen tuum.

Gressus meos dirige secundùm eloquium tuum : * et non dominetur meî omnis injustitia.

Redime me à calumniis hominum : * ut custodiam mandata tua.

Faciem tuam illumina super servum tuum : * et doce me justificationes tuas.

Exitus aquarum deduxerunt oculi mei : * quia non custodierunt legem tuam.

Justus es, Domine : * et rectum judicium tuum.

Mandasti justitiam testimonia tua : * et veritatem tuam nimis.

Tabescere me fecit zelus meus : * quia obliti sunt verba tua inimici mei.

Ignitum eloquium tuum vehementer : * et servus tuus dilexit illud.

Adolescentulus sum ego, et contemptus : * justificationes tuas non sum oblitus.

Justitia tua, justitia in æternum : * et lex tua veritas.

Tribulatio et angustia invenerunt me : * mandata tua meditatio mea est.

Æquitas testimonia tua in æternum, * intellectum da mihi, et vivam.

9me. division du Ps. 118.

CLamavi in toto corde meo: * exaudi me, Domine: justificationes tuas requiram.

Clamavi ad te: salvum me fac: * ut custodiam mandata tua.

Præveni in maturitate, et clamavi: * quia in verba tua supersperavi.

Prævenerunt oculi mei ad te diliculo: * ut meditarer eloquia tua.

Vocem meam audi secundùm misericordiam tuam, Domine: * et secundùm judicium tuum vivifica me.

Appropinquaverunt persequentes me iniquitati: * à lege autem tuâ longè facti sunt.

Propè es tu, Domine: * et omnes viæ tuæ veritas.

Initio cognovi de testimoniis tuis: * quia in æternum fundasti ea.

Vide humilitatem meam, et eripe me: * quia legem tuam non sum oblitus.

Judica judicium meum, et redime me: * propter eloquium tuum vivifica me.

Longè à peccatoribus salus: * quia justificationes tuas non exquisierunt.

Misericordiæ tuæ multæ, Domine: * secundùm judicium tuum vivifica me.

Multi qui persequuntur me, et tribulant me: * à testimoniis tuis non declinavi.

Vidi prævaricantes, et tabescebam: * quia eloquia tua non custodierunt.

Vide quoniam mandata tua dilexi, Domine : * in misericordiâ tuâ vivifica me.

Principium verborum tuorum veritas : * in æternum omnia judicia justitiæ tuæ.

10me. division du Ps. 118.

PRincipes persecuti sunt me gratis : * et à verbis tuis formidavit cor meum.

Lætabor ego super eloquia tua : * sicut qui invenit spolia multa.

Iniquitatem odio habui, et abominatus sum : * legem autem tuam dilexi.

Septies in die laudem dixi tibi : * super judicia justitiæ tuæ.

Pax multa diligentibus legem tuam : * et non est illis scandalum.

Expectabam salutare tuum, Domine : * et mandata tua dilexi.

Custodivit anima mea testimonia tua : * et dilexit ea vehementer.

Servavi mandata tua et testimonia tua : * quia omnes viæ meæ in conspectu tuo.

Appropinquet deprecatio mea in conspectu tuo, Domine : * juxtà eloquium tuum da mihi intellectum.

Intret postulatio mea in conspectu tuo : * secundùm eloquium tuum eripe me.

Eructabunt labia mea hymnum : * cùm docueris me justificationes tuas.

Pronuntiabit lingua mea eloquium tuum : * quia omnia mandata tua æquitas.

Fiat manus tua, ut salvet me : * quoniam mandata tua elegi.

Concupivi salutare tuum, Domine : * et lex tua meditatio mea est.

Vivet anima mea, et laudabit te : * et judicia tua adjuvabunt me.

Erravi sicut ovis quæ periit : * quære servum tuum, quia mandata tua non sum oblitus.

℣. Christus factus est, &c. *et le reste comme à la fin de laudes, page* 253.

A VEPRES.

Si on dit les vêpres au chœur au retour du reposoir, les cierges du grand autel restent allumés ; et pendant qu'on les y récite, le célébrant les dit à la sacristie avec ses officiers.

Pater noster, &c. *et* Ave, Maria, &c. *tout bas.*

Ant. CAlicem † salutaris accipiam, et nomen Domini invocabo.

Psaume. Credidi propter, &c. *page* 46.

Ant. Cum his qui oderunt pacem, eram pacificus : cùm loquebar illis, impugnabant me gratis.

PSAUME 119.

AD Dominum, cùm tribularer, clamavi ; * et exaudivit me.

Domine, libera animam meam à labiis iniquis : * et à linguâ dolosâ.

Quid detur tibi, aut quid apponatur tibi, * ad linguam dolosam ?

Sagittæ potentis acutæ, * cum carbonibus desolatoriis.

Heu mihi, quia incolatus meus prolongatus est ! habitavi cum habitantibus Cedar ; * multùm incola fuit anima mea.

Cum his qui oderunt pacem, eram pacificus : * cùm loquebar illis, impugnabant me gratis.

Ant.

Ant. Cum his qui oderunt pacem, eram pacificus : cùm loquebar illis, impugnabant me gratis.

Ant. Ab hominibus iniquis libera me, Domine.

PSAUME 139.

ERipe me, Domine, ab homine malo : * à viro iniquo eripe me.

Qui cogitaverunt iniquitates in corde : * totâ die constituebant prælia.

Acuerunt linguas suas sicut serpentis : * venenum aspidum sub labiis eorum.

Custodi me, Domine, de manu peccatoris : * et ab hominibus iniquis eripe me.

Qui cogitaverunt supplantare gressus meos : * absconderunt superbi laqueum mihi.

Et funes extenderunt in laqueum : * juxtà iter scandalum posuerunt mihi.

Dixi Domino : Deus meus es tu : * exaudi, Domine, vocem deprecationis meæ.

Domine, Domine, virtus salutis meæ : * obumbrasti super caput meum in die belli.

Ne tradas me, Domine, à desiderio meo peccatori : * cogitaverunt contrà me ; ne derelinquas me, ne fortè exaltentur.

Caput circuitûs eorum, * labor labiorum ipsorum operiet eos.

Cadent super eos carbones ; in ignem dejicies eos ; * in miseriis non subsistent.

Vir linguosus non dirigetur in terrâ : * virum injustum mala capient in interitu.

Cognovi quia faciet Dominus judicium inopis : * et vindictam pauperum.

Verumtamen justi confitebuntur nomini tuo : * et habitabunt recti cùm vultu tuo.

Ant. Ab hominibus iniquis libera me, Domine.

Ant. Custodi me à laqueo quem statuerunt mihi, et à scandalis operantium iniquitatem.

PSAUME 140.

DOmine, clamavi ad te : exaudi me : * intende voci meæ, cùm clamavero ad te.

Dirigatur oratio mea sicut incensum in conspectu tuo : * elevatio manuum mearum sacrificium vespertinum.

Pone, Domine, custodiam ori meo : * et ostium circumstantiæ labris meis.

Non declines cor meum in verba malitiæ : * ad excusandas excusationes in peccatis.

Cum hominibus operantibus iniquitatem : * et non communicabo cum electis eorum.

Corripiet me justus in misericordiâ, et increpabit me : * oleum autem peccatoris non impinguet caput meum.

Quoniam adhùc et oratio mea in beneplacitis eorum : * absorpti sunt juncti petræ judices eorum.

Audient verba mea, quoniam potuerunt : * sicut crassitudo terræ erupta est super terram.

Dissipata sunt ossa nostra secùs infernum ; * quia ad te, Domine, Domine, oculi mei : in te speravi, non auferas animam meam.

Custodi me à laqueo quem statuerunt mihi : * et à scandalis operantium iniquitatem.

Cadent in retiaculo ejus peccatores : * singulariter sum ego, donec transeam.

Ant. Custodi me à laqueo quem statuerunt mihi, et à scandalis operantium iniquitatem.

Ant.

Ant. Considerabam ad dexteram, et videbam : et non erat qui cognosceret me.

PSAUME 141.

VOce meâ ad Dominum clamavi : * voce meâ ad Dominum deprecatus sum.

Effundo in conspectu ejus orationem meam : * et tribulationem meam ante ipsum pronuntio.

In deficiendo ex me spiritum meum : * et tu cognovisti semitas meas.

In viâ hâc quâ ambulabam, * absconderunt laqueum mihi.

Considerabam ad dexteram, et videbam : * et non erat qui cognosceret me.

Perit fuga à me : * et non est qui requirat animam meam.

Clamavi ad te, Domine : * dixi : Tu es spes mea, portio mea in terrâ viventium.

Intende ad deprecationem meam : * quia humiliatus sum nimis.

Libera me à persequentibus me : * quia confortati sunt super me.

Educ de custodiâ animam meam ad confitendum nomini tuo : * me expectant justi donec retribuas mihi.

Ant. Considerabam ad dexteram, et videbam ; et non erat qui cognosceret me.

On ne dit ni capitule, ni hymne, ni verset.

A Magnificat.

Ant. Cœnantibus autem illis, accepit Jesus panem, et benedixit, ac fregit, deditque discipulis suis.

Cantique. Magnificat, &c. *page* 12.

℣. Christus factus est, &c. *et le reste comme à la fin de laudes, page* 253.

Pendant les vêpres, un prêtre en camail, avec une étole et écharpe blanches, précédé de deux clercs tenant des cierges allumés, transporte le ciboire du grand autel au tabernacle du reposoir.

DEPOUILLEMENT DES AUTELS.

Après les vêpres, le célébrant et le diacre en aube, sans manipules, la tête couverte, et précédés du thuriféraire, des acolytes et du cérémoniaire, qui ont les mains jointes, entrent au chœur, sans le saluer. Tous font la génuflexion au bas des degrés de l'autel, excepté le célébrant qui fait une inclination profonde. Etant montés à l'autel, le célébrant commence tout haut l'ant. Diviserunt, &c. *page* 273. *Le chœur la continue, étant débout, et dit ensuite, à haute voix, le Ps.* Deus, Deus meus, &c. *page* 274. *Le célébrant le récite à voix médiocre avec ses officiers, pendant qu'il fait le dépouillement des autels.*

Si l'évêque officie, cette cérémonie se fait par un prêtre en camail, avec une étole violette, assisté seulement des quatre servans ordinaires.

La cérémonie du lavement des pieds se trouve au Processionnal.

A COMPLIES.

On ne dit point Jube, Domine, &c. *ni la leçon brève, ni* Adjutorium, &c. *ni* Pater noster, &c. ; *mais on commence immédiatement par le* Confiteor, &c. Miserentur, &c. Indulgentiam, &c. *Puis on dit le Ps.* Cùm invocarem, &c. *et les autres, page* 21, *et le cant.* Nunc dimittis, &c. *page* 29. *Ensuite le* ℣. Christus factus est, &c. *et le reste comme à la fin des laudes, page* 253.

VENDREDI-SAINT.

A MATINES.

On dit tout bas, Pater, &c. Ave, &c. *et* Credo, &c.

Au I. *nocturne.*

Ant. A S-ti- te-runt † re-ges ter-ræ, et prin-ci-pes con-ve-ne-runt in u-num, ad-ver-sùs Do-mi-num, et ad-ver-sùs Chris-tum e-jus. ℣. æ u o u a e.

PSAUME 2.

QUarè fremuérunt gentes, * et pópuli meditáti sunt inánia ?

Astitérunt reges terræ, et príncipes convenérunt in unum, * adversùs Dóminum, et adversùs Christum ejus.

Dirumpámus víncula eórum : * et projiciámus à nobis jugum ipsórum.

Qui hábitat in cœlis, irridébit eos : * et Dóminus subsannábit eos.

Tunc loquétur ad eos in irâ suâ : * et in furóre suo conturbábit eos.

Ego autem constitútus sum rex ab eo super Sion montem sanctum ejus, * prædicans præceptum ejus.

Dóminus dixit ad me : * Filius meus es tu, ego hódiè génui te.

Póstula à me, et dabo tibi gentes hæreditátem tuam, * et possessiónem tuam términos terræ.

Reges eos in virgâ férreâ : * et tanquàm vas fíguli confringes eos.

Et nunc, reges, intellígite : * erudímini, qui judicátis terram.

Servíte Dómino in timóre : * et exultáte ei cum tremóre.

Apprehéndite disciplínam, nequandò irascátur Dóminus, * et pereátis de viâ justâ ;

Cùm exárserit in brevi ira ejus : * beáti omnes qui confídunt in eo.

On répète l'ant. Astiterunt reges, &c.

Ant. Di-vi-se-runt si-bi ves-ti-men-ta me-a : et su-per ves-tem me-am mi-se-runt sor-tem. 8. æ u o u a e.

PSAUME 21.

DEus, Deus meus, réspice in me; quarè me dereliquisti? * longè à salúte meâ verba delictórum meórum.

Deus meus, clamábo per diem, et non exáudies, * et nocte, et non ad insipiéntiam mihi.

Tu autem in sancto hábitas, * laus Israel.

In te speravérunt patres nostri: * speravérunt, et liberasti eos.

Ad te clamavérunt, et salvi facti sunt: * in te speravérunt, et non sunt confúsi.

Ego autem sum vermis, et non homo: * oppróbrium hóminum, et abjéctio plebis.

Omnes videntes me, derisérunt me: * locúti sunt lábiis, et movérunt caput.

Sperávit in Dómino; erípiat eum: * salvum fáciat eum, quóniam vult eum.

Quóniam tu es qui extraxisti me de ventre, * spes mea ab ubéribus matris meæ.

In te projectus sum ex útero: * de ventre matris meæ Deus meus es tu; ne discésseris à me.

Quóniam tribulátio próxima est; * quóniam non est qui ádjuvet.

Circumdedérunt me vituli multi: * tauri pingues obsedérunt me.

Aperuérunt super me os suum, * sicut leo rápiens et rúgiens.

Sicut aqua effúsus sum; * et dispersa sunt ómnia ossa mea.

Factum est cor meum tanquàm cera liquescens, * in médio ventris mei.

Aruit tanquàm testa virtus mea; et lingua mea adhæsit fáucibus meis: * et in púlverem mortis deduxisti me.

Quóniam circumdedérunt me canes multi : * concílium malignántium obsédit me.

Fodérunt manus meas et pedes meos : * dinumeravérunt ómnia ossa mea.

Ipsi verò consideravérunt et inspexérunt me : * divisérunt sibi vestimenta mea, et super vestem meam misérunt sortem.

Tu autem, Dómine, ne elongáveris auxílium tuum à me : * ad defensiónem meam cónspice.

Erue à frámeâ, Deus, ánimam meam, et de manu canis únicam meam.

Salva me ex ore leónis ; * et à córnibus unicórnium humilitátem meam.

Narrábo nomen tuum frátribus meis : * in médio ecclésiæ laudábo te.

Qui timétis Dóminum, laudáte eum : * universum semen Jacob, glorificáte eum.

Tímeat eum omne semen Israel : * quóniam non sprévit, neque despexit deprecatiónem páuperis.

Nec avertit fáciem suam à me ; * et cùm clamárem ad eum, exaudívit me.

Apud te laus mea in ecclésiâ magnâ : * vota mea reddam in conspectu timéntium eum.

Edent páuperes, et saturabuntur, et laudábunt Dóminum, qui requírunt eum ; * vivent corda eórum in sæculum sæculi.

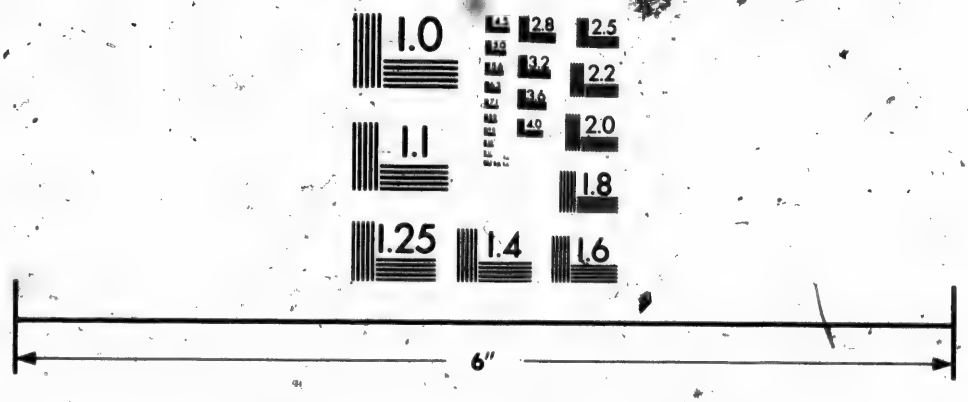
Reminiscentur, et converténtur ad Dóminum, * universi fines terræ.

Et adorábunt in conspectu ejus, * universæ famíliæ géntium.

Quóniam Dómini est regnum ; * et ipse dominábitur géntium.

Manducavérunt, et adoravérunt omnes pin-

IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)



Photographic
Sciences
Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

2.8
3.2
2.5
3.6
2.2
4.0
2.0
4.5
1.8
5.0
1.1
1.0

gues terræ ; * in conspectu ejus cadent omnes qui descendunt in terram.

Et ánima mea illi vivet, * et semen meum sérviet ipsi.

Annuntiábitur Dómino generátio ventúra ; * et annuntiábunt cœli justítiam ejus, pópulo qui nascétur, quem fecit Dóminus.

On répète l'ant. Diviserunt, &c.

Ant.

In-sur-re-xe-runt in me tes-tes i-

ni-qui ; et men-ti- ta est i- ni- qui-

tas si-bi. 8. æ u o u a e.

PSAUME 26.

DOminus illuminátio mea et salus mea : * quem timébo ?

Dóminus protector vitæ meæ : * à quo trepidábo ?

Dùm appropriant super me nocentes, * ut edant carnes meas.

Qui tríbulant me inimíci mei, * ipsi infirmáti sunt, et cecidérunt.

Si consistant adversùm me castra, * non timébit cor meum.

Si exurgat adversùm me prælium, * in hoc ego sperábo.

Unam pétii à Dómino, hanc requíram ; * ut inhábitem in domo Dómini ómnibus diébus vitæ meæ :

Ut vídeam voluptátem Dómini, * et vísitem templum ejus.

Quóniam abscondit me in tabernáculo suo : * in die malórum protexit me, in abscóndito tabernáculi sui.

In petrâ exaltávit me ; * et nunc exaltávit caput meum super inimícos meos.

Circuívi, et immolávi in tabernáculo ejus hóstiam vociferatiónis : * cantábo et psalmum dicam Dómino.

Exaudi, Dómine, vocem meam quâ clamávi ad te : * miserére meî, et exaudi me.

Tibi dixit cor meum ; exquisívit te fácies mea : * fáciem tuam, Dómine, requíram.

Ne avertas fáciem tuam à me : * ne declínes in irâ à servo tuo.

Adjútor meus esto ; ne derelinquas me : * neque despícias me, Deus salutáris meus.

Quóniam pater meus et mater mea dereliquérunt me : * Dóminus autem assumpsit me.

Legem pone mihi, Dómine, in viâ tuâ ; * et dírige me in sémitam rectam propter inimícos meos.

Ne tradíderis me in ánimas tribulántium me ; * quóniam insurrexérunt in me testes iníqui, et mentíta est iníquitas sibi.

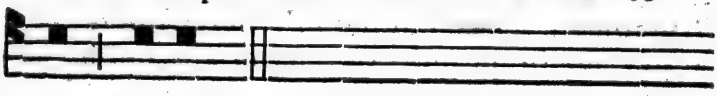
Credo vidére bona Dómini, * in terrâ vivéntium.

Expecta Dóminum : virfliter age ; * et confortétur cor tuum, et sústine Dóminum.

On répète l'ant. Insurrexerunt, &c.

Ant.

℣. Di- vi- se-runt si- bi ves- ti- men-
℟. Et su-per ves- tem me- am mi- se-

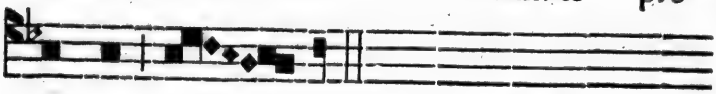


ta me-a,
runt sor-tem.

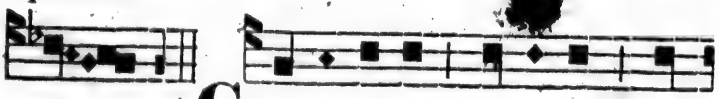
Pater noster, &c. *tout bas.*

LEÇON I.

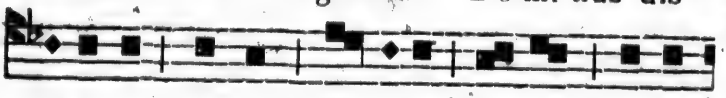
De La-men-ta- ti- o- ne Je-re-mi-æ pro-



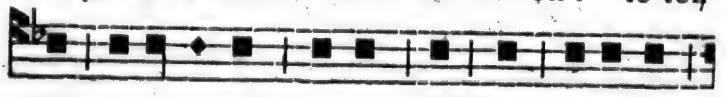
phe-tæ.



Heth. C O- gi-ta-vit Do-mi-nus dis-

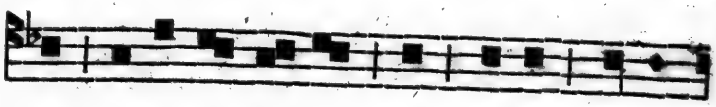


si-pa-re mu-rum fi- li- æ Si- on : te-ten-

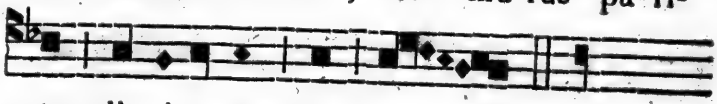


dit fu-ni-cu-lum su-um, et non a-ver-tit

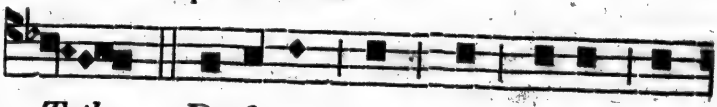
ma-num su-am à per-di-ti- o-ne : lu-xit-



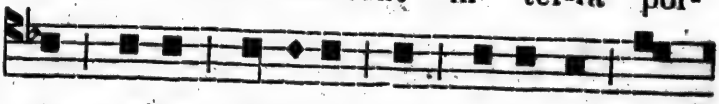
que an-te-mu- ra- le, et mu-rus pa-ri-



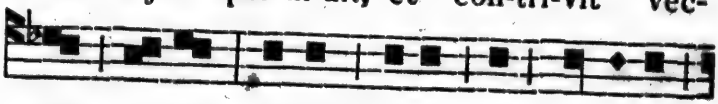
ter dis-si-pa-tus est.



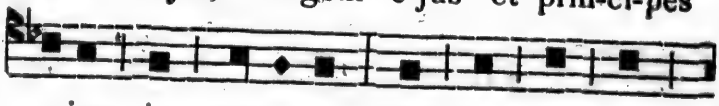
Teth. De-fi- xæ sunt in ter-râ por-



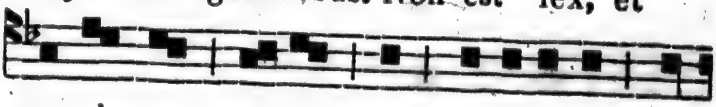
tæ e-jus: per-di-dit, et con-tri-vit vec-



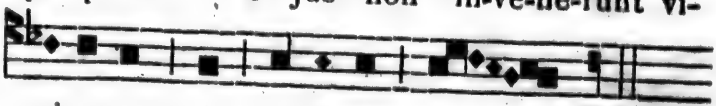
tes e- jus, re-gem e-jus et prin-ci-pes



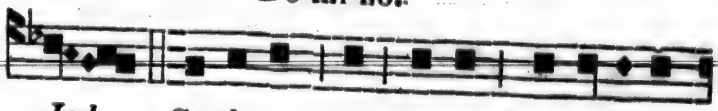
e-jus in gen- ti-bus. Non est lex, et



pro-phe-tæ e- jus non in-ve-ne-runt vi-



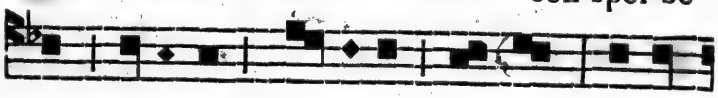
si- o-nem à Do-mi-no.



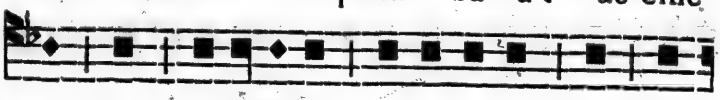
Jod. Se-de-runt in ter-râ, con- ti-cu-e-

Ant. 2 A 2.

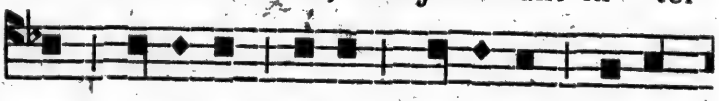
runt se-nes fi- li- æ Si-on : con-sper-se-



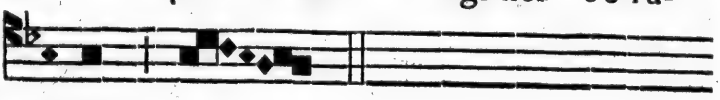
runt ci-ne-re ca-pi-ta su- a : ac-cinc-



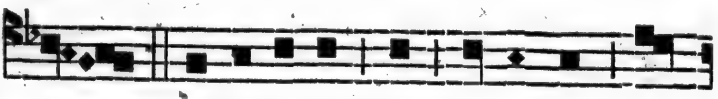
ti sunt ci-li-ci-is, ab-je-ce-runt in ter-



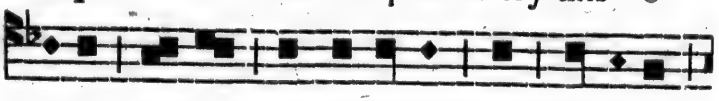
ram ca-pi-ta su- a vir-gi-nes Je-ru-



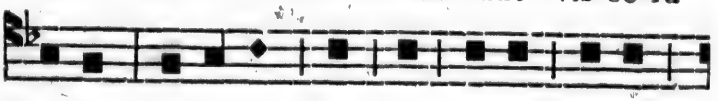
sa-lem.



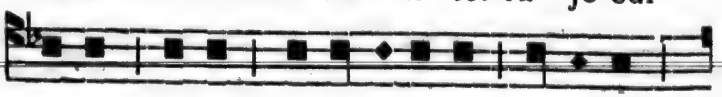
Caph. De-fe-ce-runt præ la-cry-mis o-



cu-li me- i : con-tur-ba-ta sunt vis-ce-ra

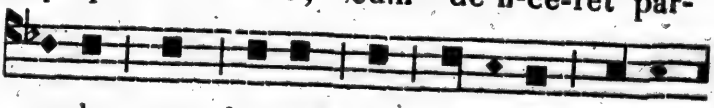


me-a. Ef-fu-sum est in ter-râ je-cur

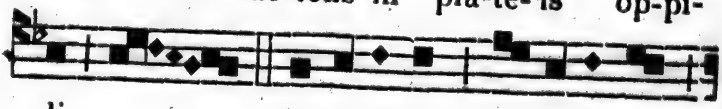


me-um, su-per con-tri-ti-o- ne fi- li- æ

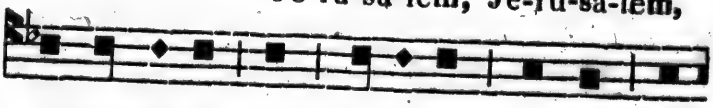
po-pu-li me- i; cùm de-fi-ce-rèt par-



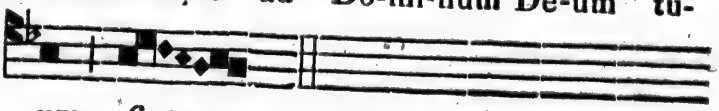
vu-lus et lac-tens in pla-te- is op-pi-



di. Je-ru-sa-lem, Je-ru-sa-lem,



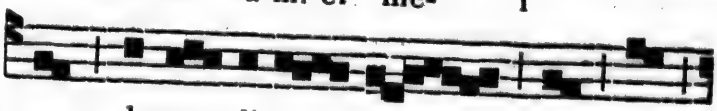
con-ver-te- re ad Do-mi-num De-um tu-



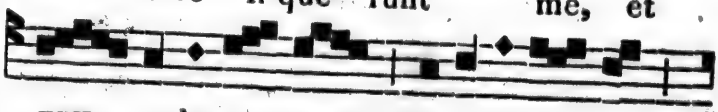
um. 6 *ton.*

℟. 1.

O M-nes a-mi-ci me- i



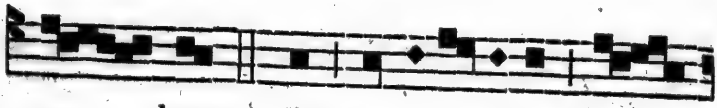
de-re- li-que- runt me, et



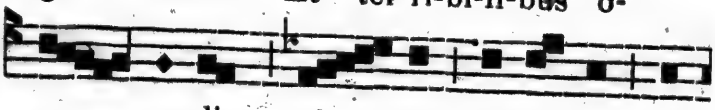
præ- va-lu- e- runt in-si-di-an- tes

mi- hi: tra-di- dit me, quem di-li-

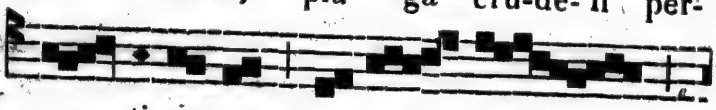
Ant. 2 A 3.



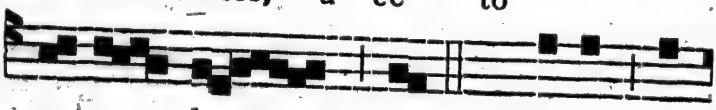
ge- bam. * Et ter-ri-bi-li-bus ô-



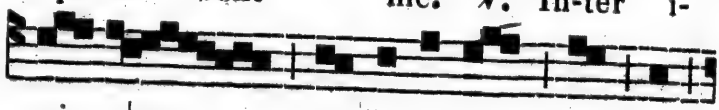
cu- lis, pla- gâ cru-de- li per-



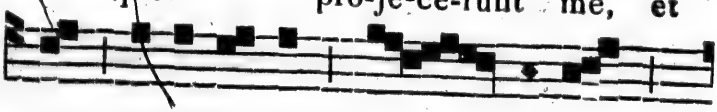
cu- ti- en-tes, a- ce- to



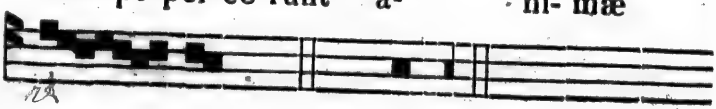
pó-ta- bant me. ℣. In-ter i-



ni- quos pro-je-ce-runt me, et



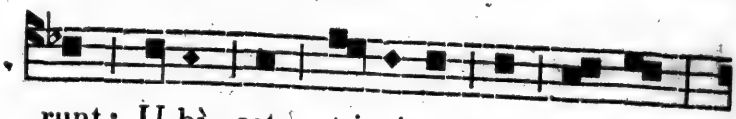
non pe-per-ce-runt a- ni- mæ



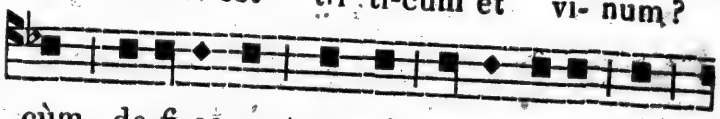
me- æ. 3 *ton.* * Et, &c.

LEÇON II.

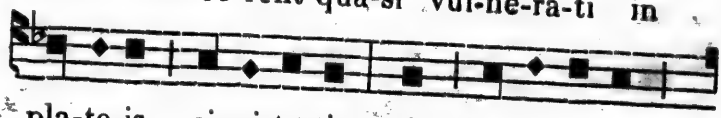
La-med. **M** A-tri-bus su-is di-xe-



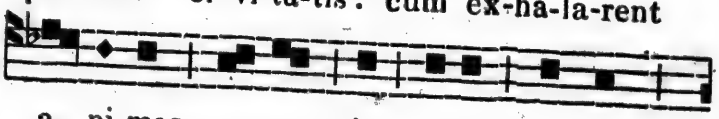
runt: U-bì est tri- ti-cum et vi- num?



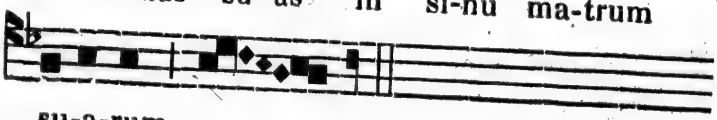
cùm de-fi-cè-rent qua-si vul-ne-ra-ti in



pla-te-is ci- vi-ta-tis: cùm ex-ha-la-rent

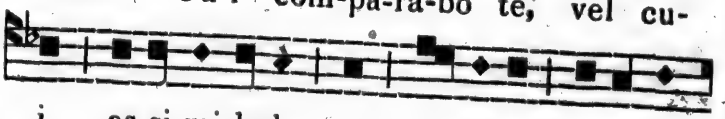


a- ni-mas su- as in si-nu ma-trum

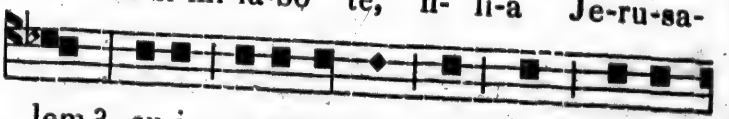


su-a-rum.

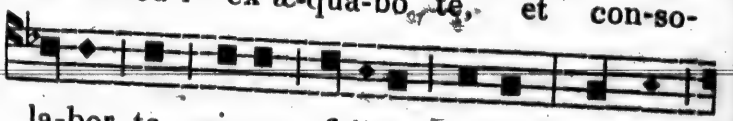
Mem. Cu-i com-pa-ra-bo te, vel cu-



i as-si-mi-la-bo te, fi- li-a Je-ru-sa-



lem? cu-i ex-æ-qua-bo te, et con-so-

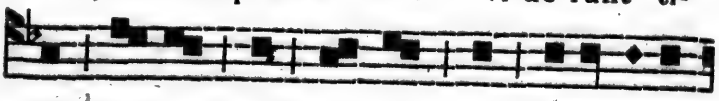


la-bor te, vir-go fi-li-a Si-on? mag-na

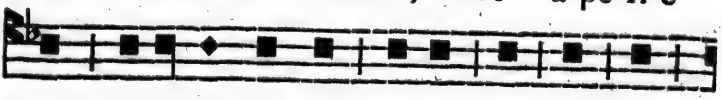
est e-nim ve-lut ma-re con-tri-ti- o

tu- a : quis me-de-bi-tur tu-î ?

Nun. Pro-phe-tæ tu-i vi-de-runt ti-

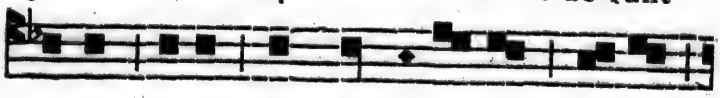


bi fal-sa et stul-ta, nec a-pe-ri-e-

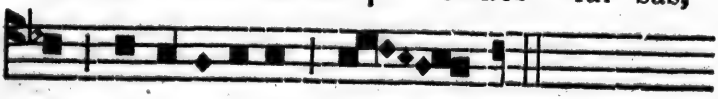


bant i-ni-qui-ta-tem tu-am, ut te ad

pœ-ni-ten-ti-am pro-vo-ca-rent. Vi-de-runt

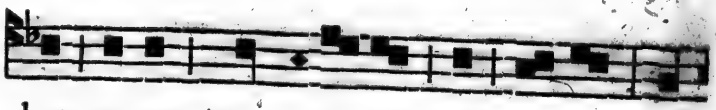


au-tem ti-bi as-sump-ti- o- nes fal- sas,

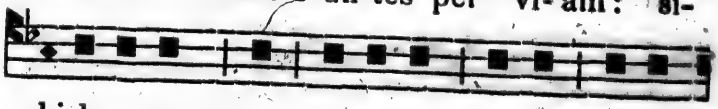


et e-jec-ti-o-nes.

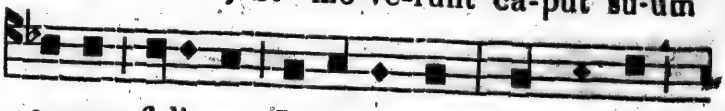
Sa-mech. Plau-se-runt su-per te ma-ni-



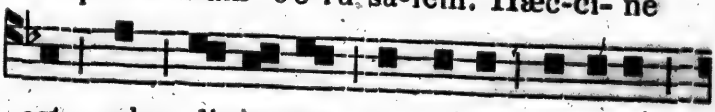
bus om-nes trans-e-un-tes per vi-am: si-



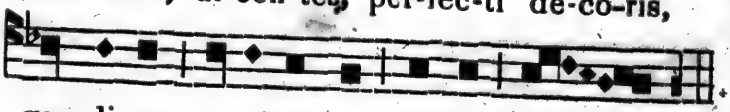
bi-la-ve-runt, et mo-ve-runt ca-put su-um



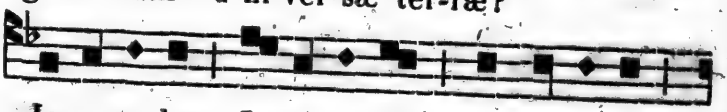
su-per fi-li-am Je-ru-sa-lem. Hæc-ci-ne



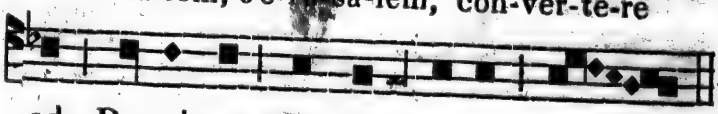
est urbs, di-cen-tes, per-fec-ti de-co-ris,



gau-di-um u-ni-ver-sæ ter-ræ?

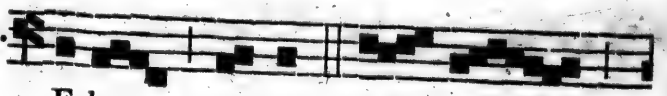


Je-ru-sa-lem, Je-ru-sa-lem, con-ver-te-re



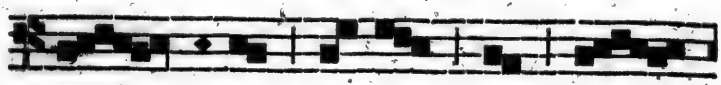
ad Do-mi-num De-um tu-um. 6 *ton.*

R. 2.



V E-lum tem-pli scis- sum

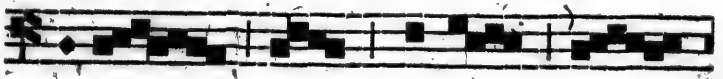
est, * Et om-nis ter- ra



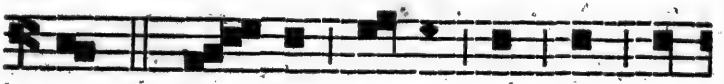
tre- mu-it: la- tro de cru-

ce cla-ma-bat, di- cens: Me-men-

to me-î, Do- mi-ne, dùm ve-

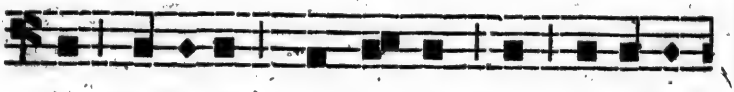


ne-ris in reg-num tu-

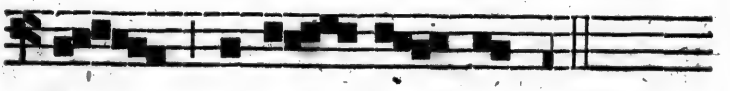


um. ℣. Pe- træ scis-sæ sunt, et mo-

nu-men-ta a- per- ta sunt, et mul-



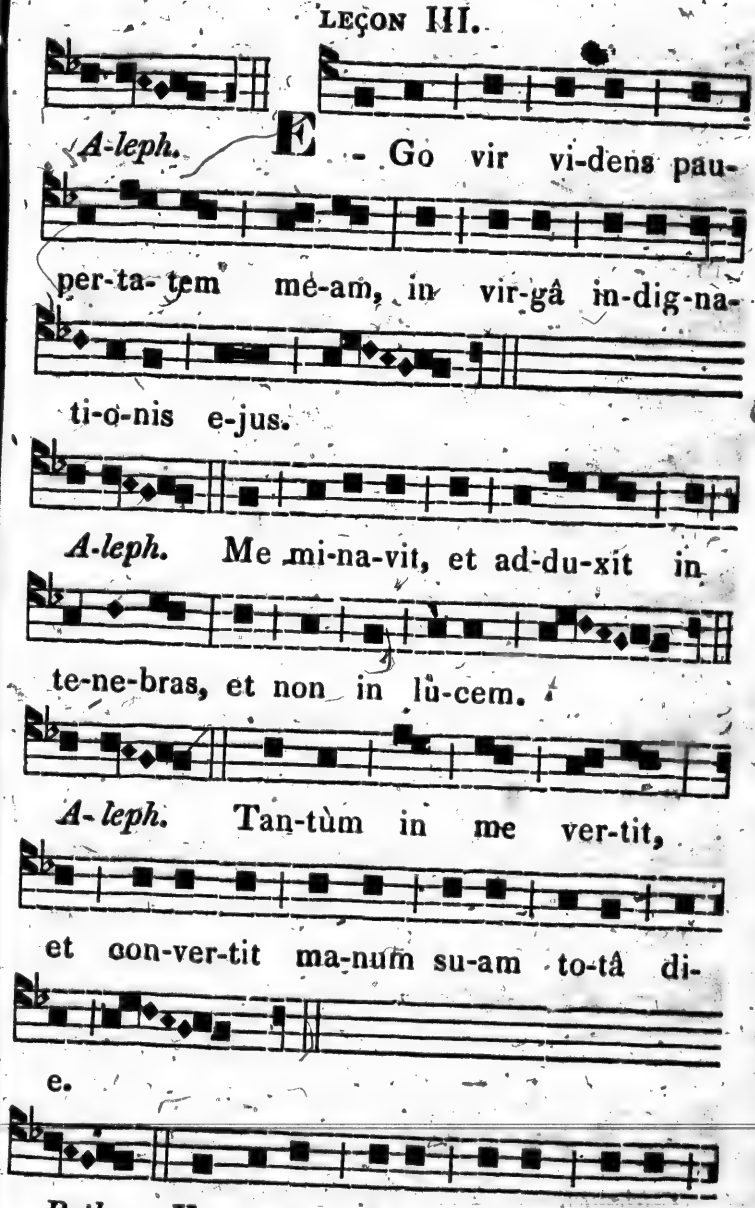
ta cor-po-ra sanc-to- rum qui dor-mi-e-

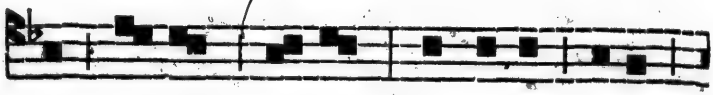


rant, sur-re- xe- runt. 2 *ton.*

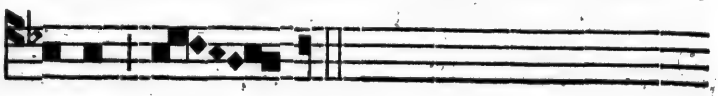
* Et om-nis, &c.

LEÇON III.


A-leph. E - Go vir vi-dens pau-
per-ta- tem me-am, in vir-gâ in-dig-na-
ti-o-nis e-jus.
A-leph. Me mi-na-vit, et ad-du-xit in
te-ne-bras, et non in lu-cem.
A-leph. Tan-tùm in me ver-tit,
et con-ver-tit ma-num su-am to-tâ di-
e.
Beth. Ve-tus-tam fe-cit pel-lem me-am,

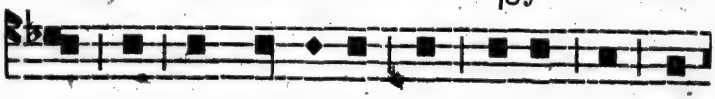


et car-nem me-am : con-tri-vit os-sa

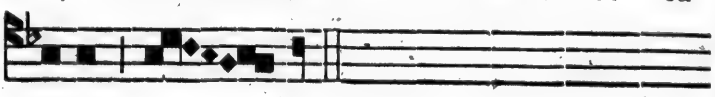


me-a.

Beth. Æ-di-fi- ca-vit in gy- ro me-

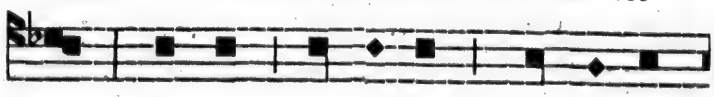


o, et cir-cum-de-dit me fel-le et la-



bo-re.

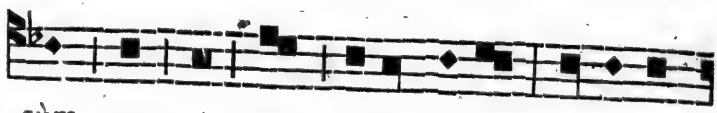
Beth. In te-ne-bro-sis col-lo-ca- vit



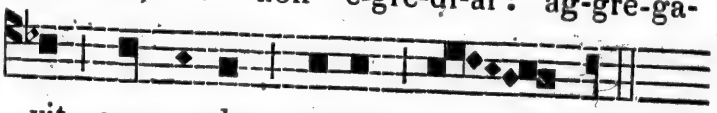
me, qua-si mor- tu- os sem- pi-ter-

nos.

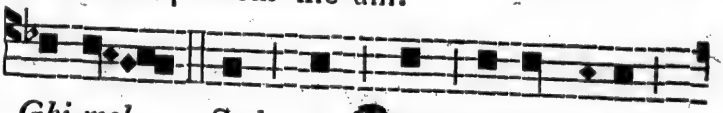
Ghi-mel. Cir-cum-æ-di- fi-ca-vit ad-ver-



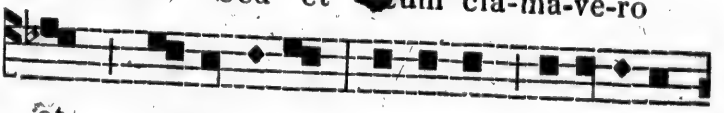
sùm me, ut non e-gre-di-ar: ag-gre-ga-



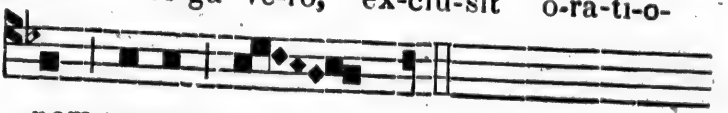
vit com-pe-dem me-um.



Ghi-mel. Sed et cùm cla-ma-ve-ro

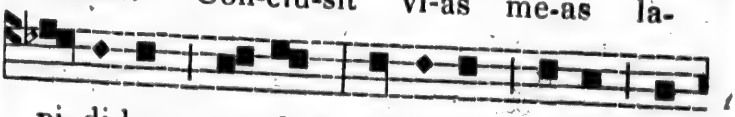


et ro-ga- ve-ro, ex-clu-sit o-ra-ti-o-

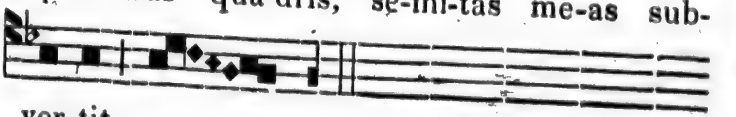


nem me-am.

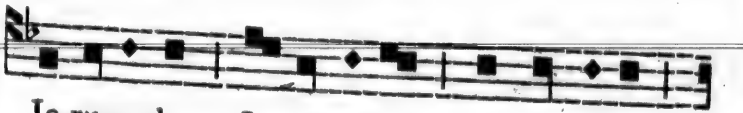
Ghi-mel. Con-clu-sit vi-as me-as la-



pi- di-bus qua-dris, se-mi-tas me-as sub-



ver-tit.



Je-ru-sa-lem, Je- ru-sa-lem, con-ver-te-re

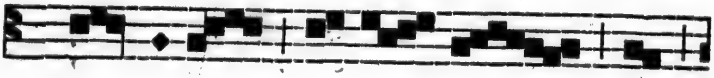
Ant.

ad Do-mi-num De-um tu-um. 6 *ton.*

R. 3.

V I-ne-a me-a e- lec- ta e-

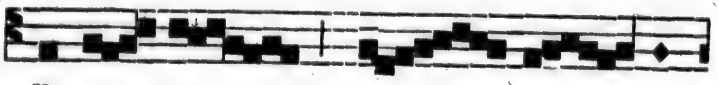
go te plan- ta vi.



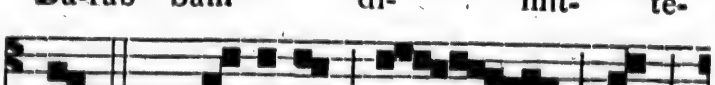
* Quo-mo-dò con-ver- sa es

in a- ma-ri- tu- di-nem,

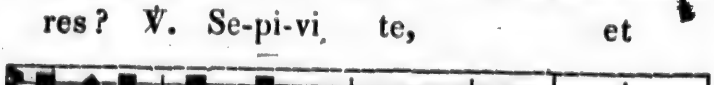
ut me cru- ci- fi- ge-res, et



Ba-rab- bam di- mit- te-



res? ℣. Se-pi-vi te, et



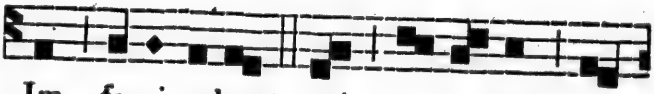
la-pi-des e- le- gi ex te, et æ-

di- fi-ca- vi tur- rim. 8 *ton.*

* Quo-mo-dò, &c. *jusqu'au* ℣. Vi-ne-a, &c.

Au II. *nocturne.*

Ant.



V Im fa-ci- e-bant, qui quæ-re-bant a-

ni-mam me-am. 8. æ u o u a e.

PSAUME 37.

DOmine, ne in furóre tuo árguas me, * neque in irâ tuâ corrípias me.

Quóniam sagittæ tuæ infixæ sunt mihi, * et confirmasti super me manum tuam.

Non est sánitas in carne meâ à fácie iræ tuæ: * non est pax óssibus meis à fácie peccatórum meórum.

Quóniam iniquitátes meæ supergressæ sunt caput meum, * et sicut onus grave gravátæ sunt super me.

Putruérunt et corruptæ sunt cicatríces meæ, * à fácie insipiéntiæ meæ.

Miser factus sum, et curvátus sum usque in finem: * totâ die contristátus ingrediébar.

Ant.

Quóniam lumbi mei impléti sunt illusiónibus; * et non est sánitas in carne meâ.

Afflictus sum, et humiliátus sum nimis: * rugiébam à gémitu cordis mei.

Dómine, ante te omne desidérium meum; * et gémitus meus à te non est abscónditus.

Cor meum conturbátum est; dérelíquit me virtus mea: * et lumen oculórum meorum, et ipsum non est mecum.

Amíci mei et próximi mei * adversùm me appropinquavérunt, et stetérunt.

Et qui juxtà me erant, de longè stetérunt; * et vim faciébant, qui quærébant ánimam meam.

Et qui inquirébant mala mihi, locúti sunt vanitátes; * et dolos totâ die meditabantur.

Ego autem tanquàm surdus non audiébam; * et sicut mutus non apériens os suum.

Et factus sum sicut homo non áudiens, * et non habens in ore suo redargutiónes.

Quóniam in te, Dómine, sperávi: * tu exáudies me, Dómine Deus meus.

Quia dixi: Nequandò supergáudeant mihi inimíci mei; * et dùm commoventur pedes mei, super me magna locúti sunt.

Quóniam ego in flagella parátus sum; * et dolor meus in conspectu meo semper.

Quóniam iniquitátem meam annuntiábo, * et cogitábo pro peccáto meo.

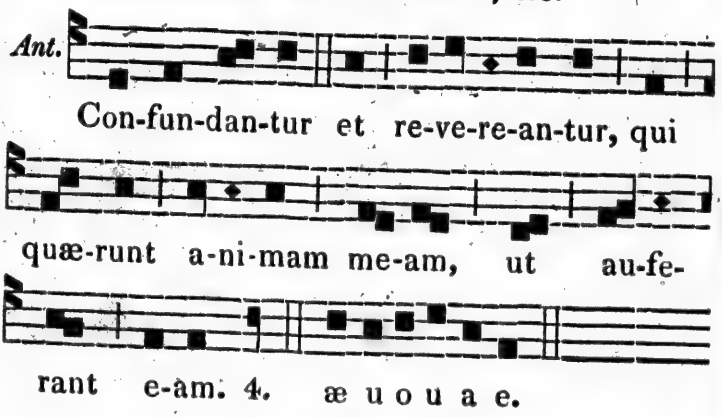
Inimíci autem mei vivunt, et confirmáti sunt super me: * et multiplicáti sunt, qui odérunt me iníquè.

Qui retríbuunt mala pro bonis, detrahébant mihi; * quóniam sequébar bonitátem.

Ne derelinquas me, Dómine Deus meus: * ne discésseris à me.

Intende in adjutórium meum, * Dómine, Deus salútis meæ.

On répète l'ant. Vim faciebant, &c.



PSAUME 39.

EXpectans expectávi Dóminum, * et intendit mihi.

Et exaudívit preces meas; * et eduxit me de lacu misériæ, et de luto fæcis.

Et státuit super petram pedes meos; * et direxit gressus meos.

Et immísit in os meum cánticum novum, * carmen Deo nostro.

Vidébunt multi, et timébunt, * et sperábunt in Dómino.

Beátus vir cujus est nomen Dómini spes ejus; * et non respexit in vanitátes et insánias falsas.

Multa fecisti tu, Dómine Deus meus, mirabília tua; * et cogitatiónibus tuis non est qui símilis sit tibi.

Annuntiávi, et locútus sum: * multiplicáti sunt super númerum.

Sacrifícium et oblatiónem noluisti; * aures autem perfecisti mihi.

Holocaustum et pro peccáto non postulasti: * tunc dixi: Ecce vénio.

In cápite libri scriptum est de me, ut fácerem voluntátem tuam: * Deus meus, vólui, et legem tuam in médio cordis mei.

Annuntiávi justítiam tuam in ecclésiâ magnâ: * ecce lábia mea non prohibébo; Dómine, tu scisti.

Justítiam tuam non abscondi in corde meo: * veritátem tuam et salutáre tuum dixi.

Non abscondi misericórdiam tuam et veritátem tuam, * à consílio multo.

Tu autem, Dómine, ne longè fácias miseratiónes tuas à me: * misericórdia tua et véritas tua semper suscepérunt me.

Quóniam circumdedérunt me mala quorum non est númerus; * comprehendérunt me iniquitátes meæ, et non pótui ut vidérem.

Multiplicátæ sunt super capillos cápitis mei; * et cor meum derelíquit me.

Compláceat tibi, Dómine, ut éruas me: * Dómine, ad adjuvandum me réspice.

Confundantur et revereantur simul, qui quærunt ánimam meam, * ut áuferant eam.

Convertantur retrorsùm et revereantur, * qui volunt mihi mala.

Ferant confestìm confusiónem suam, * qui dicunt mihi: Euge, euge.

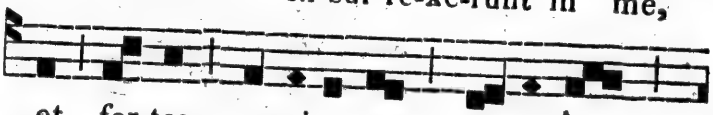
Exultent et lætentur super te omnes quærentes te; * et dicant semper: Magnificétur Dóminus, qui díligunt salutáre tuum.

Ego autem mendícus sum et pauper: * Dóminus sollícitus est meî.

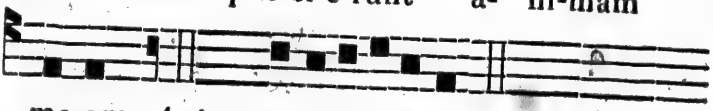
Adjútor meus et protector meus tu es: * Deus meus, ne tardáveris.

On répète l'ant. Confundantur, &c.

A-li- e- ni in-sur-re-xe-runt in me,



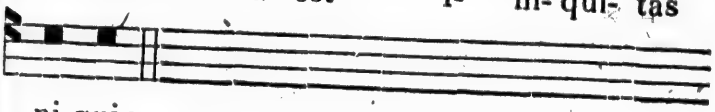
et for-tes quæ-si-e-runt a- ni-mam



me-am. 4 *ton.* æ u o u a e.

Psaume. Deus, in nomine tuo, &c. *page* 255.

℣. In-sur- re-xe-runt in me tes- tes i-
℟. Et men-ti-ta est i- ni- qui- tas



ni-qui:
si- bi.

Pater noster, &c. *tout bas.*

LEÇON IV.

Ex tractátu sancti Augustíni epíscopi super psalmos. *Sur le psaume* 63. ℣. 2.

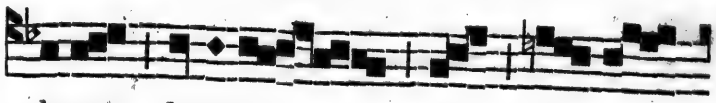
PRotexisti me, Deus, à conventu malignántium, à multitúdine operántium iniquitátem. Jàm ipsum caput nostrum intueámur. Multi mártyres tália passi sunt; sed nihil sic

elúcet, quómodò caput mártyrum : ibì méliùs intuémur, quod illi experti sunt. Protectus est à multitúdine malignántium, protegente se Deo, protegente carnem suam ipso Fílio, et hóminem quem gerébat : quia Fílius hóminis est, et Fílius Dei est. Fílius Dei, propter formam Dei : Fílius hóminis, propter formam servi : habens in potestáte pónere ánimam suam, et recípere eam. Quid ei potuérunt fácere inimíci ? Occidérunt corpus ; ánimam non occidérunt. Inténdite. Parùm ergò erat Dóminum hortári mártyres verbo, nisi firmáret exemplo.

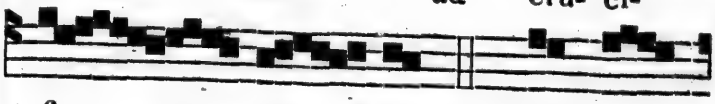
R. 4.

T An- quàm ad la- tro-nem ex-is-tis cum gla- di-is et fus-ti- bus com-pre-hen- de-re me.

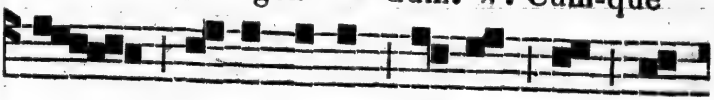
* Quo-ti- di-è a-pud vos e- ram in tem-plo do- cens, et non me te- nu-is- tis : et ec- ce fla-gel-



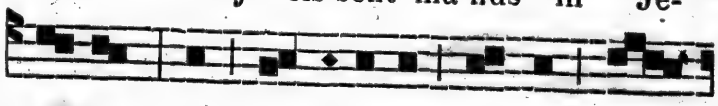
la-tum du-ci-tis ad cru- ci-



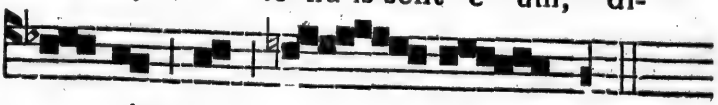
fi- gen- dum. ℣. Cùm-que



in-je- cis-sent ma-nus in Je-



sum, et te- nu-is-sent e- um, di-



xit ad e- os. 8 *ton.*

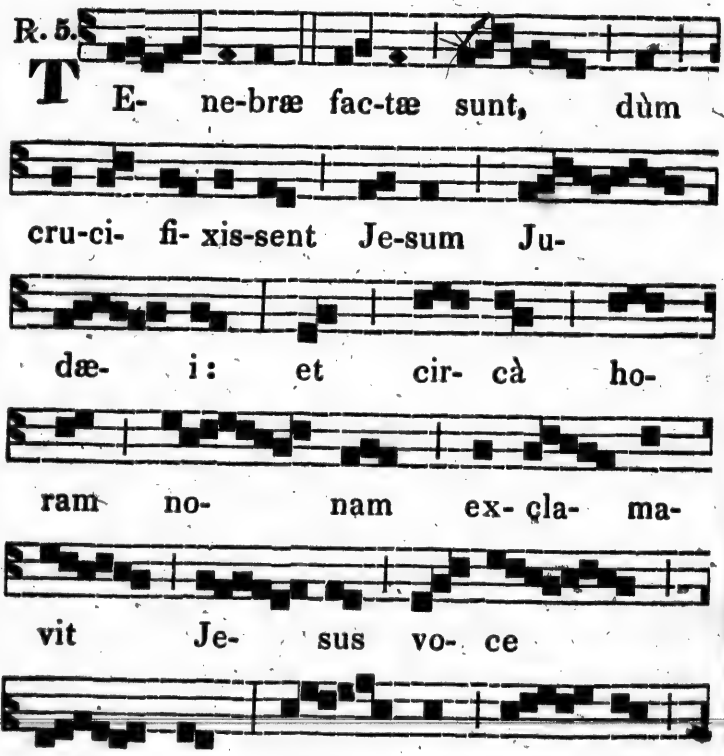
* Quo-ti- di- è, &c.

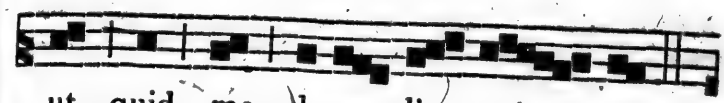
LEÇON V.

NOstis qui conventus erat malignántium Judæórum, et quæ multitúdo erat operántium iniquitátem. Quam iniquitátem? Quia voluérunt occídere Dóminum Jesum Christum. Tanta ópera bona, Inquit, ostendi vobis: propter quod horum me vultis occídere? Pértulit omnes infirmitátes eórum, curávit omnes lánguidos eórum, prædicávit regnum cœlórum, non tácuit vítia eórum; ut ipsa potiùs eis displicérent, non médicus, à quo sanaba[illegible]r. His ómnibus cu-

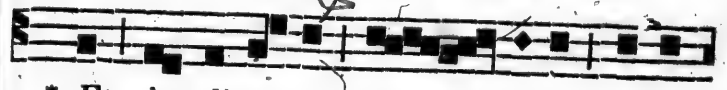
ratiónibus ejus ingráti, tanquàm multâ febre phrenétici insanientes in médicum qui vénerat curáre eos, excogitavérunt consílium perdendi eum : tanquàm ibi volentes probáre, utrùm verè homo sit, qui mori possit, an áliquid super hómines sit, et mori se non permittat. Verbum ipsórum agnóscimus in Sapiéntiâ Salomónis : Morte turpíssimâ, ínquiunt, condemnémus eum. Interrogémus eum : erit enim respectus in sermónibus illíus. Si enim verè Fílius Dei est, líberet eum.

R. 5.

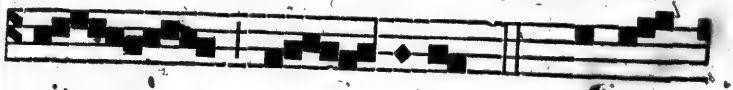




ut quid me de-re- li- quis- ti?

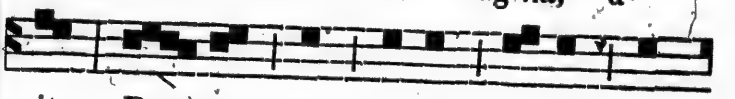


* Et in- cli-na- to ca- pi-te e-mi-

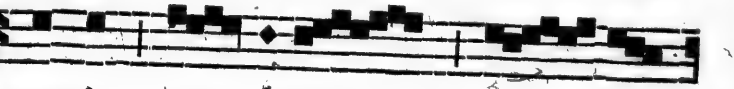


sit spi- ri-tum. ℣. Ex-cla-

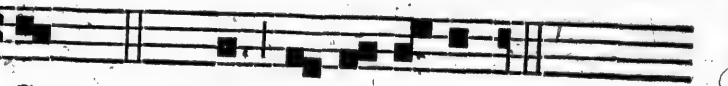
mans Je-sus vo-ce mag-nâ, a-



it: Pa- ter, in ma-nus tu- as com-



men-do spi- ri-tum me- um.

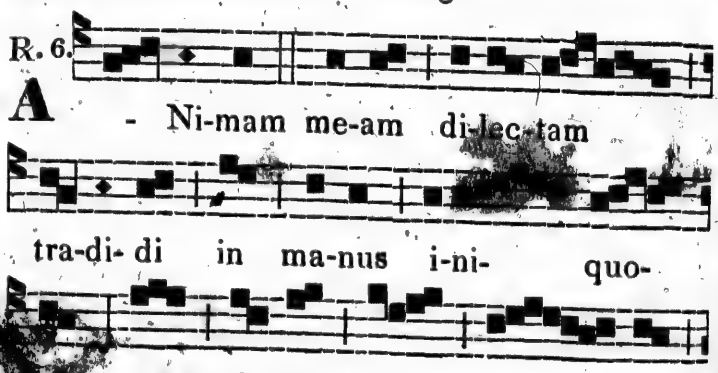


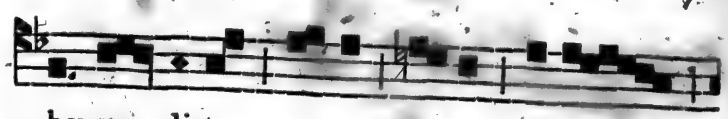
7 *ton.* * Et in- cli-na-to, &c.

LEÇON VI.

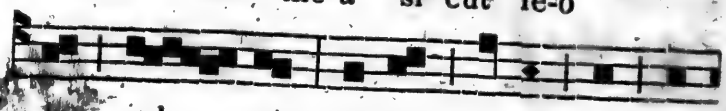
EXacuérunt tanquàm gládium linguas suas. Non dicant Judæi: Non occídimus Christum. Etenim proptéreà eum dedérunt júdici Piláto, ut quasi ipsi à morte ejus viderentur immúnes. Nàm cùm dixisset eis Pilátus: Vos eum occídite; respondérunt: Nobis non licet occídere quemquam. Iniquitátem facínoris sui

in júdicem hóminem refúndere volébant : sed nùmquid Deum júdicem fallébant ? Quod fecit Pilátus, in eo ipso quod fecit, aliquantùm párticeps fuit : sed in comparatióne illórum, multò ipse innocéntior. Institit enim, quantùm pótuit, ut illum ex eórum mánibus liberáret : nàm proptéreà flagellátum prodúxit ad eos. Non persequendo Dóminum flagellávit, sed eórum furóri satifácere volens : ut vel sic jàm mitéscerent, et desínerent velle occídere, cùm flagellátum vidérent. Fecit et hoc. At ubì perseveravérunt, nostis illum lavisse manus, et dixisse, quod ipse non fecisset : mundum se esse à morte illíus. Fecit tamen : sed si reus, quia fecit vel invítus : illi innocentes, qui coegérunt ut fáceret ? Nullo modo. Sed ille dixit in eum senténtiam, et jussit eum crucifígi, et quasi ipse occídit : et vos, ô Judæi, occidistis. Undè occidistis ? Gládio linguæ : acuistis enim linguas vestras. Et quandò percussistis, nisi quandò clamastis : Crucifíge, crucifíge ?



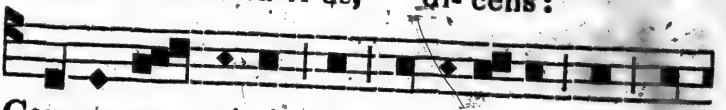


hæ-re- di-tas me-a si- cut le-o

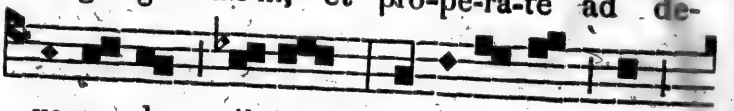


in syl- vâ: de-dit con-trà me vo-

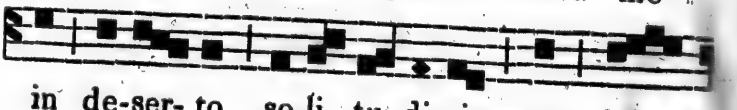
ces ad-ver-sa-ri-us, di- cens:



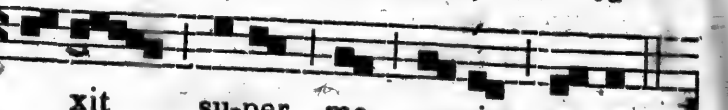
Con-gre-ga- mi-ni, et pro-pe-ra-te ad de-



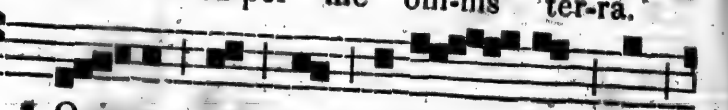
vo-ran-dum il- lum: po-su-e- runt me



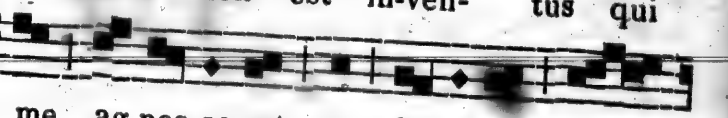
in de-ser- to so-li- tu- di-nis, et lu-



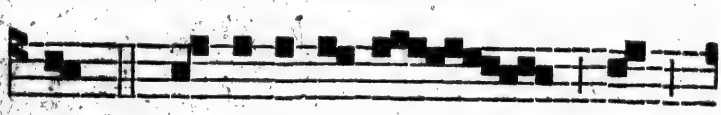
xit su-per me om-nis ter-ra.



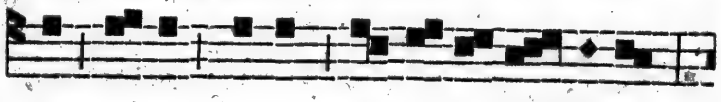
℣. Qui- a non est in-ven- tus qui



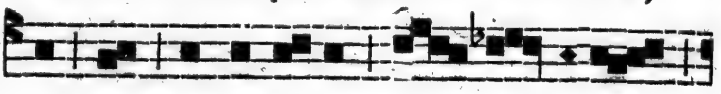
me ag-nos-ce-ret, et fa- ce-ret be-



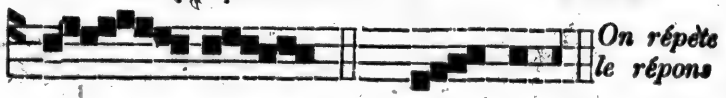
nè. ℣. In-sur-re-xe-runt in



me vi- ri abs-que mi-se- ri- cor- di- â;

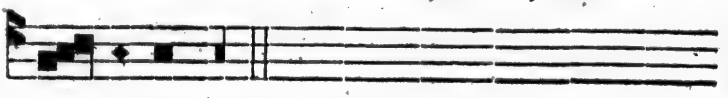


et non pe-per-ce-runt a- ni-mæ



On répète le répons

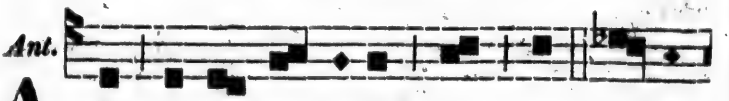
me- æ. ℟. * Qui- a, &c.



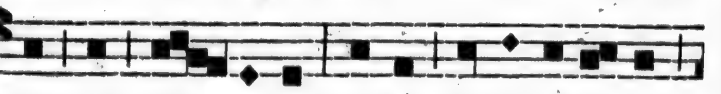
A- ni-mam, &c. *jusqu'au* ℣.

Au III. *nocturne.*

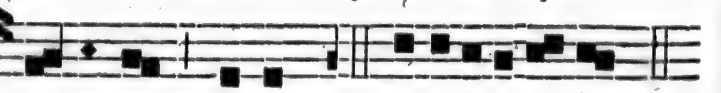
Ant.



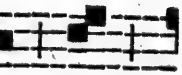
A B in-sur-gen-ti-bus in me li- be-



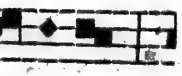
ra me, Do- mi-ne; qui-a oc-cu-pa-ve-runt



a- ni-mam me-am, l. æ u o u a e.



in

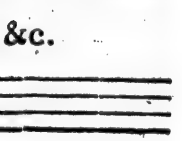


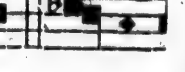
r- di- â ;

ni-mæ

On répète le répons

&c.





e li- be-

pa-ve-runt

e.

PSAUME 58.

ERipe me de inimícis meis, Deus meus; * et ab insurgéntibus in me líbera me.

Eripe me de operántibus iniquitátem; * et de viris sánguinum salva me.

Quia ecce cepérunt ánimam meam, * irruérunt in me fortes.

Neque iníquitas mea, neque peccátum meum, Dómine: * sine iniquitáte cucurri, et direxi.

Exurge in occursum meum, et vide; * et tu, Dómine, Deus virtútum, Deus Israel.

Intende ad visitandas omnes gentes: * non misereáris ómnibus qui operantur iniquitátem.

Convertentur ad vésperam, et famem patientur ut canes; * et circuíbunt civitátem.

Ecce loquentur in ore suo, et gládius in lábiis eórum; * quóniam quis audívit?

Et tu, Dómine, deridébis eos: * ad níhilum dedúces omnes gentes.

Fortitúdinem meam ad te custódiam; quia Deus susceptor meus es: * Deus meus, misericórdia ejus prævéniet me.

Deus ostendet mihi super inimícos meos; ne occídas eos; * nequandò obliviscantur pópuli mei.

Disperge illos in virtúte tuâ; * et depóne eos, protector meus, Dómine.

Delictum oris eórum, sermónem labiórum ipsórum, * et comprehendantur in supérbiâ suâ.

Et de execratióne et mendácio annuntiabuntur in consummatióne: * in irâ consummatiónis, et non erunt.

Et scient quia Deus dominábitur Jacob, * et fínium terræ.

Ant. 2 C 2.

Convertentur ad vésperam, et famem patientur ut canes; * et circuíbunt civitátem.

Ipsi dispergentur ad manducandum; * si verò non fúerint saturáti, et murmurábunt.

Ego autem cantábo fortitúdinem tuam; * et exultábo manè misericórdiam tuam.

Quia factus es susceptor meus, * et refúgium meum, in die tribulatiónis meæ.

Adjútor meus, tibi psallam; quia Deus susceptor meus es: * Deus meus, misericórdia mea.

On répète l'ant. Ab insurgentibus, &c.

Ant.

Lon-gè fe-cis-ti no-tos me-os à

me: tra-di-tus sum, et non e-gre-di-e-

bar. 8 *ton.* æ u o u a e.

PSAUME 87.

DOmine, Deus salútis meæ, * in die clamávi, et nocte, coràm te.

Intret in conspectu tuo orátio mea: * inclína aurem tuam ad precem meam.

Quia repléta est malis ánima mea; * et vita mea inferno appropinquávit.

Æstimátus sum cum descendéntibus in lacum: * factus sum sicut homo sine adjutório, inter mórtuos liber.

Sicut vulneráti dormientes in sepulchris, quorum non est memor ámpliùs, * et ipsi de manu tuâ repulsi sunt.

Posuérunt me in lacu inferiori, * in tenebrósis, et in umbrâ mortis.

Super me confirmátus est furor tuus; * et omnes fluctus tuos induxisti super me.

Longè fecisti notos meos à me: * posuérunt me abominatiónem sibi.

Tráditus sum, et non egrediébar: * óculi mei languérunt præ inópiâ.

Clamávi ad te, Dómine, totâ die: * expandi ad te manus meas.

Nùmquid mórtuis facies mirabília, * aut médici suscitábunt, et confitebuntur tibi?

Nùmquid narrábit áliquis in sepulchro misericórdiam tuam, * et veritátem tuam in perditióne?

Nùmquid cognoscentur in ténebris mirabília tua, * et justítia tua in terrâ oblivióuis?

Et ego ad te, Dómine clamávi; * et manè orátio mea prævéniet te.

Ut quid, Dómine, repellis oratiónem meam; * avertis fáciem tuam à me?

Pauper sum ego, et in labóribus à juventúte meâ: * exaltátus autem, humiliátus sum et conturbátus.

In me transiérunt iræ tuæ; * et terróres tui conturbavérunt me.

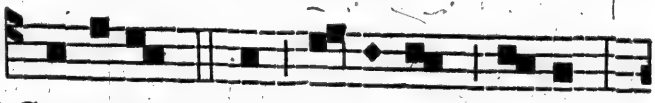
Circumdedérunt me sicut aqua totâ die: * circumdedérunt me simul.

Elongasti à me amícum et próximum, * et notos meos à miséria.

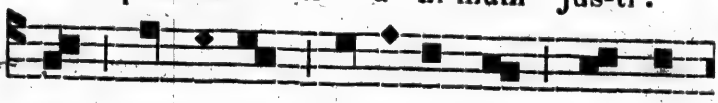
On répète l'ant. Longè fecisti, &c.

Ant. 2 C 3.

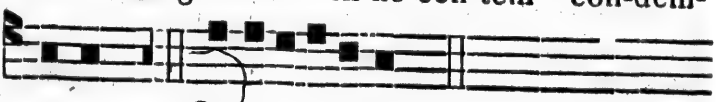
Ant.



Cap-ta-bunt in a- ni-mam jus-ti :



et san-gui-nem in-no-cen-tem con-dem-



na-bunt. 8. æ u o u a e.

PSAUME 93.

DEus, ultiónum Dóminus : * Deus ultiónum líberè egit.

Exaltáre, qui júdicas terram : * redde retributiónem superbis.

Usquequò peccatóres, Dómine ; * usquequò peccatóres gloriabuntur ?

Effabuntur et loquentur iniquitátem ; * loquentur omnes qui operantur injustítiam.

Pópulum tuum, Dómine, humiliavérunt ; * et hæreditátem tuam vexavérunt.

Víduam et ádvenam interfecérunt ; * et pupillos occidérunt.

Et dixérunt : Non vidébit Dóminus ; * nec intélliget Deus Jacob.

Intellígite, insipientes in pópulo, * et stulti, aliquandò sápite.

Qui plantávit aurem, non áudiet ? * aut qui finxit óculum, non considerat ?

Qui córripit gentes, non árguet ; * qui docet hóminem sciéntiam ?

Dóminus scit cogitatiónes hóminum ; * quóniam vanæ sunt.

Beátus homô quem tu erudíeris, Dómine, * et de lege tuâ docúeris eum :

Ut mítiges ei à diébus malis, * donec fodiátur peccatóri fóvea.

Quia non repellet Dóminus plebem suam, * et hæreditátem suam non derelinquet.

Quoàdusque justítia convertátur in judícium ; * et qui juxtà illam, omnes qui recto sunt corde.

Quis consurget mihi adversùs malignantes ? * aut quis stabit mecum adversùs operantes iniquitátem ?

Nisi quia Dóminus adjúvit me, * paulóminùs habitasset in inferno ánima mea.

Si dicébam : Motus est pes meus : * misericórdia tua, Dómine, adjuvábat me.

Secundùm multitúdinem dolórum meórum in corde meo, * consolatiónes tuæ lætificavérunt ánimam meam.

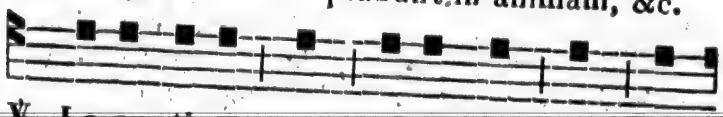
Nùmquid adhæret tibi sedes iniquitátis, * qui fingis labórem in præcepto ?

Captábunt in ánimam justi, * et sánguinem innocentem condemnábunt.

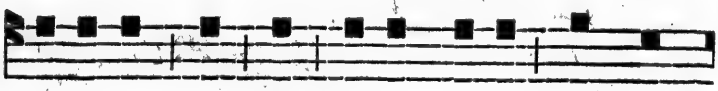
Et factus est mihi Dóminus in refúgium, * et Deus meus in adjutórium spei meæ.

Et reddet illis iniquitátem ipsórum, et in malítiâ eórum disperdet eos : * disperdet illos Dóminus Deus noster.

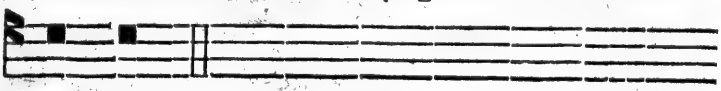
On répète l'ant. Captabunt in animam, &c.



℣. Lo-cu- ti sunt ad-ver-sùm me lin-
℟. Et ser-mo-ni- bus o-di- i cir- cum-



guâ do-
de-de-runt me, et ex-pug-na-ve- runt me



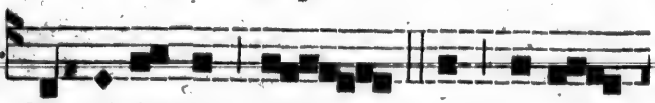
lo- sâ;
gra- tis.
Pater noster, &c. *tout bas.*

LEÇON VII.

De epístolâ beáti Pauli apóstoli ad Hebræos. *Ch.* 4. *et* 5.

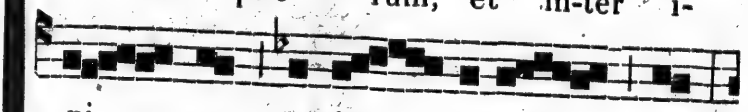
FEstinémus íngredi in illam réquiem; ut ne in idipsum quis íncidat incredulitátis exemplum. Vivus est enim sermo Dei, et efficax, et penetrabílior omni gládio ancípiti: ac pertingens usque ad divisiónem ánimæ et spíritûs, compágum quoque ac medullárum, et discrétor cogitatiónum et intentiónum cordis. Et non est ulla creatúra invisíbilis in conspectu ejus: ómnia autem nuda et aperta sunt óculis ejus, ad quem nobis sermo. Habentes ergò pontíficem magnum, qui penetrávit cœlos, Jesum Fílium Dei: teneámus confessiónem. Non enim habémus pontíficem, qui non possit cómpati infirmitátibus nostris: tentátum autem per ómnia pro similitúdine absque peccáto.

R. 7.

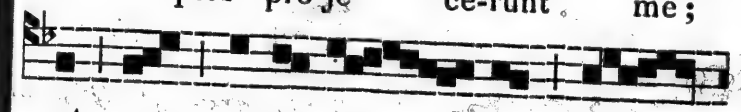


T Ra- di-de-runt me in ma-nus

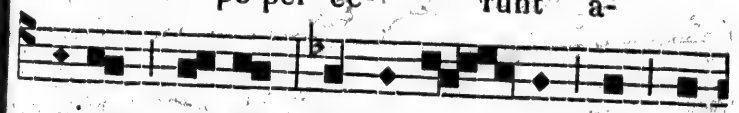
im- pi-o- rum, et in-ter i-



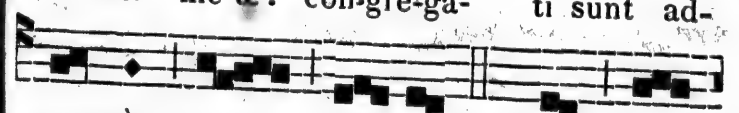
ni- quos pro-je- ce-runt me;



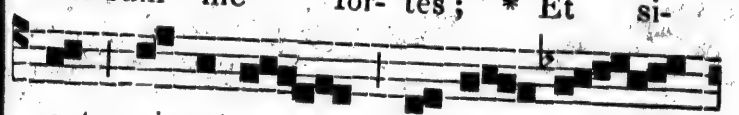
et non pe-per- ce- runt a-



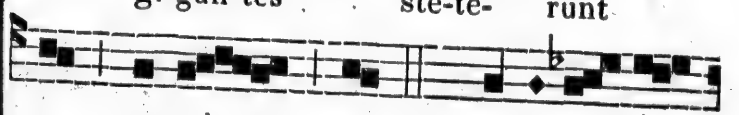
ni-mæ me-æ: con-gre-ga- ti sunt ad-



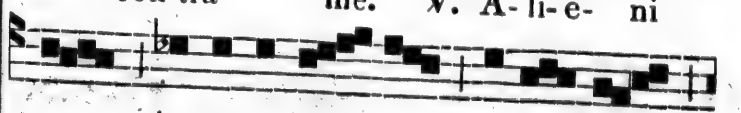
ver-sùm me for- tes; * Et si-



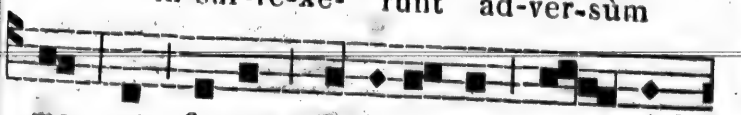
cut gi-gan-tes ste-te- runt



con-trà me. ℣. A- li- e- ni



in-sur-re-xe- runt ad-ver-sùm



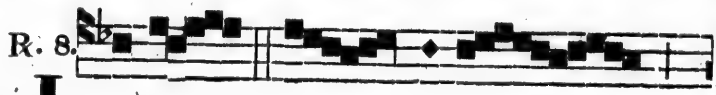
me, et for-tes quæ-si-e- runt a- ni-

mam me- am. 6. * Et si- cut, &c.

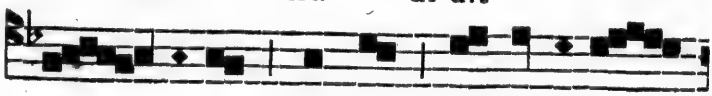
LEÇON VIII.

ADeámus ergò cum fidúciâ ad thronum grátiæ: ut misericórdiam consequámur, et grátiam inveniámus in auxílio opportúno. Omnis nàmque póntifex ex hóminibus assumptus, pro hóminibus constitúitur in iis quæ sunt ad Deum, ut ófferat dona et sacrifícia pro peccátis: qui condolére possit iis, qui ignórant et errant; quóniam et ipse circúmdatus est infirmitáte; et proptéreà debet, quemádmodùm pro pópulo, ità étiam et pro semetipso offerre pro peccátis.

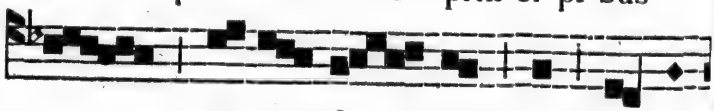
R. 8.



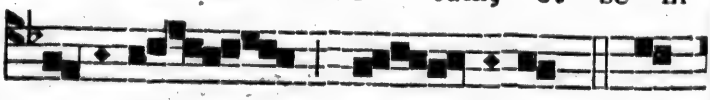
J E-sum tra- di-dit



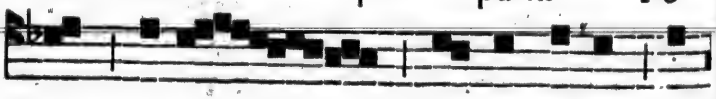
im- pi-us sum-mis prin-ci-pi-bus



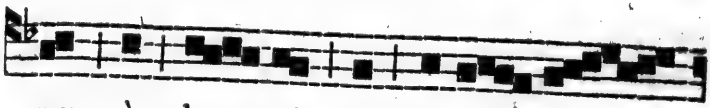
sa- cer- do- tum, et se- ni-



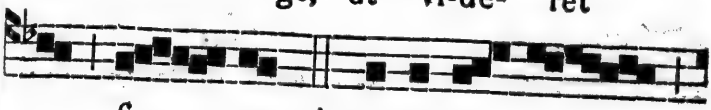
o- ri-bus po- pu-li. * Pe-



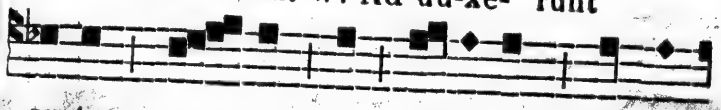
trus au-tem se-que-ba-tur e-



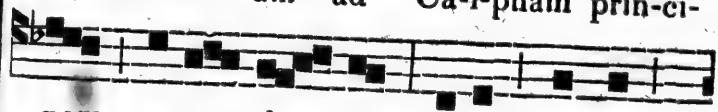
um à lon- gè, ut vi-de- ret



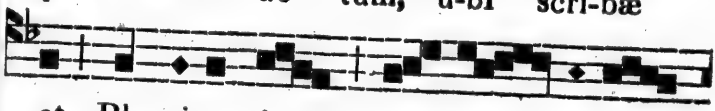
fi- nem. ℣. Ad-du-xe- runt



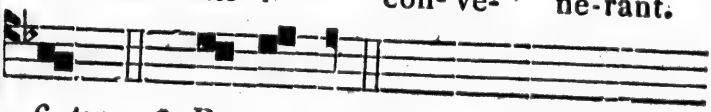
au-tem e- um ad Ca-ï-pham prin-ci-



pem sa-cer- do- tum, u-bì scri-bæ



et Pha-ri-sæ- i con- ve- ne-rant.



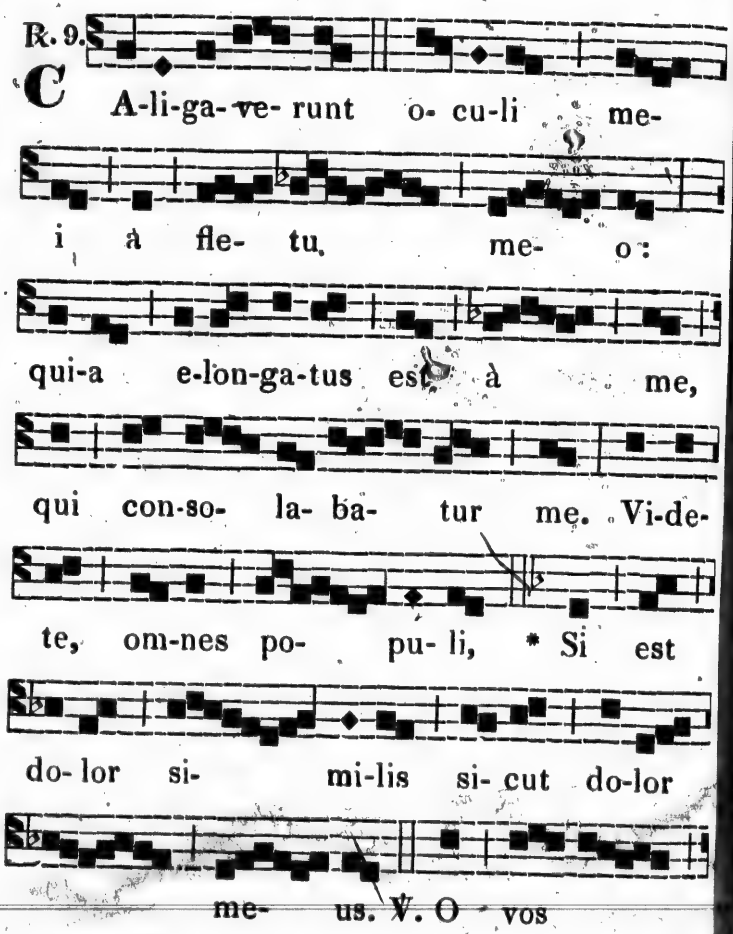
6 *ton.* * Pe-trus, &c.

LEÇON IX.

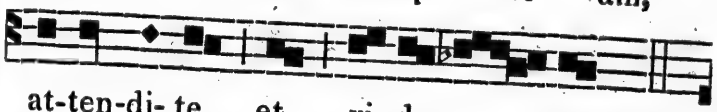
NEc quisquam sumit sibi honórem, sed qui vocátur à Deo, tanquàm Aaron. Sic et Christus non semetipsum clarificávit, ut póntifex fíeret; sed qui locútus est ad eum: Fílius meus es tu, ego hódiè génui te. Quemádmodùm et in álio loco dicit: Tu es sacerdos in æternum secundùm órdinem Melchísedech. Qui in diébus carnis suæ, preces supplicatiónesque ad eum, qui possit illum salvum fácere à morte, cum clamóre válido et lácrymis ófferens, exau-

dítus est pro suâ reveréntiâ. Et quidem, cùm esset Fílius Dei, dídicit ex iis, quæ passus est, obediéntiam : et consummátus, factus est ómnibus obtemperántibus sibi, causa salútis æternæ, appellátus à Deo póntifex juxtà órdinem Melchísedech.

℟. 9.



om-nes, qui trans-i- tis per vi- am,



at-ten-di- te et vi- de- te, *5 ton.*

On répète le répons.

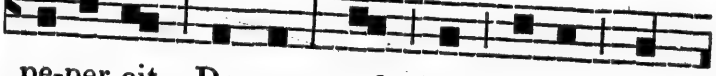
* Si est, &c. *jusqu'au* ℣.

Ca-li-ga-ve- runt, &c.*

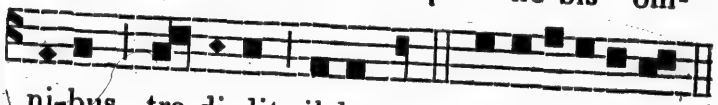
A LAUDES.

Ant.

P Ro-pri-o † Fi- li- o su-o non



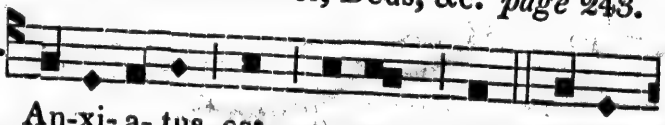
pe-per-cit De- us, sed pro no-bis om-



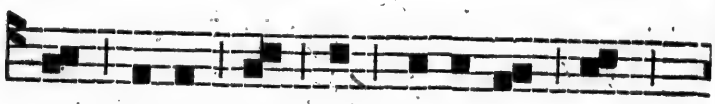
ni-bus tra-di-dit il-lum. 7. æ u o u a e.

Psaume. Miserere meî, Deus, &c. *page* 243.

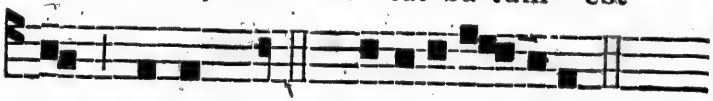
Ant.



An-xi- a- tus est su-per me spi-ri-



tus me-us, in me tur-ba-tum est



cor me-um. 4 *ton.* æ u o u a e.

PSAUME 142.

DOmine, exaudi oratiónem meam; áuribus pércipe obsecratiónem meam in veritáte tuâ: * exaudi me in tuâ justítiâ.

Et non intres in judícium cum servo tuo; * quia non justificábitur in conspectu tuo omnis vivens.

Quia persecútus est inimícus ánimam meam: * humiliávit in terrâ vitam meam.

Collocávit me in obscúris sicut mórtuos sæculi: * et anxiátus est super me spíritus meus; in me turbátum est cor meum.

Memor fui diérum antiquórum; meditátus sum in ómnibus opéribus tuis; * in factis mánuum tuárum meditábar.

Expandi manus meas ad te: * ánima mea sicut terra sine aquâ tibi.

Velóciter exaudi me, Dómine: * defécit spíritus meus.

Non avertas fáciem tuam à me: * et símilis ero descendéntibus in lacum.

Audítam fac mihi manè misericórdiam tuam; * quia in te sperávi.

Notam fac mihi viam in quâ ámbulem: * quia ad te levávi ánimam meam.

Eripe me de inimícis meis, Dómine; ad te confúgi: * doce me fácere voluntátem tuam; quia Deus meus es tu.

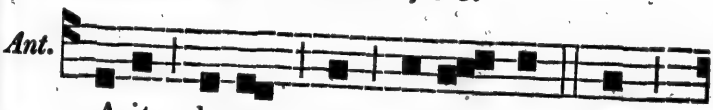
Spíritus tuus bonus dedúcet me in terram rectam: * propter nomen tuum, Dómine, vivificábis me in æquitáte tuâ.

Edúces de tribulatióne ánimam meam; * et in misericórdiâ tuâ disperdes inimícos meos.

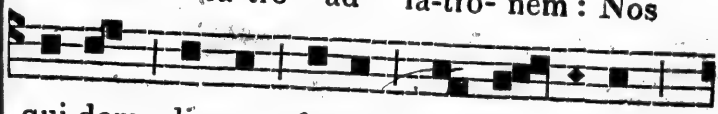
Et perdes omnes qui tríbulant ánimam meam; * quóniam ego servus tuus sum.

On répète l'ant. Anxiatus, &c.

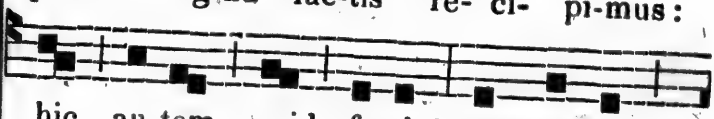
Ant.



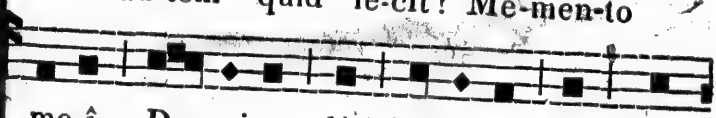
A-it la-tro ad la-tro- nem: Nos



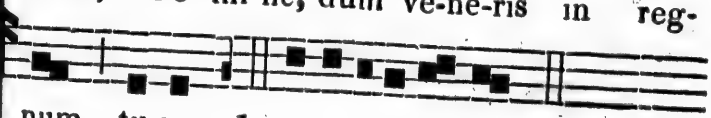
qui-dem dig-na fac-tis re- ci- pi-mus:



hic au-tem quid fe-cit? Me-men-to



me-î, Do- mi-ne, dùm ve-ne-ris in reg-

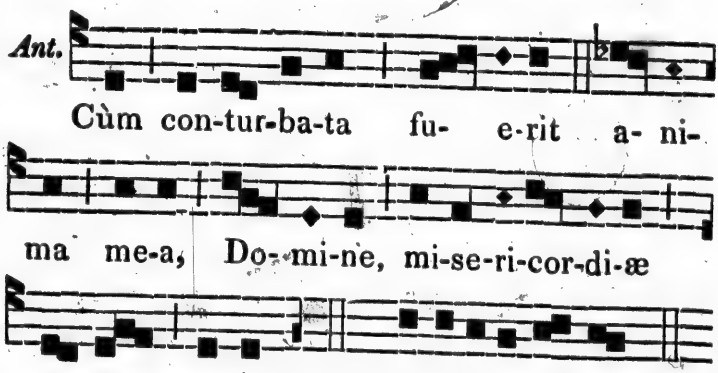


num tu-um. 1. æ u o u a e.

Psaume. Deus, Deus meus, &c. *page* 246.

Psaume. Deus misereatur nostrî, &c. *p.* 247.

Ant.



CANTIQUE D'HABACUC. *Chap.* 3.

DOmine, audívi auditiónem tuam; * et tímui.

Dómine, opus tuum, * in médio annórum vivífica illud.

In médio annórum notum fácies; * cùm irátus fúeris, misericórdiæ recordáberis.

Deus ab austro véniet; * et sanctus de monte Pharan.

Opéruit cœlos glória ejus; * et laudis ejus plena est terra.

Splendor ejus ut lux erit: * córnua in mánibus ejus.

Ibì abscóndita est fortitúdo ejus, * ante fáciem ejus ibit mors.

Et egrediétur diábolus ante pedes ejus: * stétit, et mensus est terram.

Aspexit, et dissolvit gentes; * et contríti sunt montes sæculi.

Incurváti sunt colles mundi, * ab itinéribus æternitátis ejus.

Pro iniquitáte vidi tentória Æthiópiæ: * turbabuntur pelles terræ Mádian.

Nùmquid in flumínibus irátus es, Dómine? * aut in flumínibus furor tuus, vel in mari indignátio tua?

Qui ascendes super equos tuos, * et quadrígæ tuæ salvátio.

Súscitans suscitábis arcum tuum, * juramenta tríbubus, quæ locútus es.

Flúvios scindes terræ: vidérunt te, et doluérunt montes: * gurges aquárum tránsiit.

Dedit abyssus vocem suam: * altitúdo manus suas levávit.

Sol et luna stetérunt in habitáculo suo: * in luce sagittárum tuárum ibunt, in splendóre fulgurantis hastæ tuæ.

In frémitu conculcábis terram; * in furóre obstupefácies gentes.

Egressus es in salútem pópuli tui, * in salútem cum Christo tuo.

Percussisti caput de domo ímpii; * denudasti fundamentum ejus usque ad collum.

Maledixisti sceptris ejus, cápiti bellatórum ejus; * veniéntibus ut turbo ad dispergendum me.

Exultátio eórum, * sicut ejus qui dévorat páuperem in abscóndito.

Viam fecisti in mari equis tuis; * in luto aquárum multárum.

Audívi, et conturbátus est venter meus; * à voce contremuérunt lábia mea.

Ingrediátur putrédo in óssibus meis, * et subter me scáteat.

Ut requiescam in die tribulatiónis, * ut ascendam ad pópulum accinctum nostrum.

Ficus enim non florébit : * et non erit germen in víneis.

Mentiétur opus olívæ ; * et arva non áfferent cibum.

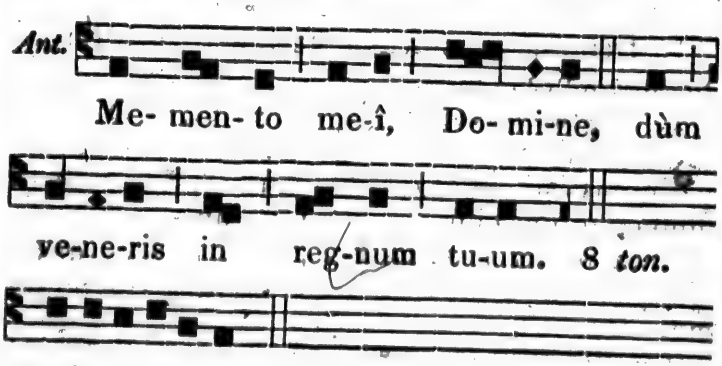
Abscindétur de ovíli pecus ; * et non erit armentum in præsépibus.

Ego autem in Dómino gaudébo, * et exultábo in Deo Jesu meo.

Deus Dóminus fortitúdo mea ; * et ponet pedes meos quasi cervórum.

Et super excelsa mea dedúcet me victor, * in psalmis canentem.

On répète l'ant. Cùm conturbata, &c.



Psaume. Laudate Dominum, &c. *page* 250.
Psaume. Cantate Domino, &c. *Ibid.*
Psaume. Laudate Dominum in sanctis, *p.* 251.

℣. Col-lo-ca- vit me in obs-cu- ris,
℟. Si-cut mor- tu- os sæ- cu- li.

A Benedictus.

Ant.

P O- su-e- runt su-per ca-put e-jus

cau-sam ip-si-us scrip-tam : Je-sus

Na-za-re- nus, rex Ju-dæ- o-rum. 1 *ton.*

æ u o u a e.

Cant. Benedictus, &c. *page* 252.

Vers.

C Hris-tus fac-tus est pro no-

bis o- be- di-ens us- que ad

mor-tem, mor- tem au- tem

cru-cis. 6 *ton.*

Pater noster, &c. *tout bas.*

Psaume. Miserere meî, Deus, &c. *page* 243.

Oraison. Respice, quæsumus, &c. *page* 254.

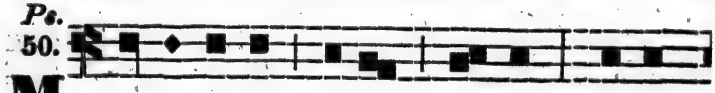
A prime, tierce, sexte *et* none, *tout comme au Jeudi-saint, pages* 255 *et suivantes.*

VENDREDI-SAINT.

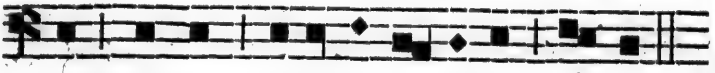
Avant l'office du matin.

Aujourd'hui, avant le sermon de la Passion, il est d'usage de chanter au chœur le Ps. Miserere, &c. *selon l'intonation suivante, et sans cierges allumés sur l'autel.*

Ps. 50.



M I- se-re- re me-î, De-us, * se-cun



dùm mag-nam mi-se-ri-cor-di-am tu-am. ℣. *Et le reste, page* 243.

A Québec, au lieu de ce psaume, le clergé récite d'abord sexte *et* none, *pages* 260 *et* 264, *d'une voix médiocre et sans inflexion. Puis dans l'intervalle qui se trouve entre la fin du sermon et le commencement de l'office, on chante ce même psaume tel qu'il est noté ci-dessus.*

A VEPRES.

Pendant qu'on les récite, il y a deux cierges allumés sur l'autel. On dit les antiennes et les psaumes comme au jour précédent, page 267.

A Magnificat.

Ant. CUm accepisset acetum, dixit: Consummatum est: et inclinato capite, emisit spiritum.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

℣. Christus factus est, &c. *page* 319.

On dit complies, *comme au Jeudi-saint, page* 271.

SAMEDI-SAINT.

A MATINES.

On dit tout bas, Pater noster, &c. Ave, &c. *et* Credo, &c.

Au I. *nocturne.*

Ant. IN pa-ce † in id- ip- sum, dor-mi-

am et re-qui-es-cam. 8. æ u o u a e.

Psaume. Cùm invocarem, &c. *page* 21.

Ant. Ha-bi- ta-bit in ta-ber-na-cu- lo tu-

o, re-qui-es-cet in mon-te sanc-to

tu-o. 4 *ton.* æ u o u a e.

PSAUME 14.

DOmine, quis habitábit in tabernáculo tuo? * aut quis requiescet in monte sancto tuo?

Qui ingréditur sine máculâ, * et operátur justítiam.

Qui lóquitur veritátem in corde suo : * qui non egit dolum in linguâ suâ.

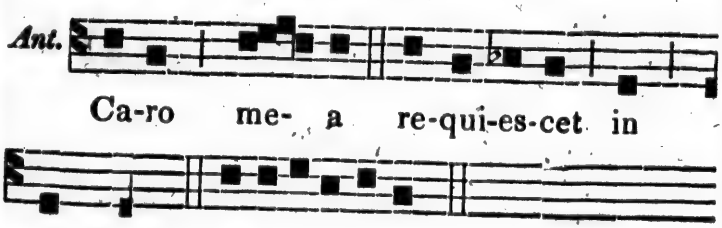
Nec fecit próximo suo malum ; * et oppróbrium non accépit adversùs próximos suos.

Ad níhilum deductus est in conspectu ejus malignus : * timentes autem Dóminum glorífícat.

Qui jurat próximo suo, et non décipit : * qui pecúniam suam non dedit ad usúram, et múnera super innocentem non accépit.

Qui facit hæc, * non movébitur in æternum.

On répète l'ant. Habitabit, &c.



PSAUME 15.

COnserva me, Dómine, quóniam sperávi in te : * dixi Dómino : Deus meus es tu ; quóniam bonórum meórum non eges.

Sanctis, qui sunt in terrâ ejus, * mirificávit omnes voluntátes meas in eis.

Multiplicátæ sùnt infirmitátes eórum ; * póstea acceleravérunt.

Non congregábo conventícula eórum de sanguínibus ; * nec memor ero nóminum eórum per lábia mea.

Dóminus pars hæreditátis meæ, et cálicis mei : * tu es qui restítues hæreditátem meam mihi.

Funes cecidérunt mihi in præcláris ; * étenim hæréditas mea præclára est mihi.

Benedícam Dóminum, qui tríbuit mihi intellectum : * ínsuper et usque ad noctem increpuérunt me renes mei.

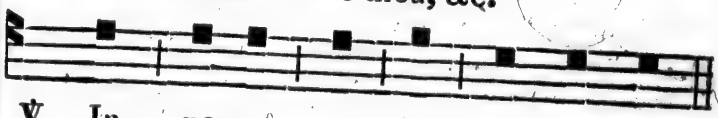
Providébam Dóminum in conspectu meo semper ; * quóniam à dextris est mihi, ne commóvear.

Propter hoc lætátum est cor meum, et exultávit lingua mea : * ínsuper et caro mea requiescet in spe.

Quóniam non derelinques ánimam meam in inferno ; * nec dabis sanctum tuum vidére corruptiónem.

Notas mihi fecisti vias vitæ ; adimplébis me lætítiâ cum vultu tuo : * delectatiónes in déxterâ tuâ usque in finem.

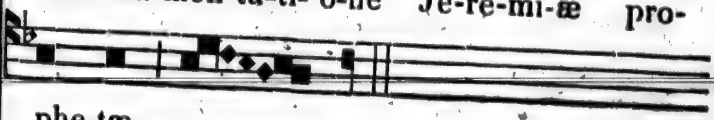
On répète l'ant. Caro mea, &c.



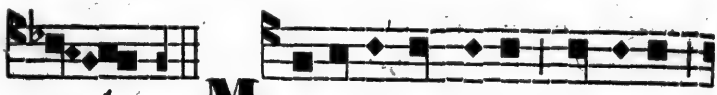
℣. In pa-ce in id- ip- sum,
℟. Dor- mi-am et re- qui- es- cam.
Pater noster, &c. *tout bas.*

LEÇON I.

De La-men-ta-ti- o-ne Je-re-mi-æ pro-

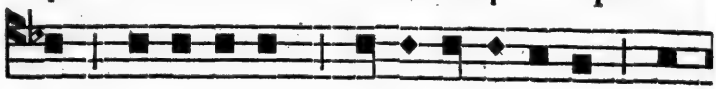


phe-tæ.

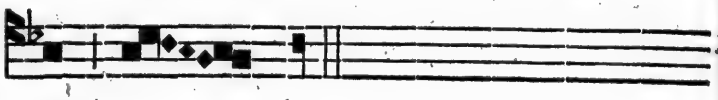


Heth. M I-se-ri-cor-di-æ Do-mi-ni,

qui-a non su-mus con-sump-ti: qui-a

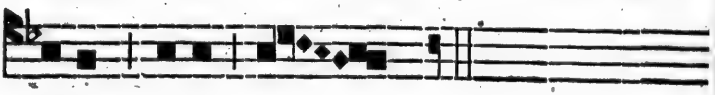


non de-fe-ce-runt mi-se-ra-ti-o-nes e-

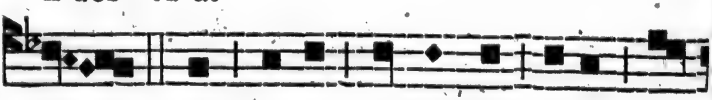


jus.

Heth. No-vi di- lu-cu-lo, mul-ta est

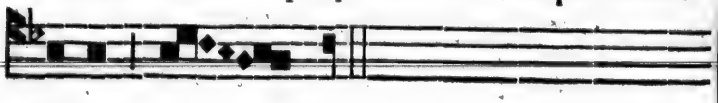


fi-des tu-a.



Heth. Pars me-a Do-mi-nus, di-xit a-

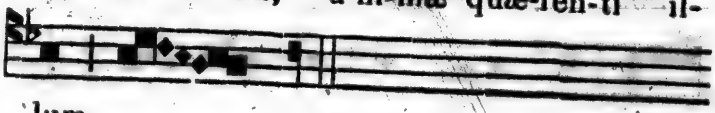
ni-ma me-a: prop-ter-e- à ex-pec-ta-bo



e-um.

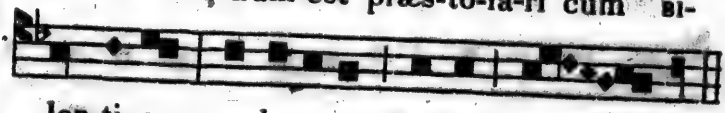
Teth. Bo-nus est Do-mi-nus spe-ran-ti-

bus in e- um, a-ni-mæ quæ-ren-ti il-

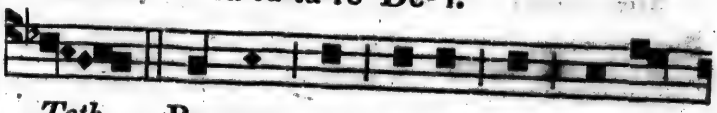


lum.

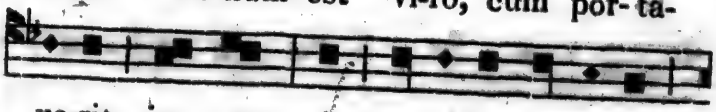
Teth. Bo-num est præs-to-la-ri cum si-



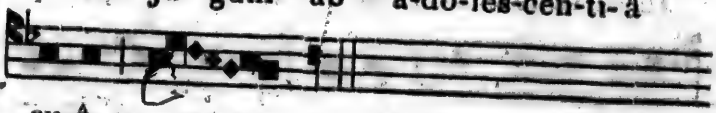
len-ti- o sa-lu-ta-re De- i.



Teth. Bo-num est vi-ro, cùm por-ta-



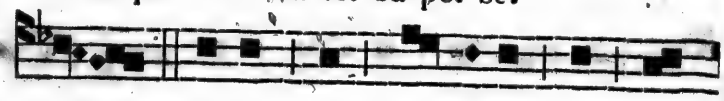
ve-rit ju- gum ab a-do-les-cen-ti-â



su-â.

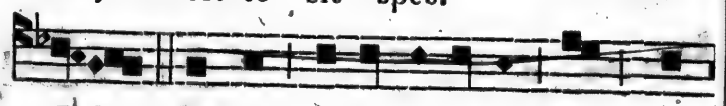
Jod. Se-de-bit so-li-ta-ri-us, et ta-ce-

bit: qui-a le-va-vit su-per se.

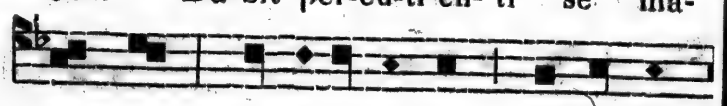


Jod. Po-net in pul-ve-re os su-

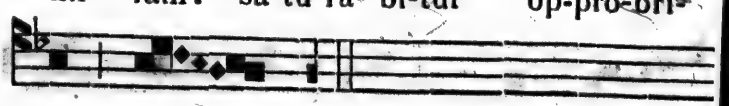
um, si for-tè sit spes.



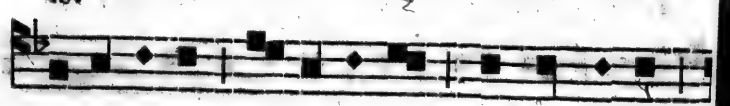
Jod. Da-bit per-cu-ti-en- ti se ma-



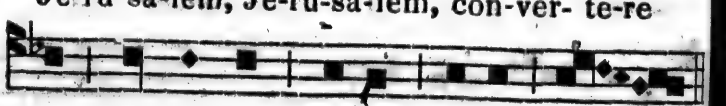
xil- lam: sa-tu-ra- bi-tur op-pro-bri-



is.



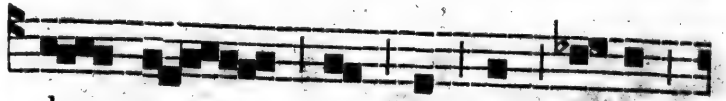
Je-ru-sa-lem, Je-ru-sa-lem, con-ver- te-re



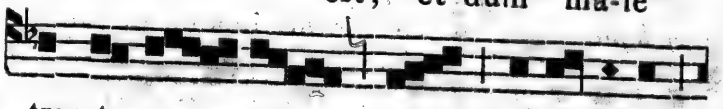
ad Do-mi-num De-um tu-um. 6 *ton.*

R. 1.

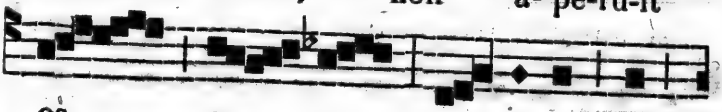
S I- cut o-vis ad oc-ci- si-o- nem



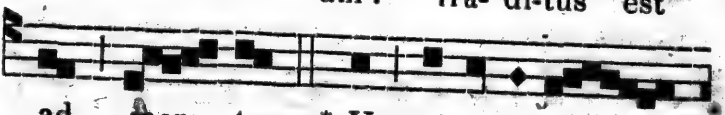
duc- tus est; et dùm ma-lè



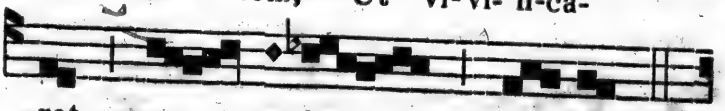
trac-ta-re- tur, non a- pe-ru-it



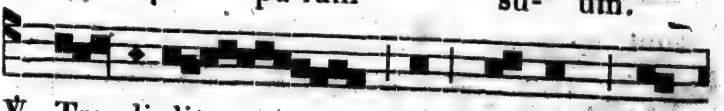
os su- um: tra- di-tus est



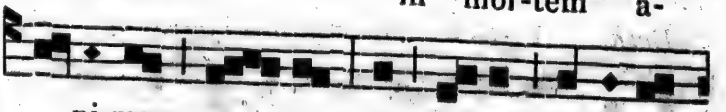
ad mor- tem, * Ut vi-vi- fi-ca-



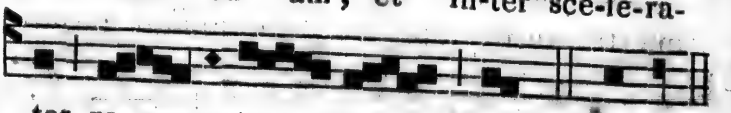
ret po- pu-lum su- um.



℣. Tra-di-dit in mor-tem a-



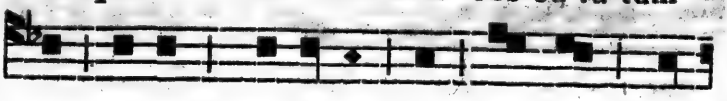
ni-mam su- am; et in-ter sce-le-ra-



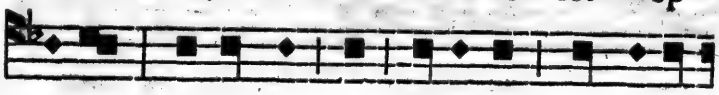
tos re- pu-ta- tus est. 4. * Ut, &c.

LEÇON II.

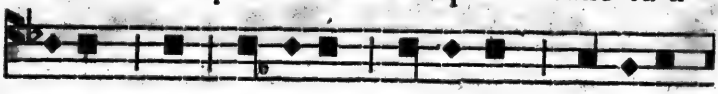
A-leph. Q Uo-mo-dò obs-cu-ra-tum



est au-rum, mu-ta-tus est co- lor op-

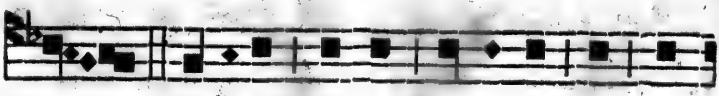


ti-mus, dis-per-si sunt la-pi-des sanc-tu-a-

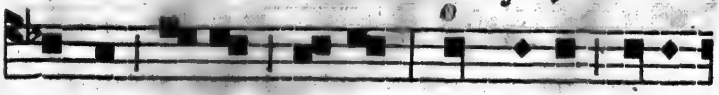


ri- i in ca-pi-te om-ni-um pla-te-a-

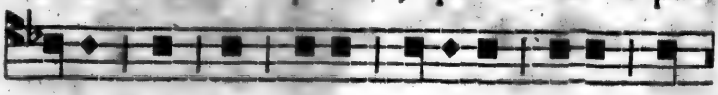
rum ?



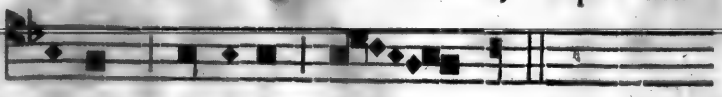
Beth. Fi-li- i Si-on in-cly-ti, et a-



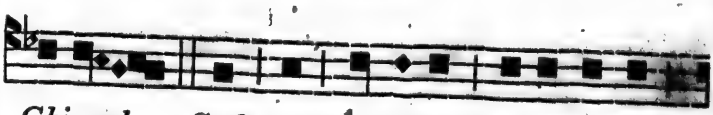
mic-ti au-ro pri-mo ; quo-mo-dò re-pu-



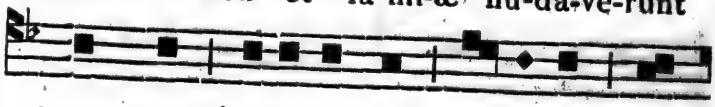
ta-ti sunt in va-sa tes-te-a, o-pus ma-



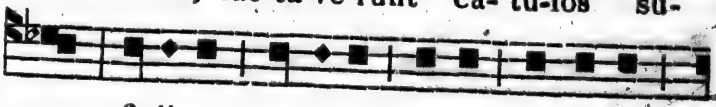
nu-um fi-gu-li ?



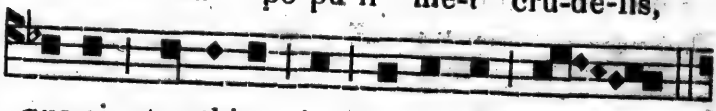
Ghi-mel. Sed et la-mi-æ nu-da-ve-runt



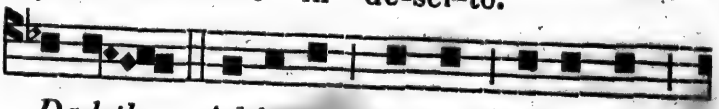
mam-mam, lac-ta-ve-runt ca- tu-los su-



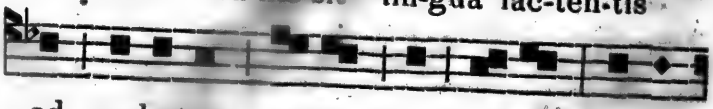
os: fi- li-a po-pu-li me-i cru-de-lis,



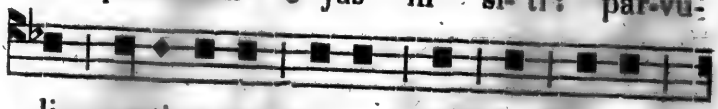
qua-si stru-thi-o in de-ser-to.



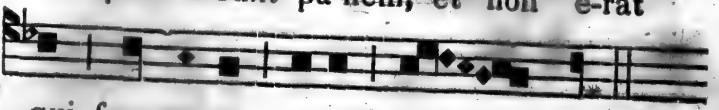
Da-leth. Ad-hæ-sit lin-gua lac-ten-tis



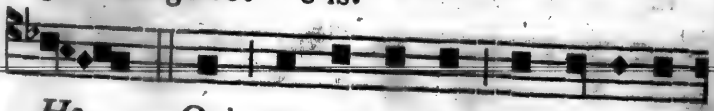
ad pa-la-tum e- jus in si- ti: par-vu-



li pe-ti- e-runt pa-nem, et non e-rat

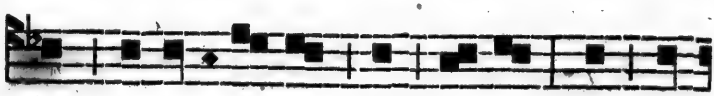


qui fran-ge-ret e-is.



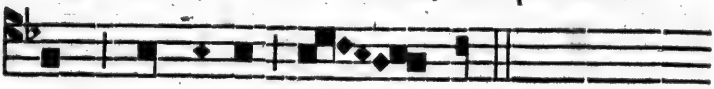
He. Qui ves-ce-ban-tur vo-lup-tu-o-

Ant. 2 E 3.

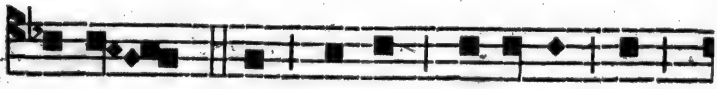


sè, in-te-ri-e- runt in vi- is: qui nu-

tri- e-ban-tur in cro-ce-is, am-ple-xa-ti

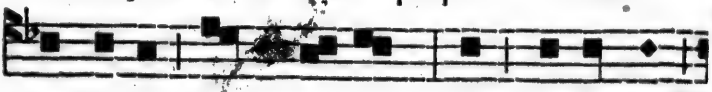


sunt ster-co-ra.

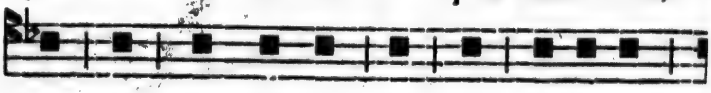


Va-u. Et ma-jor ef-fec-ta est

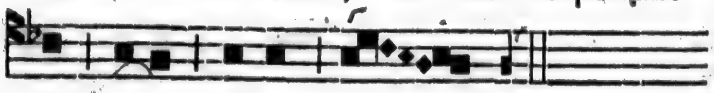
i- ni-qui-tas fi- li-æ po-pu-li me-i



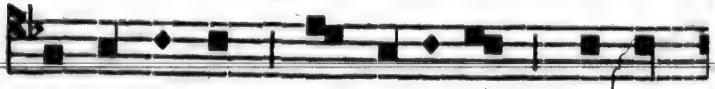
pec-ca-to So-do-mo-rum: quæ sub-ver-sa



est in mo-men-to, et non ce-pe-runt

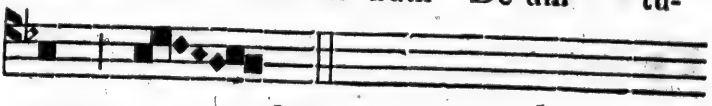


in e- â ma-nus.



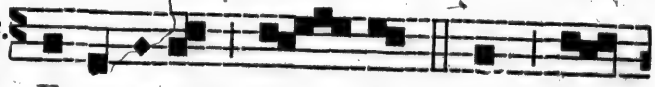
Je- ru-sa- lem, Je- ru-sa- lem, con-ver-

te- re ad Do- mi- num De-um tu-



um. 6 *ton.*

R. 2.

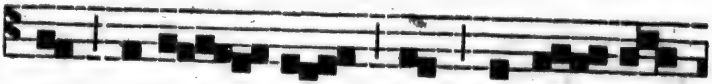


J E- ru- sa-lem, sur- ge, et ex-

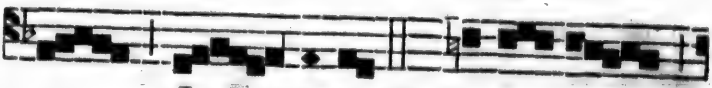
u- e te ves- ti-bus ju-cun-

di- ta- tis: in-du-e-re ci-ne-re

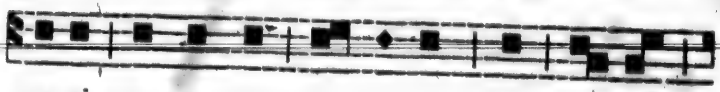
et ci-li- ci- o; * Qui-a in



te oc-ci- sus est Sal-va- tor



Is- ra-el. ℣. De-duc

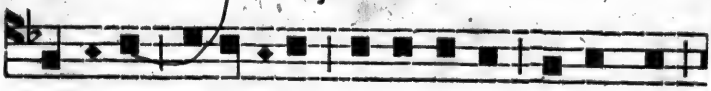


qua-si tor-ren-tem la-cry-mas per di- em

et noc- tem; et non ta-ce-at pu-pil-

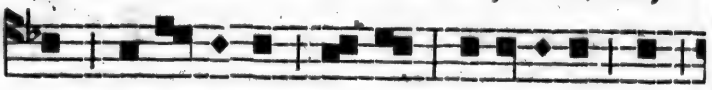
la o- cu-li tu- i. 5. * Qui-a, &c.

LEÇON III.



In-ci-pit o-ra-ti-o Je-re-mi-æ pro-phe-tæ.

R E-cor-da-re, Do-mi-ne,



quid ac-ci-de-rit no- bis: in-tu-e-re, et

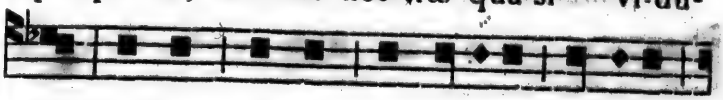
res-pi-ce op-pro-bri-um nos-trum.

Hæ-re-di-tas nos-tra ver-sa est ad a- li-

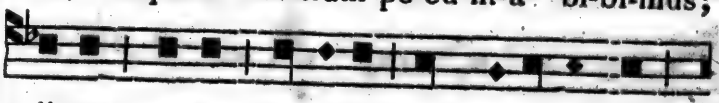
e- nos: do-mus nos-træ ad ex-tra-ne-os.

Pu-pil-li fac-ti su-mus abs-

que pa-tre; ma-tres nos-træ qua-si vi-du-

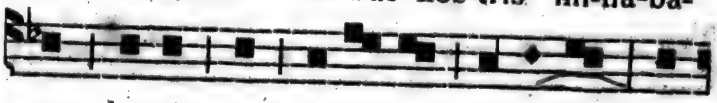


æ; a-quam nos-tram pe-cu-ni-â bi-bi-mus;

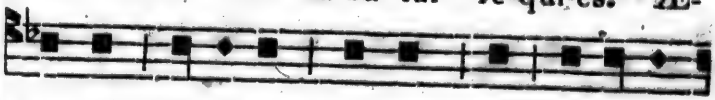


lig-na nos-tra pre-ti-o com-pa-ra-vi-mus.

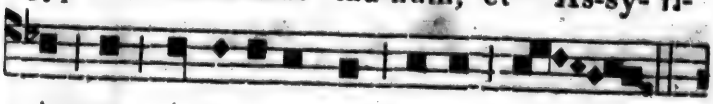
Cer-vi-ci-bus nos-tris mi-na-ba-



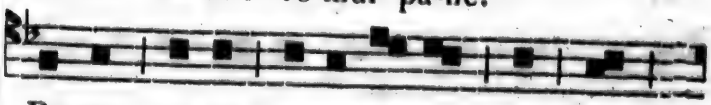
mur, las-sis non da-ba-tur re-qui-es. Æ-



gyp-to de-di-mus ma-num, et As-sy-ri-

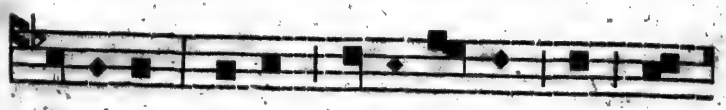


is, ut sa-tu-ra-re-mur pa-ne.

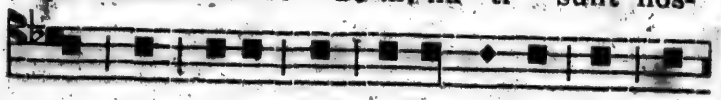


Pa-tres nos-tri pec-ca-ve-runt, et non

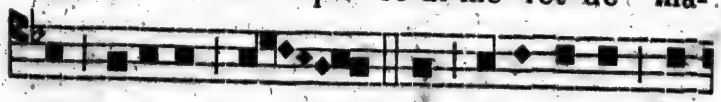
sunt; et nos i-ni-qui-ta-tes e-o-rum por-



ta-vi-mus. Ser-vi do-mi-na- ti sunt nos-



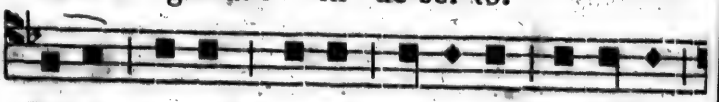
trî: non fu-it qui re-di-me- ret de ma-



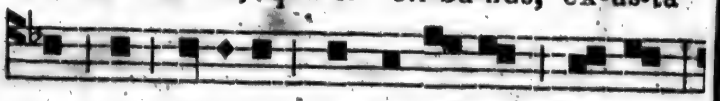
nu e-o-rum. In a-ni-ma-bus nos-

tris af-fe-re-ba-mus pa-nem no-bis â

fa-ci-e gla-di-i in de-ser-to.

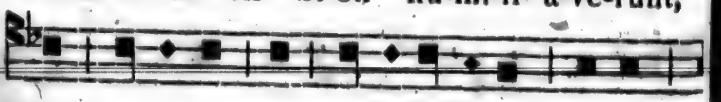


Pel-lis nos-tra, qua-si cli-ba-nus, ex-us-ta

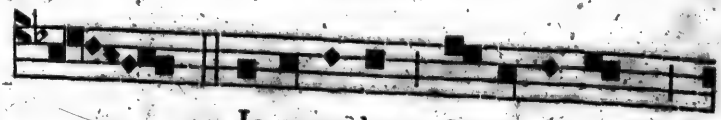


est à fa-ci-e tem-pes-ta- tum fa- mis.

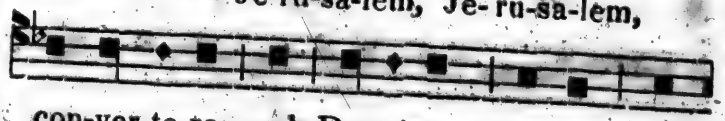
Mu-li- e-res in Si-on hu-mi-li- a-ve-runt,



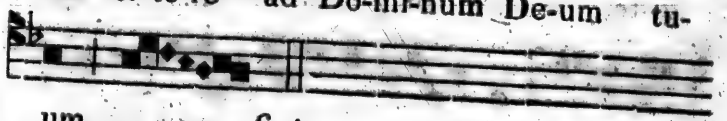
et vir-gi-nes in ci- vi-ta- ti-bus Ju-da.



Je-ru-sa-lem, Je- ru-sa-lem,

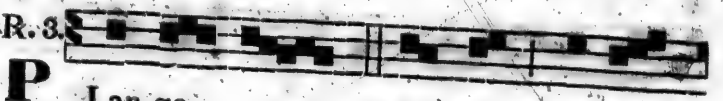


con-ver-te-re ad Do-mi-num De-um tu-

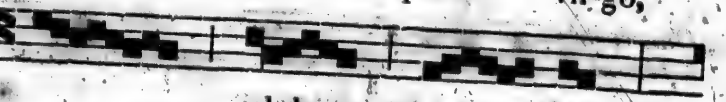


um. 6 *ton.*

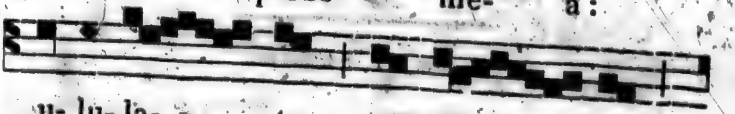
R. 3.



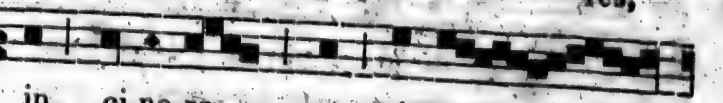
P Lan-ge qua-si vir-go,



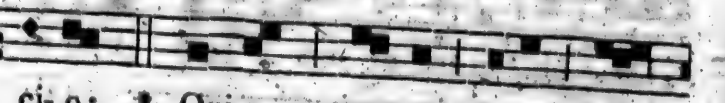
plebs me- a:



u- lu- la- te, pas- to- res,

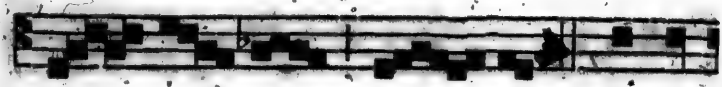


in ci-ne-re et ci- li-



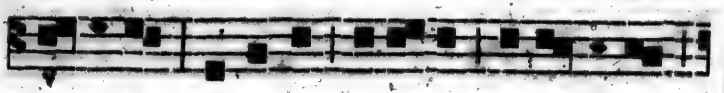
ci- o; * Qui-a ve- nit di-es Do-

mi-ni mag- na et a- ma-

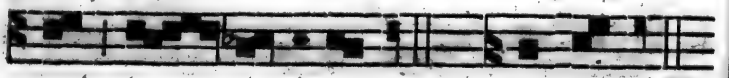


ra val- dè. ℣. Ac-cin-

gi-te, vos sa-cer-do-tes, et plan-

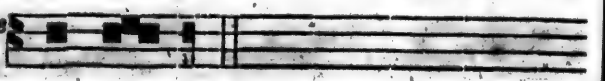


gi-te, mi-nis-tri al-ta-ris, as-per-gi-te



vos ci- ne-re ; 5. * Qui- a, &c.

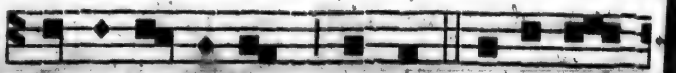
On répète le répons.



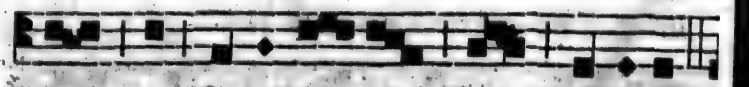
Plan-ge, &c. *jusqu'au* ℣.

Au II. *nocturne.*

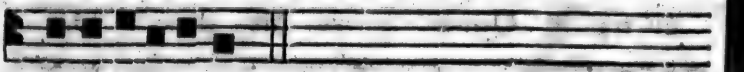
Ant.



E - Le-va-mi-ni, por-tæ æ-ter-na-



les, et in-tro-i- bit rex glo-ri-æ. 5.



æ u o u a e.

PSAUME 23.

DOmini est terra, et plenitúdo ejus, * orbis terrárum, et universi qui hábitant in eo.

Quia ipse super mária fundávit eum; * et super flúmina præparávit eum.

Quis ascendet in montem Dómini? * aut quis stabit in loco sancto ejus?

Innocens mánibus, et mundo corde: * qui non accépit in vano ánimam suam, nec jurávit in dolo próximo suo.

Hic accípiet benedictiónem à Dómino, * et misericórdiam à Deo salutári suo.

Hæc est generátio quæréntium eum, * quæréntium fáciem Dei Jacob.

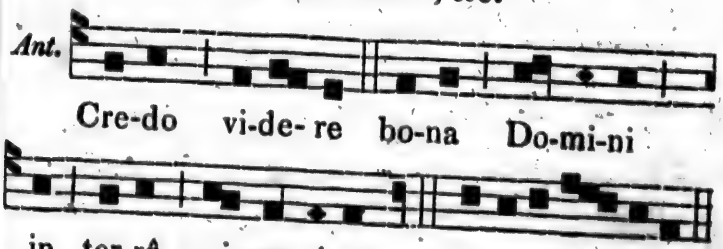
Attólite portas, príncipes, vestras; et elevámini, portæ æternáles: * et introíbit rex glóriæ.

Quis est iste rex glóriæ? * Dóminus fortis et potens, Dóminus potens in prælio.

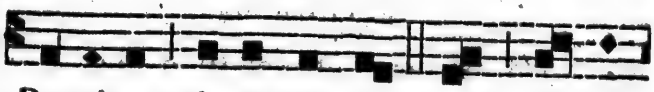
Attólite portas, príncipes, vestras, et elevámini, portæ æternáles: * et introíbit rex glóriæ.

Quis est iste rex glóriæ? * Dóminus virtútum ipse est rex glóriæ.

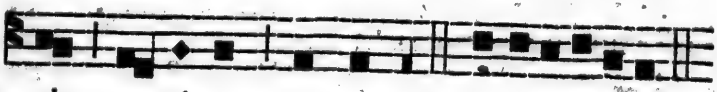
On répète l'ant. Elevamini, &c.



Psaume. Dominus illuminatio, &c. *page* 276.

Ant. 

Do-mi-ne, abs-tra-xis-ti ab in- fe-



ris a- ni-mam me-am. 8. æ u o u a e.

PSAUME 29.

EXaltábo te, Dómine, quóniam suscepisti me; * nec delectasti inimícos meos super me.

Dómine Deus meus, clamávi ad te; * et sanasti me.

Dómine, eduxisti ab inferno ánimam meam: * salvasti me à descendéntibus in lacum.

Psállite Dómino, sancti ejus; * et confitémini memóriæ sanctitátis ejus.

Quóniam ira in indignatióne ejus, * et vita in voluntáte ejus.

Ad vésperum demorábitur fletus; * et ad matutínum lætítia.

Ego autem dixi in abundántiâ meâ: * Non movébor in æternum.

Dómine, in volúntáte tuâ * præstitisti decóri meo virtútem.

Avertisti fáciem tuam à me; * et factus sum conturbátus.

Ad te, Dómine, clamábo, * et ad Deum meum deprecábor.

Quæ utílitas in sánguine meo, * dùm descendo in corruptiónem?

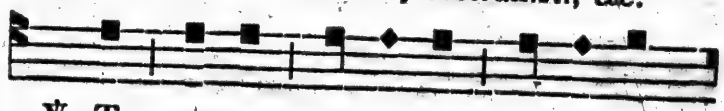
Nùmquid confitébitur tibi pùlvis? * aut annuntiábit veritátem tuam?

Audívit Dóminus, et misertus est meî: * Dóminus factus est adjútor meus.

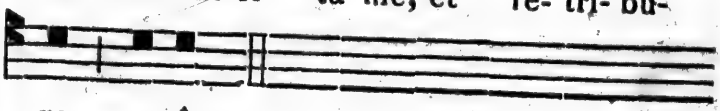
Convertisti planctum meum in gáudium mihi : * conscidisti saccum meum, et circumdedisti me lætítiâ :

Ut cantet tibi glória mea, et non compungar : * Dómine Deus meus, in æternum confitébor tibi.

On répète l'ant. Domine, abstraxisti, &c.



℣. Tu au-tem, Do-mi-ne, mi-se- re-
℟. Res- sus-ci- ta me, et re- tri- bu-



re me-î,
am e- is.

Pater noster, &c. *tout bas.*

LEÇON IV.

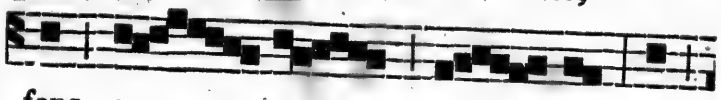
Ex tractátu sancti Augustíni epíscopi super psalmos. *Sur le Ps.* 63. ℣. 7.

ACcédet homo ad cor altum, et exaltábitur Deus. Illi dixérunt : Quis nos vidébit ? Defecérunt scrutantes scrutatiónes, consília mala. Accessit homo ad ipsa consília ; passus est se tenéri ut homo. Non enim tenerétur nisi homo, aut vincirétur nisi homo, aut cæderétur nisi homo, aut crucifigerétur, aut morerétur nisi homo. Accessit ergò homo ad illas omnes passiónes, quæ in illo nihil valérent, nisi esset homo. Sed si ille non esset homo, non liberarétur homo. Accessit homo ad cor altum, id est,

cor secrétum, objíciens aspéctibus humánis hóminem, servans intùs Deum : celans formam Dei, in quâ æquális est Patri ; et ófferens formam servi, quâ minor est Patre.

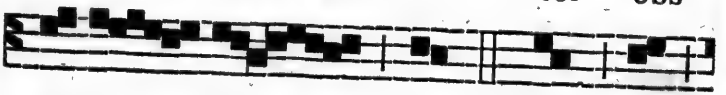
R. 4.

R E- ces- sit pas-tor nos- ter,



fons a- quæ vi- væ, ad

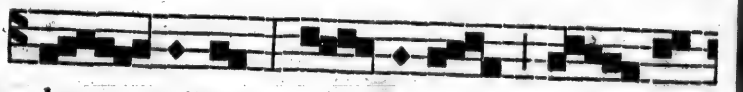
cu- jus trans-i- tum sol obs-



cu- ra- tus est. * Nàm et

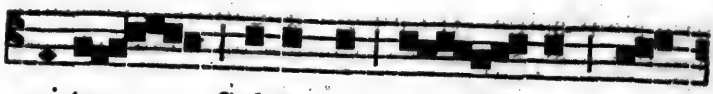
il- le cap-tus est, qui cap-

ti-vum te-ne- bat pri-mum

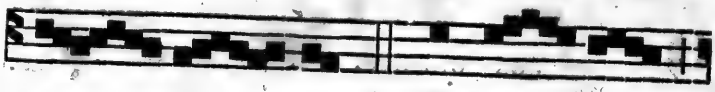


ho- mi-nem : ho- di-è por- tas

mor- tis et se- ras pa-



ri-ter Sal-va-tor nos- ter dis-



ru- pit ℣. Des-tru- xit

qui-dem claus- tra in-fer- ni, et sub-

ver-tit po-ten- ti-as di- a-

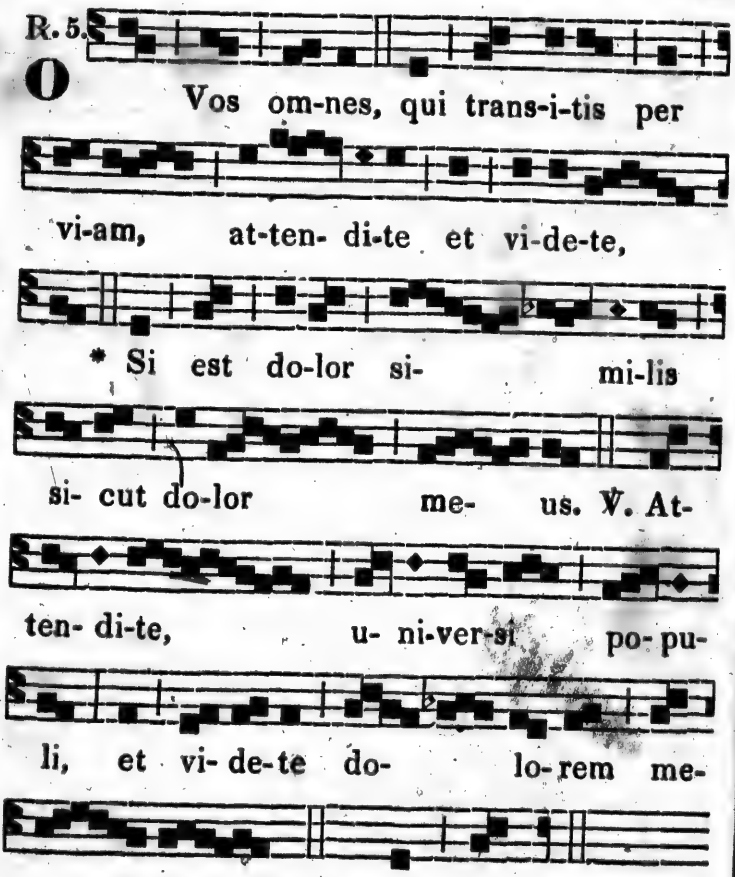
bo-li. 7 *ton.* * Nàm et, &c.

LEÇON V.

QUò perduxérunt illas scrutatiónes suas, quas perscrutantes defecérunt, ut étiam mórtuo Dómino et sepulto, custódes pónerent ad sepulchrum? Dixérunt enim Piláto: Seductor ille. Hoc appellabátur nómine Dóminus Jesus Christus, ad solátium servórum suórum, quandò dicuntur seductóres. Ergò illi Piláto: Seductor ille, ínquiunt, dixit adhùc vivens: Post tres dies resurgam. Jube ítàque custodíri sepulchrum usque in diem tértium, ne fortè véniant discípuli ejus, et furentur eum, et dicant plebi: Surrexit à mórtuis: et erit novíssimus error pejor prióre. Ait illis Pilátus: Habétis custódiam; ite, custo-

díte sicut scitis. Illi autem abeuntes muniérunt sepulchrum, signantes lápidem cum custódibus.

℟. 5.

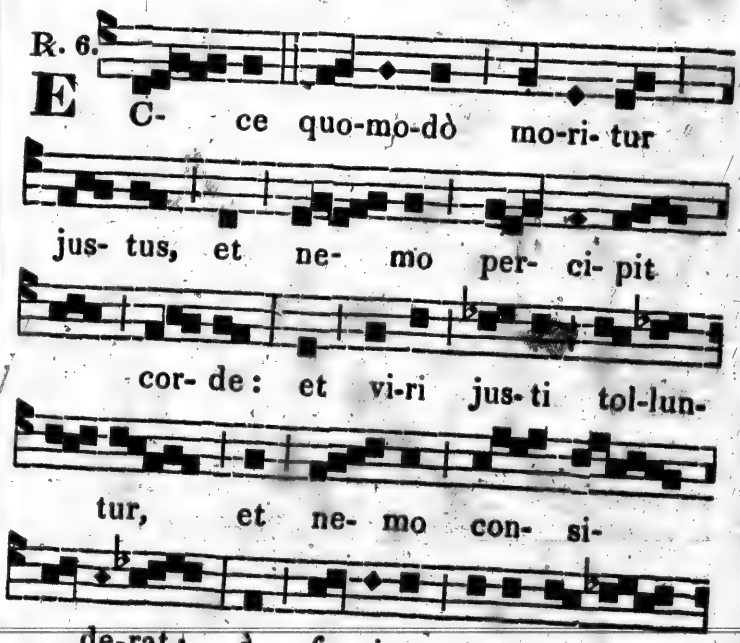


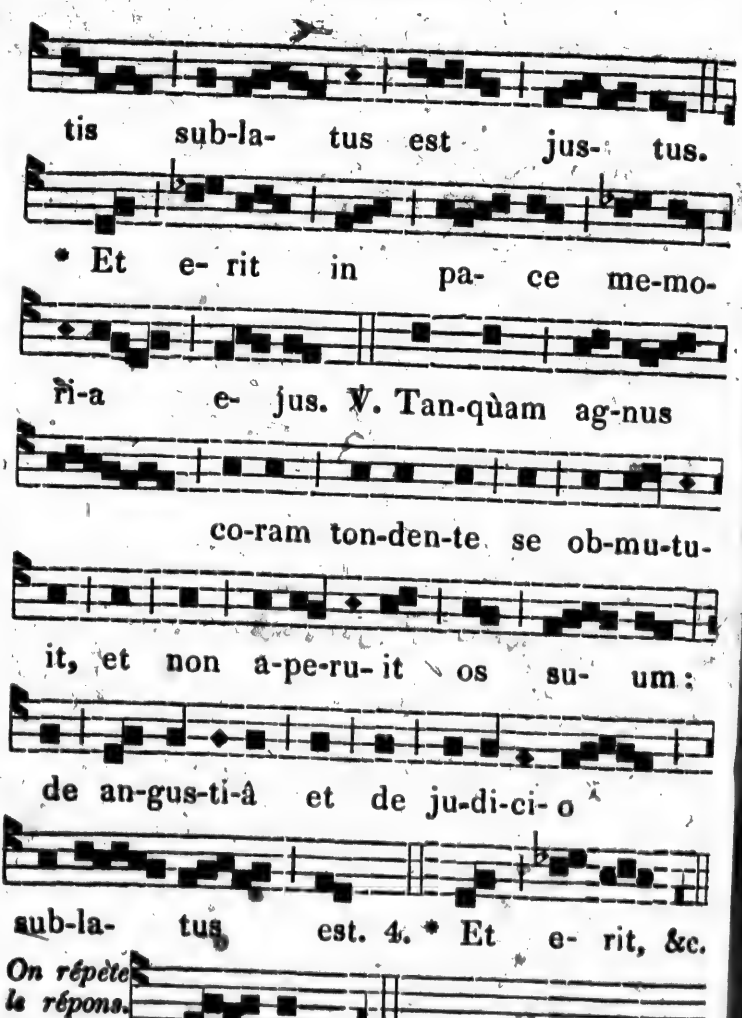
LEÇON VI.

POsuérunt custódes mílites ad sepulchrum. Concussâ terrâ, Dóminus resurrexit: mirácula facta sunt tália circà sepulchrum, ut et ipsi mílites, qui custódes advénerant, testes fíe-

rent, si vellent vera nuntiáre. Sed avarítia illa, quæ captivávit discípulum cómitem Christi, captivávit et mílitem custódem sepulchri. Damus, ínquiunt, vobis pecúniam : et dícite, quia vobis dormiéntibus, venérunt discípuli ejus, et abstulérunt eum. Verè defecérunt scrutantes scrutatiónes. Quid est quod dixisti, ô infélix astútia ? Tantùmne déseris lucem consílii pietátis, et in profundâ versútiâ demérgeris, ut hoc dicas : Dícite, quia vobis dormiéntibus, venérunt discípuli ejus, et abstulérunt eum ? Dormiéntes testes ádhibes : Verè tu ipse obdormisti, qui scrutando tália defecisti.

℟. 6.




tis sub-la- tus est jus- tus.
* Et e- rit in pa- ce me-mo-
ri-a e- jus. ℣. Tan-quàm ag-nus
co-ram ton-den-te se ob-mu-tu-
it, et non a-pe-ru- it os su- um:
de an-gus-ti-â et de ju-di-ci- o
sub-la- tus est. 4. * Et e- rit, &c.
On répète le répons.
Ec- ce, &c. jusqu'au ℣.

Au III. *nocturne.*

Ant. D E-us ad-ju-vat me, et Do-mi-nus sus-

cep-tor est a- ni-mæ me-æ. 8 *ton.*

æ u o u a e.

Psaume. Deus, in nomine, &c. *page* 255.

Ant. In pa-ce fac-tus est lo-cus e- jus,

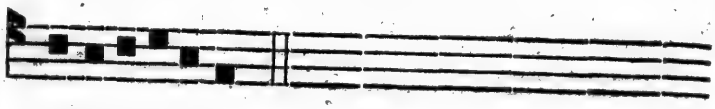
et in Si- on ha-bi-ta- ti- o e-jus. 7.

æ u o u a e.

Psaume. Notus in Judæâ Deus, &c. *p.* 234.

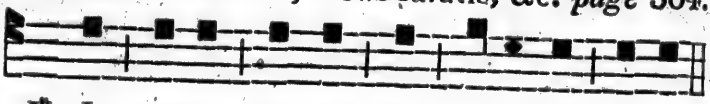
Ant. Fac-tus sum si- cut ho-mo si- ne

ad-ju-to-ri-o, in-ter mor-tu-os li-ber. 4.



æ u o u a e.

Psaume. Domine, Deus salutis, &c. *page* 304.



℣. In pa-ce fac-tus est lo- cus e-jus,
℟. Et in Si- on ha- bi- ta-ti- o e-jus.
Pater noster, &c. *tout bas.*

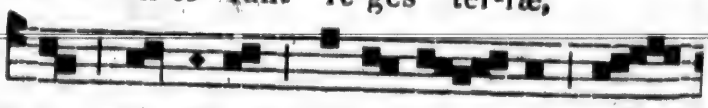
LEÇON VII.

De epístolâ beáti Pauli apóstoli ad Hebræos. *Ch.* 9. ℣. 11.

CHristus assistens póntifex futurórum bonórum, per ámplius et perféctius tabernáculum non manufactum, id est, non hujus creatiónis : neque per sánguinem hircórum aût vitulórum, sed per próprium sánguinem introívit semel in sancta, æternâ redemptióne inventâ. Si enim sanguis hircórum et taurórum, et cinis vítulæ aspersus, inquinátos sanctíficat ad emundatiónem carnis ; quantò magis sanguis Christi, qui per Spíritum Sanctum semetipsum óbtulit immaculátum Deo, emundábit consciéntiam nostram ab opéribus mórtuis, ad serviendum Deo viventi ?

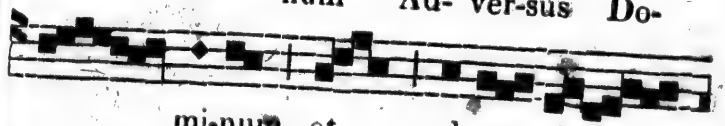
R. 7.

A S- ti-te- runt re-ges ter-ræ,

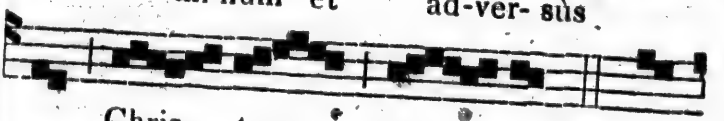


et prin-ci-pes con-ve- ne- runt in

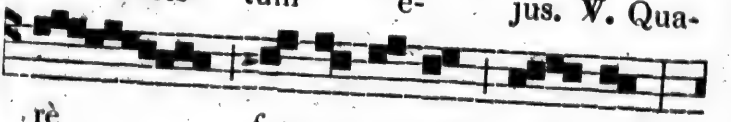
u- num * Ad- ver-sùs Do-



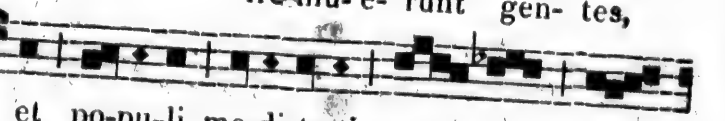
mi-num et ad-ver- sùs



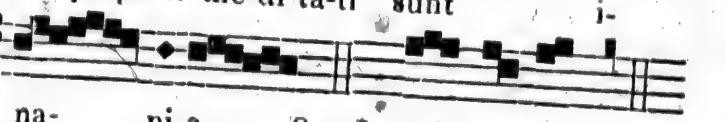
Chris- tum e- jus. ℣. Qua-



rè fre-mu- e- runt gen- tes,



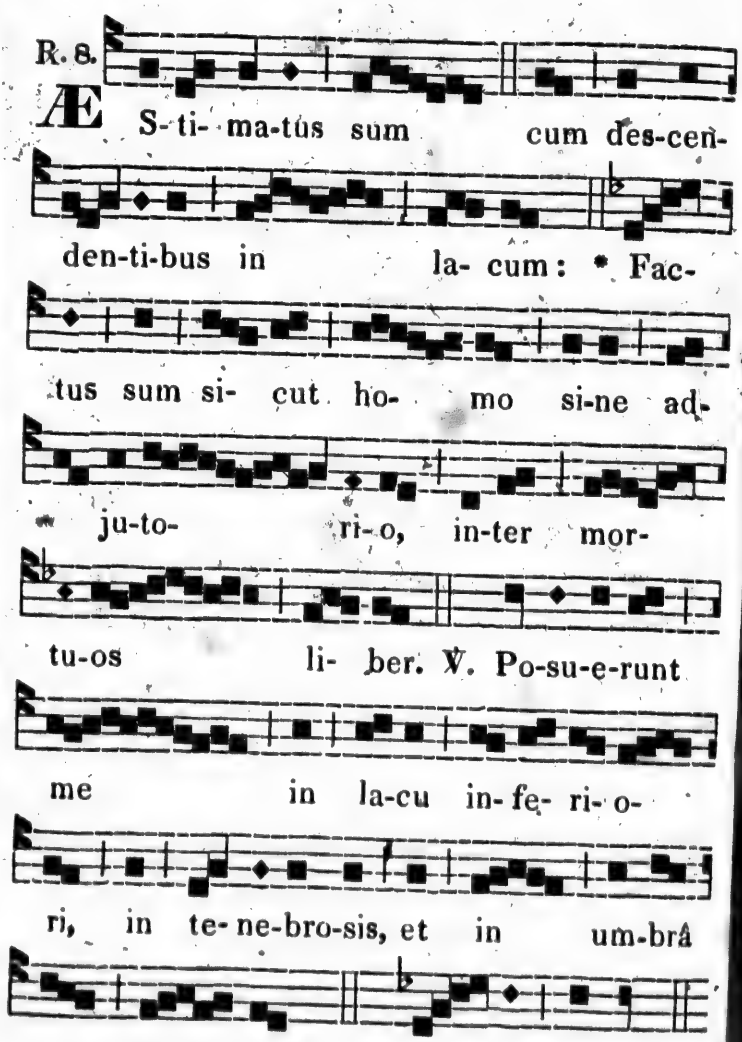
et po-pu-li me-di-ta-ti sunt i-



na- ni-a. 8. * Ad- ver-sùs, &c.

LEÇON VIII.

ET ídeò novi testamenti mediátor est : ut morte intercedente, in redemptiónem eárum prævaricatiónum, quæ erant sub priori testamento, repromissiónem accípiant, qui vocáti sunt, æternæ hæreditátis. Ubì enim testamentum est, mors necesse est intercédat testatóris. Testamentum enim in mórtuis confirmátum est : alióquin nondùm valet, dùm vívit qui testátus est. Undè nec primùm quidem sine sánguine dedicátum est.

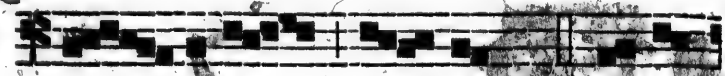


LEÇON IX.

LEcto enim omni mandáto legis à Móyse universo pópulo, accípiens sánguinem vitulórum et hircórum, cum aquâ et lanâ coccíneâ et

hýssopo; ipsum quoque librum et omnem pópulum aspersit, dicens: Hic sanguis testamenti, quod mandávit ad vos Deus. Etiam tabernáculum, et ómnia vasa ministérii sánguine similiter aspersit. Et ómnia penè in sánguine secundùm legem mundantur: et sine sánguinis effusióne non fit remíssio.

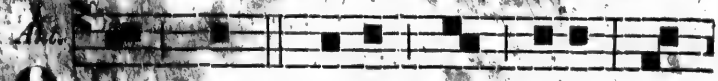
℟. 9. S E-pul-to Do- mi-no, sig-na-tum est mo-nu-men- tum, vol-ven- tes la- pi-dem ad os- ti-um mo-nu- men- ti; * Po-nen- tes mi- li-tes, qui cus-to-di- rent il- lum. ℣. Ac-ce-den- tes prin-ci- pes sa-cer-do-tum ad Pi- la- tum, pe-



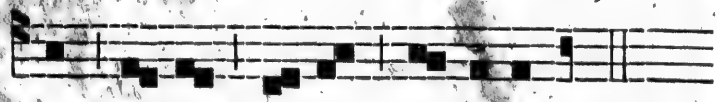
ti- e-runt il- lum. 2. * Po-ne-

tes, &c. Se-pul-to, &c. *jusqu'au* ℣.

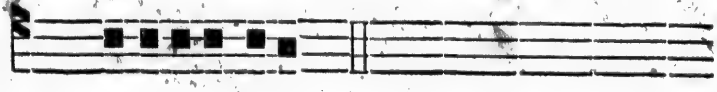
A LAUDES.



O Mors! † e-ro mors tu-a; mor-



sus tu-us e- ro, in- fer-ne. 4 *ton.*



æ u o u a e.

Psaume. Miserere meî, Deus, &c. *page* 248.

Plan-gent e- um qua-si u-ni- ge- ni-

tum, qui-a in-no-cens Do- mus oc-ci-

sus est. 4 *ton.* æ u o u a e.

PSAUME 42.

JUdica me, Deus, et discerne causam meam de gente non sanctâ : * ab hómine iníquo et dolóso érue me.

Quia tu es, Deus, fortitúdo mea : * quarè me repulisti ? et quarè tristis incédo, dùm áffligit me inimícus ?

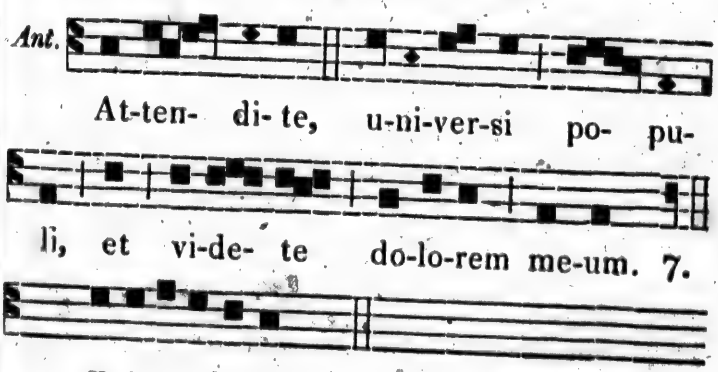
Emitte lucem tuam, et veritátem tuam : * ipsa me deduxérunt, et adduxérunt in montem sanctum tuum, et in tabernácula tua.

Et introíbo ad altáre Dei, * ad Deum qui lætíficat juventútem meam.

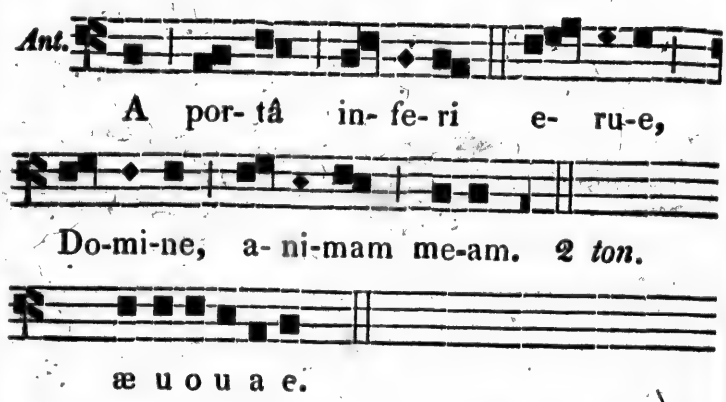
Confitébor tibi in cítharâ, Deus, Deus meus : * quarè tristis es, ánima mea ? et quarè conturbas me ?

Spera in Deo, quóniam adhùc confitébor illi : * salutáre vultûs mei, et Deus meus.

On répète l'ant. Plagent eum, &c.



Psaume. Deus, Deus meus, &c. *page* 246.
Psaume. Deus misereatur nostrî, &c. *p.* 247.



CANTIQUE D'EZECHIAS. *Isaïe*, 38. ℣. 10.

EGo dixi : In dimídio diérum meórum, * vadam ad portas ínferi.

Quæsívi resíduum annórum meórum ; * dixi; Non vidébo Dóminum Deum in terrâ vivéntium.

Non aspíciam hóminem ultrà, * et habitatórem quiétis.

Generátio mea abláta est, et convolúta est à me, * quasi tabernáculum pastórum.

Præcísa est, velut à texente, vitâ mea, dùm adhùc ordírer, succídit me : * de manè usque ad vésperam fínies me.

Sperábam usque ad manè : * quasi leo, sic contrívit ómnia ossa mea.

De manè usque ad vésperam fínies me : * sicut pullus hirúndinis, sic clamábo ; meditábor ut columba.

Attenuáti sunt óculi mei, * suspicientes in excelsum.

Dómine, vim pátior, responde pro me : * Quid dicam ? aut quid respondébit mihi, cùm ipse fécerit ?

Recogitábo tibi omnes annos meos, * in amaritúdine ánimæ meæ.

Dómine, si sic vívitur, et in tálibus vita spíritûs mei, corrípies me, et vivificábis me : * ecce in pace amaritúdo mea amaríssima.

Tu autem eruisti ánimam meam, ut non períret : * projecisti post tergum tuum ómnia peccáta mea.

Quia non infernus confitébitur tibi, neque mors laudábit te : * non expectábunt, qui descendunt in lacum, veritátem tuam.

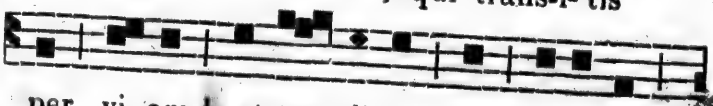
Vivens, vivens ipse confitébitur tibi, sicut et ego hódiè : * pater fíliis notam fáciet veritátem tuam.

Dómine, salvum me fac ; * et psalmos nostros cantábimus cunctis diébus vitæ nostræ in domo Dómini.

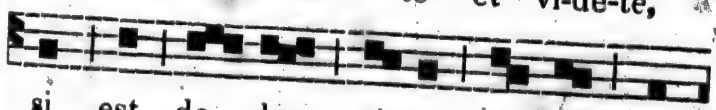
On répète l'ant. A portâ inferi, &c.

Ant.

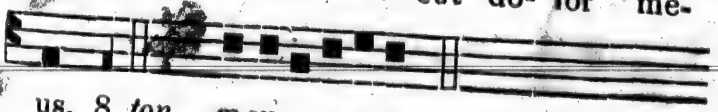
O vos om-nes, qui trans-i- tis



per vi- am ! at-ten- di- te et vi-de-te,



si est do- lor si- cut do- lor me-

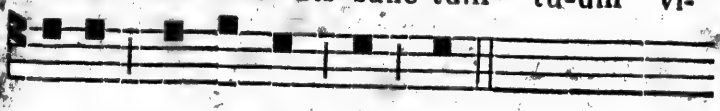


us. 8 *ton.* æ u o u a e.

Ant.

Psaume. Laudate Dominum, &c. *page* 250.
Psaume. Cantate Domino, &c. *Ibid.*
Psaume. Laudate Dominum in sanctis, *p.* 251.

℣. Ca- ro me- a re- qui-
℟. Et non da- bis sanc-tum tu-um vi-



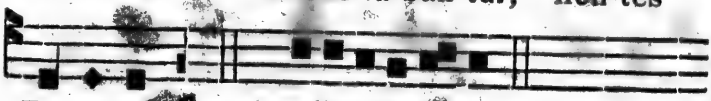
es-cet in spe;
de-re cor-rup-ti- o- nem.

A Benedictus.

Ant.

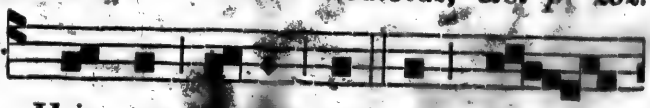
M U- li- e-res se-den-tes ad mo-nu-

men-tum la-men-ta-ban-tur, flen-tes

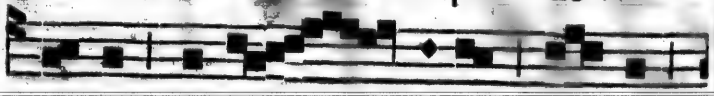


Do-mi-num. 1. *Cant.* Benedictus, &c. *p.* 252.

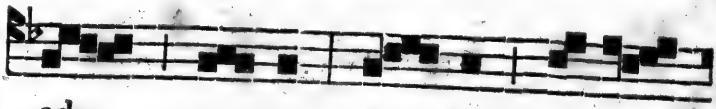
Vers.



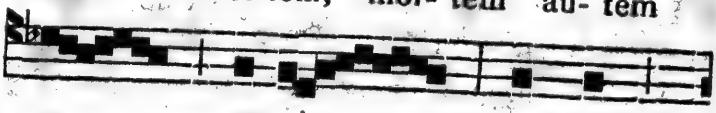
C Hris- tus factus est pro no-



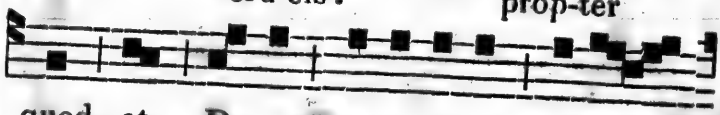
bis o- be- di-ens us- que



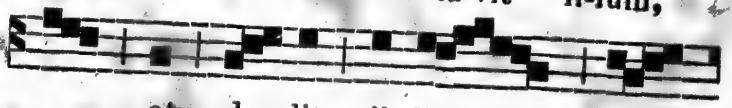
ad mor-tem, mor- tem au- tem



cru-cis: prop-ter



quod et De-us ex-al-ta-vit il-lum,



et de- dit il- li no-

men quod est su-per om- ne

no- men. 6 *ton.*

Pater noster, &c. *tout bas.*
Psaume. Miserere meî, Deus, &c. *page* 248.
Oraison. Respice, quæsumus, &c. *page* 254.

A prime, tierce, sexte *et* none, *tout comme au Jeudi-saint, pages* 255 *et suivantes.*

Les vêpres du Samedi-saint se trouvent au Graduel.

A COMPLIES.

Jube, Domine, &c. *Leçon brève,* Fratres, sobrii estote, &c. ℣. Adjutorium nostrum, &c. Pater noster, &c. *Après la confession et l'absolution,* ℣. Converte nos, &c. ℣. Deus † in adjutorium, &c. Gloria Patri, &c. *à la fin,* Alleluia. *Ensuite, sans antienne, on dit les psaumes ordinaires, page* 21. *On ne dit ni capitule, ni verset, ni hymne. Mais on dit à* Nunc dimittis, &c. *l'antienne suivante, qu'on ne double pas.*

Ant. V Es- pe-rè au-tem sab-ba-ti, quæ lu-

ces-cit in pri-mâ sab-ba-ti, ve-nit Ma-ri-

a Mag-da-le- ne et al- te-ra Ma- ri-

a, vi-de-re se-pul-chrum, al-le-lu-ia. 8.

Oraison. Visita, quæsumus, &c. *page* 31.
On dit ensuite l'ant. Regina cœli, &c. ℣. Gaude et lætare, &c. *Oraison.* Deus, qui, &c. *page* 35 *et suivante.*

On ne se met point à genoux pendant qu'on chante cette antienne, ni pendant tout le temps pascal. Puis, Divinum auxilium maneat semper nobiscum. ℟. Amen.

LE JOUR DE PAQUE.

Double de I. *classe.*

A MATINES.

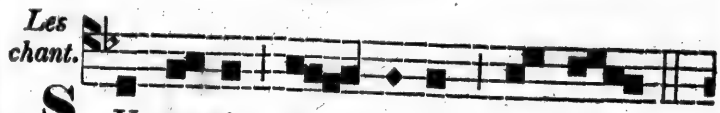
Aperi, Domine, &c. *page* 2.
Pater, &c. Ave, &c. *et* Credo, &c. *tout bas.*

℣. DOmine, lábia mea apéries.
℟. Et os meum annuntiábit laudem tuam.
℣. Deus, † in adjutórium meum intende ;
℟. Dómine, ad adjuvandum me festína.
Glória Patri, &c. Alleluia.

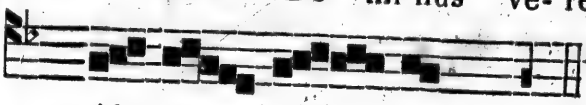
Tout le clergé demeurant tourné vers l'autel, les chantres entonnent l'invitatoire suivant.

Invitatoire.

Les chant.



S Ur-re-xit Do- mi-nus ve- rè,

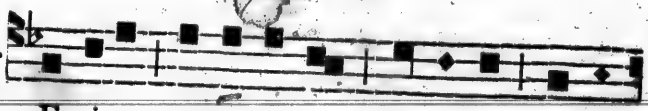


Le chœur répète.

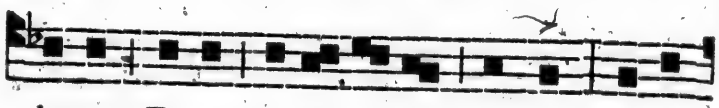
Al- le- lu- ia.

PSAUME 94.

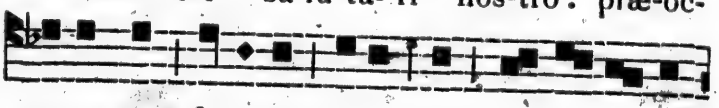
Les chant.



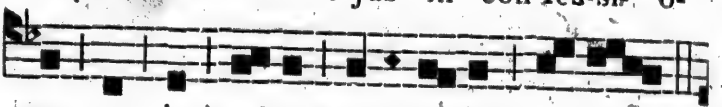
V E-ni-te, ex-ul-te-mus Do-mi-no : ju-bi-



le-mus De-o sa-lu-ta- ri nos-tro : præ-oc-

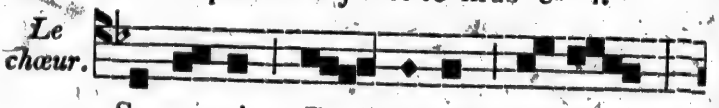


cu-pe-mus fa-ci-em e-jus in con-fes-si- o-

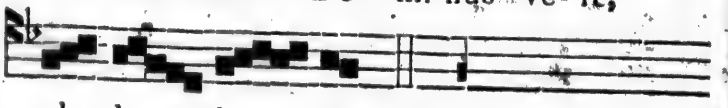


ne, et in psal-mis ju-bi-le-mus e- i.

Le chœur.

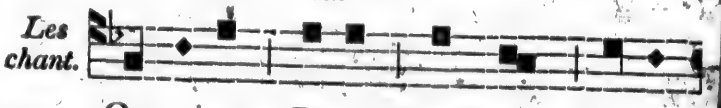


Sur-re-xit Do- mi-nus vè- rè,

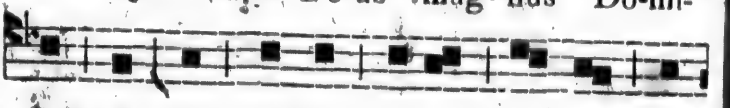


al- le- lu- ia.

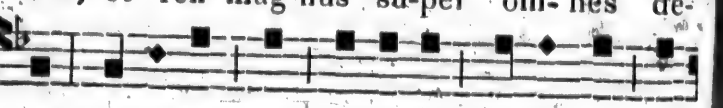
Les chant.



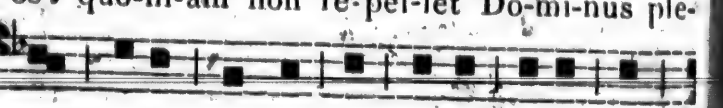
Quo-ni-am De-us mag- nus Do-mi-



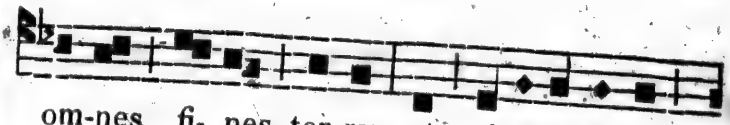
nus, et rex mag-nus su-pér om- nes de-



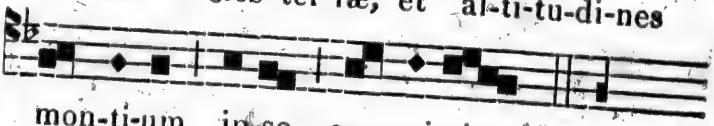
os : quo-ni-am non re-pél-let Do-mi-nus ple-



bem su-am ; qui-a in ma-nu e-jus sunt

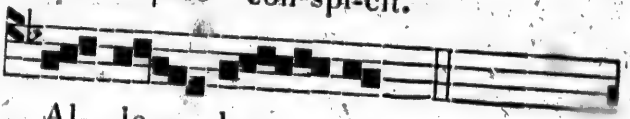


om-nes fi- nes ter-ræ, et al-ti-tu-di-nes



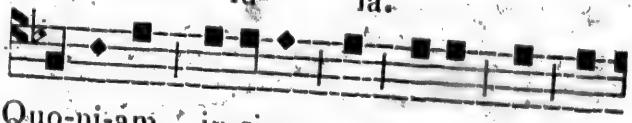
mon-ti-um ip-se con-spi-cit.

Le chœur.

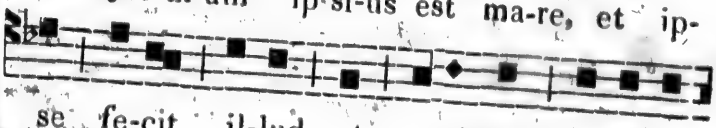


Al- le- lu- ia.

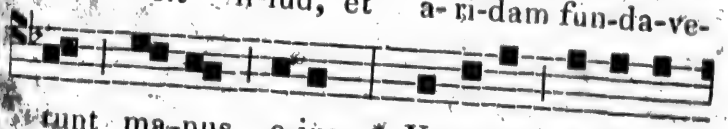
Les chant.



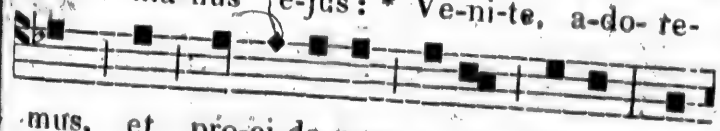
Quo-ni-am ip-si-us est ma-re, et ip-



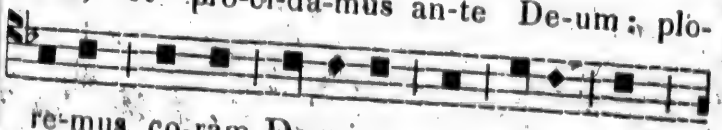
se fe-cit il-lud, et a-ri-dam fun-da-ve-



runt ma-nus e-jus: * Ve-ni-te, a-do- re-



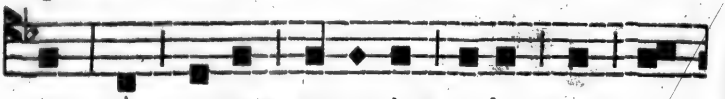
mus, et pro-ci-da-mus an-te De-um; plo-



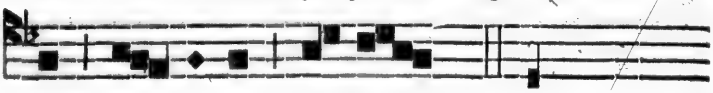
re-mus co-ràm Do-mi-no qui fe-cit nos;

* *A ces paroles* Venite, adoremus, et procidamus ante Deum, *tous se mettent à genoux.*

qui-a ip-se est Do-mi-nus De-us nos-

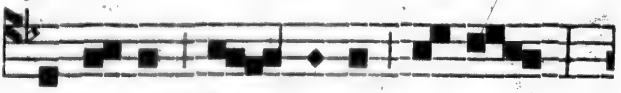


ter : nos au-tem po-pu-lus e-jus, et o-

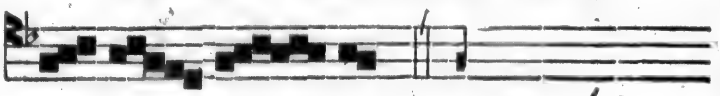


ves pas-cu-æ e- jus.

Le chœur.

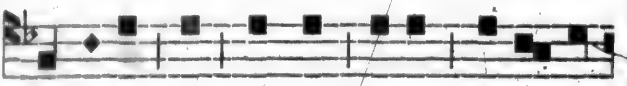


Sur-re-xit Do- mi-nus ve-rè,

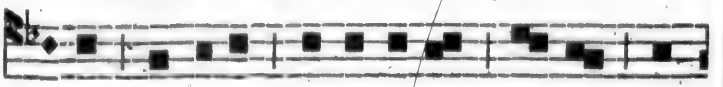


al- le- lu- ia.

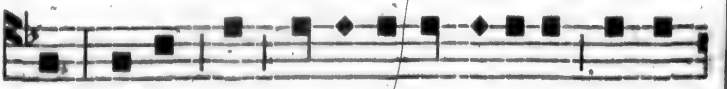
Les chant.



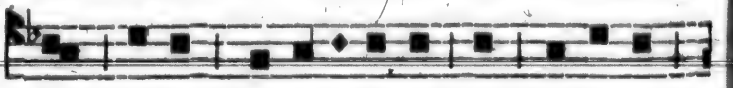
Ho-di-è si vo-cem e-jus au-di- e-



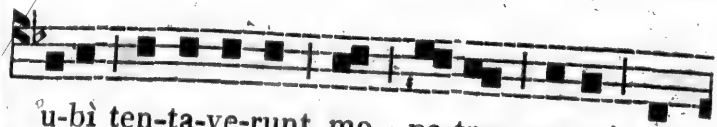
ri-tis, no-li- te ob-du-ra-re cor-da ves-



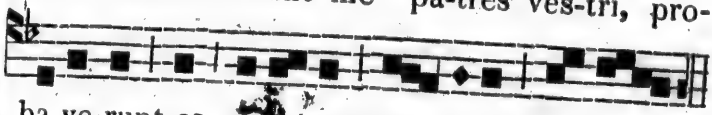
tra : si-cut in ex-a-cer-ba-ti-o-ne se-cun-



dùm di-em ten-ta-ti-o-nis in de-ser-to ;

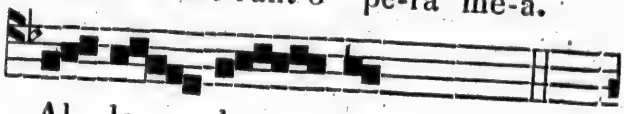


u-bì ten-ta-ve-runt me pa-tres ves-tri, pro-



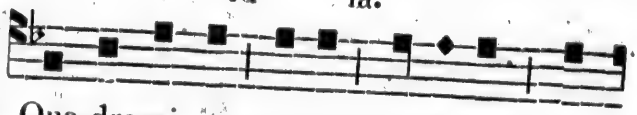
ba-ve-runt et vi-de-runt o- pe-ra me-a.

Le chœur.

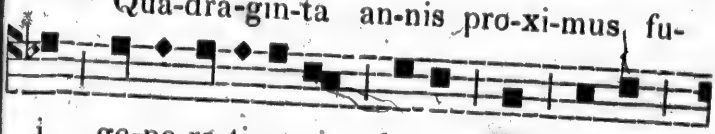


Al- le- lu- ia.

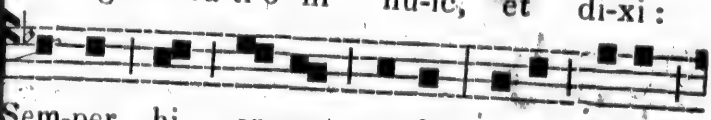
Les chant.



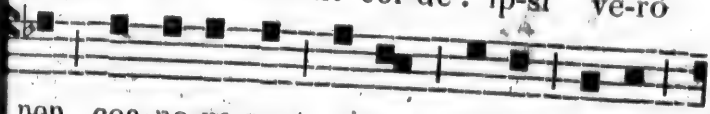
Qua-dra-gin-ta an-nis pro-xi-mus fu-



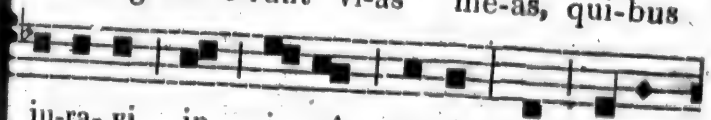
i ge-ne-ra-ti-o- ni hu-ic, et di-xi :



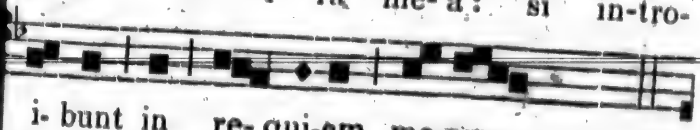
Sem-per hi er-rant cor-de : ip-si ve-rò



non cog-no-ve-runt vi-as me-as, qui-bus

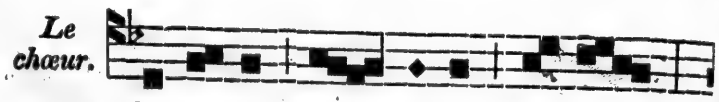


ju-ra- vi in i- râ me- â : si in-tro-

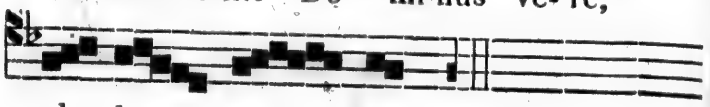


i- bunt in re- qui-em me-am.

Ant.

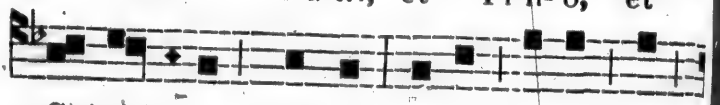


Sur-re-xit Do- mi-nus ve- rè,

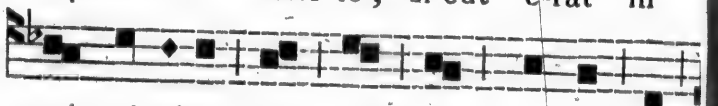


al- le- lu- ia.

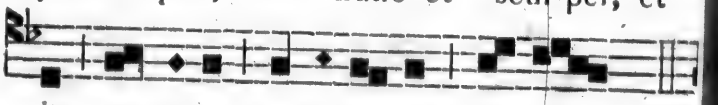
Glo-ri-a Pa-tri, et Fi-li- o, et



Spi-ri- tu-i Sanc-to ; si-cut e-rat in



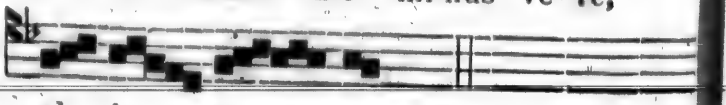
prin- ci- pi-o, et nunc et sem-per, et



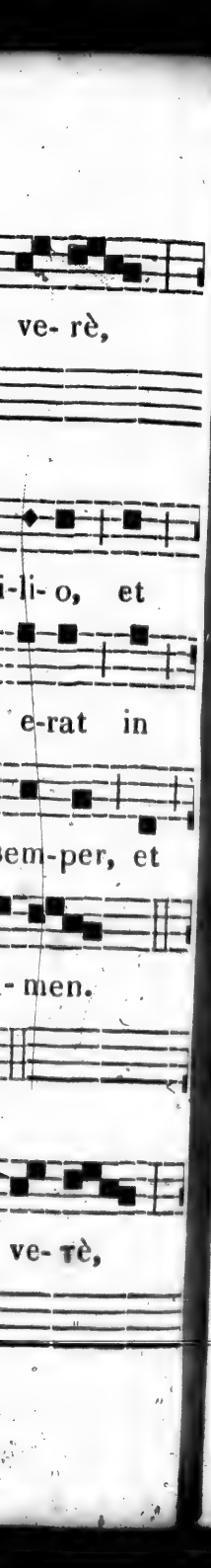
in sæ-cu-la sæ-cu-lo-rum. A- men.

Al- le- lu- ia.

Sur-re-xit Do- mi-nus ve- rè,



al- le- lu- ia. 6 *ton.*



Au nocturne.

Ant. E - Go sum qui sum, et con-si- li- um me-um non est cúm im-pi-is; sed in le-ge Do-mi-ni vo-lun-tas me-a est, al-le- lu-ia. 2 *ton.* æ u o u a e.

PSAUME 1.

BEátus vir qui non ábiit in consílio impiórum, et in viâ peccatórum non stetit; * et in cáthedrâ pestiléntiæ non sedit.

Sed in lege Dómini voluntas ejus; * et in lege ejus meditábitur die ac nocte.

Et erit tanquàm lignum, quod plantátum est secùs decursus aquárum, * quod fructum suum dabit in témpore suo.

Et fólium ejus non défluet: * et ómnia quæcumque fáciet, prosperabuntur.

Non sic ímpii, non sic; * sed tanquàm pulvis, quem prójicit ventus à fácie terræ.

Ideò non resurgent ímpii in judício; * neque peccatóres in consílio justórum.

Quóniam novit Dóminus viam justórum ; * et iter impiórum perîbit. Glória Patri, &c.

On répète l'ant. Ego sum, &c.

Ant.

Pos-tu-la-vi Pa-trem me-um, al- le-

lu- ia : de-dit mi-hi gen-tes, al- le- lu-

ia, in hæ-re-di-ta-tem, al- le- lu-ia. *2 ton.*

æ u o u a e.

Psaume. Quarè fremuerunt, &c. *page* 272.

Ant.

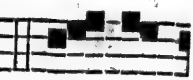
E-go dor-mi- vi, et som-num

ce- pi : et ex- ur-re-xi, quo-ni-am Do-mi-

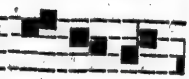
nus sus-ce-pit me, al-le-lu-ia, al-le-lu-ia. 8.

æ u o u a e.

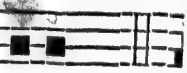
justórum ; *
atri, &c.



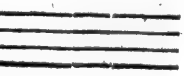
, al- le-



al- le- lu-

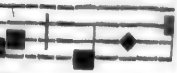


lu-ia. *2 ton.*

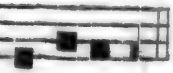


page 272.

m-num



m Do-mi-



l-le-lu-ia. 8.

PSAUME 3.

DOmine, quid multiplicáti sunt qui tríbulant me? * multi insurgunt adversùm me.

Multi dicunt ánimæ meæ : * Non est salus ipsi in Deo ejus.

Tu autem, Dómine, susceptor meus es ; * glória mea, et exaltans caput meum.

Voce meâ ad Dóminum clamávi ; * et exaudívit me de sancto suo.

Ego dormívi, et soporátus sum ; * et exurxi, quia Dóminus suscépit me.

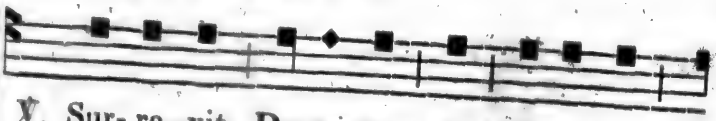
Non timébo míllia pópuli circumdantis me : * exurge, Dómine ; salvum me fac, Deus meus.

Quóniam tu percussisti omnes adversantes mihi sine causâ : * dentes peccatórum contrivisti.

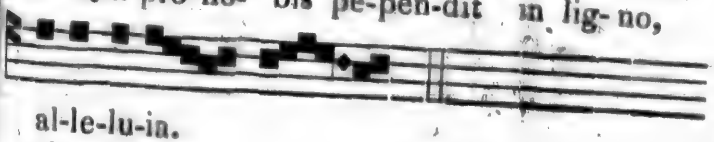
Dómini est salus ; * et super pópulum tuum benedíctio tua.

Glória Patri, &c.

On répète l'ant. Ego dormivi, &c. *après laquelle tout le chœur se lève.*



℣. Sur- re- xit Do-mi-nus de se-pul-chro,
℟. Qui pro no- bis pe-pen-dit in lig- no,



al-le-lu-ia.
al-le-lu-ia.

Pater noster, &c. *le reste tout bas.*

Absolution.

EXaudi, Dómine Jesu Christe, preces servórum tuórum, et miserére nobis, qui cum Patre et Spíritu Sancto vivis et regnas, Deus, in sæcula sæculórum. *Le chœur.* ℟. Amen.

Jube, Domne, benedícere.

Bénédict. Evangélica léctio sit nobis salus et protéctio. *Le chœur.* ℟. Amen.

LEÇON I.

Léctio sancti evangélii secundùm Marcum. *Chap.* 16. ℣. 1.

IN illo témpore: María Magdaléne, et María Jacóbi, et Salóme emérunt arómata, ut venientes úngerent Jesum. Et réliqua.

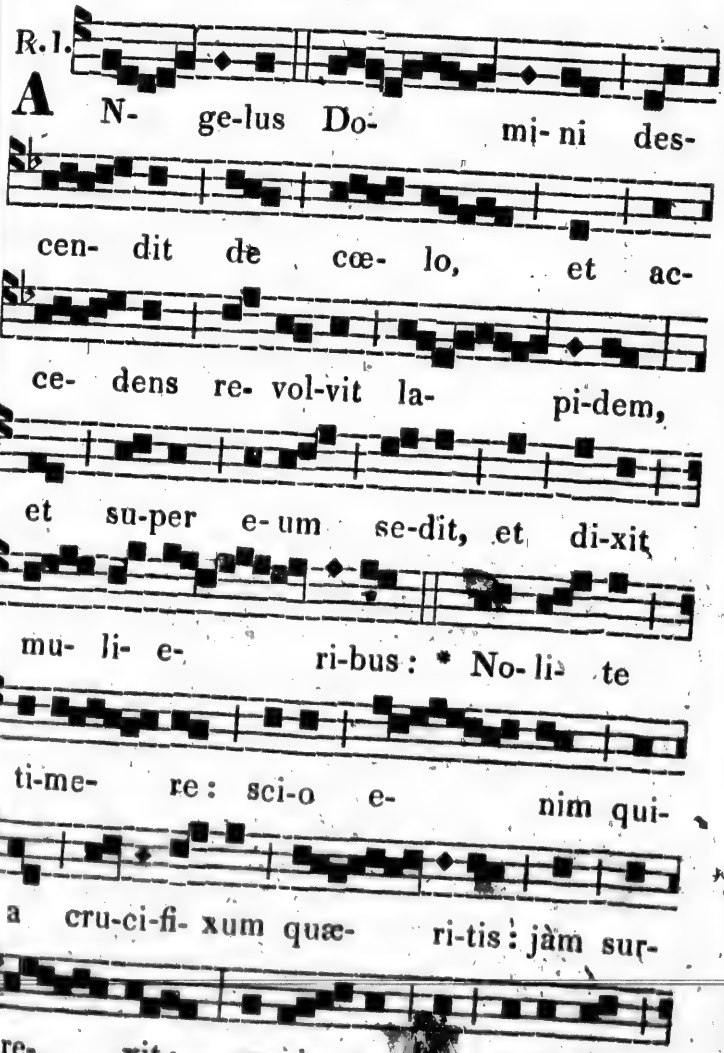
Içi le chœur s'assied.

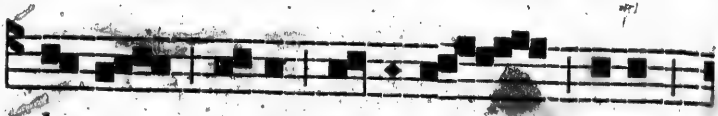
Homília sancti Gregórii papæ.

AUdistis, fratres cárissimi, quòd sanctæ mulíeres, quæ Dóminum fuerant secútæ, cum aromátibus ad monumentum venérunt; et ei, quem viventem diléxerant, étiam mórtuo, stúdio humanitátis obsequuntur. Sed res gesta, áliquid in sanctâ ecclésiâ signat gerendum. Sic quippè necesse est, ut audiámus quæ facta sunt, quátenùs cogitémus étiam quæ nobis sint ex eórum imitatióne facienda. Et nos ergò in eum, qui est mórtuus, credentes, si odóre virtútum referti, cum opinióne bonórum óperum, Dóminum quærimus, ad monumentum profecto illíus cum aromátibus venimus. Illæ autem mulíeres ángelos vident, quæ cum aromátibus venérunt: quia vidélicet illæ mentes supernos cives aspí-

ciunt, quæ cum virtútum odóribus ad Dóminum per sancta desidéria proficiscuntur. Tu autem, Dómine, miserére nobis.

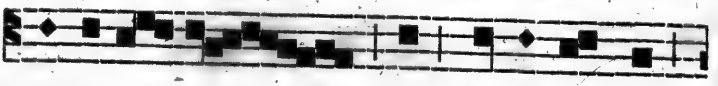
Le chœur. ℟. Deo grátias.



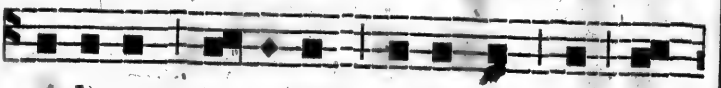


lo- cum u- bì po-si- tus e-rat

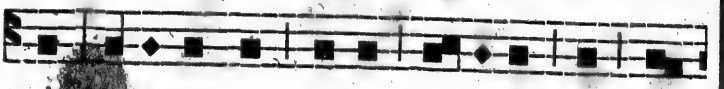
Do-mi-nus, al-le-lu- ia. ℣. Et in-



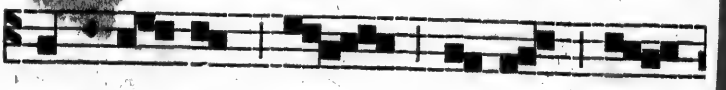
tro-e- un- tes in mo-nu-men-tum,



vi-de-runt ju- ve-nem se-den-tem in dex-

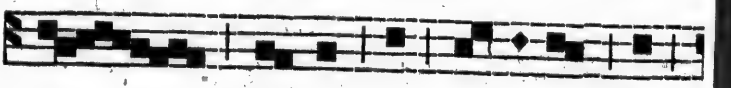


tris co-o-per-tum sto-lâ can-di-dâ, et obs-

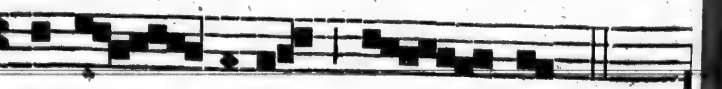


tu-pu-e- runt: qui di- xit il-

lis: * No-li- te, &c. ℣. Glo- ri-



a Pa- tri, et Fi- li- o, et



Spi-ri- tu- i Sanc- to. 8 *ton.*

On répète le répons.

An- ge-lus, &c. *jusqu'au* ℣.

Jube, Domne, benedícere.

Bénédict. Divínum auxílium máneat semper nobiscum. *Le chœur.* ℟. Amen.

LEÇON II.

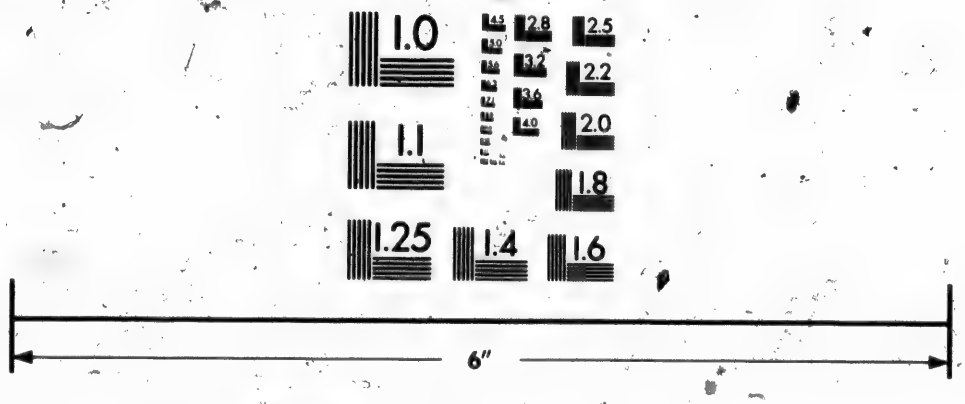
NOtandum verò nobis est, quidnam sit, quod in dextris sedére ángelus cérnitur. Quid nàmque per sinistram? nisi vita præsens: quid verò per déxteram? nisi perpétua vita designátur. Undè in Cánticis Canticórum scriptum est: Læva ejus sub cápite meo, et déxtera illíus amplexábitur me. Quià ergò Redemptor noster jàm præsentis vitæ corruptiónem transiérat, rectè angelus, qui nuntiáre perennem ejus vitam vénerat, in déxterâ sedébat. Qui stolâ cándidâ coopertus, appáruit: quia festivitátis nostræ gáudia nuntiávit. Candor étenim vestis splendórem nostræ denúntiat solemnitátis. Nostræ dicámus, an suæ? Sed ut fateámur vériùs, et suæ dicámus, et nostræ. Illa quippè Redemptóris nostri resurréctio, et nostra festívitas fuit, quia nos ad immortalitátem redúxit; et angelórum festívitas éxtitit, quia nos revocando ad cœléstia, eórum númerum implévit. Tu autem, Dómine, miserére nobis.

Le chœur. ℟. Deo grátias.

℟. 2.

CUm trans-is-set sab- ba-tum,

IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)

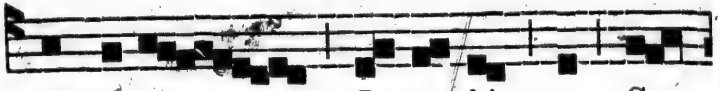


Photographic
Sciences
Corporation

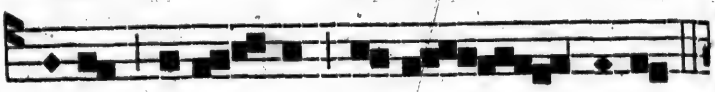
23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

2.8
2.5
3.2
2.2
3.6
2.0
4.0
1.8
1.1
1.0

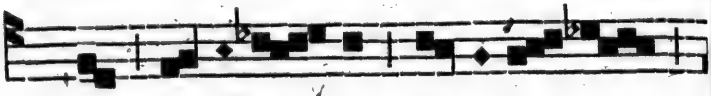
Ma-ri- a Mag-da-le- ne, et



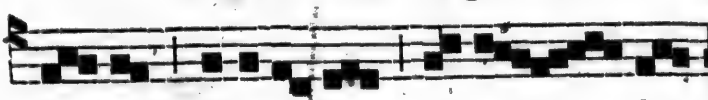
Ma-ri-a Ja- co- bi, et Sa-



lo-me, e-me- runt a- ro- ma-ta,



* Ut ve-ni-en- tes un-ge-rent

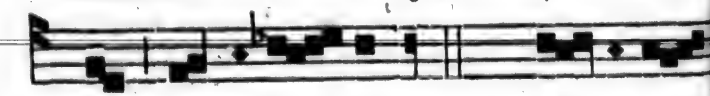


Je- sum, al-le-lu- ia, al- le- lu-

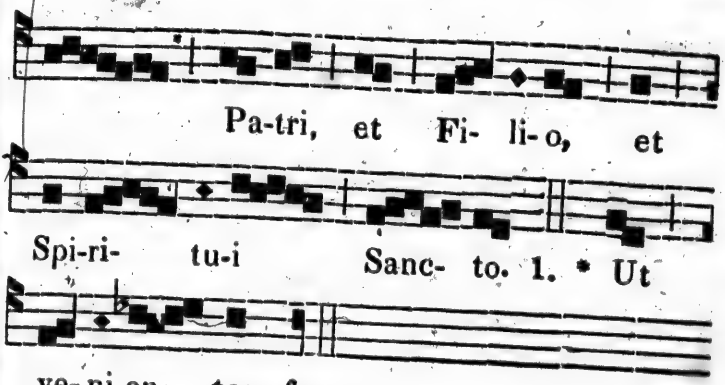
ia. ℣. Et val-dè ma- nè u-

nà sab-ba-to-rum ve-ni-unt ad mo-nu-

men-tum or- to jàm so- le.



* Ut ve-ni-en- tes, &c. ℣. Glo- ri- a



ve-ni-en- tes, &c.

Jube, Domne, benedícere. (*)

Bénédit. Ad societátem cívium supernórum perdúcat nos rex angelórum. *Le chœur.* ℟. Amen.

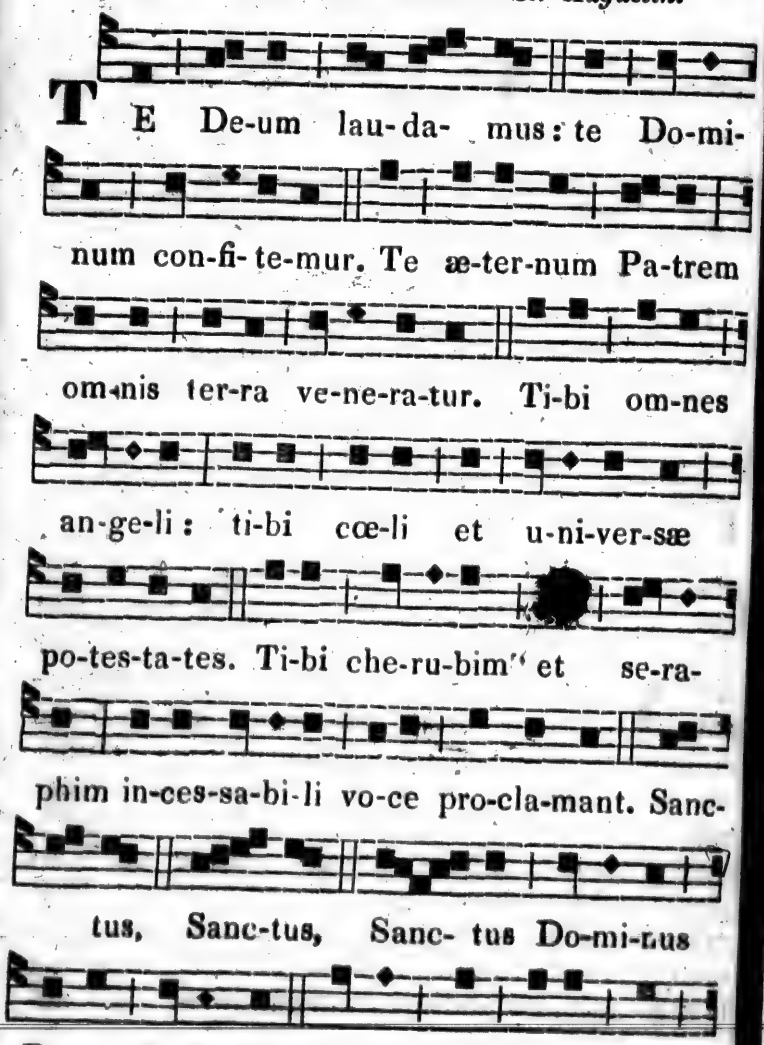
LEÇON III.

IN suâ ergò ac nostrâ festivitáte ángelus in albis véstibus appáruit: quia dùm nos per resurrectiónem domínicam ad superna redúcimur, cœlestis pátriæ damna reparantur. Sed quid advenientes féminas affátur, audiámus? Nolíte expavéscere. Ac si apertè dicat; páveant illi, qui non amant adventum supernórum cívium; pertimescant, qui carnálibus desidériis pressi, ad eórum se societátem pertíngere posse despérant. Vos autem cur pertiméscitis, quæ vestros concíves vidétis? Undè et Matthæus ángelum apparuisse describens, ait: Erat aspectus ejus sicut fulgur, et vestimenta ejus sicut nix. In fúlgure étenim terror timóris est; in nive autem blandimentum candóris. Tu au-

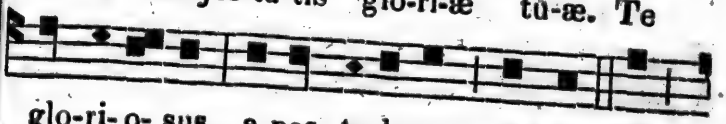
(*) *Si c'est l'évêque qui officie, tout le chœur répond,* Amen.

tem, Dómine, miserére nobis. *Le chœur.* ℟. Deo grátias.

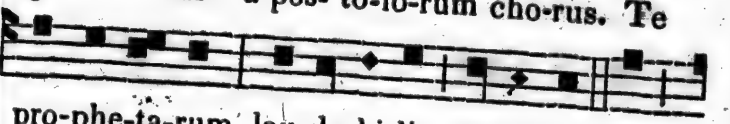
Hymne de St. Ambroise et de St. Augustin.



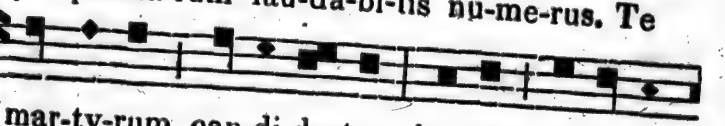
ter-ra ma-jes-ta-tis glo-ri-æ tu-æ. Te



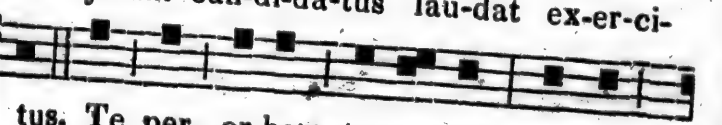
glo-ri- o- sus a-pos- to-lo-rum cho-rus. Te



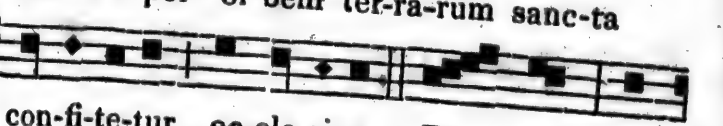
pro-phe-ta-rum lau-da-bi-lis nu-me-rus. Te



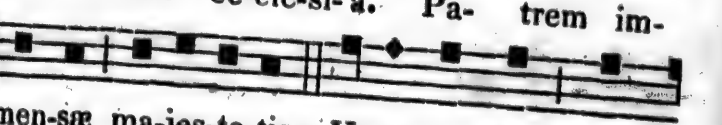
mar-ty-rum can-di-da-tus lau-dat ex-er-ci-



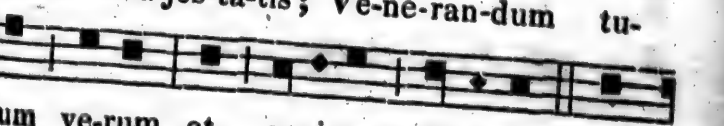
tus. Te per or-bem ter-ra-rum sanc-ta



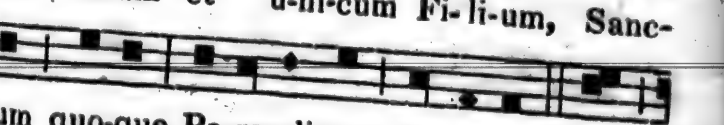
con-fi-te-tur ec-cle-si- a. Pa- trem im-



men-sæ ma-jes-ta-tis; Ve-ne-ran-dum tu-



um ve-rum et u-ni-cum Fi- li-um, Sanc-



tum quo-que Pa-ra-cli-tum Spi-ri-tum. Tu

rex glo-ri- æ, Chris-te: Tu Pa-tris sem-

pi-ter-nus es Fi-li-us: Tu ad li-be-ran-

dum sus-cep-tu-rus ho-mi-nem, non hor-ru-

is-ti vir-gi-nis u-te-rum. Tu, de-vic-to

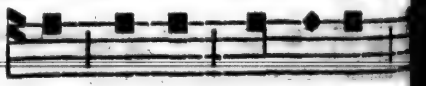
mor-tis a-cu-le-o, a- pe-ru-is- ti cre-den-

ti-bus reg-na cœ-lo-rum. Tu ad dex-te-

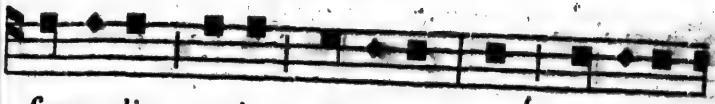
ram De-i se-des in glo-ri- â Pa-tris.

Ju-dex cre-de-ris es-se ven-tu-rus.

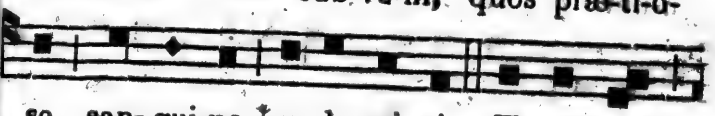
Le seul verset suivant se dit à genoux.



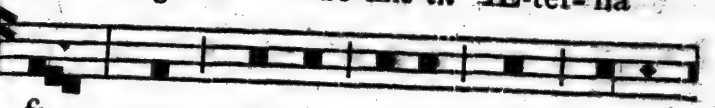
Te er-gò, quæ- su-mus,



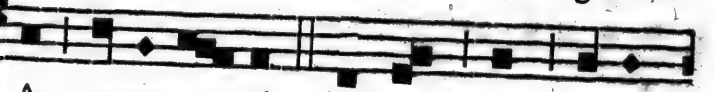
fa-mu-lis tu-is sub-ve-ni, quos præ-ti-o-



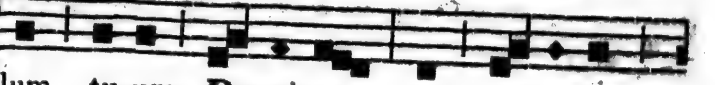
so san-gui-ne re-de-mis-ti. Æ-ter-nâ



fac cum sanc-tis tu-is in glo-ri-

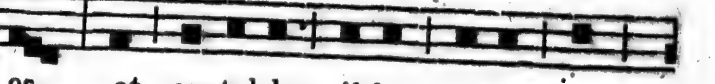


â mu-me-ra-ri. Sal-vum fac po-pu-



lum tu-um, Do-mi-ne, et be-ne-dic

hæ-re-di-ta-ti tu-æ. Et re-ge e-



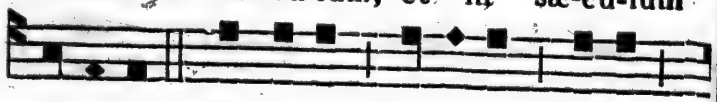
os, et ex-tol-le il-los us-que in

æ-ter-num. Per sin-gu-los di-es, be-ne-

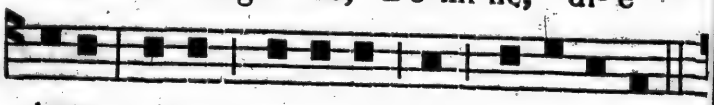
di-ci-mus te. Et lau-da-mus no-men

Ant. 2 I 2.

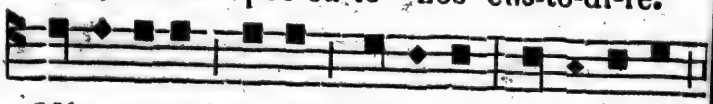
tu-um in sæ-cu-lum, et in sæ-cu-lum



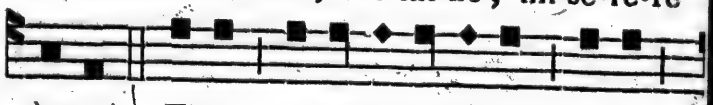
sæ-cu-li. Dig-na-re, Do-mi-ne, di- e



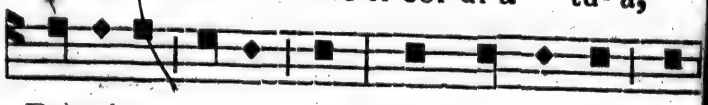
is-to, si-ne pec-ca-to nos cus-to-di-re.



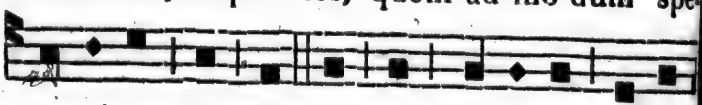
Mi-se-re-re nos-trî, Do-mi-ne; mi-se-re-re



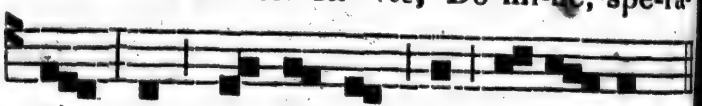
nos-trî. Fi-at mi-se-ri-cor-di-a tu- a,



Do-mi-ne, su-per nos, quem-ad-mo-dùm spe-



ra-vi-mus in te. In te, Do-mi-ne, spe-ra-



vi; non con- fun-dar in æ- ter- num. 4.

A LAUDES.

℣. Deus † in adjutórium meum intende.
℟. Dómine, ad adjuvandum me festína.
Glória Patri, &c. Alléluia.

Antiennes. Angelus autem Domini, &c, *et les autres des vêpres, page* 381, *avec les 5 psaumes suivans.*

PSAUME 92.

1°. DOminus regnávit; decórem indútus est: * indútus est Dóminus fortitúdinem, et præcinxit se.

Etenim firmávit orbem terræ, * qui non commovébitur.

Paráta sedes tua ex tunc: * à sæculo tu es.

Elevavérunt flúmina, Dómine, * elevavérunt flúmina vocem suam.

Elevavérunt flúmina fluctos suos, * à vócibus aquárum multárum.

Mirábiles elatiónes maris: * mirábilis in altis Dóminus.

Testimónia tua credibília facta sunt nimis: * domum tuam decet sanctitúdo, Dómine, in longitúdinem diérum.

Glória Patri, &c.

PSAUME 99.

2°. JUbiláte Deo, omnis terra: * servíte Dómino in lætítiâ.

Introíte in conspectu ejus, * in exultatióne.

Scitóte quóniam Dóminus ipse est Deus: * ipse fecit nos, et non ipsi nos.

Ant. 2 I 3.

Pópulus ejus, et oves páscuæ ejus: * introíte portas ejus in confessióne, átria ejus in hymnis, confitémini illi.

Laudáte nomen ejus, quóniam suávis est Dóminus; in æternum misericórdia ejus: * et usque in generatiónem et generatiónem véritas ejus.

Glória Patri, &c.

3°. *Psaume.* Deus, Deus meus, &c. *page* 246.

Psaume. Deus misereatur nostrî, &c. *p.* 247.

CANTIQUE *des trois enfans. Dan.* 3. ℣. 57.

4°. BEnedícite, ómnia ópera Dómini, Dómino: * laudáte et superexaltáte eum in sæcula.

Benedícite, ángeli Dómini, Dómino: * benedícite, cœli, Dómino.

Benedícite, aquæ omnes quæ super cœlos sunt, Dómino: * benedícite, omnes virtútes Dómini, Dómino.

Benedícite, sol et luna, Dómino: * benedícite, stellæ cœli, Dómino.

Benedícite, omnis imber et ros, Dómino: * benedícite, omnes spíritus Dei, Dómino.

Benedícite, ignis et æstus, Dómino: * benedícite, frigus et æstus, Dómino.

Benedícite, rores et pruina, Dómino: * benedícite, gelu et frigus, Dómino.

Benedícite, glácies et nives, Dómino: * benedícite, noctes et dies, Dómino.

Benedícite, lux et ténebræ, Dómino: * benedícite, fúlgura et nubes, Dómino.

Benedícat terra Dóminum: * laudet et superexaltet eum in sæcula.

Benedícite, montes et colles, Dómino: * benedícite, universa germinántia in terrâ, Dómino.

Benedícite, fontes, Dómino; * benedícite, mária et flúmina, Dómino.

Benedícite, cete et ómnia quæ moventur in aquis, Dómino: * benedícite, omnes vólucres cœli, Dómino.

Benedícite, omnes béstiæ et pécora, Dómino: * benedícite, fílii hóminum, Dómino.

Benedícat Israel Dóminum: * laudet et superexaltet eum in sæcula.

Benedícite, sacerdótes Dómini, Dómino: * benedícite, servi Dómini, Dómino.

Benedícite, spíritus et ánimæ justórum, Dómino: * benedícite, sancti et húmiles corde, Dómino.

Benedícite, Ananía, Azaría, Mísael, Dómino: * laudáte et superexaltáte eum in sæcula.

Benedicámus Patrem et Fílium cum Sancto Spíritu: * laudémus et superexaltémus eum in sæcula.

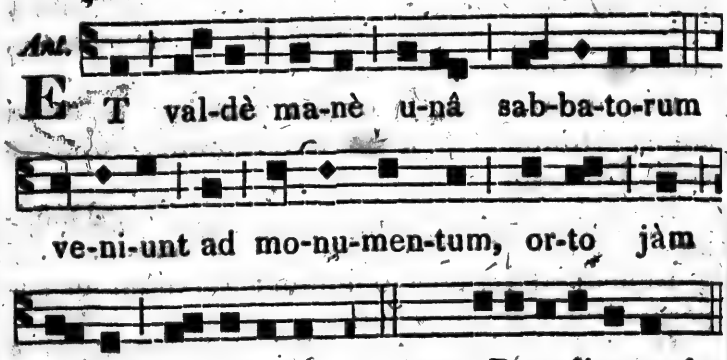
Benedictus es, Dómine, in firmamento cœli: * et laudábilis, et gloriósus, et superexaltátus in sæcula.

On ne dit point, Gloria Patri, &c.

5°. *Ps.* Laudate Dominum de cœlis, &c. *p.* 250.
Ps. Cantate Domino, &c. *Ibid.*
Ps. Laudate Dominum in sanctis, &c. *p.* 251.

Au lieu du capitule et de l'hymne, l'officiant entonne l'ant. Hæc dies, &c. *comme à vêpres, page* 383.

A Benedictus.



Cant. Benedictus, &c. *page* 252.

Oraison.

Deus, qui hodiernâ die, &c. *page* 384.

℣. Dóminus vobiscum ;

℟. Et cum spíritu tuo.

Les chant. ℣. Benedicámus Dómino, allelúia, allelúia ; *comme il est noté à la fin du vespéral.*

℟. Deo grátias, allelúia, allelúia.

℣. Fidélium ánimæ per misericórdiam Dei requiescant in pace.

℟. Amen.

Pater noster, &c. *tout bas.*

Puis à haute voix. ℣. Dóminus det nobis suam pacem.

℟. Et vitam æternam. Amen.

Ant. Regina cœli, &c. *page* 35.

℣. Gaude et lætare, &c. *Oraison.* Deus, qui per resurrectionem, &c. *page* 36.

℣. Divínum auxílium máneat semper nobiscum.

℟. Amen.

Sacro-sanctæ, &c. *page* 2.

LE JOUR DE PAQUE.

A VEPRES.

Double de I. *classe.*

Ant.

A N- ge-lus au-tem Do- mi-ni des-

cen-dit de cœ-lo, et ac-ce- dens, re-

vol-vit la- pi-dem; et se-de-bat su-per

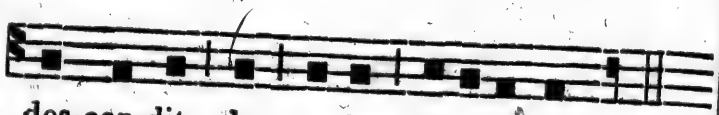
e-um, al-le- lu-ia, al-le-lu-ia. 8 *ton.*

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

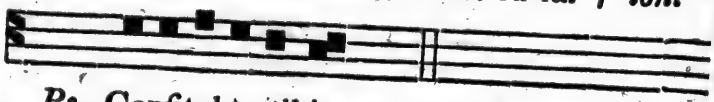
Ant.

Et ec-ce ter-ræ mo-tus fac- tus

est mag-nus; an-ge-lus e-nim Do-mi-ni

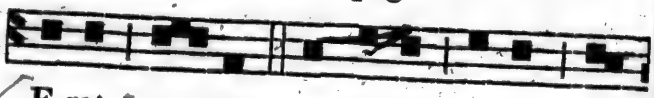


des-cen-dit de cœ-lo, al-le-lu-ia. 7 *ton.*



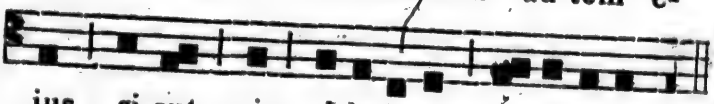
Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.

Ant.

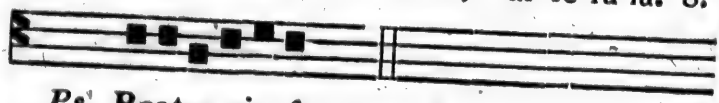


E-rat au- tem as-pec-tus e-jus si-

cut ful- gur; ves-ti-men-ta au-tem e-

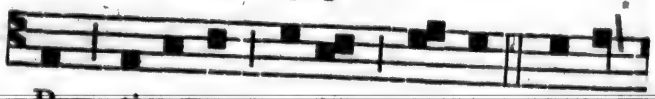


jus si-cut nix, al-le-lu-ia, al- le-lu-ia. 8.



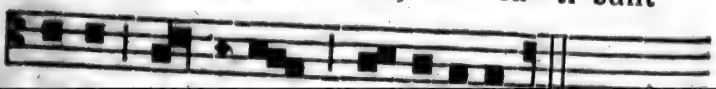
Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.



Præ ti-mo-re au-tem e- jus ex-ter-

ri- ti sunt cus-to-des; et fa- ti sunt

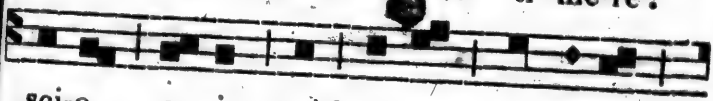


Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

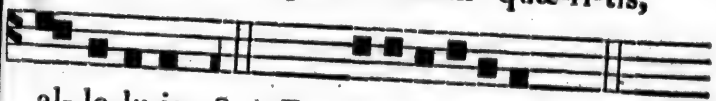
Ant.

Res-pon-dens au-tem an-ge-lus, di-

xit mu-li- e- ri-bus : No-li-te ti- me-re :



sci-o e- nim quòd Je-sum quæ-ri-tis,

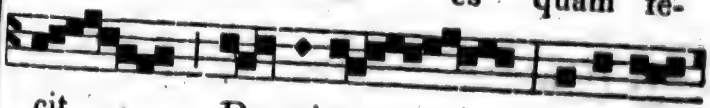


al- le-lu-ia. 8. *Ps.* In exitu, &c. *page.* 8.

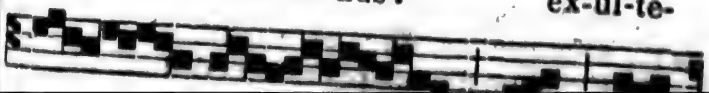
Au lieu du capitule et de l'hymne, l'officiant entonne l'antienne suivante, que le clergé chante debout et tourné en chœur.

Ant.

H Æc di- es quam fe-



cit Do- mi-nus : ex-ul-te-



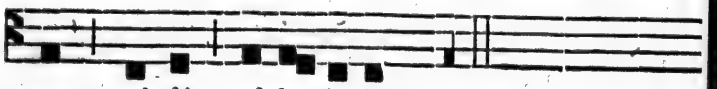
te- mur in e- â. 2 *ton.*

A Magnificat.

Ant.

ET res-pi- ci-en- tes, vi- de-runt re-

vo-lu-tum la-pi-dem : e-rat quip-pè mag-



nus val-dè, al-le- lu-ia. 3 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

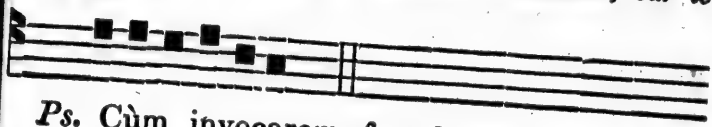
Oraison.

DEus, qui hodiernâ die per Unigenitum tuum, æternitatis nobis aditum, devictâ morte, reserasti : vota nostra, quæ præveniendo aspiras, etiam adjuvando prosequere. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

℣. Dóminus vobiscum,
℟. Et cum spíritu tuo.
℣. Benedicámus Dómino, allelúia, allelúia.
℟. Deo grátias, allelúia, allelúia.
℣. Fidélium ánimæ per misericórdiam Dei requiescant in pace. ℟. Amen.

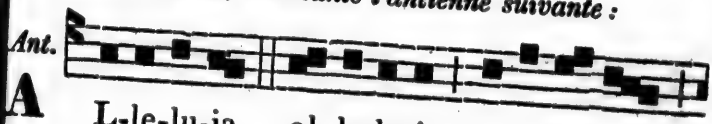
A COMPLIES.

Après Jube, Domne, &c. *la leçon brève,* ℣. Adjutorium &c. Pater, &c. Confiteor, &c. Misereatur, &c. Indulgentiam, &c. Converte nos, &c. Deus † in adjutorium, &c. Gloria Patri, &c. Alleluia, *page* 19 ; *on chante, tout de suite, les psaumes ordinaires, sur le* 8*e. ton.*



Ps. Cùm invocarem, &c. 8 *ton. page* 21, *et les suivantes.*

Les psaumes finis, on chante l'antienne suivante :

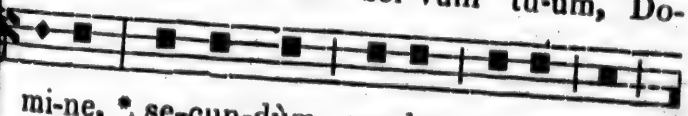


A L-le-lu-ia, al- le-lu-ia, al-le-lu- ia,

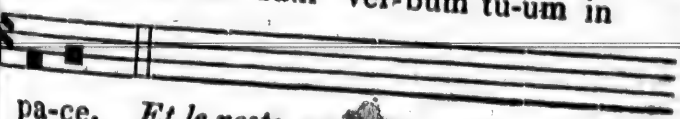
al- le-lu-ia. 8 *ton.*

Aussitôt après cette antienne les chantres entonnent, sur le 2*d. ton, le cantique suivant :*

N Unc di- mit-tis ser-vum tu-um, Do-



mi-ne, *, se-cun-dùm ver-bum tu-um in



pa-ce. *Et le reste, page* 29.

Ant.

Ensuite l'officiant entonne l'ant. Hæc dies, &c. *page* 383.

Après quoi il dit l'oraison, Visita quæsumus, &c. *et le reste, comme à la page* 31.

Enfin, l'ant. Regina cœli, &c. *page* 35, *le* ℣. *et l'oraison qui la suivent.*

Les complies se chantent ainsi jusqu'aux vêpres du samedi suivant.

Lundi de Pâque.

Double de I. *classe.*

Aujourd'hui et demain, on chante les vêpres comme au jour de Pâque, page 381, *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.

Ant. Qui sunt hi ser-mo-nes, quos con-fer-tis ad in- vi-cem, am-bu-lan-tes, et es-tis tris-tes? al- le- lu-ia. 8 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui solemnitate paschali, mundo remedia contulisti: populum tuum, quæsumus, cœlesti dono prosequere; ut et perfectam libertatem consequi mereatur, et ad vitam proficiat sempiternam. Per Dominum nostrum, &c.

Mardi de Pâque.

Double de I. *classe.*

A Magnificat.

Ant. V I-de-te ma-nus me-as et pe-des me-os, qui-a e-go ip-se sum, al-le-lu-ia, al- le-lu-ia. ℣. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui ecclesiam tuam novo semper fœtu multiplicas; concede famulis tuis, ut sacramentum vivendo teneant, quod fide perceperunt. Per Dominum nostrum, &c.

S'il se rencontre un simple le lendemain, on n'en fait pas mémoire.

Dimanche de Quasimodo.

Double-majeur.

A vêpres.

Ant.

A L- le- lu- ia, al- le- lu- ia, al-

le- lu-ia. 7 *ton.*

Ps.

D I- xit Dó-mi-nus Dó-mi-no me-o: *

Se-de à dex-tris me-is.

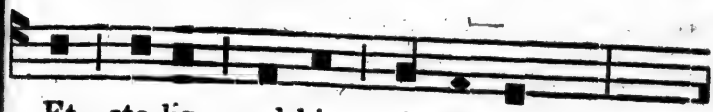
Avec les autres psaumes du dimanche, sous cette seule antienne.

CAPITULE. 1. *Jean*, 5. ℣. 4.

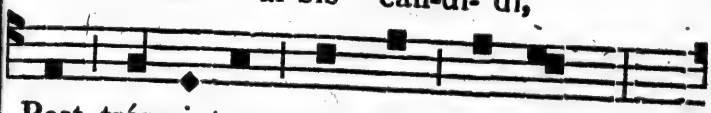
CArissimi, Omne quod natum est ex Deo, vincit mundum : et hæc est victoria quæ vincit mundum, fides nostra. ℟. Deo gratias.

Hym.

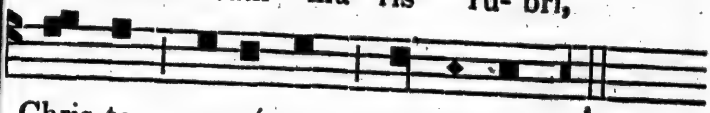
A D cœ-nam ag- ni pró-vi-di



Et sto-lis al-bis cán-di- di,



Post tráns-i- tum ma- ris ru- bri,



Chris-to ca-ná-mus prín-ci- pi. 8 *ton.*

Cujus corpus sanctíssimum
In arâ crucis tórridum,
Cruóre ejus róseo
Gustando, vívimus Deo.

Protecti Paschæ véspere
A devastante ángelo,
Erepti de duríssimo
Pharaónis império.

Jam Pascha nostrum Christus est,
Qui immolátus agnus est :
Sinceritátis ázyma
Caro ejus obláta est.

O vere digna hóstia,
Per quam fracta sunt tártara,
Redempta plebs captiváta,
Réddita vitæ præmia.

Consurgit Christus túmulo,
Victor redit de bárathro
Tyrannum trudens vínculo,
Et paradísum réserans.

Quæsumus, autor ómnium,
In hoc paschàli gáudio,
Ab omni mortis ímpetu
Tuum defende pópulum.

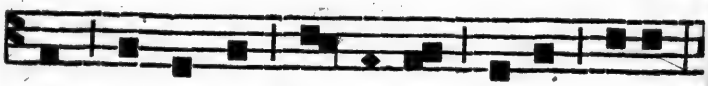
Gloria tibi, Dómine,
Qui surrexisti à mórtuis,
Cum Patre et Sancto Spíritu,
In sempiterna sæcula. Amen.

℣. Mane nobiscùm, Dómine, allelúia.
℟. Quóniam advesperascit, allelúia.

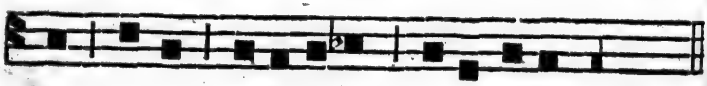
A Magnificat.

Ant.

P Ost di-es oc- to, ja-nu-is clau-



sis, in-gres-sus Do-mi-nus, di-xit e-is:



Pax vo-bis, al-le-lu-ia, al-le-lu-ia. 8 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus: ut qui paschalia festa peregimus, hæc, te largiente, moribus et vitâ, teneamus. Per Dominum nostrum, &c.

II. DIMANCHE APRES PAQUE.

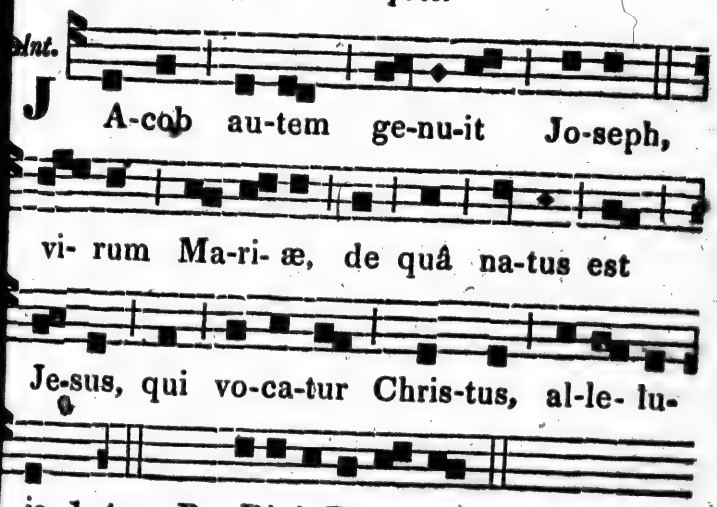
Patronage de St. Joseph.

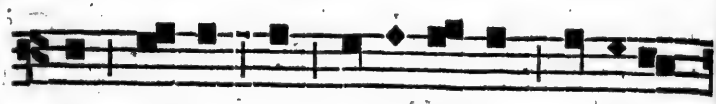
Double de II. *classe.*

Si le II. *dimanche après Pâque tombe le* 25 *avril, ou le* 1 *ou le* 3 *mai, la fête du Patronage de St. Joseph est transférée, et l'on chante les vêpres de St. Marc, ou de SS. Philippe et Jacques, ou de l'Invention de la Ste. Croix.*

Si l'une de ces fêtes arrive le lundi, on en fait les vêpres tout entières, avec mémoire du Patronage, mais point du dimanche.

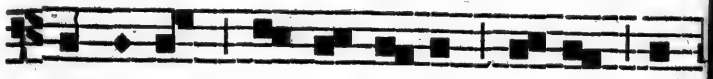
Aux I. *vêpres.*





â De-o in ci-vi- ta- tem Ga-li-læ-

æ, cu- i no-men Na- za-reth, ad

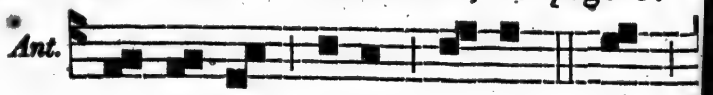


vir- gi-nem des-pon- sa-tam vi- ro, cu-

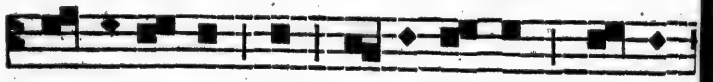
i no-men e- rat Jo- seph, al-le-

lu-ia. *2 ton. Ps.* Confitebor, &c. *page 5.*

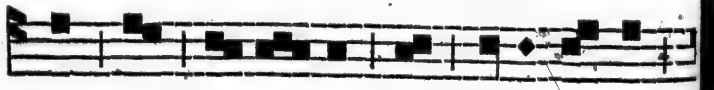
Ant.



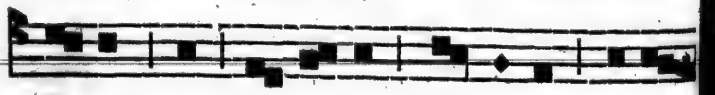
As- cen-dit au-tem Jo-seph à



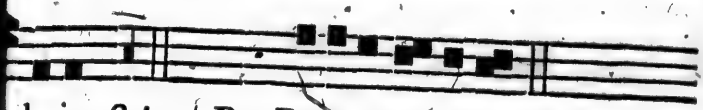
Ga- li- læ- â de ci- vi- ta- te Na-za-



reth, in Ju-dæ- am, in ci- vi-ta- tem

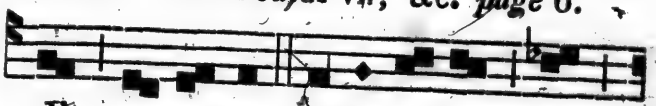


Da-vid, quæ vo- ca-tur Beth-le-em, al-le-

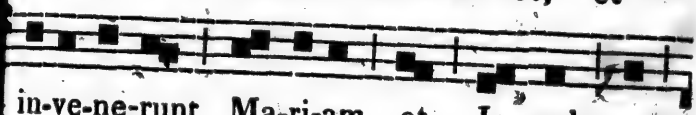


lu-ia. 3 *ton.* *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.

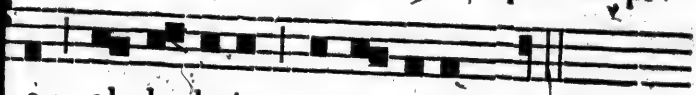


Et ve- ne-runt fes-ti-nan-tès, et

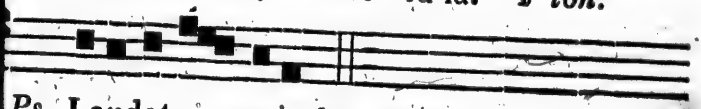


in-ve-ne-runt Ma-ri-am, et Jo-seph, et

In-fan-tem po- si-tum in præ-se- pi-

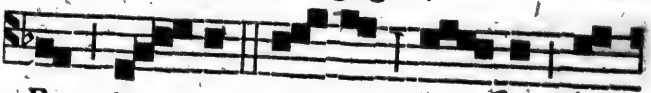


o, al- le- lu-ia, al-le- lu-ia. 4 *ton.*

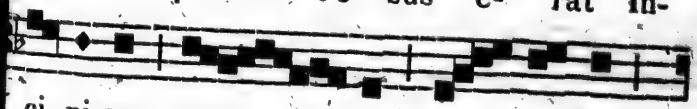


Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.



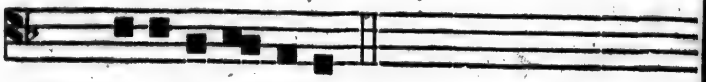
Et ip- se Je- sus e- rat in-



ci- pi-ens qua- si an- no- rum

tri- gin- ta, ut pu-ta-ba-tur fi-

li- us Jo- seph, al- le- lu-ia. 5.



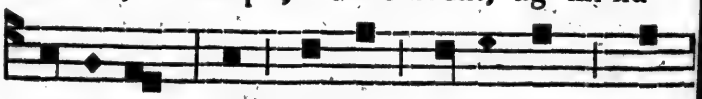
Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE. *Gén.* 49.

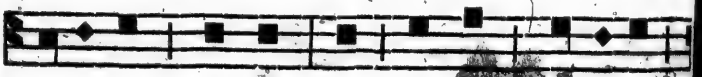
BEnedictiones patris tui confortatæ sunt benedictionibus patrum ejus, donec veniret desiderium collium æternorum; fiant in capite Joseph, et in vertice Nazaræi inter fratres suos. ℟. Deo gratias.

Hym.

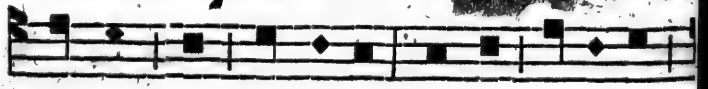
TE, Jo-seph, cé-le-brent, ág- mi-na



cœ- li-tûm, Te cunc-ti ré-so-nent chris-



tí- a-dum cho-ri, Qui, cla-[illegible]-ri-tis



junc-tus es ín-cly-tæ, Cas-to fœ-de-re,

vír- gi-ni. *2 ton.*

Almo cùm túmidam gérmine cónjugem
Admíraps, dúbio tángeris ánxius,
Afflátu súperi Fláminis ángelus
Conceptum Púerum docet.

Tu natum Dóminum stringis; ad éxteras
Ægypti prófugum tu séqueris plagas;
Amissum Sólymis quæris et ínvenis,
Miscens gáudia flétibus.

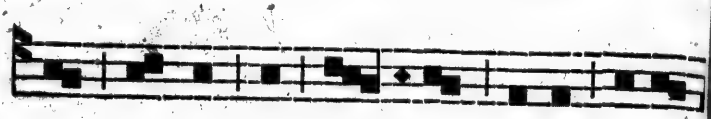
Post mortem réliquos mors pia cónsecrat,
Palmamque eméritos glória súscipit;
Tu vivens, Súperis par, frúeris Deo,
Mirâ sorte beátior.

Nobis, summa Trias, parce precántibus;
Da Joseph méritis sídera scándere,
Ut tandem líceat nos, tibi pérpetìm
Gratum prómere cánticum. Amen.

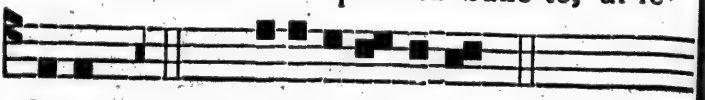
℣. Constítuit eum Dóminum domûs suæ, allelúia.

℟. Et príncipem omnis possessiónis suæ, allelúia.

A Magnificat.



ro ha-bens de Spi- ri-tu Sanc-to, al-le-



lu-ia. 3. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui ineffabili providentiâ beatum Joseph sanctissimæ genitricis tuæ sponsum eligere dignatus es ; præsta, quæsumus, ut quem protectorem veneramur in terris, intercessorem habere mereamur in cœlis. Qui vivis, &c.

Aux II. *vêpres.*

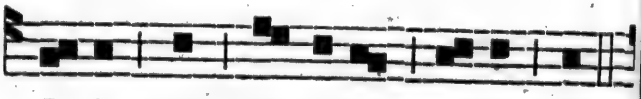
Tout comme aux I., *excepté ce qui suit.*

℣. Sub umbrâ illíus quem desideráveram, sedi, allelúia ;

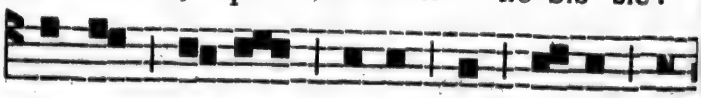
℟. Et fructus ejus dulcis gútturi meo, allelúia.

A Magnificat.

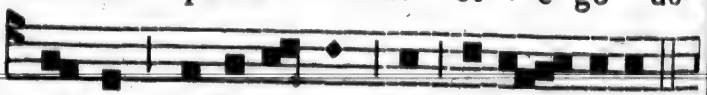
Ant.



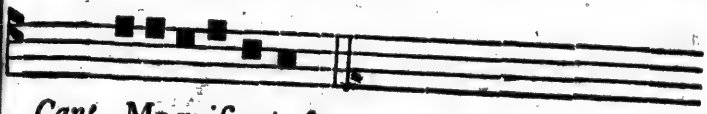
FI- li, quid fe- cis-ti no-bis sic ?



Ec- ce pa-ter tu-us et e- go do-



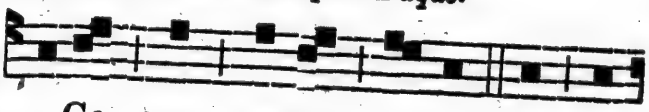
len-tes quæ-re-ba-mus te, al-le- lu-ia. 8.



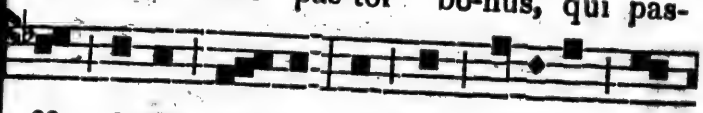
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Mémoire du II. *dimanche après Pâque.*

Ant.



E - Go sum pas-tor bo-nus, qui pas-



co o-ves me-as, et pro o-vi-bus me-

is po-no a-ni-mam me-am, al-le-lu-ia. 3.

℣. Mane nobiscum, Dómine, allelúia;
℟. Quóniam advesperascit, allelúia.

Oraison.

DEus, qui in Filii tui humilitate jacentem mundum erexisti: fidelibus tuis perpetuam concede lætitiam; ut quos perpetuæ mortis eripuisti casibus, gaudiis facias perfrui sempiternis. Per Dominum nostrum, &c.

Depuis ce dimanche jusqu'à l'Ascension, on fait mémoire de la Croix par l'ant. Crucem sanctam, &c. *et le* ℣. Dicite in nationibus, &c. *page* 13.

III. DIMANCHE APRES PAQUE.

FETE DE LA SAINTE FAMILLE.

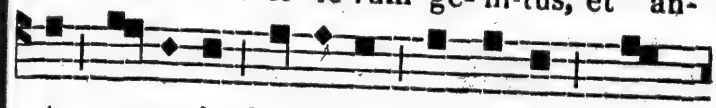
Double de II. *classe.*

A vêpres.

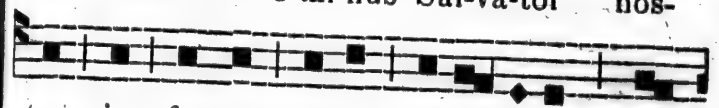
Ant. O Ad-mi-ra- bi-le com-mer-ci-um! Cre-a-tor ge-ne-ris hu-ma-ni, a- ni-ma-tum cor-pus su-mens, de vir-gi- ne nas-ci dig-na- tus est; et pro-ce-dens ho-mo si- ne se-mi-ne, lar-gi-tus est no-bis su-am de-i- ta-tem, al-le- lu- ia. 3.

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

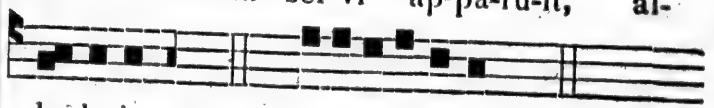
Ant. An-te lu-ci- fe-rum ge- ni-tus, et an-



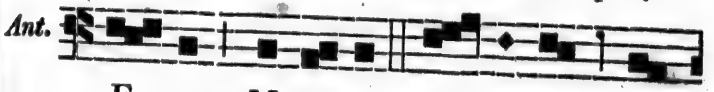
te sæ-cu-la Do-mi-nus Sal-va-tor nos-



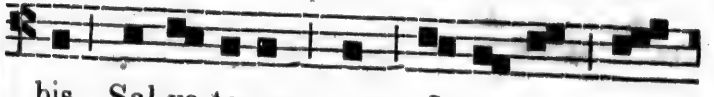
ter in for-mâ ser-vi ap-pa-ru-it, al-



le- lu-ia. 8. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *p.* 7.

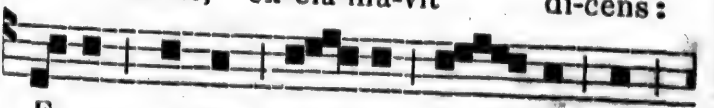


Ant. Ec- ce Ma-ri- a ge- nu-it no-

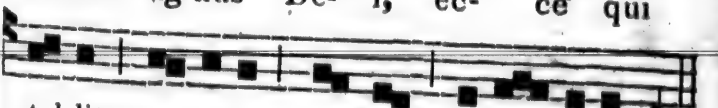


bis Sal-va-to-rem, quem Jo-an-nes vi-

dens, ex-cla-ma-vit di-cens:



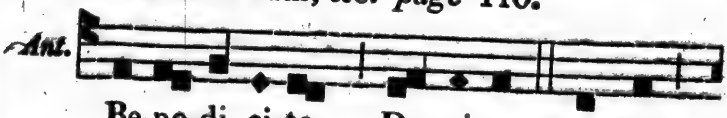
Ec-ce ag-nus De- i, ec- ce qui



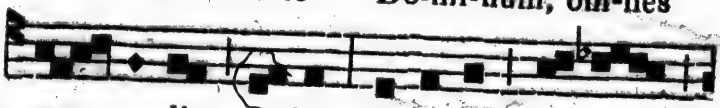
tol-lit pec-ca-ta mun-di, al-le- lu-ia. 2.

Ant.

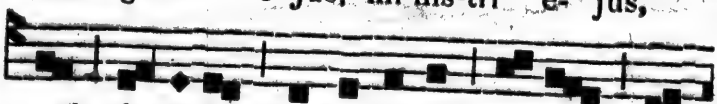
Ps. Lætatus sum, &c. *page* 110.



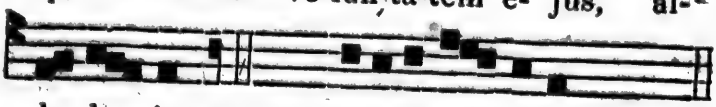
Be-ne-di- ci-te Do-mi-num, om-nes



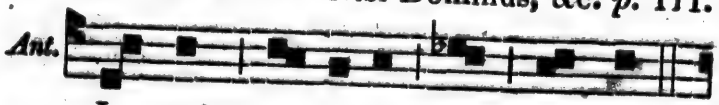
an- ge- li e- jus, mi-nis-tri e- jus,



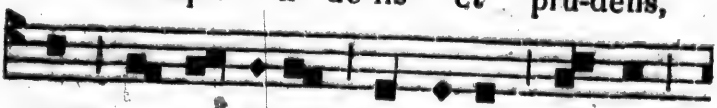
qui fa- ci-tis vo-lun-ta-tem e- jus, al-



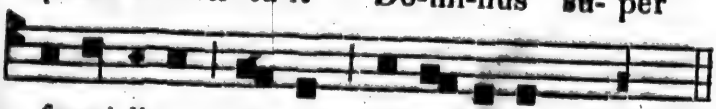
le- lu- ia. 4. *Ps.* Nisi Dominus, &c. *p.* 111.



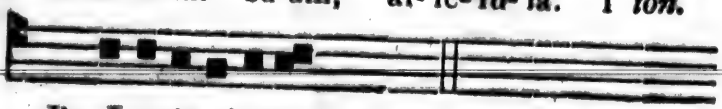
Jo- seph fi- de-lis et pru-dens,



quem con-sti- tu-it Do-mi-nus su- per



fa-mi-li-am su-am, al- le-lu- ia. 1 *ton.*



Ps. Lauda, Jerusalem, &c. *page* 113.

CAPITULE. *Gal.* 4. ℣. 1.

FRatres, Quanto tempore hæres parvulus est, nihil differt à servo, cùm sit Dominus omnium; sed sub tutoribus et actoribus est, usque ad præfinitum tempus à Patre.

℟. Deo gratias.

Hym.

O Par In-gé-ni-to, Chris-te De-us,

Pa-tri, In-fans! quem té-ne-ris, cón-ju-ge

cum sa-cro, Mul-cet vir-go pa-rens

et co-lit ós-cu-lis, Da cu-nas pro-pè

sís-te-re. 2 *ton.*

HIC dira méditans supplícium crucis,
Fletu nostra tuo crímina dílnis,
Vágitu mísero flectis et æthera,
Pœnas éxcipis ínnocens.

LIBAS purpúreum, córpore, sánguinem,
Exciso, Sólymæ fata præóccupas;
Natálique solo non pudet éjici;
Sic ægros médicus pias.

Ant. 2 L 3.

Tu, Mater, pénetrans grande sacrárium,
Quid vindex scélerum, quid Deus éxigat
Altâ mente vides, jàmque tuum ferox
Pectus láncea vúlnerat.

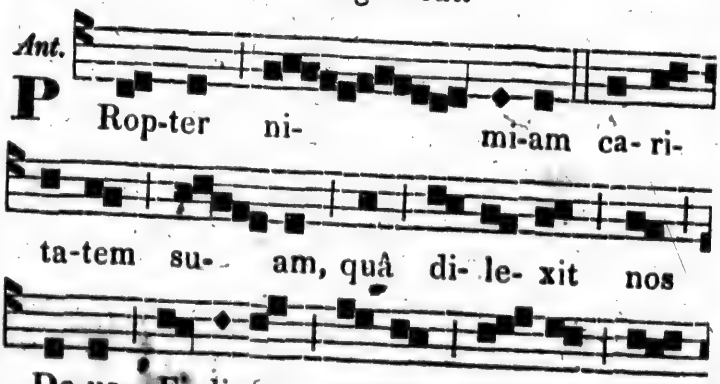
Quò te cumque, senex, jussa ferant Dei,
Sponsam cum púero, nec mora, dírigis:
Alto tuque mones, Christe, siléntio
Quid natos decet in patres.

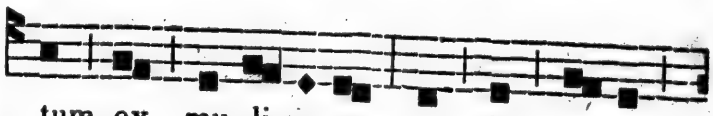
Insúdas óperi, pauper et índigus:
Templo qui próceres, Sermo Patris, doces;
Tot secréta tegis fronte modéstiæ,
Quæsitor, licet árbiter.

Per Christum Púerum máxima laus Patri:
Per matrem próprio máxima Fílio;
Per sponsum tibi laus máxima, Spíritus;
Per Tres glória sit Tribus. Amen.

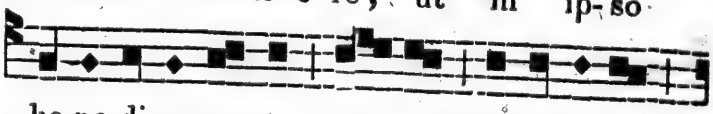
℣. Adorábunt in conspectu ejus, allelúia;
℟. Universæ famíliæ géntium, allelúia.

A Magnificat.

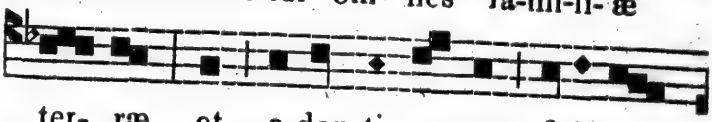




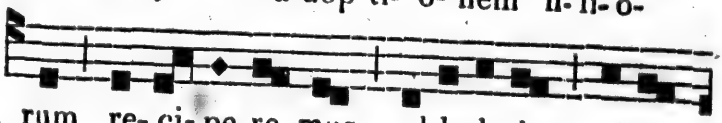
tum ex mu- li- e- re; ut in ip- so



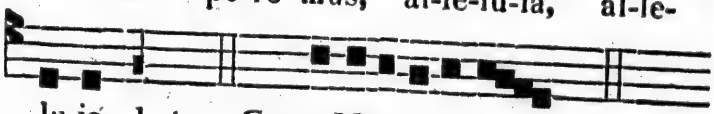
be-ne-di-ce-ren-tur om- nes fa-mi-li- æ



ter- ræ, et a-dop-ti- o- nem fi- li- o-



rum re- ci- pe-re- mus, al-le-lu-ia, al-le-



lu-ia. 1 *ton. Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

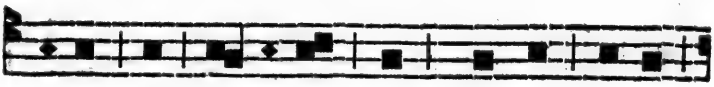
Oraison.

DEus, qui salutis æternæ, per sanctissimam Familiam, Jesu, Mariæ, Josepb, humano generi præmia præstitisti; tribue, quæsumus, ut in quâ vitæ authorem nobis similem foris agnovimus, per eam intùs reformari mereamur. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

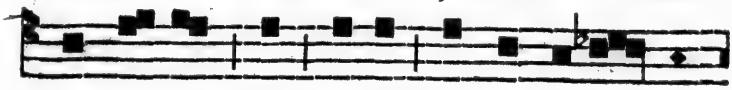
Mémoire du III. *dimanche après Pâque.*

Ant.

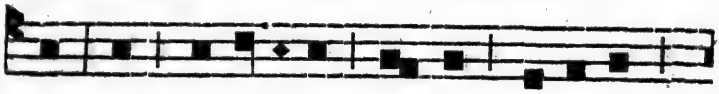
A - Men di-co vo-bis, qui-a plo-ra-



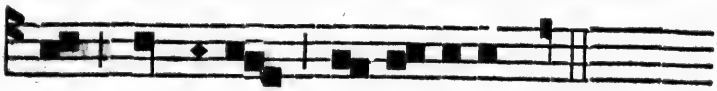
bi-tis et fle-bi-tis vos; mun-dus au-tem



gau-de-bit, vos ve-rò con-tris-ta-bi- mi-



ni: sed tris-ti-ti-a ves-tra ver-te-tur



in gau-di-um, al- le- lu-ia. 8 *ton.*

℣. Mane nobiscum, Dómine, allelúia;
℟. Quóniam advesperascit, allelúia.

Oraison.

DEus, qui errantibus, ut in viam possint redire justitiæ, veritatis tuæ lumen ostendis: da cunctis qui christianâ professione censentur, et illa respuere, quæ huic inimica sunt nomini, et ea, quæ sunt apta, sectari. Per Dominum nostrum, &c.

Quand les fêtes de S. Marc, de SS. Philippe et Jacques, ou de l'Invention de la Ste. Croix, arrivent le lundi après la fête de la Ste. Famille, les vêpres sont toutes de la Ste. Famille, avec mémoire de la fête suivante, et sans mémoire du dimanche.

IV. dimanche après Pâque.

Sémi-double.

Comme au dimanche de Quasimodo, page 388.

CAPITULE. *Jacq.* 1. ℣. 17.

CArissimi, Omne datum optimum, et omne donum perfectum de sursùm est, descendens à Patre luminum : apud quem non est transmutatio, nec vicissitudinis obumbratio.

℟. Deo gratias.

A Magnificat.

Ant. V A-do ad e-um qui mi-sit me : sed qui-a hæc lo-cu-tus sum vo-bis, tris-ti- ti-a im-ple-vit cor ves-trum, al-le-lu-ia. 2. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui fidelium mentes unius efficis voluntatis ; da populis tuis, id amare quod præcipis, id desiderare quod promittis : ut inter

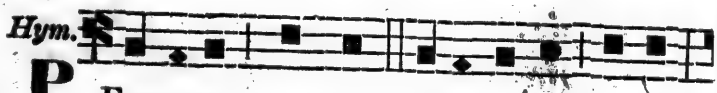
mundanas varietates ibì nostra fixa sint corda, ubì vera sunt gaudia. Per Dominum, &c.

A Québec, on fait aujourd'hui l'octave de la fête de la Sainte Famille.

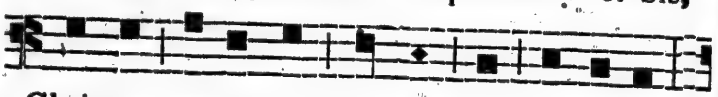
Double-majeur.

Tout est comme au jour de la fête, page 398, excepté l'hymne.

Hym.

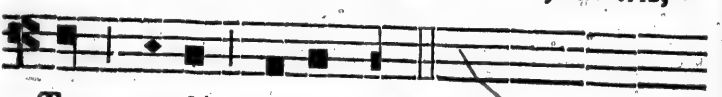


PER-DI-TI quon-dam re-pa-rá-tor or-bis,



Chris-te, sa-cró-rum de-cus et pa-ren-tum,

Arc-ta te na-tum ca-sa vi-dit, as-tris,



Tu mo-dò reg-nas. *2 ton.*

QUI priùs blandis resupínus ulnis,
Lacte materno labra proluébas:
Nunc Deï Patris grémio receptus,
Gáudia potas.

QUIN, voluptátis rápido supernæ
Mergis illapsu próceres olympi,
Et triumphantes tua, rex, per arma,
Luce corónas.

HAC Parens virgo modò fulget aulâ:
Hîc, priùs pauper, spóliis abundat:

Grande regínam diádema cingit,
Quæ modò vilis.

Qui sub obscúrâ latitábat arte,
Príncipes Joseph micat inter altos:
Quanta sacrátas tibi, Christe, curas
Præmia pensant!

Nos tuam serva, Puer alme, prolem:
Sparge, per cunctas, tua regna, gentes:
Una laus, unus pietátis ardor,
Impleat orbem.

Vosque cœlestis Púeri parentes,
Non graves flecti précibus clientum,
Corda terrénis resolúta vinclis
Júngite Nato.

Laus tibi, summi Dominátor axis;
In tribus regnans super astra Numen:
Fac et in terrâ Tríadis creátæ
Glória crescat. Amen.

Mémoire du IV. *dimanche. Ant.* Vado ad eum, &c. *p.* 405. ℣. Mane nobiscum, &c. *p.* 404. *Oraison.* Deus, qui fidelium, &c. *page* 405.

V. dimanche après Pâque.

Sémi-double.

Comme au dimanche de Quasimodo, page 388.

Capitule. *Jacq.* 1. ℣. 22.

CArissimi, Estote factores verbi, et non auditores tantùm, fallentes vosmetipsos. Quia si quis auditor est verbi, et non factor; hic

comparabitur viro consideranti vultum nativitatis suæ in speculo; consideravit enim se, et abiit, et statim oblitus est qualis fuerit.

℟. Deo gratias.

A Magnificat.

Ant. P E- ti-te, et ac-ci- pi- e- tis, ut gau-di-um ves-trum sit ple-num: ip-se e-nim Pa-ter a- mat vos, qui-a vos me a-mas-tis, et cre-di-dis-tis, al- le- lu-ia. 8 *ton. Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, à quo bona cuncta procedunt; largire supplicibus tuis, ut cogitemus, te inspirante, quæ recta sunt; et, te gubernante, eadem faciamus. Per Dominum nostrum, &c.

ASCENSION DE N. S.

Double de I. *classe.*

Avec octave.

A vêpres.

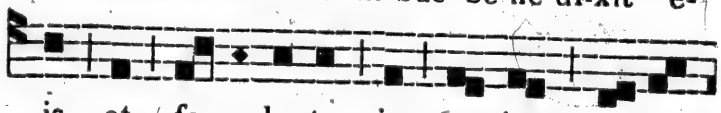
Ant. V I-ri Ga-li-læ- i, quid as-pi-ci-tis in cœ-lum? Hic Je-sus, qui as-sump-tus est à vo-bis in cœ-lum, sic ve-ni-et, al- le-lu-ia. 7. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *p.* 4.

Ant. Cùm-que in-tu-e-ren-tur in cœ-lum e-un-tem il-lum, di- xe-runt, al-le-lu-ia. 8.

Ps. Confitebor, &c. *page* 5.

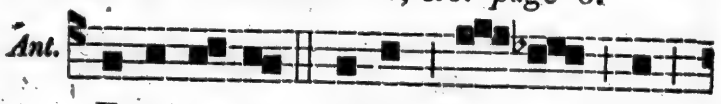
Ant.

E-le-va-tis ma- ni-bus be-ne-di-xit e-

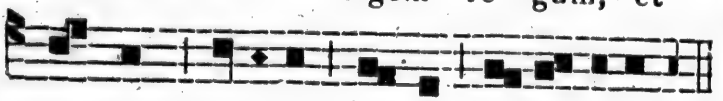


is, et fe- re-ba-tur in cœ-lum, al- le-

lu-ia. 4. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

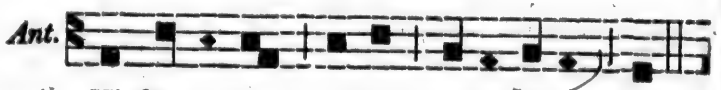


Ex-al-ta- te re-gem re- gum, et

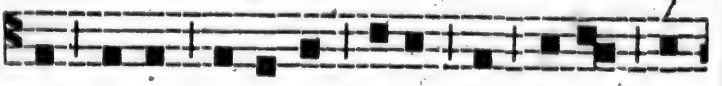


hym-num di-ci-te De- o, al-le- lu-ia. 8.

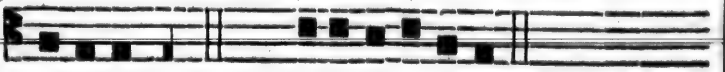
Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.



Vi-den-ti-bus il-lis, e-le-va-tus est,



et nu-bes sus-ce-pit e-um in cœ-lo, al-

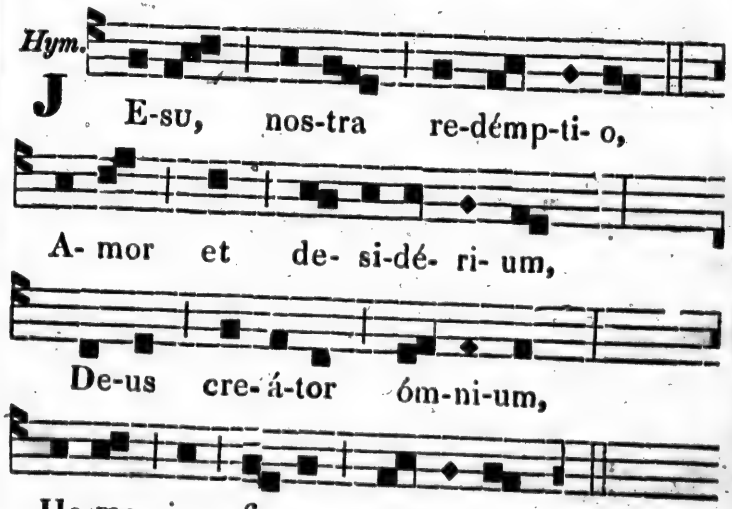


le-lu-ia. 8. *Ps.* Laudate Dominum, &c. *p.* 42.

CAPITULE. *Act.* 1. ℣. 1.

PRimum quidem sermonem feci de omnibus, ô Theophile! quæ cœpit Jesus facere et docere, usque in diem, quâ præcipiens apostolis per Spiritum Sanctum, quos elegit, assumptus est. ℟. Deo gratias.

Hym.



QUÆ te vicit cleméntia,
Ut ferres nostra crímina?
Crudélem mortem pátiens,
Ut nos à morte tólleres?

INFERNI claustra pénetrans,
Tuos captívos rédimens,
Victor triumpho nóbili,
Ad dextram Patris résidens.

IPSA te cogat piétas,
Ut mala nostra súperes,

Parcendo, et voti cómpotes
Nos tuo vultu sáties.

Tu esto nostrum gáudium,
Qui es futúrus præmium :
Sit nostra in te glória,
Per cuncta semper sæcula. Amen.

℣. Dóminus in cœlo, allelúia ;
℟. Parávit sedem suam, allelúia.

A Magnificat.

Ant. O Rex glo- ri- æ! Do-mi-ne vir-tu-tum, qui tri-um-pha- tor. ho- di- è su-per, om- nes cœ-los as-cen-dis- ti, ne de-re-lin-quas nos or- pha- nos : sed mit-te pro-mis-sum Pa- tris in nos, Spi- ri-tum ve-ri-ta- tis, al-

le- lu-ia. 2. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

COncede, quæsumus, omnipotens Deus: ut qui hodiernâ die Unigenitum tuum Redemptorem nostrum ad cœlos ascendisse credimus, ipsi quoque mente in cœlestibus habitemus. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

On fait mémoire d'une fête double ou sémi-double qui se rencontre le lendemain de l'Ascension.

Dim. dans l'octave de l'Ascension.

Sémi-double.

Les vêpres sont comme au jour de la fête, page 409, *excepté ce qui suit :*

CAPITULE. 1. *Pierre*, 4.

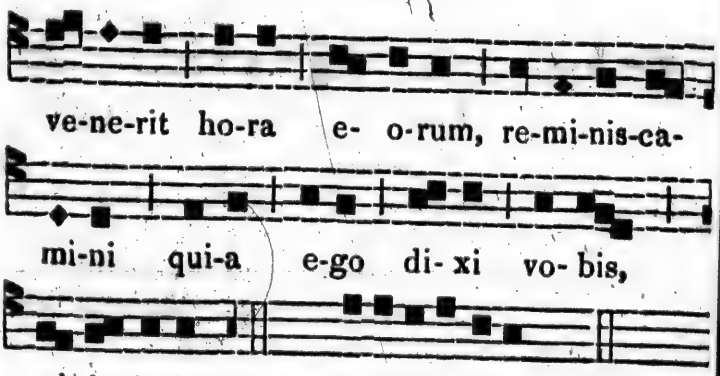
CArissimi, Estote prudentes, et vigilate in orationibus. Ante omnia autem mutuam in vobismetipsis caritatem continuam habentes: quia caritas operit multitudinem peccatorum.

℣. Dóminus in cœlo, allelúia;
℟. Parávit sedem suam, allelúia.

A Magnificat.

Ant.

HÆc lo- cu- tus sum vo-bis, ut cùm



8. *Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, fac nos tibi semper et devotam gerere voluntatem, et majestati tuæ sincero corde servire. Per Dominum nostrum, &c.

On fait mémoire de l'Ascension.

Ant. O rex gloriæ, &c. *page* 412.
℣. Ascendit Deus in jubilatióne, allelúia;
℟. Et Dóminus in voce tubæ, allelúia.

Oraison.

Concede, quæsumus, &c. *page* 413.

LE JOUR DE LA PENTECOTE.

Double de I. *classe.*

Avec octave.

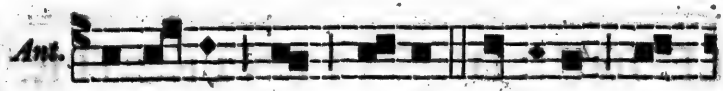
A vêpres.

Ant. C Um com-ple-ren-tur di- es Pen-te-cos-tes, e-rant om-nes pa- ri-ter in e-o-dem lo-co, al-le- lu-ia. 8 *ton.*

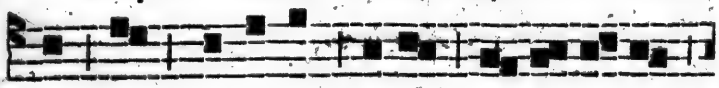
Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant. Spi- ri- tus Do-mi-ni re-ple- vit or- bem ter-ra-rum, al- le- lu- ia. 8 *ton.*

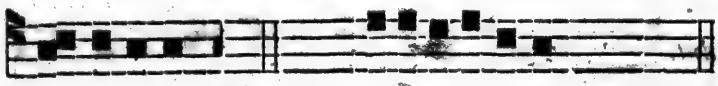
Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.



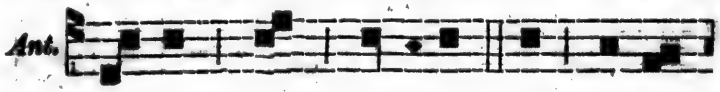
Re-ple-ti sunt om-nes Spi-ri-tu Sanc-



to, et cœ-pe-runt lo-qui, al-le- lu-ia,

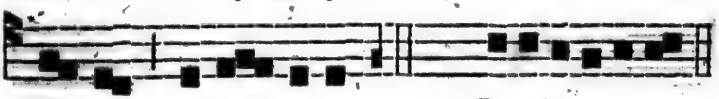


al-le-lu-ia. 8. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

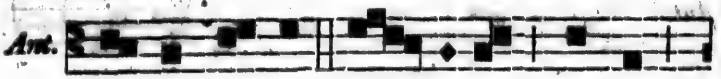


Fon-tes, et om-ni-a quæ mo-ven-

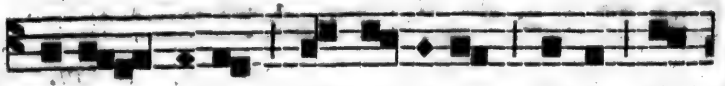
tur in a-quis, hym-num di- ci- te



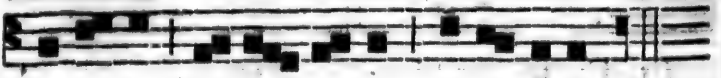
De-o, al-le- lu-ia. 1. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.



Lo-que-ban-tur va- ri- is lin-guis



a- pos- to-li mag-na- li- a De-i, al-



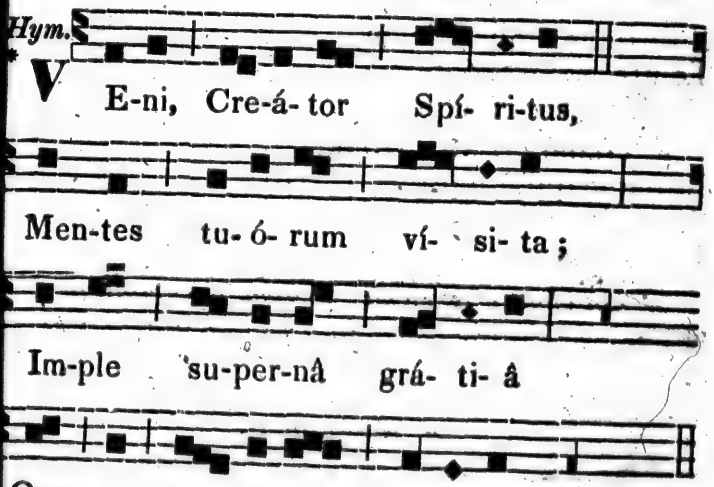
le-lu- ia, al-le- lu- ia, al-le- lu-ia. 7 *ton.*

Ps. In exitu, &c. *page* 8.

CAPITULE. *Act.* 2. ℣. 1.

CUm complerentur dies Pentecostes, erant omnes discipuli pariter in eodem loco : et factus est repentè de cœlo sonus tanquàm advenientis spiritûs vehementis, et replevit totam domum ubì erant sedentes. ℟. Deo gratias.

Hym.



QUI Paraclétus díceris,
Donum Dei altíssimi,
Fons vivus, ignis, cáritas,
Et spiritális únctio.

TU septiformis múnere,
Dextræ Dei tu dígitus,

* *Pendant cette première strophe, tout le chœur est à genoux.*

Tu ritè promissum Patris,
Sermóne ditans gúttura.

Accende lumen sénsibus,
Infunde amórem córdibus,
Infirma nostri córporis
Virtúte firmans pérpeti.

Hostem repellas lóngiùs,
Pacemque dones prótinùs,
Ductóre sic te prævio
Vitémus omne nóxium.

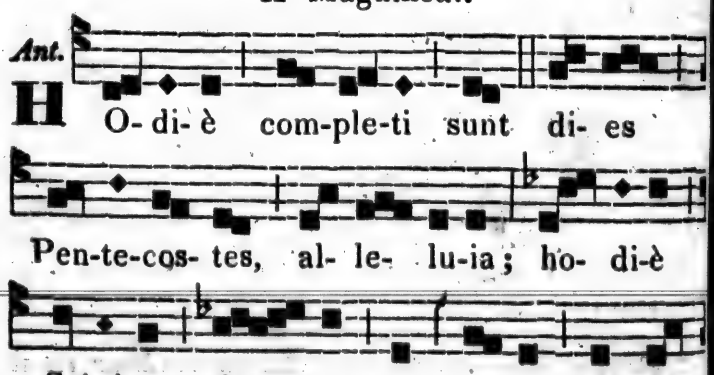
Per te sciámus da Patrem,
Noscámus atque Fílium,
Te utriusque Spíritum,
Credámus omni témpore.

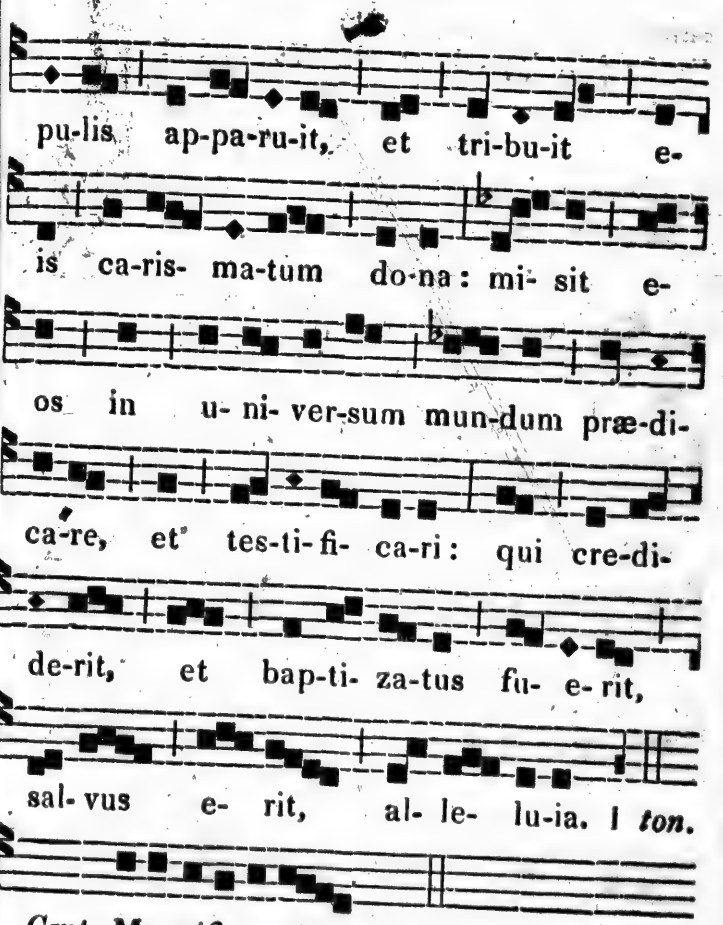
¶ Gloria Patri Dómino,
Natoque qui à mórtuis
Surrexit, ac Paráclito,
In sempiterna sæcula. Amen.

¶ *On chante la même strophe à complies.*

℣. Loquebantur váriis linguis apóstoli, allelúia.
℟. Magnália Dei, allelúia.

A Magnificat.





Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui hodiernâ die, corda fidelium Sancti Spiritûs illustratione docuisti; da nobis in eodem Spiritu recta sapere, et de ejus semper consolatione gaudere. Per Dominum nostrum .....ejusdem Spiritûs, &c.

Le lundi de la Pentecôte.

Double de I. *classe.*

Aujourd'hui et demain, on chante les vêpres comme hier, excepté ce qui suit :

A Magnificat.

Ant. S I quis di- li- git me, ser-mo-nem me-um ser-va-bit, et Pa-ter me-us di- li-get e-um, et ad e-um ve- ni- e-mus, et man-si- o-nem a-pud e-um fa- ci-e-mus, al-le- lu-ia. 3 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui apostolis tuis Sanctum dedisti Spiritum : concede plebi tuæ piæ petitionis effectum ; ut quibus dedisti fidem, largiaris et pacem. Per Dominum..... in unitate ejusdem Spiritûs, &c.

Le mardi de la Pentecôte.

Double de I. *classe.*

A Magnificat.

Ant. PA-cem re-lin-quo vo-bis, pa-cem me-am do vo- bis: non quo-mo-dò mun-dus dat, e- go do vo-bis, al-le- lu-ia. 6. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

ADsit nobis, quæsumus, Domine, virtus Spiritûs Sancti, quæ et corda nostra clementer expurget, et ab omnibus tueatur adversis. Per Dominum nostrum.....in unitate ejusdem Spiritûs, &c.

On ne fait aucune mémoire.

I. DIMANCHE APRES LA PENTECÔTE.

FETE DE LA TRES-STE. TRINITE

Double de II. *classe.*

A vêpres.

Ant. G Lo- ri-a ti- bi, Tri- ni-tas æ-qua-

lis, u-na De-i-tas, et an- te om-

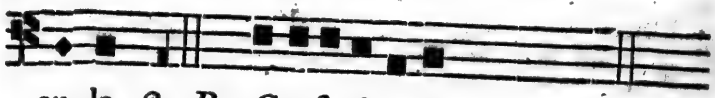
ni- a sæ-cu-la, et nunc et in per-

pe-tu-um. 1. *Ps.* Dixit Dnus. &c. *p.* 1.

Ant. Laus et pe-ren-nis glo-ri-a De-

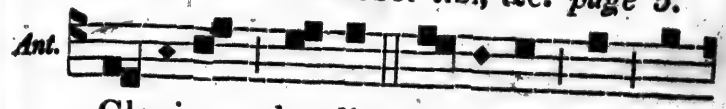
o Pa-tri, et Fi- li- o, Sanc-to si-

mul Pa-ra- cli- to, in sæ-cu-lo-rum sæ-

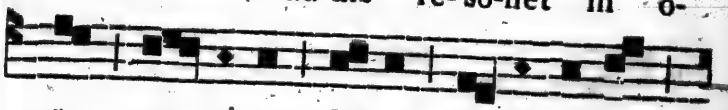


cu- la. 2. *Ps.* Confitebor tibi, &c. *page 5.*

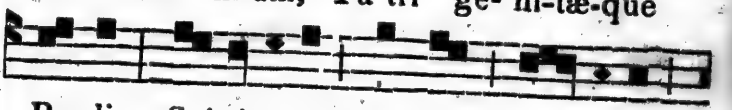
Ant.



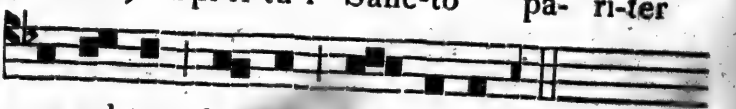
Glo-ri-a lau-dis re- so-net in o-



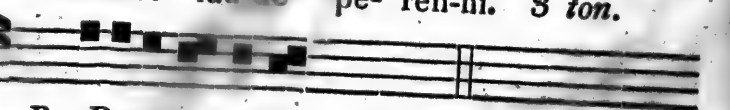
re om- ni-um, Pa-tri ge- ni-tæ-que



Pro-li; Spi-ri-tu-i Sanc-to pa- ri-ter

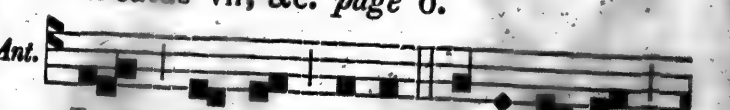


re-sul-tet lau-de pe- ren-ni. 3 *ton.*

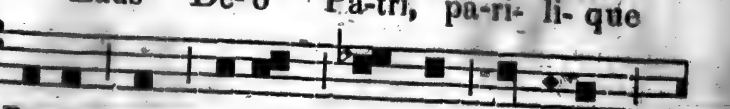


Ps. Beatus vir, &c. *page 6.*

Ant.



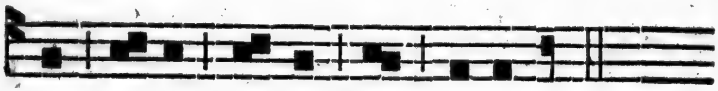
Laus De- o Pa-tri, pa-ri- li- que



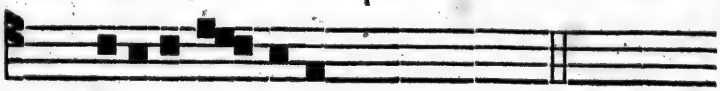
Pro-li, et ti-bi, Sanc-te, stu-di-o

pe- ren-ni, Spí-ri-tus, nos-tro re- so-net.

Ant.

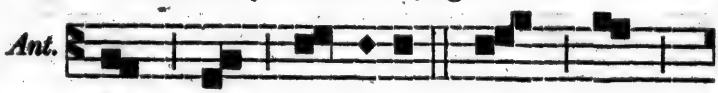


ab o- re, om-ne per æ-vum. 4 *ton.*

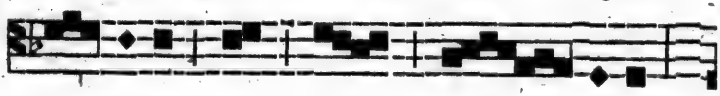


Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.



Ex quo om- ni-a, per quem



om- ni-a, in quo om- ni-a:

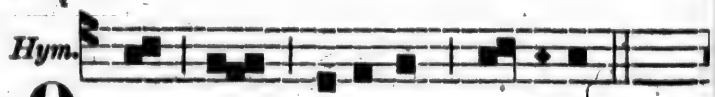
ip- si glo- ri-a in sæ- cu-

la. 5 *ton.* *Ps.* In exitu Israel, &c. *page* 8.

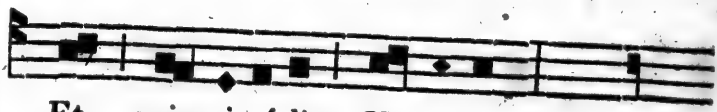
CAPITULE. *Rom.* 11. ℣. 33.

O Altitudo divitiarum sapientiæ et scientiæ Dei! Quàm incomprehensibilia sunt judicia ejus, et investigabiles viæ ejus! ℟. Deo gratias.

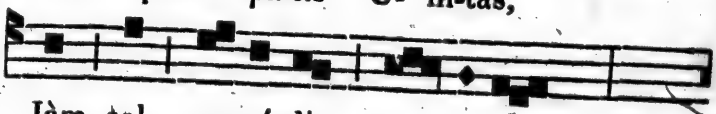
Hym.



O Lux, be-á- ta Trí-ni-tas,



Et prin-ci-pá-lis U- ni-tas,



Jàm sol re- cé-dit íg- ne-us,

In-fun- de lu-men cór-di-bus. 8 *ton.*

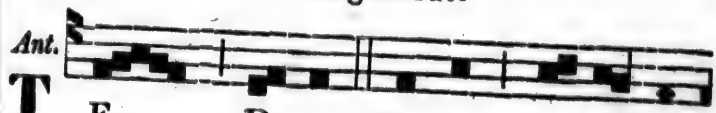
Te manè laudum cármine,
Te deprecémur vésperè :
Te nostra supplex glória
Per cuncta laudet sæcula.

Deo Patri sit glória,
Ejusque soli Fílio,
Cum Spíritu Paráclito,
Et nunc, et in perpétuum. Amen.

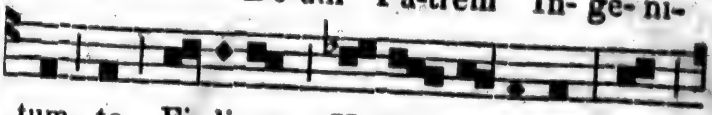
℣. Benedictus es, Dómine, in firmamento cœli,
℟. Et laudábilis et gloriósus in sæculâ.

A Magnificat.

Ant.

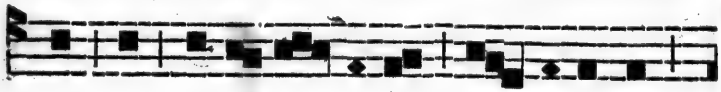


TE De-um Pa-trem In- ge- ni-



tum, te Fi- li-um U- ni- ge-ni-tum, te

Spi-ri-tum Sanc-tum Pa-ra- cli-tum, Sanc-



tam' et In-di- vi- du-am Tri- ni-ta-tem,

to-to cor-de et o-re con-fi- te-

mur, lau- da- mus, at- que be-ne- di-

ci-mus: ti- bi glo- ri-a in sæ-

cu-la. 4 *ton. Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, qui dedisti famulis tuis in confessione veræ fidei, æternæ Trinitatis gloriam agnoscere, et in potentiâ majestatis adorare Unitatem: quæsumus, ut ejusdem fidei firmitate, ab omnibus semper muniamur adversis. Per Dominum nostrum, &c.

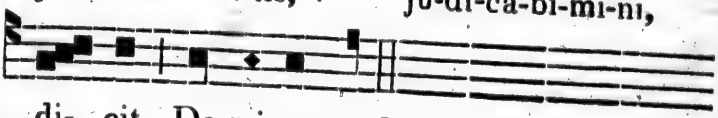
Mémoire du I. *dimanche après la Pentecôte.*

Ant.

NO-li- te ju-di- ca- re, ut non ju-di-

ce-mi-ni: in quo e-nim ju-di- ci-o

ju-di- ca-ve-ri-tis, ju-di-ca-bi-mi-ni,



di- cit Do-mi-nus. 8 *ton.*

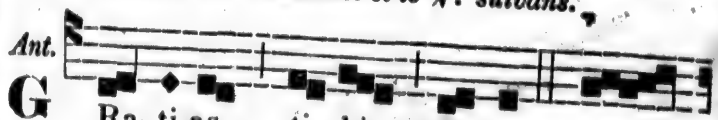
℣. Dirigátur, Dómine, orátio mea,
℟. Sicut incensum in conspectu tuo.

Oraison.

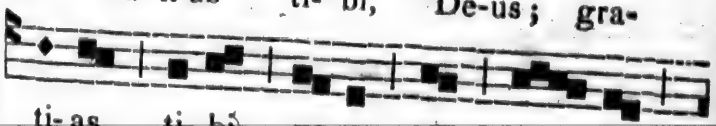
DEus, in te sperantium fortitudo, adesto propitius invocationibus nostris; et quia sine te nihil potest mortalis infirmitas, præsta auxilium gratiæ tuæ: ut in exequendis mandatis tuis, et voluntate tibi et actione placeamus. Per Dominum nostrum, &c.

Si par l'occurrence d'une fête de I. *classe, l'office de la Ste. Trinité est remis au lundi, on fait mémoire de la Ste. Trinité par l'antienne et le* ℣. *suivans.*

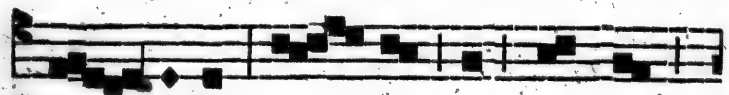
Ant.



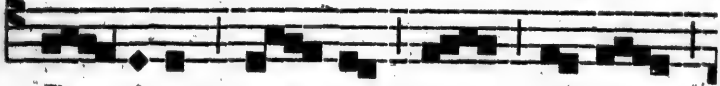
G Ra- ti-as ti- bi, De-us; gra-



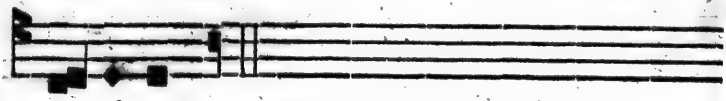
ti- as ti- bi, ve-ra et u- na



Tri- ni-tas, u- na et sum-ma



De- i-tas, sanc- ta et u- na



u- ni- tas. 1 *ton.*

℣. Benedicámus Patrem et Fílium cum Sancto Spíritu ;

℟. Laudémus et superexaltémus eum in sæcula.

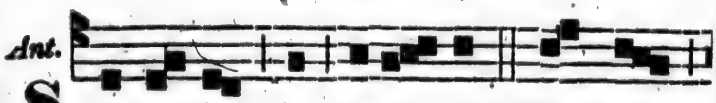
LE JOUR DE LA FETE-DIEU.

Double de I. *classe.*

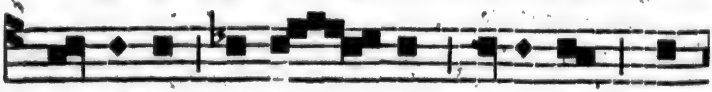
Avec octave.

A vêpres.

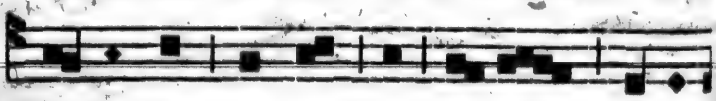
Ant.



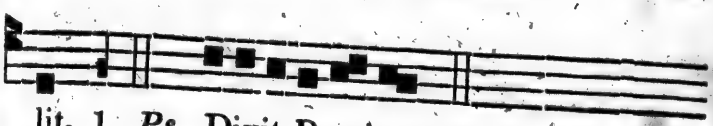
S A-cer-dos in æ-ter- num Chris-tus



Do-mi-nus se-cun- dùm or-di-nem Mel-

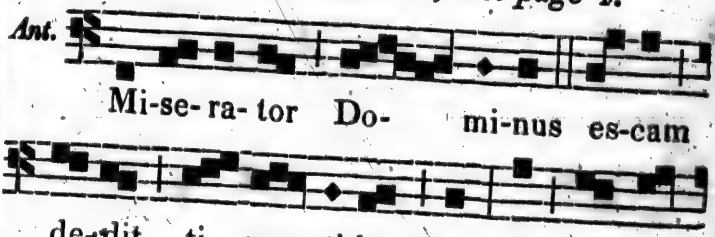


chi-se-dech, pa-nem et vi- num ob-tu-

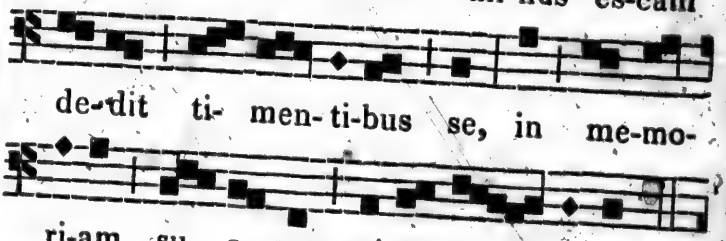


lit. 1. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *page* 4.

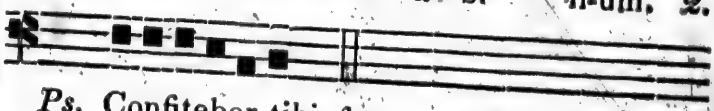
Ant.



Mi-se-ra- tor Do- mi-nus es-cam



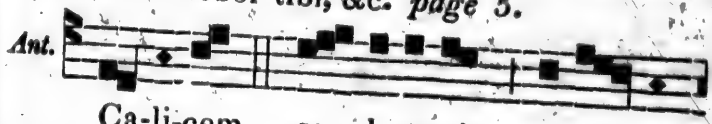
de-dit ti- men- ti-bus se, in me-mo-



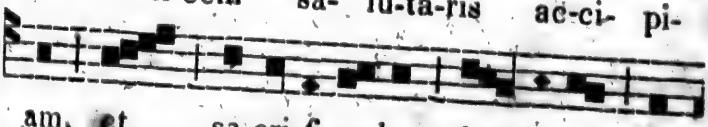
ri-am su- o- rum mi-ra- bi- li-um. 2.

Ps, Confitebor tibi, &c. *page* 5.

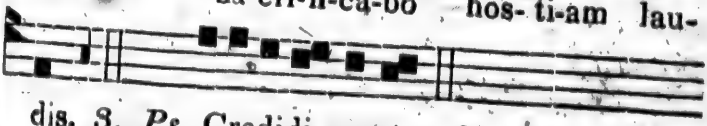
Ant.



Ca-li-cem sa- lu-ta-ris ac-ci- pi-

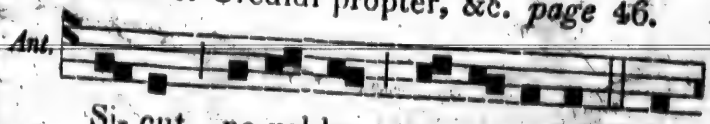


am, et sa-cri-fi-ca-bo hos- ti-am lau-

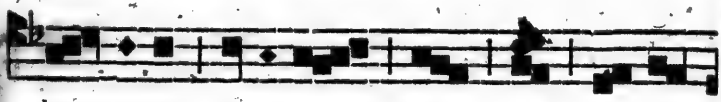


dis. 3. *Ps.* Credidi propter, &c. *page* 46.

Ant.



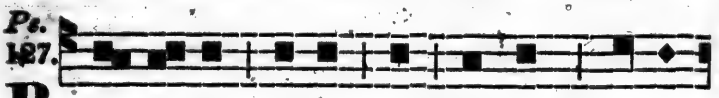
Si- cut no-vel-læ o- li- va-rum ec-



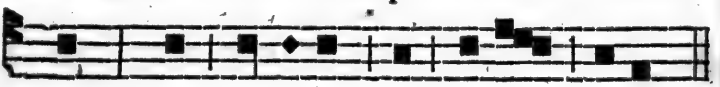
cle- si-æ fi- li-i sint in cir- cu-

i- tu men-sæ Do- mi-ni. 4 *ton.*

Ps. 127.



B E- á- ti om-nes qui ti-ment Do-mi-



num, * qui ám-bu-lant in vi-is e-jus. 4.

Labóres mánuùm tuárum quia manducábis: * beátus es, et benè tibi erit.

Uxor tua sicut vitis abundans, * in láteribus domûs tuæ.

Fílii tui sicut novellæ olivárum, * in circúitu mensæ tuæ.

Ecce sic benedicétur homo, * qui timet Dóminum.

Benedícat tibi Dóminus ex Sion, * et vídeas bona Jerúsalem ómnibus diébus vitæ tuæ.

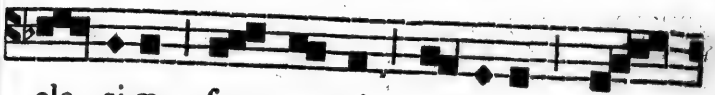
Et vídeas fílios filiórum tuórum, * pacem super Israel.

Glória Patri, &c.

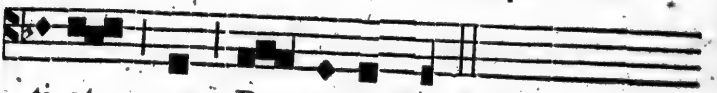
On répète l'ant. Sicut novellæ, &c.

Ant.

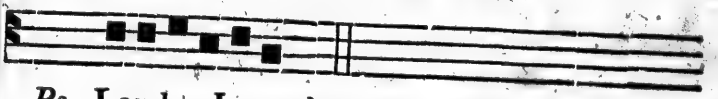
Qui pa- cem po- nit fi-nes ec-



cle- si-æ, fru- men-ti a- di-pe sa-



ti-at nos Do- mi-nus. 5 *ton.*



Ps. Lauda, Jerusalem, &c. *page* 113.

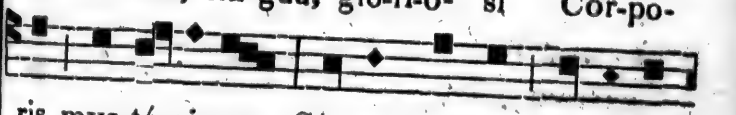
CAPITULE. *Cor.* 11. ℣. 23.

FRatres, Ego enim accepi à Domino quod et tradidi vobis; quoniam Dominus Jesus in quâ nocte tradebatur, accepit panem, et gratias agens, fregit, et dixit: Accipite, et manducate: hoc est corpus meum, quod pro vobis tradetur: hoc facite in meam commemorationem.

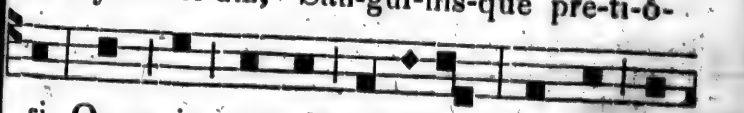
℟. Deo gratias.

Hym.

P AN-GE, lin-gua, glo-ri-ó- si Cór-po-



ris mys-té- ri-um, Sán-gui-nis-que pre-ti-ó-



si, Quem in mun-di pré-ti-um, Fruc-tus ven-

tris ge-ne-ró-si Rex ef-fú-dit gén-ti-um. 4.

Nobis datus, nobis natus
Ex intactâ vírgine,
Et in mundo conversátus,
Sparso verbi sémine,
Sui moras incolátûs
Miro clausit órdine.

In suprémæ nocte cœnæ,
Recumbens cum frátribus,
Observátâ lege plenè,
Cibis in legálibus,
Cibum turbæ duodénæ
Se dat suis mánibus.

Verbum caro, panem verum
Verbo carnem éfficit :
Fitque sanguis Christi merum ;
Et, si sensus déficit,
Ad firmandum cor sincérum
Sola fides súfficit.

¶ Tantum ergo sacramentum
Venerémur cérnui :
Et antíquum documentum,
Novo cedat rítui :
Præstet fides supplementum
Sénsuum defféctui.

Genitori, Genitóque
Laus et jubilátio,
Salus, honor, virtus quoque
Sit et benedíctio :
Procedenti ab utróque
Compar sit laudátio. Amen.

℣. Panem de cœlo præstitisti eis, allelúia,
℟. Omne delectamentum in se habentem, allelúia.

¶ *On se met à genoux pendant cette strophe.*

A Magnificat.

Ant. O Sa- crum con-vi- vi- um, in quo Chris- tus su- mi-tur: re- co- li-tur me- mo- ri-a pas- si- o- nis e- jus: mens im- ple- tur gra- ti-â, et fu- tu- ræ glo- ri-æ no- bis pig-nus da- tur, al-le- lu- ia. 5 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui nobis sub sacramento mirabili passionis tuæ memoriam reliquisti: tribue, quæsumus, ità nos corporis et sanguinis tui sacra mysteria venerari, ut redemptionis tuæ fructum in nobis jugiter sentiamus. Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitate, &c.

Si la fête de St. Jean-Baptiste se rencontre le lendemain de la Fête-Dieu, on n'en fait que mémoire.
On fait aussi mémoire de toute autre fête double qui s'y rencontre.

Dimanche dans l'octave de la Fête-Dieu.

II. dimanche après la Pentecôte.

Tout comme au jour de la Fête-Dieu, page 428, *excepté ce qui suit :*

CAPITULE. 1. *Jean,* 3. ℣. 13.

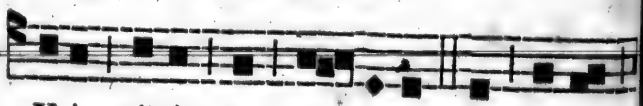
CArissimi, Nolite mirari si odit vos mundus. Nos scimus quoniam translati sumus de morte ad vitam, quoniam diligimus fratres.
℟. Deo gratias.

L'hymne Pange, lingua, &c. *peut se chanter comme est noté l'hymne* Tibi, Christe, &c. *de la fête de l'Apparition de St. Michel (*8 *mai.)*

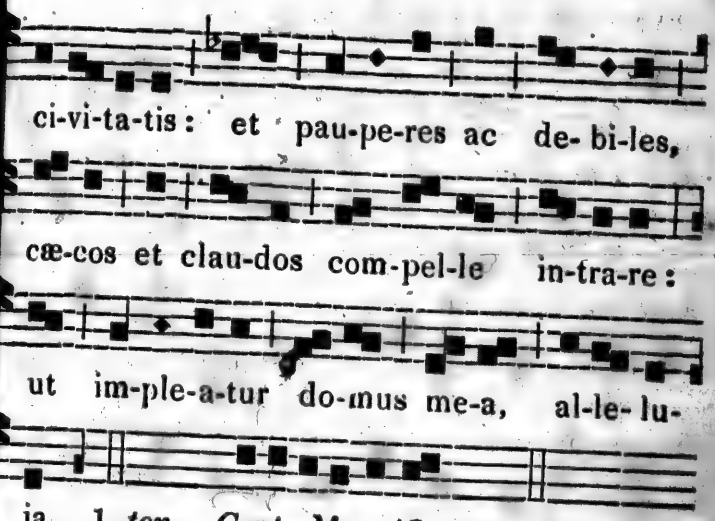
℣. Cibávit illos ex ádipe frumenti, allelúia,
℟. Et de petrâ, melle saturávit eos, allelúia.

A Magnificat.

Ant.



EX-i ci-tò in pla-te-as et vi-cos



Oraison.

SAncti nominis tui, Domine, timorem pariter et amorem fac nos habere perpetuum : quia nunquàm tuâ gubernatione destituis, quos in soliditate tuæ dilectionis instituis. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de l'octave.

Ant. O sacrum, &c. *page* 433. ℣. Panem de cœlo, &c. *page* 432. *Oraison.* Deus qui, &c. *page* 434.

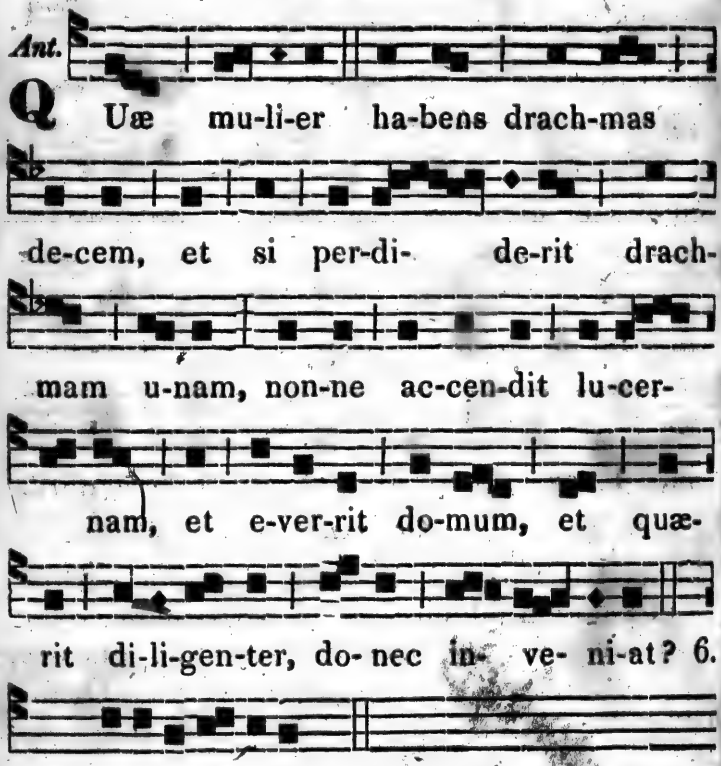
III. dimanche après la Pentecôte.

On chante le verset suivant depuis ce dimanche jusqu'à l'Avent.

℣. Dirigátur, Dómine, orátio mea,
℟. Sicut incensum in conspectu tuo.

Ant. 2 O 2.

A Magnificat.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

PRotector in te sperantium, Deus, sine quo nihil est validum, nihil sanctum : multiplica super nos misericordiam tuam ; ut, te rectore, te duce, sic transeamus per bona temporalia, ut non amittamus æterna. Per Dominum nostrum, &c.

IV. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. P Ræ-cep-tor, per to-tam noc-tem la-bo-ran-tes ni-hil ce- pi-mus; in ver-bo au-tem tu- o la- xa-bo re-te. 1 *ton. Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

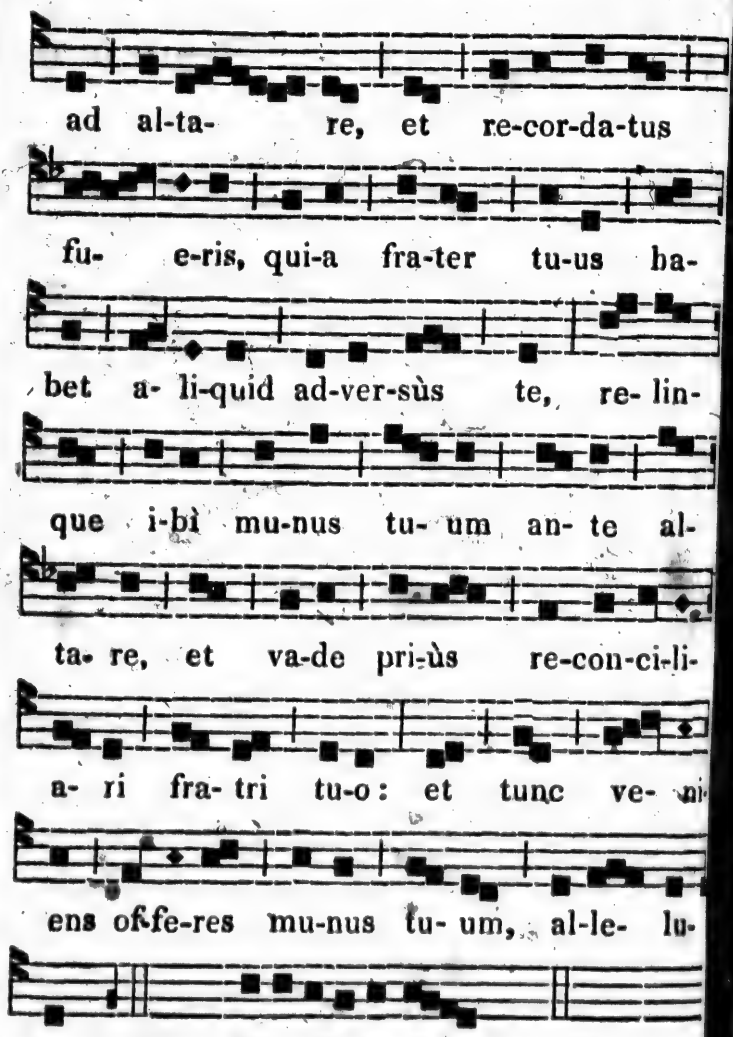
DA nobis, quæsumus, Domine; ut et mundi cursus pacificè nobis tuo ordine dirigatur, et ecclesia tua tranquillâ devotione lætetur. Per Dominum nostrum, &c.

V. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. S I of- fers mu-nus tu- um

Ant. 2 O 3.



Oraison.

DEus, qui diligentibus te bona invisibilia præparasti: infunde cordibus nostris tui

amoris affectum ; ut te in omnibus, et super omnia diligentes, promissiones tuas, quæ omne desiderium superant, consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

VI. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. M I-se- re-or su-per tur- bam, qui- a ec-ce jàm tri-du-o sus-ti-nent me, nec ha-bent quod man-du-cent : et si di-mi-se-ro e-os je-ju-nos, de-fi-ci-ent in vi-â, al-le-lu-ia. 7 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus virtutum, cujus est totum quod est optimum : insere pectoribus nostris amorem tui nominis, et præsta in nobis religionis aug-

mentum : ut quæ sunt bona, nutrias ; ac pietatis studio, quæ sunt nutrita, custodias. Per Dominum nostrum, &c.

VII. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. NOn po-test ar-bor bo-na fruc-tus ma-los fa-ce-re : nec ar-bor ma-la fruc-tus bo-nos fa-ce-re : om-nis ar-bor quæ non fa-cit fruc-tum bo-num, ex- ci- de-tur, et in ig-nem mit-te-tur, al-le- lu-ia. 1. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, cujus providentia in suî dispositione non fallitur : te supplices exoramus, ut

noxia cuncta submoveas, et omnia nobis profu-
tura concedas. Per Dominum nostrum, &c.

VIII. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. Quid fa- ci-am, qui-a Do-mi-nus me-
us au-fert à me vil-li-ca- ti- o- nem?
fo- de-re non va- le-o, men-di-ca-re
e- ru-bes-co: sci- o quid fa- ci-am,
ut cum a-mo-tus fu-e-ro à vil- li-ca-
ti-o-ne, re- ci- pi-ant me in do-mos
su-as. 4. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

LArgire nobis, quæsumus, Domine, semper spiritum cogitandi quæ recta sunt, propitius, et agendi; ut qui sine te esse non possumus, secundùm te vivere valeamus. Per Dominum nostrum, &c.

IX. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. SCrip-tum est e- nim: Qui-a do-

mus me-a do- mus o-ra- ti- o- nis

est cunc-tis gen- ti-bus: vos au- tem

fe- cis- tis il- lam spe-lun-cam la-tro-

num: et e- rat quo-ti- di-è do-

cens in tem-plo. 8 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

PAteant aures misericordiæ tuæ, Domine, precibus supplicantium : et, ut petentibus desiderata concedas, fac eos, quæ tibi sunt placita, postulare. Per Dominum nostrum, &c.

X. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

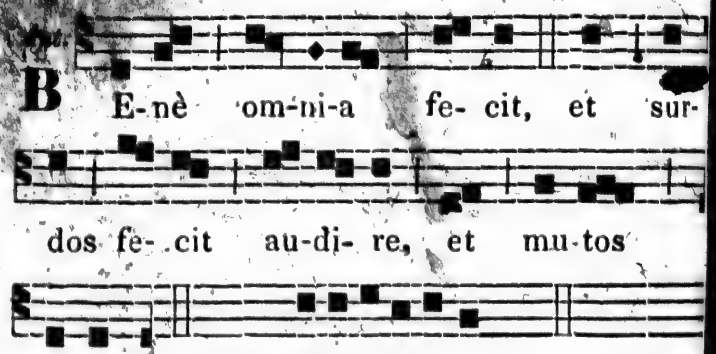
Ant. D Es-cen-dit hic jus-ti-fi- ca- tus in do-mum su-am ab il-lo : qui-a om- nis qui se ex- al- tat, hu-mi-li- a- bi-tur ; et qui se hu-mi-li-at, ex- al- ta-bi-tur. 8. *Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

DEus, qui omnipotentiam tuam parcendo maximè et miserando manifestas: multiplica super nos misericordiam tuam; ut ad tua promissa currentes, cœlestium bonorum facias esse consortes. Per Dominum nostrum, &c.

XI. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.



5. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, qui abundantiâ pietatis tuæ, et merita supplicum excedis, et vota: effunde super nos misericordiam tuam; ut dimittas quæ conscientia metuit, et adjicias quod oratio non præsumit. Per Dominum nostrum, &c.

XII. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. HO-mo qui-dam des-cen-de-bat ab Je-ru-sa-lem in Je-ri-cho, et in-ci-dit in la-tro-nes: qui e-ti-am des-po-li-a-ve-runt e-um, et pla-gis im-po-si-tis, ab-i-e-runt, se-mi-vi-vo re-lic-to. 8 *ton. Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

OMnipotens et misericors Deus, de cujus munere venit, ut tibi à fidelibus tuis dignè et laudabiliter serviatur: tribue, quæsumus, nobis, ut ad promissiones tuas sine offensione curramus. Per Dominum nostrum, &c.

XIII. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. U - Nus au-tem ex il- lis ut vi- dit quod mun- da-tus est, re- gres-sus est cum mag-nâ vo- ce, mag- ni-fi-cans De-um, al- le- lu-ia. *2 ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

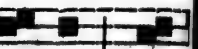
Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, da nobis fidei, spei, et caritatis augmentum ; et ut mereamur assequi quod promittis, fac nos amare quod præcipis. Per Dominum nostrum, &c.

Pentecôte.

lis ut

us est, re-



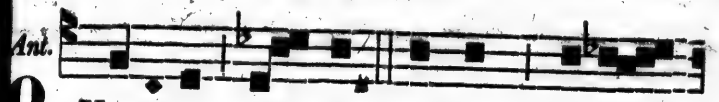
vo- ce, mag-

ia. 2 *ton.*

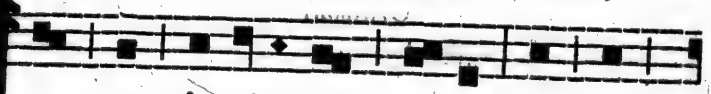
a nobis fidei,
et ut merea-
s amare quod
&c.

XIV. dimanche après le Pentecôte.

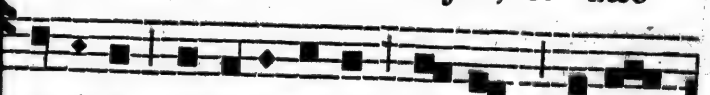
A Magnificat.



Q Uæ-ri-te pri- mùm reg-num De-i,



et jus-ti-ti- am e- jus; et hæc



om-ni- a ad-ji-ci-en-tur vo- bis, al-le-

lu-ia. 1. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

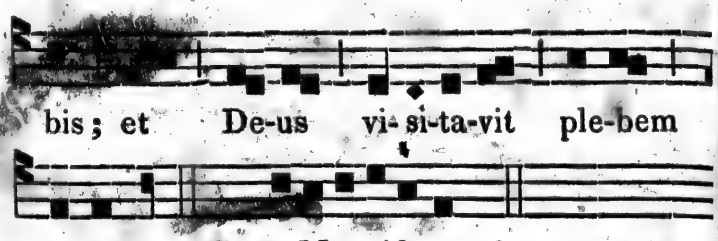
Oraison.

CUstodi, Domine, quæsumus, ecclesiam tuam propitiatione perpetuâ; et quia sine te labitur humana mortalitas, tuis semper auxiliis, et abstrahatur à noxiis, et ad salutaria dirigatur. Per Dominum nostrum, &c.

XV. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

P Ro-phe-ta mag-nus sur-rex-it in no-

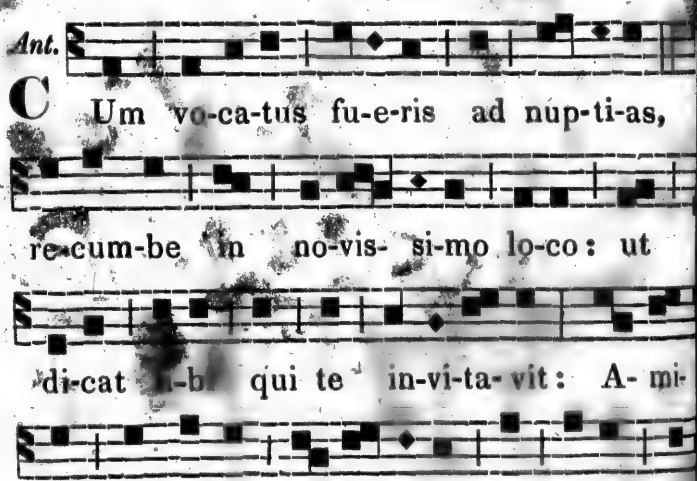


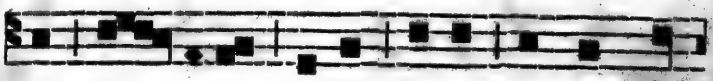
Oraison.

ECclesiam tuam, Domine, miseratio continuata mundet et muniat; et quia sine te non potest salva consistere, tuo semper munere gubernetur. Per Dominum nostrum, &c.

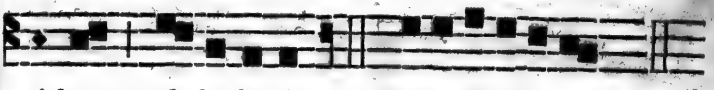
XVI. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.





bi glo- ri-a co-ràm si-mul dis-cum-ben-



ti-bus, al- le-lu- ia. 7. Magnificat, &c. *p.* 12.

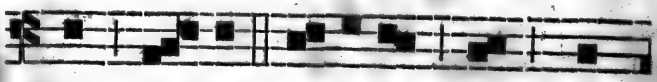
Oraison.

TUa nos, quæsumus, Domine, gratia semper et præveniat, et sequatur; ac bonis operibus jugiter præstet esse intentos. Per Dominum nostrum, &c.

XVII. dim. après la Pentecôte.

A Magnificat.

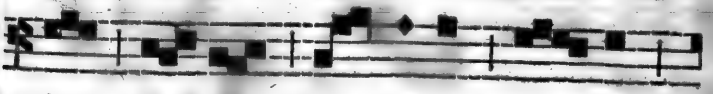
Ant.



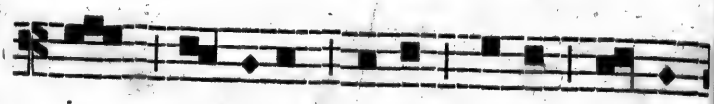
Quid vo- bis vi-de-tur de Chris-

to? cu-jus fi- li- us est? Di- cunt

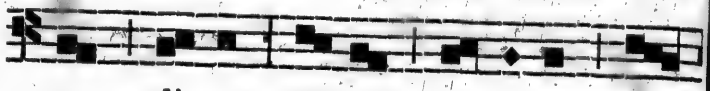
e-i om-nes: Da- vid. Di-cit e-



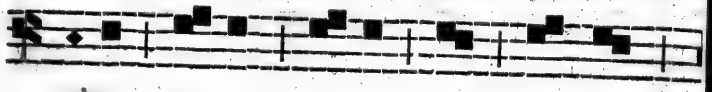
is Je- sus: Quo-mo-dò Da- vid



in spi- ri-tu vo-cat e-um Do- mi-



num, di-cens: Di-xit Do- mi-nus Do-



mi-no me-o: Se-de à dex-tris

me-is? 4. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

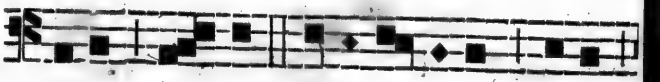
Oraison.

DA, quæsumus, Domine, populo tuo diabolica vitare contagia; et te solum Deum purâ mente sectari. Per Dominum nostrum, &c.

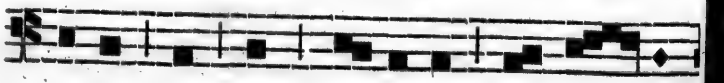
XVIII. dim. après la Pentecôte.

A Magnificat.

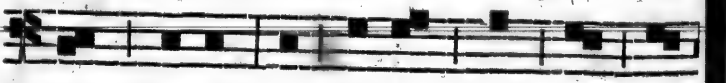
Ant.



T U-lit er- gò pa-ra-ly- ti-cus lec-tum

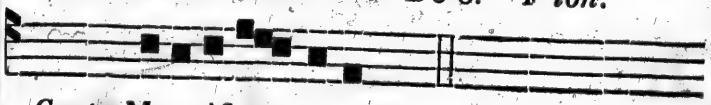


su-um in quo ja- ce-bat, mag-ni- fi-



cans De-um: et om-nis plebs, ut vi-

dit, de- dit lau-dem De-o. 4 *ton.*



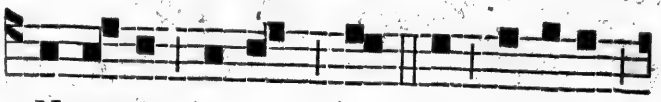
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

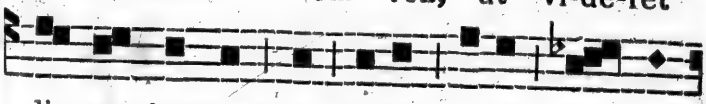
DIrigat corda nostra, quæsumus, Domine, tuæ miserationis operatio: quia tibi sine te placere non possumus. Per Dominum nostrum, &c.

XIX. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. 

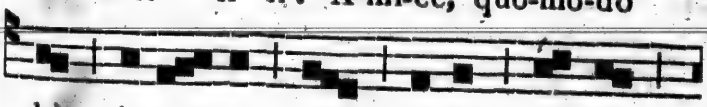
IN-tra-vit au-tem rex, ut vi-de-ret



dis-cum-ben-tes: et vi-dit il-lìc ho- mi-

nem non ves-ti- tum ves-te nup-ti- a- li,

et a-it il- li: A-mi-ce, quo-mo-dò



hùc in-tras-ti, non ha-bens ves-tem

nup-ti- a-lem? 3 *ton.* Magnificat, &c. *p.* 12.

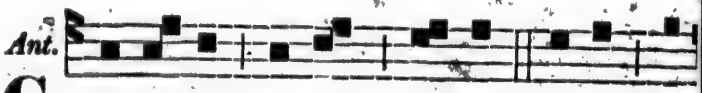
Oraison.

OMnipotens et misericors Deus, universa nobis adversantia propitiatus exclude; ut mente et corpore pariter expediti, quæ tua sunt, liberis mentibus exequamur. Per Dominum nostrum, &c.

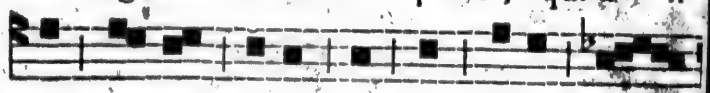
XX. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant.

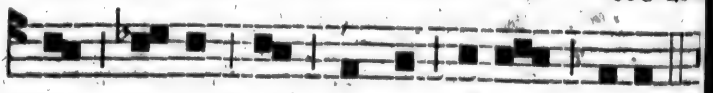


C Og-no-vit au-tem pa-ter, qui-a il-

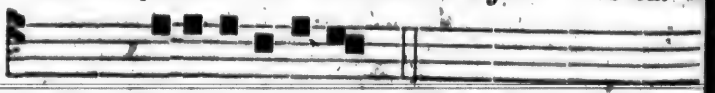


la ho- ra e-rat, in quâ di-xit Je-

sus: Fi- li-us tu-us vi-vit: et cre-di-



dit ip- se, et do-mus e-jus to-ta. 3.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

LArgire, quæsumus, Domine, fidelibus tuis indulgentiam placatus, et pacem; ut pariter ab omnibus mundentur offensis, et securâ tibi mente deserviant. Per Dominum nostrum, &c.

XXI. dimanche après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. SEr-ve ne-quam! om-ne de-bi-tum di- mi-si ti-bi, quo-ni-am ro-gas-ti me: non-ne er-gò o-por-tu-it et te mi-se-re- ri con-ser-vi tu- i, si-cut et e- go tu-î mi-ser-tus sum? al- le- lu-ia. 8. *Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

FAmiliam tuam, quæsumus, Domine, continuâ pietate custodi; ut à cunctis adversitatibus, te protegente, sit libera; et in bonis actibus tuo nomini sit devota. Per Dominum nostrum, &c.

XXII. dim. après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant. R Ed-di-te er- gò quæ sunt Cæ-sa-ris, Cæ-sa-ri: et quæ sunt De-i, De- o, al- le- lu-ia. 1 *ton.*

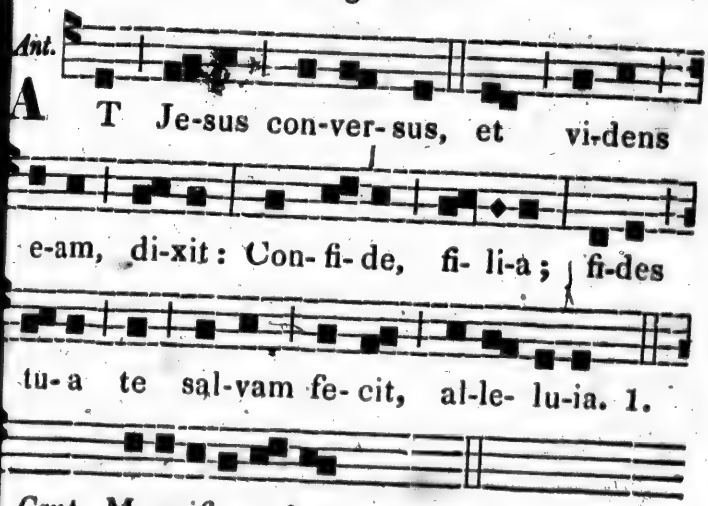
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, refugium nostrum et virtus; adesto piis ecclesiæ tuæ precibus, auctor ipse pietatis, et præsta; ut quod fideliter petimus, efficaciter consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

XXIII. dim. après la Pentecôte.

A Magnificat.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

ABsolve, quæsumus, Domine, tuorum delicta populorum; ut à peccatorum nostrorum nexibus, quæ pro nostrâ fragilitate contraximus, tuâ benignitate liberemur. Per Dominum nostrum, &c.

Il y a plus de 24 dimanches après la Pentecôte; après le 23e. on reprend ceux des dimanches d'après l'Epiphanie, qui sont restés cette année.

XXIV. dim. après la Pentecôte.

A Magnificat.

Ant.

A - Men di-co vo- bis, qui-a non

præ-ter-i- bit ge- ne-ra- ti-o hæc, do-nec

om-ni-a fi-ant: cœ- lum et ter-

ra trans-i- bunt; ver-ba au-tem me-

a non trans- i-bunt, di-cit Do-mi-nus.

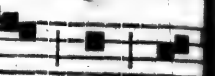
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

EXcita, quæsumus, Domine, tuorum fidelium voluntates; ut divini operis fructum pro pensiùs exequentes, pietatis tuæ remedia majora percipiant. Per Dominum nostrum, &c.

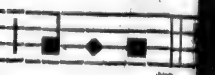
qui-a non

hæc, do-nec



et ter-

au-tem me-



Do-mi-nus.

2.

orum fidelium
fructum pro
remedia ma-
nostrum, &c.

PROPRE DES SAINTS.

FETES DE NOVEMBRE.

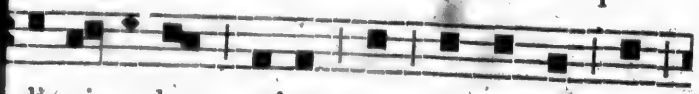
30 NOVEMBRE.

St. André, apôtre.

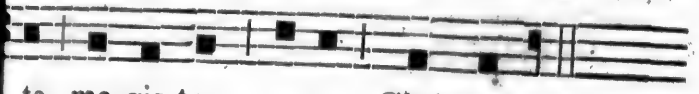
Double de II. *classe.*

A vêpres.

Ant. S Al-ve, crux pre-ti-o-sa; sus-ci-pe



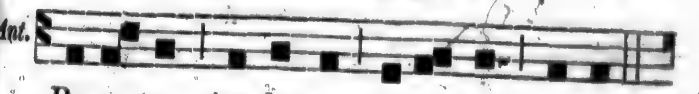
dis-ci-pu-lum e-jus qui pe-pen-dit in



te, ma-gis-ter me-us Chris-tus. 7 *ton.*

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

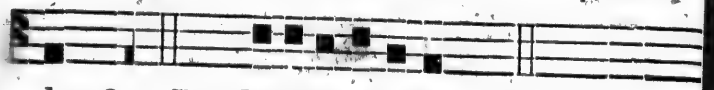
Ant.



Be-a- tus An-dre-as o- ra-bat, di-cens:

Do- mi-ne, rex æ-ter-ne glo- ri-æ,

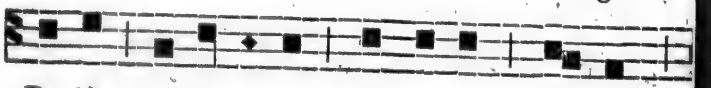
sus- ci-pe me pen-den-tem in pa-ti-bu-



lo. 8. *Ps.* Confitebor, &c. *page* 5.

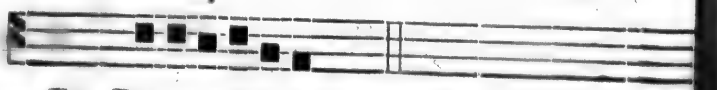
Ant.

An-dre-as Chris-ti fa- mu-lus, dig-nus



De- i a-pos-to-lus ger-ma-nus Pe-tri,

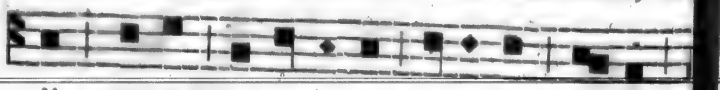
et in pas-si- o-ne so-ci-us. 8 *ton.*



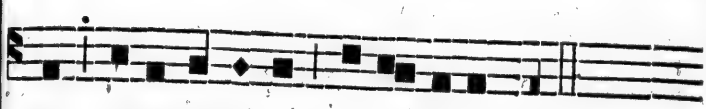
Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.

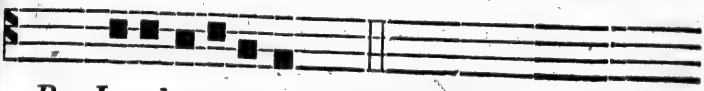
Ma-xi-mil- la Chris-to a- ma-bi-lis, tu-



lit cor-pus a-pos-to-li, op-ti-mo lo- co

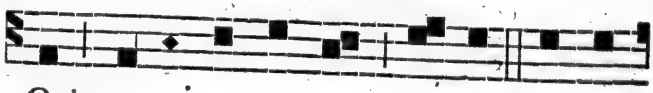


cum a-ro-ma-ti-bus se-pe-li-vit. 8 *ton.*

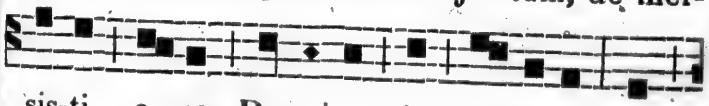


Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.



Qui per-se-que-ban-tur jus-tum, de-mer-



sis-ti e- os, Do-mi-ne, in in-fer-no; et

in lig-no cru-cis dux jus-ti fu-is-

ti. 7 *ton. Ps.* Laudate Dominum, &c. *p.* 42.

CAPITULE. *Rom.* 10. ℣. 10.

FRatres, Corde enim creditur ad justitiam; ore autem confessio fit ad salutem: dicit enim scriptura: Omnis qui credit in illum, non confundetur. ℟. Deo gratias.

Hymne. Exultet cœlum laudibus, &c. *page* 43.

℣. In omnem terram exívit sonus eórum,
℟. Et in fines orbis terræ verba eórum.

Ant.

A Magnificat.

Ant. U - Nus ex du- o- bus qui se-cu-

ti sunt Do- mi-num, e- rat An-dre-

as fra-ter Si-mo-nis Pe-tri, al-le-

lu-ia. 1. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

MAjestatem tuam, Domine, suppliciter exoramus; ut sicut ecclesiæ tuæ beatus Andreas apostolus extitit prædicator et rector; ità apud te sit pro nobis perpetuus intercessor. Per Dominum nostrum, &c.

On fait mémoire du I. *dimanche de l'Avent.*

FETES DE DECEMBRE.

2 DECEMBRE.

Ste. Bibiane, vierge et martyre.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, omnium largitor bonorum, qui in famulâ tuâ Bibianâ, cum virginitatis flore mar-

tyrii palmam conjunxisti : mentes nostras ejus intercessione tibi caritate conjunge ; ut amotis periculis, præmia consequamur æterna. Per Dominum nostrum, &c.

---

3 DECEMBRE.

St. François-Xavier, conf. non pont.

Second patron du pays.

Double-majeur.

Oraison.

DEus, qui Indiarum gentes, beati Francisci predicatione et miraculis, ecclesiæ tuæ aggregare voluisti : concede propitius, ut cujus gloriosa merita veneramur, virtutum quoque imitemur exempla. Per Dominum nostrum, &c.

---

4 DECEMBRE.

St. Pierre Chrysologue, év. et doct.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

A Magnificat.

Ant. O doctor, &c....Petre Chrysologe...*p.* 81.

Oraison.

DEus, qui beatum Petrum Chrysologum, doctorem egregium, divinitùs præmonstratum, ad regendam et instruendam ecclesiam tuam elegi voluisti : præsta, quæsumus, ut quem doctorem vitæ habuimus in terris, intercessorem habere mereamur in cœlis. Per Dominum nostrum, &c.

Ant.

Mémoire de Sainte Barbe, vierge et martyre.

Ant. Veni, sponsa, &c. *page* 94.

℣. Specie tuâ, &c. *Ibid.*

Oraison. Deus, qui inter cætera,.....Barbaræ...&c. *page* 95.

---

5 DECEMBRE.

St. Sabbas, abbé.

Simple.

Ant. Similabo, &c. *p.* 89. ℣. Amavit, &c. *p.* 78.

Oraison.

INtercessio nos, quæsumus, Domine, beati Sabbæ abbatis commendet; ut quod uostris meritis non valemus, ejus patrocinio assequamur. Per Dominum nostrum, &c.

---

6 DECEMBRE.

St. Nicolas, évêque et confesseur.

Double.

Oraison.

DEus, qui beatum Nicolaum pontificem innumeris decorasti miraculis : tribue, quæsumus, ut ejus meritis et precibus, à gehennæ incendiis liberemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

7 DECEMBRE.

St. Ambroise, évêque et docteur.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

A Magnificat.

Ant. O doctor, &c...Ambrosi...*page* 81.

Oraison.

DEus, qui populo tuo æternæ salutis beatum Ambrosium ministrum tribuisti : præsta, quæsumus, ut quem doctorem vitæ habuimus iu terris, intercessorem habere mereamur in cœlis. Per Domiuum nostrum, &c.

---

8 DECEMBRE, *et aussi* 8 SEPTEMBRE.

Conception.

Double de I. *classe.*

Nativité de la S. V.

Double de II. *classe.*

Avec octave.

Aux I. *vêpres.*

Ant. C On-cep- ti- o glo-ri- o- sæ Vir- gi- Na- ti- vi- tas

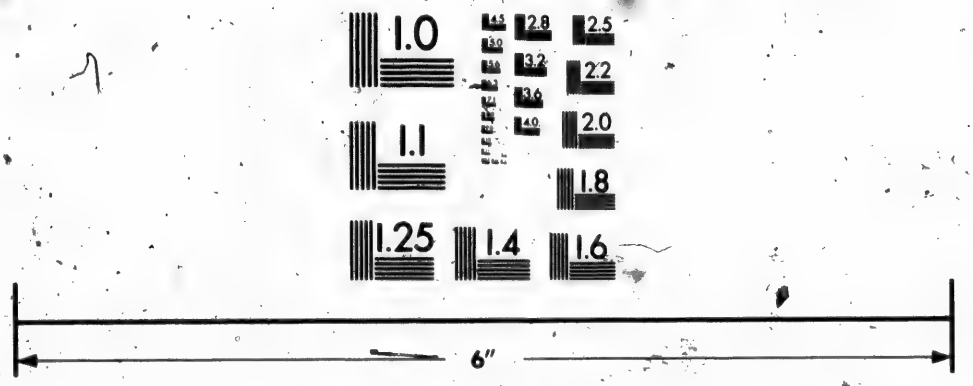
nis Ma- ri- æ, ex se- mi-ne A- bra-

hæ, or-tæ de tri-bu Ju- da, cla-

ra ex stir-pe Da-vid. 8 *ton.*

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)



Photographic
Sciences
Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

2.8
2.5
3.2
4.0
2.2
2.0
1.8
1.6
1.1
1.0

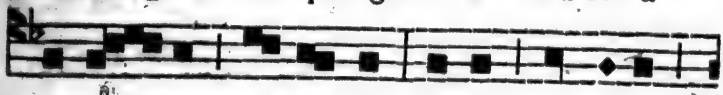
Ant. Con-cep-ti- o est ho- di-è sanc-tæ Na- ti- vi-tas

Ma-ri- æ Vir-gi-nis, cu-jus vi-ta in- cly-

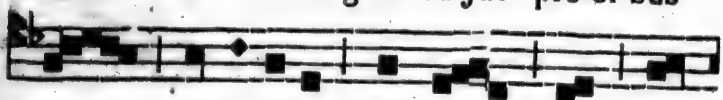
ta cunc-tas il-lus-trat ec-cle-si-as. 7 *ton.*

Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

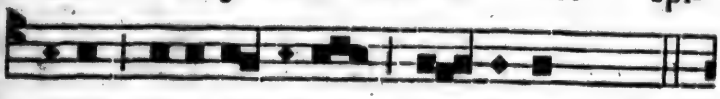
Ant. Re-ga-li ex pro-ge-ni- e Ma-ri- a



ex-or- ta re-ful-get: cu-jus pre-ci-bus



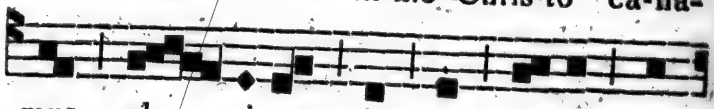
nos ad-ju-va-ri men-te et spi-



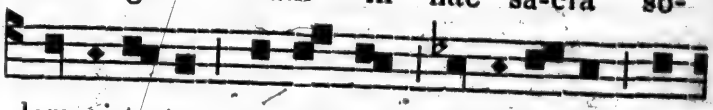
ri-tu de-vo-tis-si-mè pos- ci-mus. 6 *ton.*

Ps. Lætatus sum, &c. *page* 110.

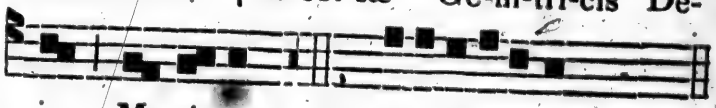
Ant. Cor- de et a- ni-mo Chris-to ca-na-



mus glo- ri-am in hâc sa-crâ so-



lem-ni-ta-te præ-cel-sæ Ge-ni-tri-cis De-

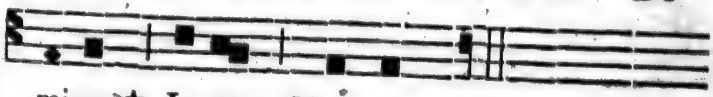


i Ma-ri- æ. 8. *Ps.* Nisi Dnus. &c. *p.* 111.

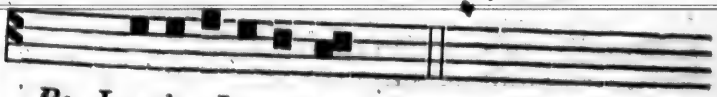
Ant. Cum ju-cun-di-ta-te Con-cep-ti- o- nem
Na- ti- vi- ta- tem

be-a-tæ Ma-ri-æ ce-le-bre-mus, ut

ip-sa pro no-bis in-ter-ce-dat ad Do-



mi-num Je-sum Chris-tum. 7 *ton.*



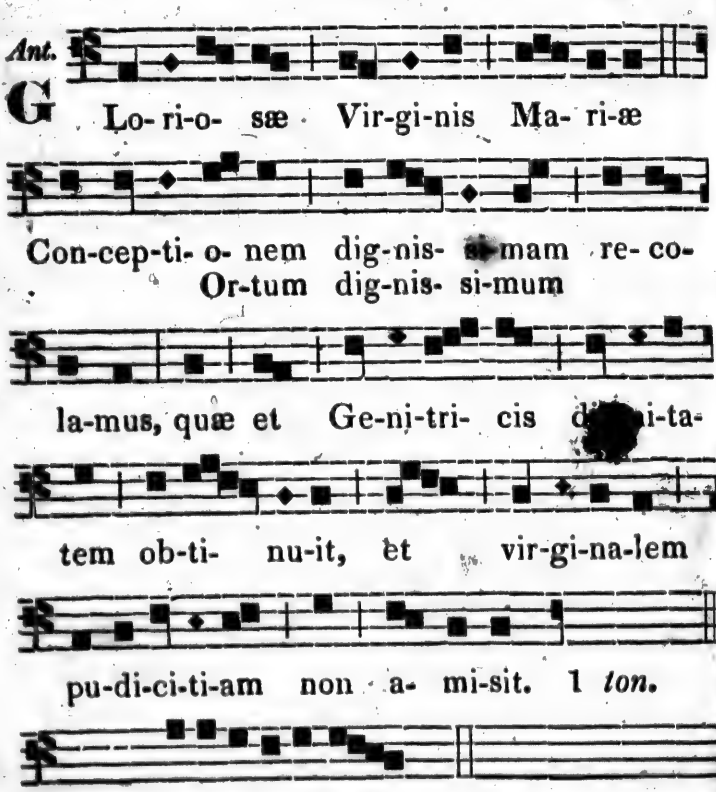
Ps. Lauda, Jerusalem, &c. *page* 118.

Capitule. Ab initio, &c. *page* 113.
Hymne. Ave, maris stella, &c. *page* 114.

℣. Conceptio / Nativitas } est hodiè sanctæ Mariæ Virginis ;
℟. Cujus vita inclyta cunctas illustrat ecclesias.

A Magnificat.

Ant.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

FAmulis tuis, quæsumus, Domine, cœlestis gratiæ munus impertire : ut quibus beatæ Virginis partus extitit salutis exordium, Con

ceptionis ejus (*ou* Nativitatis ejus) votiva solemnitas pacis tribuat incrementum. Per Dominum nostrum, &c.

On fait mémoire du 2d. dimanche de l'Avent.

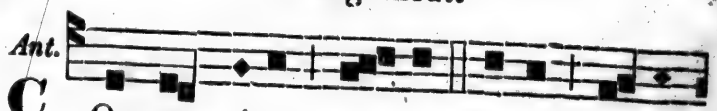
Ant. Tu es qui, &c. *page* 123. ℣. Rorate, &c. *page* 119. *Oraison.* Excita, &c. *page* 123.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *excepté ce qui suit.*

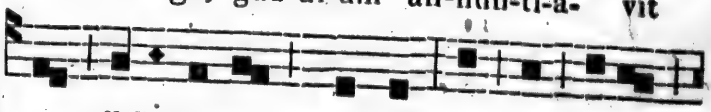
A Magnificat.

Ant.

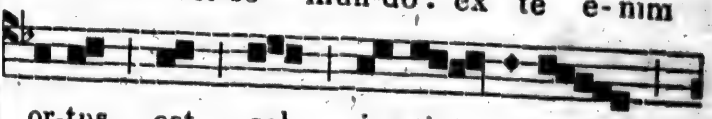


C On-cep- ti- o tu- a, De-i Ge-ni- Na- ti- vi-tas

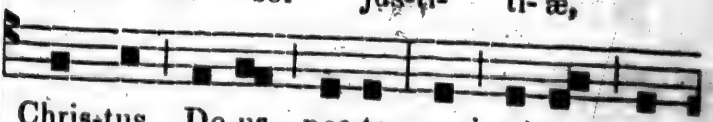
trix Vir-go, gau-di-um an-nun-ti-a- vit



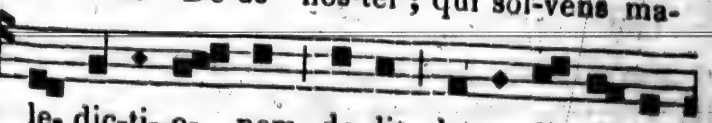
u-ni-ver-so mun-do: ex te e-nim



or-tus est sol jus-ti- ti- æ,

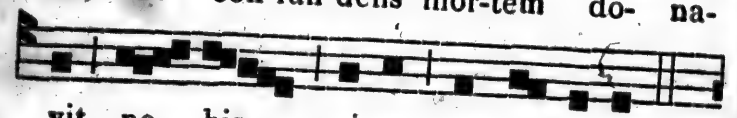


Chris-tus De-us nos-ter; qui sol-vens ma-

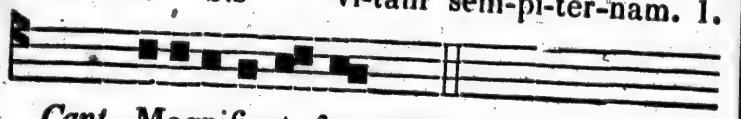


le- dic-ti- o- nem, de-dit be-ne-dic-ti- o-

nem : et con-fun-dens mor-tem do- na-



vit no- bis vi-tam sem-pi-ter-nam. 1.



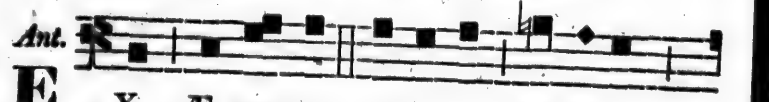
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Si cette fête arrive le second dimanche de l'Avent, on fait mémoire de ce dimanche par l'Ant. Tu es qui, &c. *page* 123. ℣. Rorate, &c, *ci-dessous, et l'oraison* Excita, &c. *page* 123.

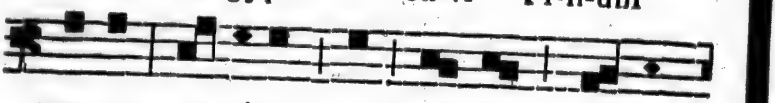
Si la Conception tombe dans la semaine, on fait mémoire de la férie, comme suit :

Vendredi de la première semaine.

Ant.



E X Æ-gyp-to vo-ca-vi Fi-li-um

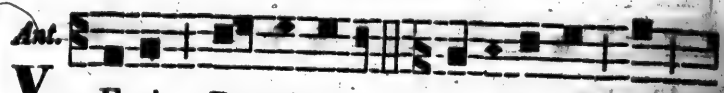


me-um : ve- ni-et ut sal- vet po-pu-

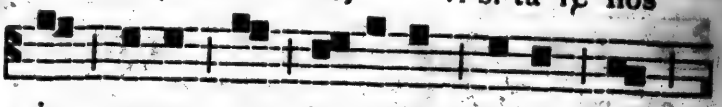
lum su-um. 4 *ton.*

℣. Roráte, cœli, désuper, et nubes pluant Justum :
℟. Aperiátur terra, et gérminet Salvatórem.
Oraison. Excita, quæsumus, &c. *page* 119.

Samedi.



V E-ni, Do-mi-ne, vi-si-ta-re nos



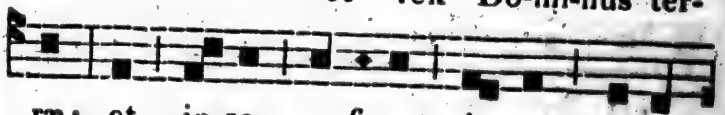
in pa-ce, ut læ-te-mur co-ràm te

cor-de per-fec-to. 7 *ton.*

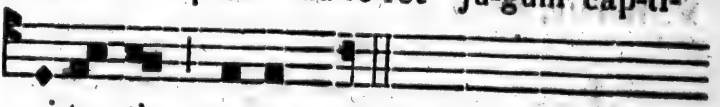
℣. Rorate, &c. *p.* 468. *Or.* Excita, &c. *p.* 123.

Lundi de la deuxième semaine.

E C-ce ve-ni-et rex Do-mi-nus ter-



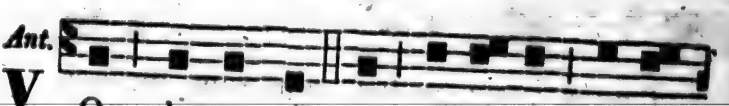
ræ; et ip-se au-fe-ret ju-gum cap-ti-



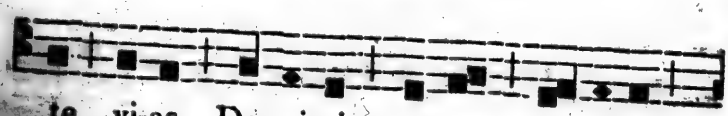
vi-ta- tis nos-træ. 4 *ton.*

℣. Rorate, &c. *p.* 468. *Or.* Excita, &c. *p.* 123.

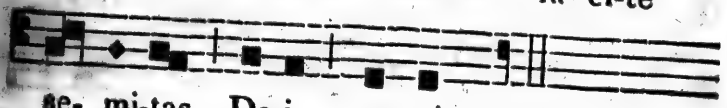
Mardi.



V Ox cla-man-tis in de-ser-to: Pa-ra-



te vi-as Do-mi-ni, rec-tas fa- ci-te

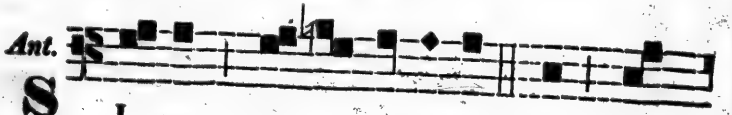


se- mi-tas De-i nos-tri. *5 ton.*

℣. Rorate, &c. *p.* 468. *Or.* Excita, &c. *p.* 123.

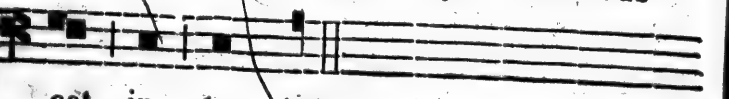
Mercredi.

Ant.



S I- on, re- no-va-be-ris, et vi-

de-bis jus-tum tu-um, qui ven-tu-rus

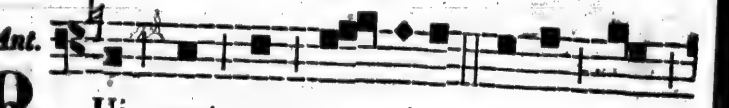


est in te. *4 ton.*

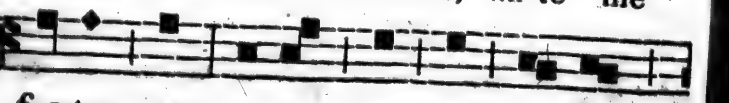
℣. Rorate, &c. *p.* 468. *Or.* Excita, &c. *p.* 123.

Jeudi.

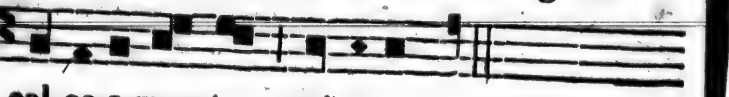
Ant.



Q Ui post me ve- ni-et, an-te me



fac-tus est: cu-jus non sum dig-nus



cal-ce-a-men-ta sol-ve-re. *4 ton.*

℣. Rorate, &c. *p.* 468. *Or.* Excita, &c. *p.* 123.

10 DECEMBRE.

St. Melchiade, pape et martyr.

Simple.

Oraison. Infirmitatem...Melchiadis...&c. *p.* 58.

11 DECEMBRE.

St. Damase, pape et confesseur.

Semi-double.

Oraison.

EXaudi, Domine, preces nostras ; et interveniente beato Damaso confessore tuo atque pontifice, indulgentiam nobis tribue placatus, et pacem. Per Dominum nostrum, &c.

13 DECEMBRE.

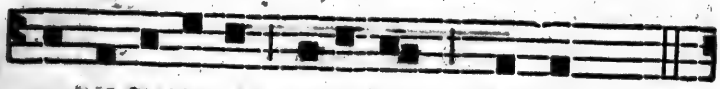
Ste. Luce, vierge et martyre.

Double.

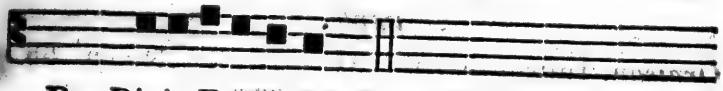
A vêpres.

Ant. O - Ran- te sanc-tâ Lu-ci- â, ap-

pa-ru-it e- i be-a-ta A-ga-tha, et



con-so-la-ba-tur an-cil-lam Chris-ti. 7 *ton.*



Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant.

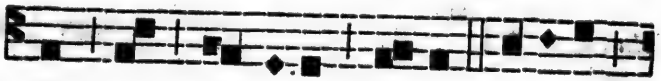
Lu-ci-a vir-go, quid à me pe-

tis, quod ip-sa po-te-ris præs-ta-

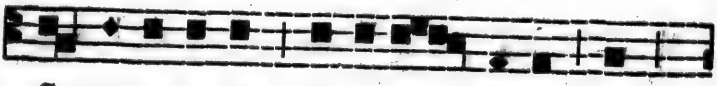
re con-ti-nu-ò ma-tri tu-æ? 7 *ton.*

Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

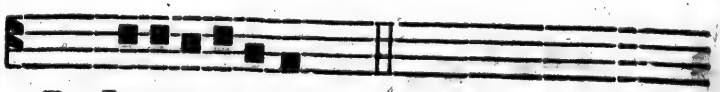


Per te, Lu-ci-a vir-go, ci-vi-tas



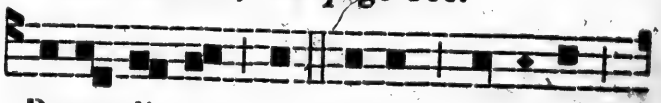
Sy-ra-cu-sa-na de-co-ra-bi-tur à

Do-mi-no Je-su Chris-to. 8 *ton.*



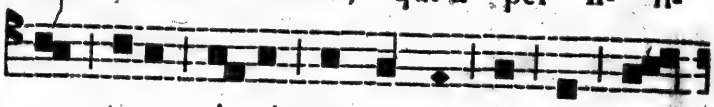
Ps. Lætatus sum, &c. *page* 110.

Ant.

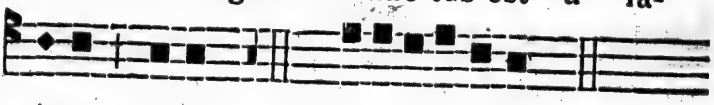


Be-ne-di- co te, Pa-ter Do-mi-ni

me-i Je-su Chris-ti, qui-a per fi- li-

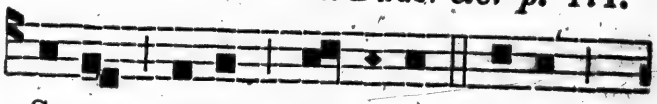


um tu-um ig-nis ex-tinc-tus est à la-



te-re me-o. 8. *Ps.* Nisi Dnus. &c. *p.* 111.

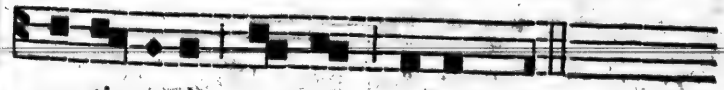
Ant.



So-ror me-a Lu-ci-a, vir-go

De-o de-vo-ta, quid à me pe-

tis, quod ip-sa po- te-ris præs-ta- re



con-ti- nu-ò ma- tri tu-æ? 8 *ton.*

Ant. 2 R 3.

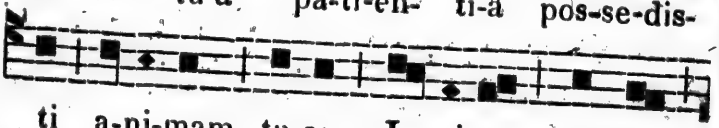
Ps. Lauda, Jerusalem, &c. *page* 113.

CAPITULE.

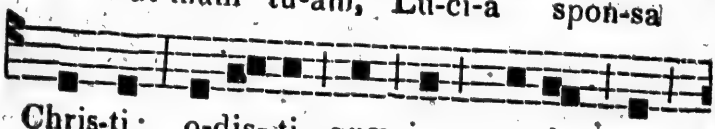
Fratres, Qui gloriatur in Domino, &c. *page* 93.
Hymne. Jesu, corona virginum, &c. *ibid.*
℣. Specie tuâ, &c. *page* 94.

A Magnificat.

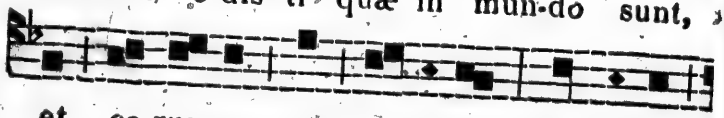
Ant. IN tu-â pa-ti-en- ti-â pos-se-dis-



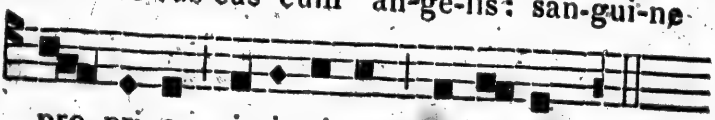
ti a-ni-mam tu-am, Lu-ci-a spon-sa



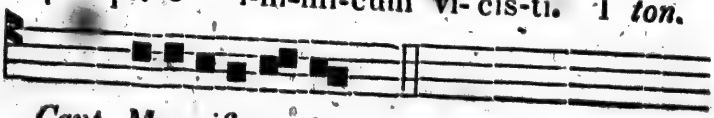
Chris-ti: o-dis-ti quæ in mun-do sunt,



et co-rus-cas cum an-ge-lis: san-gui-ne



pro-pri-o i-ni-mi-cum vi-cis-ti. 1 *ton.*



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison. Exaudi nos... Luciæ... &c. *page* 95.
On fait mémoire du 3me. dimanche de l'Avent.

Ant. Beata es, Maria, &c. *page* 126.
℣. Rorate, cœli, &c. *page* 119.
Oraison. Aurem tuam, &c. *page* 127.

Puis, mémoire de la Conception.

Ant. Conceptio tua, &c. *page* 467.
℣. Conceptio est hodiè, &c. *page* 466.
Oraison. Famulis tuis, &c. *Ibid.*

---

15 DECEMBRE.

Octave de la Conception.

Double.

Tout comme au jour de la fête, page 463.

Quand l'octave de la Conception tombe le 3e. dimanche de l'Avent, toutes les vêpres sont de ce dimanche, page 124, *et on fait mémoire de l'octave de la Conception par l'antienne* Conceptio tua, &c. *page* 467, *et le* ℣. Conceptio est, &c. *page* 466, *et ensuite de St. Eusèbe.*

On dit Gloria tibi, Domine, &c. *à l'hymne* Conditor, *et à celle des complies.*

---

16 DECEMBRE.

St. Eusèbe, évêque et martyr.

Sémi-double.

Oraison. Deus, qui nos,...Eusebii...&c. *p.* 58.

---

18 DECEMBRE.

Expectation de la B. V. M.

Double-majeur.

Aux I. *vêpres.*

Ant. Missus est Gabriel, &c. *et les psaumes, comme au jour de l'Annonciation (25 mars).*

On ajoute Alleluia *à la* 2e. *et à la* 3e. *antienne.*

CAPITULE. *Isaïe.* 11. ℣. 1.

EGredietur virga de radice Jesse, et flos de radice ejus ascendet; et requiescet super eum Spiritus Domini. ℟. Deo gratias.

Hymne. Conditor alme, &c. *page* 118.
Dernière strophe, Laus, honor, &c.
℣. Ave, María, grátia plena;
℟. Dóminus tecum.

A Magnificat.

Ant. S Pi- ri-tus Sanc-tus in te des-cen-

det, Ma-ri- a; ne ti- me-as: ha-be-bis

in u- te-ro Fi- li-um De-i, al- le-

lu-ia. 8 *ton. Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui de beatæ Mariæ Virginis utero Verbum tuum, angelo nuntiante, carnem suscipere voluisti: præsta supplicibus tuis, ut, qui verè eam Genitricem Dei credimus, ejus apud te intercessionibus adjuvemur. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

A la dernière strophe de l'hymne de Complies, on chante Laus honor, virtus, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *excepté ce qui suit :*

Dernière ant. De fructu ventris, &c. *page* 141.

Dernier psaume. Memento, Domine, &c. *p.* 83.

A Magnificat.

Ant. O Vir-go vir- gi-num, quo- mo-

dò fi-et is- tud? qui-a nec pri-mam

si- mi- lem vi- sa es, nec ha-be-

re se- quen-tem : fi- li-æ Je- ru-

sa-lem, quid me ad-mi-ra-mi-ni? di-vi-num

est mys-te- ri-um hoc quod cer-

ni-tis. 5. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

21 DECEMBRE.

St. Thomas, apôtre.

Double de II. *classe.*

Tout du commun des apôtres, p. 41, *excepté ce qui suit:*

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant.

Q Ui-a vi-dis-ti me, Tho-ma, cre-

di-dis-ti: be-a-ti qui non vi-de-runt,

et cre-di-de-runt, al-le-lu-ia. 8 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DA nobis, quæsumus, Domine, beati apostoli tui Thomæ solemnitatibus gloriari; ut ejus semper patrociniis sublevemur, et fidem congruâ devotione sectemur. Per Dominum nostrum, &c.

On fait ensuite mémoire du 4e. dimanche de l'Avent par l'antienne O qui se rencontre a la date de ce dimanche, pages 127 et suivantes.

℣. Rorate, cœli, &c. *page* 119.

Oraison. Excita, quæsumus, &c. *page* 134.

FETES DE JANVIER.

3 JANVIER.

Ste. Geneviève, vierge, patronne de Paris.

(A volonté). Double ou double de II. *classe.*

Aux I. *vêpres.*

Tout du commun des vierges, page 91.

Oraison. Exaudi nos...Genovefæ...&c. *p.* 95.

On fait mémoire des octaves de St. Jean, de St. Etienne et des saints Innocens.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I., *avec mémoire de St. Jean et des saints Innocens.*

11 JANVIER.

St. Hygin, pape et martyr.

Simple.

Oraison. Infirmitatem...Hygini...&c. *page* 82.

14 JANVIER.

St. Hilaire, évêque et confesseur.

Sémi-double.

Or. Deus, qui populo,...Hilarium...&c. *p.* 82.

Puis mémoire de St. Félix, prêtre et martyr.

Oraison.

COncede, quæsumus, omnipotens Deus, ut ad meliorem vitam, sanctorum tuorum exempla nos provocent : quatenus quorum solem-

nia agimus, etiam actus imitemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

15 JANVIER.

St. Paul, premier hermite.

Double.

Tout du commun d'un conf. non pont. page 86.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison. Deus, qui nos,...Pauli...&c. *page* 89.

Mémoire de St. Maur, abbé.

Ant. Euge, serve, &c. *page* 90. ℣. Justum deduxit, &c. *page* 90.

Oraison. Intercessio nos,...Mauri...&c. *page* 89.

---

16 JANVIER.

St. Marcel, pape et martyr.

Sémi-double.

Oraison.

PReces populi tui, quæsumus, Domine, clementer exaudi ; ut beati Marcelli martyris tui atque pontificis meritis adjuvemur, cujus passione lætamur. Per Dominum nostrum, &c.

---

17 JANVIER.

St. Antoine, abbé.

Double.

Tout du commun d'un conf. non pont. page 86.

Oraison. Intercessio nos,. .Antonii...&c. *p.* 89.

18 JANVIER.

Chaire de St. Pierre à Rome.

Double-majeur.

Aux I. *vêpres.*

Tout du commun d'un confesseur pontife, page 75, excepté ce qui suit :

Hym.

Q UOD-CUM-QUE vin-clis su-per ter-

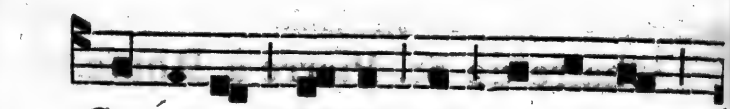
ram strin-xe-ris, E-rit in as- tris re-li-

ga-tum for-ti-ter: Et quod re- sol- vis

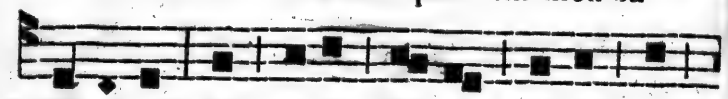
in ter-ris ar- bi-tri-o, E-rit so-lu- tum

su-per cœ-li ra- di-um: In fi-ne mun-

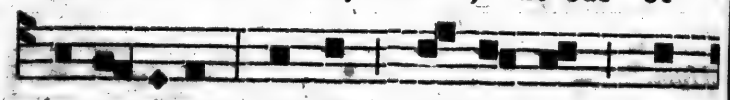
di ju-dex e- ris sæ- cu-li.



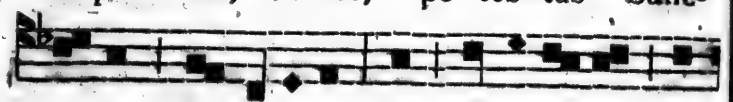
GLO-RI- A Pa- tri per im-men-sa



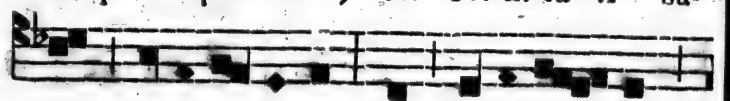
sæ-cu-la: Sit ti-bi, Na-te, de-cus et



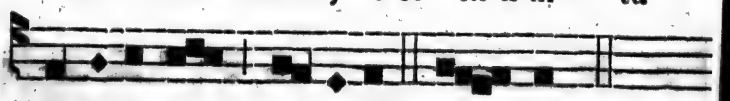
im-pe- ri-um, Ho-nor, po- tes- tas Sanc-



to-que Spi-ri-tu-i; Sit Tri-ni-ta- ti sa-



lus in-di-vi-du- a, Per in-fi-ni- ta



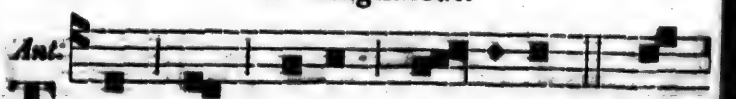
sæ-cu-lo-rum sæ-cu-la. A- men. 4 *ton.*

℣. Tu es Petrus;

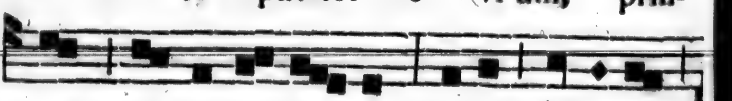
℟. Et super hanc petram ædificábo ecclésiam meam.

A Magnificat.

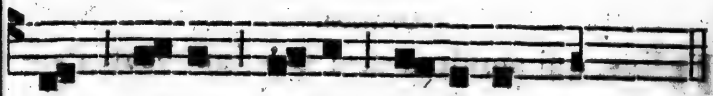
Ant.



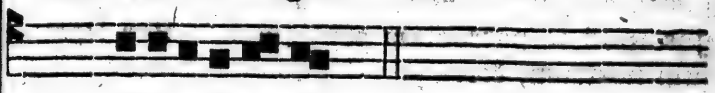
T U es pas-tor o- vi-um, prin-



ceps a- pos-to- lo- rum; ti-bi tra-di-tæ



sunt cla-ves reg-ni cœ-lo-rum. 1 *ton.*



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

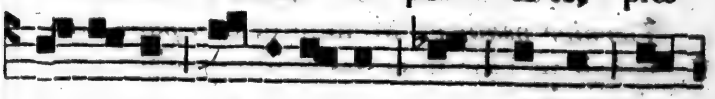
Oraison.

DEus, qui beato Petro apostolo tuo, collatis clavibus regni cœlestis, ligandi atque solvendi pontificium tradidisti : concede, ut intercessionis ejus auxilio, à peccatorum nostrorum nexibus liberemur. Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitate, &c.

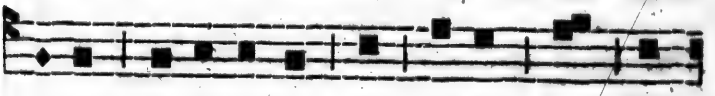
Mémoire de St. Paul, et avant toute autre mémoire.

Ant.

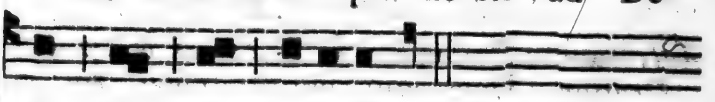
SAnc-te Pau-le a- pos- to-le, præ-



di- ca-tor ve- ri-ta-tis, et doc-tor Gen-



ti-um, in-ter-ce-de pro no-bis ad De-



um, qui te e-le-git. 8 *ton.*

℣. Tu es vas electiónis, sancte Paule apóstole,
℟. Prædicátor veritátis in universo mundo.

Ant. 2 S 2.

Oraison.

DEus, qui multitudinem Gentium beati Pauli apostoli prædicatione docuisti : da nobis, quæsumus, ut cujus commemorationem colimus, ejus apud te patrocinia sentiamus. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de St. Antoine.

Ant. Hic vir, &c. ℣. Justum deduxit, &c. *p.* 90.
Oraison. Intercessio nos,...Antonii...&c. *p.* 89.

Puis, de Ste. Prisque, vierge et martyre.

Oraison.

DA, quæsumus, omnipotens Deus, ut qui beatæ Priscæ virginis et martyris tuæ natalitia colimus ; et annuâ ejus solemnitate lætemur, et tantæ fidei proficiamus exemplo. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I., *excepté ce qui suit :*

Dernier psaume. Memento, &c. *page* 83.
℣. Elégit te Dóminus sacerdótem sibi,
℟. Ad sacrificandum ei hóstiam laudis.

A Magnificat.

Ant. Dùm esset summus pontifex, &c. *p.* 85.
Oraison. Deus, qui beato, &c. *page* 483.

Ensuite, mémoire de St. Paul.

Ant. Sancte Paule, &c. ℣. Tu es vas, &c. *p.* 483.
Oraison. Deus, qui multitudinem, &c. *ci-dessus.*

Puis, mémoire de St. Canut, martyr ; et enfin de SS. Marius, Marthe, &c. martyrs, page suivante.

19 JANVIER.

St. Canut, roi et martyr.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui ad illustrandam ecclesiam tuam, beatum Canutum regem, martyrii palmâ, et gloriosis miraculis decorare dignatus es: concede propitius, ut sicut ipse dominicæ passionis imitator fuit, ità nos per ejus vestigia gradientes, ad gaudia sempiterna pervenire mereamur. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de SS. Marius, Marthe, &c. martyrs.

Oraison.

EXaudi, Domine, populum tuum, cum sanctorum tuorum patrocinio supplicantem: ut et temporalis vitæ nos tribuas pace gaudere, et æternæ reperire subsidium. Per Dominum nostrum, &c.

---

20 JANVIER.

SS. Fabien et Sébastien, martyrs.

Double.

Oraison.

INfirmitatem nostram respice, omnipotens Deus: et quia pondus propriæ actionis gravat, beatorum martyrum tuorum Fabiani et Sebastiani intercessio gloriosa nos protegat. Per Dominum nostrum, &c.

Note. Si on chante les II. *vêpres de SS. Fabien et Sébastien, on fait de Ste. Agnès, depuis le capitule,* Confitebor, &c. *page* 488 *; et ensuite*

mémoire des SS. martyrs, par l'antienne Gaudent in cœlis, &c. *et le* ℣. Exultabunt, &c. *page* 74 ; *et l'oraison* Infirmitatem, &c. *page* 485.

---

21 JANVIER.

Ste. Agnès, vierge et martyre.

Double.

Aux I. *vêpres.*

Ant. I N-gres-sa Ag-nes tur-pi-tu-di-nis lo-cum, an-ge-lum Do-mi-ni præ-pa-ra-tum in-ve-nit. 7. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant. Me-cum e-nim ha-be-o cus-to-dem cor-po-ris me-i, an-ge-lum Do-mi-ni. 7.

Ps. Confitebor, &c. *page* 5.

Ant.

An-nu-lo su-o su-bar-rha-vit me

Do-mi-nus me-us Je-sus Chris-tus; et

tan-quàm spon-sam de-co-ra-vit me, co-

ro-nâ. 7. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.

Be- ne- di- co te, Pa-ter Do-mi-ni

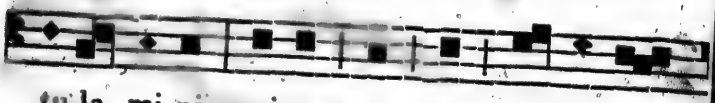
me-i Je-su Chris-ti; qui-a per Fi- li-

um tu-um ig-nis ex-tinc-tus est à la-

te-re me-o. 8. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *p.* 7.

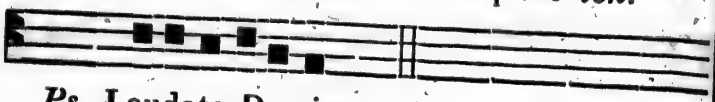
Ant.

Con-gau-de-te me-cum, et con-gra-



tu-la- mi-ni ; qui-a cum his om-ni- bus

lu-ci-das se-des ac-ce-pi. 8 *ton.*



Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE.

Confitebor tibi, Domine, &c. *page* 99.

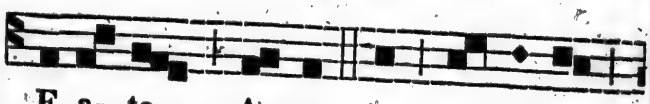
Hymne. Jesu, corona virginum, &c. *page* 93.

℣. Spécie tuâ et pulchritúdine tuâ,

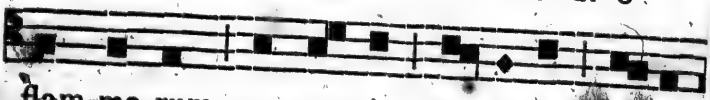
℟. Intende, prósperè procéde et regna.

A Magnificat.

Ant.



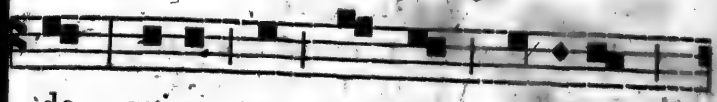
B E- a- ta Ag-nes in me- di- o



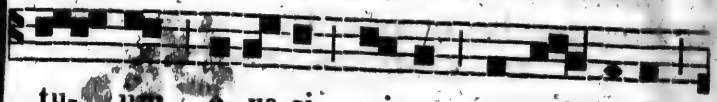
flam-ma-rum, ex-pan-sis ma-ni-bus, o-ra-

bat : Te de-pre-cor, om-ni-po-tens, a- do-

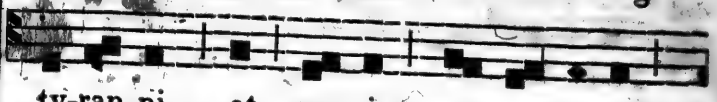
ràn-da, co-len- de, Pa-ter me-tu-en-



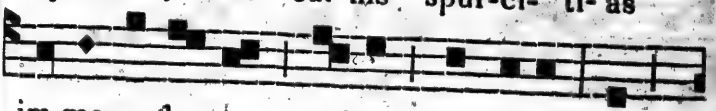
de, qui-a per sanc-tum Fi- li-um



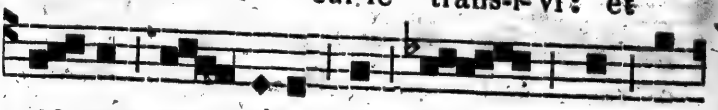
tu- um e- va-si mi-nas sa- cri- le-gi



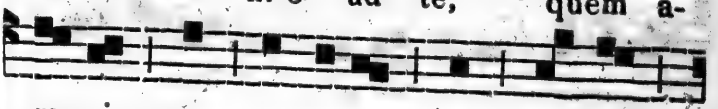
ty-ran-ni, et car-nis spur-ci- ti- as



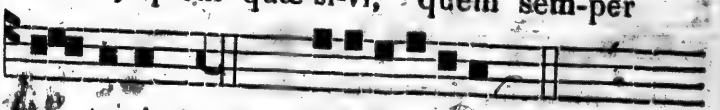
im-ma-cu-la- to cal-le trans-i- vi: et



ec- ce ve- ni-o ad te, quem a-



ma-vi, quem quæ-si-vi, quem sem-per



op- ta-vi. 8. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, qui infirma mundi eligis, ut fortia quæque confundas: concede propitius, ut qui beatæ Agnetis virginis et martyris tuæ solemnia colimus, ejus apud te patrocinia sentiamus. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I., *excepté ce qui suit :*

Dernier psaume. Lauda, Jerusalem, &c. *p.* 113.

℣. Diffúsa est grátia in lábiis tuis ;

℟. Proptéreà benedíxit te Deus in æternum.

A Magnificat.

Ant. STans be-a-ta Ag- nes in me-di- o flam- mæ, ex-pan-sis ma- ni-bus, o- ra- bat ad Do-mi-num : Om-ni- po-tens, a-do-ran-de, co- len- de, tre- men-de, be-ne-di-co te et glo-ri- fi-co no-men tu-um in æ- ter- num.

1. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison. Omnipotens, &c. *page* 489.

Puis, mémoire de la fête suivante.

22 JANVIER.

SS. Vincent et Anastase, martyrs.

Sémi-double.

Oraison.

ADesto, Domine, supplicationibus nostris ; ut qui ex iniquitate nostrâ reos nos esse cognoscimus, beatorum martyrum tuorum Vincentii et Anastasii intercessione liberemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

23 JANVIER.

St. Raymond de Pennafort, confesseur non pontife.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui beatum Raymundum pœnitentiæ sacramenti insignem ministrum elegisti, et per maris undas mirabiliter traduxisti : concede, ut ejus intercessione, dignos pœnitentiæ fructus facere, et ad æternæ salutis portum pervenire valeamus. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de Ste. Emérentienne, vierge et martyre.

Or. Indulgentiam...Emerentiana...&c. *page* 95.

---

24 JANVIER.

St. Timothée, évêque et martyr.

Sémi-double.

Oraison. Infirmitatem...Timothæi...&c. *p.* 58.

25 JANVIER.

Conversion de St. Paul, apôtre.

Double-majeur.

Aux I. *vêpres.*

Ant. E - Go plan-ta- vi, A-pol- lo ri- ga-

vit, De-us au-tem in-cre-men-tum de-

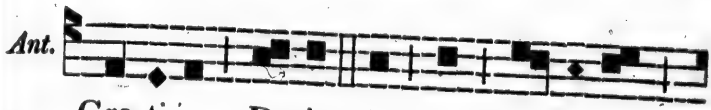
dit, al-le-lu-ia. 8. *Ps.* Dixit Dnus. *page* 4.

Ant. Li-ben-ter glo-ri- a- bor in in-fir-

mi-ta- ti-bus me-is; ut in-ha-bi-tet in

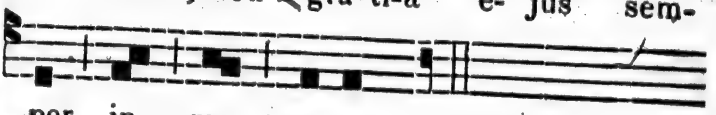
me vir-tus Chris- ti. 8 *ton.*

Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.

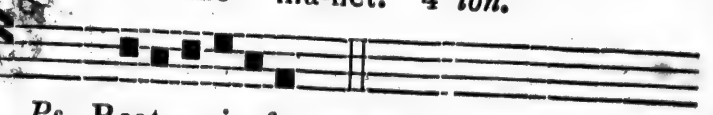


Ant. Gra-ti-a De-i in me va-cu-a

non fu-it; sed gra-ti-a e- jus sem-



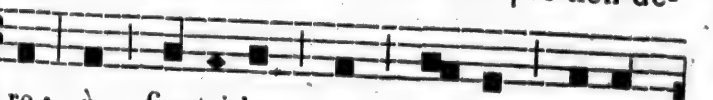
per in me ma-net. 4 *ton.*



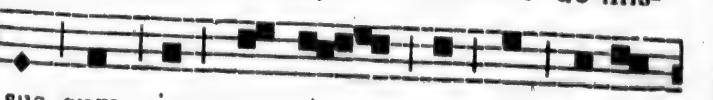
Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant. Da-mas-ci præ-po-si-tus gen-tis A-re-

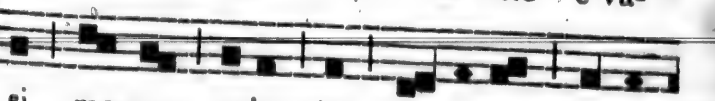
tæ re- gis, vo-lu-it me com-pre-hen-de-



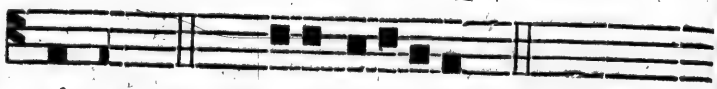
re; à fra-tri-bus per mu-rum de-mis-



sus sum in spor-tâ, et sic e-va-

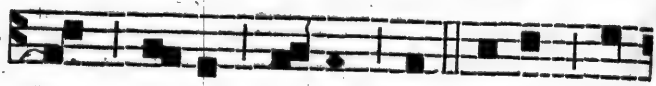


si ma-nus e-jus in no- mi-ne Do-mi-

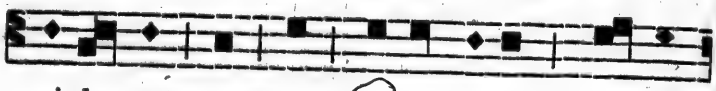


ni. 8 *ton. Ps.* Laudate, pueri, *page* 7.

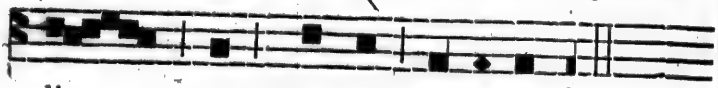
Ant.



Ter vir-gis cæ-sus sum, se-mel la-



pi-da-tus sum, ter nau-fra-gi-um per-tu-



li, pro Chris-ti no-mi-ne. 8 *ton.*

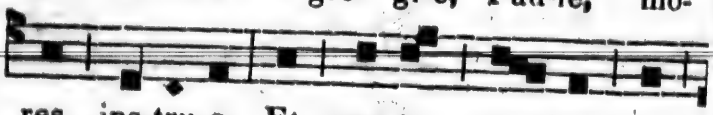
Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE. *Act.* 9. ℣. 1.

SAulus adhùc spirans minarum et cædis in discipulos Domini, accessit ad principem sacerdotum, et petiit ab eo epistolas in Damascum, ad synagogas; ut si quos invenisset hujus viæ viros ac mulieres, vinctos perduceret in Jerusalem. ℟. Deo gratias.

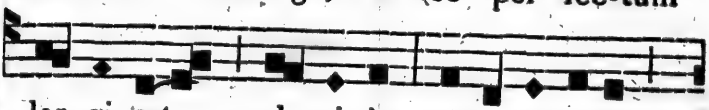
Hym.

D Oc-tor e-gre- gi-e, Pau-le, mo-

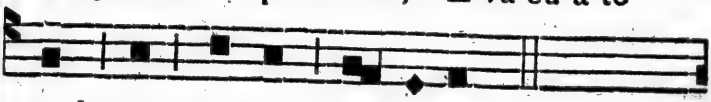


res ins-tru-e, Et men-te po- lum nos

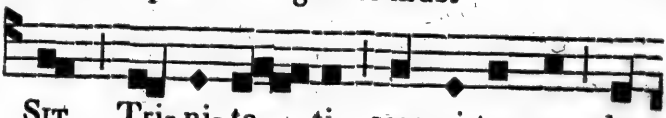
trans-fer-re sa-ta-ge, Do-nec per- fec-tum



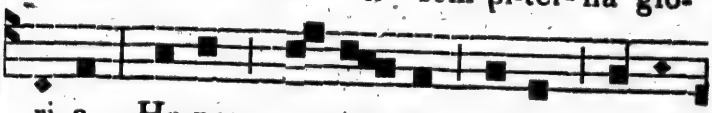
lar- gi- a-tur ple-ni- ùs, E-va-cu-a-to



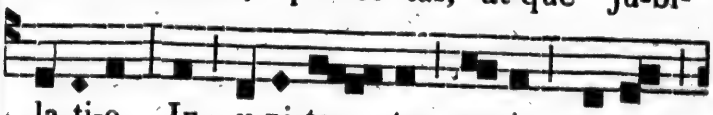
quod ex par-te ge- ri-mus.



Sit Tri- ni- ta- ti sem-pi-ter- na glo-

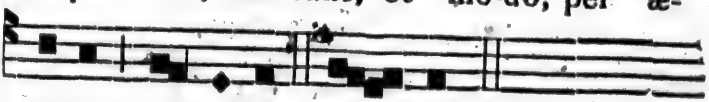


ri- a, Ho-nor, po- tes- tas, at-que ju-bi-



la-ti-o, In u-ni-ta- te cu- i ma-net

im-pe- ri-um, Ex tunc, et mo-dò, per æ-



ter-na sæ- cu-la. A- men. *3 ton.*

℣. Tu es vas electiónis, sancte Paule apóstole,
℟. Prædicátor veritátis in universo mundo.

Ant. 2 T 2.

A Magnificat.

Ant. V A-de, A-na-ni- a, et quæ-re

Sau-lum; ec-ce e- nim o-rat: qui-a

vas e-lec-ti-o- nis est mi-hi, ut por-tet

no-men me-um co-ràm gen-ti- bus,

et re- gi-bus, et fi- li-is Is- ra-el. 7.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui universum mundum beati Pauli apostoli prædicatione docuisti: da nobis, quæsumus, ut qui ejus hodiè Conversionem colimus, per ejus ad te exempla gradiamur. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de St. Pierre.

Ant. Tu es Pastor, &c. ℣. Tu es Petrus, &c. *p.* 482. *Or.* Deus, qui beato, &c. *p.* 483.

Aux II. *vêpres.*

Ant. Ego plantavi, &c. *page* 492.

Psaumes des II. *vêpres du commun des apôtres, page* 45. *Le capitule, l'hymne et le* ℣. *sont comme aux* I. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. Sancte Paule, &c. *page* 483.

Mémoire de St. Pierre.

Ant. Tu es Pastor, &c. ℣. Tu es Petrus, &c. *p.* 482. *Or.* Deus, qui beato, &c. *p.* 483.

Puis mémoire du suivant.

---

26 JANVIER.

St. Polycarpe, évêque et martyr.

Sémi-double.

Oraison. Deus, qui nos,...Polycarpi...&c. *p.* 58.

---

27 JANVIER.

St. Jean Chrysostôme, év. et doct.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

A Magnificat.

Ant. O doctor,...Chrysostome...&c. *page* 81.

Oraison.

ECclesiam tuam, quæsumus, Domine, gratia cœlestis amplificet : quam beati Joannis Chrysostomi confessoris tui atque pontificis illustrare voluisti gloriosis meritis et doctrinis. Per Dominum nostrum, &c.

---

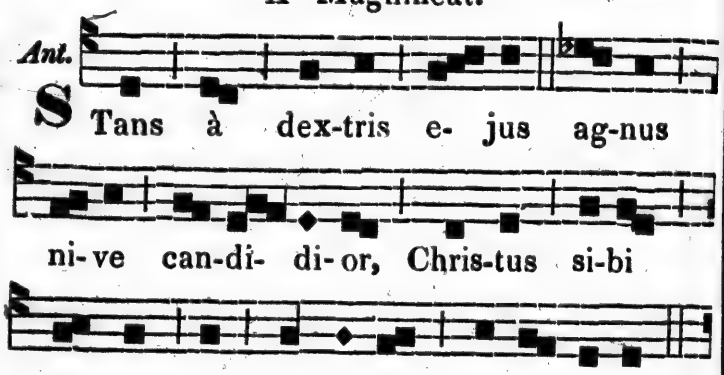
28 JANVIER.

St. Agnès, pour la seconde fois.

Simple.

A Magnificat.

Ant.



℣. Spécie tuâ et pulchritúdine tuâ,
℟. Intende, prósperè procéde et regna.

Oraison.

DEus, qui nos annuâ beatæ Agnetis virginis et martyris tuæ solemnitate lætificas; da, quæsumus, ut quam veneramur officio, etiam piæ conversationis sequamur exemplo. Per Dominum nostrum, &c.

---

29 JANVIER.

St. François de Sales, év. et conf.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, qui ad animarum salutem, beatum Franciscum confessorem tuum atque pontificem, omnibus omnia factum esse voluisti:

concede propitius, ut caritatis tuæ dulcedine perfusi, ejus dirigentibus monitis, ac suffragantibus meritis, æterna gaudia consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

---

30 JANVIER.

Ste. Martine, vierge et martyre.

Sémi-double.

Oraison.

Deus, qui inter cætera,...Martinæ...&c. *p.* 95.

Note. On trouvera, au Supplément, une hymne propre à cette fête.

---

31 JANVIER.

St. Pierre Nolasque, conf. non pont.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, qui in tuæ caritatis exemplum, ad fidelium redemptionem, sanctum Petrum Nolascum, ecclesiam tuam novâ prole fœcundare divinitùs docuisti : ipsius nobis intercessione concede, à peccati servitute solutis, in cœlesti patriâ perpetuâ libertate gaudere. Qui vivis et regnas...in unitate Spiritûs, &c.

FETES DE FEVRIER.

1 FEVRIER.

St. Ignace, évêque et martyr.

Sémi-double.

Oraison. Infirmitatem,...Ignatii...&c. *page* 58.

2 FEVRIER.

Purification de la Ste. Vierge.

Double de II. *classe.*

Aux I. *vêpres.*

Ant. O admirabile, &c. *avec les autres, et les psaumes des* I. *vêpres de la Circoncision, p.* 154.

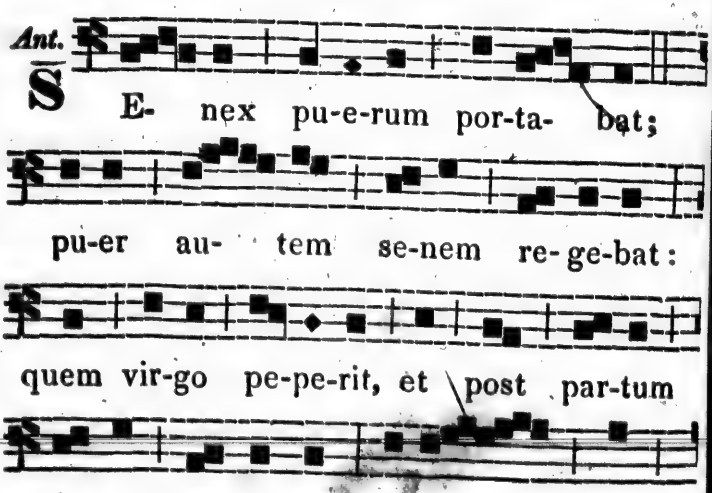
CAPITULE. *Malach.* 3. ℣. 1.

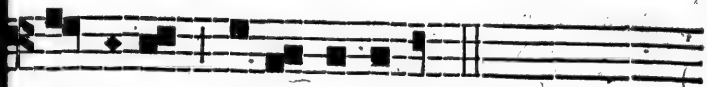
ECce ego mitto angelum meum, et præparabit viam ante faciem meam. Et statim veniet ad templum sanctum suum dominator quem vos quæritis, et angelus testamenti quem vos vultis. ℟. Deo gratias.

Hymne. Ave, maris stella, &c. *page* 114.

℣. Responsum accépit Símeon à Spíritu Sancto,
℟. Non visúrum se mortem, nisi vidéret Christum Dómini.

A Magnificat.





ge-nu-it, a-do- ra-vit. 1 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

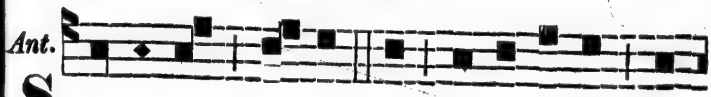
Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, majestatem tuam suppliciter exoramus; ut sicut Unigenitus Filius tuus hodiernâ die cum nostræ carnis substantiâ in tèmplo est præsentatus; ità nos facias purificatis tibi mentibus præsentari. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

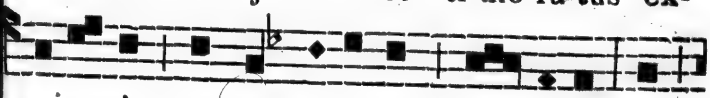
Si c'est avant la Septuagésime, on ne fait point mémoire du dimanche.

Aux II. *vêpres.*

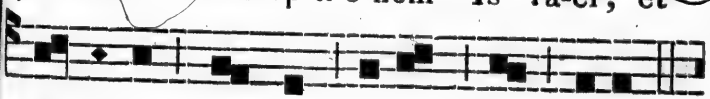
Ant.



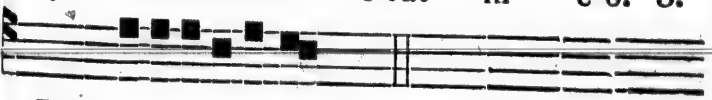
SI-me-on jus-tus et ti-mo-ra-tus ex-



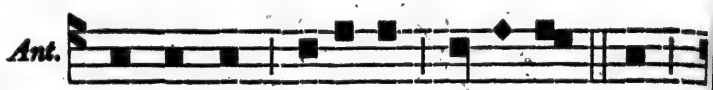
pec-ta-bat re-demp-ti-o-nem Is- ra-el; et



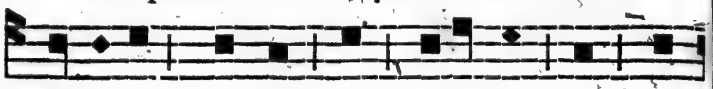
Spi- ri-tus Sanc-tus e-rat in e-o. 3.



Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.



Res-pon-sum ac-ce-pit Si-me-on à

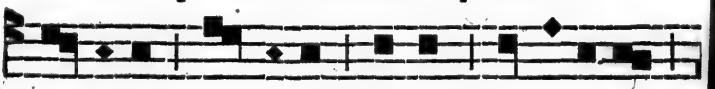


Spi-ri-tu Sanc-to, non vi-su-rum se mor-

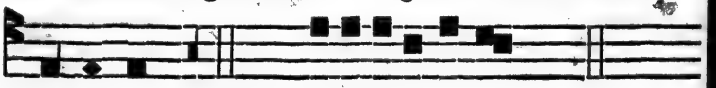
tem, ni-si vi-de-ret Do-mi-num. 3 *ton.*

Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

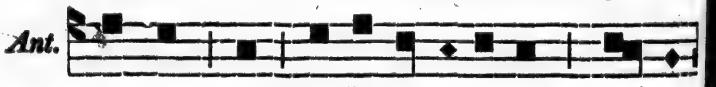
Ac-ci-pi-ens Si-me-on pu-e-rum in



ma-ni-bus, gra-ti-as a-gens, be-ne-di-xit

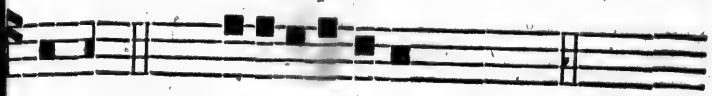


Do-mi-num. 3. *Ps.* Lætatus sum, &c. *p.* 110.



Lu-men ad re-ve-la- ti-o-nem gen-ti-

um, et glo-ri-am ple-bis tu-æ Is-ra-

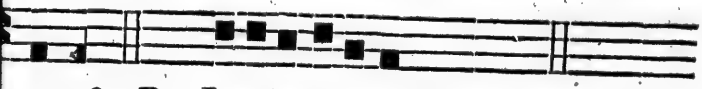


el. 8. *Ps.* Nisi Dominus, &c. *page* 111.

Ant.

Ob-tu-le-runt pro e-o, Do-mi-no,

par tur-tu-rum, aut du-os pul-los co-lum-ba-



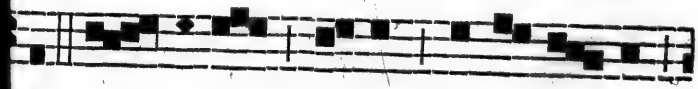
rum. 8. *Ps.* Lauda, Jerusalem, &c. *p.* 113.

Le capitule, l'hymne et le ℣. des I. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant.

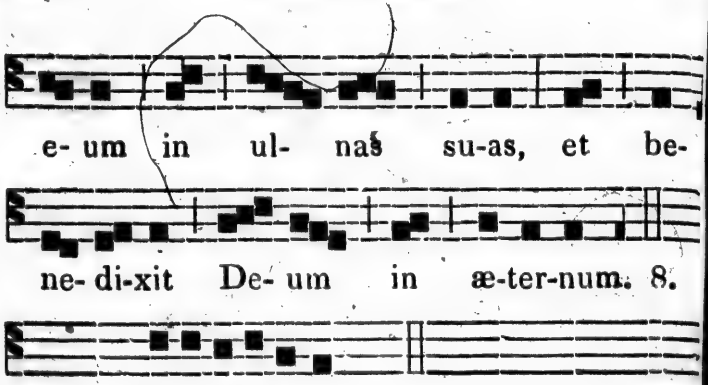
H O-di-è be-a- ta Vir-go Ma-ri-



a pu- e-rum Je-sum præ-sen-ta- vit

in tem-plo; et Si- me-on re- ple-

tus Spi- ri-tu Sanc-to, ac- ce- pit



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

On fait mémoire du dimanche et du suivant.

3 FEVRIER.

St. Blaise, évêque et martyr.

Simple.

Oraison. Deus, qui nos...Blasii...&c. *page* 58.

4 FEVRIER.

St. André Corsin, évêque.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, qui in ecclesiâ tuâ, nova semper instauras exempla virtutum : da populo tuo, beati Andreæ confessoris tui atque pontificis ità sequi vestigia, ut assequatur et præmia. Per Dominum nostrum, &c.

Note. Si on chante les* II. *vêpres de St. André, on fait de Ste. Agathe, depuis le capitule, Confitebor, &c. *page* **508, *et ensuite, mémoire de St. André par l'ant.*** Amavit eum, &c. ***et le ℣.*** Justum deduxit, &c. *page* 84. ***Oraison.*** **Deus, qui, &c.** ***ci-dessus.***

5 FEVRIER.

Ste. Agathe, vierge et martyre.

Double.

Aux I. *vêpres.*

Ant. Quis es tu, qui ve-nis-ti ad me cu-

ra-re vul-ne-ra me-a? E-go sum a-pos-

to-lus Chris-ti: ni-hil in me du-bi-tes,

fi-li-a. 7. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant. Me-di- ci-nam car-na-lem cor-po-ri me-

o nun-quàm ex- hi-bu-i; sed ha-be-o

Do-mi-num Je-sum Chris-tum, qui so- lo

ser-mo-ne res-tau-rat u- ni-ver-sa. 1.

Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.

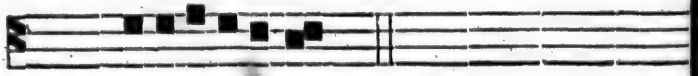
Ant.

Gra-ti-as ti-bi a-go, Do-mi-ne Je-

su Chris-te; qui-a me-mor es me-î;

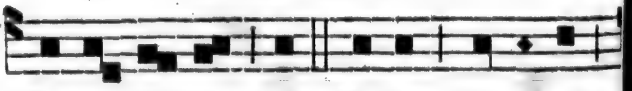
et mi-sis-ti ad me a-pos-to-lum tu-um

cu-ra-re vul-ne-rá me-a. 7 *ton.*



Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.

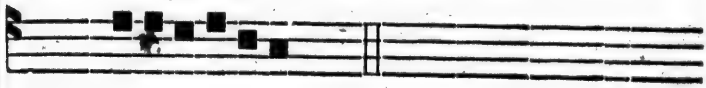


Be-ne- di- co te, Pa-ter Do-mi-ni

me-i Je-su Chris-ti; qui-a per a-pos-

to-lum tu-um ma-mil-lam me-am me-o

pec-to-ri res-ti- tu-is-ti. 8 *ton.*



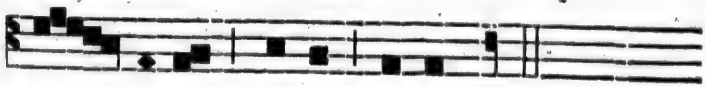
Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

Qui me dig-na-tus est ab om-ni

pla-gâ cu-ra-re, et ma-mil-lam me-am

me-o pec-to-ri res-ti-tu- e-re, ip-sum



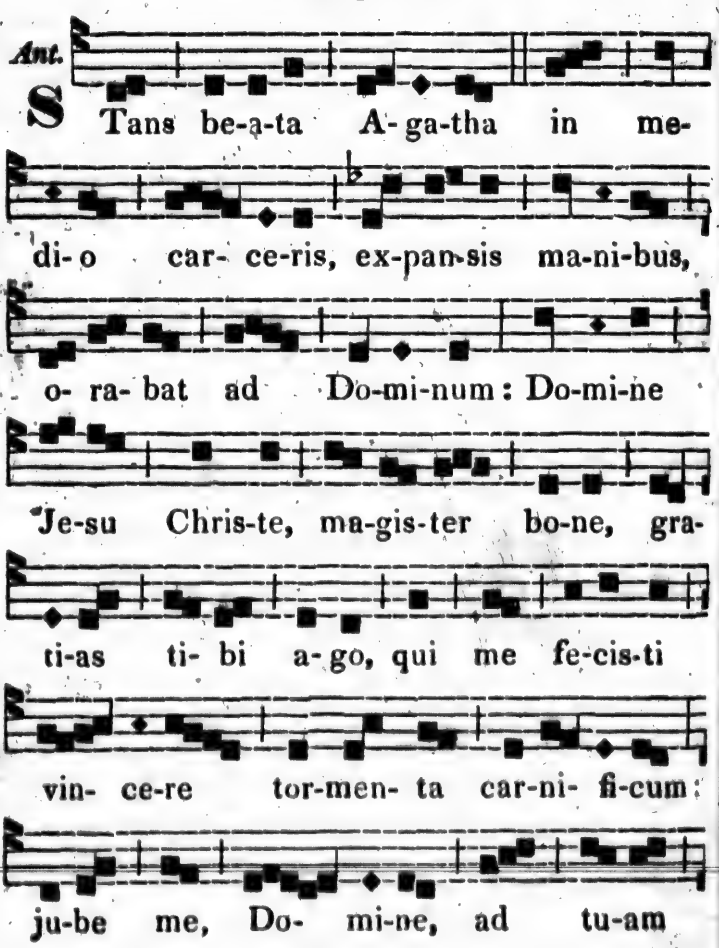
in- vo-co De-um vi-vum. 7 *ton.*

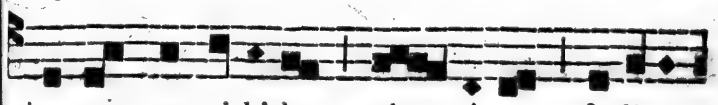
Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE.

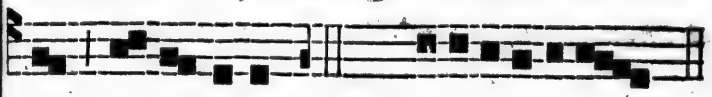
Confitebor tibi, Domine, &c. *page* 99.
Hymne. Jesu, corona virginum, &c. *page* 93.
℣. Spécie tuâ et pulchritúdine tuâ,
℟. Intende, prósperè procéde et regna.

A Magnificat.





im-mar-ces- ci-bi-lem glo- ri-am fe-li-ci-



ter per-ve-ni-re. 1. Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison. Deus, qui inter cætera,... Agathæ...&c. *page* 95.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *excepté ce qui suit :*

Dernier psaume. Lauda, Jerusalem, &c. *p.* 113.

℣. Diffúsa est grátia in lábiis tuis ;

℟. Proptéreà benedixit te Deus in æternum.

A Magnificat.

Ant. Stans beata, &c. *page* 508.

Oraison. Deus, qui inter cætera,... Agathæ... &c. *page* 95.

Puis mémoire de la fête suivante.

---

6 FEVRIER.

Ste. Dorothée, vierge et martyre.

Simple.

Oraison. Indulgentiam,... Dorothea...&c. *p.* 95.

---

7 FEVRIER.

St. Romuald, abbé.

Double.

Tout du comme d'un confesseur non pontife, page 86.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Or. Intercessio nos,... Romualdi...&c. *page* 89.

Ant. 2 U 3.

8 FEVRIER.

St. Jean de Matha, conf. non pont.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, qui per sanctum Joannem de Mathâ, ordinem Sanctissimæ Trinitatis, ad redimendum de potestate Saracenorum captivos, cœlitùs instituere dignatus es : præsta, quæsumus, ut ejus suffragantibus meritis, à captivitate corporis et animæ, te adjuvante, liberemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

9 FEVRIER.

Ste. Apolline, vierge et martyre.

Simple.

Or. Deus, qui inter,...Apolloniæ...&c. *page* 95.

---

10 FEVRIER.

Ste. Scholastique, vierge.

Double.

Oraison.

DEus, qui animam beatæ virginis tuæ Scholasticæ, ad ostendendam innocentiæ viam, in columbæ specie cœlum penetrare fecisti : da nobis ejus meritis et precibus, ità innocenter vivere, ut ad æterna mereamur gaudia pervenire. Per Dominum nostrum, &c.

14 FEVRIER.

St. Valentin, martyr.

Simple.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus; ut qui beati Valentini martyris tui natalitia colimus, à cunctis malis imminentibus, ejus intercessione liberemur. Per Dnum. nostrum, &c.

---

15 FEVRIER.

SS. Faustin et Jovite, martyrs.

Simple.

Oraison. Deus, qui nos annuâ,...Faustini et Jovitæ...&c. *page* 71.

---

18 FEVRIER.

St. Siméon, évêque et martyr.

Simple.

Oraison. Infirmitatem,...Simeonis...&c. *p.* 58.

---

22 FEVRIER.

Chaire de St. Pierre à Antioche.

Double-majeur.

Tout comme au 18 *janvier, page* 481.

---

23 FEVRIER.

St. Pierre Damien, év. et docteur.

Double.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor...Petre...&c. *page* 81.

Oraison.

COncede nos, quæsumus, omnipotens Deus, beati Petri confessoris tui atque pontificis monita et exempla sectari; ut, per terrestrium rerum contemptum, æterna gaudia consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

24 ou 25 FEVRIER.

St. Mathias, apôtre.

Double de II. *classe.*

Oraison.

DEus, qui beatum Mathiam apostolorum tuorum collegio sociasti: tribue, quæsumus, ut ejus interventione, tuæ circà nos pietatis semper viscera sentiamus. Per Dominum nostrum, &c.

On fait mémoire du dimanche.

FETES DE MARS.

4 MARS.

St. Casimir, confesseur non pont.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui inter regales delicias, et mundi illecebras, sanctum Casimirum virtute constantiæ roborasti: quæsumus, ut ejus intercessione fideles tui terrena despiciant, et ad cœlestia semper aspirent. Per Dnum. nostrum, &c.

Mémoire de St. Lucius, martyr.

Oraison. Deus, qui nos,...Lucii...&c. *page* 58.

7 MARS.

St. Thomas d'Aquin, conf. et doct.

Double.

Tout du commun d'un conf. non pont. page 86.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor,...Thoma...&c. *page* 81.

Oraison.

DEus, qui ecclesiam tuam beati Thomæ confessoris tui mirâ eruditione lætificas, et sanctâ operatione fœcundas: da nobis, quæsumus, et quæ docuit, intellectu conspicere, et quæ egit, imitatione complere. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de Ste. Perpétue et de Ste. Félicité, martyres.

Ant. Istarum est enim, &c. *page* 70.

℣. Glóriâ et honóre coronasti eas, Dómine;

℟. Et constituisti eas super ópera mánuum tuárum.

Oraison. Da nobis, quæsumus,...Perpetuæ et Felicitatis...&c. *page* 96.

---

8 MARS.

St. Jean de Dieu, conf. non pont.

Double.

Oraison.

DEus, qui beatum Joannem tuo amore succensum, inter flammas innoxium incedere fecisti, et per eum ecclesiam tuam novâ prole fœcundasti: præsta ipsius suffragantibus meritis, ut igne caritatis tuæ vitia nostra curentur, et remedia nobis æterna proveniant. Per Dominum nostrum, &c.

9 MARS.

Ste. Françoise, veuve.

Double.

Tout du commun des Stes. Femmes, page 97.

Oraison.

DEus, qui beatam Franciscam famulam tuam inter cætera gratiæ tuæ dona, familiari angeli consuetudine decorasti: concede, quæsumus, ut intercessionis ejus auxilio, angelorum consortium consequi mereamur. Per Dominum nostrum, &c.

---

10 MARS.

Les saints 40 martyrs.

Sémi-double.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus, ut qui gloriosos martyres fortes in suâ confessione cognovimus, pios apud te in nostrâ intercessione sentiamus. Per Dominum nostrum, &c.

---

12 MARS.

St. Grégoire, pape et docteur.

Double.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor,...Gregori...&c. *page* 81.

Si la fête de S. Thomas d'Aquin est renvoyée au 13 *mars, l'antienne de S. Grégoire est* Dùm esset summus, &c. *page* 85.

Oraison.

DEus, qui animæ famuli tui Gregorii, æternæ beatitudinis præmia contulisti: concede propitius, ut qui peccatorum nostrorum pondere premimur, ejus apud te precibus sublevemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

17 MARS.

St. Patrice, évêque et confesseur.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui ad prædicandam gentibus gloriam tuam, beatum Patricium confessorem atque pontificem mittere dignatus es: ejus meritis et intercessione concede, ut quæ nobis agenda præcipis, te miserante adimplere possimus. Per Dominum nostrum, &c.

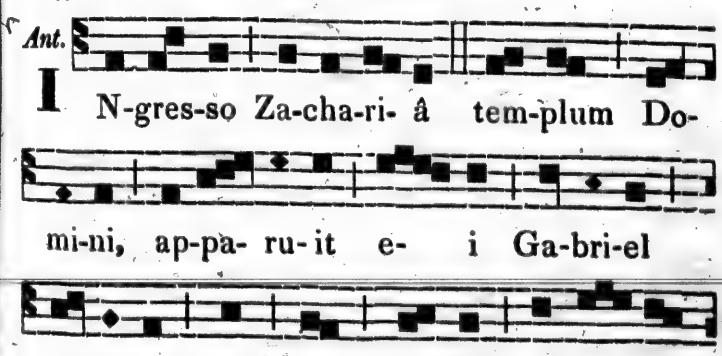
---

18 MARS.

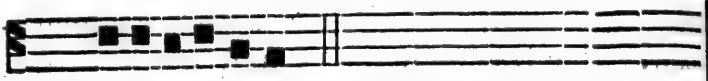
St. Gabriel, archange.

Double-majeur.

Aux I. *vêpres.*



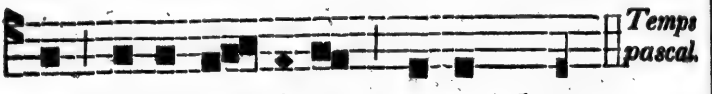
in-cen-si. 8 *ton.* Al-le-lu-ia.



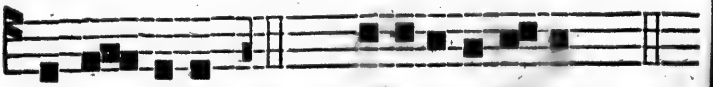
Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

A-it au-tem an-ge-lus: ne ti-me-

as, Za-cha-ri-a, quo-ni-am ex-au-di-ta

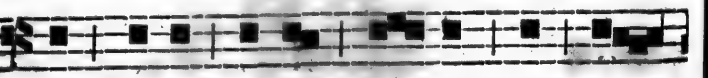


est de-pre-ca-ti-o tu-a. 1 *ton.*

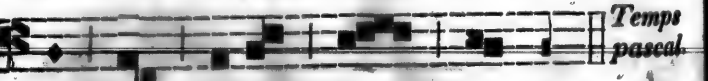


Al-le-lu-ia. *Ps.* Confitebor, &c. *page* 5.

E-go sum Ga-bri-el an-ge-lus,



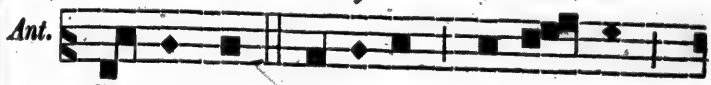
qui ad-sto an-te De-um, et mis-



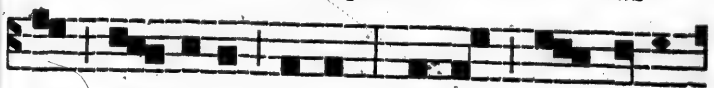
sus sum lo-qui ad te. 2 *ton.*

Al-le- lu-ia. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

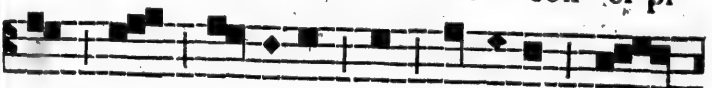
Ant.



Ga- bri- el an-ge-lus lo- cu- tus

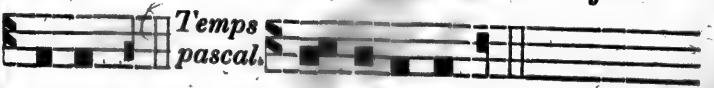


est Ma- ri-æ, di-cens: Ec-ce con- ci-pi-

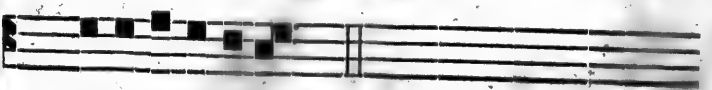


es in u- te-ro et pa-ri-es fi-

li-um, et vo- ca-bis no-men e- jus

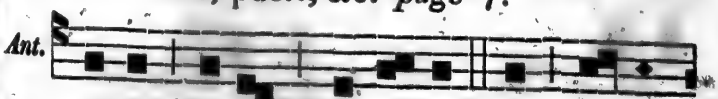


Je-sum. 7 *ton.* Al-le-lu-ia.

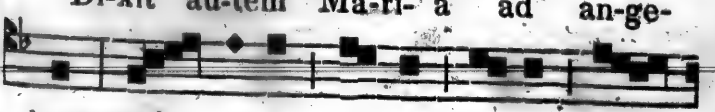


Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

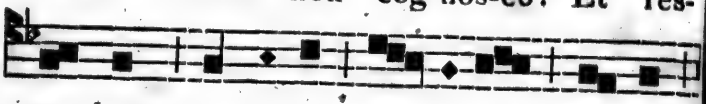


Di-xit au-tem Ma-ri- a ad an-ge-

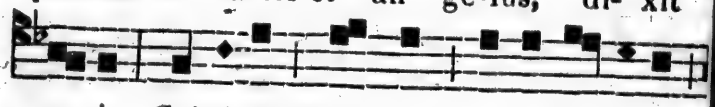


lum: Quo- mo-dò fi- et is- tud, quo-

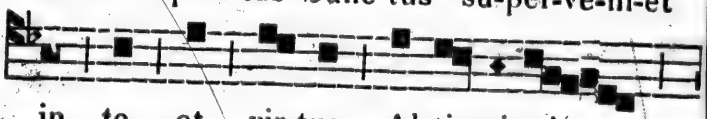
ni-am vi- rum non cog-nos-co? Et res-



pon-dens Ga-bri-el an- ge-lus, di- xit

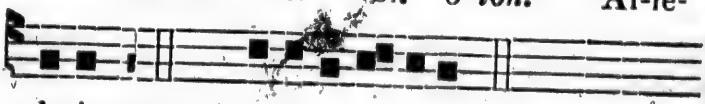


e- i: Spi-ri-tus Sanc-tus su-per-ve-ni-et



in te, et vir-tus Al-tis- si-mi

ob-um-bra-bit ti- bi. 6 *ton.* Al-le-

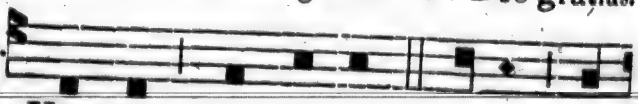


lu-ia. *Ps.* Laudate Dominum, &c. *page* 42.

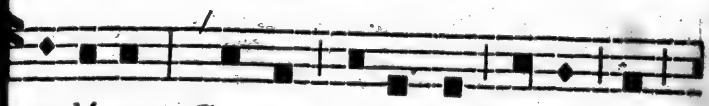
CAPITULE. *Dan.* 9.

ECce vir Gabriel, quem videram in visione à principio, citò volans tetigit me in tempore sacrificii vespertini. Et docuit me, et locutus est mihi, dixitque: Daniel, nunc egressus sum ut docerem te, et intelligeres. ℟. Deo gratias.

Hym.



CHRIS-TE sanc- tó-rum, De-us an-



ge-ló-rum, Gen-tis hu-má-næ, sa-tor et

re-demp-tor, Cœ-li-tum no-bis trí-bu-as

be-á-tas Scán-de-re se-des. 8 *ton.*

Angelus pacis, Michaélis ædes,
Cœlitùs nostras véniat serénæ
Auctor ut pacis, lacrymósa in arcum
Bella reléget.

Angelus fortis Gábriel, ut hostes
Pellat antíquos, et amíca cœlo,
Quæ triumphátor státuit per orbem,
Templa revísat.

Angelus nostræ médicus salútis
Adsit è cœlo Ráphael, ut omnes
Sanet ægrótos, dubiósque vitæ
Dírigat actus.

Virgo dux pacis, génitrixque lucis,
Et sacer nobis chorus angelórum,
Semper assistat, simul et micantis
Régia cœli.

Præstet hoc nobis déitas beáta
Patris, ac Nati, paritérque Sancti
Spíritûs, cujus résonat per orbem
Glória mundum. Amen.

Ant. 2 X 2.

℣. Stetit ángelus juxta aram templi ;
℟. Habens thurîbulum aúreum in manu suâ.
Au temps pascal. Alleluia.

A Magnificat.

Ant. I N-gres-sus Ga-bri-el an- ge-
lus ad Ma-ri- am vir-gi-nem di-xit :
A-ve, gra-ti- â ple- na : Do-mi-nus te-
cum : be-ne-dic-ta tu in mu- li-e-
ri-bus. 7 *ton.* Al-le-lu-ia.

Temps pascal.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui inter cæteros angelos, ad annuntiandum Incarnationis tuæ mysterium, Gabrielem archangelum elegisti ; concede propitius, ut qui festum ejus celebramus in terris, ipsius patrocinium sentiamus in cœlis. Qui vivis et regnas, &c.

li ;
manu suâ.

an- ge-

m di-xit :

mi-nus te-

mu- li-e-

s, ad annunti-
ysterium, Ga-
oncede propi-
s in terris, ip-
lis. Qui vivis

19 MARS.

ST. JOSEPH, CONF. NON PONT.

Premier patron du pays.

Double de I. *classe.*

Aux I. *vêpres.*

Ant. J A-cob au-tem ge-nu- it Jo-seph

vi- rum Ma-ri- æ, de quâ na-tus est

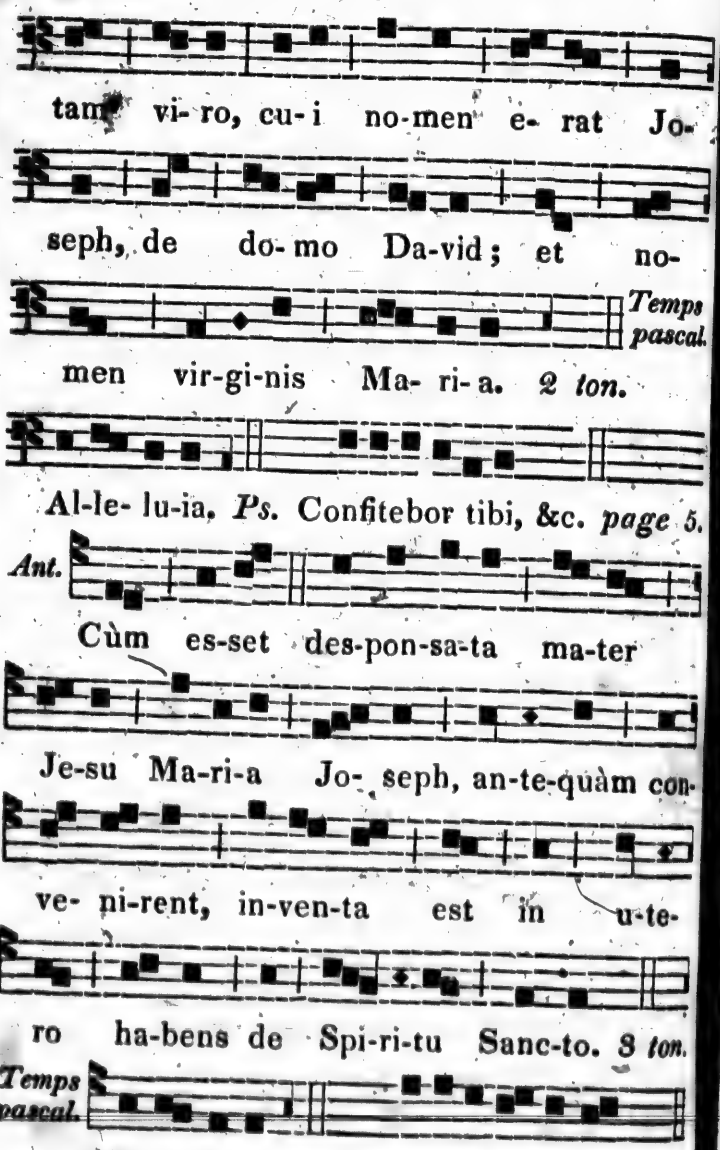
Temps pascal.

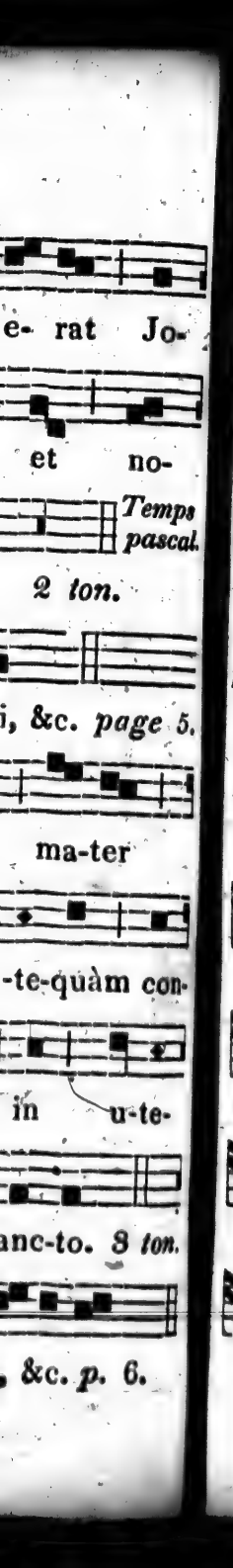
Je-sus qui vo-ca-tur Chris-tus. 1 *ton.*

Al-le- lu-ia. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant. Mis-sus est an-ge-lus Ga-bri-el

à De-o, ad vir-gi-nem des-pon-sa-

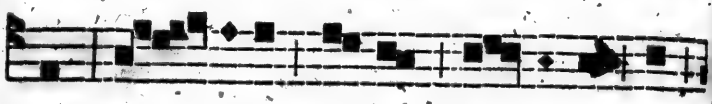

tam vi- ro, cu- i no-men e- rat Jo-
seph, de do- mo Da-vid; et no-
Temps pascal.
men vir-gi-nis Ma- ri- a. 2 ton.
Al-le- lu-ia. Ps. Confitebor tibi, &c. page 5.
Ant.
Cùm es-set des-pon-sa-ta ma-ter
Je-su Ma-ri-a Jo- seph, an-te-quàm con-
ve- ni-rent, in-ven-ta est in u-te-
ro ha-bens de Spi-ri-tu Sanc-to. 8 ton.
Temps pascal.
Al-le-lu-ia. Ps. Beatus vir, &c. p. 6.



Ant. Jo-seph vir e-jus, cùm es-set jus-tus, et nol-let e- am tra-du-ce-re, vo-lu-it oc-cul-tè di- mit-te-re e- am. 4.

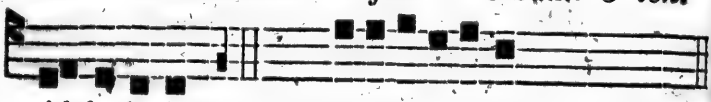
Temps pascal. Al-le- lu-ia. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *p.* 7.

Ant. An-ge-lus Do-mi-ni ap-pa-ru-it Jo-seph, di-cens : Jo-seph fi- li Da- vid, no-li ti- me-re ac-ci-pe-re Ma-ri-am con-ju-gem tu-am ; quod e-nim in e- na-tum est, de Spi- ri-tu Sanc- to



est : pa- ri-et au- tem Fi- li-um, et

vo-ca-bis no-men e- jus Je-sum. 5 *ton.*



Al-le-lu-ia. *Ps.* Laudate Dnum. &c. *p.* 42.

CAPITULE. *Prov. 27 et 28.*

VIr fidelis multùm laudabitur ; et qui custos est Domini sui, glorificabitur. ℟. Deo gratias.

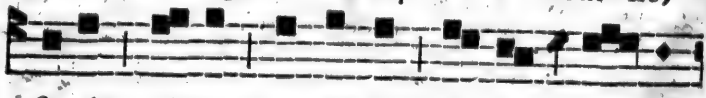
Hym. Te, Joseph, celebrent, &c. *page* 394.

℣. Constítuit eum dóminum domûs suæ, } *T. P.*
℟. Et príncipem omnis possessiónis suæ. } Allel.

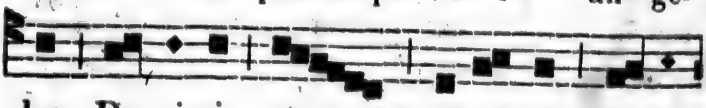
A Magnificat.

Ant.

E X- ur- gens Jo-seph à som- no,



fe-cit si-cut præ-ce-pit e- i an- ge-



lus Do-mi-ni, et ac-ce-pit con-ju-

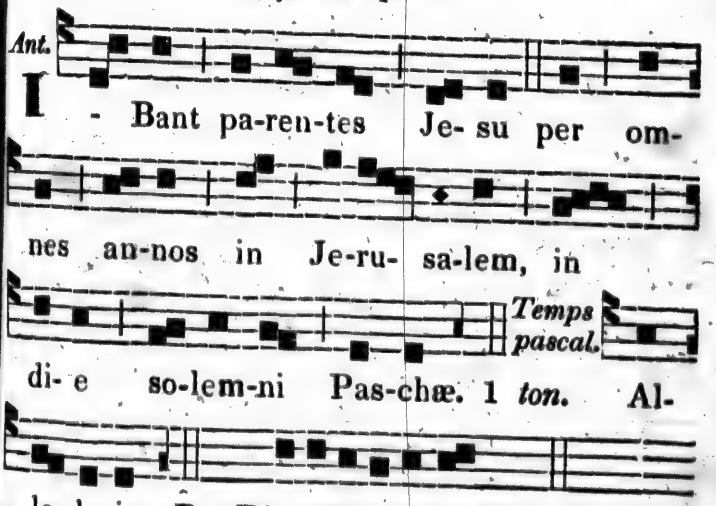
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

SAnctissimæ Genitricis tuæ Sponsi, quæsumus, Domine, meritis adjuvemur ; ut quod possibilitas nostra non obtinet, ejus nobis intercessione donetur. Qui vivis et regnas cum Deo Patre, &c.

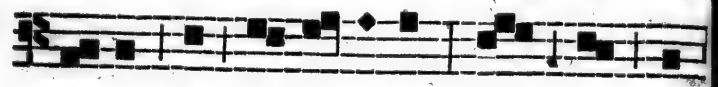
On fait mémoire du dimanche.

Aux II. *vêpres.*

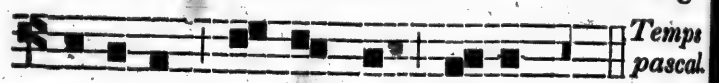


Ps. Dixit Dominus, *page* 4.

Cùm re- di-rent, re-man-sit Pu- er

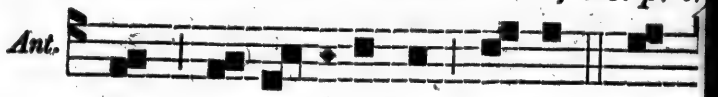


Je-sus in Je-ru- sa-lem; et non cog-



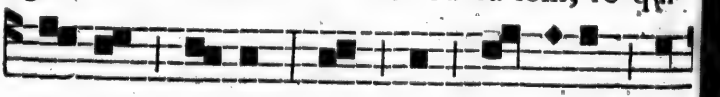
no-ve-runt pa- ren- tes e- jus. *2 ton.*

Al- le- lu- ia. *Ps.* Confitebor tibi, &c. *p. 5.*

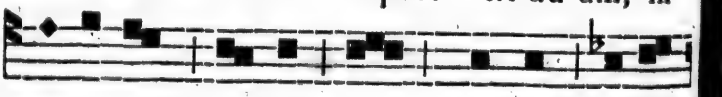


Non in- ve- ni-en-tes Je-sum, re-

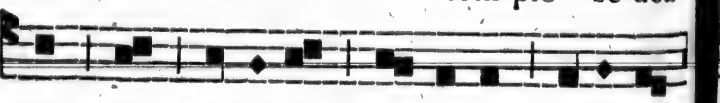
gres-si sunt in Je- ru-sa-lem, re-qui-



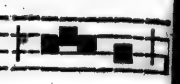
ren-tes e- um: et post tri-du-um, in-



ve-ne-runt il- lum in tem-plo se-den-



tem in me-di-o doc-to-rum, au-di-en-

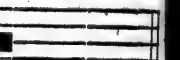


Pu- er

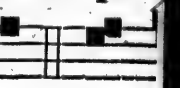
non cog-

Temps pascal.

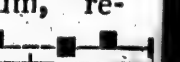
2 ton.



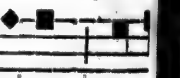
i, &c. p. 5.



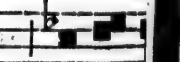
um, re-



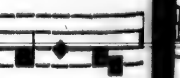
m, re-qui-



u-um, in-



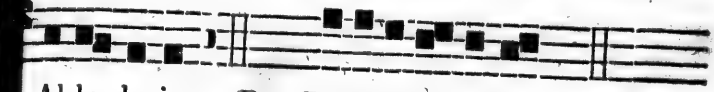
o se-den-



au-di-en-

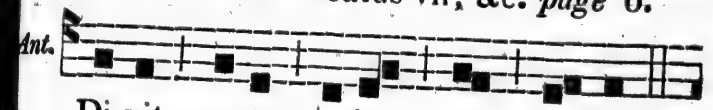
Temps pascal.

tem et in-ter-ro-gan-tem e-os. 3 *ton.*

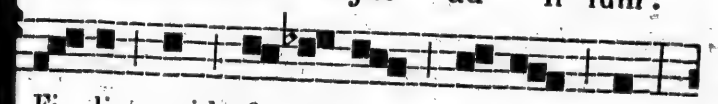


Al-le- lu-ia. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

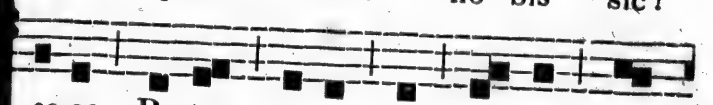
Ant.



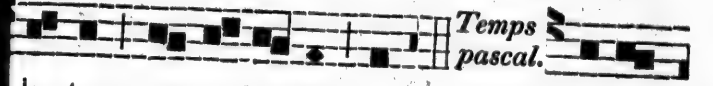
Di-xit ma-ter e-jus ad il- lum:



Fi- li, quid fe- cis- ti no- bis sic?

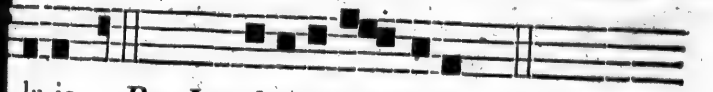


ec-ce Pa-ter tu-us et e- go do-



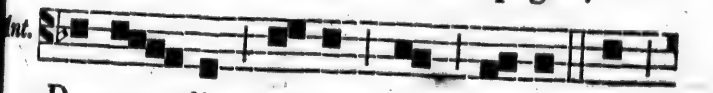
Temps pascal.

len-tes quæ-re-ba-mus te. 4 *ton.* Al-le-



lu-ia. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

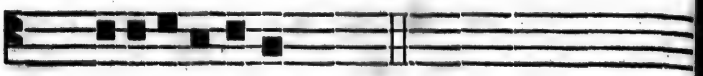
Ant.



Des-cen- dit Je-sus cum e- is, et

ve-nit Na-za-reth; et e-rat sub- di-tus

il-lis. 5 *ton.* Al-le-lu-ia.



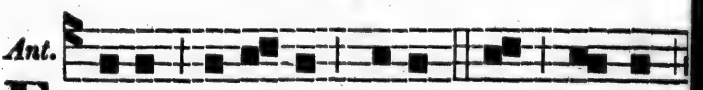
Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

Le capitule et l'hymne comme aux* I. *vêpres.

℣. Glória et divítiæ in domo ejus ;
℟. Et justítia ejus manet in sæculum sæculi.

Au temps pascal, on ajoute Alléluia.

A Magnificat.



E C-ce fi-de-lis ser-vus, et pru-dens,

quem con-sti-tu-it Do-mi-nus su-per fa-

mi-li-am su-am. 6 *ton.* Al-le-lu-ia.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

On fait mémoire du dimanche.

21 MARS.

St. Benoît, abbé.

Double.

Tout du commun d'un confesseur non pontife, page 86.
Or. Intercessio nos,...Benedicti...&c. *page* 89.

25 MARS.

Annonciation de la Ste. Vierge.

Double de II. *classe.*

Aux I. *vêpres.*

Ant.

M Is-sus est Ga-bri-el an-ge-lus

ad Ma-ri-am vir-gi-nem des-pon-sa-tam

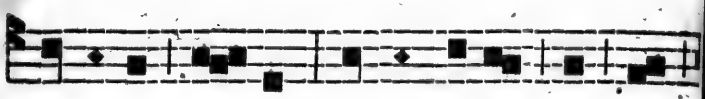
Temps pascal.

Jo-seph. 8 *ton.* Al-le-lu-ia.

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

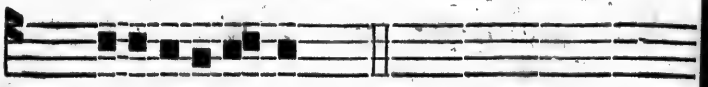
Ant.

A-ve, Ma-ri- a, gra-ti-â ple-na,

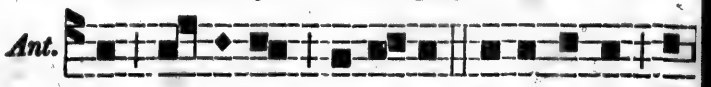


Do-mi-nus te- cum : be-ne-dic-ta tu in

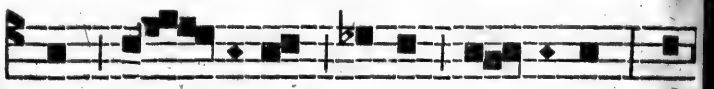
mu-li- e- ri-bus. 1 *ton.* Al-le- lu- ia.



Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

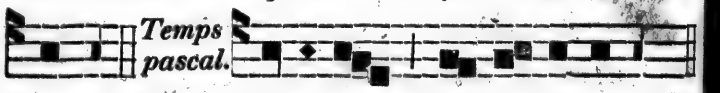


Ne ti-me-as, Ma-ri- a : in-ve-nis-ti e-



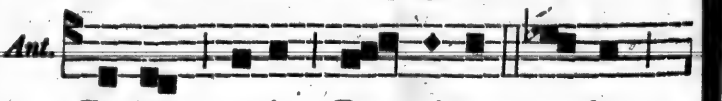
nim gra- ti-am a-pud Do-mi-num : ec-

ce con-ci- pi-es et pa- ri-es fi- li-

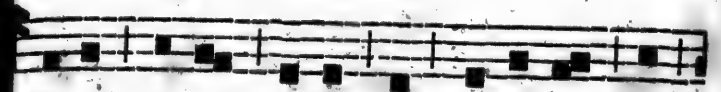


um. 8 *ton.* fi- li- um, al- le- lu-ia.

Ps. Lætatus sum, &c. *page* 110.

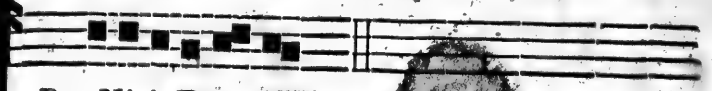


Da-bit e- i Do- mi-nus se-dem



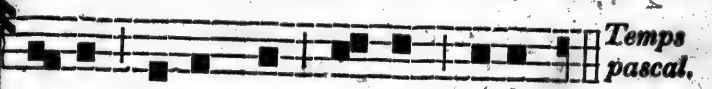
Da-vid pa-tris e-jus, et reg-na-bit in

æ- ter-num. 1 *ton.* Al-le- lu- ia.

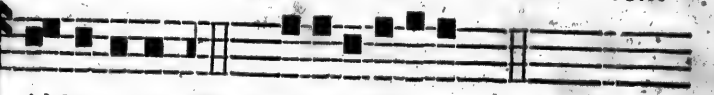


Ps. Nisi Dominus, &c. *page* 1[illegible]1.

Ec-ce an- cil-la Do- mi-ni, fi- at



mi- hi se-cun-dùm ver-bum tu-um. 8 *ton.*



Al-le-lu-ia. *Ps.* Lauda, Jerusalem, &c. *p.* 113.

CAPITULE. *Isaïe*, 7. ℣. 14.

ECce virgo concipiet, et pariet filium, et vocabitur nomen ejus Emmanuel : butyrum et mel comedet, ut sciat reprobare malum, et eligere bonum. ℟. Deo gratias.

Hymne. Ave, maris stella, &c. *page* 114.
℣. Ave, María, grátiâ plena, *T. P.* Allelúia.
℟. Dóminus tecum. *T. P.* Allelúia.

A Magnificat.

Ant. S Pi- ri-tus Sanc-tus in te des-cen-det, Ma-ri- a; et vir-tus al- tis- si-mi ob-um-bra-bit ti- bi. 8 *ton.* Al-le- lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Temps pascal.

Oraison.

DEus, qui de beatæ Mariæ virginis utero Verbum tuum, angelo nuntiante, carnem suscipere voluisti : præsta supplicibus tuis, ut, qui verè eam genitricem Dei credimus, ejus apud te intercessionibus adjuvemur. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

On fait mémoire du dimanche.

A Complies, Gloria tibi, Domine, &c. *même lorsque cette fête est transférée après Pâque.*

Aujourd'hui après la grand'messe, le célébrant laisse la chasuble et le manipule au bas de l'autel, et se revêt de la chape que le cérémoniaire a dû faire apporter pendant le dernier évangile. Les chantres se réunissent au célébrant, et se mettent à genoux avec lui sur le plus bas degré, où il récite la prière Aperi, Domine, &c. *Le reste se fait comme à l'office ordinaire des vêpres solennelles.*

Après que le Benedicamus Domino *a été chanté, le célé-*

brant dit Fidelium animæ, &c. Pater noster, &c. *tout bas; puis* Dominus det nobis, &c. *Ensuite étant accompagné des chantres, il va se mettre à genoux sur le premier degré de l'autel, et récite à haute voix l'antienne* Ave, regina, &c. *et le* ℣. Dignare me, &c. *Il se lève pour dire l'oraison, après laquelle il ajoute* Divinum auxilium, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *excepté ce qui suit:*

A Magnificat.

Ant. G A- bri-el an- ge-lus lo-cu- tus est Ma- ri- æ, di-cens: A-ve, gra-ti- â ple-na, Do-mi-nus te-cum; be-ne-dic-ta tu in mu-li- e- ri-bus. 7 *ton.* Al-le- lu-ia. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Temps pascal.

En carême, on fait mémoire de la férie.

FETES D'AVRIL.

2 AVRIL.

St. François de Paule, confesseur non pontife.

Double.

Oraison.

DEus, humilium celsitudo, qui beatum Franciscum confessorem, sanctorum tuorum gloriâ sublimasti: tribue, quæsumus, ut ejus meritis et imitatione, promissa humilibus præmia feliciter consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

4 AVRIL.

St. Isidore, évêque et docteur.

Double.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor,...Isidore...&c. *page* 81.
Or. Deus, qui populo...Isidorum...&c. *page* 82.

5 AVRIL.

St. Vincent Ferrier, conf. non pont.

Double.

Oraison.

DEus, qui ecclesiam tuam beati Vincentii confessoris tui meritis et prædicatione illustrare dignatus es: concede nobis famulis tuis,

ut et ipsius instruamur exemplis, et ab omnibus, ejus patrocinio, liberemur adversis. Per Dominum nostrum, &c.

11 AVRIL.

St. Léon, pape et confesseur.

Double.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor,...Leo...&c. *page* 81.
Or. Exaudi, quæsumus,...Leonis...&c. *p.* 81.

13 AVRIL.

St. Herménégilde, martyr.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui beatum Hermenegildum martyrem tuum cœlesti regno terrenum postponere docuisti: da, quæsumus, nobis ejus exemplo caduca despicere, atque æterna sectari. Per Dominum nostrum, &c.

On trouvera au supplément une hymne propre à cette fête.

14 AVRIL.

SS. Tiburce, Valérien, &c. martyrs.

Simple.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus; ut, qui sanctorum martyrum tuorum Tiburtii, Va-

leriani et Maximi solemnia colimus, eorum etiam virtutes imitemur. Per Dominum nostrum, &c.

17 AVRIL.

St. Anicet, pape et martyr.

Simple.

Oraison. Deus, qui nos,...Aniceti...&c. *p.* 58.

21 AVRIL.

St. Anselme, évêque et docteur.

Double.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor,...Anselme...&c. *page* 81.

Or. Deus, qui populo,...Anselmum...&c. *p.* 82.

22 AVRIL.

SS. Soter et Caïus, papes et mart.

Sémi-double.

Or. Beatorum martyrum...Soteris et Caii,... &c. *page* 70.

23 AVRIL.

St. George, martyr.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui nos beati Georgii martyris tui meritis et intercessione lætificas : concede propitius, ut, qui tua per eum beneficia poscimus, dono tuæ gratiæ consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

24 AVRIL.

St. Fidèle de Sigmaringa, martyr.

Double.

Oraison.

DEus, qui beatum Fidelem seraphico spiritûs ardore succensum in veræ fidei propagatione martyrii palmâ et gloriosis miraculis decorare dignatus es : ejus, quæsumus, meritis et intercessione, ità nos per gratiam tuam in fide et caritate confirma, ut in servitio tuo fideles usque ad mortem inveniri mereamur. Per Dominum nostrum, &c.

---

25 AVRIL.

St. Marc, évangéliste.

Double de II. *classe.*

Tout du commun des apôtres, au temps pascal.

Oraison.

DEus, qui beatum Marcum evangelistam tuum evangelicæ prædicationis gratiâ sublimasti : tribue, quæsumus, ejus nos semper et eruditione proficere, et oratione defendi. Per Dominum nostrum, &c.

---

26 AVRIL.

SS. Clet et Marcellin, martyrs.

Sémi-double.

Oraison.

BEatorum martyrum pariterque pontificum Cleti et Marcellini nos, Domine, foveat pre-

tiosa confessio, et pia jugiter intercessio tueatur. Per Dominum nostrum, &c.

28 AVRIL.

St. Vital, martyr.

Simple.

Oraison. 1°. Præsta, quæsumus,... Vitalis... &c. *page* 58.

29 AVRIL.

St. Pierre, martyr.

Double.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus, ut beati Petri martyris tui fidem congruâ devotione sectemur : qui pro ejusdem fidei dilatatione, martyrii palmam meruit obtinere. Per Dominum nostrum, &c.

30 AVRIL.

Ste. Catherine de Sienne, vierge.

Double.

Oraison.

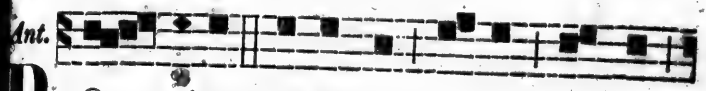
DA, quæsumus, omnipotens Deus, ut qui beatæ Catharinæ virginis tuæ natalitia colimus ; et annuâ solemnitate lætem[illegible] et tantæ virtutis proficiamus exemplo. Per Dominum nostrum, &c.

FETES DE MAI.

St Philippe et St. Jacques, apôtres.

Double de II. *classe.*

Aux I. *vêpres.*

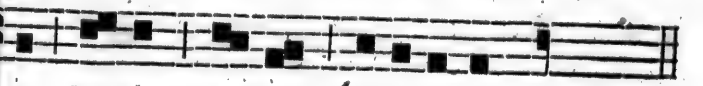


D O- mi-ne, os-ten-de no-bis Pa-trem,

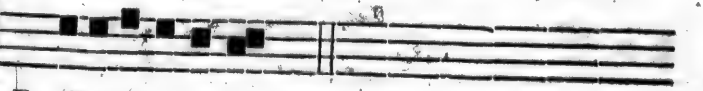
et suf-fi-cit no-bis, al-le-lu-ia. 7 *ton.*

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

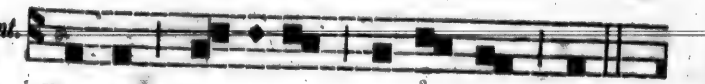
Phi-lip- pe, qui vi- det me, vi-det



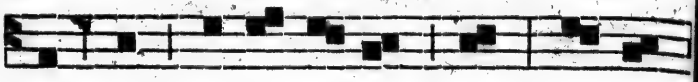
et Pa-trem me-um, al-le-lu-ia. 7 *ton.*



Ps. Confitebor, &c. *page* 5.



Tan-to tem-po-re vo-bis- cum sum,

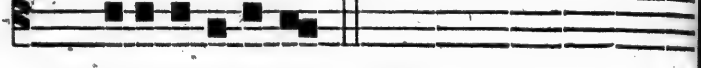


et non cog-no-vis-tis me? Phi-lip-

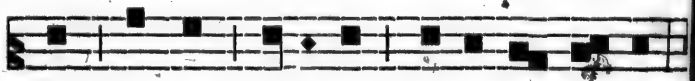
pe, qui vi-det me, vi-det et Pa-

trem me-um, al-le-lu-ia. 3 *ton.*

Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

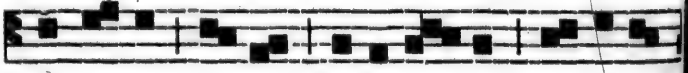
Ant. 

Si cog-no-vis-se-tis me, et Pa-

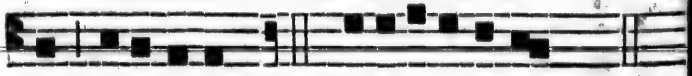


trem me-um u-ti-que cog-no-vis-se-tis;

et a-mo-dò cog-nos-ce-tis e-um, et

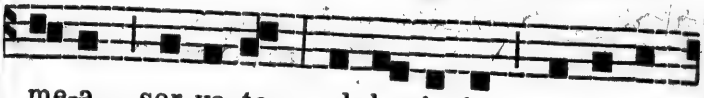


vi-dis-tis e-um, al-le-lu-ia, al-le-lu-

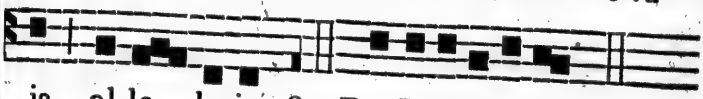


ia, al-le-lu-ia. 7. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *p.* 7.

Si di- li- gi- tis me, man-da-ta



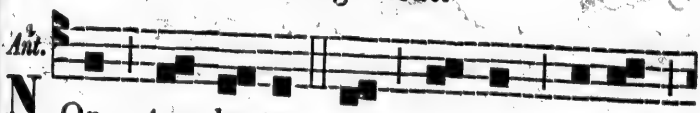
me-a ser-va-te, al- le- lu-ia, al- le-lu-



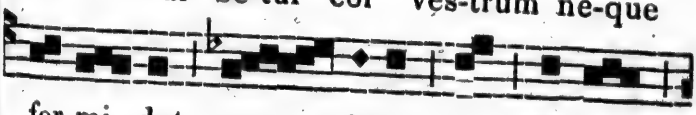
ia, al-le- lu-ia. 3. *Ps.* Laudate Dominum, &c. *page* 42.

Capitule. Stabunt justi, &c. *page* 52.
Hymne. Tristes erant apostoli, &c. *page* 52.
℣. Sancti et justi, &c. *page* 53.

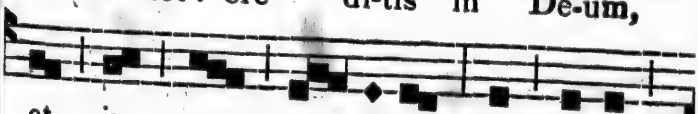
A Magnificat.



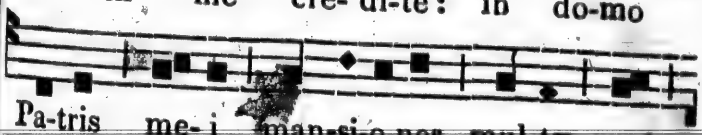
NOn tur- be-tur cor ves-trum ne-que



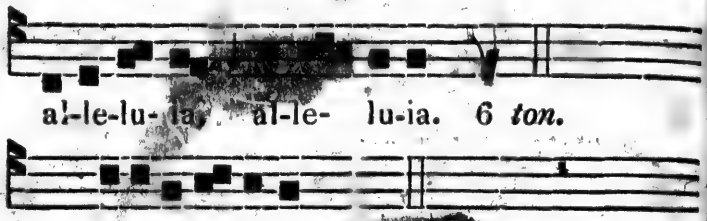
for-mi- det: cre- di-tis in De-um,



et in me cre- di-te: in do-mo



Pa-tris me- i man-si-o-nes mul-tæ sunt,



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui nos annuâ apostolorum tuorum Philippi et Jacobi solemnitate lætificas; præsta, quæsumus, ut quorum gaudemus meritis, instruamur exemplis. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de Ste. Catherine de Sienne.

Ant. Veni, sponsa, &c. *page* 94. ℣. Diffusa est, &c. *page* 96. *Oraison.* Da, quæsumus, &c. *page* 538.

Aux II. *vêpres.*

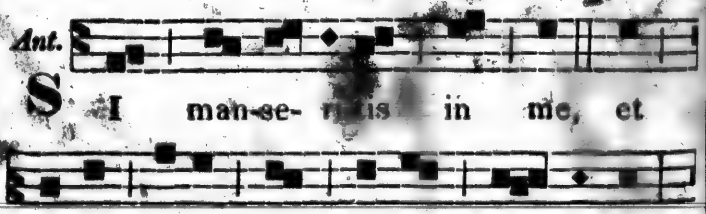
Tout comme aux I., *excepté ce qui suit :*

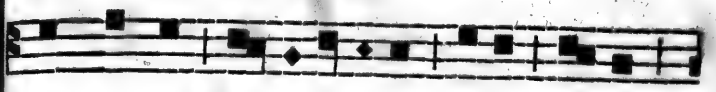
Les psaumes sont ceux des II. *vêpres des apôtres, p.* 41.

℣. Pretiósa in conspectu Dómini, allelúia,

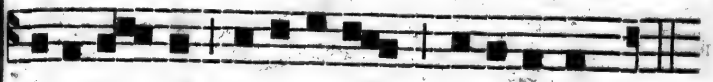
℟. Mors sanctórum ejus, allelúia.

A Magnificat.





quod-cum-que pe- ti- e- ri-tis, fi-et vo-bis,



al-le-lu- ia, al-le-lu-ia, al-le-lu-ia. 7.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Mémoire de la fête suivante.

---

2 MAI.

St. Athanase, évêque et docteur.

Double.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor, Athanasi...&c. *page* 81.

Oraison. Exaudi, quæsumus....Athanasii....&c. *page* 81.

---

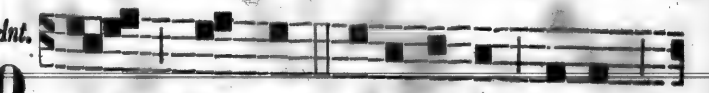
3 MAI.

Invention de la Sainte Croix.

Double de II. *classe.*

Aux I. *vêpres.*

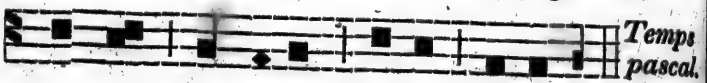
Ant.



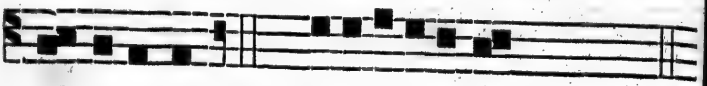
O Mag-num pi-e- ta-tis o-pus!

Ant. 2 Z 2.

mors mor-tu-a tunc est, in lig- no,

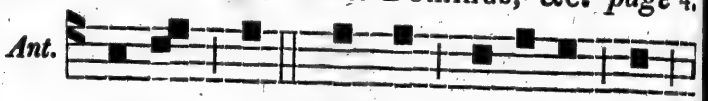


quan-dò mor-tu-a vi- ta fu- it. 7 *ton.*



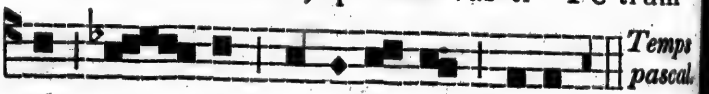
Al- le-lu-ia. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant.

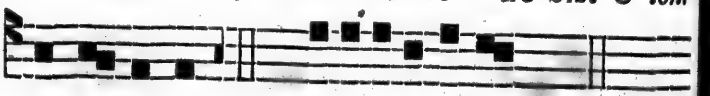


Sal-va nos, Chris-te Sal-va-tor, per

vir-tu-tem cru-cis; qui sal-vas-ti Pe-trum

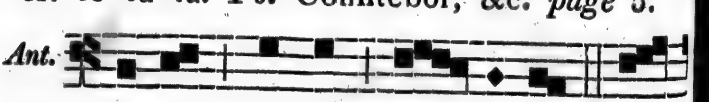


in ma- ri, mi-se-re- re no-bis. 3 *ton.*

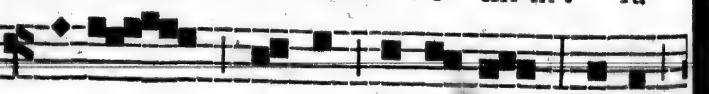


Al- le- lu- ia. *Ps.* Confitebor, &c. *page* 5.

Ant.



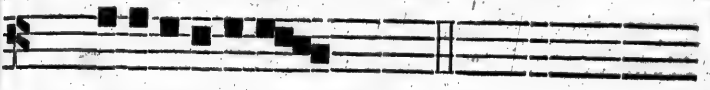
Ec-ce cru-cem Do- mi-ni: fu-



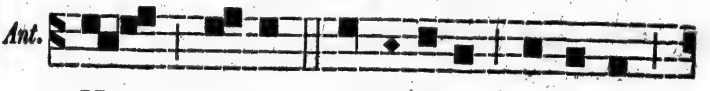
gi-te, par- tes ad-ver-sæ; vi-cit

le-o de tri-bu Ju-da, ra-dix Da-

vid. 1 *ton.* Al-le- lu- ia.

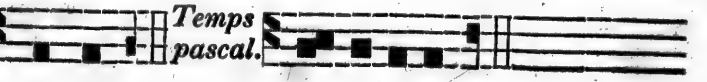


Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

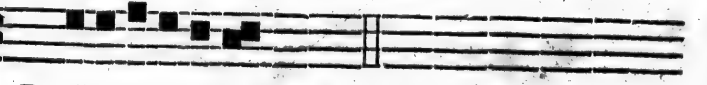


Nos au-tem glo- ri-a- ri o-por-tet

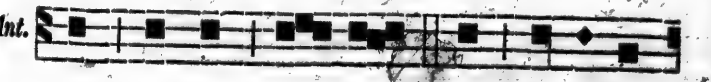
in cru-ce Do-mi-ni nos-tri Je- su



Chris-ti. 7 *ton.* Al-le-lu-ia.

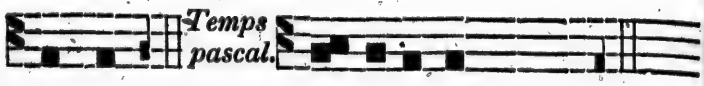


Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.



Per sig-num cru- cis de i- ni-mi-

cis nos-tris li- be-ra nos, De- us



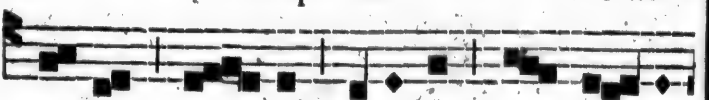
nos-ter. 8 *ton.* Al-le-lu-ia.

Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.
Capitule. Fratres, Hoc sentite, &c. *page* 198.
Hymne. Vexilla regis, &c. *page* 195.
Au lieu de * Hoc passionis tempore, *on dit* * In hoc paschali gaudio, &c.

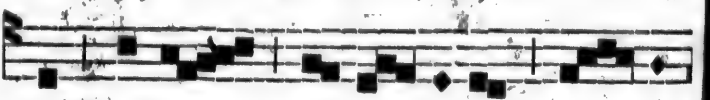
℣. Hoc signum crucis erit in cœlo, allelúia ;
℟. Cùm Dóminus ad judicandum vénerit, allel.

A Magnificat.

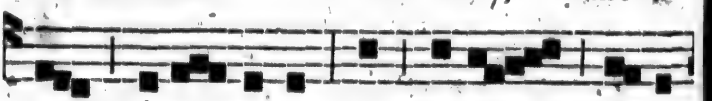
O Crux splen-di- di-or cunc-tis



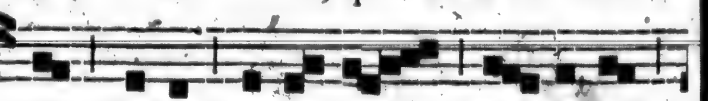
as- tris, mun- dò ce-le-bris, ho- mi- ni-



bus mul-tùm a- ma- bi-lis, sanc- ti-

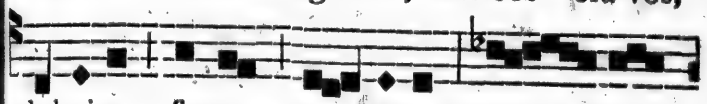


or u-ni- ver-sis ; quæ so-la fu- is-

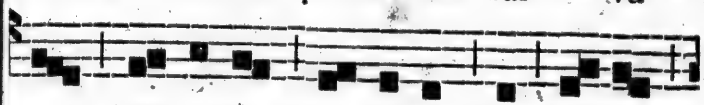


ti dig-na por-ta- re ta- len-tum

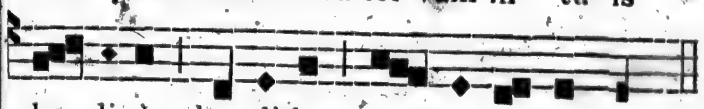
mun-di : dul-ce lig-num, dul-ces cla-vos,



dul-ci-a fe-rens pon-de-ra : sal- va

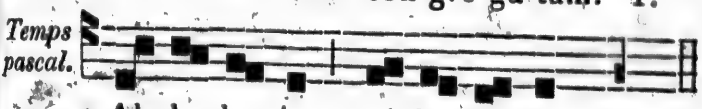


præ-sen-tem ca-ter-vam in tu- is

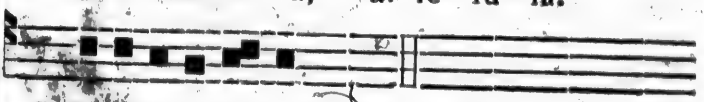


ho- di- è lau-di-bus con-gre-ga-tam. 1.

Temps pascal.



Al- le- lu- ia, al- le- lu- ia.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui in præclarâ salutiferæ crucis Inventione, passionis tuæ miracula suscitasti : concede, ut vitalis ligni pretio, æternæ vitæ suffragia consequamur. Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitate, &c.

Mémoire de St. Athanase.

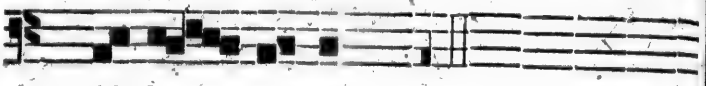
Ant. O doctor, &c. *page* 81. ℣. Justum, &c. *page* 84. *Oraison.* Exaudi, &c. *page* 81.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I., *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.

Ant. Crucem sanctam, &c. *page* 13, *en substituant l'*Alleluia *suivant :*



* Al- le- lu- ia.

Oraison. Deus, qui in præclarâ, &c. *page* 547.

4 MAI.

Ste. Monique, veuve.

Double.

Tout du commun des Stes. Femmes, page 97.

Oraison.

DEus, mœrentium consolator, et in te sperantium salus ; qui beatæ Monicæ pias lacrymas in conversione filii sui Augustini misericorditer suscepisti : da nobis utriusque interventu peccata nostra deplorare, et gratiæ tuæ indulgentiam invenire. Per Dnum. nostrum, &c.

5 MAI.

St. Pie V. pape et confesseur.

Double.

Oraison.

DEus, qui ad conterendos ecclesiæ tuæ hostes, et ad divinum cultum reparandum, beatum Pium pontificem maximum eligere dignatus es : fac nos ipsius defendi præsidiis, et ità tuis inhærere obsequiis ; ut, omnium hostium

superatis insidiis, perpetuâ pace lætemur. Per Dominum nostrum, &c.

Les vêpres sont de la fête suivante, avec mémoire de St. Pie.

Ant. Dùm esset, &c. *p.* 85. ℣. Justum, &c. *p.* 84.

6 mai.

St. Jean devant la Porte-Latine.

Double-majeur.

Tout du commun des apôtres, au temps pascal, page 51, *excepté ce qui suit :*

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. IN fer-ven-tis o- le- i do-li- um mis-sus be-a- tus Jo-an-nes à pos-to-lus, di- vi- nâ se pro-te-gen-te glo- ri- â, il- læ- sus ex- i- vit, al-le- lu-ia. 4.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui conspicis, quia nos undique mala nostra perturbant : præsta, quæsumus, ut beati Joannis apostoli tui et evangelistæ intercessio gloriosa nos protegat. Per Dominum nostrum, &c.

---

7 MAI.

St. Stanislas, évêque et martyr.

Double.

Oraison.

DEus, pro cujus honore gloriosus pontifex Stanislaus gladiis impiorum occubuit : præsta, quæsumus, ut omnes qui ejus implorant auxilium, petitionis suæ salutarem consequantur effectum. Per Dominum nostrum, &c.

---

8 MAI.

Apparition de St. Michel, archange.

Double-majeur.

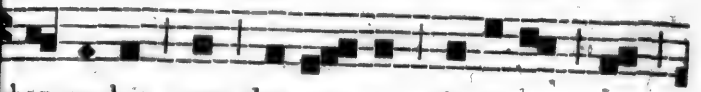
Aux I. vêpres.

Ant. S Te-tit an-ge-lus jux-tà a-ram tem-pli, ha-bens thu-ri-bu-lum au-re-um in ma-nu su-â. 4 *ton.* Al-le- lu-ia.

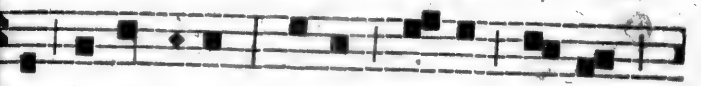
Temps pascal.

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Dùm præ-li-a- re- tur Mi-cha-el ar-

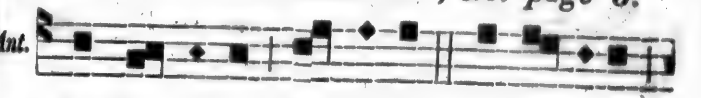


chan-ge-lus cum dra-co- ne, au-di-ta est

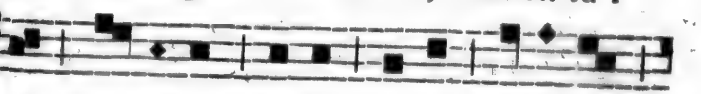


vox di-cen-ti-um : Sa-lus De-o nos-tro,

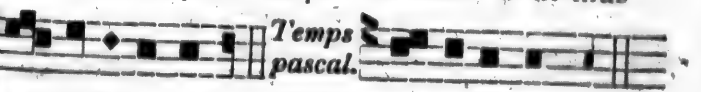
al-le-lu-ia. 7. *Ps.* Confitebor, &c. *page* 5.



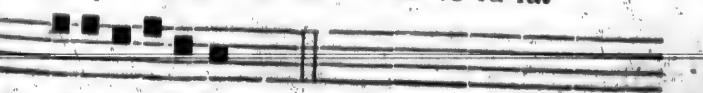
Ar-chan-ge-le Mi-cha-el, con-sti-tu-i



te prin-ci-pem su-per om-nes a- ni-mas



sus- ci-pi-en-das. 8 *ton.* Al-le-lu-ia.



Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.

An-ge-li Do- mi-ni, Do-mi-num be-ne-

Tempo pascal.

di-ci-te in æ-ter-num. 8 *ton irrégulier.*

Al-le- lu-ia. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

An-ge-li, ar-chan-ge-li, thro-ni et

do-mi-na- ti- o- nes, prin-ci- pa- tus

et po-tes- ta- tes, vir- tu- tes cœ-

lo- rum, lau-da-te Do-mi-num de cœ-

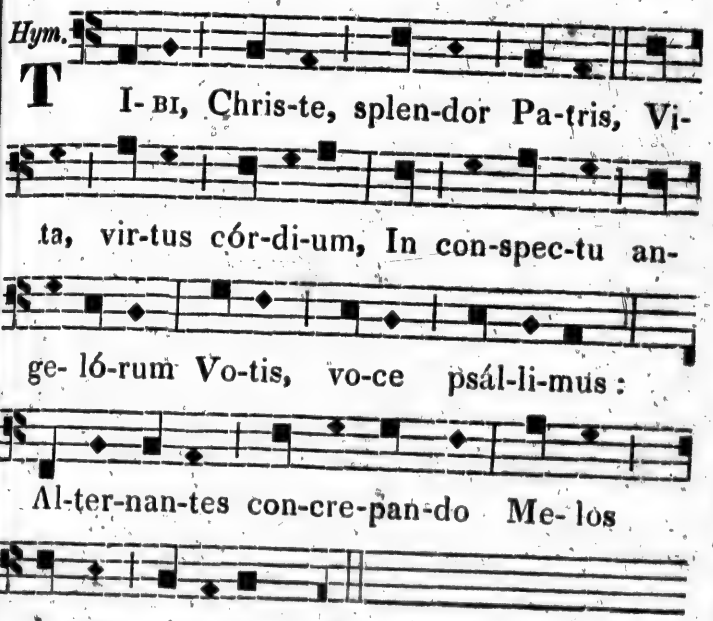
lis, al-le-lu-ia. 7. *Ps.* Laudate Dnum, &c. 42.

CAPITULE. *Apoc.* 1. ℣. 1.

SIgnificavit Deus quæ oportet fieri citò, loquens per angelum suum servo suo Joanni,

qui testimonium perhibuit verbo Dei, et testimonium Jesu Christi, quæcumque vidit. ℟. Deo gratias.

Hym.



COLLAUDAMUS venerantes
Omnes cœli mílites ;
Sed præcípuè primátem
Cœlestis exércitûs,
Michaélem in virtúte
Conterentem Zábulum.

Quo custóde procul pelle,
Rex Christe piíssime,
Omne nefas inimíci :
Mundos corde et córpore,

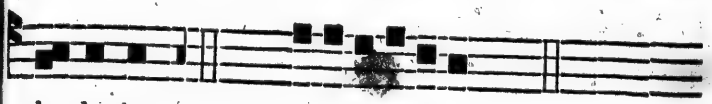
Paradíso redde tuo
Nos solâ clémentiâ.

GLORIAM Patri melódis
Personémus vócibus :
Glóriam Christo canámus,
Glóriam Paráclito,
Qui trinus et unus Deus
Extat ante sæcula. Amen.

℣. Stetit ángelus juxtà aram templi,
℟. Habens thuríbulum aúreum in manu suâ.
Au temps pascal, on ajoute Alleluia.

A Magnificat.

Ant. DUm sa- crum mys-te- ri-um cer-ne-
ret Jo-an-nes, ar-chan- ge-lus Mi-cha-
el tu- bâ ce-ci-nit : Ig-nos-ce, Do-mi-
ne De-us nos-ter, qui a- pe-ris li-
brum, et sol-vis sig-na-cu-la e- jus, al-



le- lu-ia. 8. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui miro ordine angelorum ministeria hominumque dispensas; concede propitius; ut, à quibus tibi ministrantibus in cœlo semper assistitur, ab his in terrâ vita nostra muniatur. Per Dominum nostrum, &c.

On fait mémoire de St. Stanislas.

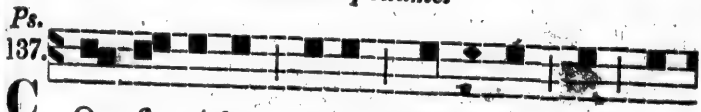
Ant. Sancti et justi, &c. *p.* 65. ℣. Pretiosa, &c. *p.* 64. *Oraison.* Deus, pro cujus, &c. *page* 550.

Aux II. *vêpres.*

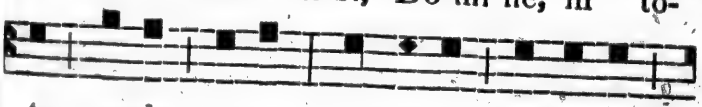
Tout comme aux I., *excepté ce qui suit :*

Dernier psaume.

Ps. 137.



C On- fi- té-bor ti-bi, Dó-mi-ne, in to-



to cor-de me-o; * quó-ni-am au-dis-ti

ver-ba o-ris me-i. 7 *ton.*

In conspectu angelórum psallam tibi: * adorábo ad templum sanctum tuum, et confitébor nómini tuo.

Super misericórdiâ tuâ, et veritáte tuâ: * quóniam magnificasti super omne, nomen sanctum tuum.

In quâcumque die invocávero te, exaudi me: * multiplicábis in ánimâ meâ virtútem.

Confiteantur tibi, Dómine, omnes reges terræ: * quia audiérunt ómnia verba oris tui.

Et cantent in viis Dómini; * quóniam magna est glória Dómini.

Quóniam excelsus Dóminus, et humília réspicit; * et alta à longè cognoscit.

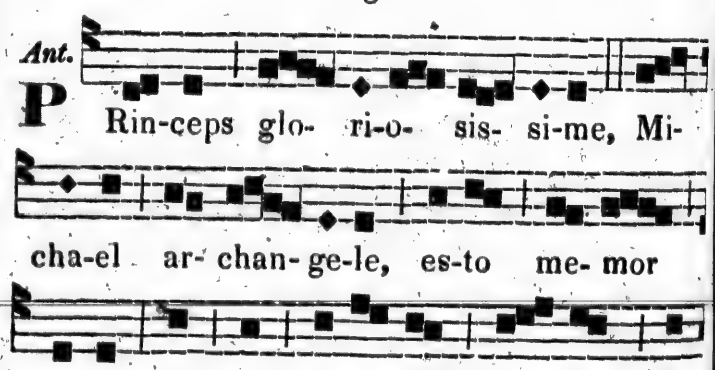
Si ambulávero in médio tribulatiónis, vivificábis me; * et super iram inimicórum meórum extendisti manum tuam, et salvum me fecit déxtera tua.

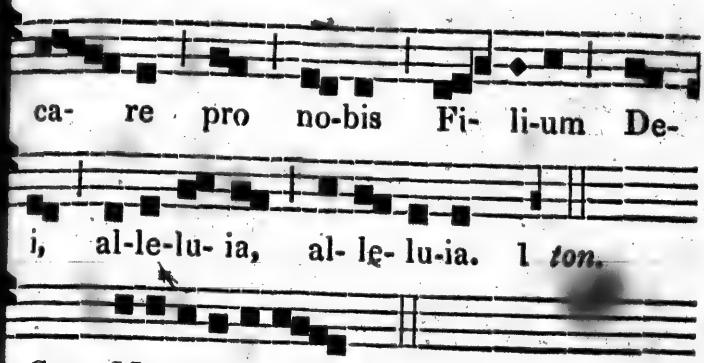
Dóminus retríbuet pro me; Dómine, misericórdia tua in sæculum; * ópera mánuum tuárum ne despícias. Glória Patri, &c.

℣. In conspectu angelórum psallam tibi, Deus meus: *T. P.* Allelúia.

℟. Adorábo ad templum sanctum tuum, et confitébor nómini tuo. *T. P.* Allelúia.

A Magnificat.





Cant. Magnificat, &c. *page* 12.
Oraison des I. *vêpres.*
Mémoire du suivant.

---

9 MAI.

St. Grégoire de Nazianze, évêque et docteur.

Double.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor...Gregori...&c. *page* 81.
Or. Deus, qui populo...Gregorium...&c. *p.* 82.

---

10 MAI.

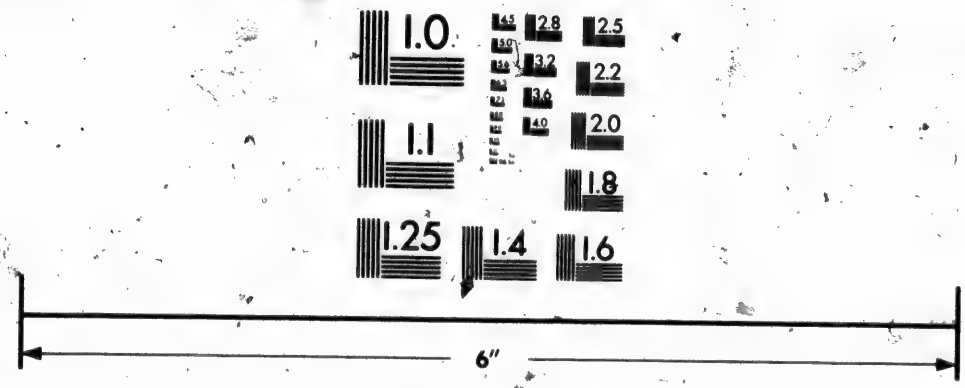
St. Antonin, évêque et confesseur.

Sémi-double.

Oraison.

SAncti Antonini, Domine, confessoris tui atque pontificis meritis adjuvemur: ut, sicut

IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)



Photographic
Sciences
Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

2.8
2.5
3.2
2.2
2.0
1.8
1.0

te in illo mirabilem prædicamus, ità in nos misericordem fuisse gloriemur. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de SS. Gordien et Epimaque, martyrs.

Oraison.

DA, quæsumus, omnipotens Deus; ut qui beatorum martyrum tuorum Gordiani et Epimachi solemnia colimus; eorum apud te intercessionibus adjuvemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

12 MAI.

SS. Nérée, Achillée, Domitille, vierge, et Pancrace, martyrs.

Sémi-double.

Oraison.

SEmper nos, Domine, martyrum tuorum Nerei, Achillei, Domitillæ, atque Pancratii foveat, quæsumus, beata solemnitas; et tuo dignos reddat obsequio. Per Dnum. nostrum, &c.

---

14 MAI.

St. Boniface, martyr.

Simple.

Oraison.

DA, quæsumus, omnipotens Deus; ut qui beati Bonifacii martyris tui solemnia colimus, ejus apud te intercessionibus adjuvemur. Per Dominum nostrum, &c.

16 MAI.

St. Ubalde, évêque et confesseur.

Sémi-double.

Oraison.

AUxilium tuum nobis, Domine, quæsumus, placatus impende; et intercessione beati Ubaldi confessoris tui atque pontificis, contrà omnes diaboli nequitias dexteram super nos tuæ propitiationis extende. Per Dnum. nostrum, &c.

---

17 MAI.

St. Pascal Baylon, conf. non pont.

Double.

Oraison.

DEus, qui beatum Paschalem confessorem tuum mirificâ ergà corporis et sanguinis tui sacra mysteria dilectione decorasti; concede propitius, ut, quam ille ex hoc divino convivio spiritûs percepit pinguedinem, et eamdem nos percipere mereamur. Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitate, &c.

---

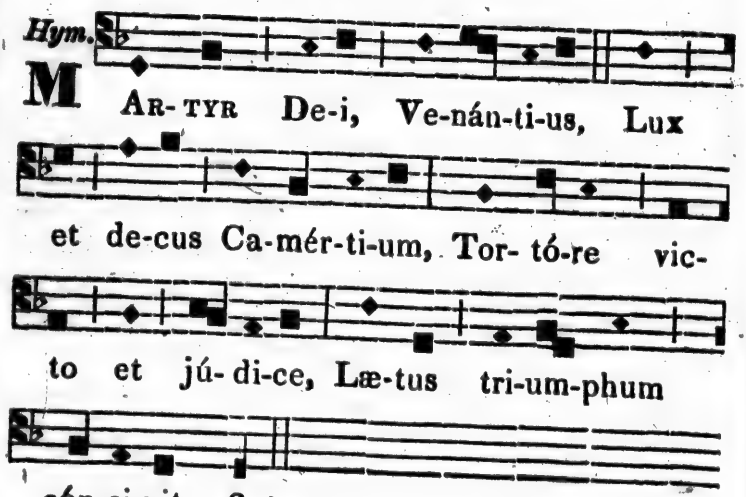
18 MAI.

St. Venant, martyr.

Double.

Tout du commun des martyrs au temps pascal, page 60; ou, si c'est hors le temps pascal, tout du commun d'un martyr, page 54, excepté l'hymne et l'oraison suivantes qu'on ne change pas.

L'hymne peut aussi se chanter comme est notée celle d'un martyr, page 56 ou 62.



Annis puer post víncula,
Post cárceres, post vérbera,
Longâ fame freméntibus,
Cibus datur leónibus.

Sed ejus innocéntiæ
Parcit leónum immánitas,
Pedésque lambunt mártyris,
Iræ, famísque immémores.

Verso deorsùm vértice
Hauríre fumum cógitur :
Costas utrinque, et víscera
Succensa lampas ústulat.

Sit laus Patri, sit Fílio,
Tibíque, Sancte Spíritus :
Da, per preces Venántii,
Beáta nobis gáudia. Amen.

Oraison.

DEus, qui hunc diem beati Venantii martyris tui triumpho consecrasti : exaudi preces populi tui, et præsta : ut, qui ejus merita veneramur, fidei constantiam imitemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

19 MAI.

St. Pierre Célestin, pape et conf.

Double.

Oraison.

DEus, qui beatum Petrum Cœlestinum ad summi pontificatûs apicem sublimasti, quique illum humilitati postponere docuisti : concede propitius ; ut ejus exemplo cuncta mundi despicere, et ad promissa humilibus præmia pervenire feliciter mereamur. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de Ste. Pudentienne, vierge.

Or. Exaudi nos...Pudentianæ...*page* 95.

---

20 MAI.

St. Bernardin, conf. non pont.

Sémi-double.

Oraison.

DOmine Jesu, qui beato Bernardino confessori tuo eximium sancti nominis tui amorem tribuisti : ejus, quæsumus, meritis et intercessione, spiritum nobis tuæ dilectionis benignus infunde. Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitate ejusdem, &c.

25 MAI.

St. Grégoire VII, pape et conf.

Double.

Oraison.

DEus, in te sperantium fortitudo, qui beatum Gregorium confessorem tuum atque pontificem, pro tuendâ ecclesiæ libertate, virtute constantiæ roborasti; da nobis, ejus exemplo et intercessione, omnia adversantia fortiter superare. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de St. Urbain, pape et martyr.

Oraison.

DA, quæsumus, omnipotens Deus; ut qui beati Urbani martyris tui atque pontificis solemnia colimus; ejus apud te intercessionibus adjuvemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

26 MAI.

St. Philippe de Néri, conf. non pont.

Double.

Oraison.

DEus, qui beatum Philippum confessorem tuum, sanctorum tuorum gloriâ sublimasti: concede propitius, ut, cujus solemnitate lætamur, ejus virtutum proficiamus exemplo. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de St. Eleuthère, pape et martyr.

Oraison. Infirmitatem,...Eleutherii...&c. *p.* 58.

27 MAI.

Ste. M. Magdeleine de Pazzi, vge.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, virginitatis amator, qui beatam Mariam Magdalenam virginem, tuo amore succensam, cœlestibus donis decorasti: da, ut quam festivâ celebritate veneramur, puritate et caritate imitemur. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de St. Jean, pape et martyr.

Oraison. Deus qui nos,...Joannis...&c. *p.* 58.

30 MAI.

St. Félix I, pape et martyr.

Simple.

Oraison. Infirmitatem,...Felicis...&c. *page* 58.

31 MAI.

Ste. Pétronille, vierge.

Simple.

Oraison. Exaudi nos,...Petronillæ...&c. *p.* 95.

FETES DE JUIN.

SS. Marcellin, Pierre, &c. martyrs.

Simple.

Oraison.

DEus, qui nos annuâ beatorum martyrum tuorum Marcellini, Petri atque Erasmi solemnitate lætificas: præsta, quæsumus; ut, quo-

rum gaudemus meritis, accendamur exemplis. Per Dominum nostrum, &c.

6 JUIN.

St. Norbert, évêque et confesseur.

Double.

Oraison.

DEus, qui beatum Norbertum confessorem tuum atque pontificem, verbi tui præconem eximium effecisti, et per eum ecclesiam tuam novâ prole fœcundasti: præsta, quæsumus; ut, ejusdem suffragantibus meritis, quod ore simul et opere docuit, te adjuvante, exercere valeamus. Per Dominum nostrum, &c.

9 JUIN.

SS. Prime et Félicien, martyrs.

Simple.

Oraison.

FAc nos, quæsumus, Domine, sanctorum martyrum tuorum Primi et Feliciani semper festa sectari; quorum suffragiis, protectionis tuæ dona sentiamus. Per Dominum nostrum, &c.

10 JUIN.

Ste. Marguerite, reine d'Ecosse.

Sémi-double.

Ant. Simile, &c. ℣. Specie tuâ, &c. *page* 100.

Oraison.

DEus, qui beatam Margaritam reginam, eximiâ in pauperes caritate mirabilem effecisti: da, ut ejus intercessione et exemplo, tua

in cordibus nostris caritas jugiter augeatur. Per Dominum nostrum, &c.

---

11 JUIN.

St. Barnabé, apôtre.

Double-majeur.

Oraison.

DEus, qui nos beati Barnabæ apostoli tui meritis et intercessione lætificas: concede propitius; ut, qui tua per eum beneficia poscimus, dono tuæ gratiæ consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

---

12 JUIN.

St. Jean de Saint-Facond, confesseur non pontife.

Double.

Oraison.

DEus, auctor pacis, et amator caritatis, qui beatum Joannem confessorem tuum mirificâ dissidentes componendi gratiâ decorasti: ejus meritis et intercessione concede: ut, in tuâ caritate firmati, nullis à te tentationibus separemur. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de SS. Basilide, Cyrin, &c. martyrs.

Oraison.

SAnctorum martyrum tuorum Basilidis, Cyrini, Naboris atque Nazarii, quæsumus, Domine, natalitia nobis votiva resplendeant: et, quod illis contulit excellentia sempiterna, fructibus nostræ devotionis accrescat. Per Dominum nostrum, &c.

13 JUIN.

St. Antoine de Padoue, confesseur non pontife.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

ECclesiam tuam, Deus, beati Antonii confessoris tui solemnitas votiva lætificet ; ut spiritualibus semper muniatur auxiliis, et gaudiis perfrui mereatur æternis. Per Dominum nostrum, &c.

---

14 JUIN.

St. Basile, évêque et docteur.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor,...Basili...&c. *page* 81.
Oraison. Exaudi,...Basilii...&c. *page* 81.

---

15 JUIN.

SS. Vite, Modeste, &c. martyrs.

Simple.

Oraison.

DA ecclesiæ tuæ, quæsumus, Domine, sanctis martyribus tuis Vito, Modesto atque Crescentiâ intercedentibus, superbè non sapere ; sed tibi placitâ humilitate proficere ; ut prava despiciens, quæcumque recta sunt, liberâ exerceat caritate. Per Dominum nostrum, &c.

16 JUIN.

St. Jean-François-Régis, confesseur non pontife.

Double.

Oraison.

DEus, qui ad plurimos pro salute animarum perferendos labores sanctum Joannem Franciscum confessorem tuum mirabili caritate, et invictâ patientiâ decorasti : concede propitius, ut, ejus exemplis instructi, et intercessionibus adjuti, æternæ vitæ præmia consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

---

18 JUIN.

SS. Marc et Marcellien, martyrs.

Simple.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus ; ut, qui sanctorum martyrum tuorum Marci et Marcelliani natalitia colimus, à cunctis malis imminentibus eorum intercessionibus liberemur. Per Dominum nostrum, &c.

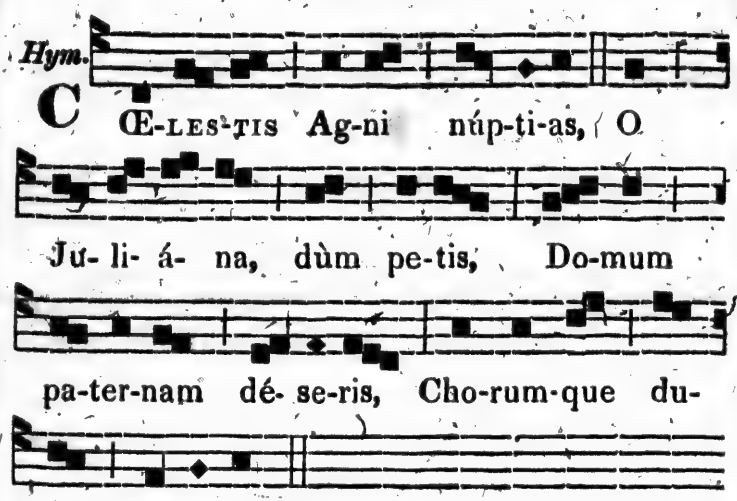
---

19 JUIN.

Ste. Julienne de Falconiéri, vierge

Double.

Tout du commun des vierges, page 89, *excepté l'hymne suivante qui se dit aux* I. *et* II. *vêpres.*



SPONSUMQUE suffixum cruci
Noctes diesque dùm gemis,
Dolóris icta cúspide,
Sponsi refĕrs imáginem.

QUIN septiformi vúlnere
Fles ad genu Deíparæ,
Sed crescit, infúsa fletu,
Flammasque tollit cáritas.

HINC morte fessam próximâ,
Non usitáto te modo
Solátur et nutrit Deus,
Dapem supernam pórrigens.

ÆTERNE rerum Cónditor,
Æterne Fili par Patri,
Et par utrique Spíritus,
Soli tibi sit glória. Amen.

Oraison.

DEus, qui beatam Julianam virginem tuam, extremo morbo laborantem, pretioso Filii tui corpore mirabiliter recreare dignatus es: concede, quæsumus; ut, ejus intercedentibus meritis, nos quoque eodem in mortis agone refecti ac roborati, ad cœlestem patriam perducamur. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

Mémoire de SS. Gervais et Protais, martyrs.

Oraison. Deus, qui nos annuâ,...Gervasii et Protasii...&c. *page* 68.

---

20 JUIN.

St. Silvère, pape et martyr.

Simple.

Oraison. Infirmitatem nostram,...Silverii...&c. *page* 58.

---

21 JUIN.

St. Louis de Gonzague, confesseur non pontife.

Double.

Oraison.

CŒlestium donorum distributor, Deus, qui in angelico juvene Aloysio miram vitæ innocentiam pari cum pœnitentiâ sociasti; ejus meritis et precibus concede, ut innocentem non secuti, pœnitentem imitemur. Per Dominum nostrum, &c.

22 JUIN.

St. Paulin, évêque et confesseur.

Simple.

Oraison. Da, quæsumus,...Paulini...&c. *p.* 78.

NOTE.—1°. *Si les fêtes de St. Jean-Baptiste et de St. Pierre et St. Paul se rencontrent le dimanche, aux* II. *vêpres, on fait mémoire de ce dimanche. Si elles arrivent le lundi, on ne fait aucune mémoire du dimanche précédent.* 2°. *Si elles tombent dans l'octave de la Fête-Dieu, on fait mémoire de cette octave aux* I. *et* II. *vêpres.*

---

24 JUIN.

ST. JEAN-BAPTISTE.

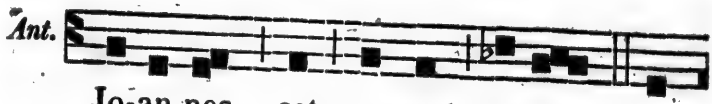
Double de I. *classe.*

Avec octave.

Aux I. *vêpres.*

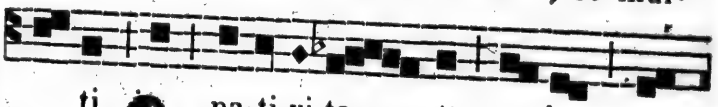
Ant. I P-se præ-i-bit an-te il-lum in spi- ri-tu et vir-tu-te E-li- æ, pa- ra- re Do- mi-no ple-bem per-fec-tam. 7.

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.



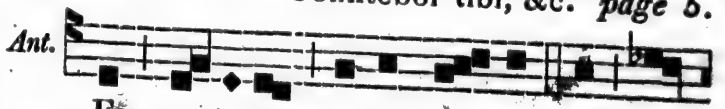
Jo-an-nes est no-men e-jus: vi-

num et si- ce-ram non bi-bet; et mul-

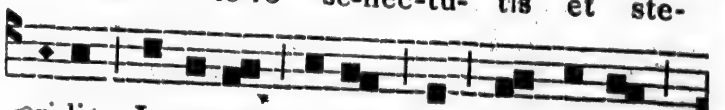


ti na-ti-vi-ta- te e- jus gau-

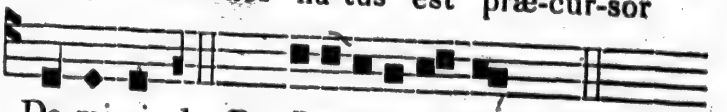
de-bunt. 8. *Ps.* Confitebor tibi, &c. *page 5.*



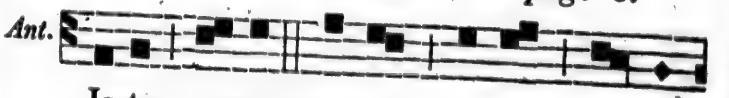
Ex u- te-ro se-nec-tu- tis et ste-



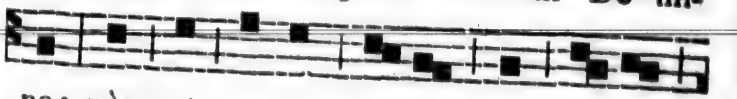
ri-li, Jo-an-nes na-tus est præ-cur-sor



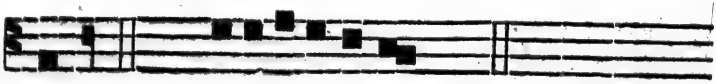
Do-mi-ni. 1. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.



Is-te pu-er mag-nus co-ràm Do- mi-



no: nàm et ma-nus e- jus cum ip- so

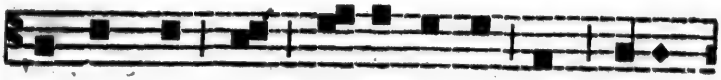


est. 7. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

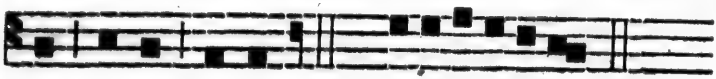
Ant.

Na-za-ræ-us vo-ca-bi-tur pu-er is-te :

vi-num et si-ce-ram non bi-bet ; et om-ne



im-mun-dum non man-du-ca-bit ex u-te-



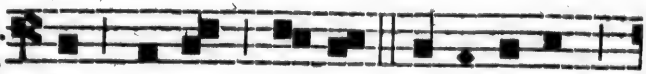
ro ma-tris su-æ. 7. Laudate Dnum. &c. *p.* 42.

CAPITULE. *Isaïe*, 49. ℣. 1.

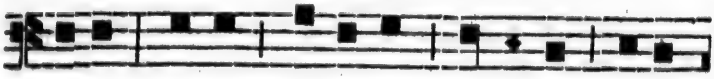
AUdite, insulæ ; et attendite, populi de longè : Dominus ab utero vocavit me ; de ventre matris meæ recordatus est nominis mei.

℟. Deo gratias.

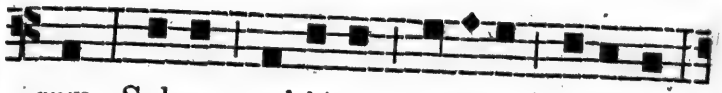
Hym.



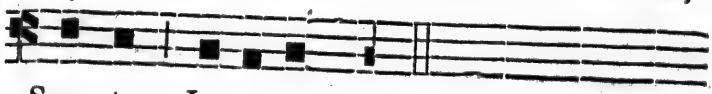
UT quæ-ant la- xis re-so-ná-re



fi-bris Mi-ra ges-tó-rum fá-mu-li tu-ó-



rum ; Sol-ve pol-lú-ti lá-bi-i re-á-tum,



Sanc-te Jo-an-nes. *2 ton.*

NUNTIUS, celso véniens olympo,
Te patri magnum fore nascitúrum,
Nomen et vitæ sériem gerendæ
Ordine prómit.

ILLE promissi dúbius superni,
Pérdidit promptæ módulos loquélæ ;
Sed reformasti génitus peremptæ
Organa vocis.

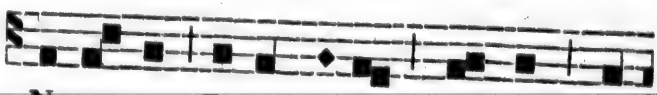
VENTRIS obstrúso récubans cubíli,
Sénseras regem thálamo manentem ;
Hìnc parens, nati méritis, uterque
Abdita pandit.

SIT decus Patri, genitæque Proli,
Et tibi, compar utriusque virtus
Spíritus semper, Deus unus omni
Témporis ævo. Amen.

℣. Fuit homo missus à Deo,
℟. Cui nomen erat Joannes.

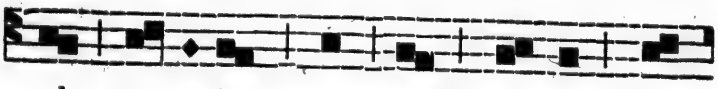
A Magnificat.

Ant.

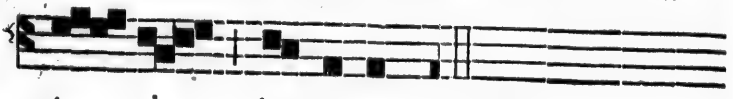


I N-gres-so Za-cha-ri-â tem-plum Do-

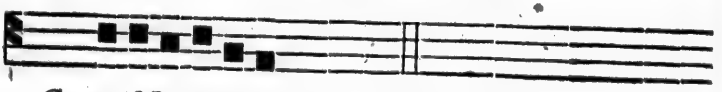
mi-ni, ap-pa- ru-it e- i Ga-bri-



el an-ge-lus, stans à dex-tris al-



ta- ris in- cen-si. 8 *ton.*



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

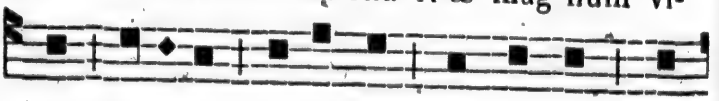
Oraison.

DEus, qui præsentem diem honorabilem nobis in beati Joannis nativitate fecisti : da populis tuis spiritualium gratiam gaudiorum, et omnium fidelium mentes dirige in viam salutis æternæ. Per Dominum nostrum, &c.

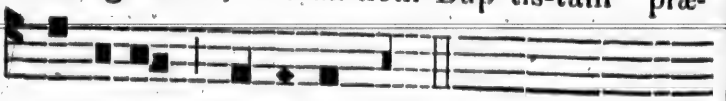
Aux II. *vêpres.*

Ant.

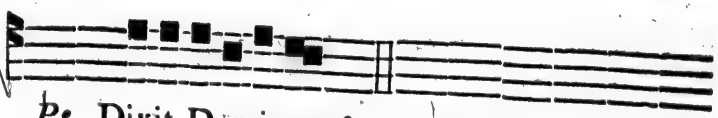
E - Li-za-beth Za-cha- ri-æ mag-num vi-



rum ge-nu-it, Jo-an-nem Bap-tis-tam præ-

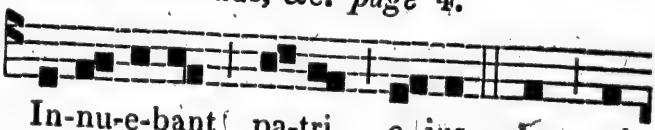


cur-so-rem Do-mi-ni. 8 *ton.*

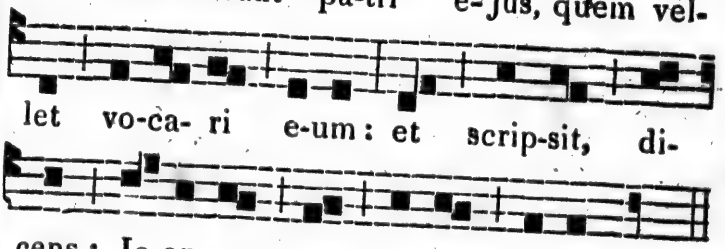


Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

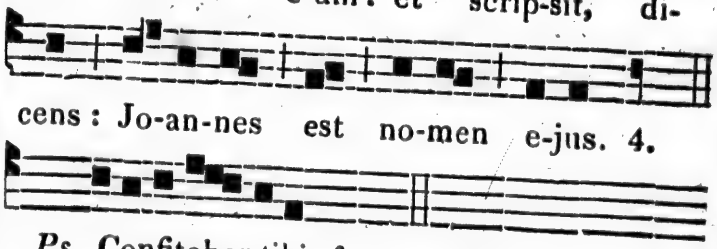
Ant.



In-nu-e-bant pa-tri e-jus, quem vel-



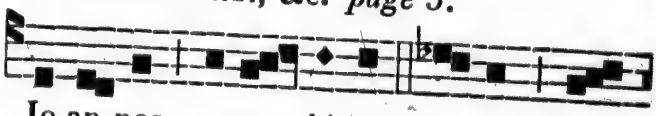
let vo-ca- ri e-um: et scrip-sit, di-



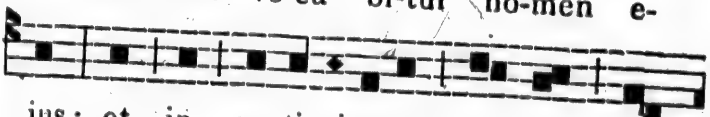
cens: Jo-an-nes est no-men e-jus. 4.

Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.

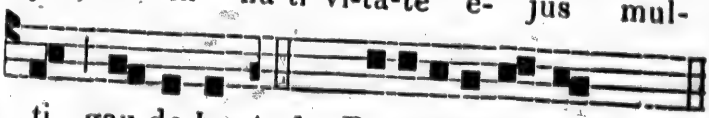
Ant.



Jo-an-nes vo-ca- bi-tur no-men e-

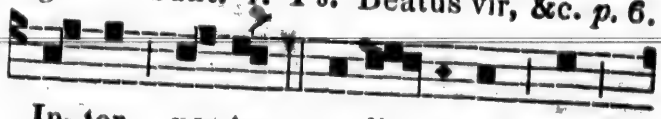


jus; et in na-ti-vi-ta-te e- jus mul-

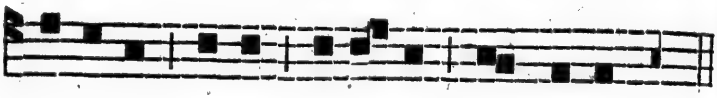


ti gau-de-bunt. 1. *Ps.* Beatus vir, &c. *p.* 6.

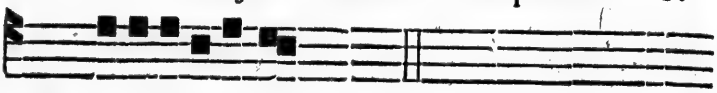
Ant.



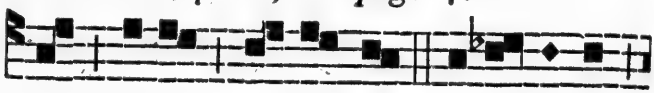
In- ter na- tos mu-li- e-rum non



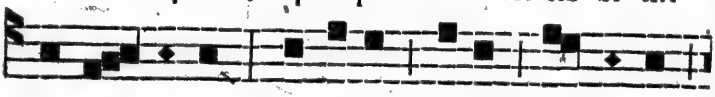
sur-re-xit ma-jor Jo-an-ne Bap-tis-tâ. 3.



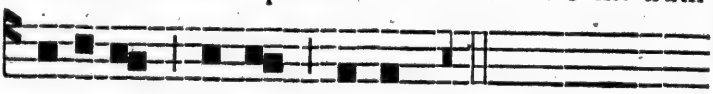
Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant. 

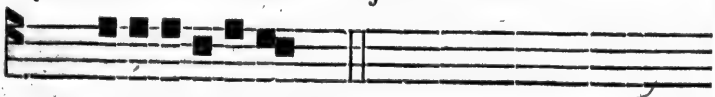
Tu pu-er, pro-phe-ta Al-tis-si-mi



vo-ca- be-ris: præ-i-bis an-te Do-mi-num



pa-ra-re vi-as e-jus. 3 *ton.*



Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

Le capitule et l'hymne des I. *vêpres.*

℣. Iste puer magnus coràm Dómino;
℟. Nàm et manus ejus cum ipso est.

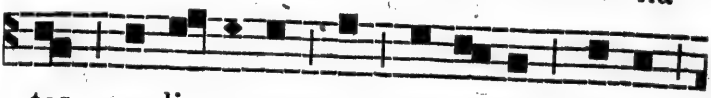
A Magnificat.

Ant.

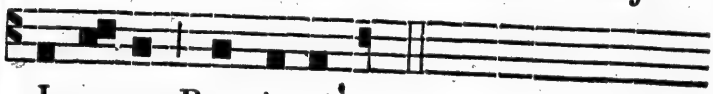
P U- er qui na-tus est no- bis, plus-

quàm pro-phe-ta est: hic est e- nim

de quo Sal-va-tor a-it: In-ter na-



tos mu-li- e-rum non sur-re-xit ma-jor



Jo-an-ne Bap-tis- tâ. 7 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison. Deus, qui præsentem, &c. *page* 574.

On fait mémoire de la fête suivante.

(Voyez la note, page 570.*)*

---

25 JUIN.

St. Guillaume, abbé.

Double.

Tout du commun d'un confesseur non pontife, page 86.

Oraison.

DEus, qui infirmitati nostræ ad terendum salutis viam in sanctis tuis exemplum et præsidium collocasti: da nobis, ità beati Gulielmi abbatis, merita venerari, ut ejusdem excipiamus suffragia, et vestigia prosequamur. Per Dominum nostrum, &c.

26 JUIN.

SS. Jean et Paul, martyrs.

Double.

Aux I. *vêpres.*

A capitule, tout du commun des martyrs, page 68, excepté ce qui suit :

A Magnificat.

Ant. A S- ti- te- runt jus-ti an-te Do-mi-

num, et ab in- vi-cem non sunt

se-pa-ra-ti : ca- li-cem Do- mi-ni

bi- be- runt, et a- mi-ci De-i ap-

pel-la-ti sunt. 1. Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

QUæsumus, omnipotens Deus, ut nos geminata lætitia hodiernæ festivitatis excipiat, quæ de beatorum Joannis et Pauli glorificatione procedit ; quos eadem fides et passio verè fecit esse germanos. Per Dnum. nostrum, &c.

Ensuite on fait mémoire de St. Guillaume, abbé.

Ant. Hic vir, &c. ℣. Justum, &c. *page* 90.
Oraison. Deus, qui infirmitati, &c. *page* 577.

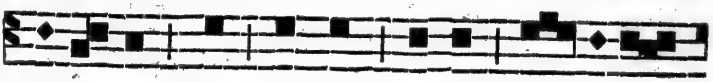
Puis, de l'octave de St. Jean-Baptiste.

Ant. Puer, &c. ℣. Iste puer, &c. *page* 576.
Oraison. Deus, qui præsentem, &c. *page* 574.

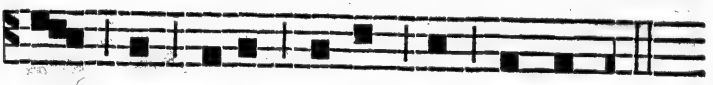
Aux II. *vêpres.*

Ant.

P Au-lus et Jo-an-nes di-xe-runt Ju-



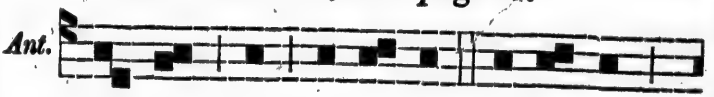
li-a- no: Nos u-num De-um co- li-mus,



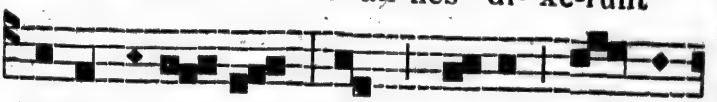
qui fe-cit cœ-lum et ter-ram. 8.

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant.

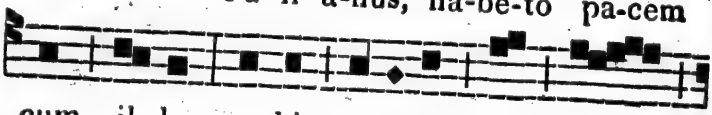


Pau-lus et Jo- an-nes di- xe-runt

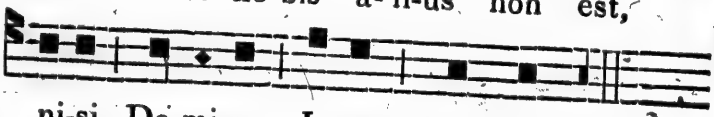


Te-ren-ti-a- no: Si tu- us Do- mi-

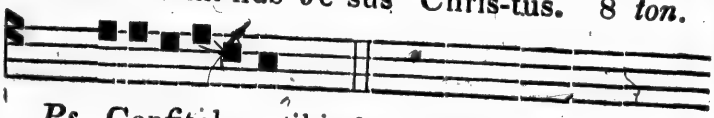
nus est Ju- li- a-nus, ha-be-to pa-cem



cum il- lo: no-bis a- li-us non est,

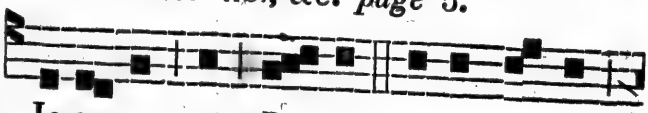


ni-si Do-mi-nus Je-sus Chris-tus. 8 *ton.*

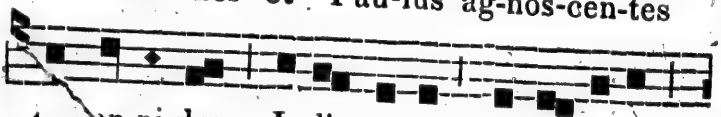


Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.

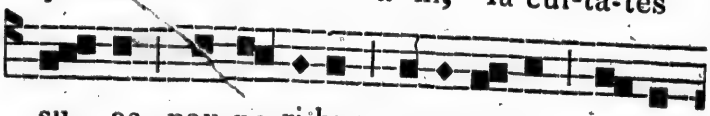
Ant.



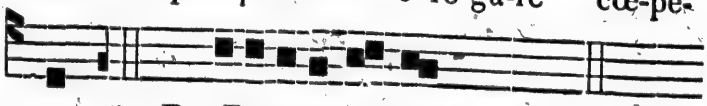
Jo-an-nes et Pau-lus ag-nos-cen-tes



ty-ran-ni-dem Ju-li- a- ni, fa-cul-ta-tes

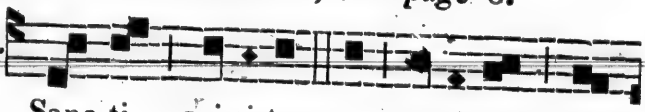


su- as pau-pe-ri-bus e- ro-ga-re cœ-pe-

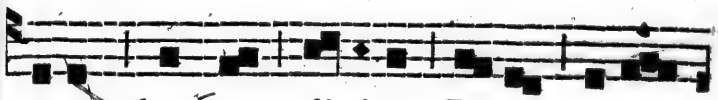


runt. 1. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

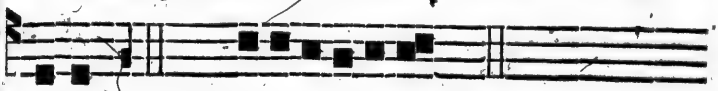
Ant.



Sanc-ti spi-ri-tus et a-ni-mæ jus-

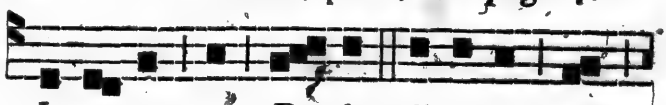


to-rum, hym-num di-ci-te De-o, al-le-

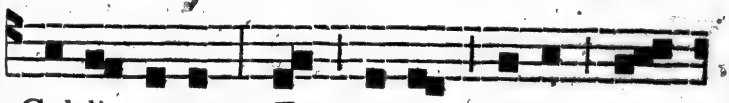


lu-ia. 1. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

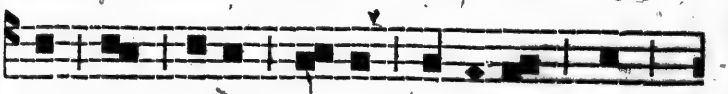
Ant.



Jo-an- nes et Pau-lus di-xe-runt ad



Gal-li- ca-num: Fac vo-tum De-o cœ-



li, et e-ris vic-tor me-li-ùs quàm

fu- is-ti. 1. *Ps.* Credidi, &c. *page* 46.

Capitule. Justorum animæ, &c. *page* 68.

Hymne. Sanctorum meritis, &c. *page* 68.

℣. Exultábunt sancti in glóriâ;

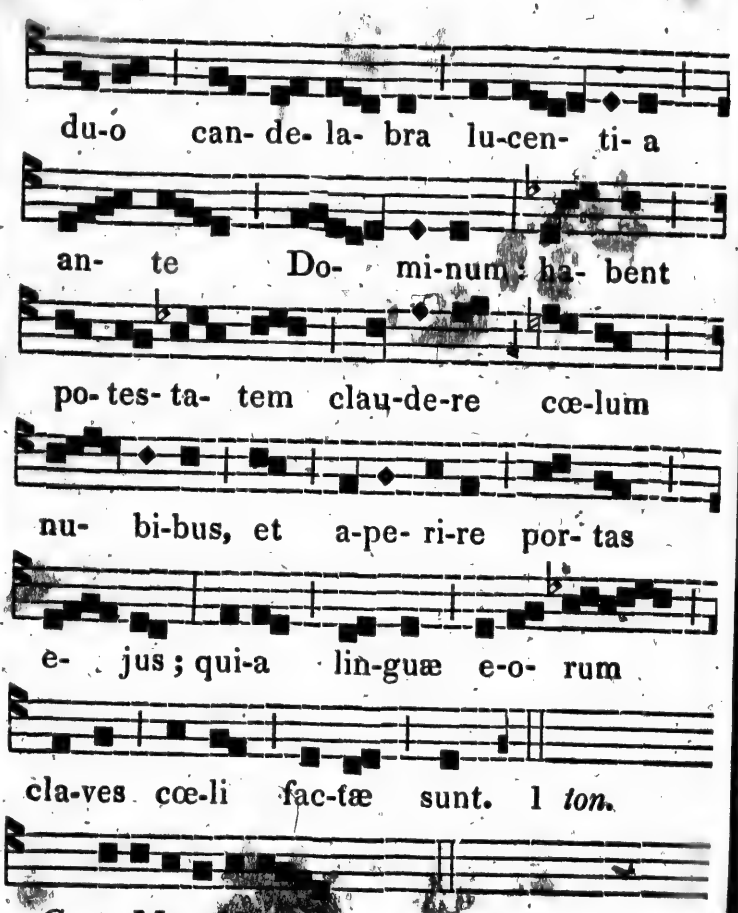
℟. Lætabuntur in cubílibus suis.

A Magnificat.

Ant.

I S- ti sunt du- æ o- li- væ, et

Ant. 3 C 3.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.
Oraison. Quæsumus, omnipotens, &c. *p.* 578.

Puis, mémoire de l'octave de St. Jean-Baptiste.

Ant. Puer, &c. ℣. Iste puer, &c. *page* 576.
Oraison. Deus, qui præsentem, &c. *page* 574.

28 JUIN.

St. Léon II, pape et confesseur.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui beatum Leonem pontificem, sanctorum tuorum meritis coæquasti; concede propitius; ut, qui commemorationis ejus festa percolimus, vitæ quoque imitemur exempla. Per Dominum nostrum, &c.

Mém. de l'oct. Ant. Puer, &c. ℣. Iste puer, &c. *page* 576. *Oraison.* Deus, qui, &c. *page* 574.

---

29 JUIN.

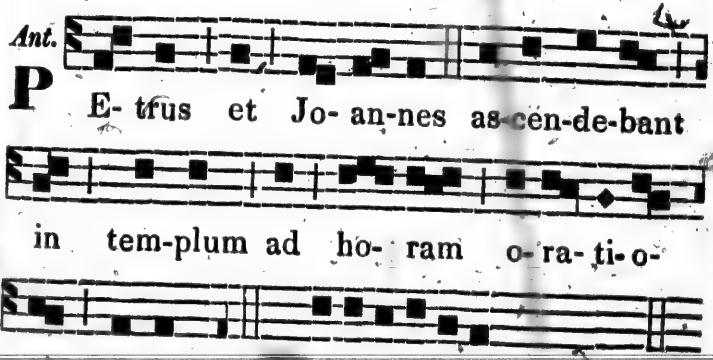
ST. PIERRE ET ST. PAUL, AP.

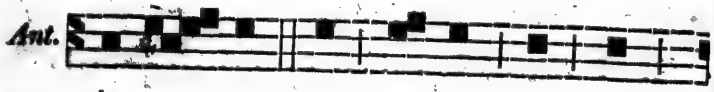
Double de I. *classe.*

Avec octave.

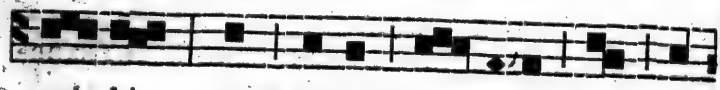
Aux I. *vêpres.*

Ant.





Ar-gen- tum et au-rum non est



mi- hi : quod au-tem ha- be-o, hoc ti-

bi do. 7. *Ps.* Confitebor, &c. *page* 5.

Di-xit an-ge-lus ad Pe-trum : Cir-cum-

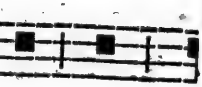
da ti-bi ves-ti-men- tum tu- um, et

se- que-re me. 8. *Ps.* Beatus vir, &c. *p.* 6.

Mi-sit Do-mi-nus an-ge-lum su-um,

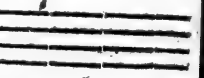
et li-be-ra- vit me de ma-nu He-ro-

dis, al- le-lu-ia. 7. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

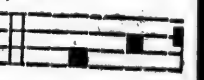


non est

o, hoc ti-

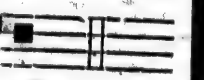


page 5.

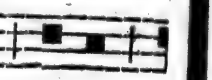


m : Cir-cum-

um, et

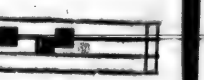


, &c. *p.* 6.

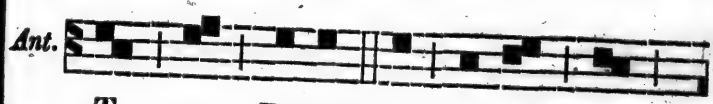


su-um,

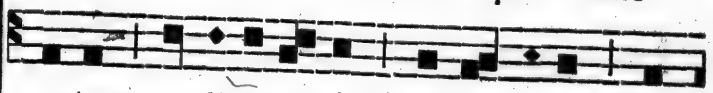
He-ro-



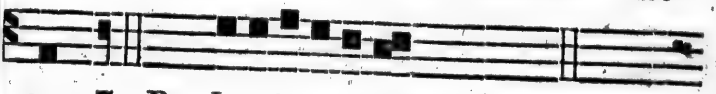
pueri, &c.



Ant. Tu es Pe-trus, et su-per hanc



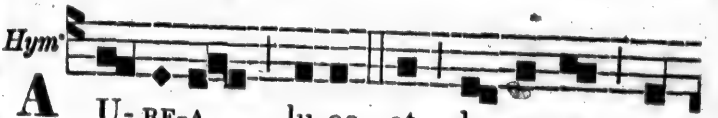
pe-tram æ-di-fi- ca-bo ec-cle-si-am me-



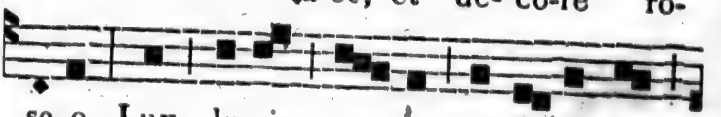
am. 7. *Ps.* Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE. *Act.* 12. ℣. 1.

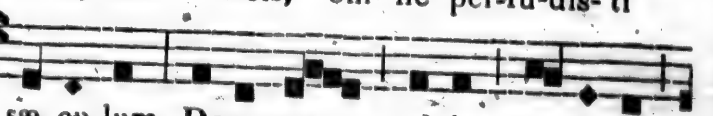
MIsit Herodes rex manus, ut affligeret quosdam de ecclesiâ : occidit autem Jacobum fratrem Joannis gladio : videns autem quia placeret Judæis, apposuit ut apprehenderet et Petrum. ℟. Deo gratias.



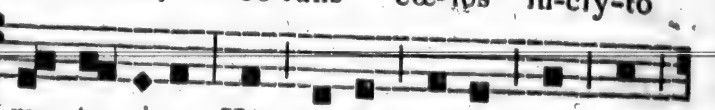
Hym. A U-RE-A lu-ce, et de- co-re ro-



se- o, Lux lu-cis, om- ne per-fu-dis- ti

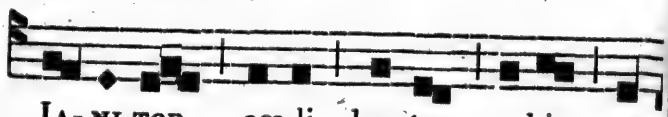


sæ- cu-lum, De-co-rans cœ-los in-cly-to

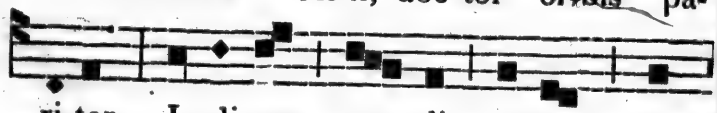


mar-ty- ri- o, Hâc sa-crâ di-e, quæ dat

re-is ve- ni-am.

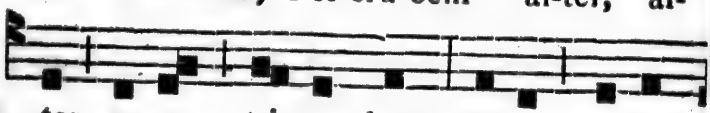


JA- NI-TOR cœ-li, doc-tor or-bis pa-

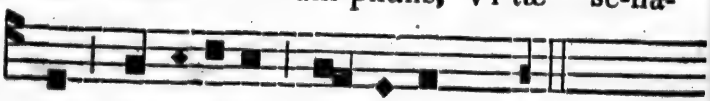


ri-ter, Ju-di-ces sæ- cli, ve-ra mun-

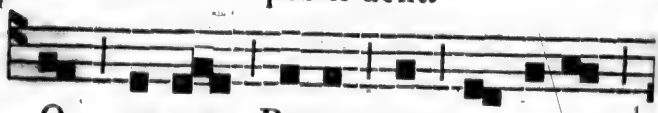
di lu-mi-na; Per cru-cem al-ter, al-



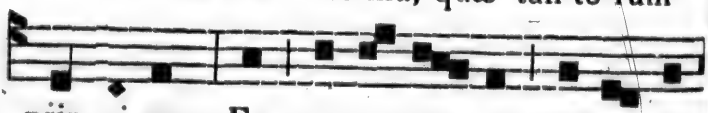
ter en-se tri-um-phans, Vi-tæ se-na-



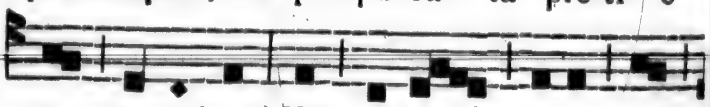
tum lau-re-a-ti pos-si-dent.



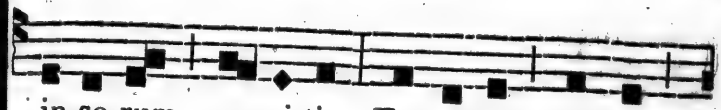
O FE-LIX Ro-ma, quæ tan-to-rum



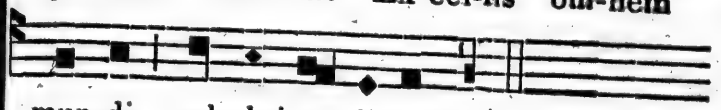
prin- ci-pum, Es pur-pu- ra- ta pre-ti- o-



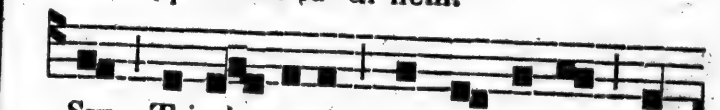
so san-gui-ne! Non lau-de tu-â, sed



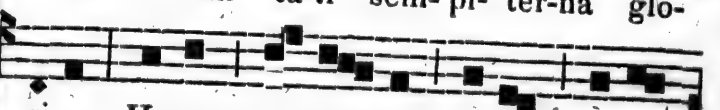
ip-so-rum me-ri-tis Ex-cel-lis om-nem



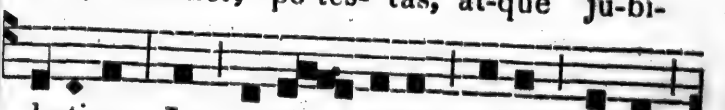
mun-di pul-chri-tu- di-nem.



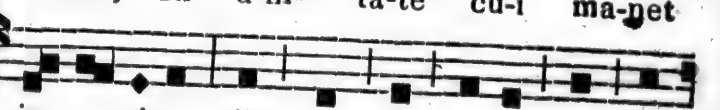
Sit Tri-ni- ta-ti sem- pi- ter-na glo-



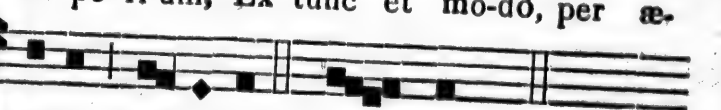
ri-a, Ho-nor, po-tes- tas, at-que ju-bi-



la-ti-o, In u-ni- ta-te cu-i ma-net



im- pe- ri-um, Ex tunc et mo-dò, per æ-



ter-na sæ-cu- la. A- men. *3 ton.*

℣. In omnem terram exívit sonus eórum ;
℟. Et in fines orbis terræ verba eórum.

A Magnificat.

Ant. Tu es pastor ovium, &c. *page* 482.

Oraison.

DEus, qui hodiernam diem apostolorum tuorum Petri et Pauli martyrio consecrasti :

da ecclesiæ tuæ, eorum in omnibus sequi præceptum, per quos religionis sumpsit exordium: Per Dominum nostrum, &c.

On ne fait pas mémoire de St. Paul, ni de l'octave de St Jean. Voyez la note, page 570.

Aux II. *vêpres.*

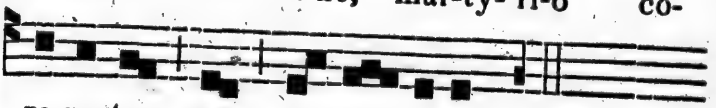
Tout comme aux II. *vêpres du com. des apôtres, page* 45.
Le capitule et l'hymne des I. *vêpres.*

℣. Annuntiavérunt ópera Dei;
℟. Et facta ejus intellexérunt.

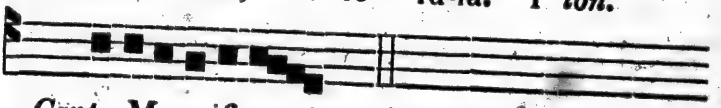
A Magnificat.

Ant. HO- di-è Si-mon Pe-trus as-cen-
dit cru-cis pa-ti- bu-lum, al- le- lu-ia:
ho- di-è cla-vi-cu-la- ri-us reg- ni
gau-dens mi-gra-vit ad Chris-tum: ho-
di-è Pau-lus a-pos-to-lus lu-men or-
bis ter-ræ, in-cli-na-to ca-pi-te, pro

Chris-ti no- mi-ne, mar-ty- ri-o co-



ro-na-tus est, al- le- lu-ia. 1 *ton.*



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison. Deus, qui hodiernam diem, &c. *p.* 587.

On ne fait point mémoire de St. Paul, ni de l'octave de St. Jean. Voyez la note, page 570.

N. B. Aux églises dont St. Paul est titulaire, on fait l'office de la fête de ce saint, comme il est marqué au Supplément.

---

30 JUIN.

Commémoraison de St. Paul, ap.

Double.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux II. *vêpres du commun des apôtres, page* 45. *Ensuite, depuis le capitule, on fait de l'octave de St. Jean-Baptiste, comme aux* I. *vêpres de la fête de ce saint, page* 570.

Puis, mémoire des apôtres St. Pierre et St. Paul.

Ant. Petrus apostolus, &c. ℣. Constitues eos, &c. *pages* 16 *et* 17.

Oraison. Deus, qui hodiernam, &c. *page* 587.

FETES DE JUILLET.

II. dimanche dans juillet.

DÉDICACE

de l'église cathédrale et de toutes les autres églises du diocèse.

Double de I. *classe.*

Avec octave.

Tout comme au commun de la Dédicace d'une église, page 103 *; avec mémoire du dimanche occurrent.*
Lorsque le jour de l'octave de la Dédicace concourt avec un double, on fait à capitule du suivant.

1 JUILLET.

Octave de St. Jean-Baptiste.

Double.

Tout comme au jour de la fête, page 570.
Aux II. *vêpres, on fait l'office de la fête suivante.*

2 JUILLET.

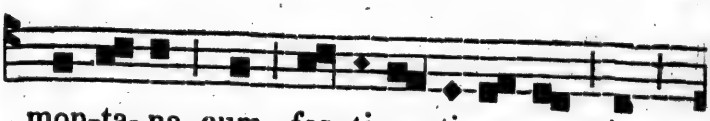
Visitation de la Ste. Vierge.

Double-majeur.

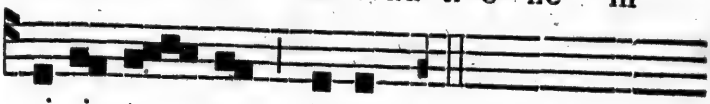
Aux I. *vêpres.*

Ant.

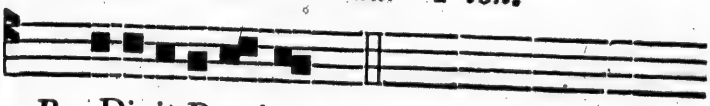
E X-ur-gens Ma-ri- a, ab- i- it in



mon-ta- na cum fes- ti-na- ti- o- ne in

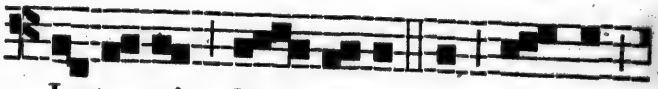


ci-vi- ta- tem Ju-da. 1 *ton.*

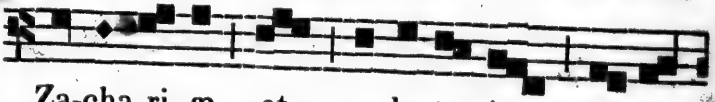


Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant.



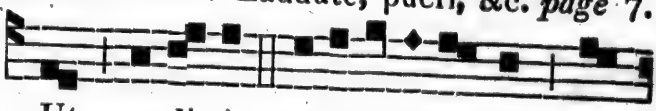
In-tra- vit Ma- ri- a in do- mum



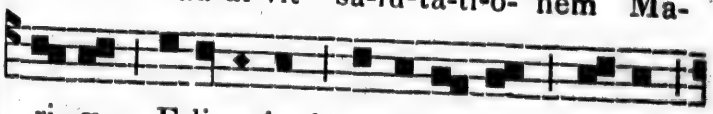
Za-cha-ri- æ, et sa-lu-ta-vit E- li-

za-beth. 2. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

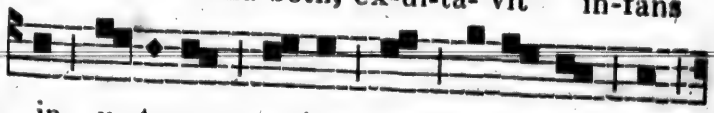
Ant.



Ut au-di-vit sa-lu-ta-ti-o- nem Ma-

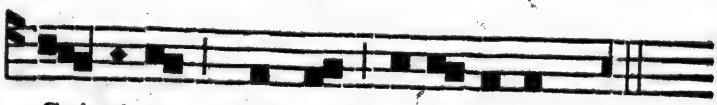


ri- æ E-li-za-beth, ex-ul-ta- vit in-fans

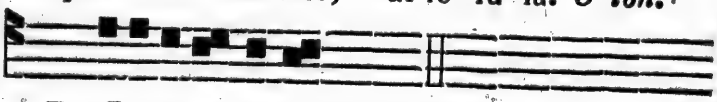


in u- te-ro e- jus, et re-ple-ta est

Ant.

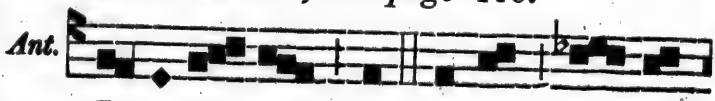


Spi- ri-tu Sanc-to, al-le- lu- ia. 3 *ton.*

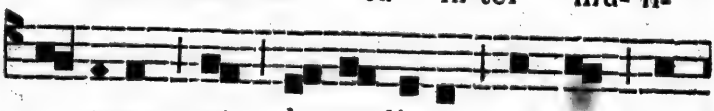


Ps. Lætatus sum, &c. *page* 110.

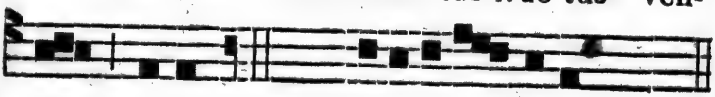
Ant.



Be-ne-dic- ta tu in-ter mu- li-

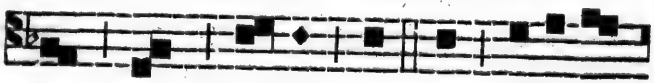


e-res, et be-ne-dic-tus fruc-tus ven-



tris tu-i. 4. *Ps.* Nisi Dnus. &c. *p.* 111.

Ant.



Ex quo fac-ta est vox sa-lu-ta-

ti- o- nis tu- æ in au- ri-bus me-is,

ex- ul-ta-vit in-fans in u- te-ro

me-o, al-le- lu-ia. 5 *ton.*

Ps. Lauda, Jerusalem, &c. *page* 114.

Capitule. Ab initio, &c. *page* 114.

Hym. Ave, maris stella, &c. *page* 114.

℣. Benedicta tu in muliéribus;

℟. Et benedictus fructus ventris tui.

A Magnificat.

Ant. B E-a- ta es, Ma-ri- a, quæ cre-di-

dis-ti: per-fi-ci-en-tur in te, quæ

dic-ta sunt ti- bi à Do-mi-no, al-

le- lu-ia. 8. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

FAmulis tuis, quæsumus, Domine, cœlestis gratiæ munus impertire; ut, quibus beatæ Virginis partus extitit salutis exordium, Visitationis ejus votiva solemnitas pacis tribuat incrementum. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de l'octave de St. Jean-Baptiste.

Ant. Puer qui natus est, &c. ℣. Iste puer, &c. *p.* 576.

Oraison. Deus, qui præsentem, &c. *page* 574.

Ensuite, mémoire du dimanche occurrent.

¶ *Mémoire des apôtres St. Pierre et St. Paul.*

Ant. Petrus Apostolus, &c. ℣. Constitues, &c. *pages* 16 *et* 17.

Oraison. Deus, qui hodiernam, &c. *page* 587.

Enfin, de SS. Processe et Martinien, martyrs.

Ant. Istorum est, &c. ℣. Lætamini, &c. *p.* 70.

Oraison.

DEus, qui nos sanctorum martyrum tuorum Processi et Martiniani gloriosis confessionibus circumdas et protegis ; da nobis et eorum imitatione proficere, et intercessione gaudere. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *excepté l'ant. de* Magnificat *qui est* Beatam me dicent, &c. *avec* Alleluia, *page* 115. *Oraison,* Famulis tuis, &c. *page* 593.

Mém. du dim. et de l'oct. des apôtres. Ant. Petrus apostolus, &c. ℣. Constitues, &c. *pages* 16 *et* 17.

Oraison. Deus, qui hodiernam, &c. *page* 587.

3, 4, et 5, JUILLET.

Pendant l'octave des apôtres St. Pierre et St. Paul, on dit l'ant. le verset et l'or. indiqués ci-dessus, ¶ *pour la mémoire de ces apôtres.*

---

6 JUILLET.

Oct. des ap. St. Pierre et St. Paul.

Double.

Aux I. *vêpres.*

Tout du commun des apôtres, page 41, *excepté ce qui suit :*

℣. Constitues eos, &c., *page* 17.

A Magnificat.

Ant. Petrus apostolus, &c. *page* 16.

Oraison. Deus, cujus dextera, &c. *page* 17.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux II. *vêpres des apôtres, page* 45.

Le verset, l'antienne de Magnificat, *et l'oraison, comme aux* I. *vêpres de l'octave, ci-dessus.*

---

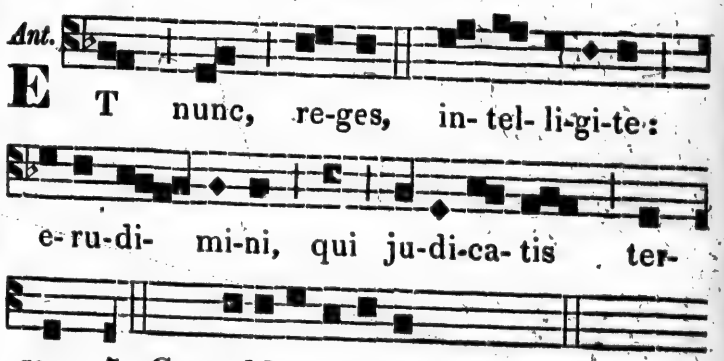
8 JUILLET.

Ste. Elizabeth, veuve.

Sémi-double.

A Magnificat.

Ant.



5. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

℣. Ora pro nobis, beáta Elízabeth;

℟. Ut digni efficiámur promissiónibus Christi.

Oraison.

CLementissime Deus, qui beatam Elizabeth reginam, inter cæteras egregias dotes, bellici furoris sedandi prærogativâ decorasti: da nobis ejus intercessione, post mortalis vitæ,

quam suppliciter petimus, pacem, ad æterna gaudia pervenire. Per Dominùm nostrum, &c.

Note. On trouvera au supplément une hymne propre à cette fête.

10 JUILLET.

Les sept frères martyrs, &c.

Sémi-double.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus, ut, qui gloriosos martyres fortes in suâ confessione cognovimus, pios apud te in nostrâ intercessione sentiamus. Per Dominum nostrum, &c.

11 JUILLET.

St. Pie I, pape et martyr.

Simple.

Oraison. Infirmitatem,...Pii...&c. *page* 58.

12 JUILLET.

St. Jean Gualbert, abbé.

Double.

Tout du commun d'un confesseur non pontife, page 86.
Oraison. Intercessio,...Joannis...&c. *page* 89.

Mémoire de SS. Nabor et Félix, martyrs.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, Domine, ut sicut nos sanctorum martyrum Naboris et Felicis natalitia celebranda non deserunt, ità jugiter suffragiis comitentur. Per Dominum nostrum, &c.

13 JUILLET.

St. Anaclet, pape et martyr.

Sémi-double.

Oraison. Deus, qui nos,...Anacleti...&c. *p.* 58.

---

14 JUILLET.

St. Bonaventure, évêque et doct.

Double.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor,...Bonaventura...&c. *page* 81.
Or. Deus, qui populo,...Bonaventuram...&c. *page* 82.

---

15 JUILLET.

St. Henri I, empereur et confesseur.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui (hodiernâ die) beatum Henricum confessorem tuum, è terreni culmine imperii ad regnum æternum transtulisti : te supplices exoramus, ut, sicut illum, gratiæ tuæ ubertate præventum, illecebras sæculi superare fecisti, ità nos facias, ejus imitatione, mundi hujus blandimenta vitare, et ad te puris mentibus pervenire. Per Dominum nostrum, &c.

16 JUILLET.

Notre-Dame du Mont-Carmel.

Double-majeur.

Aux I. *vêpres.*

Tout comme à l'office de la Ste. Vierge, page 109, *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.

Ant. Sancta Maria, &c. *page* 14. *Au lieu de,* * sanctam commemorationem, *on chante :*

* so-lem-nem com-me-mo-ra- ti- o-nem.

Oraison.

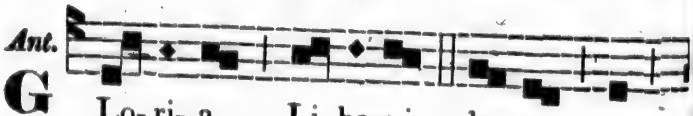
DEus, qui beatissimæ semper virginis et genitricis tuæ Mariæ singulari titulo Carmeli ordinem decorasti : concede propitius, ut, cujus hodiè commemorationem solemni celebramus officio, ejus muniti præsidiis, ad gaudia sempiterna pervenire mereamur. Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitate, &c.

Aux II. *vêpres.*

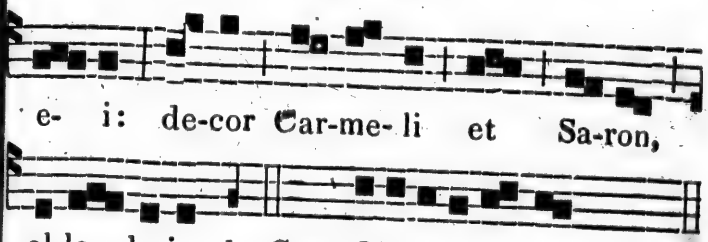
Tout comme aux I., *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.

Ant.



G Lo- ri- a Li- ba- ni da- ta est



1. *Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.
Oraison. Deus, qui beatissimæ, &c. *p.* 598.

17 JUILLET.

St. Alexis, confesseur non pontife.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui beatum Alexium confessorem tuum in mundi contemptu mirabilem effecisti; præsta, quæsumus, ut intercessionis ejus auxilio fideles tui terrena despiciant et ad cœlestia semper aspirent. Per Dominum nostrum, &c.

18 JUILLET.

St. Camille de Lellis, confesseur.

Double.

Oraison.

DEus, qui sanctum Camillum, ad animarum in extremo agone luctantium subsidium, singulari caritatis prærogativâ decorasti; ejus, quæsumus, meritis, spiritum nobis tuæ dilectionis infunde; ut in horâ exitûs nostri hostem vincere, et ad cœlestem mereamur coronam pervenire. Per Dominum nostrum,...ejusdem...&c.

Mémoire de Ste. Symphorose et de ses sept fils, martyrs.
Ant. Istorum est, &c. ℣. Lætamini, &c. *p.* 70.

Oraison.

DEus, qui nos concedis sanctorum martyrum tuorum Symphorosæ et filiorum ejus natalitia colere : da nobis in æternâ beatitudine de eorum societate gaudere. Per Dominum nostrum, &c.

---

19 JUILLET.

St. Vincent de Paul, conf. non pont.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, qui ad evangelizandum pauperibus, et ecclesiastici ordinis decorem promovendum, beatum Vincentium apostolicâ virtute roborasti : præsta, quæsumus, ut cujus pia merita veneramur, virtutum quoque instruamur exemplis. Per Dominum nostrum, &c.

---

20 JUILLET.

St. Jérôme Emilien, confesseur.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, misericordiarum pater, per merita et intercessionem beati Hieronymi, quem orphanis adjutorem et patrem esse voluisti : concede, ut spiritum adoptionis, quo filii tui nominamur et sumus, fideliter custodiamus. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de Ste. Marguerite, vierge et martyre.

Ant. Veni, sponsa, &c. ℣. Specie tuâ, &c. *p.* 94.
Or. Indulgentiam,...Margarita...&c. *page* 95.

21 JUILLET.

Ste. Praxède, vierge.

Simple.

Oraison. Exaudi nos,...Praxedis...&c. *p.* 95.

22 JUILLET.

Ste. Marie Magdeleine.

Double.

Tout du commun des Stes. femmes, page 97, *excepté ce qui suit :*

Hym.

P A-TER su-per-ni lú- mi-nis, Cum Mag-da-lé- nam rés-pi-cis, Flam-mas a-mó- ris éx- ci-tas, Ge-lú-que sol-vis péc- to-ris. 6 *ton.*

AMORE currit sáucia,
Pedes beátos úngere,

Ant. SE

Laváre fletu, térgere
Comis, et ore lámbere.

ASTARE non timet cruci,
Sepulchro inhæret ánxia ;
Truces nec horret mílites ;
Pellit timórem cáritas.

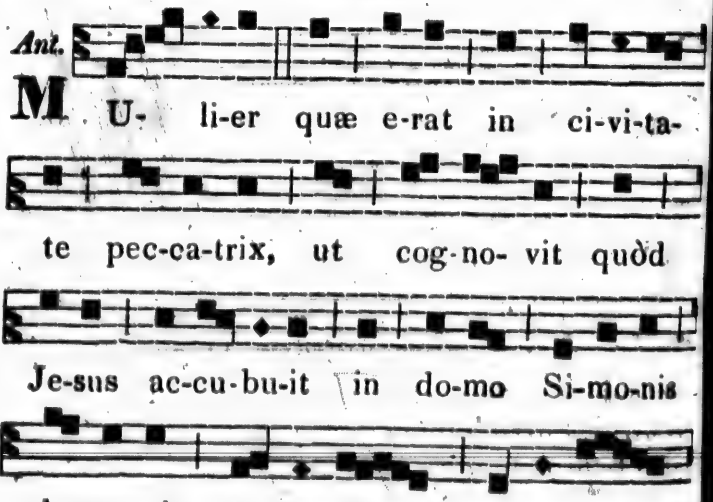
O VERA, Christe, cáritas !
Tu nostra purga crímina,
Tu corda reple grátiâ,
Tu redde cœli præmia.

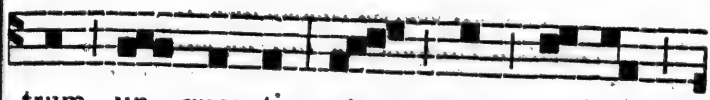
DEO Patri sit glória,
Ejúsque soli Fílio,
Cum Spíritu Paráclito,
Et nunc et in perpétuum. Amen.

℣. Diffúsa est grátia in lábiis tuis ;
℟. Proptéreà benedixit te, Deus, in æternum.

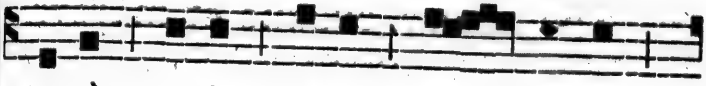
A Magnificat.

Ant.

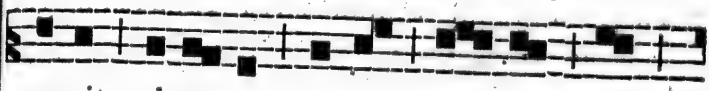




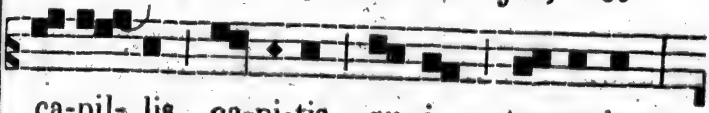
trum un- guen-ti, et stans re- trò



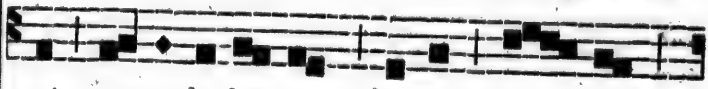
se-cùs pe-des Je-su, la- cry-mis



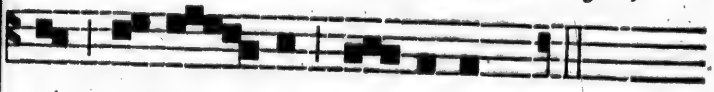
cœ-pit ri-ga- re pe-des e- jus, et



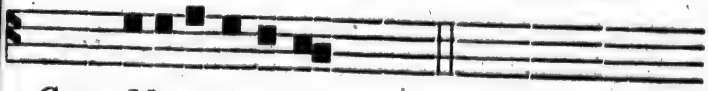
ca-pil- lis ca-pi-tis su- i ter-ge-bat:



et os-cu-la-ba- tur pe-des e- jus,



et un-guen- to un- ge-bat. 7 *ton.*



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

BEatæ Mariæ Magdalenæ, quæsumus, Domine, suffragiis adjuvemur: cujus precibus exoratus, quatriduanum fratrem Lazarum vivum ab inferis ressuscitasti. Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitate, &c.

Ant. S E 2.

Aux II. *vêpres, comme aux* I.
Depuis le capitule, on fait du suivant.

23 JUILLET.

St. Apollinaire, évêque et martyr.

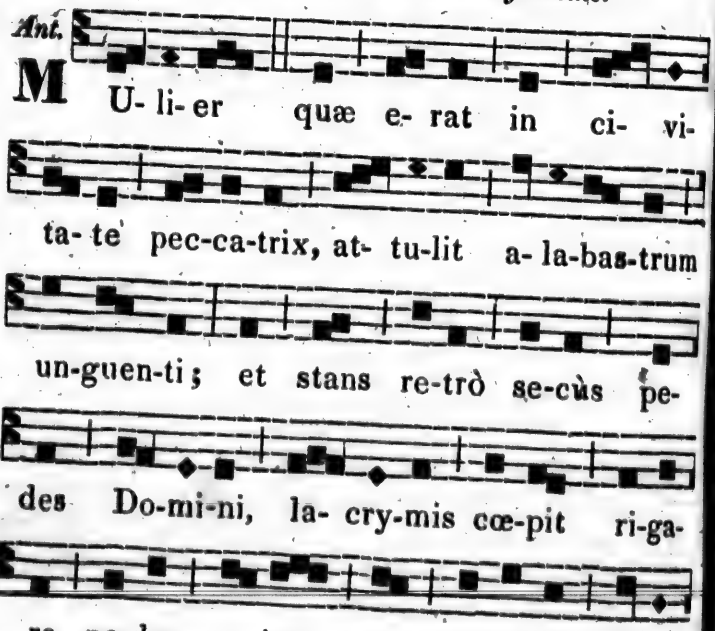
Double.

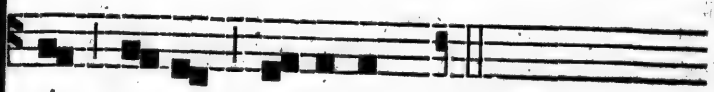
Oraison.

DEus, fidelium remunerator animarum, qui hunc diem beati Apollinaris sacerdotis tui martyrio consecrasti: tribue nobis, quæsumus, famulis tuis, ut, cujus venerandam celebramus festivitatem, precibus ejus indulgentiam consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

Ensuite, mémoire de Ste. Marie-Magdeleine.

Ant.





tis su- i ter-ge-bat. 8 *ton.*

℣. Elégit eam Deus, et præelégit eam ;
℟. In tabernáculo suo habitáre facit eam.
Oraison. Beatæ Mariæ, &c. *page* 603.

Puis, de St. Liboire, évêque et confesseur.

Ant. Sacerdos, &c. *p.* 80. ℣. Amavit, &c. *p.* 78.
Oraison. Da, quæsumus,...Liborii...&c. *p.* 81.

24 JUILLET.

Ste. Christine, vierge et martyre.

Simple.

Or. Indulgentiam...Christina...&c. *page* 95.

25 JUILLET.

St. Jacques, apôtre.

Double de II. *classe.*

Tout du commun des apôtres, page 41.

Oraison.

ESto, Domine, plebi tuæ sanctificator et custos : ut apostoli tui Jacobi munita præsidiis, et conversatione tibi placeat, et securâ mente deserviat. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres, mémoire de Ste. Anne.*

Ant. Simile est, &c. ℣. Specie tuâ, &c. *page* 100. *L'oraison ci-après.*

26 JUILLET.

Ste. Anne, mère de la Ste. Vierge.

Double-majeur.

Oraison.

DEus, qui beatæ Annæ gratiam conferre dignatus es, ut genitricis Unigeniti Filii tui mater effici mereretur: concede propitius, ut, cujus solemnia celebramus, ejus apud te patrociniis adjuvemur. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux II. *vêpres du commun des Stes. Femmes, page* 102. *L'oraison ci-dessus.*
Puis on fait mémoire du suivant.

---

27 JUILLET.

St. Pantaléon, martyr.

Simple.

Oraison. 2°. Præstà, quæsumus,...Pantaleone... &c. *page* 59.

---

28 JUILLET.

SS. Nazaire, Celse, &c. martyrs.

Sémi-double.

Oraison.

SAnctorum tuorum nos, Domine, Nazarii, Celsi, Victoris ac Innocentii confessio beata communiat; et fragilitati nostræ subsidium dignanter exoret. Per Dominum nostrum, &c.

29 JUILLET.

Ste. Marthe, vierge.

Sémi-double.

Oraison. Exaudi nos,...Marthæ...&c. *page* 95.

Mémoire de SS. Félix, Simplice, &c. martyrs.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, Domine; ut, sicut populus christianus martyrum tuorum Felicis, Simplicii, Faustini et Beatricis temporali solemnitate congaudet; itâ perfruatur æternâ, et quod votis celebrat, comprehendat effectu. Per Dominum nostrum, &c.

---

30 JUILLET.

SS. Abdon et Sennen, martyrs.

Simple.

Oraison.

DEus, qui sanctis tuis Abdon et Sennen ad hanc gloriam veniendi, copiosum munus gratiæ contulisti : da famulis tuis suorum veniam peccatorum, ut, sanctorum tuorum intercedentibus meritis, ab omnibus mereamur adversitatibus liberari. Per Dominum nostrum, &c.

---

31 JUILLET.

St. Ignace, confesseur non pontife.

Double.

Oraison.

DEus, qui ad majorem tui nominis gloriam propagandam, novo per beatum Ignatium subsidio, militantem ecclesiam roborasti : conce-

de, ut, ejus auxilio et imitatione certantes in terris, coronari cum ipso mereamur in cœlis. Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitate, &c.

FETES D'AOUT.

1 AOUT.

St. Pierre-aux-liens.

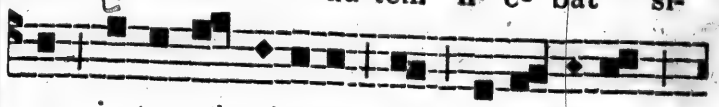
Double-majeur.

Aux I. vêpres.

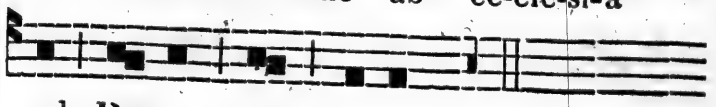
Ant. HE-ro-des rex ap-po-su-it, ut ap-pre-hen-de-ret et Pe-trum : quem, cùm ap-pre-hen-dis-set, mi-sit in car-ce-rem, vo-lens post Pas-cha pro-du- ce-re e-um po-pu-lo. 8. *Ps.* Dixit Dnus. &c. *p.* 4.

Ant. Pe-trus qui-dem ser-va-ba-tur in car-

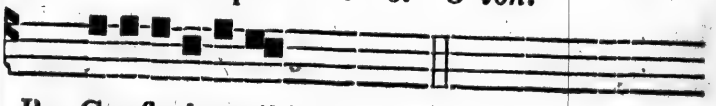
ce-re ; o-ra-ti- o au-tem fi- e- bat si-



ne in-ter-mis- si-o-ne ab ec-cle-si-â

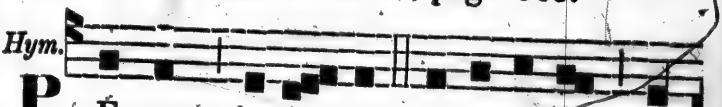


ad De-um pro e- o. 3 *ton.*

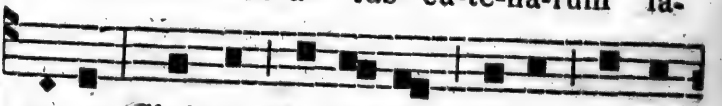


Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.
La 3e. ant. Dixit angelus, &c. *et les deux suivantes, avec les psaumes, sont à la page* 584.
Capitule. Misit Herodes rex, *page* 585.

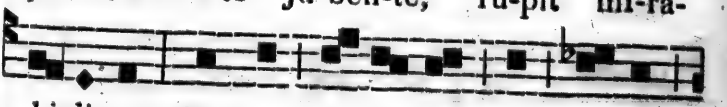
Hym.



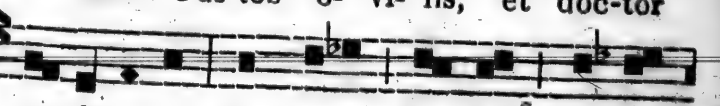
P É-TRUS be-a- tus ca-te-na-rum la-



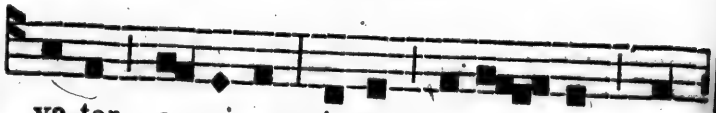
que-os, Chris-to ju-ben-te, ru-pit mi-ra-



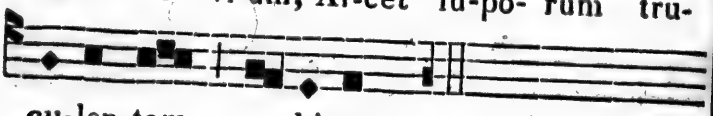
bi-li-ter : Cus-tos o- vi- lis, et doc-tor



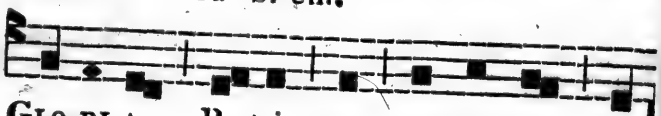
ec-cle- si-æ, Pas-tor-que gre-gis, con-ser-



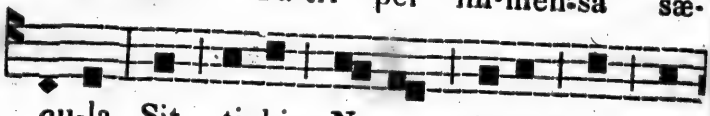
va-tor o- vi-um, Ar-cet lu-po- rum tru-



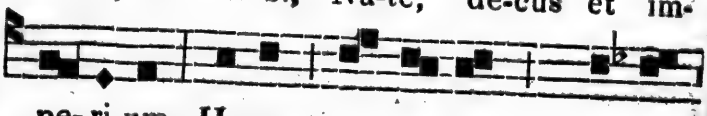
cu-len-tam ra- bi-em.



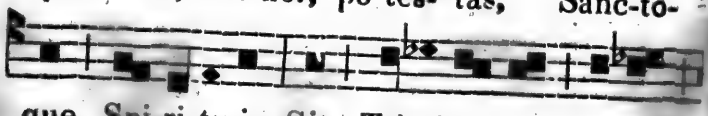
GLO-RI-A Pa-tri per im-men-sa sæ-



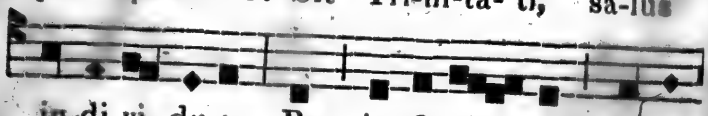
cu-la, Sit ti- bi, Na-te, de-cus et im-



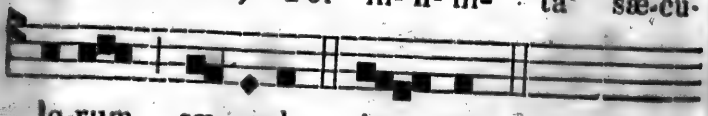
pe- ri-um, Ho-nor, po-tes- tas, Sanc-to-



que Spi-ri-tu-i: Sit Tri-ni-ta- ti, sa-lus



in-di-vi- du-a, Per in- fi- ni- ta sæ-cu-



lo-rum sæ- cu-la. A- men. 4 *ton.*

℣. Tu es Petrus. ℟. Et super hanc petram ædificábo ecclésiam meam.

A Magnificat.

Ant. Tu es pastor ovium, &c. *page* 482.

Oraison.

DEus, qui beatum Petrum apostolum, à vinculis absolutum, illæsum abire fecisti : nostrorum, quæsumus, absolve vincula peccatorum ; et omnia mala à nobis propitiatus exclude. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de St. Paul.

¶ *Ant.* Sancte Paule, &c. ℣. Tu es vas, &c. *page* 483. *Or.* Deus, qui multitudinem, &c. *page* 484.

Puis de St. Ignace.

Ant. Hic vir, &c. ℣. Justum deduxit, &c. *p.* 90. *Oraison.* Deus, qui ad majorem, &c. *page* 607.

Et enfin des Sts. Machabées.

Ant. Istorum est, &c. ℣. Lætamini, &c. *p.* 70.

Oraison.

FRaterna nos, Domine, martyrum tuorum corona lætificet ; quæ et fidei nostræ præbeat incrementa virtutum, et multiplici nos suffragio consoletur. Per Dominum nostrum, &c.

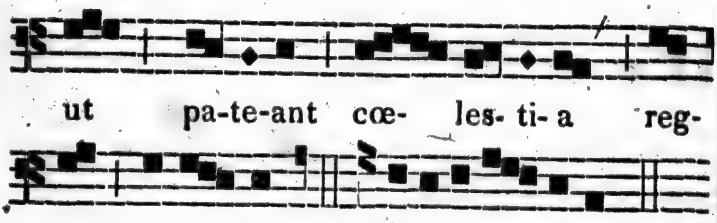
Aux II. *vêpres.*

Les ant. le capitule, l'hymne et le ℣. des I. *vêpres. Les psaumes des* II. *vêpres du commun des apôtres, p.* 45.

A Magnificat.

Ant. SOl- ve, ju-ben-te De- o ter-ra-

rum, Pe- tre, ca-te-nas, qui fa- cis



Mém. de St Paul. ¶ *Ant.* ℣. *et or. tel qu'il est indiqué aux* I. *vêpres, page* 611 *; et ensuite mémoire du suivant.*

---

2 AOUT.

St. Etienne, pape et martyr.

Simple.

Oraison. Deus, qui nos,...Stephani...&c. *p.* 58.

---

3 AOUT.

Invention de St. Etienne, 1r. mart.

Sémi-double.

A Magnificat.

Ant. Stephanus autem, &c. *page* 143. ℣. Gloriâ et honore, &c. *Oraison.* Da nobis, &c. *p.* 144. *Dans l'oraison, au lieu de* Natalitia, *on dit* Inventionem.

---

4 AOUT.

St. Dominique, conf. non pontife.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, qui ecclesiam tuam beati Dominici confessoris tui illuminare dignatus es meritis et doctrinis : concede, ut ejus intercessione, temporalibus non destituatur auxiliis, et spiritualibus semper proficiat incrementis. Per Dominum nostrum, &c.

---

5 AOUT.

Notre-Dame des Neiges.

Double-majeur.

Tout comme à l'office de la Ste. Vierge, page 109, *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.

Ant. Sancta Maria, &c. *p.* 14. *Au lieu de* * Commemorationem, *on dit* * Festivitatem.
Or. Concede nos, &c. *page* 16. *Mém. de St. Dominique,* Hic vir, &c. ℣. Justum deduxit, &c. *page* 90. *Or.* Deus, qui, &c. *ci-dessus.*
Aux II. *vêpres, on fait de la fête suivante.*

---

6 AOUT.

Transfiguration de Notre-Seigneur.

Double-majeur.

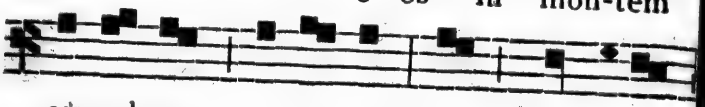
Aux I. *vêpres.*

Ant.

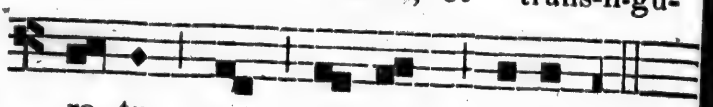
A S- sump-sit Je- sus Pe-trum, et

Ja-co-bum, et Jo- an-nem fra- trem e-

jus, et du- xit e- os in mon-tem



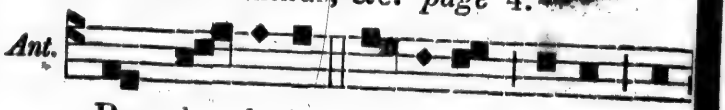
ex-cel-sum se-or-sùm; et trans-fi-gu-



ra- tus est an- te e- os. *2 ton.*

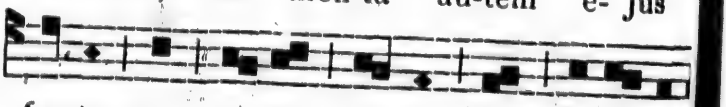
Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant.

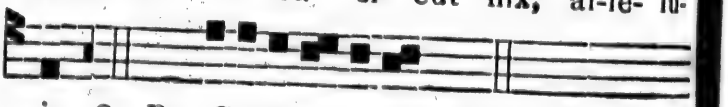


Re-splen-du-it fa- ci-es e-jus si-

cut sol; ves-ti- men-ta au-tem e- jus

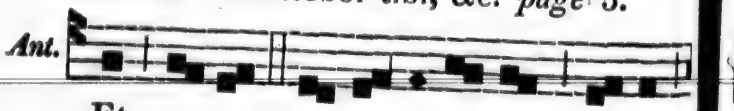


fac-ta sunt al- ba si- cut nix, al-le- lu-

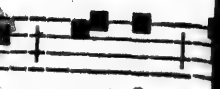


ia. 3. *Ps.* Confitebor tibi, &c. *page* 5.

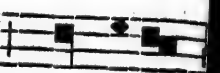
Ant.



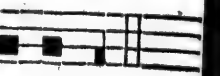
Et ec- ce ap-pa- ru-e- runt e- is



a mon-tem



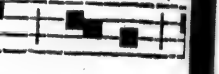
trans-fi-gu-



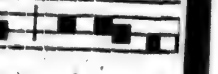
e- os. *2 ton.*

4.

e-jus si-

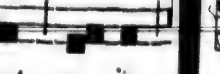


m e- jus

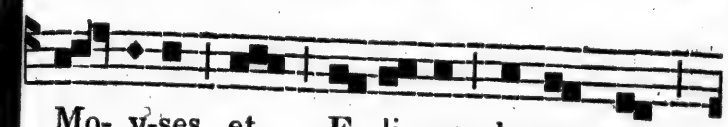


x, al-le- lu-

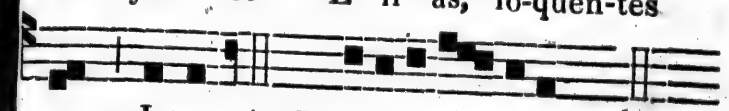
page 5.



nt e- is

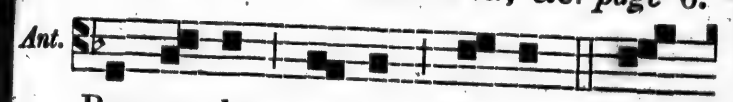


Mo- y-ses et E- li- as, lo-quen-tes

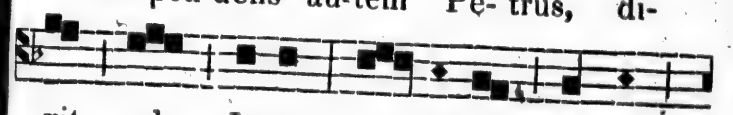


cum Je-su. 4. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

Ant.

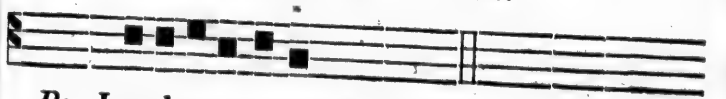


Res-pon-dens au-tem Pe- trus, di-



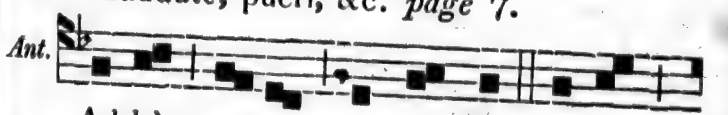
xit ad Je-sum: Do-mi-ne, bo-num

est nos hîc es- se. 5 *ton.*

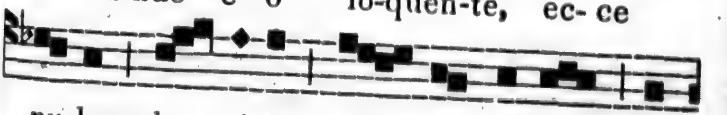


Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

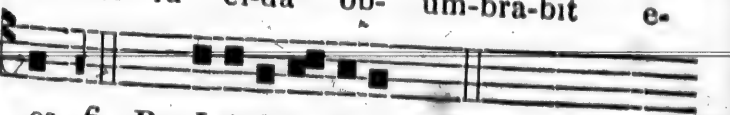
Ant.



Ad-hùc e- o lo-quen-te, ec- ce



nu-bes lu- ci-da ob- um-bra-bit e-

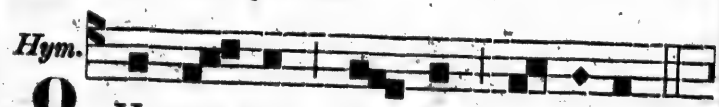


os. 6. *Ps.* Laudate Dominum, &c. *page*

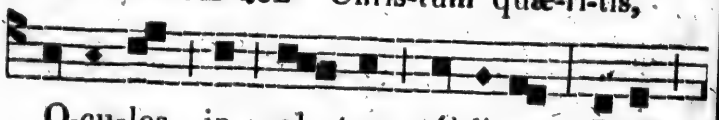
CAPITULE. *Philip.* 3. ℣. 20.

SAlvatorem expectamus Dominum nostrum Jesum Christum, qui reformabit corpus humilitatis nostræ, configuratum corpori claritatis suæ. ℟. Deo gratias.

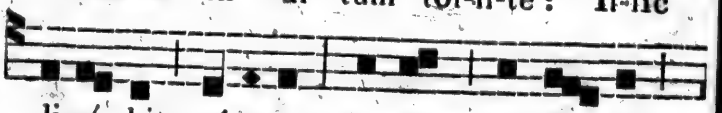
Hym.



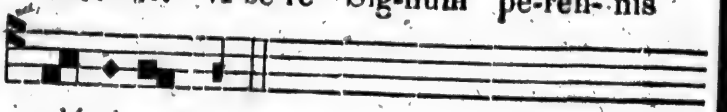
Q UI-CUM-QUE Chris-tum quæ-ri-tis,



O-cu-los in al- tum tól-li-te : Il-lìc



li-cé- bit ví-se-re Sig-num pe-ren- nis



gló-ri- æ. 4 *ton.*

ILLUSTRE quiddam cérnimus,
Quod nésciat finem pati,
Sublíme, celsum, intérminum,
Antíquius cœlo et chao.

HIC ille rex est géntium,
Populique rex Judáici,
Promissus Abrahæ patri,
Ejúsque in ævum sémini.

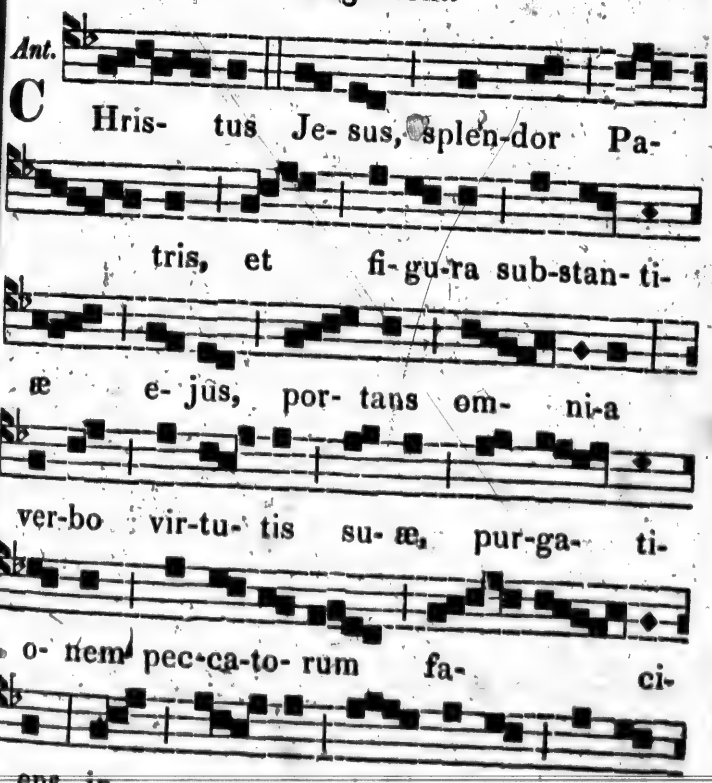
HUNC, et prophétis téstibus,
Iisdemque signatóribus,
Testátor et Pater jubet,
Audíre nos et crédere.

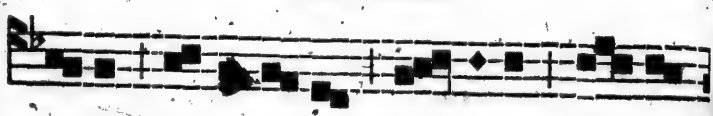
¶ Gloria tibi, Dómine,
Qui apparuisti hódiè,
Cum Patre et Sancto Spíritu,
In sempiterna sæcula. Amen.

¶ *On chante cette strophe à complies.*

℣. Gloriósus apparuisti in conspectu Dómini;
℟. Proptéreà decórem índuit te Dóminus.

A Magnificat.





o- sus ap-pa-re-re ho- di-è dig-

na-tus est. 6 *ton.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

DEus, qui fidei sacramenta in Unigeniti tui gloriosâ Transfiguratione, patrum testimonio roborasti, et adoptionem filiorum perfectam, voce delapsâ in nube lucidâ, mirabiliter præsignasti : concede propitius, ut ipsius regis gloriæ nos cohæredes efficias, et ejusdem gloriæ tribuas esse consortes. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

Mémoire de Notre-Dame des Neiges.

Ant. Beatam me dicent, &c. ℣. Dignare me, &c. *p.* 115. *Oraison.* Concede nos, &c. *p.* 16.

Puis mémoire de SS. Xiste, Félicissime, &c. martyrs.

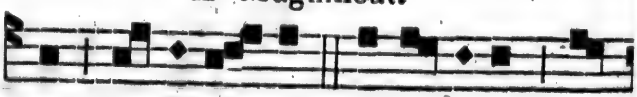
Ant. Istorum, &c. ℣. Lætamini, &c. *page* 70. *Oraison.* Deus, qui nos concedis,...Xisti, Felicissimi et Agapiti...,&c. *page* 71.

Aux II. *vêpres.*

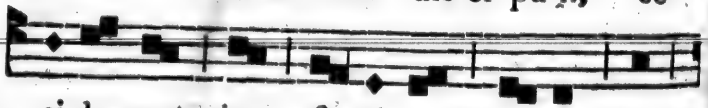
Tout comme aux I., *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.

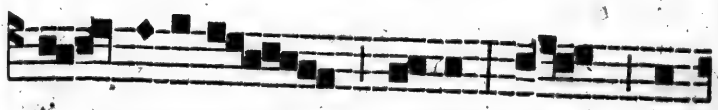
Ant.



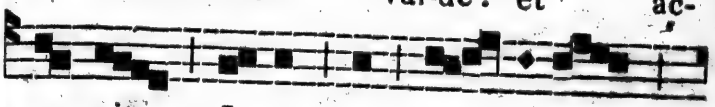
ET au-di-en- tes dis-ci-pu-li, ce-



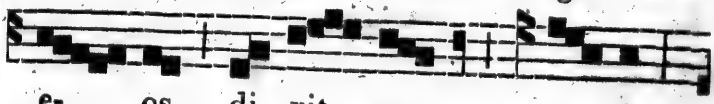
ci-de-runt in fa-ci-em u-am, et



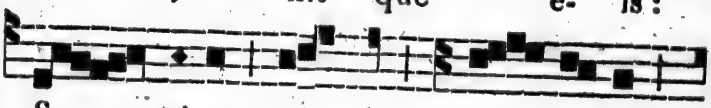
ti- mu-e- runt val-dè : et ac-



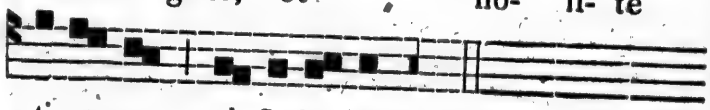
ces- sit Je-sus, et te- ti-git



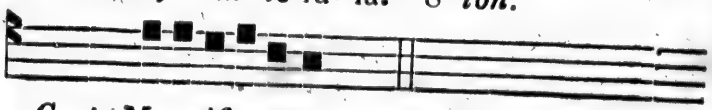
e- os, di- xit- que e- is :



Sur- gi-te, et no- li- te



ti- me-re, al- le-lu- ia. 8 *ton.*



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison. Deus, qui fidei, &c. *page* 618.

On fait mémoire des saints suivans.

---

7 AOUT.

St. Cajétan, conf. non pontife.

Double.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. Quærite primùm, &c. *page* 447.

Oraison.

DEus, qui beato Cajetano confessori tuo apostolicam vivendi formam imitari tribuisti: da nobis, ejus intercessione et exemplo, in te semper confidere, et sola cœlestia desiderare. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de St. Donat, évêque et martyr.

Oraison.

DEus, tuorum gloria sacerdotum: præsta, quæsumus, ut sancti martyris tui et episcopi Donati, cujus festa gerimus, sentiamus auxilium. Per Dominum nostrum, &c.

---

8 AOUT.

SS. Cyriac, Large et Smaragde, martyrs.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui nos annuâ sanctorum martyrum tuorum Cyriaci, Largi et Smaragdi solemnitate lætificas: concede propitius, ut, quorum natalitia colimus, virtutem quoque passionis imitemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

9 AOUT.

St. Romain, martyr.

Simple.

Oraison. 2°. Præsta,...Romano...&c. *page* 59.

10 AOUT.

St. Laurent, martyr.

Double de II. *classe.*

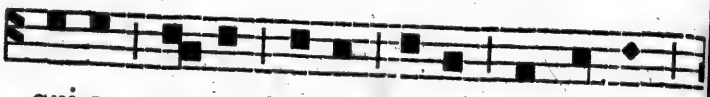
Avec octave.

Aux I. *vêpres.*

Ant. L Au-ren- ti-us in-gres-sus est mar-tyr, et con-fes-sus est no-men Do-mi-ni Je-su Chris-ti. 1. *Ps.* Dixit Dnus. &c. *p.* 4.

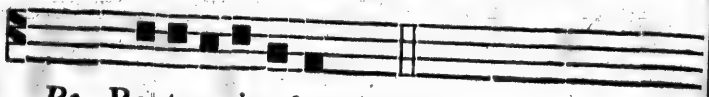
Ant. Lau-ren-ti-us bo-num o-pus o-pe- ra-tus est, qui per sig-num cru-cis cæ-cos il-lu-mi-na-vit. 8. *Ps.* Confitebor tibi, &c. *p.* 5.

Ant. Ad-hæ-sit a-ni-ma me-a post te,

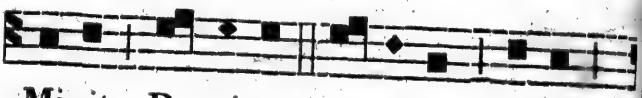


qui-a ca- ro me-a ig-ne cre-ma-ta

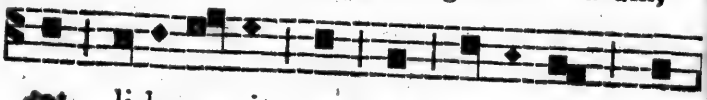
est pro te, De-us me-us. 8 *ton.*



Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

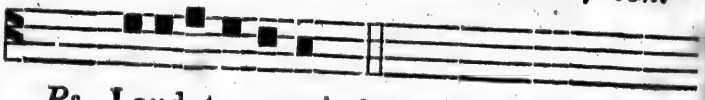
Ant. 

Mi-sit Do-mi-nus an-ge-lum su-um,

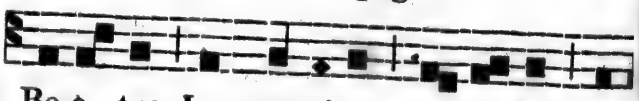


et li-be-ra-vit me de me-di- o ig-

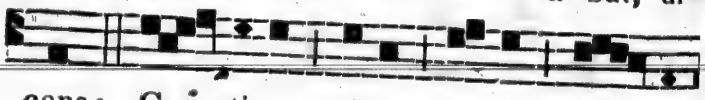
nis, et non sum æs-tu-a-tus. 7 *ton.*



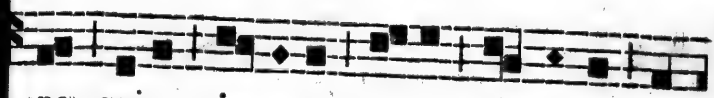
Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant. 

Be-a- tus Lau-ren-ti-us o- ra- bat, di-



cens: Gra- ti-as ti-bi a- go, Do- mi-



ne, qui-a ja-nu-as tu-as in-gre-di me-

ru-i. 8. *Ps.* Laudate Dominum, &c. *p.* 42.

CAPITULE. 2 *Cor.* 9. ℣. 6.

FRatres, Qui parcè seminat, parcè et metet; et qui seminat in benedictionibus, de benedictionibus et metet. ℟. Deo gratias.

Hymne. Deus, tuorum militum, &c. *page* 56.

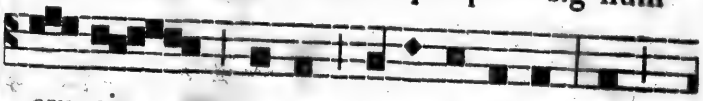
℣. Gloriâ et honore, &c. *page* 57.

A Magnificat.

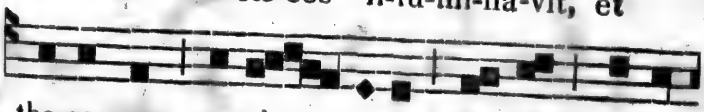
Ant.

L E-vi- ta Lau-ren- ti-us bo- num

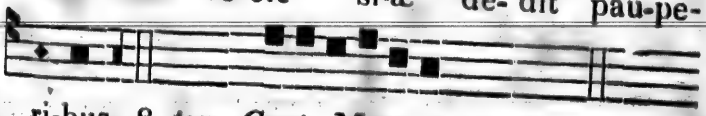
o-pus o- pe-ra-tus est, qui per sig-num



cru- cis cæ-cos il-lu-mi-na-vit, et



the-sau-ros ec-cle- si-æ de- dit pau-pe-



ri-bus. 8 *ton. Cant.* Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

DA nobis, quæsumus, omnipotens Deus, vitiorum nostrorum flammas extinguere ; qui beato Laurentio tribuisti tormentorum suorum incendia superare. Per Dnum. nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

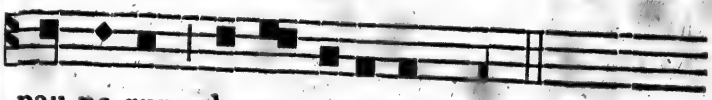
Tout comme aux I. *excepté ce qui suit :*

Dernier psaume, Credidi, &c. *page* 46.

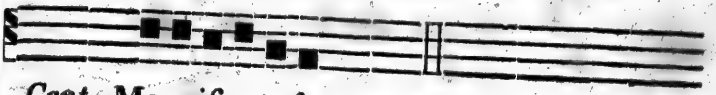
℣. Levíta Lauréntius bonum opus operatus est,
℟. Qui per signum crucis cæcos illuminávit.

A Magnificat.

Ant. BE-a- tus Lau-ren- ti-us, dùm in cra-ti-cu-lâ su-per-po-si-tus u- re-re-tur, ad im-pi-is-si-mum ty- ran-num di-xit : As- sa- tum est jàm ; ver-sa et man-du-ca ; nàm fa-cul-ta-tes ec-cle-si-æ, quas re- qui-ris, in cœ-les-tes the-sau-ros ma-nus



pau-pe-rum de-por-ta-ve-runt. 8 *ton.*



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.
Oraison. Da nobis, &c. *page* 624.
On fait mémoire des saints suivans.

11 AOUT.

St. Tiburce et Ste. Susanne, mart.

Simple.

Oraison.

SAnctorum martyrum tuorum Tiburtii et Susannæ nos, Domine, foveant continuata præsidia; quia non desinis propitius intueri, quos talibus auxiliis concesseris adjuvari. Per Dominum nostrum, &c.

12 AOUT.

Ste. Claire, vierge.

Double.

Oraison. Exaudi nos,...Claræ...&c. *page* 95.
Mém. de l'oct. Ant. Beatus, &c. ℣. *et or.* ✠ 624.

13 AOUT.

SS. Hippolyte et Cassien, martyrs.

Simple.

Oraison.

DA, quæsumus, omnipotens Deus; ut beatorum martyrum tuorum Hippolyti et Cas-

siani veneranda solemnitas, et devotionem nobis augeat, et salutem. Per Dnum. nostrum, &c.

---

14 AOUT.

St. Eusèbe, confesseur.

Simple.

Oraison.

DEus, qui nos beati Eusebii confessoris tui annuâ solemnitate lætificas : concede propitius, ut, cujus natalitia colimus, per ejus ad te exempla gradiamur. Per Dnum. nostrum, &c.

Remarques au sujet de la fête de l'Assomption.

La 1ère. regarde particulièrement ce diocèse.

1ère. *Quand le* 15 *août n'arrive pas le dimanche, on chante, le dimanche suivant, les* II. *vêpres solennelles de l'Assomption, et on y fait mémoire de l'office de St. Joachim ou du jour de l'octave de St. Laurent, quand l'un ou l'autre s'y rencontre. On y fait aussi mémoire de la fête double suivante et du dimanche occurrent.*

2e. *Quand le* 15 *août arrive le dimanche, aux* II. *vêpres de l'Assomption, on fait mémoire du saint suivant et de ce dimanche, mais nullement de St. Laurent.*

3e. *Quand on chante les* I. *vêpres de l'Assomption, le dimanche, parce que le* 15 *août est le lundi, on n'y fait mémoire ni de ce dimanche ni de l'octave de St. Laurent.*

15 AOUT.

ASSOMPTION DE LA S. V.

Double de I. *classe.*

Avec octave.

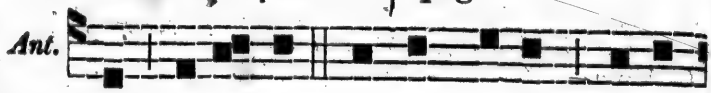
Aux I. *vêpres.*

Ant. A S-sump-ta est Ma-ri-a in cœ-lum, gau-dent an-ge-li; lau-dan-tes be-ne-di-cunt Do-mi-num. 7. *Ps.* Dixit Dnus, &c. *p.* 4.

Ant. Ma-ri-a vir-go as-sump-ta est ad æ-the-re-um tha-la-mum, in quo Rex re-gum stel-la-to se- det so-li-o. 8 *ton.*

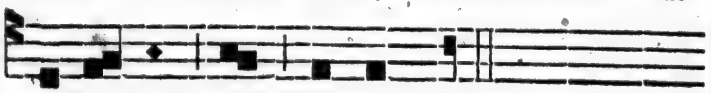
Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

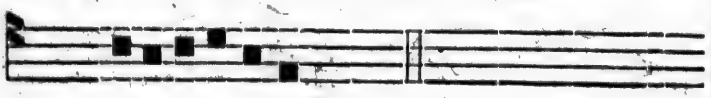


In o- do-rem un-guen-to-rum tu- o-

rum cur-ri-mus, a- do-les-cen-tu-læ di-

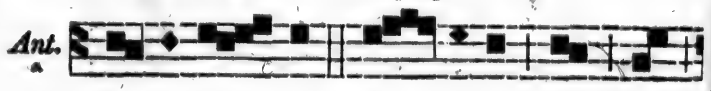


le-xe-runt te ni- mis. 4 *ton.*



Ps. Lætatus sum, &c. *page* 110.

Ant.

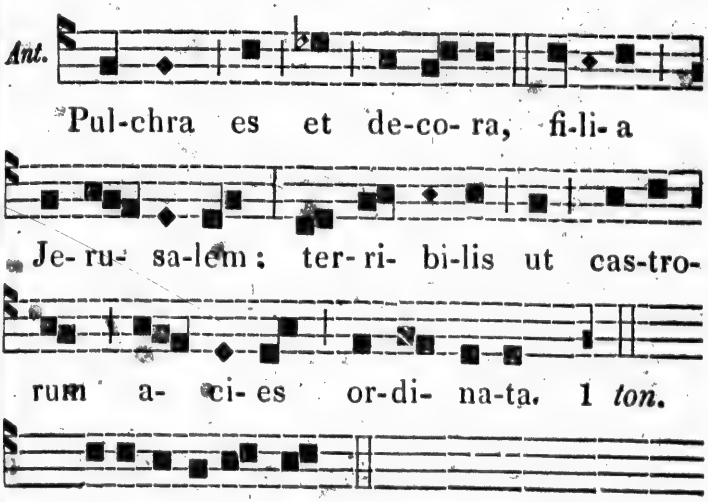


Be-ne-dic- ta fi- li- a tu à

Do-mi-no, qui-a per te fruc-tum vi-

tæ com-mu-ni-ca-vi-mus. 7 *ton.*

Ps. Nisi Dominus, &c. *page* 111.



Ps. Lauda, Jerusalem, &c. *page* 113.

CAPITULE. *Eccl.* 24. ℣. 11.

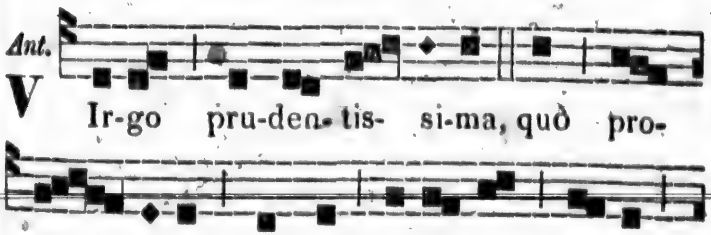
IN omnibus requiem quæsivi; et in hæreditate Domini morabor. Tunc præcepit et dixit mihi creator omnium; et qui creavit me, requievit in tabernaculo meo. ℟. Deo gratias.

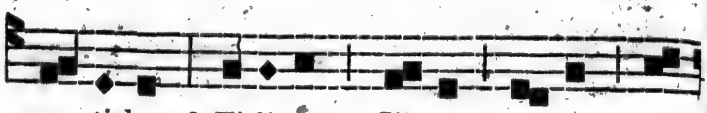
Hymne. Ave, maris stella, &c. *page* 114.

℣. Exaltáta est sancta Dei Génitrix,

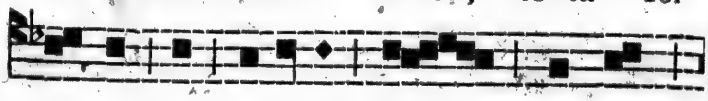
℟. Super choros angelórum ad cœléstia regna.

A Magnificat.

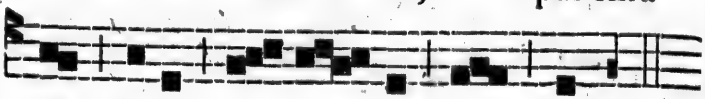




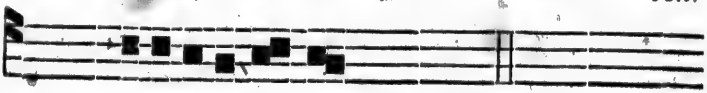
ru- ti-lans? Fi-li-a Si- on, to- ta for-



mo-sa et su- a-vis es; pul-chra



ut lu-na, e- lec- ta ut sol. 1 *ton.*



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

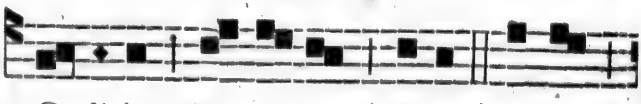
FAmulorum tuorum, quæsumus, Domine, delictis ignosce: ut, qui tibi placere de actibus nostris non valemus, genitricis Filii tui Domini nostri intercessione salvemur. Qui tecum vivit et regnat in unitate, &c.

Aux II. *vêpres.*

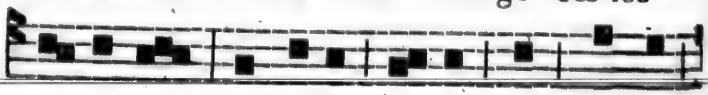
Tout comme aux I. *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.

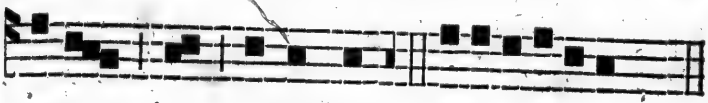
Ant.



HO- di-è Ma-ri- a vir-go cœ-los



as-cen-dit: gau-de-te, qui-a cum Chris-to



reg-nat in æ-ter-nnm. 8. Magnificat, *p.* 12. *Oraison.* Famulorum, &c. *ci-dessus.*

N. B. La fête suivante est remise au lundi, quand le dimanche dans l'octave de l'Assomption arrive le 17 août.

Dimanche dans l'octave de l'Assomption.

St. Joachim, confesseur non pontife.

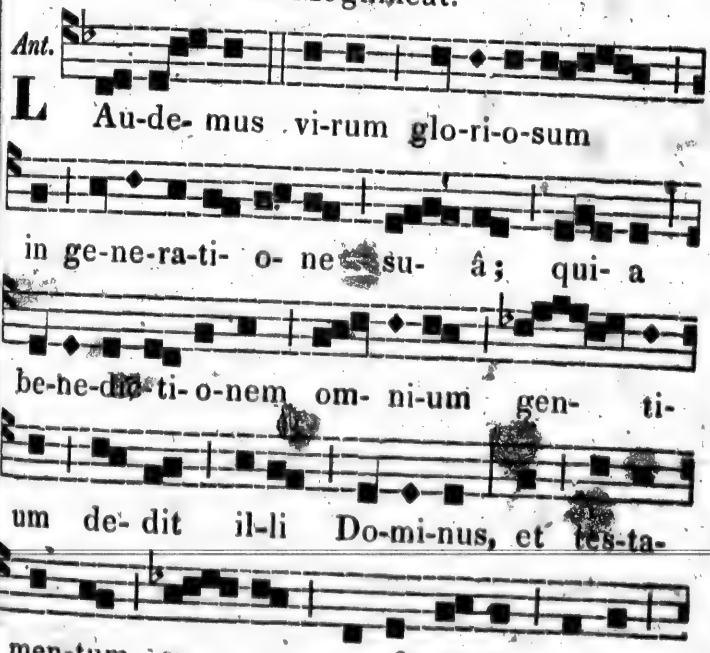
Double-majeur.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

A Magnificat.

Ant.



L Au-de- mus vi-rum glo-ri-o-sum in ge-ne-ra-ti- o- ne su- â; qui- a be-ne-dic- ti- o-nem om- ni-um gen- ti- um de- dit il-li Do-mi-nus, et tes-ta- men-tum su- um con-fir-ma-vit su-per

ca-put e-jus, 1 *lon.* Magnificat, &c. *p.* 12.

℣. Potens in terra erit semen ejus ;

℟. Generátio rectórum benedicétur.

Oraison.

DEus, qui præ omnibus sanctis tuis beatum Joachim, genitricis Filii tui patrem esse voluisti ; concede, quæsumus, ut, cujus festa veneramur, ejus quoque perpetuò patrocinia sentiamus. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

16 AOUT.

St. Hyacinthe, confesseur.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison. Deus, qui nos,...Hyacinthi...&c. *p.* 89.

17 AOUT.

Octave de St. Laurent.

Double.

Tout comme au jour de la fête, page 621, *excepté l'oraison suivante :*

Oraison.

EXcita, Domine, in ecclesiâ tuâ Spiritum, cui beatus Laurentius levita servivit : ut, eodem nos repleti, studeamus amare quod amavit, et opere exercere quod docuit. Per Dominum...in unitate ejusdem, &c.

Voyez la note sur la fête de St. Joachim, page 631.

18 AOUT.

St. Agapit, martyr.

Simple.

Oraison.

LÆtetur ecclesia tua, Deus, beati Agapiti martyris tui confisa suffragiis; atque ejus precibus gloriosis et devota permaneat, et secura consistat. Per Dominum nostrum, &c.

---

20 AOUT.

St. Bernard, abbé et docteur.

Double.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor...Bernarde...&c. *page* 81.
Oraison. Deus, qui populo...Bernardum...&c. *page* 82.

---

21 AOUT.

Ste. Jeanne-Françoise-Frémiot de Chantal, veuve.

Double.

Tout du commun des saintes femmes, page 97.

Oraison.

OMnipotens et misericors Deus, qui beatam Joannam Franciscam, tuo amore succensam, admirabili spiritûs fortitudine per omnes vitæ semitas in viâ perfectionis donasti; quique per illam illustrare ecclesiam tuam novâ prole voluisti; ejus meritis et precibus concede; ut, qui infirmitatis nostræ conscii, de tuâ virtute

confidimus, cœlestis gratiæ auxilio, cuncta nobis adversantia vincamus. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres, on fait de l'office suivant.*

---

22 AOUT.

Octave de l'Assomption.

Double.

Tout comme au jour de la fête, page 627.
Mémoire de SS. Timothée, Hippolyte, &c. martyrs.

Oraison.

AUxilium tuum nobis, Domine, quæsumus, placatus impende : et, intercedentibus beatis martyribus tuis Timotheo, Hippolyto et Symphoriano, dexteram super nos tuæ propitiationis extende. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres, on fait mémoire du suivant.*

---

23 AOUT.

St. Philippe-Béniti, conf. non pont.

Double.

Oraison.

DEus, qui per beatum Philippum confessorem tuum, eximium nobis humilitatis exemplum tribuisti : da famulis tuis prospera mundi ex ejus imitatione despicere, et cœlestia semper inquirere. Per Dominum nostrum, &c.

24 AOUT.

St. Barthélemi, apôtre.

Double de II. classe.

Oraison.

OMnipotens, sempiterne Deus, qui hujus diei venerandam sanctamque lætitiam, in beati apostoli tui Bartholomæi festivitate tribuisti : da ecclesiæ tuæ, quæsumus, et amare quod credidit, et prædicare quod docuit. Per Dominum nostrum, &c.

---

25 AOUT.

St. Louis, roi de France.

Double-majeur.

Oraison.

DEus, qui beatum Ludovicum confessorem tuum de terreno regno ad cœlestis regni gloriam, transtulisti : ejus, quæsumus, meritis et intercessione, regis regum Jesu Christi Filii tui facias nos esse consortes. Qui tecum vivit et regnat in unitate Spiritûs Sancti Deus. Per.

---

26 AOUT.

St. Zéphirin, martyr.

Simple.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus ; ut, beati Zephirini martyris tui atque pontificis, cujus gaudemus meritis, instruamur exemplis. Per Dominum nostrum, &c.

27 AOUT.

St. Joseph de Calasantz, confesseur.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, qui per sanctum Josephum confessorem tuum, ad erudiendam spiritu intelligentiæ ac pietatis juventutem, novum ecclesiæ tuæ subsidium providere dignatus es; præsta, quæsumus, nos ejus exemplo et intercessione ità facere et docere, ut præmia consequamur æterna. Per Dominum nostrum, &c.

---

28 AOUT.

St. Augustin, évêque et docteur.

Double.

Aux I. vêpres.

A Magnificat.

Ant. O doctor,...Augustine...&c. *page* 81.

Oraison.

ADesto supplicationibus nostris, omnipotens Deus: et, quibus fiduciam sperandæ pietatis indulges, intercedente beato Augustino confessore tuo atque pontifice, consuetæ misericordiæ tribue benignus effectum. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de St. Hermès, martyr.

Oraison.

DEus, qui beatum Hermetem martyrem tuum, virtute constantiæ in passione roborasti : ex ejus nobis imitatione tribue, pro amo-

re tuo, prospera mundi despicere, et nulla ejus adversa formidare. Per Dnum. nostrum, &c.

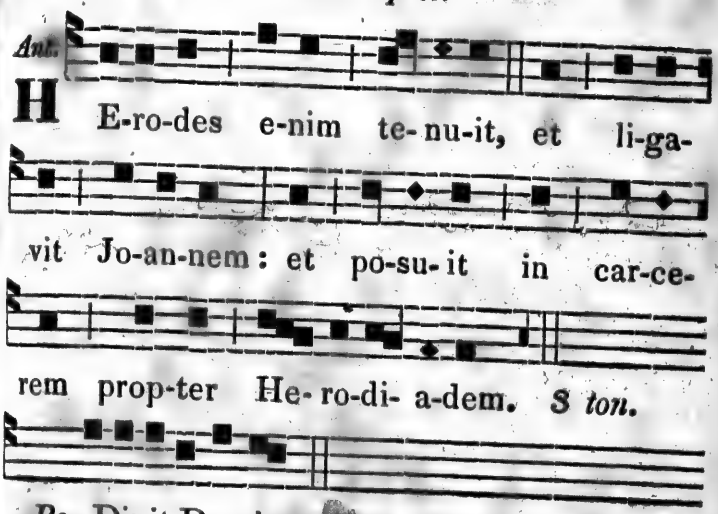
Aux II. *vêpres, on fait de la fête suivante.*

29 AOUT.

Décollation de St. Jean-Baptiste.

Double-majeur.

Aux I. *vêpres.*

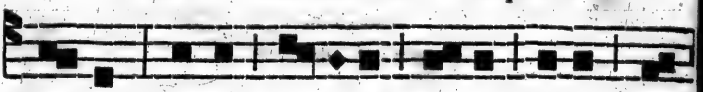


Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

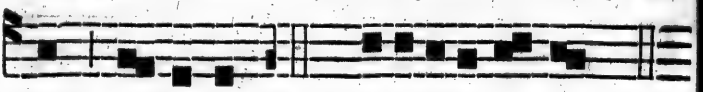
Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.

Ant.

Pu-el-læ sal-tan- ti im-pe-ra- vit

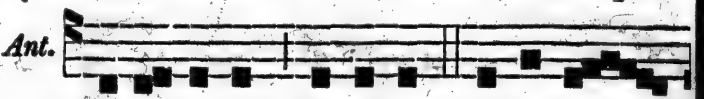


ma-ter: Ni-hil a- li-ud pe-tas, ni-si ca-

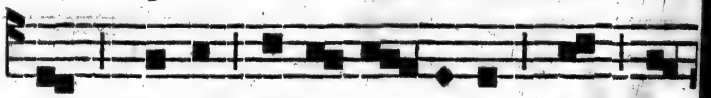


put Jo-an-nis. 1. *Ps.* Beatus vir, &c. *p.* 6.

Ant.

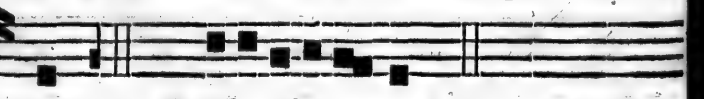


Ar-gu- e-bat He-ro-dem Jo-an-nes



prop-ter He-ro- di- a-dem, quam tu-

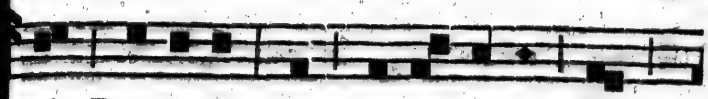
le-rat fra-tri su- o Phi-lip-po u- xo-



rem. 1. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

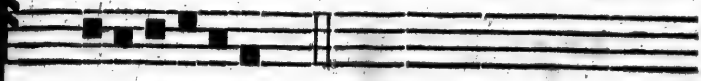
Ant.

Da mi-hi in dis- co ca-put Jo-an-



nis Bap-tis-tæ: et con-tris-ta-tus est

rex prop-ter jus-ju- ran-dum. 4 *ton.*



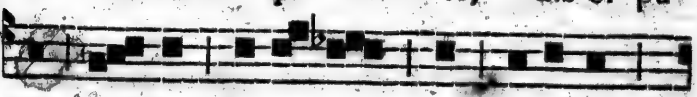
Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.
Capitule. Beatus vir, &c. *Hymne.* Deus, tuorum, &c. *page* 56. ℣. Gloriâ et honore, &c. *page* 57.

A Magnificat.

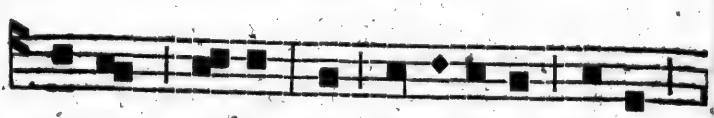
MIs-so He-ro- des spi-cu-la-to- re, præ-

ce-pit am-pu-ta- ri ca-put Jo-an- nis

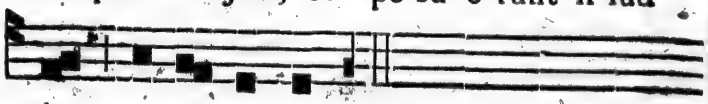
in car-ce-re: quo au-di- to, dis-ci- pu-



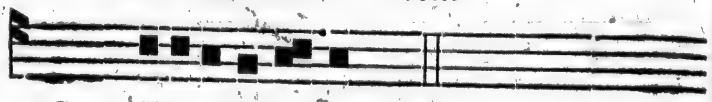
li e- jus ve-ne-runt, et tu-le-runt



cor-pus e-jus ; et po-su-e-runt il-lud



in mo-nu-men-to. 1 *ton.*



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

SAncti Joannis Baptistæ præcursoris et martyris tui, quæsumus, Domine, veneranda festivitas, salutaris auxilii nobis præstet effectum. Qui vivis et regnas cum Deo Patre, &c.

Mémoire de St. Augustin.

Ant. O doctor...Augustine...&c. *page* 81.
℣. Justum deduxit, &c. *page* 84. *Oraison.* Adesto, &c. *page* 619.

Puis, mémoire de Ste. Sabine, martyre.

Ant. Simile est, &c. ℣. Specie tuâ, &c. *p.* 100.
Or. Deus, qui inter...Sabinæ...&c. *page* 101.

Aux II. *vêpres.*

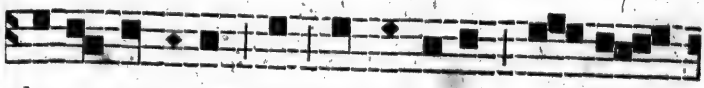
Tout comme aux I., *excepté ce qui suit :*
Dernier psaume. Credidi, &c. *page* 46.

℣. Justus ut palma florébit :
℟. Sicut cedrus Líbani multiplicábitur.

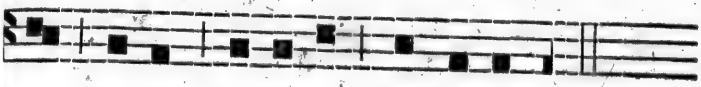
A Magnificat.

Ant.

M I- sit rex in-cre-du-lus mi-nis-tros



de-tes-ta- bi-les, et am-pu-ta-ri jus- sit



ca-put Jo-an-nis Bap-tis-tæ. 8 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.
Oraison. Sancti Joannis, &c. *page* 623.

Puis, mémoire des suivans.

30 AOUT.

Ste. Rose de Lima, vierge.

Double.

Oraison.

BOnorum omnium largitor, omnipotens Deus, qui beatam Rosam cœlestis gratiæ rore præventam, virginitatis et patientiæ decore Indis florescere voluisti: da nobis famulis tuis, ut in odorem suavitatis ejus currentes, Christi bonus odor effici mereamur. Qui tecum vivit et regnat in unitate, &c.

Mémoire de SS. Félix et Adaucte, martyrs.

Oraison.

MAjestatem tuam, Domine, supplices exoramus; ut, sicut nos jugiter sanctorum tuorum commemoratione lætificas; ità semper supplicatione defendas. Per Dnum. nostrum, &c.

Ant. ℣ H ℣.

31 AOUT.

St. Raymond Nonnat, confesseur non pontife.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, qui in liberandis fidelibus tuis, ab impiorum captivitate, beatum Raymundum confessorem tuum, mirabilem effecisti : ejus nobis intercessione concede ; ut à peccatorum vinculis absoluti, quæ tibi sunt placita, liberis mentibus exequamur. Per Dnum. nostrum, &c.

FETES DE SEPTEMBRE.

Le dimanche le plus proche du 1er. septembre.

On célèbre, à Québec, la fête de la translation des reliques de St. Flavien et de Ste. Félicite, martyrs, avec octave.

Double de II. *classe.*

Tout du commun de plusieurs martyrs, page 66.

Oraison. Deus, qui nos annuâ,...Flaviani et Felicitæ...&c. *page* 71.

1 SEPTEMBRE.

St. Gilles, abbé.

Simple.

Oraison. Intercessio nos,...Ægidii...&c. *p.* 89.

Mémoire des 12 *frères martyrs.*

Oraison.

FRaterna nos, Domine, martyrum tuorum corona lætificet; quæ et fidei nostræ præbeat incrementa virtutum, et multiplici nos suffragio consoletur. Per Dominum nostrum, &c.

2 SEPTEMBRE.

St. Etienne, roi de Hongrie, conf.

Sémi-double.

Oraison.

COncede, quæsumus, ecclesiæ tuæ, omnipotens Deus; ut beatum Stephanum confessorem tuum, quem regnantem in terris propagatorem habuit, propugnatorem habere mereatur gloriosum in cœlis. Per Dnum. nostrum, &c.

5 SEPTEMBRE.

St. Laurent Justinien, évˆ. et conf.

Sémi-double.

Or. Da, quæsumus,...Laurentii...&c. *page* 81.

8 SEPTEMBRE.

Nativité de la Ste. Vierge.

Double de II. *classe.*

Avec octave.

Tout comme au jour de la Conception, page 463.

Dimanche dans l'octave de la Nativité.

St. Nom de Marie.

Double-majeur.

Tout comme à l'office de la Ste. Vierge, page 109, *ex-*

cepté qu'aux Ires. *vêpres, l'antienne de* Magnificat *est* Sancta Maria, &c. *page* 14 ; *à la fin de laquelle, au lieu de* tuam sanctam commemorationem, *on chante* tui sancti nominis commemorationem. Le ℣. *et le* ℟. *sont les mêmes qu'aux* II. *vêpres.*

Oraison.

COncede, quæsumus, omnipotens Deus, ut fideles tui, qui sub sanctissimæ virginis Mariæ nomine et protectione lætantur, ejus piâ intercessione, à cunctis malis liberentur in terris, et ad gaudia æterna pervenire mereantur in cœlis. Per Dominum nostrum, &c.

On fait mémoire du dimanche occurrent, &c. ; mais on ne fait pas mémoire de la Nativité de la bienheureuse Vierge Marie, quand même le jour de l'octave de cette fête arriverait ce dimanche.

N. B. Quand le dimanche dans l'octave de la Nativité arrive le 14 *septembre, la fête du* St. Nom de Marie *est remise au* 25 ; *et aux* II. *vêpres de l'*Exaltation de la Ste. Croix, *on fait mémoire des* I. *vêpres de l'*octave de sa Nativité, *page* 466, *et du dimanche occurrent, &c.*

Si l'office du St. Nom de Marie est remis au lundi qui suit immédiatement le dimanche dans l'octave de la Nativité, parce qu'il se rencontre une fête titulaire en ce dimanche, on chante les II. *vêpres de la fête titulaire, et l'on fait mémoire du St. Nom de Marie par l'ant.* Sancta Maria...tui sancti nominis commemorationem, &c. *page* 14.

Mais si l'office du St. Nom de Marie est remis au lundi par l'occurrence du dernier jour d'une octave propre, on chante les I. *vêpres de la Ste. Vierge, comme il est marqué ci-dessus ; excepté qu'à* Magnificat *on chante l'ant.* Sancta Maria...tui sancti nominis commemorationem, &c. *avec mémoire de l'octave propre, et sans faire mémoire de la Nativité.*

9 SEPTEMBRE.

St. Gorgon, martyr.

Simple.

Oraison.

SAnctus tuus, Domine, Gorgonius suâ nos intercessione lætificet; et piâ faciat solemnitate gaudere. Per Dominum nostrum, &c.

---

10 SEPTEMBRE.

St. Nicolas de Tolentin, confesseur non pontife.

Double.

Oraison. Adesto, Domine,...Nicolai...&c. *p.* 89.

---

11 SEPTEMBRE.

SS. Prote et Hyacinthe, martyrs.

Simple.

Oraison.

BEatorum martyrum tuorum Proti et Hyacinthi, nos, Domine, foveat pretiosa confessio; et pia jugiter intercessio tueatur. Per Dominum nostrum, &c.

---

14 SEPTEMBRE.

Exaltation de la Ste. Croix.

Double-majeur.

Tout comme à la fête de l'Invention, page 543, *excepté ce qui suit :*

A l'hymne, on dit : * In hâc triumphi gloriâ; *et au* ℣. *de* Magnificat, *on retranche* Alleluia.

Oraison.

DEus, qui nos hodiernâ die Exaltationis sanctæ Crucis annuâ solemnitate lætificas: præsta, quæsumus; ut, cujus mysterium in terrâ cognovimus, ejus redemptionis præmia in cœlo mereamur. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux II. *vêpres de la fête de l'Invention, page* 585, *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.

Ant. O Crux be-ne- dic-

ta ! quæ so- la fu-is- ti dig-

na por-ta- re re- gem cœ-

lo- rum, et Do-mi-num, al- le- lu-

ia. 1 *ton. Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.
Oraison. Deus, qui nos, &c. *page* 628.

Ensuite on fait mémoire de l'octavé de la Nativité.

Ant. Gloriosæ Virginis, &c. ℣. Nativitas est hodiè, &c. *Oraison.* Famulis tuis, &c. *p.* 466.

15 SEPTEMBRE.

Octave de la Nativité de la B. V.

Double.

Tout comme au jour de la fête, page 626.

Mémoire de St. Nicomède, martyr.

Ant. Iste sanctus, &c. ℣. Gloriâ et honore, &c. *page* 57.

Oraison.

ADesto, Domine, populo tuo; ut beati Nicomedis martyris tui merita præclara suspiciens, ad impetrandam misericordiam tuam semper ejus patrociniis adjuvetur. Per Dominum nostrum, &c.

---

16 SEPTEMBRE.

SS. Corneille et Cyprien, martyrs.

Sémi-double.

Oraison. Beatorum martyrum,...Cornelii et Cypriani...&c. *page* 70.

Mémoire de Saintes Euphémie et Lucie, et de St. Géminien, martyrs.

Ant. Gaudent in cœlis, &c. ℣. Exultabunt, &c. *page* 74.

Oraison.

PRæsta, Domine, precibus nostris cum exultatione proventum; ut sanctorum martyrum Euphemiæ, Luciæ et Geminiani, quorum diem passionis annuâ devotione recolimus, etiam fidei constantiam subsequamur. Per Dominum nostrum, &c.

17 SEPTEMBRE.

Impression des Stigmates sur le corps de Saint-François.

Double.

Tout du commun d'un confesseur non pontife, page 86.

A l'hymne Iste confessor *on dit :*

℣. Hâc die lætus méruit beáta
Vúlnera Christi.

℣. Signasti, Dómine, servum tuum Franciscum,
℟. Signis redemptiónis nostræ.

Oraison.

DOmine Jesu Christe, qui frigescente mundo, ad inflammandum corda nostra tui amoris igne, in carne beatissimi Francisci passionis tuæ sacra Stigmata renovasti : concede propitius, ut ejus meritis et precibus, crucem jugiter feramus, et dignos fructus pœnitentiæ faciamus. Qui vivis et regnas cum Deo Patre, &c.

---

18 SEPTEMBRE.

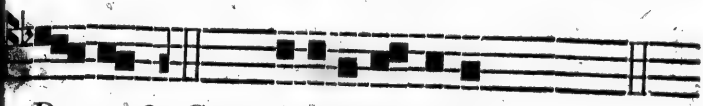
St. Joseph de Cupertin, confesseur.

Double.

Aux I. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. MOr-tu-us sum, et vi-ta me-a est ab-scon-di-ta cum Chris-to in



De- o. 6. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui ad Unigenitum Filium tuum exaltatum à terrâ omnia trahere disposuisti: perfice propitius, ut meritis et exemplo Seraphici confessoris tui Josephi, supra terrenas omnes cupiditates elevati ad eum pervenire mereamur. Qui tecum vivit et regnat, &c.

Mémoire de l'Impression des Stigmates.

Ant. Hic vir, &c. *page* 90. ℣. Signasti, Domine, &c. *Oraison.* Domine Jesu, &c. *p.* 648.

---

19 SEPTEMBRE.

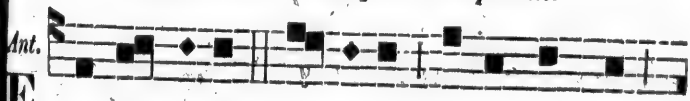
St. Janvier et ses compagnons, mart.

Double.

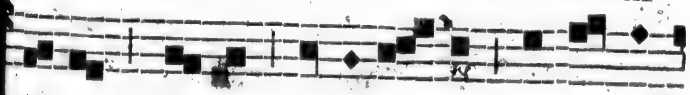
Oraison. Deus, qui nos annuâ,...Januarii et sociorum ejus...&c. *page* 71.

Mémoire de St. Joseph de Cupertin.

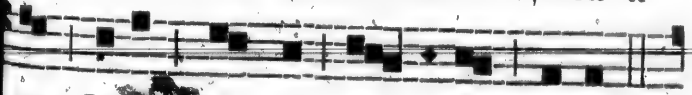
Ant.



E - Xis-ti-mo om-ni-a de-tri-men-tum



es- se prop-ter e- mi-nen-tem sci-en- ti-



am Je-su Chris-ti Do- mi-ni me-i. 3.

Ant.

℣. Justum dedúxit Dóminus per vias rectas,
℟. Et ostendit illi regnum Dei.
Oraison. Deus, qui, &c. *page* 649.

20 SEPTEMBRE.

St. Eustache et ses compagnons, m.

Double.

Oraison. Deus, qui nos concedis, Eustachii et sociorum ejus...&c. *page* 71.

21 SEPTEMBRE.

St. Matthieu, apôtre et évangéliste.

Double de II. *classe.*

Oraison.

BEati apostoli et evangelistæ Matthæi, Domine, precibus adjuvemur: ut quod possibilitas nostra non obtinet, ejus nobis intercessione donetur. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres, on fait mémoire des suivans.*

22 SEPTEMBRE.

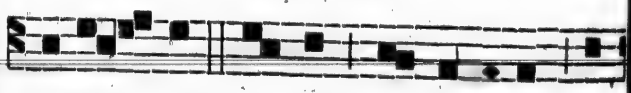
St. Thomas de Villeneuve, évêque et confesseur.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. 

D Is-per- sit de-dit pau-pe-ri-bus: jus-

ti-ti-a e- jus ma- net in sæ- cu-

lum sæ-cu-li. 7. Magnificat, &c. *p.* 12.

Oraison.

DEus, qui beatum Thomam pontificem insignis in pauperes misericordiæ virtute decorasti; quæsumus, ut ejus intercessione, in omnes qui te deprecantur, divitias misericordiæ tuæ benignus effundas. Per Dnum. nostrum, &c.

Mémoire de St. Maurice et de ses compagnons, martyrs.

Oraison.

ANnue, quæsumus, omnipotens Deus, ut sanctorum martyrum tuorum Mauritii et sociorum ejus, nos lætificet festiva solemnitas; ut, quorum suffragiis nitimur, eorum natalitiis gloriemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

23 SEPTEMBRE.

St. Lin, pape et martyr.

Sémi-double.

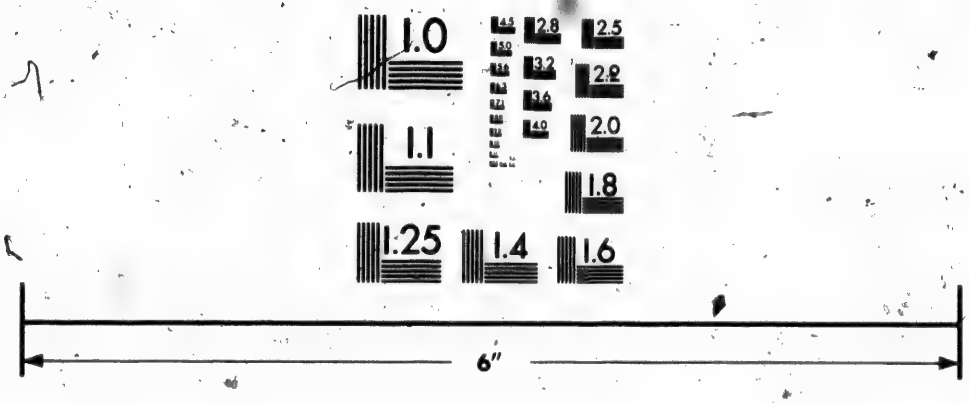
Oraison. Deus, qui nos,...Lini...&c. *page* 58.

Mémoire de Ste. Thècle, vierge et martyre.

Oraison.

DA, quæsumus, omnipotens Deus; ut, qui beatæ Theclæ virginis et martyris tuæ natalitia colimus, et annuâ solemnitate lætemur, et tantæ fidei proficiamus exemplo. Per Dominum nostrum, &c.

IMAGE EVALUATION
TEST TARGET (MT-3)



Photographic
Sciences
Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503

2.8
2.5
3.2
3.6
2.2
2.0
1.8
1.1
1.0

24 SEPTEMBRE.

Notre-Dame de la Merci.

Double-majeur.

Aux I. *vêpres.*

Tout comme à l'office de la Ste. Vierge, page 109, *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.

Ant. Sancta Maria,...* Festivitatem,...&c. *p.* 14.

Oraison.

DEus, qui per gloriosissimam Filii tui matrem ad liberandos Christi fideles à potestate paganorum novâ ecclesiam tuam prole amplificare dignatus es; præsta, quæsumus, ut, quam piè veneramur tanti operis institutricem, ejus pariter meritis et intercessione à peccatis omnibus, et captivitate dæmonis liberemur. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *excepté l'ant. de* Magnificat, *qui est* Beatam me dicent, &c. *p.* 115.

26 SEPTEMBRE.

St. Cyprien et Ste. Justine, martyrs.

Simple.

Oraison.

BEatorum martyrum Cypriani et Justinæ, nos, Domine, foveant continuata præsidia : quia non desinis propitius intueri, quos talibus auxiliis concesseris adjuvari. Per Dominum nostrum, &c.

27 SEPTEMBRE.

SS. Côme et Damien, martyrs.

Sémi-double.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus, ut, qui sanctorum martyrum tuorum Cosmæ et Damiani natalitia colimus, à cunctis malis imminentibus, eorum intercessionibus liberemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

28 SEPTEMBRE.

St. Wenceslas, duc et martyr.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui beatum Wenceslaum per martyrii palmam à terreno principatu ad cœlestem gloriam transtulisti : ejus precibus, nos ab omni adversitate custodi ; et ejusdem tribue gaudere consortio. Per Dominum nostrum, &c.

---

29 SEPTEMBRE.

Dédicace de St. Michel, archange.

Double de II. *classe.*

Tout comme au jour de l'Apparition de cet archange, page 550. *On retranche* Alleluia *au* ℣. *de* Magnificat.

---

30 SEPTEMBRE.

St. Jérôme, prêtre et docteur.

Double.

Tout du commun d'un confesseur non pontife, page 98.

Ant. S I 3.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant. O doctor,...Hieronyme...&c. *page* 81.

Oraison.

DEus, qui ecclesiæ tuæ in exponendis sacris scripturis beatum Hieronymum confessorem tuum, doctorem maximum providere dignatus es : præsta, quæsumus, ut, ejus suffragantibus meritis, quod ore simul et opere docuit, te adjuvante, exercere valeamus. Per Dominum nostrum, &c.

FETES D'OCTOBRE.

Premier dimanche dans le mois d'octobre.

Fête du St. Rosaire de la B. V. M.

Double-majeur.

Tout comme à l'office de la Ste. Vierge, page 109.

Oraison.

DEus, cujus Unigenitus, per vitam, mortem et resurrectionem suam, nobis salutis æternæ præmia comparavit ; concede, quæsumus ; ut hæc mysteria sanctissimo beatæ Mariæ virginis Rosario recolentes, et imitemur quod continent : et, quod promittunt, assequamur. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

On fait mémoire du dimanche occurrent, &c.

Si l'office du St. Rosaire est remis au lundi qui suit le premier dimanche dans le mois d'octobre, on suit la rubrique insérée à la page 644, *et à* Magnificat *on chante* Sancta Maria...tuam sanctam solemnitatem, &c. *page* 14.

1 OCTOBRE.

St. Rémi, évêque et confesseur.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.
Oraison. Da, quæsumus,...Remigii...&c. *p.* 81.

---

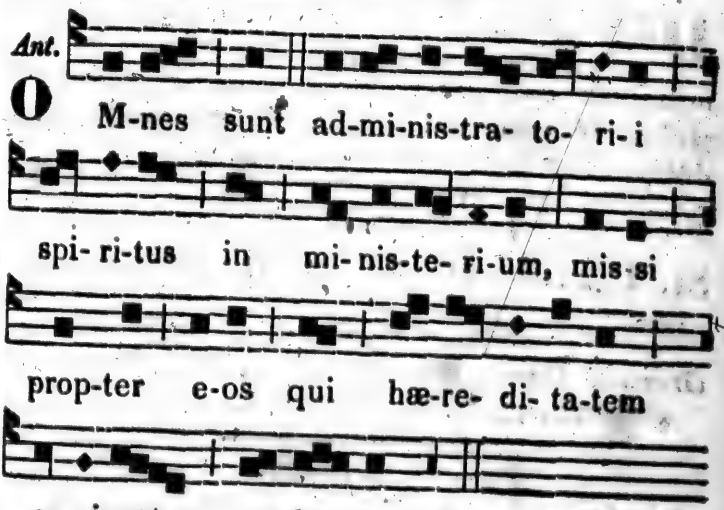
2 OCTOBRE.

SS. Anges-Gardiens.

Double.

On n'en fait que mémoire, aux I. *vêpres.*

Ant.



℣. In conspectu angelórum psallam tibi, Deus meus ;

℟. Adorábo ad templum sanctum tuum, et confitébor nómini tuo.

Oraison.

DEus, qui ineffabili providentiâ sanctos angelos tuos ad nostram custodiam mittere dignaris : largire supplicibus tuis, et eorum semper protectione defendi, et æternâ societate gaudere. Per Dominum nostrum, &c.

4 OCTOBRE.

St. François d'Assise, confesseur non pontife.

Double.

Oraison.

DEus, qui ecclesiam tuam beati Francisci meritis, fœtu novæ prolis amplificas : tribue nobis, ex ejus imitatione terrena despicere, et cœlestium donorum semper participatione gaudere. Per Dominum nostrum, &c.

5 OCTOBRE.

St. Placide et ses compagnons, m.

Simple.

Oraison. Deus, qui nos concedis,...Placidi et sociorum ejus...&c. *page* 71.

6 OCTOBRE.

St. Bruno, confesseur non pontife.

Double.

Oraison.

SAncti Brunonis confessoris tui, quæsumus, Domine, intercessionibus adjuvemur ; ut,

qui majestatem tuam graviter delinquendo, offendimus, ejus meritis et precibus, nostrorum delictorum veniam consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

---

7 OCTOBRE.

St. Marc, pape et confesseur.

Simple.

Oraison.

EXaudi, Domine, preces nostras; et, interveniente beato Marco confessore tuo atque pontifice, indulgentiam nobis tribue placatus et pacem. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de St. Serge et ses compagnons, martyrs.

Oraison.

SAnctorum martyrum tuorum nos, Domine, Sergii, Bacchi, Marcelli et Apuleii, beata merita prosequantur; et tuo semper faciant amore ferventes. Per Dominum nostrum, &c.

---

8 OCTOBRE.

Ste. Brigitte, veuve.

Double.

Tout du commun des Stes. femmes, page 97.

Oraison.

DOmine, Deus noster, qui beatæ Brigittæ per Filium tuum Unigenitum secreta cœlestia revelasti: ipsius piâ intercessione, da nobis famulis tuis, in revelatione sempiternæ gloriæ tuæ gaudere lætantes. Per eumdem Dominum nostrum, &c.

9 OCTOBRE.

SS. Denis, Rustique et Eleuthère, martyrs.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui (hodiernâ die) beatum Dionysium martyrem tuum atque pontificem virtute constantiæ in passione roborasti : quique illi ad prædicandum gentibus gloriam tuam, Rusticum et Eleutherium sociare dignatus es : tribue nobis, quæsumus, eorum imitatione, pro amore tuo prospera mundi despicere, et nullâ ejus adversa formidare. Per Dominum nostrum, &c.

---

10 OCTOBRE.

St. François de Borgia, confesseur non pontife.

Sémi-double.

Oraison.

DOmine Jesu Christe, veræ humilitatis et exemplar et præmium, quæsumus, ut, sicut beatum Franciscum in terreni honoris contemptuimit atorem tuî gloriosum effecisti ; ità nos ejusdem imitationis, et gloriæ tribuas esse consortes. Qui vivis et regnas cum Deo Patre, &c.

---

13 OCTOBRE.

St. Edouard III. conf. non pontife.

Sémi-double.

Oraison.

DEus, qui beatum regem Eduardum confessorem tuum æternitatis gloriâ coronasti

fac nos, quæsumus, ità eum venerari in terris; ut cum eo regnare possimus in cœlis. Per Dominum nostrum, &c.

14 OCTOBRE.

St. Callixte I, pape et martyr.

Double.

Oraison.

DEus, qui nos conspicis ex nostrâ infirmitate deficere: ad amorem tuum nos misericorditer per sanctorum tuorum exempla restaura. Per Dominum nostrum, &c.

15 OCTOBRE.

Ste. Thérèse, vierge.

Double.

Tout du commun des vierges, page 91, excepté ce qui suit:

Aux I. *et* II. *vêpres.*

Hym.

R E-GIS su-per-ni nún-ti-a, Do-

mum pa-ter-nam dé-se-ris, Ter-ris,

The-ré-sa, bár-ba-ris, Chris-tum da-tú-

ra aut sán-gui-nem. 8 *ton.*

SED te manet suávior
Mors ; pœna poscit dúlcior :
Divíni amóris cúspide
In vulnus icta cóncides.

O CARITATIS víctima !
Tu corda nostra cóncrema,
Tibique gentes créditas
Averni ab igne líbera.

SIT laus Patri cum Fílio
Et Spíritu Paráclito,
Tibique, Sancta Trínitas,
Nunc et per omne sæculum. Amen.

Oraison.

EXaudi nos, Deus salutaris noster ; ut, sicut de beatæ Theresiæ virginis tuæ festivitate gaudemus ; ità cœlestis ejus doctrinæ pabulo nutriamur, et piæ devotionis erudiamur affectu. Per Dominum nostrum, &c.

---

17 OCTOBRE.

Ste. Hedwige, veuve.

Sémi-double.

Ant. Simile est, &c. ℣. Specie tuâ, &c. *p.* 100.

Oraison.

DEus, qui beatam Hedwigem à sæculi pompâ ad humilem tuæ crucis sequelam toto corde transire docuisti : concede, ut ejus meritis et exemplo, discamus perituras mundi calcare delicias, et in amplexu tuæ crucis, omnia nobis adversantia superare. Qui vivis et regnas cum Deo Patre, &c.

18 OCTOBRE.

St. Luc, évangéliste.

Double de II. *classe.*

Oraison.

INterveniat pro nobis, quæsumus, Domine, sanctus tuus Lucas evangelista; qui crucis mortificationem jugiter in suo corpore, pro tui nominis honore, portavit. Per Dominum nostrum, &c.

Le dimanche le plus proche du *22* octobre.

Notre-Dame de la Victoire.

Double-majeur.

Tout comme à l'office de la Ste. Vierge, page 109.

Si cette fête tombe le 24 *octobre, celle de St. Raphael est transférée au premier jour libre. Si elle est remise au lundi, on chante les vêpres de N. D. de la Victoire, et on fait mémoire de St. Raphael.*

Oraison.

COncede, quæsumus, omnipotens Deus; ut fideles tui, qui sub sanctissimæ virginis Mariæ protectione lætantur; ejus piâ intercessione, à cunctis malis liberentur in terris, et ad gaudia æterna pervenire mereantur in cœlis. Per Dominum nostrum, &c.

On fait mémoire du dimanche occurrent, &c.

19 OCTOBRE.

St. Pierre d'Alcantara, confesseur non pontife.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, qui beatum Petrum confessorem tuum admirabilis pœnitentiæ, et altissimæ contemplationis munere illustrare dignatus es : da nobis, quæsumus, ut ejus suffragantibus meritis, carne mortificati, facilius cœlestia capiamus. Per Dominum nostrum, &c.

---

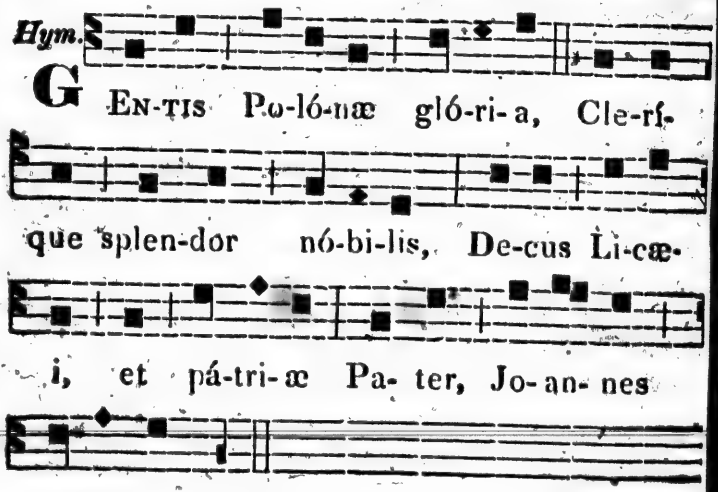
20 OCTOBRE.

St. Jean de Canti, confesseur.

Double.

Tout du commun d'un confesseur non pontife, excepté l'hymne suivante qui se chante aux I. *vêpres seulement.*

Hym.



onfesseur

s, &c.

ssorem tuum
tissimæ con-
natus es : da
tibus meritis,
a capiamus.

fesseur.

ontife, excepté
êpres seulement.

Legem superni Núminis
Doces magister, et facis,
Nil scire prodest : sédulò
Legem nitámur éxequi.
Apostolorum límina
Pedes viátor vísitas ;
Ad pátriam quam téndimus,
Gressus, viamque dírige.
Urbem petis Jerúsalem ;
Signáta sacro sánguine,
Christi colis vestígia,
Rigasque fusis flétibus.
Acerba Christi vúlnera,
Hæréte nostris córdibus ;
Ut cogitémus cónsequi
Redemptiónis prétium.
Te, prona mundi máchina,
Clemens, adóret, Trínitas ;
Et nos novi per grátiam
Novum canámus cánticum. Amen.

Oraison.

DA, quæsumus, omnipotens Deus ; ut, sancti Joannis confessoris exemplo, in sciéntiâ sanctorum proficientes, atque aliis misericordiam exhibentes, ejus meritis indulgentiam apud te consequamur. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres, hymne,* Iste confessor, &c. *page* 77.

---

21 octobre.

St. Hilarion, abbé.

Simple.

Oraison. Intercessio nos,.... Hilarionis.....&c. *page* 89.

Ant.

Mémoire de Ste. Ursule et de ses compagnes, vierges et martyres.

Ant. Prudentes virgines, &c. *page* 95. ℣. Adducentur, &c. *page* 96. *Oraison.* Da nobis,... Ursulæ et sociarum ejus...&c. *page* 96.

---

24 OCTOBRE.

St. Raphael, archange.

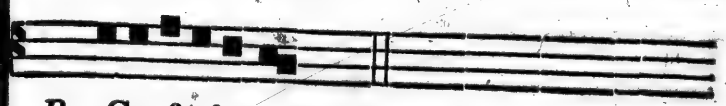
Double-majeur.

Voyez la note (Fête de N. D. de la Victoire) *page* 661.

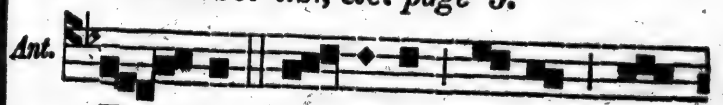
Aux I. *vêpres.*

Ant. Mis-sus est Ra-pha-el an-ge-lus ad To-bi-am et Sa-ram, ut cu-ra-ret e- os. 8. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *p.* 4.

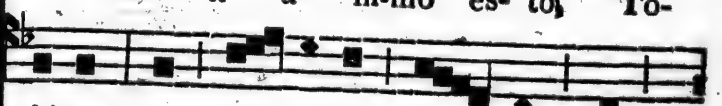
Ant. In-gres- sus an-ge-lus ad. To-bi-am, sa-lu- ta- vit e- um, et di- xit: Gau-di-um sit ti- bi sem-per. 7 *ton.*



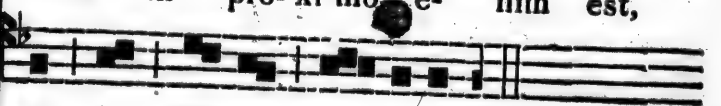
Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.



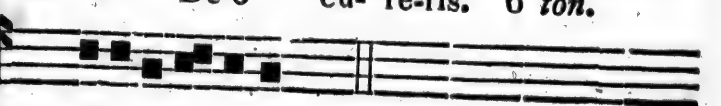
For- ti a- ni-mo es- to, To-



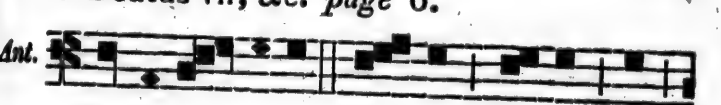
bi-as: in pro- xi-mo e- nim est,



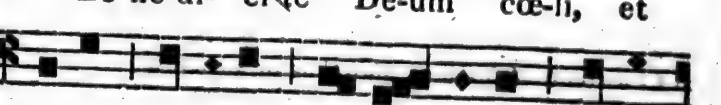
ut à De-o cu- re-ris. 6 *ton.*



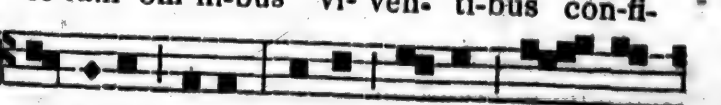
Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.



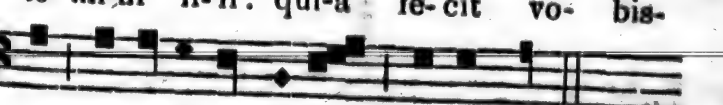
Be-ne-di- ci-te De-um cœ-li, et



co-ràm om-ni-bus vi- ven- ti-bus con-fi-



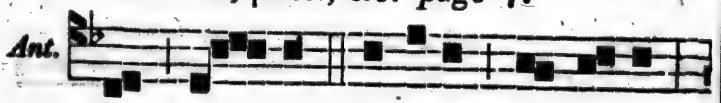
te- mi-ni il- li: qui-a fe- cit vo- bis-



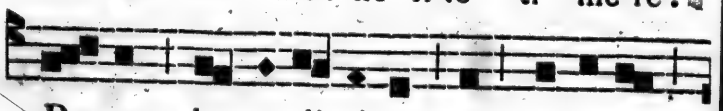
cum mi-se-ri-cor-di-am su-am. 8 *ton irrég.*

Ant.

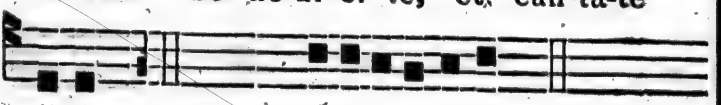
Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.



Pax vo- bis: no- li-te ti- me-re:



De- um be- ne-di- ci- te, et can-ta-te



il- li. 1. *Ps.* Laudate Dominum, &c. *p.* 42.

CAPITULE. *Tob.* 12. ℣. 12.

QUandò orabas cum lacrymis, et sepeliebas mortuos, et derelinquebas prandium tuum, et mortuos abscondebas per diem in domo tuâ, et nocte sepeliebas eos, ego obtuli orationem tuam Domino.

Hymne. Tibi, Christe, &c. *page* 553.

A la seconde strophe on substitue la suivante :

COLLAUDAMUS venerantes
Omnes cœli príncipes;
Sed præcípuè fidélem
Médicum et cómitem,
Raphaélem, in virtúte
Alligantem dæmonem.

℣. Stetit ángelus juxtà aram templi,
℟. Habens thuríbulum aúreum in manu suâ.

A Magnificat.

Ant. E- Go sum Ra-pha-el an-ge-lus, qui as-to an-te Do-mi-num : vos au-tem, be-ne-di-ci-te De-um, et nar-ra- te om- ni-a mi-ra- bi- li-a e- jus. 6. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui beatum Raphaelem archangelum Tobiæ famulo tuo comitem dedisti in viâ : concede nobis famulis tuis, ut ejusdem semper protegamur custodiâ, et muniamur auxilio. Per Dominum nostrum, &c.

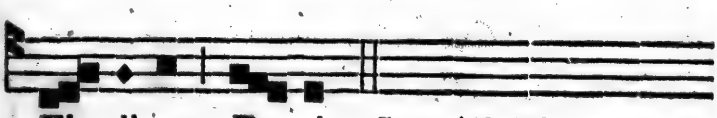
Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I., *excepté ce qui suit :*

Dernier psaume. Confitebor tibi, &c. *page* 555.

A Magnificat.

Ant. Princeps gloriosissime, &c. *page* 556. *Au lieu de* Michael, *on dit* Raphael ; *et on la termine ainsi :*



Fi- li-um De- i. *Sans* Alleluia.

25 OCTOBRE.

St. Chrysante et Ste. Darie, mart.

Simple.

Oraison.

BEatorum martyrum tuorum, Domine, Chrysanti et Dariæ, quæsumus, adsit nobis oratio : ut quos veneramur obsequio, eorum pium jugiter experiamur auxilium. Per Dominum nostrum, &c.

26 OCTOBRE.

St. Evariste, pape et martyr.

Simple.

Oraison. Infirmitatem nostram,...Evaristi...&c. *page* 58.

28 OCTOBRE.

SS. Simon et Jude, apôtres.

Double de II. *classe.*

Oraison.

DEus, qui nos per beatos apostôlos tuos Simonem et Judam, ad agnitionem tui nominis venire tribuisti : da nobis eorum gloriam sempiternam, et proficiendo celebrare, et celebrando proficere. Per Dominum nostrum, &c.

FETES DE NOVEMBRE.

1 NOVEMBRE.

FETE DE TOUS LES SAINTS.

Double de I. *classe.*

Avec octave.

Aux I. *vêpres.*

Ant. V I-di tur-bam mag-nam, quam di-nu-

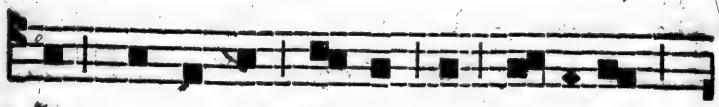
me-ra- re ne-mo po-te-rat, ex om-ni-bus

gen- ti-bus, stan-tes an- te thro-num. I.

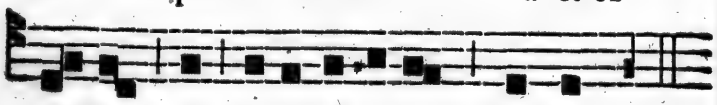
Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant. Et om-nes an- ge-li sta-bant in

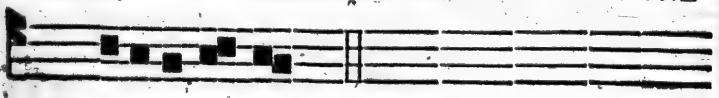
cir-cu- i tu thro- ni, et ce-ci-de-runt



in con-spec-tu thro-ni in fa-ci-es

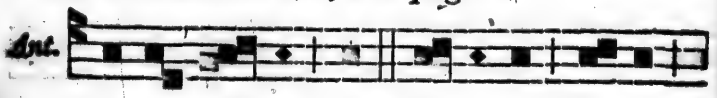


su-as, et a-do-ra-ve-runt De-um. 1 *ton.*

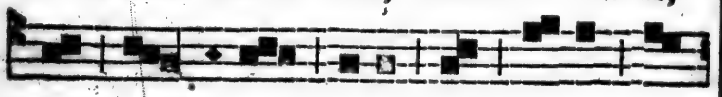


Ps. Confitebor tibi, &c. *page 5.*

Ant.

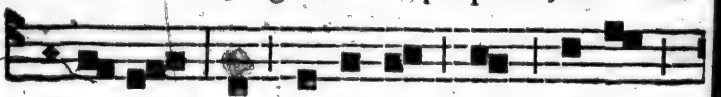


Re-de- mis- ti nos, Do-mi-ne De-us,

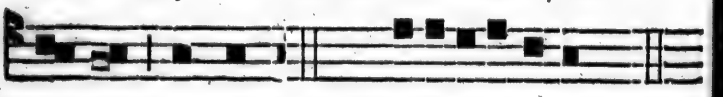


in san-gui-ne tu-o ex om-ni tri-

bu, et lin- guâ, et po-pu-lo, et na-



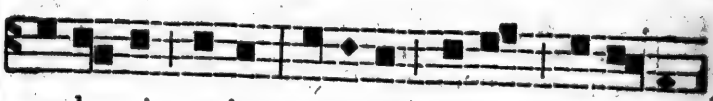
ti- o- ne; et fe-cis-ti nos De-o



nos-tro reg-num. 8. *Ps.* Beatus vir, &c. *p.* 6.

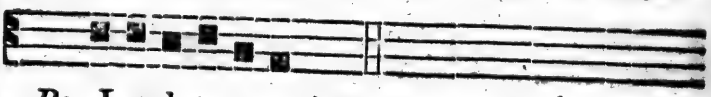
Ant.

Be-ne-di-ci- te Do- mi-num, om-nes



e- lec-ti e-jus ; a-gi-te di-es læ-ti- ti-

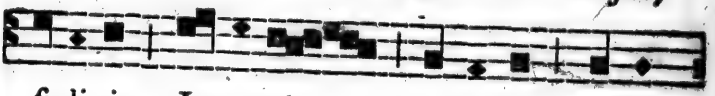
æ, et con-fi- te- mi-ni il-li. 8 *ton.*



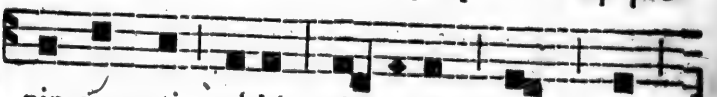
Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

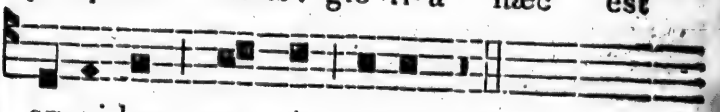
Hym-nus om-ni-bus sanc-tis e-jus,



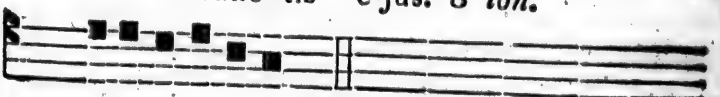
fi- li- is Is- ra-el, po-pu-lo ap-pro-



pin-quan-ti si-bi : glo- ri- a hæc est



om-ni-bus sanc- tis e-jus. 8 *ton.*

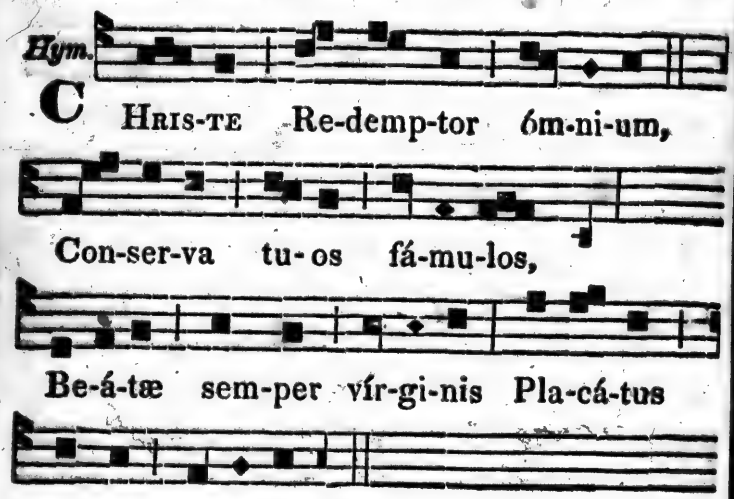


Ps. Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE. *Apoc.* 7. ℣. 2.

ECce ego Joannes vidi alterum angelum ascendentem ab ortu solis, habentem signum Dei vivi : et clamavit voce magnâ quatuor an-

gelis, quibus datum est nocere terræ et mari, dicens: Nolite nocere terræ et mari, neque arboribus, quoadusque signemus servos Dei nostri in frontibus eorum.



BEATA quoque ágmina
Cœléstium spirítuum,
Prætérita, præsénţia,
Futúra mala péllite.

VATES æterni júdicis,
Apostolíque Dómini,
Supplíciter expóscimus
Salvári vestris précibus.

MARTYRES Dei ínclyti,
Confessorésque lúcidi,
Vestris oratiónibus
Nos ferte in cœléstibus.

CHORI sanctárum vírginum,
Monachorúmque ómnium,

Simul cum sanctis ómnibus,
Consortes Christi fácite.

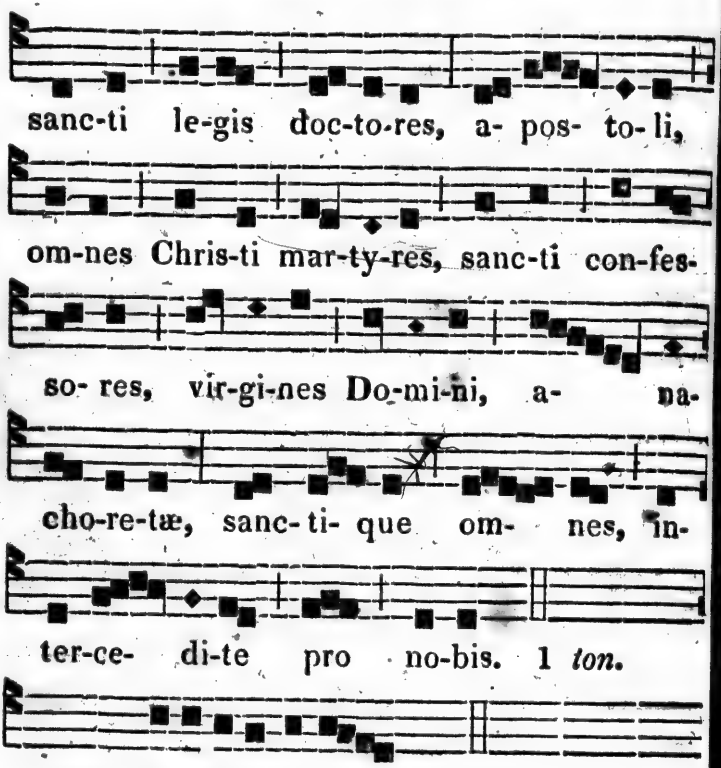
GENTEM auferte pérfidam,
Credéntium de fínibus;
Ut Christo laudes débitas
Persolvámus alácriter.

GLORIA Patri ingénito,
Ejusque Unigénito,
Unà cum Sancto Spíritu,
In sempiterna sæcula. Amen.

℣. Lætámini in Dómino, et exultáte, justi;
℟. Et gloriámini, omnes recti corde.

A Magnificat.

Ant. A N-ge-li, ar-chan- ge-li, thro-ni et do- mi-na- ti- o- nes, prin-ci-pa-tus et po-tes- ta- tes, vir-tu- tes cœ-lo-rum, che-ru-bim at-que se-ra-phim, pa-tri- ar-chæ et pro- phe-tæ,



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, qui nos omnium sanctorum tuorum merita sub unâ tribuisti celebritate venerari: quæsumus, ut desideratam nobis tuæ propitiationis abundantiam, multiplicatis intercessoribus, largiris. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I. *excepté ce qui suit :*
Dernier psaume, Credidi, &c. *page* 46.

℣. Exultábunt sancti in glóriâ;
℟. Lætabuntur in cubílibus suis.

A Magnificat.

Ant. O Quàm glo-ri- o- sum est reg-

num, in quo cum Chris-to gau-dent

om-nes sanc-ti, a- mic-ti sto-lis al-

bis, se-quun-tur Ag-num quo-cùm-que

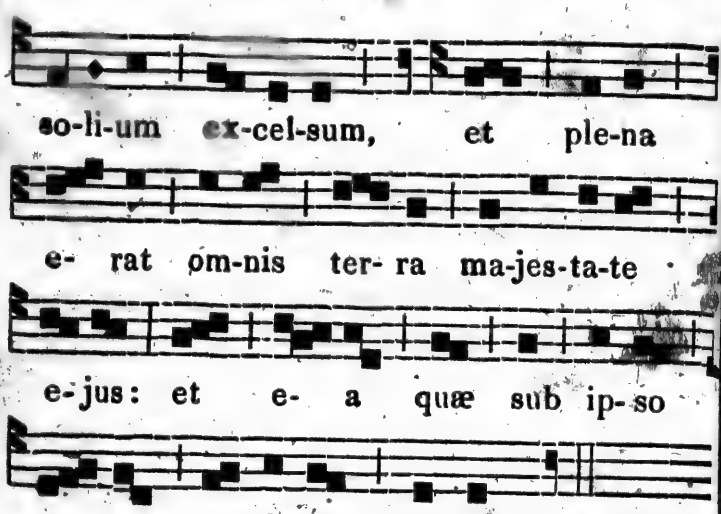
i- e-rit. 6. *Cant.* Magnificat, &c. *page* 12.

Or. Omnipotens sempiterne, &c. *page* 674.

Après le ℣. Benedicamus Domino, &c. *l'officiant ne dit point* Fidelium animæ, &c. *; mais aussitôt que les ornemens ont été changés, on commence les vêpres des morts, par les antiennes et les psaumes, pages* 675 *et suivantes. On double les antiennes.*

Note. Si la fête de tous les saints arrive le samedi, on ne chante les vêpres des morts que le lendemain, après les vêpres du dimanche ; et dans ce cas, on fait mémoire des I. *vêpres du dimanche par l'antienne et le verset suivans.*

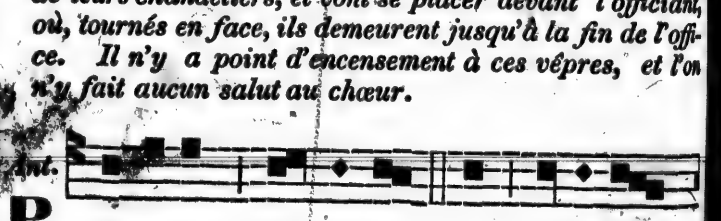
Ant. V I-di Do-mi-num se-den-tem su-per

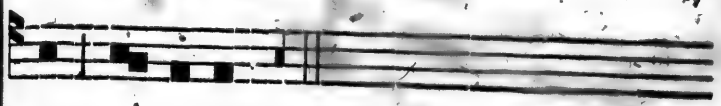


℣. Vespertína orátio ascendat ad te, Dómine;
℟. Et descendat super nos misericórdia tua.
Oraison du dimanche.

Vêpres des morts.

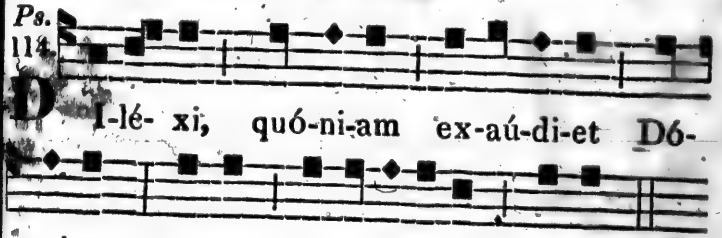
Le cérémoniaire et les acolytes portant leurs cierges allumés conduisent l'officiant à son siége. Ensuite le cérémoniaire se met à sa place ordinaire, puis les acolytes vont porter leurs chandeliers sur le second degré de l'autel, en éteignent les cierges, et regagnent leurs siéges. Vers la fin du Magnificat, *ils allument les cierges de leurs chandeliers, et vont se placer devant l'officiant, où, tournés en face, ils demeurent jusqu'à la fin de l'office. Il n'y a point d'encensement à ces vêpres, et l'on n'y fait aucun salut au chœur.*





ne vi- vo-rum. 8 *ton.*

Ps. 114.



D-lé- xi, quó-ni-am ex-aú-di-et Dó-

mi-nus * vo-cem o- ra-ti-ó-nis me-æ.

Quia inclinávit aurem suam mihi: * et in diébus meis invocábo.

Circumdedérunt me dolóres mortis: * et perícula inferni invenérunt me.

Tribulatiónem et dolórem invéni: * et nomen Dómini invocávi.

O Dómine! líbera ánimam meam: * misérícors Dóminus, et justus; et Deus noster miserétur.

Custódiens párvulos Dóminus: * humiliátus sum, et liberávit me.

Convértere, ánima mea, in réquiem tuam: * quia Dóminus benefécit tibi.

Quia eripuit ánimam meam de morte, * óculos meos à lácrymis, pedes meos à lapsu.

Placébo Dómino: * in regióne vivórum.

A la fin des psaumes, on dit:

Réquiem æternam * dona eis, Dómine.

Et lux perpétua * lúceat eis.

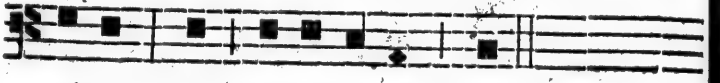
On répète l'ant. Placebo, &c.

Ant. 8 L 8.

He-i mi- hi, Do-mi-ne! qui-a in-

co-la-tus me-us pro- lon-ga-tus est. 2.

A D Dó-mi-num, cùm tri-bu-lá-rer, cla-

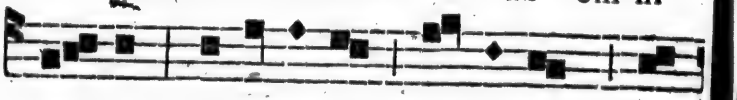


má-vi; * et ex-au-dí-vit me.

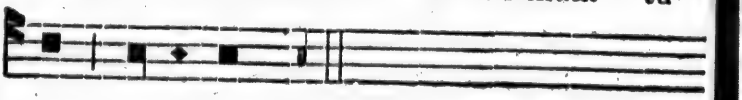
Et le reste, page 267.

On répète l'ant. Hei mihi, &c.

Do-mi-nus cus-to-dit te ab om-ni

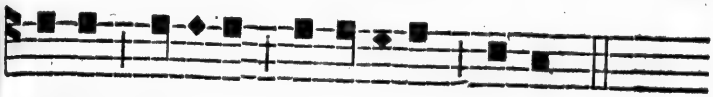


ma- lo: cus-to-di- at a- ni-mam tu-



am Do-mi-nus. 8 *ton.*

L E-vá-vi ó-cu-los me-os in mon-tes: *



un-dè vé-ni-et au-xí-li-um mi-hi.

Auxílium meum à Dómino, * qui fecit cœlum et terram.

Non det in commotiónem pedem tuum : * neque dormítet qui custódit te.

Ecce non dormitábit, neque dórmiet : * qui custódit Israel.

Dóminus custódit te ; Dóminus protéctio tuā, * super manum déxteram tuam.

Per diem sol non uret te : * neque luna per noctem.

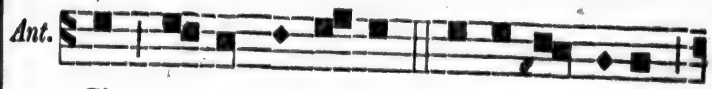
Dóminus custódit te ab omni malo : * custódiat ánimam tuam Dóminus.

Dóminus custódiat intróitum tuum et éxitum tuum : * ex hoc nunc et usque in sæculum.

Réquiem æternam, &c.

On répète l'ant. Dominus custodit te, &c.

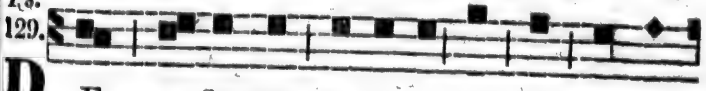
Ant.



Si i- ni-qui-ta- tes ob-ser-va-ve-ris,

Do-mi-ne : Do-mi-ne, quis sus-ti-ne-bit ? 7.

Ps. 129.



D E pro-fun-dis cla-má-vi ad te, Dó-mi-

ne : * Dó-mi-ne, ex-au-di vo-cem me-am.

Et le reste, page 140.
On répète l'ant. Si iniquitates, &c.

Ant. O- pe-ra ma-nu-um tu- a-rum, Do-

mi-ne, ne des- pi- ci-as. 2 *lon.*

Ps. 137. C On-fi-té-bor ti-bi, Dó-mi-ne, in to-

to cor-de me-o: * quó-ni-am au-dis-

ti ver-ba o-ris me- i.

Et le reste, page 555.
On répète l'ant. Opera manuum, &c.

℣. Au-dí-vi vo-cem de cœ-lo di-cen-
℟. Be- á- ti qui in Dó- mi-no mó-

tem mi-hi :
ri- un-tur.

A Magnificat.

Ant. O M- ne quod dat mi-hi Pa- ter ad me ve- ni-et: et e- um qui ve-nit ad me, non e-ji-ci-am fo-ràs. ℣.

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Après la répétition de l'ant. de Magnificat, *on dit à genoux les prières suivantes. L'officiant dit tout haut, et d'abord debout :* Pater noster, &c. *; puis, s'étant mis à genoux, il continue, tout bas, jusqu'au ℣. suivant :*

℣. Et ne nos indúcas in tentatiónem ;
℟. Sed líbera nos à malo.
℣. A portâ ínferi,
℟. Erue, Dómine, ánimas eórum.
℣. Requiescant in pace. ℟. Amen.
℣. Dómine, exaudi oratiónem meam ;
℟. Et clamor meus ad te véniat.

Ici, l'officiant se lève, et continue debout, le reste des prières.

℣. Dóminus vobiscum, ℟. Et cum spíritu tuo.

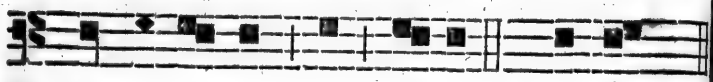
Oraison.

FIdelium, Deus, omnium conditor et redemptor ; animabus famulorum famularumque uarum, remissionem cunctorum tribue pecca-

torum ; ut indulgentiam quam semper optaverunt piis supplicationibus consequantur. Qui vivis et regnas cum Deo Patre in unitate Spiritûs Sancti Deus : per omnia sæcula, &c.

℣. Réquiem æternam dona eis, Dómine ;
℟. Et lux perpétua lúceat eis.

Puis, les chantres terminent par,



℣. Re-qui-es-cant in pa-ce. ℟. A-men. 7.

Premier dimanche après la Toussaint.

Fête patronale des paroisses du diocèse.

Double de I. *classe.*

On chante les II. ***vêpres solennelles du saint patron avec les mémoires de l'office du jour.***

4 NOVEMBRE.

St. Charles, évêque et confesseur.

Double.

Oraison.

ECclesiam tuam, Domine, sancti Caroli confessoris tui atque pontificis, continuâ protectione custodi : ut, sicut illum pastoralis sollicitudo gloriosum reddidit, ità nos ejus intercessio in tuo semper faciat amore ferventes. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de l'octave de la Toussaint.

Ant. O quàm, &c. *p.* 675. ℣. Exultabunt, &c.
Or. Omnipotens sempiterne, &c. *page* 674.

Puis, de SS. Vital et Agricole, martyrs.

Ant. Istorum est, &c. *page* 70.

℣. Exultent justi in conspectu Dei ;

℟. Et delectentur in lætítiâ.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus, ut qui sanctorum martyrum tuorum Vitalis et Agricolæ solemnia colimus ; eorum apud te intercessionibus adjuvemur. Per Dominum nostrum, &c.

---

8 NOVEMBRE.

Octave de la Toussaint.

Double.

Tout comme au jour de la fête, page 669.

Mémoire des SS. Quatre couronnés, martyrs.

Ant. Istorum est, &c. *page* 70.

℣. Exultábunt sancti in glóriâ ;

℟. Lætabuntur in cubílibus suis.

Oraison.

PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus, ut qui gloriosos martyres fortes in suâ confessione cognovimus, pios apud te in nostrâ intercessione sentiamus. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres, depuis le capitule on fait de la fête suivante.*

---

9 NOVEMBRE.

Dédicace de la Basilique de St. Sauveur.

Double.

Tout du commun de la dédicace d'une église, page 103.

Mémoire de l'octave de la Toussaint.

Ant. O quàm, &c. *p.* 675. ℣. Exultabunt, &c.
Or. Omnipotens sempiterne, &c. *page* 674.

Puis, de St. Théodore, martyr.

Oraison.

DEus, qui nos beati Theodori martyris tui confessione gloriosâ circumdas et protegis; præsta nobis ex ejus imitatione proficere, et oratione fulciri. Per Dominum nostrum, &c.

A capitule on fait du suivant.

---

10 NOVEMBRE.

St. André-Avellin, conf. non pont.

Double.

Oraison.

DEus, qui in corde beati Andreæ confessoris tui, per arduum quotidiè in virtutibus proficiendi votum, admirabiles ad te ascensiones disposuisti: concede nobis, ipsius meritis et intercessione, ità ejusdem gratiæ participes fieri, ut perfectiora semper exequentes, ad gloriæ tuæ fastigium feliciter perducamur. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de SS. Triphon, Respice, et Nymphe, martyr.

Oraison.

FAc nos, quæsumus, Domine, sanctorum martyrum tuorum Triphonis, Respicii et Nymphæ semper festa sectari: quorum suffragiis, protectionis tuæ dona sentiamus. Per Dominum nostrum, &c.

A capitule, on fait du suivant.

11 NOVEMBRE.

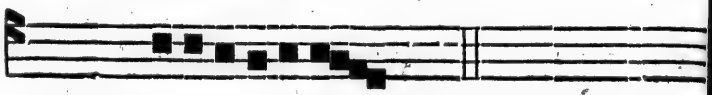
St. Martin, évêque et confesseur.

Double.

Capitule. Ecce sacerdos magnus, &c. *page* 77.
Hymne. Iste confessor, &c. *page* 77.
℣. Amavit eum, &c. *page* 78.

A Magnificat.

Ant. O Be-a-tum vi-rum, cu-jus a-ni-ma pa-ra- di-sum pos-si-det! un-dè ex-ul-tant an-ge-li, læ-tan-tur ar-chan- ge-li : cho-rus sanc- to-rum pro-cla-mat, tur-ba vir-gi-num in-vi- tat : Ma- ne no-bis-cum in æ- ter-num. 1.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui conspicis, quia ex nullâ nostrâ virtute subsistimus: concede propitius, ut intercessione beati Martini confessoris tui atque pontificis, contrâ omnia adversa muniamur. Per Dominum nostrum, &c.

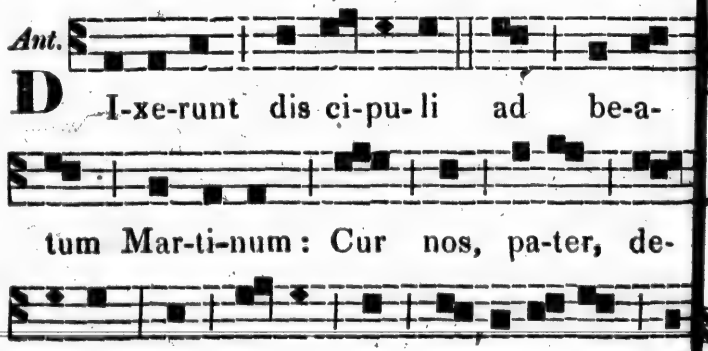
Ensuite on fait mémoire de St. André Avellin.

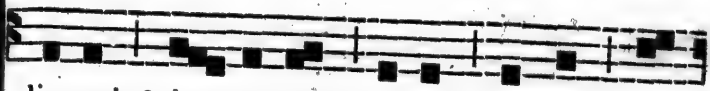
Ant. Hic vir, &c. *et* ℣. Justum deduxit, &c. *page* 90. *Oraison.* Deus, qui in corde, &c. *page* 684.

Puis, mémoire de St. Menne, martyr.

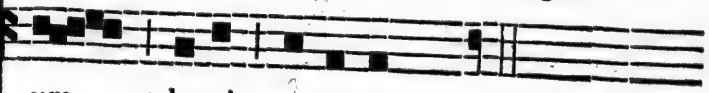
Ant. Iste sanctus, &c. *et* ℣. Gloriâ et honore, &c. *page* 57. *Oraison.* 1°. Præsta, quæsumus...Mennæ...&c. *page* 58.

Aux II. *vêpres.*

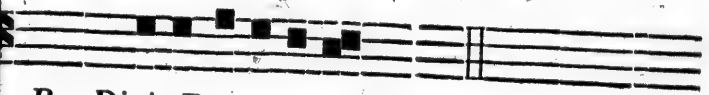




lin-quis? in- va-dent e-nim gre-gem tu-

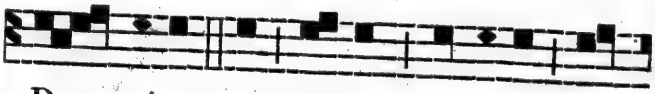


um lu-pi ra-pa-ces. 7 *ton.*



Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant.



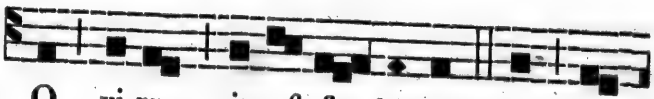
Do- mi-ne, si ad-hùc po-pu-lo tu-

o sum ne-ces-sa- ri-us, non re-cu-so la-

bo-rem: fi-at vo-lun-tas tu-a. 7 *ton.*

Ps. Confitebor, &c. *page* 5.

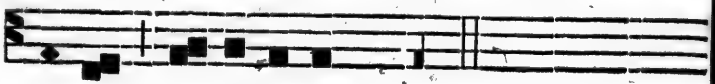
Ant.



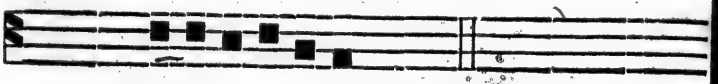
O vi-rum in-ef- fa- bi-lem! nec la-

bo- re vic-tum, nec mor-te vin-cen-dum;

qui nec mo-ri ti-mu-it, nec vi-

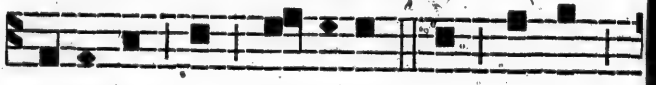


ve-re re- cu-sa-vit. 8 *ton.*



Ps. Beatus vir, &c. *page* 6.

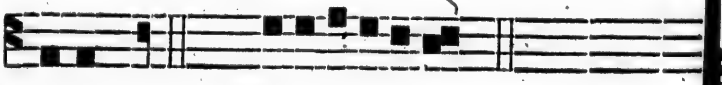
Ant.



O-cu-lis ac ma-ni-bus in cœ-lum

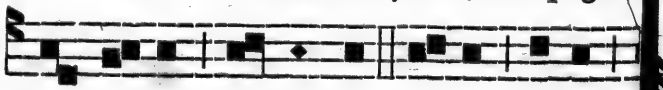
sem-per in- ten-tus, in-vic-tum ab o- ra-

ti- o-ne spi-ri-tum non re-la-xa- bat, al-le-



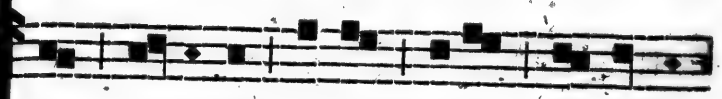
lu-ia. 7 *ton. Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

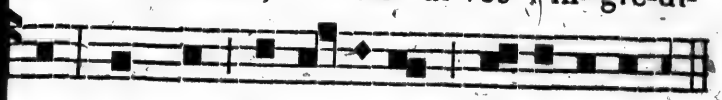


Mar-ti- nus A-bra-hæ si- nu læ- tus

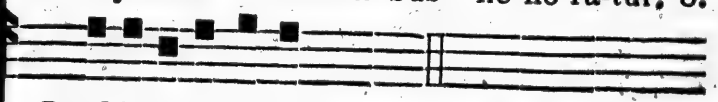
ex-ci- pi-tur; Mar-ti- nus hîc pau-per



et mō-di-cus, cœ-lum di-ves in-gre-di-



tur, hym-nis cœ-les-ti-bus ho-no-ra-tur. 8.



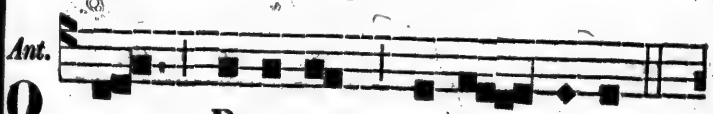
Ps. Memento, Domine, &c. *page* 83.

Le capitule et l'hymne comme aux I. *vêpres.*

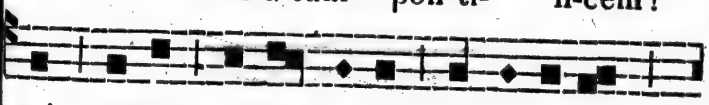
℣. Justum dedúxit Dóminus per vias rectas ;
℟. Et ostendit illi regnum Dei.

A Magnificat.

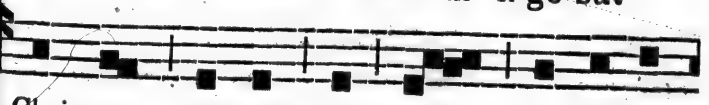
Ant.



O Be-a-tum pon-ti- fi-cem !



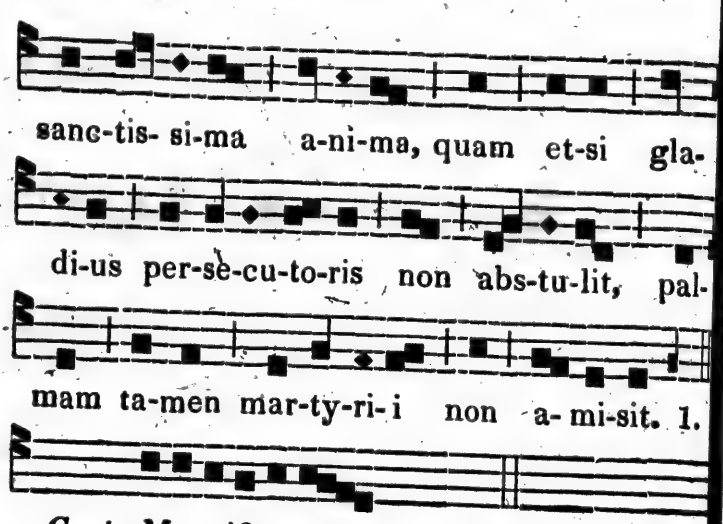
qui to-tis vis-ce- ri-bus di- li-ge-bat



Chris-tum re-gem, et non for-mi-da-

bat im-pe- ri- i prin-ci- pa-tum : O

Ant. 3 M 3.



Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison. Deus, qui conspicis, &c. *page* 686.
Puis mémoire du suivant.

Dans les églises où on fait les I. *vêpres entières de St. Martin, on chante les antiennes marquées pour les* II. *vêpres. Le dernier psaume est* Laudate, Dominum, &c. *page* 42, *et le reste comme ci-dessus, page* 685.

---

12 NOVEMBRE.

St. Martin I, pape et martyr.

Sémi-double.

Oraison. Deus, qui nos,...Martini...&c. *p.* 58.

---

13 NOVEMBRE.

St. Didace, confesseur non pontife.

Sémi-double.

Oraison.

OMnipotens sempiterne Deus, qui dispositione mirabili, infirma mundi eligis, ut forti

quæque confundas: concede propitius humilitati nostræ; ut piis beati Didaci confessoris tui precibus, ad perennem in cœlis gloriam sublimari mereamur. Per Dominum nostrum, &c.

---

15 NOVEMBRE.

Ste. Gertrude, vierge.

Double.

Oraison.

DEus, qui in corde beatæ Gertrudis virginis, jucundam tibi mansionem præparasti; ipsius meritis et intercessione, cordis nostri maculas clementer absterge, et ejusdem tribue gaudere consortio. Per Dominum nostrum, &c.

---

17 NOVEMBRE.

St. Grégoire Thaumaturge, évêque.

Sémi-double.

Oraison. Da, quæsumus,...Gregorii...&c. *p.* 81.

---

18 NOVEMBRE.

Dédicace des basiliques des apôtres St. Pierre et St. Paul.

Double.

Tout du commun de la dédicace d'une église, page 103.

Aux II. *vêpres depuis le capitule, on fait de la fête suivante.*

19 NOVEMBRE.

Ste. Elizabeth, reine de Hongrie.

Double.

Tout du commun des Stes. femmes, page 97.

Oraison.

TUorum corda fidelium, Deus miserator, illustra: et beatæ Elizabeth precibus gloriosis fac nos prospera mundi despicere, et cœlesti semper consolatione gaudere. Per Dominum nostrum, &c.

Mémoire de la dédicace.

Ant. O quàm metuendus, &c. ℣. Domum tuam, &c. *Or.* Deus, qui nobis, &c. *p.* 108.

Puis, mémoire de St. Pontien, martyr.

Oraison. Infirmitatem,...Pontiani...&c. *p.* 58.

---

20 NOVEMBRE.

St. Félix de Valois, conf. non pont.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

Oraison.

DEus, qui beatum Felicem confessorem tuum ex eremo ad munus redimendi captivos cœlitùs vocare dignatus es ; præsta, quæsumus, ut, per gratiam tuam, ex peccatorum nostrorum captivitate, ejus intercessione liberati, ad cœlestem patriam perducamur. Per Dominum nostrum, &c.

21 NOVEMBRE.

Présentation de la Ste. Vierge.

Double-majeur.

Aux I. *vêpres.*

Tout comme à l'office de la Ste. Vierge, page 109, *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.

Ant. B E- a-ta De-i ge-ni-trix Ma-ri- a, vir-go per-pe- tu- a, tem-plum Do-mi-ni, sa- cra-ri-um Spi-ri-tûs Sanc-ti : so- la si-ne ex-em-plo pla-cu-is- ti Do- mi-no nos- tro Je- su Chris-to, al-le-lu-ia. 8 *ton.*

Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

DEus, qui beatam Mariam semper virginem, Spiritûs Sancti habitaculum, hodiernâ die

in templo præsentari voluisti : præsta, quæsumus, ut ejus intercessione, in templo gloriæ tuæ præsentari mereamur. Per Dominum nostrum...in unitate ejusdem Spiritûs, &c.

Mémoire de St. Félix de Valois, confesseur.

Ant. Hic vir, &c. ℣. Justum deduxit, &c. *p.* 90.
Oraison. Deus, qui beatum, &c. *page* 692.

Aux II. *vêpres.*

Tout comme aux I.

Ensuite, on fait mémoire de Ste. Cécile.

Ant.

E St se-cre-tum, Va-le-ri-a- ne, quod ti- bi vo-lo di-ce-re : An-ge-lum De- i ha-be-o a-ma-to- rem, qui ni- mi-o ze-lo cus-to-dit cor-pus me-um. ℣.

℣. Spécie tuâ et pulchritúdine tuâ,
℟. Intende, prósperè procéde, et regna.

Oraison.

DEus, qui nos annuâ beatæ Cæciliæ virginis et martyris tuæ solemnitate lætificas : da,

esta, quæsu- ut quam veneramur officio, etiam piæ conversa-
olo gloriæ tuæ tionis sequamur exemplo. Per Dominum nos-
ominum nos- trum, &c.
, &c.

onfesseur.

kit, &c. *p.* 90.
age 692.

Cécile.

ne, quod

ge-lum De-

, qui ni-

me-um. 4.

egna.

iliæ virgini
etificas : do,

---

22 NOVEMBRE.

Ste. Cécile, vierge et martyre.

Double.

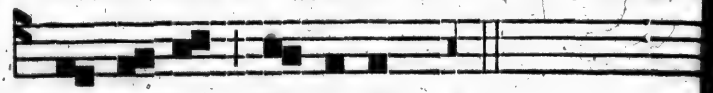
Aux II. *vêpres.*

Ant. C An-tan-ti- bus or-ga-nis, Cæ- ci- li-
a Do-mi-no de-can-ta-bat, di-cens : Fi-at
cor me-um im-ma-cu-la-tum, ut non
con-fun-dar. 1. *Ps.* Dixit Dominus, &c. *p.* 4.

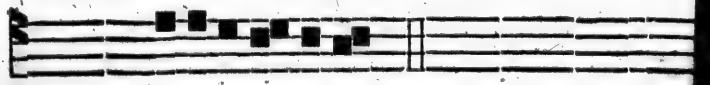
Ant. Va-le-ri-a- nus in cu-bi-cu-lo Cæ-
ci- li-am cum an-ge- lo o-ran-tem in-ve-
nit. 7. *Ps.* Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Cæ- ci- li-a fa- mu-la tu-a, Do-

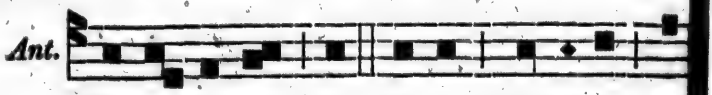
mi-ne, qua-si a-pis ti- bi ar- gu-



men-to- sa de- ser-vit. 3 *ton.*

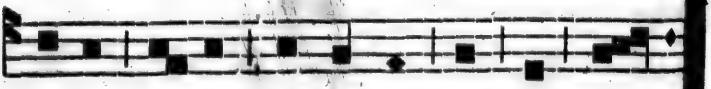


Ps. Lætatus sum, &c. *page* 110.

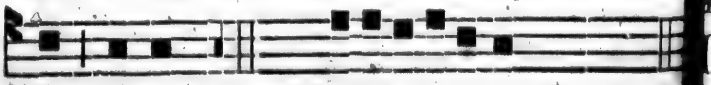


Be-ne-di- co te, Pa-ter Do-mi-ni me-

i Je-su Chris-ti, qui-a per Fi- li-um

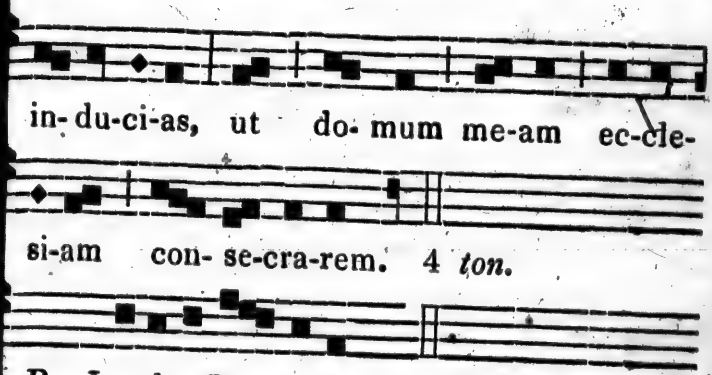


tu-um ig-nis ex-tinc-tus est à la- te-



re me-o. 8. *Ps.* Nisi Dominus, &c. *p.* 111

Tri-du-a-nas à Do-mi-no po-pos-ci



Ps. Lauda, Jerusalem, &c. *page* 113.

Le capitule, l'hymne et le verset sont du suivant.

Si on dit les I. *vêpres de Ste. Cécile, on chante les antiennes marquées ci-dessus pour les* II. *vêpres. Le capitule, l'hymne et le* ℣. *se prennent au commun des vierges, page* 93 *; et l'antienne de* Magnificat *est* Est secretum, &c. *page* 694.

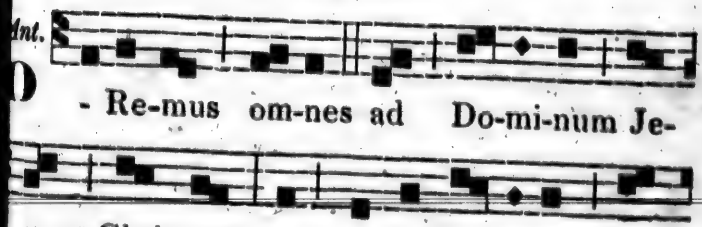
23 NOVEMBRE.

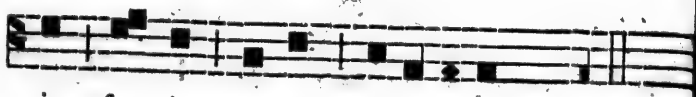
St. Clément I, pape et martyr.

Double.

Tout du commun d'un martyr, page 54, *excepté ce qui suit :*

A Magnificat.





is fon-tis ve-nam a-pe-ri-at. 8 *ton.*

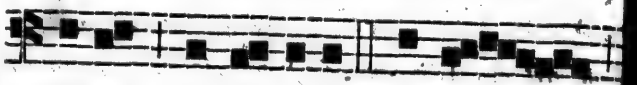
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison.

Deus, qui nos,...Clementis...&c. *page* 58.

Ensuite, on fait mémoire de Ste. Cécile.

Ant.

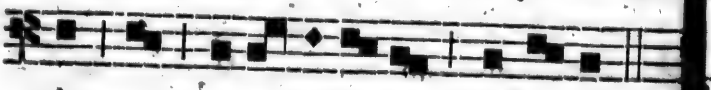


V Ir-go glo-ri- o-sa sem-per

e-van-ge-li-um Chris-ti ge-re-bat in

pec-to-re su-o; et non di-e-bus

ne-que noc-ti-bus à col-lo-qui-is di-vi-



nis et o-ra- ti- o- ne ces-sa-bat. ℣.

℣. Diffúsa est grátia in lábiis tuis,

℟. Proptéreà benedixit te Deus in æternum.

Oraison. Deus, qui nos annuâ, &c. *page* 694.

Puis, mémoire de Ste. Félicité, martyre.

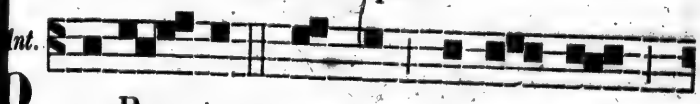
Ant. Simile est regnum, &c. ℣. Specie tuâ, &c. *page* 100.

Oraison.

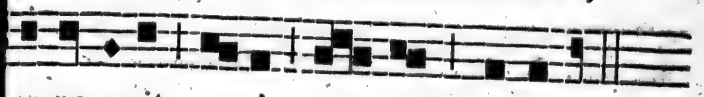
PRæsta, quæsumus, omnipotens Deus; ut beatæ Felicitatis martyris tuæ solemnia re-ensentes: meritis ipsius protegamur et preci-us. Per Dominum nostrum, &c.

Aux II. *vêpres.*

Ant.



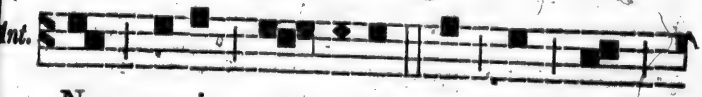
O - Ran- te sanc-to Cle-men-te,



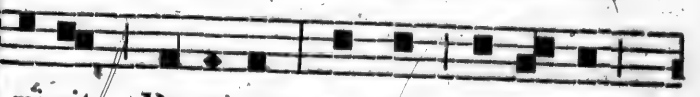
ap-pa-ru-it e- i ag- nus De-i. 7 *ton.*

Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant.



Non me-is me- ri-tis ad vos me

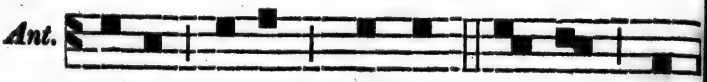


mi-sit Do-mi-nus, ves-tris co- ro-nis

par-ti-ci-pem fi-e- ri. 7 *ton.*

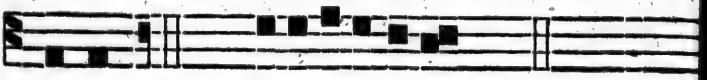
Ps. Confitebor tibi, &c. *page* 5.

Ant.



Vi-di su-prà mon-tem ag-num stan-

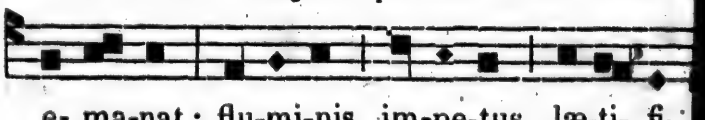
tem, de sub cu-jus pe-de fons vi-vus e-



ma-nat. 7. *Ps.* Beatus vir, &c. *page* 6.

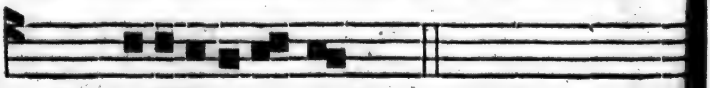
Ant.

De sub cu-jus pe- de fons vi-vus



e- ma-nat; flu-mi-nis im-pe-tus læ-ti- fi-

cat ci-vi- ta- tem De-i. 1 *ton.*

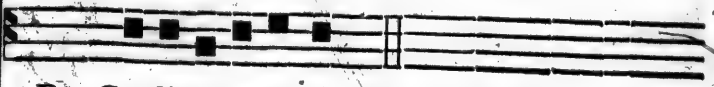


Ps. Laudate, pueri, &c. *page* 7.

Ant.

Om-nes gen- tes per gy-rum cre-di-

de-runt Chris-to Do-mi-no. 8 *ton.*



Ps. Credidi propter, &c. *page* 46.

Le capitule, l'hymne et le verset sont du suivant.

Si on dit les I. *vêpres entières de St. Clément, on chante les antiennes marquées aux* II. *vêpres ; et au lieu du psaume* Credidi, &c. *on chante* Laudate Dominum, &c. *page* 42 *; et le reste comme ci-dessus.*

---

24 NOVEMBRE.

St. Jean de la Croix, confesseur non pontife.

Double.

A l'hymne, on dit : * Hâc die lætus, &c.

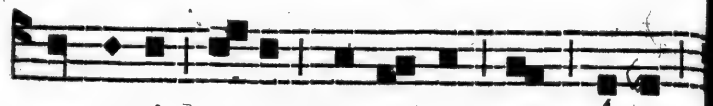
Oraison.

DEus, qui sanctum Joannem confessorem tuum perfectæ suî abnegationis, et crucis amatorem eximium effecisti ; concede, ut ejus imitationi jugiter inhærentes, gloriam assequamur æternam. Per Dominum nostrum, &c.

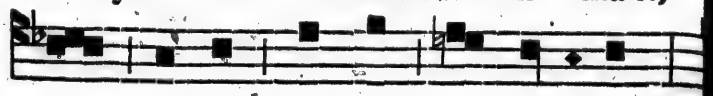
Ensuite, on fait mémoire de St. Clément.

Ant.

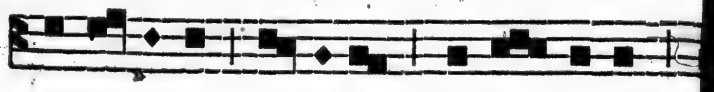
DE-dis-ti, Do-mi-ne, ha-bi-ta- cu-lum



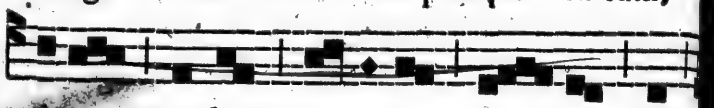
mar-ty-ri tu- o Cle-men-ti in ma-ri,



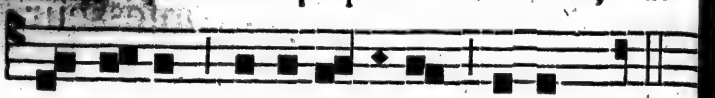
in mo-dum tem-pli mar-mo-re-i,



an-ge- li- cis ma-ni-bus præ-pa- ra-tum,



ter præ-bens po-pu-lo ter- ræ, ut



e- nar-rent mi-ra-bi- li- a tu-a. 1 *ton.*

℣. Justus ut palma florébit,
℟. Sicut cedrus Líbani multiplicábitur.

Oraison.

Deus, qui nos,...Clementis...&c. *page* 58.

Puis, de St. Chrysogone, martyr.

Ant. Iste sanctus, &c. ℣. Gloriâ et honore, &c. *page* 57.

Oraison.

ADesto, Domine, supplicationibus nostris; ut, qui ex iniquitate nostrâ reos nos esse cognoscimus; beati Chrysogoni martyris tui intercessione liberemur. Per Dominum nostrum, &c.

25 NOVEMBRE.

Ste. Catherine, vierge et martyre.

Double.

Oraison.

DEus, qui dedisti legem Moysi in summitate montis Sinaï, et in eodem loco per sanctos angelos tuos corpus beatæ Catharinæ virginis et martyris tuæ mirabiliter collocasti; præsta, quæsumus, ut ejus meritis et intercessione, ad montem, qui Christus est, pervenire valeamus. Qui tecum vivit et regnat in unitate Spiritûs Sancti, Deus; per omnia sæcula sæculorum.

Puis, on fait mémoire de St. Jean de la Croix.

Ant. Hic vir, &c. ℣. Justum deduxit, &c. *page* 90. *Oraison.* Deus, qui sanctum Joannem, &c. *page* 701.

---

26 NOVEMBRE.

St. Pierre d'Alexandrie, martyr.

Simple.

Oraison. Infirmitatem,...Petri...&c. *page* 58.

---

28 NOVEMBRE.

St. Irénée, évêque, et ses compagnons, martyrs.

Double.

Oraison.

DEus, invisibilis fortitudo certantium, adesto, quæsumus, nobis supplicantibus, ut qui hodiernâ die sanctorum martyrum tuorum Irenæi et sociorum, gloriosum triumphum recoli-

mus, eorum meritis et precibus contra spiritualia nequitiæ muniamur. Per Dominum, &c.

29 NOVEMBRE.

St. Saturnin, martyr.

Simple.

Oraison.

DEus, qui nos beati Saturnini martyris tui, concedis natalitio perfrui ; ejus nos tribue meritis adjuvari. Per Dominum nostrum, &c.

30 NOVEMBRE.

St. André, apôtre.

Double de II. *classe.*

Tout l'office est comme à la page 457.

FIN DU PROPRE DES SAINTS.

SUPPLEMENT
AU
PROPRE DES SAINTS.

Le vendredi après l'octave de la Fête-Dieu.

Fête du Sacré-Cœur de Jésus.

Double-majeur.

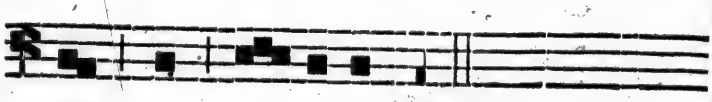
Aux I. *vêpres.*

Tout comme aux II. *vêpres, excepté ce qui suit :*

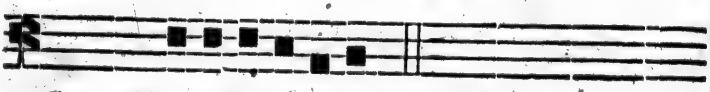
℣. Ignem veni míttere in terram ;
℟. Et quid volo, nisi ut accendátur ?

A Magnificat.

Ant. I M-pro-pe- ri-um ex-pec-ta-vit cor me-um et mi-se- ri-am : et sus- ti-nu-i qui si-mul con-tris-ta-re-tur, et non fu-it, et qui con-so-la-re-tur,



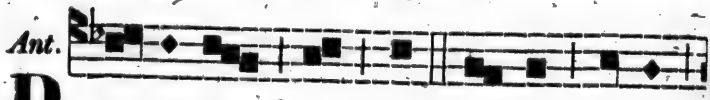
et non in- ve-ni. *2 ton.*



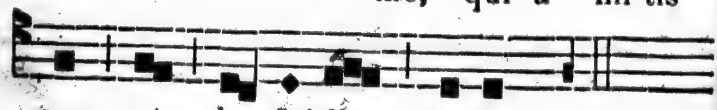
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Aux II. *vêpres.*

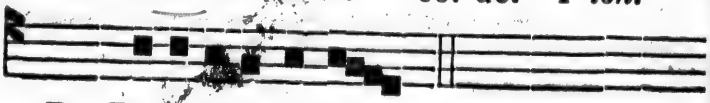
Ant.



D Is- ci- te à me, qui- a mi-tis

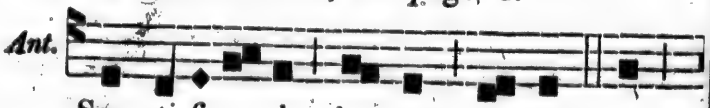


sum et hu- mi-lis cor-de. 1 *ton.*

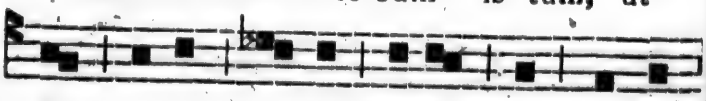


Ps. Dixit Dominus, &c. *page* 4.

Ant.

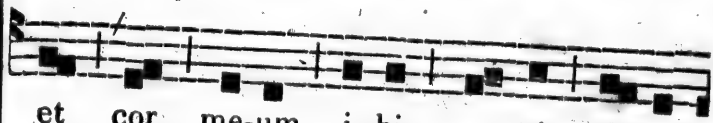


Sanc-ti-fi-ca-vi lo-cum is- tum, ut

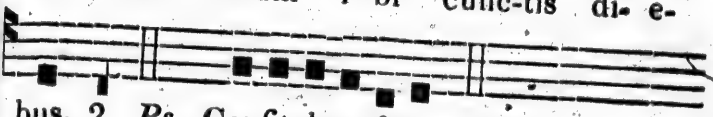


sit no-men me-um i- bi in sem-pi-

ter-num, et per-ma-ne-ant o-cu-li me-i

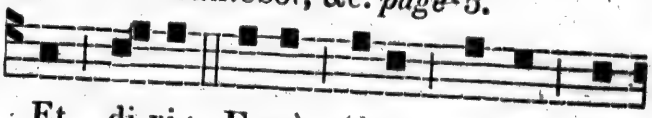


et cor me-um i- bi cunc-tis di- e-

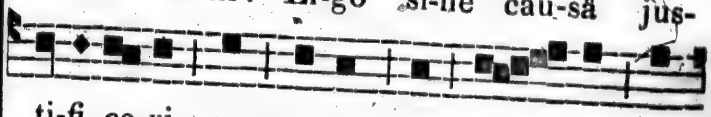


bus. 2. *Ps.* Confitebor, &c. *page* 5.

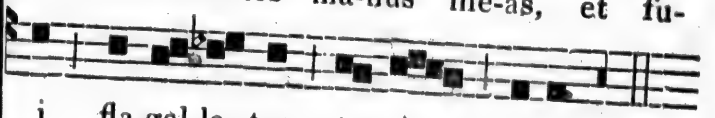
Ant.



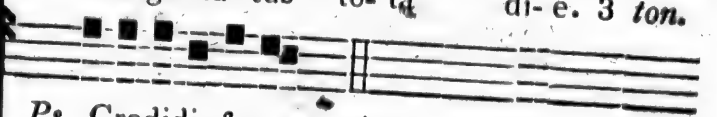
Et di-xi : Er-gò si-ne cau-sâ jus-



ti-fi- ca-vi cor me-um, et la- vi in-



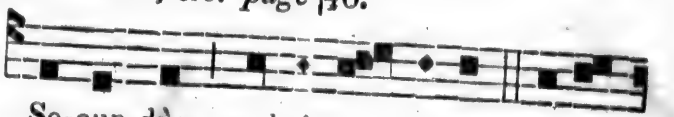
ter in-no-cen-tes ma-nus me-as, et fu-



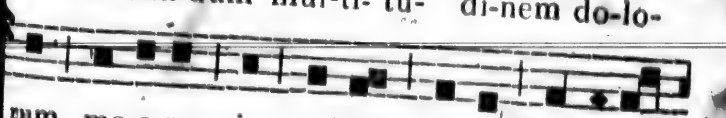
i fla-gel-la- tus to- tâ di- e. 3 *ton.*

Ps. Credidi, &c. *page* 46.

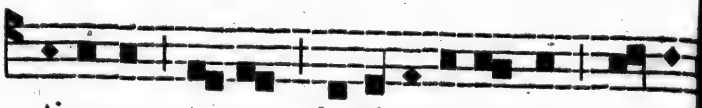
Ant.



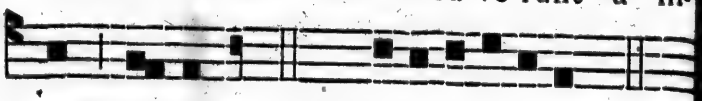
Se-cun-dùm mul-ti- tu- di-nem do-lo-



rum me-o-rum in cor-de me-o, con-so-la-

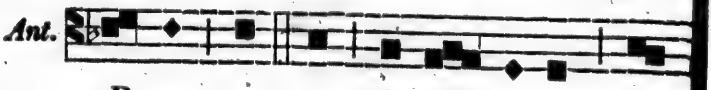


ti-o-nes tu- æ læ-ti- fi-ca-ve-runt a- ni-

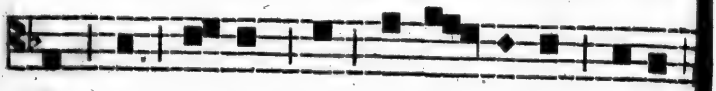


mam me-am. 4. *Ps.* Beati omnes, &c. *p.* 430

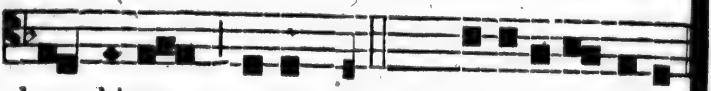
Ant.



Po-ne me ut sig-na- cu-lum su-



per cor tu-um, ut sig-na- cu-lum su-per

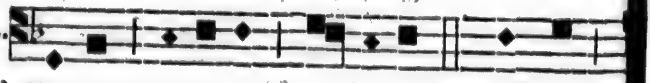


bra-chi-um tu-um. 5. *Ps.* Lauda, Jerusalem, &c. *page* 113.

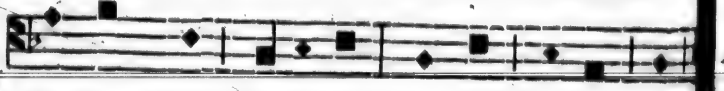
CAPITULE. *Is.* 12.

ECce Deus Salvator meus ; fiducialiter agam et non timebo, quia fortitudo mea et laus mea Dominus, et factus est mihi in salutem. Haurietis aquas in gaudio de fontibus salvatoris.

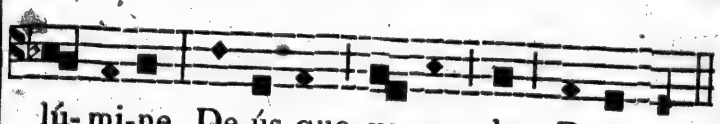
Hym.



A Uc-TOR be-á-te sæ-cu-li, Chris-te



Re-demp-tor óm-ni-um, Lu-men Pa-tris de



lú- mi-ne, De-ús-que ve- rus de De-o. 5.

Amor coégit te tuus
Mortále corpus súmere,
Ut novus Adam rédderes,
Quod vetus ille abstúlerat.

Ille amor, almus ártifex
Terræ, marísque, et síderum,
Erráta patrum míserans,
Et nostra rumpens víncula.

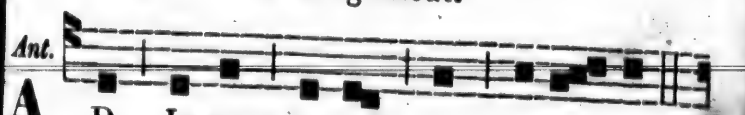
Non [illegible]rde discédat tuo
Vis il[illegible] amóris ínclyti :
Hoc fonte gentes háuriant
Remissiónis grátiam.

Percussum ad hoc est lánceâ,
Passúmque ad hoc est vúlnera ;
Ut nos laváret sórdidos
Undâ fluente, et sánguine.

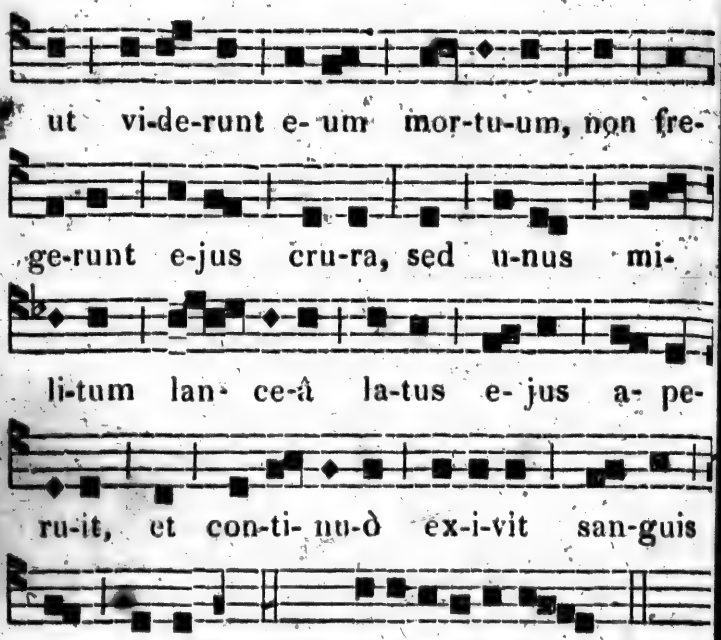
Decus Parenti, et Fílio,
Sanctóque sit Spirítui,
Quibus potestas, glória,
Regnúmque in omne est sæculum. Amen.

℣. Hauriétis aquas in gáudio,
℟. De fóntibus Salvatóris.

A Magnificat.



A D Je-sum au-tem cùm ve-nis- sent,



Oraison.

COncede, quæsumus, omnipotens Deus, ut qui in sanctissimo dilecti filii tui corde gloriantes, præcipuè in nos charitatis ejus beneficia recolimus, eorum pariter et actu delectemur et fructu. Per eumdem Dominum, &c.

---

2 AOUT.

St Alphonse-Marie de Liguori, évêque et confesseur.

Double.

Oraison.

DEus, qui per beatum Alphonsum Mariam confessorem tuum atque pontificem, anima-

rum zelo succensum, ecclesiam tuam novâ prole fœcundasti; quæsumus, ut ejus salutaribus monitis edocti, et exemplis roborati, ad te pervenire feliciter valeamus. Per Dominum, &c.

---

11 AOUT.

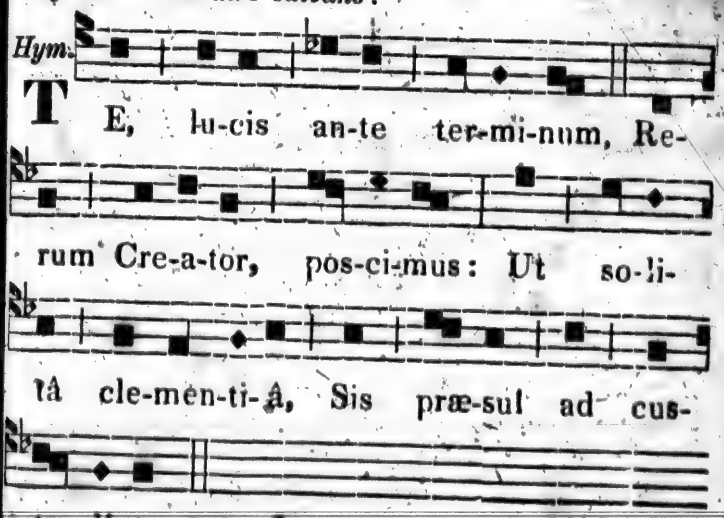
Ste. Philumène, vierge et martyre.

Double.

Oraison. Deus, qui inter cætera... Philumenæ... &c. *page* 95.

Note de la page 24.

L'hymne des complies, Te lucis, &c. *peut aussi se chanter comme sont notées celles des pages* 388, 560, 601, 662. *Pour les fêtes de la Ste. Vierge, on peut chanter cette hymne sur les airs suivans :*

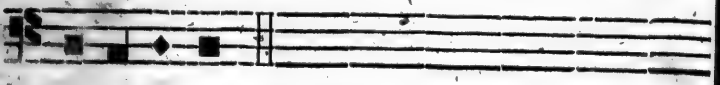


Ant. S O 2.

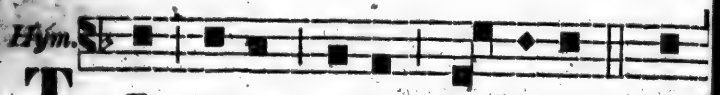
TE, lu- cis an-te ter mi-num,

Re-rum Cre-a- tor, pos-ci-mus, Ut so-li-

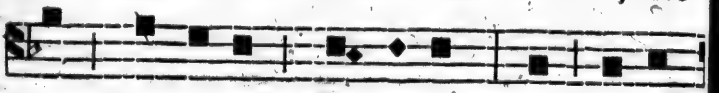
tâ cle-men- ti-â, Sis præ-sul ad



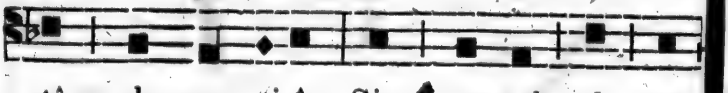
cus-to-di-am. 2 *ton.*



TE, lu-cis an-te ter- mi-num, Re-



rum Cre-a- tor, pos- ci-mus, Ut so- ti-



tâ cle-men- ti-â, Sis præ-sul ad cus-

to- di-am. 5 *ton.*

N. B. Les trois hymnes suivantes ont été placées ici pour la commodité des paroisses qui ont ou qui pourront avoir pour patrons les saints aux offices sémi-doubles desquels elles appartiennent.

Note de la page 499.

Hymne pour la fête de Ste. Martine, vierge *(30 janvier), qu'on peut chanter comme l'hymne* Sanctorum meritis, &c. *page* 68.

Aux I. *et* II. *vêpres.*

Hym. MARTINÆ célebri pláudite nómini,
Cives Romúlei, pláudite glóriæ :
Insignem méritis dícite vírginem,
Christi dícite mártyrem.

HÆC dùm conspícuis orta paréntibus,
Inter delícias, inter amábiles
Luxûs illécebras, dítibus áffluit
Faustæ munéribus domûs.

VITÆ despíciens cómmoda, dédicat
Se rerum Dómino, et munificâ manu
Christi paupéribus distríbuens opes,
Quærit præmia cœlitum.

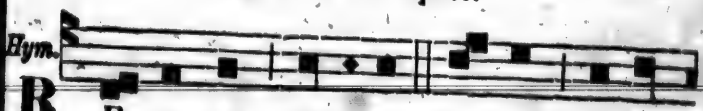
A NOBIS ábigas lúbrica gáudia,
Tu, qui martyribus dexter ades, Deus
Une et Trine : tuis da fámulis jubar,
Quo clemens ánimos beas. Amen.

Note de la page 535.

Hymne pour la fête de St. Herménégilde, mart. *(13 avril.)*

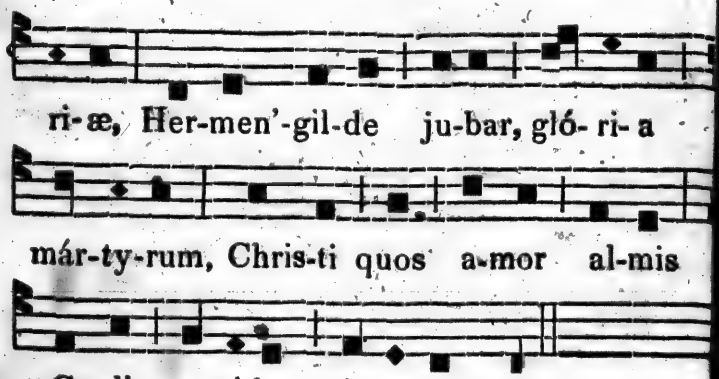
Aux I. *et* II. *vêpres.*

Hym.



R E- GA- LI só-li- o for- tis I- bé-

Ant. 3 O 3.



Ut perstas pátiens, pollícitum Deo
Servans obséquium, quo pótiùs tibi
Nil propónis ; et arces
Cautus nóxia, quæ placent !

Ut motus cóhibes, pábula qui parant
Surgéntis vítii, non dúbios agens
Per vestígia gressus,
Quò veri via dírigit !

Sit rerum Dómino jugis honor Patri,
Et Natum célebrent ora precántium,
Divínumque suprémis
Flamen láudibus éfferant. Amen.

Note de la page 589.

(30 juin.)

Commémoraison de St. Paul, apôt

Aux églises dont St. Paul est le titulaire, on chante po les I. vêpres de cette fête :

Ant. Ego plantavi, &c. *et les autres, page* 492

Les psaumes du dimanches, excepté le dernier qui est Laudate Dominum, &c. *page* 42.

CAPITULE. 2. *Tim.* 4. ℣. 7.

BOnum certamen certavi: cursum consummavi; fidem servavi. In reliquo reposita est mihi corona justitiæ, quam reddet mihi Dominus in illâ die, justus Judex.

Hymne. Doctor egregie, *page* 494. ℣. Tu es vas, &c. *page* 495.

A Magnificat.

Ant. Sancte Paule, &c. *page* 483.

Oraison. Deus, qui multitudinem, &c. *p.* 484.

On fait mémoire de St. Pierre.

Ant. Tu es pastor, &c. ℣. Tu es Petrus, &c. *page* 482. *Or.* Deus, qui beato, &c. *p.* 483.

On ne fait point mémoire de St. Jean-Baptiste.

Aux II. *vêpres.*

On dit les antiennes et les psaumes des II. *vêpres du commun des apôtres, page* 45.

Le capitule, l'hymne, le verset, l'antienne de Magnificat, *et l'oraison sont comme aux* I. *vêpres.*

Mémoire de St. Pierre.

Ant. Tu es pastor, &c. ℣. Tu es Petrus, &c. *page* 482.

Oraison. Deus, qui beato, &c. *page* 483.

Mémoire de l'octave de St. Jean-Baptiste.

Ant. Ingresso Zachariâ, &c. ℣. Fuit homo, &c. *page* 573.

Oraison. Deus, qui præsentem, &c. *page* 574.

Note de la page 596.

Hymne pour les I. *et* II. *vêpres de la fête de Ste. Elizabeth, veuve, à laquelle on a ajouté l'antienne propre des* II. *vêpres de cette fête. (8 juillet.)*
Le ℣. est le même aux I. *et* II. *vêpres.*

Hym.

En fúlgidis recepta cœli sédibus,
Sydereæque domûs
Ditáta sanctis gáudiis.

Nunc regnat inter cœlites beátior,
Et premit astra, docens
Quæ vera sint regni bona.

Patri potestas, Filióque glória,
Perpétuumque decus
Tibi sit, alme Spíritus. Amen.

℣. Ora pro nobis, beáta Elízabeth ;
℟. Ut digni efficiámur promissiónibus Christi.

Aux II. *vêpres.*

A Magnificat.

Ant.

E - Li- za-beth pa- cis et pa-tri-æ

ma-ter, in cœ- lo tri-um- phans,

do- na no- bis pa- cem. 8 *ton.*

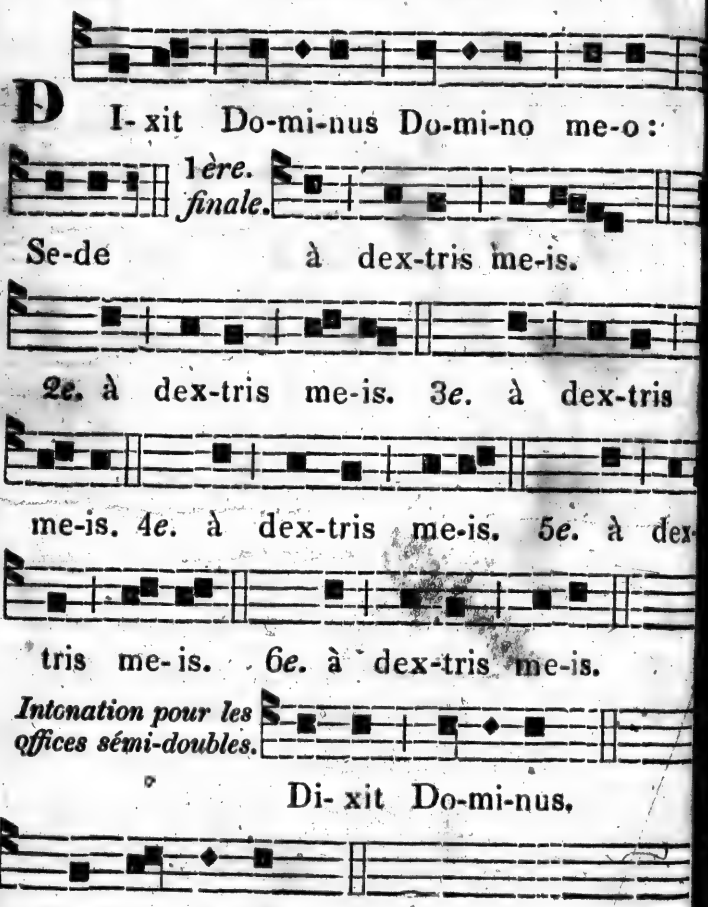
Cant. Magnificat, &c. *page* 12.

Oraison. Clementissime Deus, &c. *page* 595.

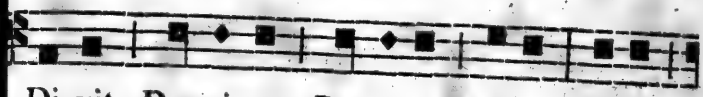
FIN DU SUPPLEMENT.

TABLE DES TONS.

PREMIER TON.



SECOND TON.

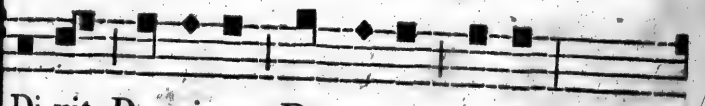


Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o: Se-de

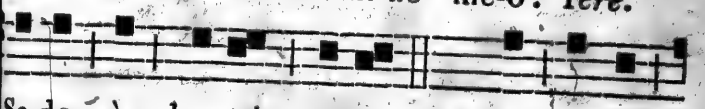
à dex-tris me-is. Di-xit Do-mi-

nus. Mag-ni- fi-cat. Be-ne-dic-tus.

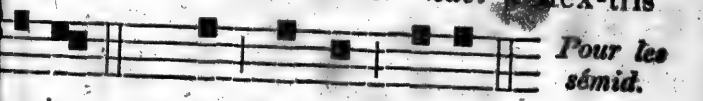
TROISIEME TON.



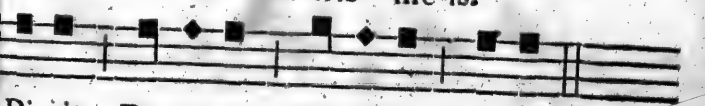
Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o: *1ère.*



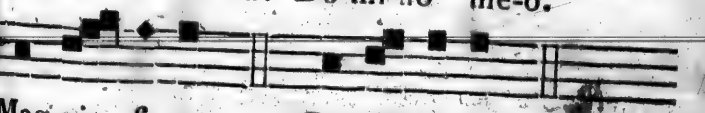
Se-de à dex-tris me-is. *2de.* à dex-tris



me-is. *3e.* à dex-tris me-is.



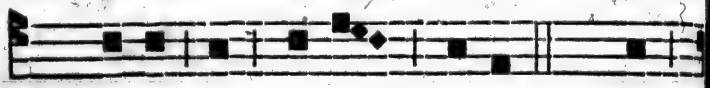
Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o.



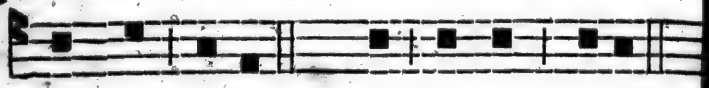
Mag-ni- fi cat. Be-ne-dic-tus.

QUATRIEME TON.

Di- xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o :



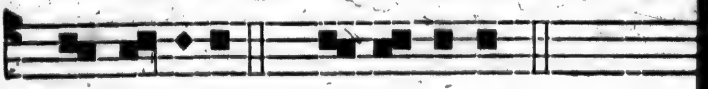
1*re.* Se-de à dex-tris me-is. 2*de.* à



dex- tris me-is. 3*me.* à dex-tris me-is.

Pour les sémid.

Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o.



Mag-ni- fi-cat. Be- ne-dic-tus.

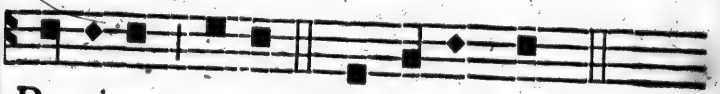
CINQUIEME TON.

Di-xit Do-mi-nus Do- mi-no me- o :

1*re.* Se-de à dex-tris me-is. 2*de.* à

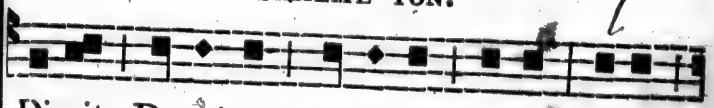
Pour les sémid.

dex-tris me-is. Di-xit Do-mi-nus

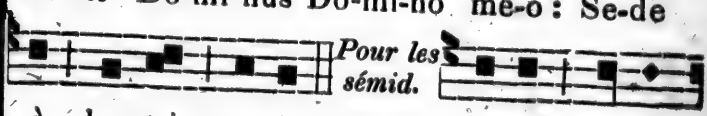


Do-mi-no me-o. Mag-ni- fi- cat.
Be- ne-dic- tus.

SIXIEME TON.



Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o : Se-de



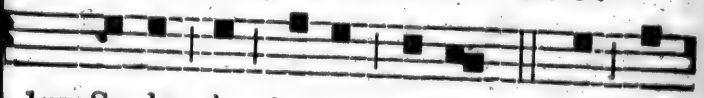
Pour les sémid.

à dex-tris me-is. Di-xit Do-mi-

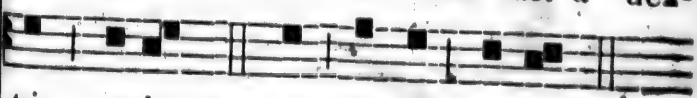
nus. Mag-ni- fi-cat. Be-ne-dic-tus.

SEPTIEME TON.

Di- xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o :

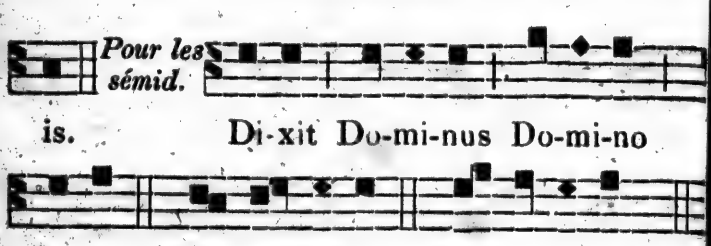


1*re.* Se-de à dex-tris me-is. 2*de.* à dex-

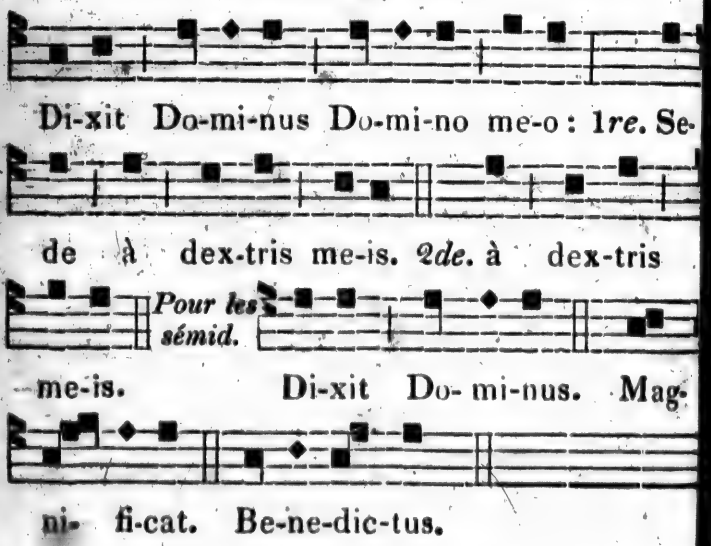


tris me-is. 3*me.* à dex-tris me-is.

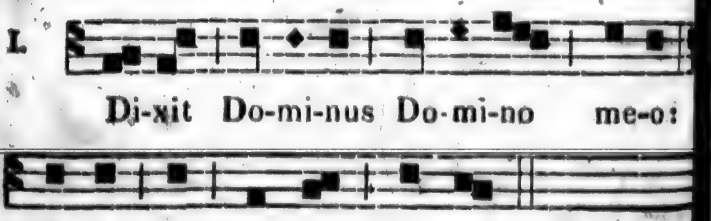
4*me.* à dex-tris me-is. 5*me.* à dex-tris me-



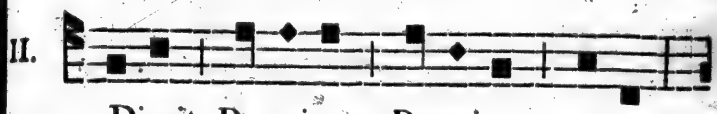
HUITIEME TON.



TONS IRREGULIERS.



II.

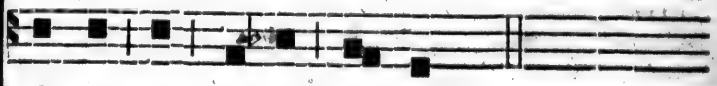


Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o:

Se-de à dex-tris me-is. *5 ton.*

III.

Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o:



Se-de à dex-tris me-is. *5 ton.*

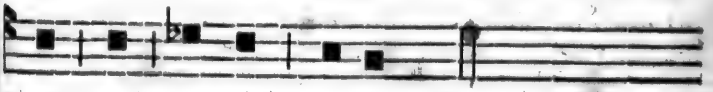
IV.

Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o:

Se-de à dex-tris me-is. 6 *ton.*

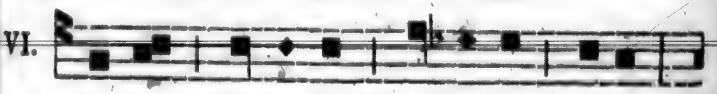
V.

Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o: Se-



de à dex-tris me-is. 6 *ton.*

VI.

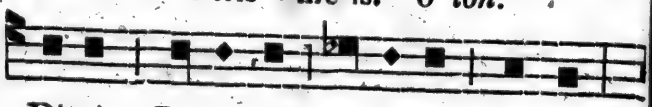


Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o:

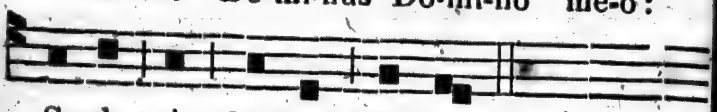
Ant. 3 P 2.

Se-de à dex-tris me-is. 6 *ton.*

VII.

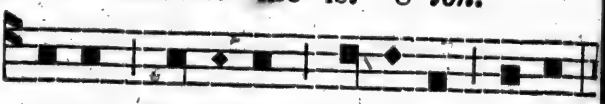


Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o:

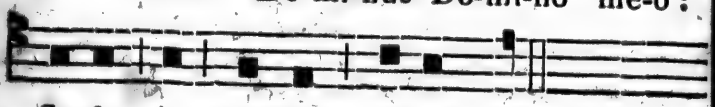


Se-de à dex-tris me- is. 8 *ton.*

VIII.
1r. verset.

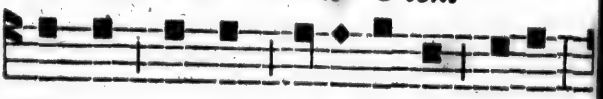


Di-xit Do-mi-nus Do-mi-no me-o:

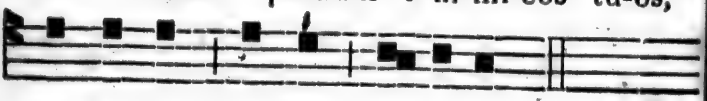


Se-de à dex-tris me-is. 8 *ton.*

2d. verset.



Do-nec po-nam i-ni-mi-cos tu-os,



sca-bel-lum pe-dum tu- o-rum.

Et ainsi de suite alternativement.

Magnificat solennel.

Le chœur.

M Ag-ni- fi-cat * a- ni-ma mê-a Do-

mi-num. 1 *ton.*

Solus.

Mag-ni- fi-cat, mag- ni-fi- cat, mag-

ni-fi-cat, mag- ni-fi- cat a-ni-ma me- a

Do-mi-num, a- ni-ma me-a Do-mi-num.

Mag-ni-fi-cat, mag-ni-fi-cat a-ni-ma

me- a Do-mi-num, a- ni-ma me-a

Do-mi-num.

Le chœur.

Et ex-ul-ta-vit spi-ri-tus me-us

in De-o sa-lu-ta-ri me-o.

Qui-a res-pe-xit hu-mi-li-ta-tem an-cil-

læ su-æ: * ec-ce e-nim ex hoc be-

a-tam me di-cent om-nes ge-ne-ra- ti-o-

nes.

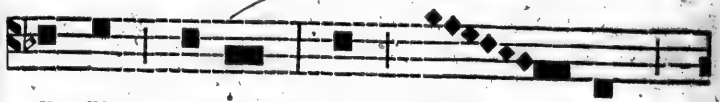
Solus.

Qui-a fe- cit mi- hi mag-na, mi-

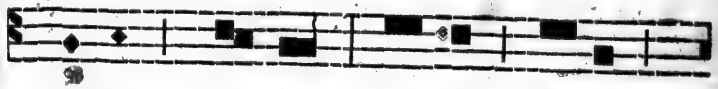
hi mag-na, qui po-ten est. Qui-a

fe- cit mi-hi mag-na, mi-hi mag-na

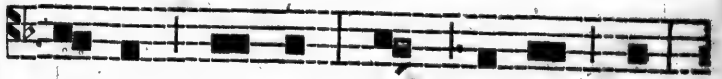
qui po- tens est, et sanc-tum



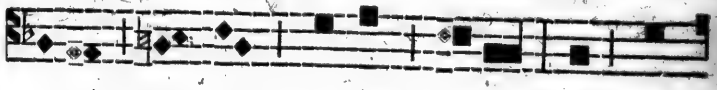
no-men e- jus, et sanc- tum



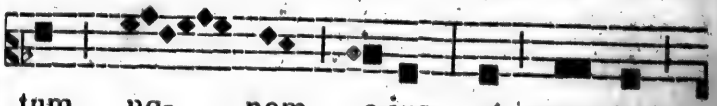
no-men e- jus. Qui-a fe- cit



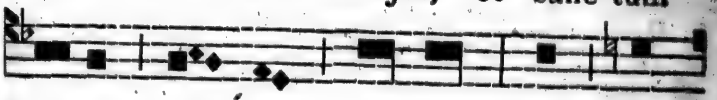
mi- hi mag- na, qui po-tens est,



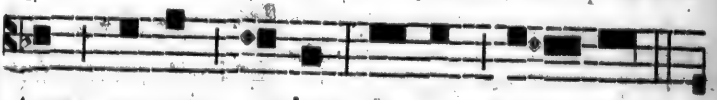
et sanc-tum no-men e-jus, et sanc-



tum no- nem e-jus, et sanc-tum

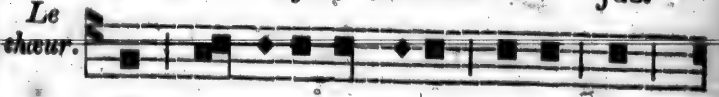


no-men, no- men e- jus, et sanc-

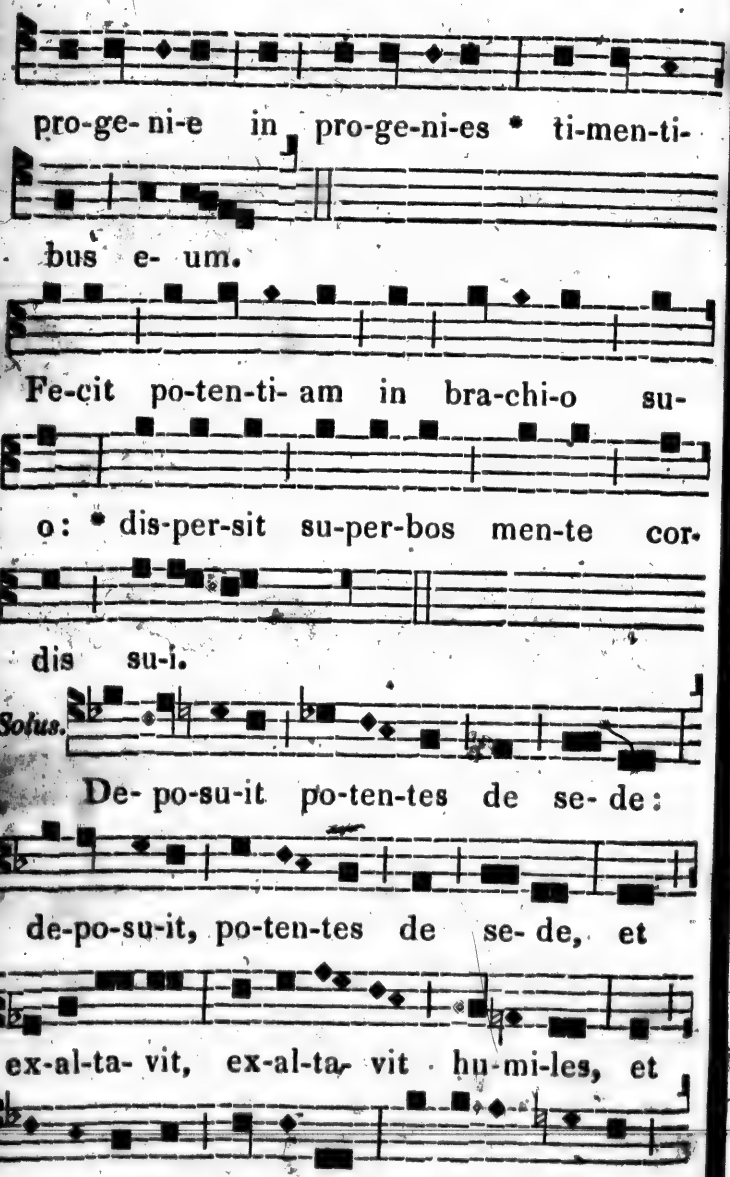


tum no-men e-jus, no-men e- jus.

Le chœur.



Et mi- se-ri-cor-di-a e-jus à


pro-ge- ni-e in pro-ge-ni-es * ti-men-ti-
bus e- um.
Fe-cit po-ten-ti- am in bra-chi-o su-
o: * dis-per-sit su-per-bos men-te cor-
dis su-i.
Solus.
De- po-su-it po-ten-tes de se- de:
de-po-su-it, po-ten-tes de se- de, et
ex-al-ta- vit, ex-al-ta- vit hu-mi-les, et
ex-al-ta-vit hu-mi-les. De-po- su- it,

de-po-su-it po-ten-tes de se- de,

et ex-al-ta- vit, ex-al- ta-vit, ex-

al-ta- vit, ex-al-ta- vit, ex-al-

ta- vit hu- mi-les.

Le chœur.

E-su- ri-en-tes im-ple-vit bo-nis, * et

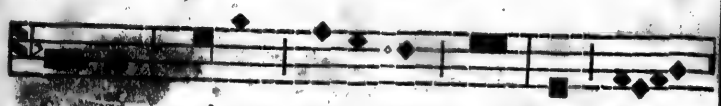
di- vi-tes di-mi- sit i- na-nes.

Sus-ce-pit Is-ra-el pu- e-rum su-um; * re-

cor-da-tus mi-se- ri-cor-di-æ su- æ.

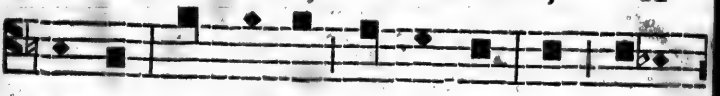
Solus.

Si-cut lo-cu-tus est ad pa- tres

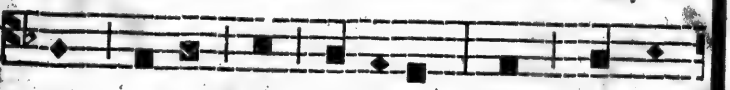


nos-tros: si-cut lo-cu-tus est ad pa-

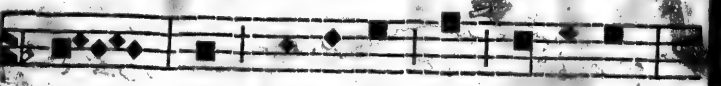
tres nos-tros, A-bra- ham, A-



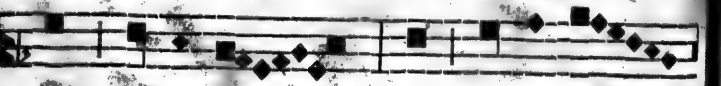
bra-ham, A-bra-ham, A-bra-ham et se-mi-



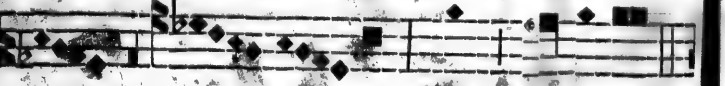
ni e-jus in sæ-cu-la, in sæ-cu-



la, in sæ-cu- la, in sæ-cu-la,

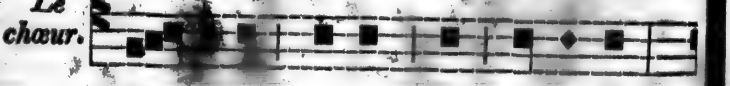


in sæ-cu- la, in sæ-cu- la,

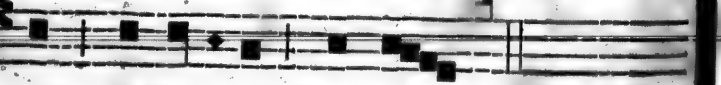


in sæ-cu-la.

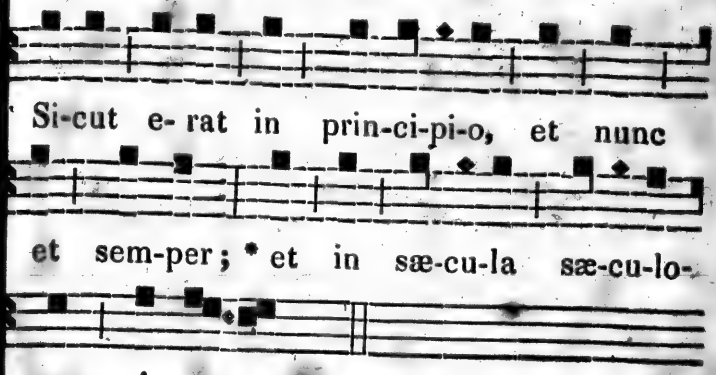
Le chœur.



Glo- ri-a Pa-tri, et Fi-li- o,



et Spi-ri-tu-i Sanc-to.

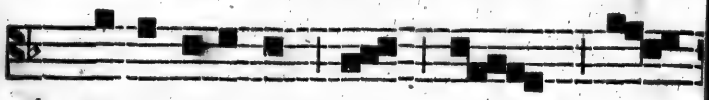


Remarque. Le signe ◆ qu'on a placé devant quelques notes, dans les versets de ce Magnificat, *répond aux dièses qui affectent les mêmes notes de ce cantique, lorsqu'il est chanté en musique.*

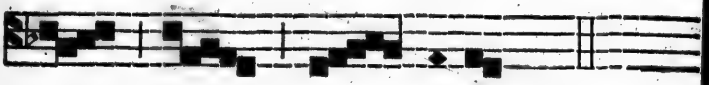
L'effet du dièse, mis ainsi devant une note, est de la faire hausser d'un demi-ton.

Manière de chanter le BENEDICAMUS DOMINO.

Aux fêtes et solennités de I. *classe.*

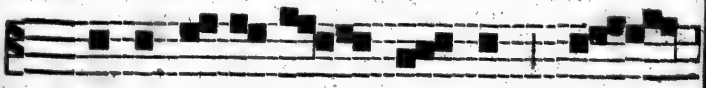


℣. Be-ne-di-ca-mus Do- o- o-
℟. De- o- o- o-

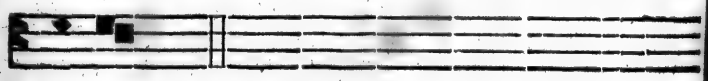


o- o- mi-no. 5 *ton.*
o- gra- ti- as.

Aux fêtes et solennités de II. *classe.*

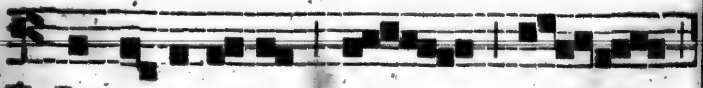


℣. Be-ne-di- ca- mus Do-
℟. De- o gra-

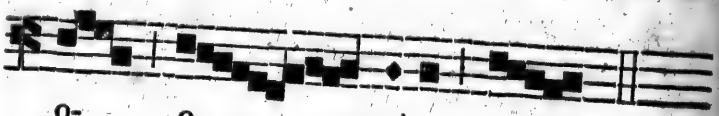


mi- no. 6 *ton.*
ti- as.

Aux doubles-majeurs et mineurs.

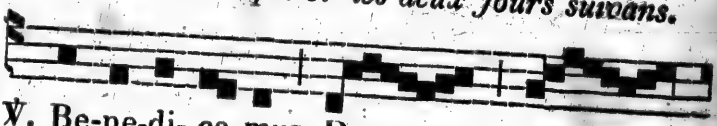


℣. Be-ne- di-ca-mus Do- o-
℟. De- o gra- a-

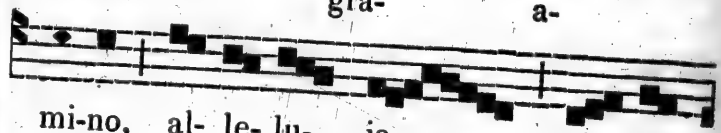


o- o- mi-no. 2 *ton.*
a- a- ti-as.

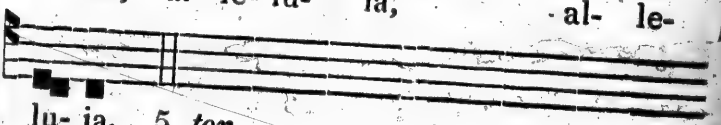
Le jour de Pâque et les deux jours suivans.



℣. Be-ne-di- ca-mus Do- o-
℟. De- o gra- a-

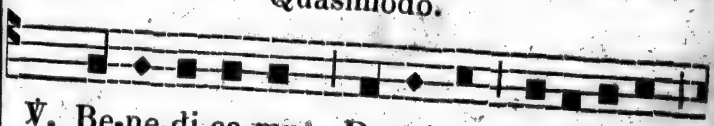


mi-no, al- le- lu- ia, al- le-
ti- as, al- le- lu- ia, al- le-



lu- ia. 5 *ton.*
lu- ia.

Depuis le mardi de Pâque, jusqu'au dimanche de Quasimodo.



℣. Be-ne-di-ca-mus Do-mi-no, al-le-lu-ia,
℟. De-o gra-ti-as, al-le-lu-ia,

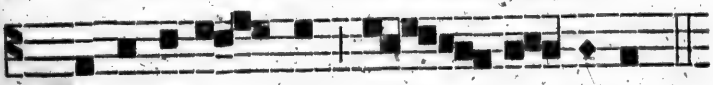
al- le- lu- ia. 6 *ton.*
al- le- lu- ia.

Ant.

Aux fêtes de la Ste. Vierge et à celle du St. Sacrement, et dans leurs octaves.

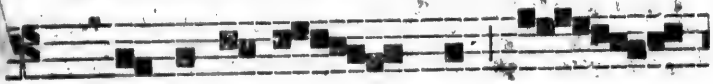
℣. Be- ne-di-ca-mus Do- mi-no.
℟. De- o gra- ti- as. 2.

Aux dimanches dans le temps pascal.

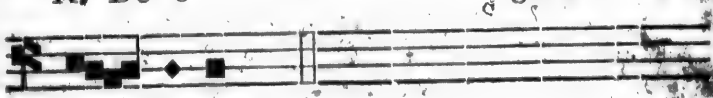


℣. Be-ne-di-ca- mus Do- mi-no.
℟. De- o gra- ti- as. 7.

Aux dimanches et sémid. pendant l'année.



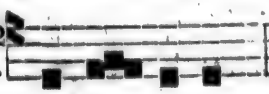
℣. Be- ne-di- ca- mus Do-
℟. De- o gra-



mi-no. 2 *ton.*
ti- as.

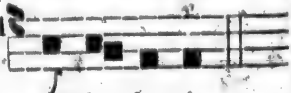
Dans le temps pascal, quand on ajoute Alleluia *à la fin des antiennes, on le chante ainsi, selon les huit tons.*

1 *et* 2 *tons.*



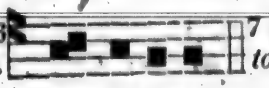
Al-le- lu-ia.

3 *et* 4 *tons.*



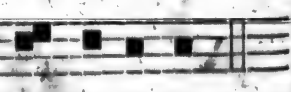
Al-le- lu- ia.

5 *et* 6 *tons.*



Al- le-lu-ia.

7 *et* 8 *tons.*



Al- le- lu- ia.

EXTRAIT des rubriques générales de l'office de l'église, à vêpres, dont la connaissance peut servir aux chantres, et les diriger, avec uniformité, dans le chant des offices du vespéral.

I. Les fêtes fixées au calendrier romain, se célèbrent plus ou moins solennellement ; de là vient la diversité des rites de leurs offices. On les divise en fêtes,

Doubles de I. et de II. classe,
Doubles majeures et mineures,
Sémi-doubles et simples.

Les offices des dimanches et ceux des jours dans les octaves sont aussi sémi-doubles.

CONCURRENCE DES FETES, A VÊPRES.

II. Lorsqu'une fête, qui arrive le dimanche, est suivie le lundi d'une autre fête de même rit ou de même dignité, (ce qu'on appelle *concurrence*), les vêpres sont partagées. Les psaumes et les antiennes sont de la fête précédente ; le capitule, avec le reste, est de la fête suivante. On fait ensuite mémoire de la fête précédente. Mais, si ces fêtes sont de différent rit ; ou si, étant de même rit, elles sont de différente dignité, les vêpres sont toutes de la plus solennelle ou de la plus digne, avec mémoire de la moins solennelle ou de la moins digne, (comme il est dit, page 434, II. vêpres de la Fête-Dieu).

FETES DE I. CLASSE.

§ Mémoires aux I. vêpres.

III. *Aux* I. *vêpres d'une fête de* I. *classe* qui arrrive le lundi, on fait seulement mémoire d'une fête précédente de II. classe, d'un *dimanche privilégié* occurrent, du jour de l'octave ou d'un jour dans l'octave de la Fête-Dieu, comme on l'a noté 2°. page 570.

§ Mémoires aux II. vêpres.

IV. *Aux* II. *vêpres d'une fête de* I. *classe* qui arrive le dimanche ou un jour dans la semaine, on fait mémoire de tout double, jour d'octave, et même de sémi-double qui se rencontre le jour suivant (comme il est noté à la page 413), et du dimanche occurrent. On ne fait point mémoire d'un simple, ni même d'un jour dans l'octave, à moins que ce ne soit d'un jour dans l'octave de la Fête-Dieu, comme on l'a dit, 2°. page 570.

FETES DE II. CLASSE.

§ Mémoires aux I. vêpres.

V. *Aux* I. *vêpres d'une fête de* II. *classe* qui arrive le lundi, on fait seulement mémoire de la fête précédente double, du jour d'une octave, et du *dimanche privilégié* occurrent.

§ Mémoires aux II. vêpres.

VI. *Aux* II. *vêpres d'une fête de* II. *classe* qui arrive le dimanche, on fait mémoire de tout double, sémi-double ou simple qui se rencontre le lundi suivant, et du dimanche occurrent, selon l'ordre qui lui est propre. On fait aussi

mémoire d'un jour dans une octave, si, le lendemain, on en doit faire l'office ; autrement, non.

DIMANCHES PRIVILEGIES.

VII. *Les dimanches privilégiés* qu'il suffit de connaître ici, sont les quatre dimanches de l'Avent ; celui de la Septuagésime, et tous les autres suivans, jusqu'à celui de *Quasimodo* inclusivement.

VIII. On fait toujours mémoire d'un dimanche privilégié, quelque soit la fête qui se rencontre le lundi suivant.

DIMANCHES COMMUNS.

IX. *Les dimanches communs* sont les autres dimanches de l'année.

X. On ne fait aucune mémoire d'un dimanche commun, quand, le lundi suivant, il se rencontre une fête de I. ou de II. classe, comme il est dit ci-dessus, III. et V. C'est le cas de la 3me. remarque, page 626.

XI. On fait mémoire d'un dimanche commun, aux II. vêpres d'une fête de I. ou de II. classe qui se rencontre ce dimanche même ; comme il est noté, 1°. page 570, et ci-dessus, IV. et VI.

XII. On fait toujours mémoire d'un dimanche commun, quand on chante les vêpres d'une fête double-majeure ou mineure, qui arrive le lundi suivant.

XIII. On chante toujours les vêpres du dimanche, chaque fois qu'on en a fait l'office à la

messe, et que, le lundi suivant, il ne se rencontre pas un double.

XIV. On fait mémoire d'un jour dans l'octave d'une fête, par l'antienne et le verset des II. vêpres de l'office de la fête.

XV. Lorsqu'il y a plusieurs mémoires à faire, on les fait en cet ordre.

1°. Du double.
2°. Du dimanche.
3°. Du sémi-double.
4°. Du jour dans une octave.
5°. Du simple.

DIRECTION pour l'usage de l'orgue, et précis des règles à suivre dans le chant des offices, tant du matin que du soir, quand il est accompagné de cet instrument.

QUAND L'ORGUE DOIT JOUER.

L'orgue doit jouer, et on peut faire usage de musique :

I. Tous les dimanches et fêtes d'obligation, ainsi que les fêtes de dévotion, dont la célébration publique et solennelle est prescrite pour toutes les églises du diocèse. On en excepte les dimanches de l'Avent et de Carême, dans lesquels l'orgue ne joue pas, à moins qu'il ne s'y rencontre une solennité.

II. Cependant l'orgue joue, les dimanches de l'Avent et de Carême, à l'office du soir, quand on chante les vêpres doubles de la fête d'un saint qui se rencontre le lundi suivant.

III. L'orgue joue les dimanches, IIIe. de l'Avent et IVe. de Carême.

IV. Les jours de semaine de l'Avent ou de Carême que l'on célèbre avec solennité, comme ceux où se rencontrent les fêtes des SS. Mathias, Thomas d'Aquin, Grégoire le Grand, Joseph; celles de l'Annonciation et de N. D. de Pitié, et autres semblables qui se célèbrent pendant ce temps.

Le Jeudi saint, jusqu'au *Gloria in excelsis*, &c. inclusivement.

Le Samedi-saint; en commençant au *Gloria in excelsis*, &c., et même au temps ordinaire de l'offertoire, quoique l'officiant n'en dise pas ce jour-là: (*Dec. S. R. C.* 12 *Mart.* 1678): ensuite, pendant le reste de la messe, excepté au temps de l'*Agnus Dei*, &c. qui ne s'y chante pas. Enfin, pendant les vêpres.

V. La veille de la Pentecôte, comme aux fêtes doubles ordinaires.

VI. A l'entrée de l'évêque dans l'église, quand il doit célébrer solennellement, et quand il en sort après l'office de ce jour-là.

VII. Chaque fois qu'on célèbre solennellement et avec réjouïssance, pour quelque chose d'important. Dans ce cas, l'orgue joue aussi avant et après l'office.

VIII. Aux vêpres solennelles, à la fin de chaque psaume. Si l'office est sémi-double, l'orgue ne commence à jouer qu'à l'hymne.

IX. Aux hymnes, et aux cantiques *Magnificat* et *Benedictus*, l'orgue doit jouer alternativement avec le chœur, à chaque strophe et à chaque verset.

X. A la messe solennelle ; 1°. Au *Kyrie* et au *Gloria in excelsis*, alternativement avec le chœur ; 2°. A la fin de l'épître ; 3°. A l'offertoire ; 4°. Au *Sanctus*, ainsi qu'à l'*Agnus Dei*, alternativement avec le chœur ; 5°. A l'élévation, mais d'un ton plus grave et plus doux ; 6°. Avant que le célébrant chante l'oraison appelée la *post*-communion ; 7°. A la fin de la messe.

C'est l'orgue qui doit commencer le *Kyrie*, le *Sanctus* et l'*Agnus Dei*. Il répond aussi à l'*Ite, missa est*, et au *Benedicamus Domino* de la messe, et à celui des vêpres et des laudes.

CE QUE LE CHŒUR DOIT CHANTER.

A vêpres, à matines, à laudes, pendant la messe, et au salut, le chœur doit toujours chanter :

I. Le premier verset des psaumes et des cantiques, et la première strophe des hymnes.

II. Chaque verset ou chaque strophe où il faut se mettre à genoux, comme *Te ergò, quæsumus*, &c. *Tantum ergò*, &c. (quand le St. Sacrement est exposé) ; *O Crux, ave*, &c. au temps de la Passion et aux fêtes de l'Invention et de l'Exaltation de la sainte Croix.

III. Le verset *Gloria Patri*, &c. quand même il aurait chanté le verset précédent.

IV. La dernière strophe des hymnes, qui contient aussi la *doxologie* ou la louange expresse des trois personnes de la Ste. Trinité, quand même elle aurait déjà été jouée par l'orgue. *Voyez la table des hymnes, &c. page 742.*

Cependant, c'est ordinairement l'orgue qui commence la première strophe des proses, tant à la messe qu'au salut.

L'orgue joue aussi *Amen* à la fin des hymnes et des proses ; et si, après *Amen*, il y a *Alleluia*, c'est le chœur qui le chante.

L'orgue ne doit point jouer :

I. Pendant qu'on chante le *Credo*, à moins que ce ne soit pour accompagner les voix de ceux qui le chantent.

II. Aux messes ou office des morts.

N. B. Le *Cérémonial des évêques*, en prescrivant les règles qu'on doit suivre dans l'usage de l'orgue, défend d'y laisser jouer aucun air lascif ou profane, et d'y ajouter d'autres instrumens de musique.

Selon ces règles, pendant que l'orgue joue quelque pièce de chant, ou répond aux strophes des hymnes et aux versets des cantiques que le chœur chante alternativement avec lui, quelqu'un du chœur doit prononcer intelligiblement, ou (ce qui paraît être plus convenable) chanter, conjointement avec cet instrument, la partie qui s'y joue.

TABLE alphabétique des psaumes, hymnes et cantiques.

N. B. Le signe ¶ et les lettres Dox, *marquent les hymnes, dont la dernière strophe (qui contient la* doxologie*) doit être répétée par le chœur, quoiqu'elle ait déjà été jouée par l'orgue, comme on l'a noté 4°. page* 740.

¶ Ad cœnam agni providi, *hymne, dox.* 388
119 Ad Dominum cùm tribularer, 267
¶ Auctor beate sæculi, *hymne, dox.* 708
Audi, benigne conditor, *hymne,* 190
Aureâ luce, *hymne,* 585
Ave, maris stella, *hymne,* 114

118 Beati immaculati, 255
127 Beati omnes, 430
1 Beatus vir qui non abiit, 363
111 Beatus vir qui timet, 6
Benedicite, omnia opera, *cant.* 378
Benedictus Dominus, *cant.* 252

149 Cantate Domino, 250
Cantemus Domino, *cant.* 247
Christe, Redemptor...Conserva, *hymne,* 672
Christe, Redemptor...Ex Patre, *hymne,* 141
Christe sanctorum, *hymne,* 518
Cœlestis agni nuptias, *hymne,* 568
¶ Conditor alme siderum, *hymne, dox.* 118
74 Confitebimur tibi, 233
110 Confitebor tibi...in concilio, 5
137 Confitebor tibi...quoniam, 555
15 Conserva me, Domine, 322
115 Credidi propter, 46
4 Cùm invocarem, 21

129 De profundis clamavi, 140
62 Deus, Deus meus, ad te de luce, 246
21 Deus, Deus meus, respice, 274
69 Deus, in adjutorium, 203

Salvete, flores martyrum, *hymne,* 149
68 Salvum me fac, Deus, 200
Sanctorum meritis, *hymne,* 68

Te Deum laudamus, *hymne,* 372
Te, Joseph, celebrent, *hymne,* 394
Te, lucis ante terminum, *hymne,* 25
¶ Tibi, Christe, splendor, *hymne, dox,* 553
¶ Tristes erant apostoli, *hymne, dox.* 53

¶ Urbs Jerusalem beata, *hymne, dox,* 106
¶ Ut queant laxis, *hymne, dox.* 572
73 Ut quid, Deus, repulisti, 225

Veni, Creator Spiritus, *hymne,* 417
94 Venite, exultemus, 357
Vexilla regis prodeunt, *hymne,* 195
76 Voce meâ ad Dominum...ad Deum, et intendit, 235
141 Voce meâ ad Dominum...ad Dominum deprecatus. 270

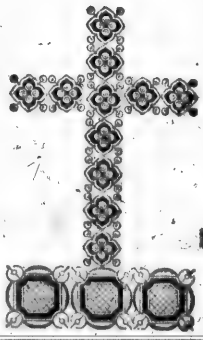


TABLE.

PRIERE avant l'office, Page 2
Prière après l'office, 2
Le dimanche, à vêpres, 3
Mémoires communes ou suffrages des saints, 13
A complies, 19

COMMUN DES SAINTS.

Commun des apôtres, aux I. vêpres, 41
aux II. vêpres, 45
Commun des apôtres, au temps pascal, aux I. vêpres, 51
aux II. vêpres, 53
Commun d'un martyr, aux I. vêpres, 54
aux II. vêpres, 59
Commun des martyrs, au temps pascal, aux I. vêpres, 60
aux II. vêpres, 64
Commun de plusieurs martyrs, hors le temps pascal, aux I. vêpres, 66
aux II. vêpres, 71
Commun d'un confesseur pontife, aux I. vêpres, 75
aux II. vêpres, 83
Commun d'un confesseur non pontife, aux I. vêpres, 86
aux II. vêpres, 90
Commun des vierges, aux I. vêpres, 91
aux II. vêpres, 96
Commun des Stes. femmes, aux I. vêpres, 97
aux II. vêpres, 102
Commun de la dédicace d'une église, aux I. vêpres, 103
aux II. vêpres, 108
Vêpres de la Ste. Vierge, 109

PROPRE DU TEMPS.

I. Dimanche de l'Avent, 116
II. Dimanche de l'Avent, 120
III. Dimanche de l'Avent, 124
Antiennes solennelles des O, 127
IV. Dimanche de l'Avent, 132
24 décembre.—Le jour de Noel, aux I. vêpres, 135
25 —LE JOUR DE NOEL, aux II. vêpres, 138
26 —St. Etienne, 1r. martyr, *Double de* II. *classe*, 144
27 St. Jean, apôtre et évangéliste, *Double de* II. *classe*, 146
28 Les SS. Innocens, *Double de* II. *classe*, 149
29 St. Thomas de Cantorbéry, évêque et mart. *Sémid.* 151
Dimanche dans l'octave de Noel, *Sémi-double*, 152
31 décembre.—St. Silvestre, pape, *Double*. 154
1 janvier.—CIRCONCISION de N. S. *Double de* II *classe*, *Ibid.*
2 Octave de St. Etienne, *Double*, 160
3 Octave de St. Jean, *Double*, 163
4 Octave des SS. Innocens, *Double*, 166
6 EPIPHANIE de N. S. *Double de* I. *classe*, 168
Dimanche dans l'octave de l'Epiphanie, *Sémi-double*, 175
13 janvier.— Octave de l'Epiphanie, *Double-majeur*, 176
ST. NOM DE JESUS, *Double de* II. *classe*, 177
III. Dimanche après l'Epiphanie, 185

	Page
IV. Dimanche après l'Epiphanie,	183
V. Dimanche après l'Epiphanie,	184
VI. Dimanche après l'Epiphanie,	185
Dimanche de la Septuagésime,	186
Dimanche de la Sexagésime,	187
Dimanche de la Quinquagésime,	188
I. Dimanche de Carême,	190
II. Dimanche de Carême,	192
III. Dimanche de Carême,	193
IV. Dimanche de Carême,	194
Dimanche de la Passion,	195
Dimanche des Rameaux,	198
Jeudi-saint, à matines,	199
à laudes,	242
à prime,	255
à tierce,	257
à sexte,	260
à none,	264
à vêpres,	267
Dépouillement des autels,	271
à complies,	*Ibid.*
Vendredi-saint, à matines,	272
à laudes,	313
avant l'office du matin,	320
à vêpres,	*Ibid.*
Samedi-saint, à matines,	321
à laudes,	350
à complies,	356
Le jour de Pâque, à matines,	357
à laudes,	377
LE JOUR DE PAQUE, à vêpres, *Double de* I. *classe*,	381
à complies,	385
Lundi de Pâque, *Double de* I. *classe*,	386
Mardi de Pâque, *Double de* I. *classe*,	387
Dimanche de Quasimodo, *Double-majeur*,	388
II. Dimanche après Pâque, Patronage de St. Joseph, *Double de* II. *classe*,	391
FETE DE LA STE. FAMILLE, *Double de* II. *classe*,	398
IV. Dimanhhe après Pâque,	405
Octave de la Ste. Famille, *Double-majeur*,	406
V. Dimanche après Pâque.	407
ASCENSION de N. S. *Double de* I. *classe*,	409
Dimanche dans l'octave de l'Ascension, *Sémi-double*,	413
DIMANCHE DE LA PENTECOTE, *Double de* I. *classe*,	415
Lundi de la Pentecôte, *Double de* I. *classe*,	420
Mardi de la Pentecôte, *Double de* I. *classe*.	421
DIM. DE LA TRES-STE-TRINITE, *Double de* II. *classe*,	422
FETE-DIEU, *Double de* I. *classe*,	428
Dimanche dans l'octave de la Fête-Dieu,	434
III. Dimanche après la Pentecôte,	435
IV. Dimanche,	437
V. Dimanche,	*Ibid.*
VI. Dimanche,	439
VII. Dimanche,	440
VIII. Dimanche	441
IX. Dimanche,	442
X. Dimanche,	443

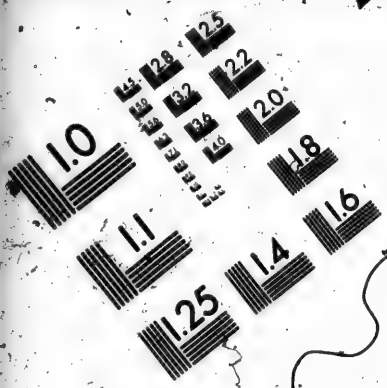
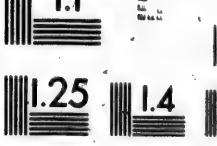
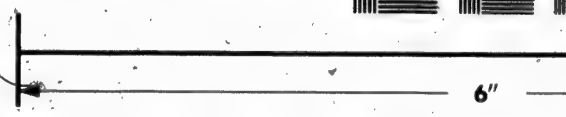
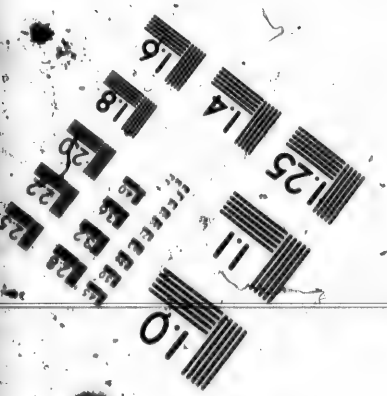


IMAGE EVALUA
TEST TARGET (







Photographic
Sciences
Corporation

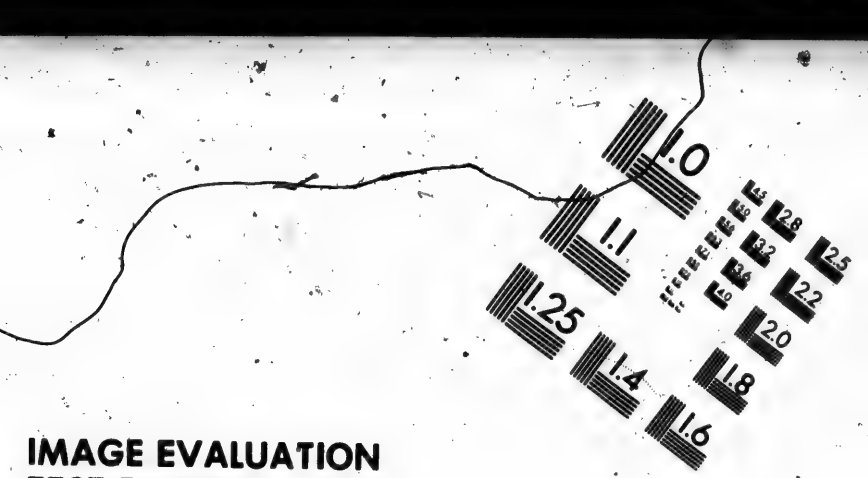
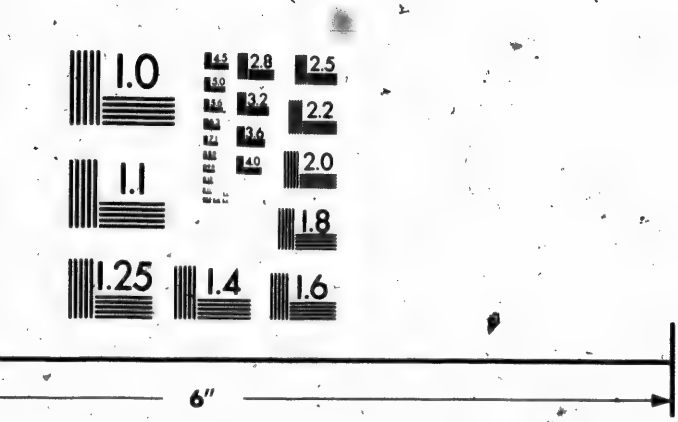
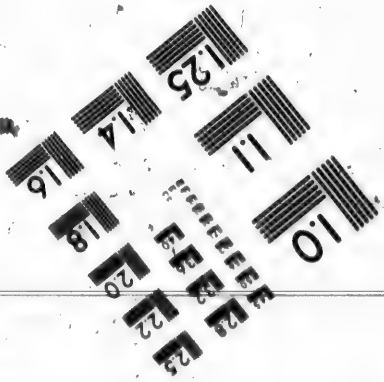


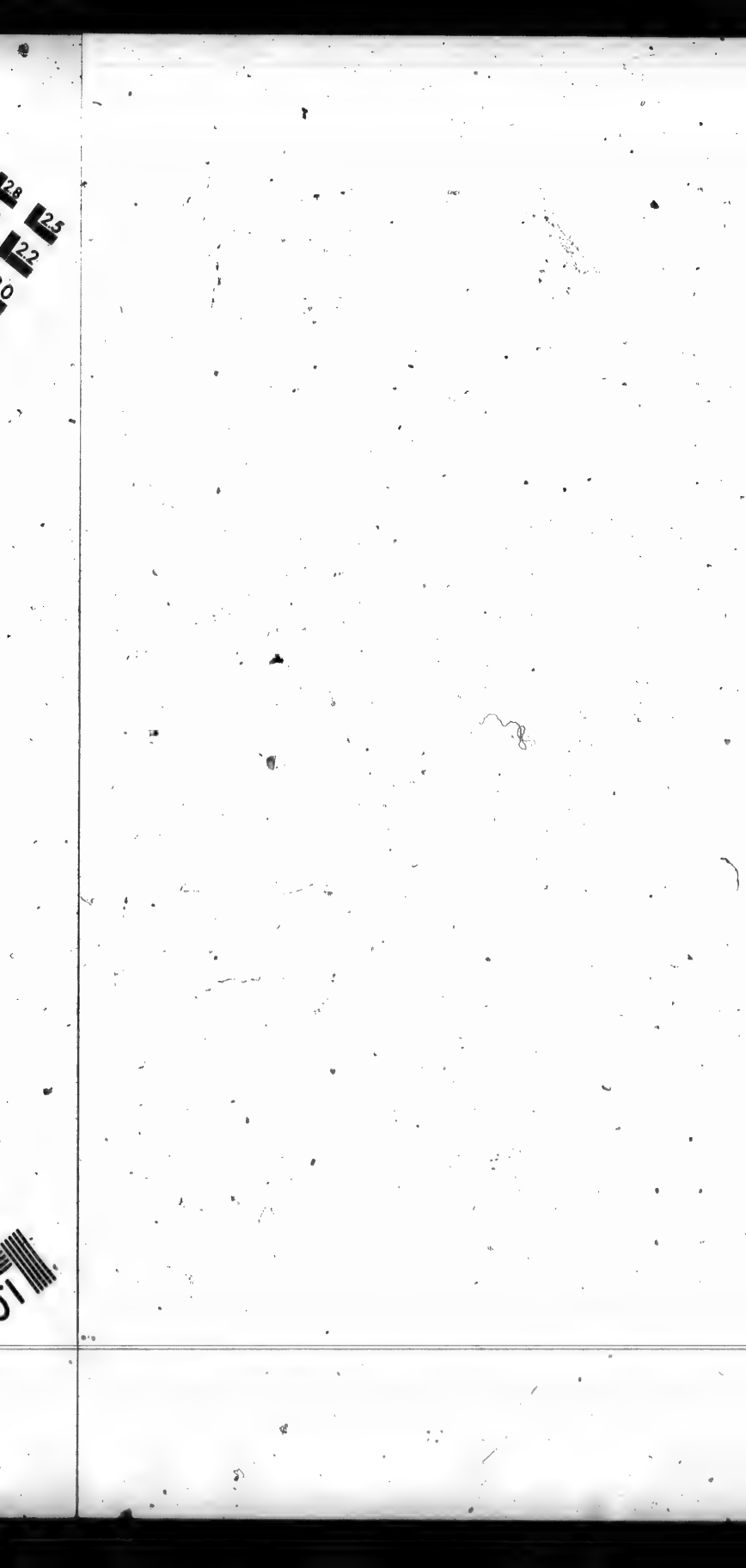
IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)





hotographic
Sciences
Corporation

23 WEST MAIN STREET
WEBSTER, N.Y. 14580
(716) 872-4503



XI.	Dimanche,..... *Page*	444
XII.	Dimanche,.....	445
XIII.	Dimanche,.....	446
XIV.	Dimanche,.....	447
XV.	Dimanche,.....	*Ibid.*
XVI.	Dimanche,.....	448
XVII.	Dimanche,.....	449
XVIII.	Dimanche,.....	450
XIX.	Dimanche,.....	451
XX.	Dimanche,.....	452
XXI.	Dimanche,.....	453
XXII.	Dimanche,.....	454
XXIII.	Dimanche,.....	455
XXIV.	Dimanche,.....	456

PROPRE DES SAINTS.

NOVEMBRE.

30 St. André, apôtre, *Double de* II. *classe*, 457

DECEMBRE.

2 Ste. Bibiane, vierge et martyre. *Sémi-double*, 460
3 St. François-Xavier, confesseur non pontife, *Double-majeur*, 461
4 St. Pierre Chrysologue, évêque et docteur, *Double*, *Ibid.*
5 St. Sabbas, abbé, *Simple*, 469
6 St. Nicolas, évêque, *Double*, *Ibid.*
7 St. Ambroise, évêque et docteur, *Double*, *Ibid.*
8 CONCEPTION de la B. V. M. *Double de* I. *classe*, 465
10 St. Melchiade, pape et martyr, *Simple*, 471
11 St. Damase, pape et confesseur, *Sémi-double*, *Ibid.*
13 Ste. Luce, vierge et martyre, *Double*, *Ibid.*
15 Octave de la Conception, *Double*, 475
16 St. Eusèbe, évêque et martyr, *Sémi-double*, *Ibid.*
18 Expectation de la Ste. Vierge, *Double-majeur*, *Ibid*
21 St. Thomas, apôtre, *Double de* II. *classe*, 478

JANVIER.

5 Ste. Geneviève, vierge, *(A volonté)* 479
11 St. Hygin, pape et martyr, *Simple*, *Ibid.*
14 St. Hilaire, évêque et confesseur, *Sémi-double*, *Ibid.*
15 St. Paul, premier hermite, *Double*, 480
16 St. Marcel. pape et martyr, *Sémi double*, *Ibid.*
17 St. Antoine, abbé, *Double*, *Ibid.*
18 Chaire de St. Pierre à Rome, *Double-majeur*, 481
19 St. Canut, roi et martyr, *Sémi-double*, 483
20 SS. Fabien et Sébastien, martyrs, *Double*, *Ibid.*
21 Ste. Agnès, vierge et martyre, *Double*, 486
22 SS. Vincent et Anastase, martyrs, *Sémi-double*, 491
23 St. Raymond de Pennafort, confesseur, *Sémi-double*, *Ibid.*
24 St. Timothée, évêque et martyr, *Sémi double*, *Ibid.*
25 Conversion de St. Paul, *Double-majeur*, 492
26 St. Polycarpe, évêque et maytyr, *Sémi-double*, 497
27 St. Jean Chrysostôme, évêque et docteur, *Double*, *Ibid.*
28 Ste. Agnès, pour la 2de. fois, *Simple*, 498
29 St. François de Sales, évêque, *Double*, *Ibid.*
30 Ste. Martine, vierge et martyre, *Sémi-double*, 499
31 St. Pierre Nolasque, confesseur, *Double*, *Ibid.*

FEVRIER.

1 St. Ignace, évêque et martyr, *Sémi-double*, 499

2	Purification de la Ste. Vierge, *Double de* II. *classe*,	Page 500
3	St. Blaise, évêque et martyr, *Simple*,	504
4	St. André Corsin, évêque, *Double*,	Ibid.
5	Ste. Agathe, vierge et martyre, *Double*,	505
6	Ste. Dorothée, vierge et martyre, *Simple*,	509
7	St. Romuald, abbé, *Double*.	Ibid.
8	St. Jean de Matha, confesseur, *Double*,	510
9	Ste. Apolline, vierge et martyre, *Simple*,	Ibid.
10	Ste. Scholastique, vierge, *Double*,	Ibid.
14	St. Valentin, martyr, *Simple*,	511
15	SS. Faustin et Jovite, martyrs, *Simple*,	Ibid.
18	St. Siméon, évêque et martyr, *Simple*,	Ibid.
22	Chaire de St. Pierre à Antioche, *Double-majeur*,	Ibid.
23	St. Pierre Damien, évêque et docteur, *Double*,	Ibid.
24 ou 25	St. Mathias, apôtre, *Double de* II. *classe*,	512

MARS.

4	St. Casimir, confesseur, *Sémi-double*,	512
7	St. Thomas d'Aquin, confesseur, *Double*,	513
8	St. Jean de Dieu, confesseur, *Double*,	Ibid.
9	Ste. Françoise, veuve, *Double*,	514
10	Les SS. 40 martyrs, *Sémi-double*,	Ibid.
12	St. Grégoire, pape et docteur, *Double*,	Ibid.
17	St. Patrice, évêque, *Sémi-double*,	515
18	St. Gabriel, archange, *Double-majeur*,	Ibid.
19	ST. JOSEPH, confesseur non pontife, *Double de* I. *classe*,	521
21	St. Benoît, abbé, *Double*,	529
25	Annonciation de la Ste. Vierge, *Double de* II. *classe*,	Ibid.

AVRIL.

2	St. François de Paule, confesseur, *Double*,	534
4	St. Isidore, évêque et docteur, *Double*,	Ibid.
5	St. Vincent Ferrier, confesseur, *Double*,	Ibid.
11	St. Léon, pape et docteur, *Double*,	535
13	St. Herménégilde, martyr, *Sémi-double*,	Ibid.
14	SS. Tiburce, Valérien, &c. martyrs, *Simple*,	Ibid.
17	St. Anicet, pape et martyr, *Simple*,	536
21	St. Anselme, évêque et docteur, *Double*,	Ibid.
22	SS. Soter et Caïus, papes et martyrs, *Sémi-double*,	Ibid.
23	St. George, martyr, *Sémi-double*,	Ibid.
24	St. Fidèle de Sigmaringa, martyr, *Double*,	537
25	St. Marc, évangéliste, *Double de* II. *classe*,	Ibid.
26	SS. Clet et Marcellin, martyrs, *Sémi-double*,	Ibid.
28	St. Vital, martyr, *Simple*,	538
29	St. Pierre, martyr, *Double*,	Ibid.
30	Ste. Catherine de Sienne, vierge, *Double*,	Ibid.

MAI.

1	St. Philippe et St. Jacques, apôtre, *Double de* II. *classe*,	539
2	St. Athanase, évêque et docteur, *Double*,	545
3	Invention de la Ste. Croix, *Double de* II. *classe*,	Ibid.
4	Ste. Monique, veuve, *Double*,	548
5	St. Pie V, pape, *Double*,	Ibid.
6	St. Jean devant la Porte-Latine, *Double-majeur*,	549
7	St. Stanislas, évêque et martyr, *Double*,	550
8	Apparition de St. Michel, archange, *Double-majeur*,	Ibid.
9	St. Grégoire de Nazianze, évêque et docteur, *Double*,	557
10	St. Antonin, évêque, *Sémi-double*,	Ibid.

12 SS. Nerée, Achillée, &c. martyrs, *Sémi double*, Page 558
14 St. Boniface, martyr, *Simple*, Ibid.
16 St. Ubalde, évêque, *Sémi-double*, 559
17 St. Paschal Baylon, confesseur non pontife, *Double*, Ibid.
18 St. Venant, martyr, *Double*. Ibid.
19 St. Pierre Célestin, pape et confesseur, *Double*, 561
20 St. Bernardin, confesseur non pontife, *Sémi-double*, Ibid.
25 St. Grégoire VII, pape, *Double*, 562
26 St Philippe de Néri, confesseur non pontife, *Double*. Ibid.
27 Ste. Marie-Magdeleine de Pazzi vierge, *Sémi double*, 563
30 St. Félix, pape, et martyr, *Simple*, Ibid.
31 Ste. Pétronille, vierge, *Simple*, Ibid.

JUIN.

2 SS. Marcellin, Pierre, &c. martyrs, *Simple*, 563
6 St. Norbert, évêque, *Double*, 564
9 SS. Prime et Félicien, martyrs, *Simple*, Ibid.
10 Ste. Marguerite reine d'Ecosse, *Sémi-double*, Ibid.
11 St. Barnabé, apôtre, *Double majeur*. 565
12 St. Jean de St. Facond, confesseur, *Double*, Ibid.
13 St. Antoine de Padoue, confesseur. *Double*, 566
14 St. Basile, évêque et docteur, *Double*, Ibid.
15 SS. Vite, Modeste, &c. martyrs, *Simple*, Ibid.
16 St. Jean-François-Régis, confesseur, *Double*, 567
18 St. Marc et Marcellien, martyrs, *Simple*, Ibid.
19 Ste. Julienne de Falconiéri, vierge, *Double*, Ibid.
20 St. Silvère, pape et martyr, *Simple*, 569
21 St. Louis de Gonzague, confesseur non pontife, *Double*, Ibid.
22 St. Paulin, évêque et confesseur, *Simple*, 570
24 ST. JEAN-BAPTISTE, *Double de* I. *classe*, Ibid.
25 St. Guillaume, abbé, *Double*, 577
26 SS. Jean et Paul, martyrs. *Double*, 578
28 St. Léon II, pape. *Sémi-double*, 583
29 ST. PIERRE ET ST. PAUL, apôtres, [illegible]e de I. *classe*, Ibid.
30 Commémoraison de St. Paul, *Double*, 589

JUILLET.

Dédicace de l'église cathédrale et de toutes les autres églises du diocèse, 590
1 Octave de St. Jean-Baptiste, *Double*, Ibid.
2 Visitation de la Ste. Vierge, *Double-majeur*, Ibid.
6 Octave des apôtres St. Pierre et St. Paul, *Double*, 594
8 Ste. Elizabeth, veuve, *Sémi-double*, 595
10 Les sept frères martyrs, *Sémi-double*, 596
11 St. Pie I, pape et martyr, *Simple*, Ibid.
12 St. Jean Gualbert, abbé, *Double*, Ibid.
13 St. Anaclet, pape et martyr, *Sémi-double*. 597
14 St. Bonaventure, évêque et docteur, *Double*, Ibid.
15 St. Henri I. empereur, *Sémi-double*. Ibid.
16 N. D. du Mont-Carmel, *Double-majeur*, 598
17 St. Alexis confesseur non pontife, *Sémi-double*, 599
18 St. Camille de Lellis, confesseur, *Double*, Ibid.
19 St. Vincent de Paul, confesseur, *Double*, 600
20 St. Jérôme Emilien, confesseur, *Double*, Ibid.
21 Ste. Praxède, vierge. *Simple*, 601
22 Ste. Marie-Magdeleine, *Double*, Ibid.
23 St. Apollinaire, évêque et martyr, *Double*, 604
24 Ste. Christine, vierge et martyre, *Simple*, 605

25	St. Jacques, apôtre, *Double de* II. *classe*,	Page 605
26	Ste. Anne, mère de la Ste. Vierge, *Double-majeur*,	606
27	St. Pantaléon, martyr, *Simple*,	*Ibid.*
28	SS. Nazaire, Celse, &c. martyrs. *Sémi-double*,	*Ibid.*
29	Ste. Marthe, vierge, *Sémi-double*,	607
30	SS. Abdon et Sennen, martyrs, *Simple*,	*Ibid.*
31	St. Ignace, confesseur non pontife, *Double*,	*Ibid.*
	AOUT.	
1	St, Pierre-aux-liens, *Double-majeur*,	608
2	St. Etienne, pape et martyr, *Simple*,	612
3	Invention de St. Etienne, premier martyr, *Sémi-double*,	*Ibid.*
4	St. Dominique, confesseur non pontife, *Double*,	*Ibid.*
5	N. D. des Neiges, *Double-majeur*,	613
6	Transfiguration de Notre-Seigneur, *Double-majeur*,	*Ibid.*
7	St. Cajétan, confesseur non pontife, *Double*,	619
8	SS. Cyriac, Large et Smaragde, martyrs, *Sémi-double*,	620
9	St. Romain, martyr, *Simple*,	*Ibid.*
10	St. Laurent, martyr, *Double de* II. *classe*,	621
11	St. Tiburce et Ste. Susanne, martyrs, *Simple*,	625
12	Ste. Claire, vierge, *Double*,	*Ibid.*
13	SS. Hippolyte et Cassien, martyrs, *Simple*,	*Ibid.*
14	St. Eusèbe, confesseur, *Simple*,	626
15	ASSOMPTION de la Ste. Vierge. *Double de* I. *classe*,	627
	St. Joachim, confesseur non pontife, *Double-majeur*,	631
16	St. Hyacinthe, confesseur. *Double*,	632
17	Octave de St Laurent, *Double*.	*Ibid.*
18	St. Agapit, martyr, *Simple*,	633
20	St. Bernard, abbé et docteur, *Double*,	*Ibid.*
21	Ste. Jeanne-Françoise Frémiot de Chantal, veuve, *Double*,	*Ibid.*
22	Octave de l'Assomption, *Double*,	634
23	St. Philippe-Béniti, confesseur non pontife, *Double*,	*Ibid.*
24	St. Barthélemi, apôtre, *Double de* II. *classe*,	635
25	St. Louis, roi de France, *Double-majeur*.	*Ibid.*
26	St. Zéphirin, martyr, *Simple*,	*Ibid.*
27	St. Joseph de Calazantz, confesseur, *Double*,	636
28	St. Augustin, évêque et docteur, *Double*,	*Ibid.*
29	Décollation de St Jean-Baptiste, *Double-majeur*,	637
30	Ste. Rose de Lima, vierge, *Double*,	641
31	St. Raymond Nonnat, confesseur, *Double*,	642
	SEPTEMBRE.	
	Le dimanche le plus proche du premier septembre. (A Québec). St. Flavien et Ste Félicite, *Double de* II. *classe*,	642
1	St. Gilles, abbé, *Simple*,	*Ibid.*
2	St. Etienne, roi de Hongrie, *Sémi-doble*,	643
5	St Laurent Justinien, évêque, *Sémi-double*,	*Ibid.*
8	Nativité de la Ste. Vierge, *Double de* II. *classe*,	*Ibid.*
	St. Nom de Marie, *Double-majeur*,	*Ibid.*
9	St. Gorgon, martyr, *Simple*,	645
10	St. Nicolas de Tolentin, confesseur, *Double*,	*Ibid.*
11	SS. Prote et Hyacinthe, martyrs, *Simple*,	*Ibid.*
14	Exaltation de la Ste. Croix, *Double-majeur*,	*Ibid.*
15	Octave de la Nativité de la Bienheureuse Vierge, *Double*,	647
16	SS. Corneille et Cyprien, martyrs, *Sémi-double*,	*Ibid.*
17	Impression des stigmates sur le corps de St. François, *Double*,	648
18	St. Joseph de Cupertin, confesseur, *Double*,	*Ibid.*
19	St. Janvier et ses compagnons, martyrs, *Double*,	649

20 St. Eustache et ses compagnons, martyrs, *Double*, Page 650
21 St. Matthieu, apôtre, *Double de* II. *classe*, *Ibid.*
22 St. Thomas de Villeneuve, évêque, *Double*, *Ibid.*
23 St. Lin, pape et martyr, *Sémi-double*, 651
24 Notre-Dame de la Merci, *Double-majeur*, 652
26 St. Cyprien et Ste. Justine, martyrs, *Simple*, *Ibid.*
27 SS. Côme et Damien, martyrs, *Sémi-double*, 653
28 St. Wenceslas, duc et martyr, *Sémi-double*, *Ibid.*
29 Dédicace de St. Michel, archange, *Double de* II. *classe*, *Ibid.*
30 St. Jérôme, prêtre et docteur, *Double*, *Ibid.*

OCTOBRE.

L. Dimanche d'octobre, St. Rosaire, *Double-majeur*, 654
1 St. Rémi, évêque, *Double*, 655
2 Saints Anges Gardiens, *Double*, *Ibid.*
4 St. François d'Assise, confesseur, *Double*, 656
5 St. Placide et ses compagnons, martyrs, *Simple*, *Ibid.*
6 St. Bruno, confesseur non pontife, *Double*, *Ibid.*
7 St. Marc, pape, *Simple*, 657
8 Ste. Brigitte, veuve, *Double*, *Ibid.*
9 SS. Denis, Rustique et Eleuthère, martyrs, *Sémi double*, 658
10 St. François de Borgia, confesseur, *Sémi-double*, *Ibid.*
13 St. Edouard III. confesseur, *Sémi-double*, *Ibid.*
14 St. Calixte I, pape, *Double*, 659
15 Ste. Thérèse, vierge, *Double*, *Ibid.*
17 Ste. Hedwige, veuve, *Sémi-double*, 660
18 St. Luc, évangéliste, *Double de* II. *classe*, 661
Notre-Dame de la Victoire, *Double-majeur*, *Ibid.*
19 St. Pierre d'Alcantara, confesseur, *Double*, 662
20 St. Jean de Canti, confesseur, *Double*, *Ibid.*
21 St. Hilarion, abbé, *Simple*, 663
24 St. Raphael, archange, *Double-majeur*, 664
25 St. Chrysanthe et Ste. Darie, martyrs, *Simple*, 668
26 St. Evariste, pape et martyr, *Simple*, *Ibid.*
28 SS. Simon et Jude, apôtres, *Double de* II. *classe*, *Ibid.*

NOVEMBRE.

1 FETE DE TOUS LES SAINTS, *Double de* I. *classe*, 669
Vêpres des morts, 676
Fête patronale de toutes les paroisses du diocèse, 682
4 St. Charles, évêque et confesseur, *Double*, *Ibid.*
5 Octave de la Toussaint, *Double*, 683
9 Dédicace de la Basilique de St. Sauveur, *Double*, *Ibid.*
10 St. André Avellin, confesseur, *Double*, 684
11 St. Martin, évêque et confesseur, *Double*, 685
12 St. Martin I, pape et martyr, *Sémi-double*, 690
13 St. Didace, confesseur non pontife, *Sémi-double*, *Ibid.*
15 Ste. Gertrude, vierge, *Double*, 691
17 St. Grégoire Thaumaturge, évêque, *Sémi-double*, *Ibid.*
18 Dédicace des basiliques des apôtres SS. Pierre et Paul, *Double*, *Ibid.*
19 Ste. Elizabeth, reine de Hongrie, *Double*, 692
20 St. Félix de Valois, confesseur non pontife, *Double*, *Ibid.*
21 Présentation de la Ste. Vierge, *Double-majeur*, 693
22 Ste. Cécile, vierge et martyre, *Double*, 695
23 St. Clément I, pape et martyr, *Double*, 697
24 St. Jean de la Croix, confesseur, *Double*, 701

Page
25 Ste. Catherine, vierge et martyre, *Double*, 705
26 St. Pierre d'Alexandrie, martyr, *Simple*, *Ibid.*
28 St. Irénée, évêque, et ses compagnons, martyrs, *Double*, *Ibid.*
29 St. Saturnin, martyr, *Simple*, 704

SUPPLEMENT AU PROPRE DES SAINTS.

Fête du Sacré-cœur de Jésus, *Double-majeur*, 705
2 août. St. Alphonse-Marie de Liguori, évêque, *Double*, 710
11 Ste. Philumène, vierge et martyre, *Double*, 711
Manière de chanter l'hymne des complies, *Te, lucis*, *Ibid.*
30 Juin. Commémoraison de St. Paul, apôtre, pour les églises dont il est titulaire, 714

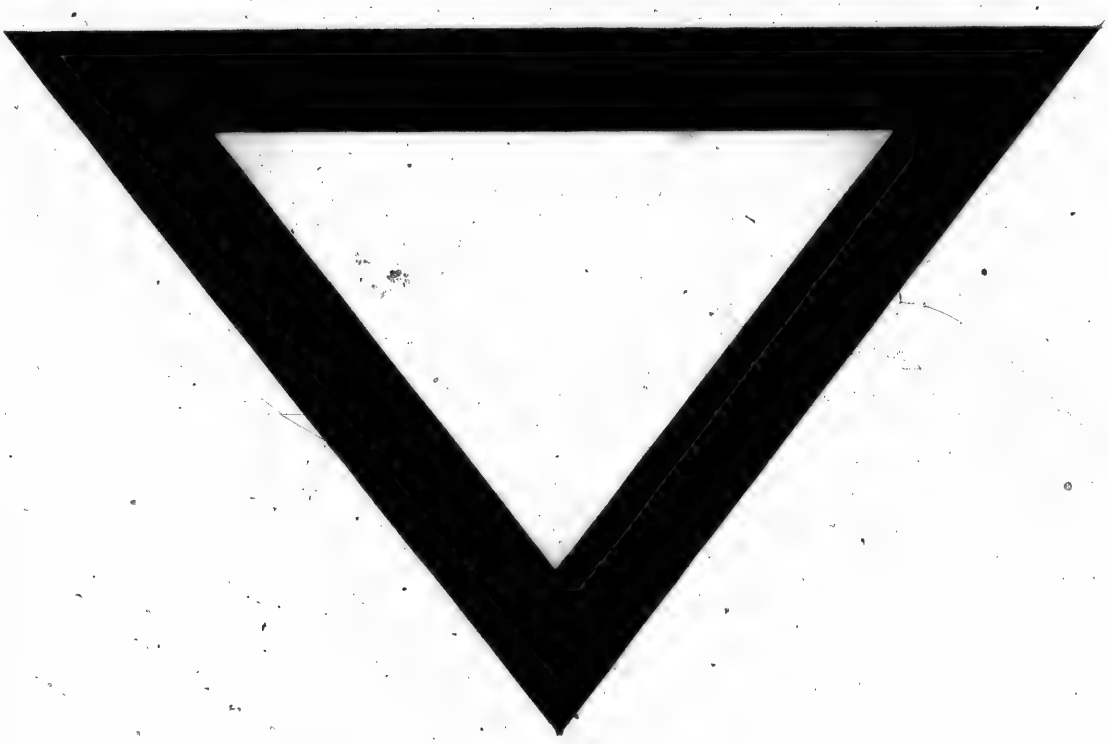



Table des tons, 718
Magnificat solennel du premier ton, 725
Manières de chanter le *Benedicamus Domino*, 732
Extrait des rubriques générales, 735
Direction pour l'usage de l'orgue. 738